




3 1761 08824834 9



The image shows a book cover or endpaper with a dense, repeating pattern of marbled paper. The pattern consists of numerous vertical, wavy lines in shades of red, blue, yellow, and black, set against a light background. In the center, there is a rectangular white label with a thin black border. The label contains the name "Goldwin Smith." in a black, serif font.

Goldwin Smith.









Digitized by the Internet Archive  
in 2011 with funding from  
University of Toronto











LGr  
X55Sch<sup>n</sup>

ΞΕΝΟΦΩΝΤΟΣ

ΤΑ ΣΩΖΟΜΕΝΑ.

XENOPHONTIS

QUÆ EXTANT.

EX LIBRORUM SCRIPTORUM FIDE ET VIRORUM  
DOCTORUM CONJECTURIS RECENSUIT

ET INTERPRETATUS EST

JO. GOTTLÖB SCHNEIDER, SAXO.

TOMUS V.

ŒCONOM. CONVIV. HIERON. ET AGESILAUM

CONTINENS.

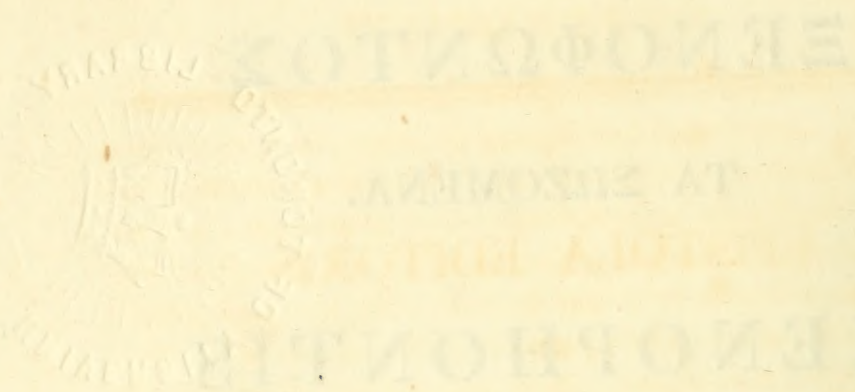
OXONII,

E TYPOGRAPHEO CLARENDONIANO.

MDCCCXIII.

113920  
2/6/11





AT THE UNIVERSITY OF TORONTO

QUEEN'S UNIVERSITY

THE UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY  
100 KING STREET WEST  
TORONTO, CANADA  
M5S 1A5  
TEL: 928-2800  
FAX: 928-2800  
WWW.UTL.LIBRARY.UTORONTO.CA



---

## EPISTOLA EDITORIS

AD

GODOFR. HENR. SCHAEFERUM,

A. L. MAGISTRUM ET PHILOS. DOCTOREM LIPSIENSEM.

---

**LAUDO** et gratus agnosco operam, Vir amicissime, quam huic Opusculorum Xenophonteorum recensio*n*i et impressio*n*i gnauiter impendisti, ut, quam fieri posset, emendatissima in publicum prodiret. Cumulum etiam addidisti beneficio, perscriptis ad me annotationibus quibusdam, quas Tibi tractatio hujus meæ recensio*n*is fuggerat. De quibus antequam Tecum conferam sermones, patere, ut de consilio hujus meæ recensio*n*is et de subsidiis, quibus in ea usus sum, breuiter Tibi exponam.

Zeunianæ recensio*n*is exemplaria cum essent omnia diuendita, demandata a librario, viro honestissimo et de litteris græcis optime merito, provinciam renovandæ ejus recensio*n*is lubens adii, cum eo, ut textum meo modo retractarem, et res, sicubi opus esset interpretatione, breuiter illustrarem. Primum omnium Apologiam Socratis, quæ Xenophonti adscribitur, segregavi, quoniam jam antea fuit a me adjuncta Memorabilibus Socraticis. Deinde omisi Fragmenta Epistolarum Xenophonti adscriptarum, quæ in Editione Weiskiana, auctiora etiam, legi malebam, utpote Xenophontis ingenio plane indigna, et a Sophista nescio quo inepte ficta. Zeuniana quidem Editio quatuor tantum fragmenta ex Stobæi Joannis Sermonibus repetita posuit, quorum primum extat etiam in Eusebii Præpara-



tione evangelica xiv. 12. Tertia epistola ad Sotiram (Σώτει-  
ραν) scripta de morte filii Grylli consolatur eam. Quæ fe-  
mina fuerit Sotira ista, nemo Interpretum dixit, uxor an  
amica Xenophontis? Diogenes in Vita Xenophontis refert  
post pugnam Lacedæmoniorum adversus Thebanos, cui  
Xenophon interfuit, Xenophontem Scilluntem in Eleo-  
rum ditione concessisse, addens, εἶπετο δὲ αὐτῷ καὶ γύναιον  
ὄνομα Φιλησία, καὶ δύο υἱεῖς, Γρύλλος καὶ Διόδωρος, οἱ καὶ Διόσ-  
κουροι ἐπεκαλοῦντο. De femina Philefia auctorem nominat  
Demetrium Magnesium. Weiske ex vocabulo γύναιον ar-  
guebat, uxorem non legitimam fuisse. Sed dubitari pot-  
est, an omnino Philefiam uxoris loco habuerit Xenophon.  
Potuit enim ejus opera in re domestica administranda usus  
esse Xenophon. Suidæ auctoritatem non curo, qui ex  
verbis Diogenis hæc excerpta reddidit: παῖδας ἔσχεν ἀπὸ  
Φιλησίας Γρύλλον καὶ Διόδωρον, οἱ καὶ Διόσκουροι ἐκαλοῦντο. Is  
igitur uxorem facit vel concubinam Xenophontis Phile-  
fiam; sed idem manifesto errore ibidem tradit: ὃς πρῶτος  
ἔγραψε βίους φιλοσόφων. Miror equidem Weiskii silentium  
ad locum Diogenis repetitum in primo Volumine Operum  
ab eo editorum.

Hic vero in postremo volumine Operum quinque præ-  
terea Epistolas Xenophonti adscriptas repetiit ex volumine  
Socraticarum a Leone Allatio editarum, quarum argu-  
mentum Bentleius satis falsitatis convicit, quæque ipsi  
adeo Weiskio propter verba et sententias spuriae visæ sunt.  
Sunt eadem ex Codicibus admodum vitiosis derivatæ, la-  
cunis plenæ, et verborum sententiarumque vitiis refertæ,  
quæ absque integrioris libri usu corrigere non licet.

Venio nunc ad apparatusum criticum, quo vel ante me  
Zeune usus est in textu recensendo, vel quem ipse adhibui.  
In Œconomico igitur Zeune usus est Codice Guelferby-  
tano, sed ita, ut multas ejus varietates, easque interdum  
bonas, negligeret; quod usu ejusdem libri mihi liberaliter  
a Langero transmissi cognovi. Exemplum illustre inprimis  
habet locus Capituli I. sect. 20. ubi in Codice περιπεπεµµέναι  
est, supra vero scriptum πεπλεγµέναι.

Camerarii interpretationem latinam Œconomici, Lipsiæ



1564. editam, ex libro scripto factam, cujus varietas inter-  
dum in annotationibus versioni additis memoratur, idem  
Zeune adhibuit; quam equidem nancisci non potui, non  
magis quam Jac. Lod. Strebæi interpretationem ex libris  
manuscriptis quinque ductam, quæ exstat in Operibus Xe-  
nophontis latinis Basileæ 1551. editis, unde est in Editione  
Xenophontis Brylangeriana posteriore repetita.

In eodem Œconomico quatuor Codices Parisienses  
comparavit Gallicus libri Interpres, celeberrimus *Gail*,  
qui libro titulum hunc fecit: *Œuvres de Xénophon, tra-  
duites en français, sur les Textes imprimés et sur quatre  
Manuscrits de la Bibliothèque nationale. Par le Citoyen  
Gail. A Paris. L'An troisiéme.* Eisdem Codices vir hu-  
manissimus denuo rogatu meo comparavit, eorumque va-  
rietatem diligenter exscriptam liberaliter mihi donavit.  
Horum notæ sunt hæ: A. B. C. D.

A. vel primus numero 1643. signatus est; alter vel

B. numero 2955. signatus non longe ab initio abruptit  
textum, adeoque fere inutilis fuit.

C. vel tertius, numero 1646. signatus, D. numero 1647.  
Tres hi libri, A. C. D. ut plurimum cum Guelferbyitano  
et Lipsiensi conspirant; paucas peculiares sibi varietates  
scripturæ habent.

*Lipsiensem* Codicem membranaceum in Bibliotheca Se-  
natoria servatum, comparavit *Sturz*, et excerptam inde va-  
rietatem scripturæ subjecit Volumini primo Lexici Xeno-  
phontei; quam miror a Weiskio vel neglectam vel igno-  
ratam. Ipse Weiske præter ingenii acumen non vulgare  
ad Xenophontis hæc opuscula interpretanda vel emen-  
danda nihil novi subsidii comparavit vel attulit; nisi quod  
in extremo Operum volumine excerptas in margine libri  
Villoisoniani scripturas, cum quibusdam H. Valesii anno-  
tationibus, quas vir egregius sibi, non publico usui scripse-  
rat, publicavit; ex quibus si quid ad rem faceret, fideliter  
annotatum lectoribus repræsentavi.

In Symposio vel Convivio Jo. Ribitti interpretationem  
adhibuisse se ait Zeune, sed contemnit, uti Gallicam Fa-  
bri, quam subinde ipse etiam inspexi forte repertam in



Bibliotheca Regia Berolinensi. Præterea I. Cornarii versionem latinam Convivii Xenophontei et Platonici a plerisque omnibus Interpretibus et Bibliographis hucusque ignoratam consului, et partem Præfationis excerpti in Disputatione de Tempore Convivii Xenophontei p. 140. seqq. Titulus libro est: *Platonis et Xenophontis Symposium, latine convertit Cornarius*, Basileæ 1548. Usus est Aldina editione valde vitiosa, ejusque menda corrigere aliquot locis conatus est.

Scripti libri, quos in Œconomico adhibui, destituunt nos omnes in Convivio; quare in tam multis libri egregii scripturæ vitiis emendandis solo ingenio connitendum fuit. Minime igitur mirabitur, qui multa aliorum sagacitati tollenda menda relicta hic viderit. Post Zeunium fuerunt aliqui viri docti, qui vires ingenii in emendando Convivio periclitarentur, veluti *Mosche*, Francofurtanus, et *Lange*, Convivio hic separatim Halis Saxonum edito, ille Animadversionum libello ad Xenophontis Œconomicum et Convivium scripto ante aliquot annos. Quorum duumvirorum inventa in usum meum converti. Contra versio Beckeriana anno 1795. et Wielandiana prodita in Vol. IV. P. I. p. 65. seqq. libri vernaculi: *Attisches Museum*: auxilium vel emendenti vel interpretanti mihi nullum plane attulit, nescio an aliis plus allatura sit. Non nihil lucri feci ex Aristide rhetore comparato cum Xenophontis convivio, cujus non solum editionem Jebbianam, uti Zeune, adhibui, sed scriptum etiam Codicem ex Bibliotheca Guelferbytana obtulit humanissimus et amicissimus *Langerus*.

In Hierone Zeune adhibuit versionem Erasini, et Leonardii Aretini ex libro scripto factam; equidem haud parum adjutus sum a Codice Lipsiensi et varietate scripturæ in margine libri Villoisoniani annotata. Præterea Zeune, in Hierone imprimis, non solum Joannis Stobæi Editionem Tigurinam anni 1559. comparavit, sed scripti etiam Codicis varietate a Brunckio oblata usus est. Ego vero in iisdem Xenophontis locis a Stobæo Joanne excerptis consului varietatem scripturæ e duobus Parisiensibus Codicibus A. et B. olim annotatam ab Hug. Grotio, quam usibus



meis benevolentia venerandi præceptoris *Heynii* subministravit.

Denique in Agefilao recensendo Zeunio profuit primum Fr. Philelphi interpretatio latina e libro scripto ducta, deinde recensio Hutchinsonianae ad Codicem Harleianum facta, quam Simson Britannus repetiit. Me vero in opera critica Agefilao adhibenda non solum Codex Guelferbytanus Aristidis adjuvit, sed multo mihi magis profuit etiam Codex membraneus ejusdem Bibliothecæ, ultro mihi oblatum ab humanissimo *Langero*, qui præter capita aliquot Ἀπομνημονευμάτων Agefilaum elegantissime ex bono libro descriptum habet. Itaque in locis plerisque omnibus cum libro Harleiano consentit, sed solus habet membrum Cap. I. sect. 24. quo addito lacunam in oratione Xenophonteâ interpolavi.

His fere subsidiis ad criticam faciendam usus sum; bene, an male, lectorum esto judicium. Redeo nunc ad ea, quæ Tu, Vir amicissime, nuper de locis aliquot Xenophontis ad me perscripsisti. Primum igitur in Convivii Cap. iv. sect. 33. mones καὶ περισσεύοντα τῆς δαπάνης scribendum esse, abjecto articulo τὰ, quem librarius male sedulus e præcedente participio effinxit. Non dubito hanc Tuam emendationem conjecturis meis præferre.—Altero in loco sect. 57. verba οἷς ἂν συνῇ ita defendis, ut intelligendum censeas ὁ μαστροπευόμενος, vel is ὃν ἂν μαστροπεύῃ. Sed vide, Vir amicissime, ne hoc commentum Tuum a re sit alienum. Equidem putabam officium μαστροποῦ esse hominem antea ignotum alteri commendare, et facere, ut ei placeat. At vero si ii, οἷς ἂν συνῇ, intelliguntur, quibuscum versatur ὁ μαστροπευόμενος, tum vereor, ut opus sit opera lenonis vel μαστροποῦ.—In eadem sectione defendis verba ἐν μὲν τι ἔστιν εἰς τὸ ἀρέσκειν ἐκ τοῦ πρέπουσαν ἔχειν σχέσιν καὶ τριχῶν καὶ ἐσθῆτος, ita, ut ἔστιν interpreteris *existit, oritur*. Recte corrigenti vel tentanti locum injecisti manum. Jam enim minus dubito de veritate scripturæ, postquam loca aliquot Xenophontis similia reperisse mihi videor, ubi ἐκ causam effectus continet. In Cyri disciplina i. 4, 5. est: ὡς δ' οὐκ ἀπεθίδρασθεν ἐκ τοῦ ἡττᾶσθαι εἰς τὸ μὴ ποιεῖν, ἀ ἡττῶτο, i. e. cum



vero rem, in qua discefferat inferior, non defereret vel subterfugeret propterea, quoniam inferior discefferat. In Anabasi ii. 6, 9. est de Clearcho duce : ἱκανὸς δὲ καὶ ἐμποιῆσαι τοῖς παροῦσιν, ὥς πιστέον εἴη Κλεάρχῳ. Τοῦτο δὲ ἐποίει ἐκ τοῦ χαλεπὸς εἶναι. Accedit tertius locus ibidem sect. 8. de eodem Clearcho : Καὶ ἀρχικὸς δὲ ἐλέγετο εἶναι, ὥς δυνατόν, ἐκ τοιούτου τρόπου, οἷον καὶ ἐκείνος εἶχεν. Ita locum vulgo distinctum interpretantur : *Præterea ad imperitandum aptus esse dicebatur, ut potuit, pro ejusmodi, quo præditus erat, ingenio.* Distinguenda vero græca ita sunt : ὥς δυνατόν ἐκ τοῦ τοιούτου τρόπου, οἷον—εἶχεν. intellige ἀρχικὸν εἶναι. Quæ sic interpretanda erant : *Dicebatur etiam ad imperandum aptus et idoneus esse, quantum per ejusmodi ingenium et mores licebat, quibus ille præditus erat.* Distinctio vulgaris ita fefellit interpretem germanicum haud vulgarem, Halbkart, ut a sensu loci plane aberraret. Posuit enim : *Hiermit verband er, diesem Character gemüßs, die Eigenschaften eines Heerführers in einem sehr vorzüglichen Grade.*

In loco Œconomici iv. 19. non solum Heindorfii mei crisin assensu Tuo firmas, sed præterea etiam verba πλὴν γε Ἀριαίου, quæ librario interpolandi loci occasionem præbuisse videntur, plane delenda censes. Officere enim putas consilio laudatoris exceptionem hanc, quæ in Historiæ diligentia et religione merito probetur et laudetur. Accedit, quod accessio totius membri a verbis inde πλὴν γε Ἀριαίου numeros orationis, quos Xenophon in hoc elogio studiose quæsit et diligenter observavit, plane corrumpit et absonos facit.

Addidisti in extrema Epistola conjecturam de loco Hellenicorum v. 2, 14. ἡμεῖς δὲ βουλόμεθα μὲν τοῖς πατρίοις νόμοις χρῆσθαι, καὶ αὐτοὶ πολῖται εἶναι. ubi αὐτοπολῖται scribendum esse recte monuisti, comparato loco Thucydidis v. 79. ubi est in fœdere inter Lacedæmonios et Argivos pacto et dorico sermone perscripto : Ταὶ δὲ ἄλλαι πόλεις τὰ ἐν Πελοποννήσῳ κοινὰν ἔχοντων τὰν σπονδὰν καὶ τὰν ξυμμαχίαν, αὐτόνομοι καὶ αὐτοπόλεις, τὰν αὐτῶν ἔχοντες, κατὰ πάτρια δίκας διδόντες τὰς ἴσας καὶ ὁμοίας. Non dubitavi igitur admonitus a Te voca-



bulum αὐτοπολίτης inferere alteri Editioni Lexici græci, quæ sub prelis Jenensibus cum maxime fudat.

Utinam plures ejusmodi conjecturas Tuas et emendationes locorum Xenophonteorum elicere mihi contigisset! Sed video, quantum Tibi temporis a laboribus statis superfit, et cui merito suo omne illud, quicquid reliqui fecisti, tribuas. Herodotum loquor, ad quem, jam egregie a Te emendatum, interpretandum etiam quæ in promptu habes, ne diutius nos desiderare patiaris, vehementer rogo. In eo nuper adhæsi ad locum libri iv. cap. 36. de quo quid sentiam, si vacat, audi. Quid enim, Vir amicissime, cum par pari referre non possim, χάλκεα χρυσείων quominus Tibi reddam, impedit? Herodotus igitur de figura telluris ita differit: γελῶ δὲ ὁρέων γῆς περιόδους γράψαντας πολλοὺς ἤδη, καὶ οὐδένα νόον ἔχοντας ἐξηγησάμενον· οἱ Ὠκεανὸν τε ῥέοντα γράφουσι πέριξ, τὴν τε γῆν ἐοῦσαν κυκλωτερέα ὡς ἀπὸ τόρνου, καὶ τὴν Ἀσίην τῇ Εὐρώπῃ ποιεύντων ἴσην. In quibus primum verba καὶ οὐδὲν—ἐξηγησάμενον, quem sensum reconditum habeant, equidem conjectura plane assequi non possum, nec multum proficias ἔχοντα scribendo. Vides enim verba esse vitiosa; nec Codices tamen scripti auxilium subministrant. Sed gravius vulnus Herodoto inflixerunt, qui verba καὶ τὴν Ἀσίην τῇ Εὐρώπῃ ποιεύντων ἴσην vel addiderunt alieno loco vel vitiarunt. Vitium enim demonstrat structura verborum laborans vel potius nulla. Potius alieno loco inserta censeo verba, et sedem iis propriam videor mihi posse assignare, unde huc immigrare jusserunt inepti librarii. Compara mihi locum Cap. xlii. Θαυμάζω ἂν τῶν διουρισάντων καὶ διελόντων Αἰβύην τε καὶ Ἀσίην καὶ Εὐρώπην· οὐ γὰρ σμικρὰ τὰ διαφέροντα αὐτέων ἐστι· μήκει μὲν γὰρ παρ' ἀμφοτέρας παρήκει ἡ Εὐρώπη, εὐρεος δὲ πέρι οὐδὲ συμβαλέειν ἀξίη φαίνεται μοι εἶναι. In quibus iterum vides sententiarum connexionem esse plane nullam, et causam reddi sententiæ alicujus, quæ non apparet. At si mecum verba ex Cap. xxxvi. καὶ τὴν Ἀσίην τῇ Εὐρώπῃ ποιεύντων ἴσην inferas post Εὐρώπην, argumentatio Herodoti recte et ordine procedet. Ita vero simul manifestior etiam fit error viri docti, *Gabr. Godofr. Bredow*, in *Geographiæ et Vranologiæ Herodoteæ Speciminibus* p. xxi.



qui locum alterum Herodoti ita vertit: *Admiror eos, qui Africam, Asiam, Europam, tamquam tres partes sibi pares, disteminarunt, quæ tamen non parum differunt. Longitudine quidem præter utramque extenditur Europa, latitudine vero nequaquam cum illis comparari mihi digna videtur.* Nec in annotatione aliqua lectorem admonuit de diversitate scripturæ vel iudicii sui acerrimus alienorum errorum infectator, qui quid in vertendo loco Herodoti secutus sit, conicere equidem non possum.

Sed tempori Tuo parcendum esse video. Nihil igitur addo, nisi ut Te orem, ut eandem diligentiam, quam in Opusculis Xenophonteis curandis amor et reverentiæ in Te meæ approbasti, etiam Vitruvio mox imprimendo repræsentare ne dedigneris, meque amare pergas. Ita vale! Scribebam Francofurti ad Oderam Calendis ipsis Decembribus anni 1804.



---

# XENOPHONTIS

## ŒCONOMICI CAPITA.

---

### CAPUT I.

**SOCRATES** de œconomia disputaturus principia disputationis subtiliter ponit, ostenditque, esse artem, et eam quidem, quæ in administranda domo five sua five aliena cernatur: ad domum referendum esse quidquid bonorum quis possideat: in bonis vero numerandum esse, quo quis sic uti possit, ut fructus inde percipiat: scientiam autem solam rei familiaris administrandæ non sufficere ad laudem boni patrisfamilias, nisi quis sit liber a pravis cupiditatibus, quia, qui istis indulgeat, fit servus et bonorum, quæ habeat, faciat jacturam. P. 1—8.

### CAPUT II.

Festive ostendit Socrates Critobulo, homini fatis lauto, se esse divitem, ipsum valde pauperem. Qua re excitatus Critobulus vehementer ab eo contendit, ut se modum augendæ rei familiaris doceat. Respondet Socrates, se istam artem non callere, sed alios ei esse monstraturum, unde eam discere possit, si velit. P. 8—13.

### CAPUT III. IV, 1—4.

Socrates auctor est Critobulo, ut vitam institutaque inspiciat eorum, qui rem vel male vel bene administrant. Esse enim, ait, qui ædes bonas sumptibus exiguis, esse qui malas multis exstruant: alios, ordine neglecto, multiplici supellectili uti male; alios curta bene et commode: aliorum servos vinctos aufugere, aliorum libenter manere et opus facere sedulo: alios ab agri-



cultura pauperes fieri, alios inde locupletari : alios ob studium rei equestris ad egestatem redigi, alios inde multum lucri facere : aliorum uxores ad rem augendam conferre, aliorum ad imminuendam : se et monstrare posse homines, qui reliquas artes scienter exerceant : sellularias quidem animum et corpus frangere et repudiandas esse ; sed belli gerendi et agri colendi artes unice convenire Critobulo. P. 13—19.

Sect. 5. Ad commendandam rem militarem et agriculturam Socrates exemplo regis Persarum utitur, et narrationem addit de Cyri minoris erga agriculturam studio, propter quod Lyfander aliquando eum admiratus fit. P. 19—25.

#### CAPUT V. 1—17.

Laudatur agricultura, quod studium illius sit jucundum, rem augeat, corpora corroboret et ad militiam apta reddat, doceat justitiam et liberalitatem, artesque pariat et alat. P. 26—30.

#### CAPUT V. 18—20. CAPUT VI.

Opponit Socrati Critobulus calamitates, quibus cunctæ res in agro, studiose cultæ et feliciter florentes, sint obnoxia. Respondet ille, deos esse colendos et placandos, ut res in agro gerendas prospere procedere jubeant. Deinde repetitis summatim iis, quæ ante de natura et præstantia agriculturæ disputata erant, exemplum ei proponit Ischomachi, viri et patrisfamilias egregii. P. 30—35.

#### CAPUT VII.

Narrato eleganter modo, quo Ischomachum convenerit et ad colloquium invitaverit Socrates, ille suum cum uxore recens nupta colloquium narrat, et ita officium bonæ matrisfamilias omne exponere incipit. Et prima quidem præcepta hæc sunt : Materfamilias sit temperans et casta ; perita vestis conficiendæ, lanæ tractandæ et pensi sui cuique ancillæ assignandi ; res a viro domum comportatas tueatur ac dispenset ; liberos nutriat ; instar reginæ apum servo et ancillæ suum cuique opus tribuat ; fervorum valetudinem curet ; familiam domi doceat et prudenter gubernet. Commode inseritur locus communis de fine conjugii. P. 35—46.



CAPUT VIII. IX, 1—10.

Uxori demonstrat Ischomachus ordinis ac dispositionis rerum domesticarum utilitatem et præstantiam, et (Cap. IX. 1—10.) pro ratione ædium et diversitate partium ædificii assignat vestibus variis, calceis, armis, instrumentis, vasis loca idonea. P. 46—57.

Sect. 11. Ancillam penariam Ischomachus et uxor legunt probam et formant honesta et indulgenti disciplina. Sed monet Ischomachus, has curas inutiles esse, nisi ipsa materfamilias rerum ordinem servet: plura enim ipsam negotia sustinere debere, quam servos. P. 57—60.

CAPUT X.

Narrat Ischomachus, quomodo uxorem a faciei fucandæ et corporis nimium ornandi studio revocarit. P. 60—64.

CAPUT XI.

Totus hic locus est paræneticus. Nam cum Socrates audire velit, quibus factis Ischomachus perfectæ virtutis laudem sibi paraverit, exponit hic, quia felix omnium rerum successus a divino numine pendeat, se primum deos colere, deinde operam dare, ut sit corpore sanus et robustus, ut honores consequatur in civitate, benevolentiam amicorum sibi conciliet, salutem in bello tueatur et divitias honeste pariat. P. 64—71.

CAPUT XII. XIII. XIV.

Apte transitur ad boni villici virtutes. Narrat autem Ischomachus, villicos a se legi eos, quos speret sibi redditum iri benevolos et rerum agendarum studiosos; repudiari homines intemperantes, somnolentos et libidinosos; reliquos autem corrigi aut ad officium revocari oculo domini sæpe præsentis et cuncta lustrantis: (Cap. XIII.) omnes ceterum institui, quid, quando, et quomodo quæque res sit administranda, et arte adeo imbui aliis servis imperandi. Ut vero integros se præsent, (Cap. XIV.) nec bona heri subvertant, leges publicas ostendit ad hanc rem accommodari; in quibus eas, quæ ad justitiam spe præmiorum alliciant. P. 71—81.



## CAPUT XV.

Ad ipsius agriculturæ præcepta tranfit Ischomachus, et hic primum ostendit, illam per se esse cognitu facilem, et a rusticis, ob mores ingenuos, quibus sint præditi, libenter tradi, quidquid interrogentur: illos enim hoc in genere præstare artificibus, qui vel invidia vel lucro ducti studiose celent, quæ in quaque arte sint præstantissima.

P. 82—85.

## CAPUT XVI.

Disputatur de foli natura, et de modo illius cognoscendæ, et quando quaque ratione novalis debeat exerceri, moveri et purgari.

P. 85—88.

## CAPUT XVII.

De satione traduntur hæc: frumentum esse ferendum, posteaquam solum pluvia tempore auctumni satis sit irrigatum, idque variis temporibus; terræ tenuiori minus feminis mandandum esse; segeti injicienda esse sarcula, quorum usus explicatur.

P. 88—92.

## CAPUT XVIII.

Agitur de frumenti præparatione, quæ cernitur in metendo, triturando per jumenta, et purgando per ventilationem.

P. 93—96.

## CAPUT XIX.

De ratione arborum, inprimis vitium, ficuum et olearum plantandarum quædam traduntur, veluti de mensura scrobum, de natura foli, de planta terræ immittenda et terra aggerenda. Socrates igitur cum miraretur, quod hæc jam tenuisset, cumque suspicaretur, sibi de ceteris quoque artibus præcepta cognita esse: Ischomachus confirmat, quod ante docuerat, agriculturam esse cognitu facillimam et ab ipsa natura doceri.

P. 96—102.

## CAPUT XX. XXI.

Rursus sub finem cura, sollicitia et diligentia in omni re rustica commendatur, doceturque, quod nonnulli detrimentum inde capiant, id fieri non incititia rei cognitu facillimæ, sed negligentia et socordia. Clausula est hujus argumenti (Cap. XXI.):



cum agricultura ipsa facile discatur, difficillimam esse artem homines ita imperio tractandi, ut sponte et libenter imperata faciant. Ad eam auctoritatem adipiscendam, five sis villicus, five procurator, five dominus, opus esse ingenio et disciplina, quinimo divino quodam bono, quod sine summa virtute nemini contingat. P. 102—113.

---

## XENOPHONTIS

### CONVIVII CAPITA.

---

#### CAPUT I.

CONVIVIUM Athenis instituerat tempore Panathenæorum magnorum Callias, homo ditissimus in honorem Autolyçi ab ipso amati et tum pancratio victoris. Ad illud etiam Socrates cum familiaribus nonnullis vocatur. Convivæ cum accubuisse, omnes capti forma Autolyçi vel admirationem suam vel amoris quendam sensum tacite vultu et gestu ostendebant. Eorum silentium interruptit Philippus scurra, qui intromissus a Callia, ut una cœnaret, aliquos jocos parasiticos protulit, ut convivas exhilararet; sed frustra ab initio: unde sat ridicule de fortuna sua conquestus est. P. 133—139.

#### CAPUT II. 1—20.

Mensis remotis venit ad comissionem Syracusanus cum tibicina, saltatrice et puero formoso, qui scienter et cithara caneret et saltaret. Jam cum Callias, ob liberalitatem et elegantiam convivii laudatus, unguento quoque convivas delectare vellet, Socrates, qui semper e loco, tempore et personis materiam ser-



monis fructuosi capiebat, negat, illud sexui virili convenire, et ostendit, cujus generis odores adolescentes et viri spargere debeant. Cum porro puella mirifice saltaret, ait, muliebre ingenium non esse deterius virili, dummodo colatur disciplina. Eadem cum saltationem periculi plenam edidisset, disputare incipit cum Antisthene, virtus utrum possit doceri. Denique cum puer scite saltasset, docet saltationis utilitatem et necessitatem.

P. 139—147.

Seç. 21. Philippus pueri puellæque saltationem imitari ridicule conatur, et satis defatigatus sitiensque poscit majorem phialam. Unde Socrates mediocrem vini usum commendare aggreditur, et ut minutis poculis bibatur, suadere.

147—150.

## CAPUT III.

Cum tibiæ lyræque cantu delectari viderentur convivæ, Socrates ait, honorificentius esse, si sermonibus habendis sibi met ipsi prodesse seque delectarent, quam si ex puellis cantantibus caperent voluptatem. Itaque singuli rogati aperuerunt, qua facultate sibi quisque excellere videretur, et qua re sibi maxime placeret.

P. 150—155.

## CAPUT IV.

Convivæ hic deinceps reddunt rationem rei, ob quam quisque maxime sibi placeat. Callias jactat artem, qua homines efficiat justiores, quam dandis non præceptis, sed numis, exerceat. Niceratus prædicat, se, Homeri carmina cum teneat memoria, versibus Homeri posse res humanas fere omnes comprobare. Critobulus pulchritudinem suam jactat, cujus ope homines ad multas virtutes adducat. Charmides recenset paupertatis suæ commoda; Antisthenes contra, licet pauperrimus, divitias suas prædicat. Hermogenes amicis certis gloriatur, sub quibus intelligit deos sibi propitios. Philippus, scurram quod agat, vehementer sibi placet; quia omnes beati se invitent ad cœnam reddantque partorum bonorum participem. Syracusanus suam felicitatem collocat in hominum stultitia, qui præstigiis et spectaculis delectati dent ei, unde commode vivere possit. Socrates denique demonstrat præstantiam et utilitatem lenocinii, h. e. artis hominum benevolentiam sibi aliisque conciliandi.

P. 155—174.



## CAPUT V. VI, 1—5.

Narratur certamen lepidum plenumque facetiarum de pulchritudine inter Critobulum satis formosum et Socratem insigniter deformem, qui more suo, h. e. ironice, suam commendat formam, oculos exstantes, finum nasum, os amplum, crassa labia, et omnino similitudinem cum Silenis Naiadum filiis: atque cum victus discessisset, iudices corruptos esse jocosè queritur. Hermogenem adhuc tacentem Socrates de vi *παροιμία*s rogans non sine joco excitat ad fermocinandum. P. 174—179.

## CAPUT VI. 6—10. CAPUT VII.

Syracusanus offensus Socrati convicium facere incipit. Sed partim Socratis modestia, partim Antisthenis interpellatione conviciatoris importunitas reprimatur et confutatur. P. 179—183.

## CAPUT VIII.

Socrates de amore venereo disputaturus jocosè de nequitiiis Antisthenis et molestiis, quas sibi exhibeat, conquestus honestiorem Calliæ amorem laudat, atque hinc docere aggreditur admirabili cum gravitate et copia, quanto præstantior sit amor pueri ortus ex ejus indole et animo, quam is, qui e pulchra corporis forma et ex obscœnis cupiditatibus oriatur. P. 183—195.

## CAPUT IX.

Saltatio mimica exhibet Bacchi cum Ariadne congressum et convivium concludit. P. 195—197.

## XENOPHONTIS

## HIERONIS CAPITA.

## CAPUT I.

OSTENDIT Hiero, plures voluptates per sensus percipere privatos homines, quam tyrannos. Hos enim minus interesse posse spectaculis rebusque oculos pascentibus: neque magis aurium suavi sensu delectari: laudem enim, qua vel maxime hominum aures mulceantur, tyrannis tribui suspectam: cibos potusque quamvis exquisitos parum suavitatis offerre, cum creber usus et copia afferat fastidium: odores suavissimos, quibus ungantur, magis sentiri ab aliis, quam a regibus ipsis: in re amatoria denique eosdem longe inferiores esse privatis.

P. 201—210.

## CAPUT II.

Illas voluptates e sensibus captas Simonides dicit esse exiguas, et majores res commemorat, quarum fructu tyranni videantur beatiores. Sed contra Hiero docere instituit, tyrannidem esse splendidam miseriam, et maximis bonis tyrannos carere, plurima mala experiri. Foris enim et domi ab hostibus et insidiatoribus obsessos esse: atque bellorum incommoda, quæ sint, habere communia cum liberis civitatibus, sed commodis, quæ percipiantur ex bello, non item frui.

P. 210—214.

## CAPUT III. IV, 1—5.

Amicitia veræ commoda, quæ omnium consensu maxima esse censentur, non pertinere ad tyrannos. Parum etiam fidei illos habere posse cognatis, a quibus tyranno sæpe fruuntur insidiæ. Metuendum porro illis esse, ne per cibos potusque venenatos



clam tollantur : et tantum abesse, ut tyrannicida puniatur a civitate, ut præmiis potius ornetur. P. 214—217.

## CAPUT IV. 6—11. CAPUT V.

Ob opes, quas possidere videatur tyrannus, ejus conditionem non esse meliorem : eum molestius et periculosius per vim et injuriam eas acquirere cogi : et vix tantas posse cogere, quantæ ad sumtus necessarios requirantur. A viris porro bonis eum timere : quos si tollat, ipsi relinqui homines pravos et serviles. Denique etsi suæ utilitatis causa patriam amare debeat, cives tamen imbelles reddere iisque milites externos mercenariisque præferre cogi. P. 217—220.

## CAPUT VI.

Vitam jucundam Hiero, quam privatus egerit, comparat cum miseria et metu, in quo versetur, postquam regnum sit adeptus. P. 220—223.

## CAPUT VII.

Cum Simonides dixisset, certe honorem, qui tam gratus et optatus vulgo videatur hominibus, tyranno haberi : ostendit Hiero, verum et gratum honorem nonnisi a benevolis haberi, cujus adeo omnino sit expers tyrannus, quia hic ab invitis, servis et metuentibus exprimitur. Tum Simonidi miranti, cur tyrannis, si sit tale tantumque malum, non deponatur, respondet Hiero, istud malum quamvis intolerabile, tamen non sine jactura salutis posse abjici. P. 223—226.

## CAPUT VIII. IX.

Ostendit Simonides, tyrannum facilius, quam privatum, posse sibi aliorum conciliare benevolentiam. Nam cuncta benevolentiae signa gratiora proficisci a tyranno, quam a privato. Objicit Hiero, plura negotia necessario obeunda esse tyranno, quæ pariant odium. Respondet (Cap. IX.) ad hoc Simonides, isti incommodo ita occurri posse a tyranno, ut negotia vulgo grata ipse administret ; quæ facile offendant, ea per alios gerenda curet. Atque præmiis studia et æmulationes civium debere excitari, ut res civitati utiles alacriter et libenter administrent. P. 226—231.

## CAPUT X.

Invidiam ex mercenariis militibus ita declinari offendit Simonides, si tyrannus eos alat ad hominum petulantium injurias coercendas, salutem non modo suam, sed omnium civium, tuendam, agricolas pecoraque contra latrones defendenda, incurfiones hostium arcendas, expeditionem adversus hostes suscipiendam, amicorum res tutandas et hostium opes frangendas. Propter talem et tam multiplicem usum, quem præstant fatellites, necesse esse, ut cives stipendia solvant libenter. P. 231, 232.

## CAPUT XI.

Addit Simonides, tyrannum etiam de suis rebus debere ad publicos usus conferre, et omnino nulli rei parcere, ut civitatem reddat quam beatissimam. P. 233—235.

## XENOPHONTIS

## AGESILAI CAPITA.

## CAPUT I. 1—5.

AGESILAI genus nobile; patriæ dignitas ipsiusque virtus, ob quam regio munere dignus est habitus. P. 241—243.

Sect. 6. Res ejus in Asia gestæ, in quibus præter artes militares, maximamque in bello prudentiam, pietatem adversus deos, æquitatem et clementiam adversus homines ostendit, modestiam denique adversus magistratus Lacedæmoniorum ipsum revocantium. Additur ad has laudes illud, quod concordiam in civitatibus Græcorum Asiaticis restauraverit. P. 243—255.



CAPUT II. 1—16.

Copiis in Europam trajectis cum in itinere a Bæotiis eorumque fociis lacefferetur, hos in fugam coniecit. Paulo post ad Coroneam eisdem gravi proelio vicit, et salvus rediit in patriam.

P. 256—262.

Sect. 17. Pari virtute bellum postea gessit cum Argivis et aliis Græcis civitatibus. Postea cum Lacedæmoniorum res pugna Leuctrica concidisse videntur, tamen rursus præter opinionem hostes est ultus. Contra eisdem ipsam urbem Spartanam aggressos patriam prudenter et fortiter defendit. Cum jam propter ætatem ad militiam imbecillior videretur, legationibus maxime obeundis pecunias in subsidium patriæ collegit. Sed tamen senex 80 annorum ab Ægyptiorum rege auxilio vocatus, mox ab eodem offensus, adversarium ejus in regno constituit, atque ita socio Lacedæmoniis adjuncto et pecuniis ab eo acceptis, patriæ non parum profuit.

P. 262—269.

CAPUT III. IV. V. VI.

Maximis Agefilaus virtutibus fuit præditus, pietate adversus deos, justitia, (Cap. IV.) continentia, (Cap. V.) fortitudine et sapientia. (Cap. VI.)

P. 269—279.

CAPUT VII.

Demonstratur hic amor Agefilai erga cives suos et adversus Græcos omnes, et odium ejus adversus barbaros.

P. 279—281.

CAPUT VIII. IX. X.

Agefilai comitas, spiritus regius, frugalitas; quæ virtutes aliæque his affines comparantur cum vitiis regis Persarum, (Cap. IX.) ut Agefilaus tanto excellentior appareat. (Cap. X.)

P. 281—288.

CAPUT XI.

Sententiis brevibus quasi principia virtutis omnis Agefilai explicat, exordio a pietate sumto.

P. 288—295.





# ΞΕΝΟΦΩΝΤΟΣ

## ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΣ.

### CAPUT I.

ΗΚΟΥΣΑ δέ ποτε αὐτοῦ καὶ περὶ οἰκονομίας τοιάδε διαλεγομένου· εἶπέ μοι, ἔφη, ὦ Κριτόβουλε, ἄρά γε ἡ οἰκονομία ἐπιστήμης τινὸς ὄνομά ἐστιν, ὥσπερ ἡ ἰατρικὴ καὶ ἡ χαλκευτικὴ, καὶ ἡ τεκτονικὴ; Ἐμοιγε δοκεῖ, ἔφη

Ξενοφῶντος] Juntina cum Lipsf. libro ῥήτορος addit; in Guelf. est τοῦ ῥήτορος, sed secunda manus articulum damnavit. Deinde edd. veteres et Steph. adjungunt λόγος vocabulo Οἰκονομικός; id vero cum Guelf. omisit Zeune. Cicero de Senectute cap. xvii. in eo libro, qui est de tuenda re familiari, qui *Œconomicus* inscribitur. Leonclavius inscripsit Ξενοφῶντος Ἀπομνημονευμάτων βιβλίον πέμπτον ἡτοιμασμένον οἰκονομικὸς λόγος.

Cap. I. ποτε αὐτοῦ] Intellige Σωκράτους, cujus nomen cum Stephaniana priore posuit Weiske, quod eam scripturam voluminum dispositioni suæ magis convenire censebat. Paris. C. D. καὶ omittunt. "Hic δέ ποτε τοῦ Σωκράτους καὶ τοιαῦτα dat margo Villoison. Cum reliquis scriptis ad Socratem defendendum pertinentibus conjunctum etiam hunc *Œconomicum* a Xenophonte fuisse vel ex initio patet. Hoc jam olim monuit Galenus ad librum i. Hippocratis περὶ ἁρῶν his verbis: μὴ γινώσκοντες (hi qui putabant δὲ ab initio libri poni simpliciter posse) ὅτι τὸ βιβλίον τοῦτο τῶν Σωκρατικῶν ἀπομνημονευμά-

των ἐστὶ τὸ ἔσχατον. quem locum priores Interpretes etiam apposuerunt. Tempora hujus libri tria diversa distinguenda sunt. Sermo cum Critobulo collatus de re familiari administranda incidit in idem fere tempus cum Convivio, ut in Disputatione de tempore Convivii Xenophonte sub nomine Critobuli demonstravi. Sed a Capite inde VII sermo antiquior narratur Socratis et Ischomachi de iisdem fere rebus, cujus tempus accuratius definire non licet. Contra tempus conscripti a Xenophonte sermonis multo recentius arguit mentio mortis Cyri junioris cap. iv. 18. quæ accidit Olympiadis 94. anno 4. vel secundum Larcherum anno 3. Ipsa Socratis mors incidit in Olympiadis 95. annum 1. Cum Cyro juniore expeditionem in Asiam contra regem Persarum suscepit Xenophon, unde redux in Græciam post duos annos fuit Olympiadis 95. anno 1. vel secundum Larcherum anno 2.

ἡ χαλκευτικὴ] Male articulum omittit Cod. Lipsf. Guelf. Paris. A. B. C. D. cum edd. vett.

- 2 ὁ Κριτόβουλος. Ἡ καὶ ὥσπερ τούτων τῶν τεχνῶν ἔχοι-  
 μεν ἂν εἰπεῖν ὅ τι ἔργον ἐκάστης, οὕτω καὶ τῆς οἰκονομίας  
 δυνάίμεθ' ἂν εἰπεῖν ὅ τι ἔργον αὐτῆς ἐστι; Δοκεῖ γοῦν,  
 ἔφη ὁ Κριτόβουλος, οἰκονόμου ἀγαθοῦ εἶναι εὖ οἰκεῖν τὸν  
 3 ἑαυτοῦ οἶκον. Ἡ καὶ τὸν ἄλλου δὲ οἶκον, ἔφη ὁ Σωκρά-  
 τής, εἰ ἐπιτρέποι τις αὐτῷ, οὐκ ἂν δύναίτο, εἰ βούλοιτο,  
 εὖ οἰκεῖν, ὥσπερ καὶ τὸν ἑαυτοῦ; Ὁ μὲν γὰρ τεκτονικὴν  
 ἐπιστάμενος, ὁμοίως ἂν καὶ ἄλλω δύναίτο ἐργάζεσθαι  
 ὅ τι περ καὶ ἑαυτῷ, καὶ ὁ οἰκονομικός γ' ἂν ὡσαύτως.  
 4 Ἐμοιγε δοκεῖ, ὦ Σώκρατες. Ἔστιν ἄρα, ἔφη ὁ Σωκρά-  
 τής, τὴν τέχνην ταύτην ἐπισταμένῳ, καὶ εἰ μὴ αὐτὸς τύχοι  
 χρήματα ἔχων, τὸν ἄλλου οἶκον οἰκονομοῦντα, ὥσπερ καὶ  
 οἰκοδομοῦντα, μισθοφορεῖν; Νῆ Δία! καὶ πολὺν γε  
 μισθὸν, ἔφη ὁ Κριτόβουλος, φέροιτ' ἂν, εἰ δύναίτο οἶκον  
 παραλαβὼν τελεῖν τε ὅσα δεῖ, καὶ περιουσίαν ποιῶν  
 5 αὐξεῖν τὸν οἶκον. Οἶκος δὲ δὴ τί δοκεῖ ἡμῖν εἶναι; Ἄρα  
 ὅπερ οἰκία, ἣ καὶ ὅσα τῆς οἰκίας ἔξω τις ἐκέκτητο, πάντα  
 τοῦ οἴκου ταῦτα ἐστίν; Ἐμοιγ' οὖν, ἔφη ὁ Κριτόβουλος,

2. δυνάίμεθ' ἂν] Edd. vett. Cod. Guelf. Lips. lectionem δυνάμεθ' correxit Castalio et Steph. Deinde δοκεῖ οὖν Paris. A.

3. ἡ καὶ τὸν ἄλλου δὲ] Difficultatem facit primo loco ἡ καὶ affirmativum subjuncta statim negatione οὐκ ἂν δύναίτο; deinde particula δὲ. Si vera est vulgata, sic supplenda videtur: ἡ καὶ τὸν μὲν ἑαυτοῦ οἶκον εὖ οἰκεῖν δύναίτο, τὸν ἄλλου δὲ οἶκον—οὐκ ἂν δύναίτο—εὖ οἰκεῖν. Deinde alterum illud membrum καὶ ὁ οἰκονομικός γ' ἂν ὡσαύτως abruptum pendet, et vitiosum videtur, quanquam Zeune suppleat ὁμοίως ἂν καὶ ἄλλω δύναίτο ἐργάζεσθαι ὅ τι περ καὶ ἑαυτῷ. Quæ ipsa repetitio verborum istorum esset ineptissima. Potius Xenophontis erat dicere καὶ ὁ οἰκονομικός γ' ἂν ὡσαύτως δύναίτο τὸν ἄλλου οἶκον εὖ οἰκεῖν ὥσπερ καὶ τὸν ἑαυτοῦ. Sed dura est ellipsis, præsertim interrogatione negativæ

subiecta altera affirmativa de eadem quidem re. In libris scriptis nullum diversitatis est vestigium, nisi quod articulus ὁ ante οἰκονομικός in edd. vett. ut in Guelf. Paris. A. et Lips. est omisus. Mihi igitur verba ἡ καὶ ab initio periodi removenda et ad finem ante καὶ ὁ οἰκονομικός transferenda videntur sic: καὶ ἑαυτῷ ἡ καὶ ὁ οἰκονομικός γ' ἂν ὡσαύτως—deinde supplebo: καὶ τὸν ἄλλου δύναίτο οἶκον εὖ οἰκεῖν ὥσπερ τὸν ἑαυτοῦ;

4. φέροιτ' ἂν] Lips. liber φέρειν τ' dat. Paris. A. C. D. φέρει, sed in A. φέροι correctum.

5. Οἶκος δὲ δὴ τί] Sic Guelf. Lips. Villois. et Paris. A. C. Vulgo δὲ abest. δοκεῖν Paris. C. Deinde ordinem verborum ex Guelf. mutavi vulgarem hunc ἡ καὶ ὅσα τις ἔξω τῆς οἰκίας ἐκέκ. in Guelf. καὶ manus secunda addidit.



δοκῇ, καὶ εἰ μὴδ' ἐν τῇ αὐτῇ πόλει εἴη τῷ κεκτημένῳ, πάντα τοῦ οἴκου εἶναι ὅσα τις κέκτηται. Οὐκοῦν καὶ 6 ἐχθροὺς κέκτηνται τινες; Νῆ Δία, καὶ πολλοὺς γε ἔνιοι. Ἡ καὶ κτήματα αὐτῶν Φήσομεν εἶναι τοὺς ἐχθρούς; Γελοῖον μὲν τ' ἂν εἴη, ἔφη ὁ Κριτόβουλος, εἰ ὁ τοὺς ἐχθροὺς αὖξων προσέτι καὶ μισθὸν τούτου φέροιτο. Ὅτι τοι ἡμῖν ἐδοκεῖ οἶκος ἀνδρὸς εἶναι ὅπερ κτήσις. Νῆ 7 Δί', ἔφη ὁ Κριτόβουλος, ὅ τι γέ τις ἀγαθὸν κέκτηται οὐ μὰ Δί', οὐκ, εἴτι κακὸν, τοῦτο κτῆμα ἐγὼ καλῶ. Σὺ δ' εἰκας τὰ ἐκάστῳ ὠφέλιμα, κτήματα καλεῖν. Πάνυ μὲν οὖν, ἔφη· τὰ δέ γε βλάπτοντα ζημίαν ἔγωγε νομίζω μᾶλλον ἢ χρήματα. Καὶν ἄρα γέ τις, ἵππον 8 πριάμενος, μὴ ἐπίσταιται αὐτῷ χρῆσθαι, ἀλλὰ καταπίπτων ἀπ' αὐτοῦ κακὰ λαμβάνη, οὐ χρήματα αὐτῷ ἐστὶν ὁ ἵππος; Οὐκ, εἶπερ τὰ χρήματά γ' ἐστὶν ἀγα-

6. κτήματα] Lipsiensis ita collocat verba: κτήματα φήσομεν αὐτῶν εἶναι.

εἴη] Verbum omisit Paris. A. In Guelf. manus secunda εἴη addidit. Deinde εἰς τοὺς ἐχθροὺς Paris. C. D. sed in C. figma damnatur.

φέρειτο] Vulgatum φέροι monente Zeunio correxit Weiske.

7. Ὅτι τοι] Elliptice dictum cum Zeunio Weiske interpretatur: *Equidem sic putabam, ideo quod nobis videbatur* etc. Contra Wytenbach ad Plutarchum de S. N. Vind. p. 89. corrigi voluit οὗτι τοι, *anpon*. Mihi etiam vulgata scriptura vitium contraxisse videtur. Deinde ὅπερ καὶ κτήσις Paris. D. postea ὅτι γὰρ πόσον Paris. C. ὅτι γὰρ τοι D.

τοῦτο κτῆμα] Hunc ordinem verborum auribus gratiorem dedit Guelf. Lips. Paris. A. C. D. vulgo κτῆμα antecedit. τοῦτο τὸ καλῶ margo Villois.

Σὺ δ' εἰκας] Supra scriptum in libro Lipsienfi δὲ addidi.

νομίζω μᾶλλον] Hunc ordinem verborum ex Guelf. Paris. A. C. D. Lips. secutus erat Zeune, antiquum

μᾶλλον νομίζω reduxit Weiske. Mihi vero prius γὰρ displicet, et delendum videbatur: nunc video alterum in Paris. C. D. omitti. Ceterum ludit Socrates ambiguitate vocabulorum κτήματα et χρήματα, quæ hac quidem in disputatione idem fere valere dici possunt, et ordinem argumentationis veritatemque non pervertunt. Alibi tamen insignis est eorum diversitas. Isocrates Apolloniates in Or. ad Demonicum: Πειρῶ τὸν πλούτου χρήματα καὶ κτήματα κατασκευάζειν· ἐστὶ δὲ χρήματα μὲν τοῖς ἀπολαύειν ἐπισταμένοις, κτήματα δὲ τοῖς κτᾶσθαι δυναμένοις. Ita enim Augerius ex 4. Codd. recte scripsit pro vulgato χρῆσθαι, quod mirum in modum interpretatur nuperus Editor Halensis p. 9. iterumque in Addendis p. 60.

8. ἐπίσταιται] Sic Zeune vulgatum ἐπίσταιτο correxit, quod in Guelf. supra scripturam ἐπίσταται (quæ etiam in Lips. est) manus secunda addidit. Paris. D. ἐπίστατο. Deinde τῷ αὐτῷ Guelf.

χρήματά γ' ἐστὶν] Ex Lips. libro γὰρ cum Weiskio inferui.

- θόν. Οὐδ' ἄρα γε ἡ γῆ ἀνθρώπων ἐστὶ χρήματα, ὅστις οὕτως ἐργάζεται αὐτὴν ὥστε ζημιοῦσθαι ἐργαζόμενος. Οὐδὲ ἡ γῆ μέντοι χρήματά ἐστιν, εἴπερ, ἀντὶ τοῦ τρέφειν, 9 πεινῇν παρασκευάζει. Οὐκ οὖν καὶ τὰ πρόβατα ὡσαύτως, εἴτις διὰ τὸ μὴ ἐπίστασθαι προβάτοις χρῆσθαι ζημιότο, οὐδὲ τὰ πρόβατα χρήματα τούτω εἴη ἂν; Οὐκ οὖν ἐμοιγε δοκεῖ. Σὺ ἄρα, ὡς εἴοικε, τὰ μὲν ὠφελοῦντα χρήματα ἡγῇ, τὰ δὲ βλάπτοντα οὐ χρήματα.
- 10 Οὕτως. Ταῦτά ἄρα ὄντα, τῷ μὲν ἐπισταμένῳ χρῆσθαι αὐτῶν ἐκάστοις χρήματά ἐστι, τῷ δὲ μὴ ἐπισταμένῳ οὐ χρήματα· ὥσπερ γε αὐλοὶ τῷ μὲν ἐπισταμένῳ ἀξίως λόγου αὐλεῖν χρήματά εἰσι, τῷ δὲ μὴ ἐπισταμένῳ οὐδὲν μᾶλλον ἢ ἀχρηστοὶ λίθοι, εἰ μὴ ἀποδιδόιτό γε αὐτούς.
- 11 Τοῦτ' αὐτὸ φαίνεται ἡμῖν, ἀποδιδόμενοις μὲν οἱ αὐλοὶ χρήματα, μὴ ἀποδιδόμενοις δὲ, ἀλλὰ κεκτημένοις, οὐ, τοῖς μὴ ἐπισταμένοις αὐτοῖς χρῆσθαι. Καὶ ὁμολογουμένως γε, ὦ Σώκρατες, ὁ λόγος ἡμῖν χωρεῖ, ἐπεὶ περ εἴρηται τὰ ὠφελοῦντα χρήματα εἶναι. Μὴ πωλούμενοι μὲν γὰρ οὐ χρήματά εἰσιν οἱ αὐλοί· (οὐδὲν γὰρ χρήσιμοι 12 εἰσι) πωλούμενοι δὲ χρήματα. Πρὸς ταῦτα δ' ὁ Σωκράτης εἶπεν, ἦν ἐπίστηταί γε πωλεῖν. Εἰ δὲ πωλοῖη αὐτὸς πρὸς τοῦτον, ὅς μὴ ἐπίστηται χρῆσθαι, οὐδὲ πωλούμενοι εἰσὶ χρήματα, κατὰ γε τὸν σὸν λόγον. Λέγειν εἴοικας,

ὅστις] In Guelf. a prima manu fuit ὅστις scriptum.

μέντοι χρήματά] Lipf. Parif. A. C. D. Guelf. χρῆμα dant, sed Guelf. τα supra scriptum addit.

9. τὰ μὲν ὠφ.] Male Juntina articulum omisit.

Οὕτως] Guelf. a prima manu οὕτως scriptum habet.

10. ἢ ἀχρηστοὶ λίθοι] Guelf. ἢ οἱ ἀχρηστοὶ λ. quo articulo addito, causa suspitionis Zeunianæ concidit, fuisse tibias unquam ex marmore aut lapide factas. Deinde Parif. A. male dat

εἰ μὲν ἀποδ.

11. Τοῦτ' αὐτὸ] Sic probante Weiskie scripsi pro τοῦτ' αὐτ. Hoc ipsum consequitur ex iis, quæ antea disputavimus.

οὐ, τοῖς μὴ] Juntina μὴ omisit. Mihi vero præterea τοῖς γε μὴ scribendum videtur.

μὲν γὰρ] Parif. D. μὲν omittit, deinde οὐδὲ γὰρ Parif. B.

12. ἦν ἐπίστηταί] Lipf. ἐπίσταται. Intellige τίς. Deinde μὴ ἐπίστηται Lipf.



ὦ Σώκρατες, ὅτι οὐδὲ τὸ ἀργύριον ἐστὶ χρήματα, εἰ μή τις ἐπίσταιτο χρῆσθαι αὐτῷ. Καὶ σὺ δέ μοι δοκεῖς οὕτω 13  
 συνομολογεῖν, ἀφ' ὧν τις ὠφελεῖσθαι δύναται, χρήματα εἶναι. Εἰ γοῦν τις χρᾶτο τῷ ἀργυρίῳ, ὥστε πριάμενος οἷον ἐταίραν, διὰ ταύτην κάκιον μὲν τὸ σῶμα ἔχοι, κάκιον δὲ τὴν ψυχὴν, κάκιον δὲ τὸν οἶκον, πῶς ἂν ἔτι τὸ ἀργύριον αὐτῷ ὠφέλιμον εἴη; Οὐδαμῶς· εἰ μὴ περ γε καὶ τὸν ὑποκύαμον καλούμενον χρήματα εἶναι φήσομεν, ὅφ' οὗ οἱ φαγόντες αὐτὸν παραπλῆγες γίνονται. Τὸ μὲν δὴ 14  
 ἀργύριον, εἰ μή τις ἐπίσταιτο αὐτῷ χρῆσθαι, οὕτω πόρρω ἀπωθείσθω, ὥς Κριτόβουλε, ὥστε μηδὲ χρήματα εἶναι. Οἱ δὲ φίλοι, ἥν τις ἐπίσταιται αὐτοῖς χρῆσθαι, ὥστε ὠφελεῖσθαι ἀπ' αὐτῶν, τί φήσομεν αὐτοὺς εἶναι; Χρήματα, νῆ Δί', ἔφη ὁ Κριτόβουλος, καὶ πολὺ γε μᾶλλον ἢ τοὺς βοῦς, ἥν ὠφελιμώτεροί γε ὦσι τῶν βοῶν. Καὶ οἱ 15  
 ἐχθροὶ ἄρα, κατὰ γε τὸν σὸν λόγον, χρήματά εἰσι τῷ δυναμένῳ ἀπὸ τῶν ἐχθρῶν ὠφελεῖσθαι. Ἐμοίγ' οὖν δοκεῖ. Οἰκονόμου ἄρα ἐστὶν ἀγαθοῦ καὶ τοῖς ἐχθροῖς ἐπίστασθαι χρῆσθαι, ὥστε ὠφελεῖσθαι ἀπὸ τῶν ἐχθρῶν. Ἰσχυρότατά γε. Καὶ γὰρ δὴ ὀρᾷς, ἔφη, ὦ Κριτόβουλε, ὅσοι μὲν δὴ οἶκοι ἰδιωτῶν εἰσὶν ἡυξημένοι ἀπὸ πολέμου, ὅσοι δὲ τυράννων. Ἀλλὰ γὰρ τὰ μὲν καλῶς 16

ἐπίσταιτο] Edd. vett. ἐπίστητο, Guelf. Lipf. Parif. A. B. C. D. Calf. ἐπιστήται. Optativum dedit Stephanus.

13. εἰ μὴ περ γε] Juntina cum Parif. B. omittit μὴ, Aldina περ, Parif. D. γε. In Guelf. varietas εἰ περ γε in margine annotatur. εἰ μὴ περὶ margo Villoif. Cf. cap. vii. sect. 17. Deinde ὑποκύαμον edd. vett. ὑποκύαμον Lipf.

αὐτὸν] Pronomen cum Guelf. addit Stephanus. αὐτοὶ Parif. A. D. κατὰ C.

14. μὲν δὴ] Parif. B. μέντοι.

τις ἐπίσταιται] Edd. vett. ἐπίσταιτο, quod in Guelf. superscriptum est.

Postea ὠφελιμώτερον Parif. C. dat.

15. ἐχθροὶ] Lipf. et Guelf. ἐχθροὶ γε dant cum margine Villoif. et Parif. A. C. D. fed altero loco D. omittit γε.

ἐστὶν ἀγαθοῦ] Hunc ipsum locum laudavit et copiosa disputatione explicuit Plutarchus.

δὴ ὀρᾷς] Parif. A. δὴ omittit. Deinde ὅσοι μέντοι οἶκοι Parif. B. ἡυξημένοι εἰσὶν A. C. D.

ὅσοι δὲ τυράννων] Vulgatum ὅσοι δὲ ἀπὸ τυραννιῶν sic correxit Weiske. Scripturam τυράννων probavit Camerarius et e margine Steph. recepit Bach. At sic τυράννοι in numero ini-

- ἔμοιγε δοκεῖ λέγεσθαι, ὦ Σώκρατες, ἔφη ὁ Κριτόβουλος·  
ἐκείνο δ' ἡμῖν τί φαίνεται, ὁπότεν ὁρῶμέν τινας ἐπιστή-  
μας μὲν ἔχοντας καὶ ἀφορμάς, ἀφ' ὧν δύνανται ἐργα-  
ζόμενοι αὔξειν τοὺς οἴκους, αἰσθανόμεθα δὲ αὐτοὺς ταῦτα  
μὴ θέλοντας ποιεῖν, καὶ διὰ τοῦτο ὁρῶμεν ἀνωφελεῖς οὐ-  
σας αὐτοῖς τὰς ἐπιστήμας; Ἄλλο τι ἢ τούτοις αὖ οὔτε  
17 αἱ ἐπιστήμαι χρήματά εἰσιν οὔτε τὰ κτήματα; Περὶ  
δούλων μοι, ἔφη ὁ Σωκράτης, ἐπιχειρεῖς, ὦ Κριτόβουλε,  
διαλέγεσθαι; Οὐ μὰ Δί', ἔφη, οὐκ ἔγωγε· ἀλλὰ καὶ  
πάνυ εὐπατριδῶν δοκούντων γε ἐνίων εἶναι, οὓς ἐγὼ ὁρῶ  
τοὺς μὲν καὶ πολεμικάς, τοὺς δὲ καὶ εἰρηνικάς ἐπιστή-  
μας ἔχοντας, ταύτας δὲ οὐκ ἐθέλοντας ἐργάζεσθαι, ὥς  
μὲν ἐγὼ οἶμαι, δι' αὐτὸ τοῦτο, ὅτι δεσπότας οὐκ ἔχοιεν.  
18 Καὶ πῶς ἂν, ἔφη ὁ Σωκράτης, δεσπότας οὐκ ἔχοιεν, εἰ  
εὐχόμενοι εὐδαιμονεῖν, καὶ ποιεῖν βουλόμενοι ἀφ' ὧν ἔχοιεν  
ἀγαθὰ, ἔπειτα κωλύονται ποιεῖν ταῦτα ὑπὸ τῶν ἀρχόν-  
των; Καὶ τίνες δὴ οὗτοι εἰσιν, ἔφη ὁ Κριτόβουλος, οἱ  
19 ἀφανεῖς ὄντες ἀρχουσιν αὐτῶν; Ἀλλὰ μὰ Δί', ἔφη ὁ  
Σωκράτης, οὐκ ἀφανεῖς εἰσιν, ἀλλὰ καὶ πάνυ φανεροί.

micorum generatim habentur, qui quidem δῆμῳ tantum invisi fuerunt et damno potius. ἀπὸ τυραννῶν prætulit Zeune, quæ est lectio Codd. Strebæi, Lipf. Guelf. Parif. A. B. C. In D. τυραννῶν est a correctoris manu. Sed recte monet Weiske Xenophonteum esse τυραννίδων. Deinde manifestum est verba ὅσοι μὲν οἴκοι ιδιωτῶν flagitare aliquod nomen, quod ιδιώταις opponatur. Quod nisi significare voluisset scriptor, simpliciter ὅσοι μὲν οἴκοι ηὐξημένοι εἰσιν ἀπὸ πολέμου dixisset. Ceterum numerosior erat oratio, si ὅσοι δὲ καὶ τυράννων scriptum esset.

16. ἔμοιγε] Guelf. γε a secunda manu additum habet. Edd. vett. paulo ante γὰρ omittunt cum Parif. B. D.

τὰ κτήματα] Articulum ex Guelf.

marg. Villoif. et Parif. A. addidit Zeune. Sunt quæ antea ἀφορμαὶ dicebantur.

17. γε ἐνίων] Guelf. Lipf. ἐνίων γε. Parif. A. C. D. εὐπ. ἐνίων γε δοκούντων εἶναι dant. Ante πολεμικάς Juntina copulam rectius omittere videtur cum Parif. B. Sequens ταύτας omittit Parif. C.

ἔχοιεν] Tempus insolens mihi videtur in hoc loco, a librariis forte huc ex sequentibus translaturum. ὅτι omisit Parif. A.

18. εἰ εὐχόμενοι] Parif. C. οἱ εὐχόμε. quod placere potest lectori.

οὔτοι εἰσιν, ἔφη] Ita cum Guelf. Lipf. Parif. A. scripsi præeunte Weiskio, cum vulgo esset δὴ, ἔφη, εἰσιν οὔτοι, ὁ Κρ. Parif. A. C. D. καὶ τίνες δὴ εἰσιν οὔτοι.



καὶ ὅτι πονηρότατοί γε εἰσιν, οὐδέ σε λανθάνουσιν, εἴπερ πονηρίαν γε νομίζεις ἀργίαν τ' εἶναι καὶ μαλακίαν ψυχῆς καὶ ἀμέλειαν. Καὶ ἄλλαι δ' εἰσιν ἀπατηλαί τινες <sup>20</sup> δέσποιναί προσποιούμεναι ἡδοναὶ εἶναι, κυβεῖαί τε καὶ ἀνῶφελεῖς ἀνθρώπων ὁμιλίας, αἱ προϊόντος τοῦ χρόνου καὶ αὐτοῖς τοῖς ἐξαπατηθεῖσι καταφανεῖς γίνονται, ὅτι λύπαι ἄρα ἦσαν ἡδοναῖς περιπεπεμμέναι, αἱ διακωλύουσιν αὐτοὺς ἀπὸ τῶν ὠφελίμων ἔργων κρατοῦσαι. Ἀλλὰ καὶ ἄλλοι, ἔφη, ὦ Σώκρατες, ἐργάζεσθαι μὲν οὐ <sup>21</sup> κωλύονται ὑπὸ τούτων, ἀλλὰ καὶ πάνυ σφοδρῶς πρὸς τὸ ἐργάζεσθαι ἔχουσι καὶ μηχανᾶσθαι προσόδους· ὅμως δὲ καὶ τοὺς οἴκους κατατρίβουσι, καὶ ἀμηχανία συνεχονται. Δούλοι γάρ εἰσι καὶ οὗτοι, ἔφη ὁ Σωκράτης, <sup>22</sup> καὶ πάνυ γε χαλεπῶν δεσποινῶν, οἱ μὲν λιχνεῖων, οἱ δὲ λαγνεῖων, οἱ δὲ οἰνοφλυγιῶν, οἱ δὲ φιλοτιμιῶν τινων μαρῶν καὶ δαπανηρῶν, ἀ οὕτω χαλεπῶς ἄρχει τῶν ἀνθρώπων, ὧν ἂν ἐπικρατήσωσιν, ὥσθ', ἕως μὲν ἂν ὀρῶσιν

19. εἴπερ πονηρίαν γε] Weiske πονηρὰν γε scribendum censet, cui assentior. Paulo ante πονηροί γε ἦσαν marg. Villosif.

20. γίνονται] Guelf. Paris. A. C. D. γίνονται. Deinde ἦσαν idem cum Lipsf. et Steph. Edd. vett. εἰσιν dant.

περιπεπεμμέναι] Ita Codd. Paris. C. D. Lipsf. et Guelf. Vulgatum ante Weiskium περιπεπλεγμέναι in Guelf. superscriptum est, quod annotare omisit Zeune. Paris. B. περιπλεγμέναι, A. πεπεμμέναι dat.

21. ὦ Σώκρατες] Hoc pro vulgato ὁ Σωκράτης ex Codd. Strebaei, Camerarii, Guelf. marg. Villosif. et Lipsf. dedit Zeune.

πρὸς τὸ ἐργάζεσθαι] Pæne recepissim ex Aldina, Juntina et Lipsf. libro in locum τὸ vulgati, veluti pro προσέχουσι dictum. Aliter est in libro de Venatione x. 11. ἰὰν—ἰπανίς (aper) ἔχη πρὸς τὸν προσιόντα i. e. se convertat adversus accedentem. Apud Thucydidem tamen v. 73. est

ἔχειν γνώμην πρὸς τὸ ἐπικεῖσθαι τοῖς ἐναντίοις, et in Platonis Gorgia sect. 60. πρὸς τοῦτο αἰετὸν νοῦν ἔχων. sed exemplum quaero, ubi nomen abfit. Sed retinuit me locus simillimus cap. xii. 16. καὶ πρὸς τὸ φιλοκερεῖς εἶναι μετρίως ἔχουσιν. ubi vulgatum τῶ cum Stephano correxit Zeune ex Guelf. Si προσέχουσι locum haberet hic, tum σφοδρῶς dictum oportebat, non σφοδρῶς.

ἀμηχανία] Guelf. Paris. A. C. D. ἀμηχανίαις, Lipsf. ἀμηχανίας. Paris. A. κατατρίβονται dat.

22. δεσποτῶν] Cum Weiskio δεσποινῶν scribere sum ausus ex sect. 23. et cap. ii. sect. 1. Ciceronis voluptates, blandissimæ dominæ, Offic. ii. 11. comparat Weiske.

οἰνοφλυγιῶν] Edd. vett. οἰνοφλαγιῶν, in Guelf. οἰνοφλεγγιῶν superscriptum est.

ὀρῶσιν] Paris. A. ὀρῶντας. C. omittit ἂν.

ἡβῶντας αὐτοὺς καὶ δυναμένους ἐργάζεσθαι, ἀναγκάζουσι φέρειν, ἃ ἂν αὐτοὶ ἐργάσωνται, καὶ τελεῖν εἰς τὰς αὐτῶν ἐπιθυμίας· ἐπειδὴν δὲ αὐτοὺς ἀδυνάτους αἰσθάνονται ὄντας ἐργάζεσθαι διὰ τὸ γῆρας, ἀπολείπουσι τούτους κακῶς γηράσκειν, ἄλλοις δ' αὖ πειρῶνται δούλοις χρῆσθαι. Ἀλλὰ δεῖ, ὧς Κριτόβουλε, πρὸς ταύτας οὐχ ἥσ-  
 23 σον διαμάχεσθαι περὶ τῆς ἐλευθερίας, ἢ πρὸς τοὺς σὺν ὅπλοις πειρωμένους καταδουλαῦσθαι. Πολέμιοι μὲν οὖν ἤδη ὅταν καλοὶ καγαθοὶ ὄντες καταδουλώσωνταί τινας, πολλοὺς δὲ βελτίους ἠνάγκασαν εἶναι σωφρονίσαντες, καὶ ῥᾶον βιοτεύειν τὸν λοιπὸν χρόνον ἐποίησαν· αἱ δὲ τοιαῦται δέσποιναί αἰκίζόμεναι τὰ σώματα τῶν ἀνθρώπων καὶ τὰς ψυχὰς καὶ τοὺς οἴκους οὔποτε λήγουσιν, ἔστ' ἂν ἀρχώσιν αὐτῶν.

## CAPUT II.

Ὁ οὖν Κριτόβουλος ἐκ τούτων ὧς πῶς εἶπεν· ἀλλὰ περὶ μὲν τῶν τοιούτων ἀρκούντως πάνυ μοι δοκῶ τὰ λεγόμενα ὑπὸ σοῦ ἀκηκοέναι· αὐτὸς δ' ἐμαυτὸν ἐξετάζων δοκῶ μοι εὐρίσκειν ἐπιεικῶς τῶν τοιούτων ἐγκρατῇ ὄντα, ὥστ' εἰ μοι συμβουλευοῖς ὅ τι ἂν ποίῃν αὖξοιμι τὸν οἶκον, οὐκ ἂν μοι δοκῶ ὑπὸ γε τούτων, ἃν σὺ δεσποινῶν καλεῖς, κωλύεσθαι· ἀλλὰ θάρρῶν συμβούλευε ὅ τι ἔχεις ἀγαθόν· ἢ κατέγνωκας ἡμῶν, ὧς Σώκρατες, ἱκανῶς πλου-

φέρειν] Parif. A. φανερόν—ἐργάζονται.

23. πρὸς ταύτας] Pro vulgato ταῦτα scribere ausus sum. Sunt ἐπιθυμίας, quas antea δεσπότης vel δεσποίνας vocaverat.

Πολέμιοι μὲν οὖν] Guelf. Lipf. πολέμιοι γοῦν.

σωφρονίσαντες] Cum Stephano prætuli vulgato σωφρονήσαντας.

τὸν λοιπὸν] In his verbis definit Codex Parif. B.

καὶ τὰς ψυχὰς καὶ τοὺς οἴκους] In his concinnitatem Xenophonteam equidem desidero. Debebat enim sequi καὶ λυμαινόμεναι τὰς ψυχὰς, καὶ κατατρίβουσαι τοὺς οἴκους. Nec satis commode verbum αἰκίζόμεναι copulatur cum οἴκους.

Cap. II. ὅ τι ἔχεις] Male Parif. A. ἔχους exhibit scriptum. Paulo antea Parif. C. D. πάνυ μοι δοκοῦν, et C. συμβουλευοῖς dant, καλεῖς omittit C.



τεῖν, καὶ οὐδὲν δοκοῦμέν σοι προσδεῖσθαι χρημάτων ;  
 Οὐκ οὖν ἔγωγ', ἔφη ὁ Σωκράτης, εἰ καὶ περὶ ἐμοῦ λέγεις, 2  
 οὐδὲν μοι δοκῶ προσδεῖσθαι χρημάτων, ἀλλ' ἱκανῶς  
 πλουτεῖν· σὺ μέντοι γε, ὦ Κριτόβουλε, πάνυ μοι δοκεῖς  
 πένεσθαι, καὶ, ναὶ μὰ Δί', ἔστιν ὅτε καὶ πάνυ οἰκτείρω  
 σε ἐγώ. καὶ ὁ Κριτόβουλος γελάσας εἶπε· Καὶ πόσον 3  
 ἂν πρὸς τῶν θεῶν οἶει, ὦ Σώκρατες, εἶναι τὰ σὰ  
 κτήματα πωλούμενα ; Πόσον δὲ τὰ ἐμά ; Ἐγὼ μὲν οἶ-  
 μαι, ἔφη ὁ Σωκράτης, εἰ ἀγαθοῦ ὠνητοῦ ἐπιτύχοιμι, εὐ-  
 ρεῖν ἂν μοι σὺν τῇ οἰκίᾳ καὶ τὰ ὄντα πάντα πάνυ ῥαδίως  
 πέντε μνᾶς· τὰ μέντοι σὰ ἀκριβῶς οἶδα ὅτι πλέον ἂν  
 εὐροί ἢ ἑκατονταπλασίονα τούτου. Κατὰ οὕτως ἐγνω- 4  
 κώς, σὺ μὲν οὐχ ἡγῇ προσδεῖσθαι χρημάτων, ἐμὲ δὲ  
 οἰκτεῖρεις ἐπὶ τῇ πενίᾳ ; Τὰ μὲν γὰρ ἐμά, ἔφη, ἱκανά  
 ἔστιν ἐμοὶ παρέχειν τὰ [ἐμοὶ] ἀρκοῦντα· εἰς δὲ τὸ σὸν  
 σχῆμα, ὃ σὺ περιβεβλησαι, καὶ τὴν σὴν δόξαν, οὐδ' εἰ  
 τρίς ὅσα νῦν κέκτησαι προσγένειτό σοι, οὐδ' ὥς ἂν ἱκανά  
 μοι δοκεῖ εἶναί σοι. Πῶς δὴ τοῦτ' ; ἔφη ὁ Κριτόβουλος.  
 Ἀπεφάνητο ὁ Σωκράτης, ὅτι πρῶτον μὲν ὁρῶ σοι ἀνάγκην 5  
 οὔσαν θύειν πολλά τε καὶ μεγάλα, ἢ οὔτε θεοὺς οὔτε

2. μέντοι γε] Junt. Ald. μέντοι μοι.  
 Contra γε omittunt Castal. Guelf.  
 Lipf. Parif. A. C. D.

3. πόσον] Vitium Stephani edd. est  
 πόσου ; deinde ἔφη, ὦ Σώκρατες, dat  
 Guelf. Paulo post πόσων Guelf.

ἔφη ὁ Σωκράτης] Male Lipf. Codex  
 ἔφη ὦ Σώκρατες cum Parif. A. C. D.  
 Verba εὐρεῖν ἂν μοι omisit Parif. C.

σὺν τῇ οἰκίᾳ καὶ] Copulam abesse  
 malebat Weiske. Mihi ufus Platoni-  
 cus et Xenophonteus flagitare eam  
 videbatur. Similis est formula παιδι-  
 καῖς δὲ ἐραστῆς πρὸς τῷ βλαβερῶ καὶ εἰς  
 τὸ συνημερεῖν πάντων ἀνδρώτατον in  
 Platonis Phædro sect. 37. p. 230. ed.  
 Heindorfii ; cf. Charmidem sect. 36.  
 p. 98.

πάντα] Omittunt edd. vett. De  
 fortunis Socratis memorabilis est lo-

cus in Apologia Libanii tom. iii. p. 7.  
 ed. Reiskii : ὀγδοήκοντα μνᾶς αὐτῷ τοῦ  
 πατρὸς, ἡνίκα ἐτελεύτα, παραδόντος,  
 καὶ ταύτας ἡλικιωτοῦ τινος ἐπ' ἐργασίᾳ  
 λαβόντος, ἔπειτα περὶ τὴν ἐργασίαν ἀτυ-  
 χήσαντος, σιγῇ τὸ συμβάν ἤνεγκε Σω-  
 κράτης. Plutarchus in Aristide cap. i.  
 καὶ γὰρ Σωκράτει φησὶ (Demetrius  
 Phalereus) οὐ μόνον γῆν οἰκίαν ὑπάρ-  
 χειν, ἀλλὰ καὶ μνᾶς ἑβδομήκοντα τοκι-  
 ζομένας ὑπὸ Κρίτῳ, unde Libanio  
 lux affulget. Crito videtur esse So-  
 cratis ille discipulus, Critobuli pa-  
 ter.

4. τὰ ἐμοὶ ἀρκοῦντα] Liber Lipf.  
 recte ἐμοὶ omittere videtur. ἱκανά ἐστὶ  
 τὰ ἐμοὶ Parif. A.

οὐδ' ὥς ἂν] Male ἂν omittunt edd.  
 vett.

5. ἢ οὔτε θεοὺς] Sic cum Stephano

ἀνθρώπους οἶμαί σε ἂν ἀνασχέσθαι· ἔπειτα ξένους προσήκει σοι πολλοὺς δέχεσθαι, καὶ τούτους μεγαλοπρεπῶς· ἔπειτα δὲ πολίτας δειπνίζειν καὶ εὖ ποιεῖν, ἢ ὅ ἔρημον συμμαχῶν εἶναι. Ἔτι δὲ καὶ τὴν πόλιν αἰσθάνομαι τὰ μὲν ἤδη σοι προστάττουσαν μεγάλα τελεῖν, ἵπποτροφίας τε καὶ χορηγίας, καὶ γυμνασιαρχίας, καὶ προστατείας· ἣν δὲ δὴ πόλεμος γένηται, οἶδ' ὅτι καὶ τριηραρχίας μισθοὺς καὶ εἰσφορὰς τοσαύτας σοι προστάξουσιν, ὅσας σὺ οὐ ῥαδίως ὑποίσεις. Ὅπου δ' ἂν ἐνδεῶς δόξης τὶ τούτων ποιεῖν, οἶδ' ὅτι σε τιμωρήσονται Ἀθηναῖοι οὐδὲν ἥττον ἢ εἰ τὰ αὐτῶν λάβοιεν κλέπτοντα.

7 Πρὸς δὲ τούτοις ὁρῶ σε οἰόμενον πλουτεῖν, καὶ ἀμελῶς μὲν ἔχοντα πρὸς τὸ μηχανᾶσθαι χρήματα, παιδικοῖς δὲ πρᾶγμασι προσέχοντα τὸν νοῦν, ὥσπερ ἔξόν σοι. Ὡν ἔνεκα οἰκτεῖρω σε, μή τι ἀνήκεστον κακὸν πάθῃς, καὶ

8 εἰς πολλὴν ἀπορίαν καταστῇς. Καὶ ἐμοὶ μὲν, εἴτι καὶ προσδεθείην, οἶδ' ὅτι καὶ σὺ γινώσκεις, ὥς εἰσὶν, οἱ καὶ ἐπαρκέσειαν, ὥστε πάνυ μικρὰ πορίσαντες, κατακλύ-

Camerarius. Edd. vett. Guelf. Lipf. Paris. A. C. D. ἢ ὅσους.

εὖ ποιεῖν] Ad ξένους recte refert Zeune.

6. προστατείας] Patrocinia μετοίκων recte interpretatur Zeune comparato Polluce viii. 35.

γένηται] Weiskiana errore operarum γένητο dedit.

τριηραρχίας μισθοὺς] Mercedem remigibus et militibus pendere tunc cogebantur τριήραρχοι, postea ipsam navem apparare et instruere. Enarravit genera hæc λειτουργιῶν omnia egregie Wolfius in Prolegomenis ad Leptineam. Locus hic est memorabilis propter notam temporis, quod ab initio Dialogi definire sum conatus. Onera enim τριηράρχων pro temporibus variis varia fuerunt.

τὰ αὐτῶν] Paris. A. C. D. et Lipf. τ' αὐτῶν dant. sed in Paris. A. τὶ αὐτῶν superscriptum.

7. παιδικοῖς δὲ πρᾶγμασι] Zeune

πράγματα defendit contra Leonclavium delentem ita, ut interpretetur delicias, res ludicras, oblectamenta, quibus ditiores solent indulgere. Quam sententiam amplecti oportet, si volumus Xenophontem defendere a crimine chronologiæ neglectæ. Critobulus enim νέγαμος vocatur in Symposio cap. ii. 3. quod pertinet ad Olymp. 89. 4. Hic vero Dialogus notas habet, ex quibus eum ad Olymp. 95. 1. referendum esse dixi. An dicendum, Critobulum etiam maritum indulgisse amoribus puerilibus? Maritum vero non ita recentem nec satis officiorum memorem arguunt, quæ legimus infra cap. iii. sect. 12.

ἔξόν] Male Paris. A. ἔξῃν, superscripto ἔξοι.

8. εἴτι καὶ] Paris. C. D. καὶ omitunt.

κατακλύσειαν] Vulgatum κατακλύσαιεν, in Guelf. superscriptum, ex eo-



σειαν ἂν ἀφθονία τὴν ἐμὴν δαίταν· οἱ δὲ σοὶ Φίλοι, πολὺ ἀρκοῦντα σοῦ μᾶλλον ἔχοντες τῇ ἐαυτῶν κατασκευῇ, ἢ σὺ τῇ σῇ, ὅμως ὡς παρὰ σοῦ ὠφελησόμενοι ἀποβλέπουσι. Καὶ ὁ Κριτόβουλος εἶπεν, ἐγὼ τούτοις, ὧ 9 Σώκρατες, οὐκ ἔχω ἀντιλέγειν· ἀλλ' ὥρα σοι προστατεύειν ἐμοῦ, ὅπως μὴ τῷ ὄντι οἰκτρὸς γένομαι. Ἀκούσας οὖν ὁ Σωκράτης εἶπε, καὶ οὐ θαυμαστὸν δοκεῖς, ὦ Κριτόβουλε, τοῦτο σαυτῷ ποιεῖν, ὅτι ὀλίγον μὲν πρόσθεν, ὅτε ἐγὼ ἔφην πλουτεῖν, ἐγέλασας ἐπ' ἐμοὶ ὡς οὐδὲ εἰδότες, ὅτι εἴη πλοῦτος, καὶ πρότερον οὐκ ἐπαύσω, πρὶν ἐξήλεγκάς με καὶ ὁμολογεῖν ἐποίησας, μὴδὲ ἑκατοστὸν μέρος τῶν σῶν κεκτήσθαι· νῦν δὲ κελεύεις με προστατεύειν σοῦ καὶ ἐπιμελεῖσθαι, ὅπως ἂν μὴ παντάπασιν ἀληθῶς πένης γένοιο; Ὅρῳ γάρ σε, ἔφη, ὦ Σώκρατες, ἐν τι πλου- 10 τηρὸν ἔργον ἐπιστάμενον, περιουσίαν ποιεῖν. Τὸν οὖν ἀπ' ὀλίγων περιποιῶντα ἐλπίζω ἀπὸ πολλῶν γ' ἂν πάνυ ῥαδίως πολλὴν περιουσίαν ποιῆσαι. Οὐκ οὖν μέμνησαι 11 ἀρτίως ἐν τῷ λόγῳ, ὅτε οὐδ' ἀναγκάζειν μοι ἐξουσίαν ἐποίησας, λέγων ὅτι τῷ μὴ ἐπισταμένῳ ἵπποις χρῆσθαι οὐκ εἴη χρήματα οἱ ἵπποι, οὐδὲ ἡ γῆ, οὐδὲ τὰ πρόβατα, οὐδὲ ἀργύριον, οὐδὲ ἄλλο οὐδὲν ὅτῳ τις μὴ ἐπίσταιτο χρῆσθαι. Εἰσὶ μὲν οὖν αἱ πρόσοδοι ἀπὸ τῶν τοιούτων

dem Guelf. Lipf. et Victorio V. L. xxxiii. 19. correxit Zeune. Similis est dictio Æschini contra Ctesiph. p. 504. τὸ βασιλικὸν χρυσίον ἐπικέκλυκε τὴν δαπάνην αὐτοῦ. Paulo aliter utitur verbo Euripides Troadum versu 994.

πολὺ ἀρκοῦντα] Guelf. supra scriptum habet πάνυ. male. πολὺ enim pertinet ad μᾶλλον.

ὅμως ὡς] Recte ὡς addendum vidit Stephanus; Weiske εἰς σὲ ὡς addi voluit; ita vero παρὰ σοῦ ingrate repetitur. Pro ἀποβλέπουσι simplex βλίσκουσι est in Parif. A.

9. οἰκτρὸς] Male Guelf. οἰκτρῶς.

ὀλίγον] Margo Steph. cum Guelf.

Parif. A. C. D. et Lipf. ὀλίγω. Deinde καὶ οὐδὲ εἰδότες Juntina dat; Parif. A. ὡς οὐδ' οἶδ' ὅτι, sed correctum.

με προστατεύειν σοῦ] Guelf. Lipf. προστ. με σοῦ. Pronomen με omittunt Parif. A. C. D.

10. ὀλίγων] Margo Steph. ὀλίγου dat.

11. ὅτε οὐδ'] Stephani conjecturam ὅτι scribentis recte repudiavit Zeune. Vide dicta ad Hellenica vi. 4, 5. vi. 5, 46. et 47. et Wyttenbach ad Eclogas hystoricas p. 366.

οὐδὲν] Guelf. Lipf. Parif. C. D. οὐδὲ ἐν.

ἐμὲ δὲ πῶς τινὶ τούτων οἶε ἂν ἐπιστηθῆναι χρῆσθαι, ὧ  
 12 τὴν ἀρχὴν οὐδὲν πώποτ' ἐγένετο τούτων; Ἀλλ' ἐδόκει  
 ἡμῖν, καὶ εἰ μὴ χρήματά τις τύχοι ἔχων, ὅμως εἶναι τις  
 ἐπιστήμη οἰκονομίας. Τί οὖν κωλύει καὶ σὲ ἐπίστα-  
 σθαι; Ὅπερ, νῆ Δία, καὶ αὐλεῖν ἂν κωλύσειεν ἄνθρω-  
 πον ἐπίστασθαι, εἰ μήτε αὐτὸς πώποτε κτήσαιοτο αὐ-  
 λούς, μήτε ἄλλος αὐτῷ παράσχοι ἐν τοῖς αὐτοῦ μανθά-  
 13 νειν. Οὕτω δὴ καὶ ἐμοὶ ἔχει περὶ τῆς οἰκονομίας. Οὔτε  
 γὰρ αὐτὸς ὄργανα χρήματα ἐκεκτῆμην ὥστε μανθάνειν,  
 οὔτε ἄλλος πώποτέ μοι παρέσχε τὰ ἐαυτοῦ διοικεῖν,  
 ἀλλ' ἢ σὺ νυνὶ ἐθέλεις παρέχειν. οἱ δὲ δήπου τὸ πρῶτον  
 μανθάνοντες κιθαρίζειν καὶ τὰς λύρας λυμαίνονται καὶ  
 ἐγὼ δὴ εἰ ἐπιχειρήσαιμι ἐν τῷ σῷ οἴκῳ μανθάνειν οἰκο-  
 14 νομεῖν, ἴσως ἂν καταλυμηναίμην ἂν σου τὸν οἶκον. Πρὸς  
 ταῦτα ὁ Κριτόβουλος εἶπε, προθύμως γε, ὦ Σώκρατες,  
 ἀποφεύγειν μοι πειρᾶ, μηδὲν με συνωφελῆσαι εἰς τὸ ῥᾶον  
 ὑποφέρειν τὰ ἐμοὶ ἀναγκαῖα πράγματα. Οὐ μὰ Δί',  
 ἐφῆ ὁ Σωκράτης, οὐκ ἐγώ γε, ἀλλ', ὅσα ἔχω, καὶ πάνυ  
 15 προθύμως ἐξηγήσομαί σοι. Οἶμαι δ' ἂν, καὶ εἰ ἐπὶ  
 πῦρ ἐλθόντος σου, καὶ μὴ ὄντος παρ' ἐμοί, εἰ ἄλλοσε  
 ἡγησάμην, ὁπόθεν σοι εἴη λαβεῖν, οὐκ ἂν ἐμέμφου μοι.  
 Καὶ εἰ ὕδωρ παρ' ἐμοῦ αἰτοῦντί σοι αὐτὸς μὴ ἔχων, ἄλ-

ἐπιστηθῆναι] Leonclavius ἐπίστα-  
 σθαι malebat, forma rariore offensus.  
 οὐδὲν] Edd. vett. Parif. A. C. D.  
 Guelf. Lipf. οὐδὲ, Brodæi libri οὐδὲ τι,  
 verum dedit Cast.

12. Οὕτω δὴ] Edd. vett. δὴ omit-  
 tunt, sed addit margo etiam Villoif.

13. ἐκεκτῆμην] Margo Steph. κέ-  
 κτημαι. male! deinceps οὔτε μανθά-  
 νειν Parif. C.

νυνὶ] Sic vulgatum νῦν ex Guelf.  
 Lipf. Parif. A. C. D. correxit Zeune.

καὶ ἐγὼ δὴ] Juntina καὶ ἐγὼ γάρ.

ἐπιχειρήσαιμι ἐν τῷ σῷ] Hunc ver-  
 borum ordinem servant Guelf. Lipf.  
 Parif. A. C. cum margine Villoif.

ubi tamen est δὲ pro δή. Vulgo ἐπιχ.  
 verbum post οἴκῳ infertum legitur.

14. μηδὲν με] Intellige ὥστε μηδὲν,  
 aut scribe μηδέ. Infolens etiam dati-  
 vus μοι verbo ἀποφεύγειν junctus.

15. ἂν, καὶ εἰ] Geminatum ἂν et εἰ  
 negligentiam obfcuritati medentem  
 scriptoris arguit. Sed Parif. D. a pri-  
 ma manu οἶμαι γὰρ καὶ εἰ habet:  
 quod probro.

ἡγησάμην] Hoc tempus ex edd.  
 antiquis et libris scriptis recte revo-  
 cavit Zeune. ἡγησάμην dedit Stepha-  
 nus, quod est in Parif. A. C. D. et  
 marg. Villoif. Deinde Parif. A. εἰ καὶ  
 εἰ ὕδωρ. Margo habet ἢ καὶ εἰ.



λοσε καὶ ἐπὶ τοῦτο ἤγαγον, οἷδ' ὅτι οὐδ' ἂν τοῦτό μοι ἐμέμφου. Καὶ εἰ βουλομένου μουσικὴν μαθεῖν σου παρ' ἐμοῦ, δείζαιμί σοι πολὺ δεινότερους ἐμοῦ περὶ μουσικὴν, καὶ σοι χάριν εἰδότας, εἰ ἐθέλοις παρ' αὐτῶν μανθάνειν, τί ἂν ἔτι μοι ταῦτα ποιοῦντι μέμφοιο; Οὐδὲν ἂν δικαίως γε, ὦ Σώκρατες. Ἐγὼ τοίνυν σοι δείξω, ὦ Κριτόβουλε, 16 ὅσα νῦν λιπαρεῖς παρ' ἐμοῦ μανθάνειν, πολὺ ἄλλους ἐμοῦ δεινότερους τοὺς περὶ ταῦτα. Ὁμολογῶ δὲ μεμεληκέναι μοι, οἵτινες ἕκαστα ἐπιστημονέστατοί εἰσι τῶν ἐν τῇ πόλει. Καταμαθὼν γάρ ποτε ἀπὸ τῶν αὐτῶν ἔργων 17 τοὺς μὲν πάνυ ἀπόρους ὄντας, τοὺς δὲ πάνυ πλουσίους, ἀπεθαύμασα, καὶ ἔδοξε μοι ἄξιον εἶναι ἐπισκέψεως, ὅ τι εἴη τοῦτο. Καὶ εὗρον ἐπισκοπῶν πάνυ οἰκείως ταῦτα γιγνόμενα. Τοὺς μὲν γὰρ εἰκὴ ταῦτα πράττοντας, 18 μιουμένους ἑάρων, τοὺς δὲ γνώμῃ συντεταμένη ἐπιμελουμένους, καὶ θάττον καὶ ῥᾶον καὶ κερδαλεώτερον κατέγνων πράττοντας. Παρ' ὧν ἂν καὶ σὲ οἶμαι, εἰ βούλοιο, μαθόντα, εἴ σοι ὁ θεὸς μὴ ἐναντιοῖτο, πάνυ ἂν δεινὸν χρηματιστὴν γενέσθαι.

## CAPUT III.

ΑΚΟΥΣΑΣ ταῦτα ὁ Κριτόβουλος εἶπε, νῦν τοι, ἔφη, ἐγὼ σε οὐκέτι ἀφήσω, ὦ Σώκρατες, πρὶν ἂν μοι, ἀ

σου παρ' ἐμοῦ] Guelf. Lipf. Parif. A. C. D. παρ' ἡμῶν. sed vera lectio in Guelf. adscripta est.

καὶ σοι χάριν] Edd. vett. excepta Aldina χάριν εἰδότας σοι omiffa copula καί. Rectum dedit Steph. Guelf. Lipf.

ἐθέλοις] Sic Steph. Guelf. Lipf. ἐθέλεις edd. vett. Parif. C.

δικαίως γε] Guelf. γε omiffit.

16. ἄλλους ἐμοῦ δεινότερους τοὺς] Hunc verborum ordinem ex Guelf. Lipf. et Parif. A. substitui vulgato

ἄλλους δεινότερους ἐμοῦ τοὺς. Est dictum pro ἄλλους τοὺς i. e. ἄλλους τινας, trajectione simili illi fest. 8. Nec opus est correctione Leonclavii ὄντας scribentis, vel Stephani et Weiskii articulum τοὺς, quem putabant, delentium. Parif. C. D. ἐμοῦ omittunt.

18. συντεταμένη] Guelf. Lipf. Castal. et margo Steph. συντεταγμένη. In Parif. A. est γνώμην.

Cap. III. ἔφη, ἐγὼ σε] Guelf. Lipf. Parif. A. C. D. ἔφην. sed Parif. A. νῦν τι dat. deinde ἔγωγε edd. vett.

ὑπέσχησαι ἐναντίον τῶν Φίλων τουτωνι, ἀποδείξῃς. Τί οὖν; ἔφη ὁ Σωκράτης, ὦ Κριτόβουλε, ἦν σοι ἀποδεικνύω πρῶτον μὲν οἰκίας τοὺς μὲν ἀπὸ πολλοῦ ἀργυρίου ἀχρήστους οἰκοδομοῦντας, τοὺς δὲ ἀπὸ πολὺ ἐλάττονος, πάντα ἐχούσας ὅσα δεῖ, ἢ δόξω ἐν τί σοι τοῦτο τῶν οἰκονομικῶν ἔργων ἐπιδεικνύναι; Καὶ πάνυ γ', ἔφη ὁ Κριτόβουλος.

2 Τί δ', ἦν τὸ τούτου ἀκόλουθον μετὰ τοῦτό σοι ἐπιδεικνύω, τοὺς μὲν πάνυ πολλὰ καὶ παντοῖα κεκτημένους ἐπιπλα, καὶ τούτοις, ὅταν δέωνται, μὴ ἔχοντας χρῆσθαι, μηδὲ εἰδότας εἰ σῶά ἐστιν αὐτοῖς, καὶ διὰ ταῦτα πολλὰ μὲν αὐτοὺς ἀνιωμένους, πολλὰ δὲ ἀνιῶντας τοὺς οἰκέτας· τοὺς δὲ, οὐδὲν πλεόν, ἀλλὰ καὶ μείονα τούτων κεκτημένους,

3 ἔχοντας εὐθὺς ἔτοιμα, ὅταν ἂν δέωνται, χρῆσθαι. Ἄλλο τι οὖν τούτων ἐστίν, ὦ Σώκρατες, αἴτιον, ἢ ὅτι τοῖς μὲν ὅπου ἔτυχεν ἕκαστον καταβέβληται, τοῖς δὲ ἐν χώρᾳ ἕκαστα τεταγμένα κεῖται; Ναὶ μὰ Δί', ἔφη ὁ Σωκράτης. Καὶ οὐδ' ἐν χώρᾳ γ', ἐν ἣ ἔτυχεν, ἀλλ' ἐνθα προσήκει, ἕκαστα διατέτακται. Λέγειν τι μοὶ δοκεῖς,

4 ἔφη, καὶ τοῦτο, ὁ Κριτόβουλος, τῶν οἰκονομικῶν. Τί οὖν ἦν σοι, ἔφη, καὶ οἰκέτας αὖ ἐπιδεικνύω ἐνθα μὲν πάντας, ὡς εἰπεῖν, δεδεμένους, καὶ τούτους θάμινα ἀποδιδράσκοντας, ἐνθα δὲ λελυμένους, καὶ ἐθέλοντάς τε ἐρ-

ἀποδείξῃς] i. e. representaveris, præstiteris. Aliud est ἐπιδείξαι.

ἦν σοι] Lipf. Parif. A. D. ἦν σου. Sequens ἀποδεικνύω mutatum malim in ἐπιδεικνύω, quo in reliquis membris utitur Xenophon.

πολλοῦ] Guelf. a prima manu πολλὸν habet.

2. ὅταν δέωνται] Vitium Leonclavianæ, δέονται, a Welfio, Bachio et Weiskio repetitum, tolli jussit Zeune.

ὅτων ἂν] i. e. ὧντινων ἂν. Admissi correctionem Koëni ad Gregorium de Dialectis p. 245. temere repudiatam a Weiskio, cum exempla dupli-

cis interrogationis, τίς τί ποιεῖ, πῶς πότε συνέβη, et interrogativi cum relativo juncti, ὅταν τί ποιήσῃσι, ὅταν περὶ τίνος βουλευῶνται, omnia sint in interrogatione; nullum vero equidem novi vel allatum reperi, ubi duo relativa eadem in sententia sine interrogatione ponuntur. Vulgatum igitur ὅταν ὧν ἂν, varie a viris doctis tentatum, non ferendum censui. Junctina ἂν omisit. ὅταν ἂν, ὧν δ. χρ. margo Villoif.

3. Ἄλλο τι οὖν] Weiskii conjecturam vulgato ἀλλὰ τί οὖν substitui; Zeune in vulgato ἄλλο intelligi censebat.



γάζεσθαι καὶ παραμένειν, οὐ καὶ τοῦτό σοι δόξω ἀξιο-  
 θέατον τῆς οἰκονομίας ἔργον ἐπιδεικνύναι; Ναὶ μὰ Δί',  
 ἔφη ὁ Κριτόβουλος, καὶ σφόδρα γε. Ἦν δὲ καὶ παρα-  
 5 πλησίους γεωργίας γεωργοῦντας, τοὺς μὲν ἀπολωλέναι  
 φάσκοντας ὑπὸ γεωργίας, καὶ ἀποροῦντας, τοὺς δὲ  
 ἀφθόνως καὶ καλῶς πάντα ἔχοντας, ὅσων δέονται, ἀπὸ  
 τῆς γεωργίας; Ναὶ μὰ Δί', ἔφη ὁ Κριτόβουλος. Ἴσως  
 γὰρ ἀναλίσκουσιν οὐκ εἰς ἃ δεῖ μόνον, ἀλλὰ καὶ εἰς ἃ  
 βλάβην φέρει αὐτῷ καὶ τῷ οἴκῳ. Εἰσὶ μὲν τινες ἴσως, 6  
 ἔφη ὁ Σωκράτης, καὶ τοιοῦτοι. Ἀλλ' ἐγὼ οὐ τούτους  
 λέγω, ἀλλ' οἱ οὐδ' εἰς τὰναγκαῖα ἔχουσι δαπανᾶν, γε-  
 ωργεῖν φάσκοντες. Καὶ τί ἂν εἴη τούτου αἴτιον; ἔφη, ὦ  
 Σώκратες. Ἐγὼ σε ἄξω καὶ ἐπὶ τούτους, ἔφη ὁ Σω-  
 κράτης· σὺ δὲ θεώμενος δήπου καταμαθήσῃ. Νὴ Δί',  
 ἔφη, ἦν δύνωμαί γε. Οὐκοῦν χρὴ θεώμενον σαυτοῦ 7  
 ἀποπειρᾶσθαι εἰ γνώσῃ. Νῦν δ' ἐγὼ σοι σύνοιδα ἐπὶ  
 μὲν κωμῶδων θεῶν καὶ πάνυ πρῶτ' ἀνισταμένῳ, καὶ  
 πάνυ μακρὰν ὁδὸν βαδίζοντι, καὶ ἐμὲ ἀναπείθοντι προ-  
 θύμως συνθεᾶσθαι· ἐπὶ δὲ τοιοῦτον οὐδέν με πώποτε  
 ἔργον παρεκάλεσας. Οὐκοῦν γελοῖός σοι φαίνομαι εἰ-

4. δόξω] Juntina, Guelf. Lipsf. Parisf. A. C. D. δειξω. Verum dat margo Villoif. Negationem οὐ omittit Parisf. C.

5. παραπλησίους γεωργίας] i. e. agros plane similes arantes. Vulgatum παραπλησίως ex Guelf. Parisf. A. C. D. et Lipsf. correxi. Si vulgatum esset verum, ratiocinatio Socratis non esset consentanea vero. Peccatur enim in modo agri colendi, cura et diligentia, cum sint agri æque boni.

ὑπὸ γεωργίας] Guelf. ἀπὸ a prima manu habet, deinde καλῶ. Postea ἀπὸ γεωργίας absque articulo dat Parisf. C. D.

αὐτῷ καὶ τῷ οἴκῳ] αὐτῷ de domino interpretatur Bachius, quasi sit pro αὐτοῖς positum, cui assentitur Weiske.

αὐτῷ καὶ οἴκῳ, ipse adeo rei familiari, interpretatur Ernesti, cum meliorem loci vitiosi medicinam non reperisset.

6. ἴσως, ἔφη] Guelf. ἔφη, ἴσως. non male. deinde οὐ τοιούτους λ. margo Villoif.

αἴτιον; ἔφη] Lipsf. cum Guelf. et Parisf. A. C. D. omittit ἔφη. Deinde δύνωμαι male Guelf.

7. ἀνισταμένῳ—βαδίζοντι—ἀναπείθοντι] Vulgatæ ἀνιστάμενον—βαδίζοντα—ἀναπείθοντα, quam cum Castal. Steph. Lipsf. et Guelf. dedit Zeune et Weiske, cum in edd. vett. esset ἀνιστάμενος, vitium fensit et correxit Camerarius. Diversum est exemplum cap. i. sect. 4. comparatum a Zeunio.

ναι, ὦ Σώκρατες. Σαυτῷ δὲ πολὺ, νῆ Δί', ἔφη, γελοίο-  
 8 τερως. Ἦν δὲ καὶ ἀφ' ἵππικῆς σοι ἐπιδεικνύω τοὺς μὲν  
 εἰς ἀπορίαν τῶν ἐπιτηδείων ἐληλυθότας, τοὺς δὲ διὰ τὴν  
 ἵππικὴν καὶ πάνυ εὐπόρους ὄντας, καὶ ἅμα ἀγαλλομέ-  
 νους ἐπὶ τῷ κέρδει; Οὐκοῦν τούτους μὲν καὶ ἐγὼ ὄρω,  
 καὶ οἶδα ἑκατέρους, καὶ οὐδέν τι μᾶλλον τῶν κερδαινόν-  
 9 των γίγνομαι. Θεᾷ γὰρ αἰτούς ἤπερ τοὺς τραγικοὺς  
 τε καὶ κωμικοὺς, οὐχ ὅπως ποιητῆς, οἶομαι, γένη, ἀλλ'  
 ὅπως ἡσθῆς ἰδὼν τι ἢ ἀκούσας. Καὶ ταῦτα μὲν ἴσως  
 οὕτως ὀρθῶς ἔχει (οὐ γὰρ ποιητῆς βούλει γενέσθαι) ἵπ-  
 πικῇ δ' ἀναγκαζόμενος χρῆσθαι, οὐ μωρὸς οἶε εἶναι, εἰ  
 μὴ σκοπεῖς, ὅπως μὴ ιδιώτης ἔσῃ τούτου τοῦ ἔργου, ἄλ-  
 λως τε καὶ τῶν αὐτῶν ὄντων ἀγορῶν εἰς τε τὴν χρῆσιν,  
 10 καὶ κερδαλέων εἰς πώλησιν ὄντων; Πωλοδαμνεῖν με κε-  
 λεύεις, ὦ Σώκρατες; Οὐ μὰ Δί', οὐδέν τι μᾶλλον ἢ καὶ  
 γεωργοὺς ἐκ παιδίων ὠνούμενον κατασκευάζειν. Ἀλλ'  
 εἶναί τινές μοι δοκοῦσιν ἡλικίαί καὶ ἵππων καὶ ἀνθρώ-  
 πων, αἱ εὐθύς τε χρήσιμοί εἰσι, καὶ ἐπὶ τὸ βέλτιον ἐπι-  
 διδόασιν. Ἐχω δ' ἐπιδεῖξαι καὶ γυναῖξί ταῖς γαμεταῖς  
 τοὺς μὲν οὕτω χρωμένους, ὥστε συνεργοὺς ἔχειν αὐτὰς εἰς  
 τὸ συναύξειν τοὺς οἴκους, τοὺς δὲ, ἢ ὥς πλεῖστα λυμα-  
 11 νοῦνται. Καὶ τούτου πότερον χρῆ, ὦ Σώκρατες, τὸν ἀν-

8. ἑκατέρους] Guelf. ἀμφοτέρους.  
 inepte! Paulo ante οὐκ οὐκ καὶ τούτους  
 μὲν καὶ ἐγὼ Parif. A.

9. ἤπερ τοὺς] Contra librorum om-  
 nium fidem Stephanus et cum eo  
 Weiske ὥσπερ dedit. Paulo antea Θεᾷ  
 margo Villoif, dat deinde καὶ τοὺς κω-  
 μικοὺς Parif. C.

ἴσως οὕτως] Parif. C. omisso ἴσως  
 dat αὐτως.

βούλει] Guelf. βούλη. deinde pro  
 οἶε Lipf. εἴη habet.

τῶν αὐτῶν] Parif. A. αὐτῆς habet,  
 et αὐταῖς superscriptum.

εἰς πώλησιν] Articulum non addi-  
 tum, ut ante χρῆσιν, excusat Zeune

ita, ut dicat τὴν χρῆσιν definite referri  
 ad usum eum, de quo traditum erat  
 verbis ἵππικῇ δ' ἀναγκαζόμενος χρῆ-  
 σθαι.

10. οὐδέν τι] Parif. C. οὐ μὲν τι dat.  
 χρήσιμοι] Edd. vett. Guelf. Lipf. et  
 Parif. C. D. χρήσιμα dant.

ἢ ὥς πλεῖστα] Sic cum Stephano  
 edidit Zeune et Weiske. Edd. vett.  
 Guelf. Lipf. Parif. A. C. D. ἢ οἱ πλεῖ-  
 στοὶ λυμαίνονται. Brodæus αἱ οἱ πλεῖ-  
 στοὶ λυμαίνονται, Ernesti οἱ ὥς πλεῖστα  
 λ. inde effiebat: neutra conjectura  
 loco apta est. Ad λυμανοῦνται intellige  
 αἱ γυναῖκες.

11. πότερον] In Guelf. πρότερον fu-



θρά αἰτιάσθαι ἢ τὴν γυναῖκα; Πρόβατον μὲν, ἔφη ὁ Σωκράτης, ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ ἦν κακῶς ἔχη, τὸν νομέα αἰτιώμεθα· καὶ ἵππος ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ ἦν κακουργῇ, τὸν ἱππέα κακίζομεν· τῆς δὲ γυναικὸς, εἰ μὲν διδασκομένη ὑπὸ τοῦ ἀνδρὸς τὰγαθὰ κακοποιεῖ, ἴσως δικαίως ἂν ἡ γυνὴ τὴν αἰτίαν ἔχοι· εἰ δὲ μὴ διδάσκων τὰ καλὰ κατὰ τὰ, ἀνεπίσητονι τούτων χρῶτο, ἄρ' οὐ δικαίως ἂν ὁ ἀνὴρ τὴν αἰτίαν ἔχοι; Πάντως δ', ἔφη, ὦ Κριτόβουλε, 12 (Φίλοι γὰρ ἐσμεν οἱ παρόντες) ἀπαληθεῦσαι πρὸς ἡμᾶς· Ἔστιν ὅτῳ ἄλλῳ τῶν σπουδαίων πλείω ἐπιτρέπεις ἢ τῇ γυναικί; Οὐδεὶς, ἔφη. Ἔστι δὲ ὅτῳ ἐλάσσονα διαλεγῇ ἢ τῇ γυναικί; Εἰ δὲ μὴ, οὐ πολλοῖς γε, ἔφη. Ἐγῆμας 13 δὲ αὐτὴν παῖδα νέαν μάλιστα, ἢ καὶ ὡς ἡδύνατο ἐλάχιστα ἐωρακυῖαν καὶ ἀκηκουῖαν; Μάλιστα. Οὐκοῦν πολὺ θαυμαστότερον, εἴτι ὧν δεῖ λέγειν ἢ πράττειν ἐπίσταιτο, ἢ εἰ ἐξαμαρτάνοι. Οἷς δὲ σὺ λέγεις ἀγαθὰς 14 εἶναι γυναῖκας, ὦ Σώκρατες, ἢ αὐτοὶ ταύτας ἐπαίδευσαν; Οὐδὲν οἷον τὸ ἐπισκοπεῖσθαι. Συστήσω δέ σοι ἐγὼ καὶ Ἀσπασίαν, ἢ ἐπιστημονέστερον ἐμοῦ σοι ταῦτα

praescriptum est. Paris. A. C. D. πότι-  
ρα. Deinde ἂν κακουργῇ iidem Paris.  
libri cum margine Villosif.

κακοποιεῖ] Edd. vett. κακοποιεῖν, vi-  
tium monente Brodæo correxit Ca-  
stal.

ἄρα οὐ] Guelf. ἄρ' οὐ. melius, ut  
videtur.

12. ἀπαληθεῦσαι] Intellige δεῖ. Ste-  
phanus tamen ἀπαλήθευσαι vel ἀπα-  
λήθευσαν scriptum malebat. Illam  
conjecturam probavit cum Bachio  
Dorville ad Charitonem p. 51.

13. ἢ εἰ ἐξαμαρτάνοι] Juntina cum  
Guelf. Paris. A. C. D. et Lips. omisit  
εἰ. sed habet margo Villosif.

14. ἢ αὐτοὶ] Stephanus εἰ dedit, ἢ  
est in Castal. margine Stephan. Paris.  
A. C. D. et libro Lipsienfi, ἢ in Guelf.  
sed in margine ἢ annotatur.

Οὐδὲν οἷον τὸ] Edd. vett. οἷον τε.

Camerarius recte vertit *quid prohibet*,  
sed male Leoncl. coniecit scribendum  
οὐδὲν καλύον τό.

Συστήσω δέ σοι—Ἀσπασίαν] Leon-  
clavii conjecturam δέ σοι καὶ Ἀσπασίαν  
ideo repudiat Bachius, quod nihil  
referat, utrum dicas: ego tibi *Aspa-  
siam* (magistram) commendabo, an ego  
te *Aspasiam* commendabo. Zeune Leon-  
clavium Camerarii versione, atque  
ego te *Aspasiam* conciliabo, deceptum  
fuisse putat. In Symposio IV. sect.  
64. est καὶ πρὸς ἐμὲ ἐπαινῶν τὸν Ἡρα-  
κλεώτην ξένον, ἐπεὶ με ἐποίησας ἐπιθυ-  
μεῖν αὐτοῦ, συνέστησάς μοι αὐτόν. Sed  
cum συστήσαι sit proprie perducere  
aliquem et conciliare alteri, non satis  
apte h. l. *Aspasia* perducere ad Crito-  
bulum eique conciliari videtur dici,  
utpote femina.

15 πάντα ἐπιδείξει. Νομίζω δὲ γυναῖκα κοινὸν ἀγαθὸν οἴκου οὔσαν, πάνυ ἀντίρροπον εἶναι τῷ ἀνδρὶ ἐπὶ τὸ ἀγαθόν. Ἔρχεται μὲν γὰρ εἰς τὴν οἰκίαν διὰ τῶν τοῦ ἀνδρός πράξεων τὰ κτήματα ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ, δαπανᾶται δὲ διὰ τῶν τῆς γυναικὸς ταμιευμάτων τὰ πλεῖστα· καὶ εὖ μὲν τούτων γιγνομένων αὖξονται οἱ οἶκοι, κακῶς δὲ 16 τούτων πραττομένων οἱ οἶκοι μειοῦνται. Οἶμαι δέ σοι καὶ τῶν ἄλλων ἐπιστημῶν τοὺς ἀξίως λόγου ἐκάστην ἐργαζομένους ἔχειν ἂν ἐπιδείξαι σοι, εἴ τι προσδεῖσθαι νομίζεις.

## CAPUT IV.

ΑΛΛΑ πάσας μὲν τί σε δεῖ ἐπιδεικνύναι, ᾧ Σώκρατες ; ἔφη ὁ Κριτόβουλος. Οὔτε γὰρ κτήσασθαι πασῶν τῶν τεχνῶν ἐργάτας ῥάδιον οἷους δεῖ, οὔτε ἔμπειρον γενέσθαι αὐτῶν οἷον τε· ἀλλ' αἱ δοκοῦσι κάλλισται τῶν ἐπιστημῶν, καὶ ἐμοὶ πρέποιεν ἂν μάλιστα ἐπιμελομένῳ, ταύτας μοι καὶ αὐτὰς ἐπιδείκνυε, καὶ τοὺς πράττοντας αὐτάς. Καὶ αὐτὸς δὲ, ὅ τι δύνασαι, συνωφέλει εἰς ταῦτα 2 διδάσκων. Ἀλλὰ καλῶς, ἔφη, λέγεις, ᾧ Κριτόβουλε· καὶ γὰρ αἱ γε βαναυσικαὶ καλούμεναι καὶ ἐπὶ ῥήτοί

16. ἀξίως λόγου] Lips. Paris. A. C. D. et libri Stobæi cum margine Villois. ἀξίως habent, et Guelf. a prima manu scriptum. Ceterum in editione Castal. prius σοι tanquam inutile pronomen omisum est, quod factum cum Weiskio probo.

1. πρέπειν] Edd. vett. Guelf. et Lips. a prima manu πρέπει ἂν; a secunda est in utroque libro πρέποι. Paris. D. πρέπει ἂν. Castalio et Camerarius πρέπειν probarunt, πρέποι ἂν Weiske cum Leoncl. Equidem cum Zeunio Stephani editionem alteram sequor; barbarum enim mihi videtur πρέποι ἂν, in quo repetendum est ἂν. Sed græce non adeo frequenter

dicatur πρέπει μοι ἐπιμελεῖσθαι αὐτῶν. Deinde ἐπιμελουμένων Paris. C. dat.

καὶ αὐτάς] Edd. vett. αὐτὰς, cui obstat sequens αὐτός. Igitur scripturam Guelf. Lips. Paris. A. C. D. Camerarii et marg. Villois. prætuli cum Zeunio.

ὅ τι δύνασαι] Edd. vett. ὅτι τι δύνασαι.

2. αἱ γε] Stobæus editus in Semonibus p. 382. omittit γε. Sed idem τι post ἐπὶ ῥήτοί vulgo additum rectius omittit. Itaque Stobæi auctoritatem secuti sunt Steph. Leoncl. Welf. et Bach. Accedit Paris. A. In Lips. est βαναυσικαί.



εἰσι, καὶ εἰκότως μέντοι πάνυ ἀδοξοῦνται πρὸς τῶν πό-  
 λεων. Καταλυμαίνονται γὰρ τὰ σώματα τῶν τε ἐργα-  
 ζομένων καὶ τῶν ἐπιμελομένων, ἀναγκάζουσαι καθῆ-  
 σθαι καὶ σκιατραφεῖσθαι, ἔναι δὲ καὶ πρὸς πῦρ ἡμε-  
 ρεῖν. Τῶν δὲ σωμάτων θηλυνομένων καὶ αἱ ψυχαὶ  
 πολὺ ἀρρώστοι γίνονται. Καὶ ἀσχολίας δὲ μά-3  
 λιστα ἔχουσι καὶ φίλων καὶ πόλεως συνεπιμελεῖσθαι  
 αἱ βαναυσικαὶ καλούμεναι. Ὡστε οἱ τοιοῦτοι δοκαῦσι  
 κακοὶ καὶ φίλοις χρῆσθαι, καὶ ταῖς πατρίσιν ἀλεξή-  
 τῆρες εἶναι. Καὶ ἐν ἐνίαις μὲν τῶν πόλεων, μάλιστα δὲ  
 ἐν ταῖς εὐπολέμοις δοκούσαις εἶναι, οὐδ' ἔξεστι τῶν πο-  
 λιτῶν οὐδενὶ βαναυσικὰς τέχνας ἐργάζεσθαι. Ἡμῖν δὲ 4  
 δὴ ποίαις συμβουλεύεις, ὦ Σώκρατες, χρῆσθαι; Ἄρα,  
 ἔφη ὁ Σωκράτης, μὴ αἰσχυνθῶμεν τὸν Περσῶν βασιλέα  
 μιμήσασθαι; Ἐκείνον γὰρ φασιν ἐν τοῖς καλλίστοις τε  
 καὶ ἀναγκαιοτάτοις ἡγούμενον εἶναι ἐπιμελήμασι γεωρ-  
 γίαν τε καὶ τὴν πολεμικὴν τέχνην, τούτων ἀμφοτέρων  
 ἰσχυρῶς ἐπιμελεῖσθαι.

Καὶ ὁ Κριτόβουλος ἀκούσας ταῦτα εἶπε· καὶ τοῦτο, 5  
 ἔφη, πιστεύεις, ὦ Σώκρατες, βασιλέα τῶν Περσῶν γεωρ-  
 γίας τὶ συνεπιμελεῖσθαι; Ὡδ' ἂν, ἔφη ὁ Σωκράτης,

πρὸς τῶν πόλεων] Stobæus MS. ὑπὸ  
 dat.

τῶν τε—καὶ τῶν] Stobæus τε et τῶν  
 omittit, deinde ἐπιμελουμένων καὶ τὰς  
 ψυχὰς dat. Parif. C. etiam ἐπιμελου-  
 μένων dat.

σκιατραφεῖσθαι] Stobæus cum Guelf.  
 et Parif. A. σκιατροφεῖσθαι.

πολὺ] Stobæi ἐπὶ πολὺ probavit  
 Valckenaer ad Ammonium p. 215.

3. ἔχουσι] Ita cum Stobæo Ste-  
 phaniana altera. Libri Xenophontis  
 editi et scripti dant ineptum ἔχουσαι.  
 Est hoc in loco afferunt, παρέχουσι,  
 ut est infra cap. vi. 9.

πόλεως σ. αἱ] Stobæus, omisso ar-  
 ticulo, πόλεων dat, quod est infra  
 cap. vi. 9.

οἱ τοιοῦτοι] Intellige οἱ βάνουσι ex  
 βαναυσικαί. Stobæus εἰκότως σοι κακοὶ  
 ἂν habet. Vulgo deinde est κακὸν καὶ  
 φίλοις, Castalio κακῶς dedit. Stephani  
 ed. altera κακοὶ sine ἂν dedit: Sto-  
 bæum et Brodæum sequimur cum  
 Zeunio.

εὐπολέμοις] Vulgatum ἐν πολέμοις,  
 (ἐν πολέμῳ Parif. A.) quod Stephanus  
 in ἐμπολέμοις mutatum voluit, cum  
 Brodæo ex Stobæo correxit Zeune.

ἔξεστι—οὐδενὶ] Codex Parif. A. Sto-  
 bæi dat ἔξαιτο—οὐδενὶ ἢ.

4. Ἄρα, ἔφη] Guelf. Ἄρ', ἔφη, dat  
 mollius. Deinde τῶν Περσῶν Lipf.  
 Guelf. Parif. C. D.

5. τοῦτο, ἔφη] Juntina ἔφη omi-  
 fit.

ἐπισκοποῦντες, ὧς Κρίτόβουλε, ἴσως ἂν καταμάθοιμεν, εἴ τι συνεπιμελεῖται. Τῶν μὲν γὰρ πολεμικῶν ἔργων ὁμολογοῦμεν αὐτὸν ἰσχυρῶς ἐπιμελεῖσθαι, ὅτι ἐξ ὁπόσων περ ἐθνῶν δασμοὺς λαμβάνει, τέταχε τῷ ἄρχοντι ἐκάστω, εἰς ὁπόσους δεῖ διδόναι τροφὴν ἰππέας καὶ τοξότας καὶ σφενδονήτας καὶ γερρόφορους, οἳ τινες τῶν τε ὑπ' αὐτοῦ ἀρχομένων ἱκανοὶ ἔσονται κρατεῖν, καὶ, ἣν πολέ-  
 6 μιοι ἐπίωσιν, ἀρῆξουσιν τῇ χώρᾳ. Χωρὶς δὲ τούτων Φύλακας ἐν ταῖς ἀκροπόλεσι τρέφει· καὶ τὴν μὲν τροφὴν τοῖς Φρουροῖς διδωσιν ὁ ἄρχων ὧς τοῦτο προστέτακται· βασιλεὺς δὲ κατ' ἐνιαυτὸν ἐξέτασιν ποιεῖται τῶν μισθοφόρων καὶ τῶν ἄλλων οἷς ὠπλίσθαι προστέτακται, καὶ πάντας ἅμα συνάγων, πλὴν τοὺς ἐν ταῖς ἀκροπόλεσιν, ἐνθα δὴ ὁ σύλλογος καλεῖται, τοὺς μὲν ἀμφὶ τὴν αὐτοῦ οἴκησιν αὐτὸς ἐφορᾷ, τοὺς δὲ πρόσω ἀποικοῦντας, πιστοὺς  
 7 πέμπει ἐπισκοπεῖν. Καὶ οἱ μὲν ἂν φαίνονται τῶν Φρουράρχων καὶ τῶν χιλιάρχων καὶ τῶν σατραπῶν τὸν ἀριθμὸν τὸν τεταγμένον ἐκπλεων ἔχοντες, καὶ τούτους δοκίμοις ἵπποις τε καὶ ὅπλοις κατεσκευασμένους παρέχωσι, τούτους μὲν τοὺς ἄρχοντας καὶ ταῖς τιμαῖς αὖξει,

ὁπόσων] Edd. vett. ὁποίων. Verum est in margine etiam Villoif. deinde λαμβάνειν cum Guelf. Lipf. Eadem cum Lipf. et Paris. A. D. δασμοὺς omittunt. De re compara Cyri institutionem viii. 6, 3.

ἣν πολέμιοι] Paris. C. ἣν οἱ πόλεμοι dat. ἂν πολ. margo Villoif.

6. τρέφει] Edd. vett. Guelf. Lipf. Paris. A. τρέφειν. deinde ὧς τούτω Lipf. ὠπλίσθαι] Lipf. ὀπλίσθαι dat. De re cf. Cyrop. viii. 6, 15.

ἀκροπόλεσιν] In Guelf. ἀκρο est superscriptum. τρέφειν Paris. A. C. D.

ὁ σύλλογος καλεῖται] Inusitatum videtur verbum in hac re. Noster in Cyrop. vi. 2, 11. de urbe Thymbrara: ἐνθα καὶ νῦν ὁ σύλλογος τῶν ὑπὸ βασιλείᾳ βασιλέων τῶν κάτω Συρίας.

τοὺς μὲν] Vulgo καὶ τοὺς μὲν editur, sed καὶ copula ordinem verborum turbat, nisi cum Zeunio συνάγων pro συνάγει dictum interpreteris.

οἴκησιν αὐτὸς] In Guelf. αὐτὴν est a prima manu scriptum. Paulo antea τὴν αὐτοῦ Paris. A. C. D. Discrimen φρουράρχων, χιλιάρχων et σατραπῶν discite ex Cyrop. viii. 6, 1, et 3.

7. ἐκπλεων] Edd. vett. ἐκπλεων dant, ἐκπλεω margo Villoif.

δοκίμοις] Sic cum Brodæo et Stephano scriptum. Vulgatum δοκίμους defendit Zeune tanquam pro δοκίμους dictum. Exemplum ex fest. 14. alatum et ipsum emendatione indiget.

ταῖς τιμαῖς] notis illis honoribus interpretatur cum Bachio Weiske, de quibus in Cyrop. viii. 6, 11.



καὶ δώροις μεγάλοις καταπλουτίζει· οὓς δ' ἂν εὖρῃ τῶν  
 ἀρχόντων ἢ καταμελοῦντας τῶν Φρουράρχων, ἢ κατα-  
 κερδαίνοντας, τούτους χαλεπῶς κολάζει, καὶ παύων τῆς  
 ἀρχῆς, ἄλλους ἐπιμελητὰς καθίστησι. Τῶν μὲν δὲ  
 πολεμικῶν ἔργων, ταῦτα ποιῶν, δοκεῖ ἡμῖν ἀναμφιλόγως  
 ἐπιμελεῖσθαι. Ἔτι δὲ ὁπόσῃν μὲν τῆς χώρας διελαύ- 8  
 νων ἔφορᾷ αὐτὸς, καὶ δοκιμάζει, ὁπόσῃν δὲ μὴ αὐτὸς  
 ἔφορᾷ, πῆμπαν πιστοὺς ἐπισκοπεῖται. Καὶ οὓς μὲν ἂν  
 αἰσθάνηται τῶν ἀρχόντων συνοικουμένην γε τὴν χώραν  
 παρεχομένους, καὶ ἐνεργὸν οὔσαν τὴν γῆν, καὶ πλήρη δέν-  
 δρων τε ὧν ἐκάστη φέρει καὶ καρπῶν, τούτοις μὲν χώραν  
 τὴν ἄλλην προστίθῃσι, καὶ δώροις κοσμεῖ, καὶ ἔδραις  
 ἐντίμοις γεραίρει· οἷς δ' ἂν ὄρᾳ ἀργὸν τε τὴν χώραν οὔ-  
 σαν καὶ ὀλιγάνθρωπον ἢ διὰ χαλεπότητα, ἢ δι' ὕβριν, ἢ  
 δι' ἀμέλειαν, τούτους δὲ κολάζων καὶ παύων τῆς ἀρχῆς,  
 ἄρχοντας ἄλλους καθίστησι. Ταῦτα ποιῶν δοκεῖ ἥττον 9  
 ἐπιμελεῖσθαι ὅπως ἡ γῆ ἐνεργὸς ἔσται ὑπὸ τῶν κατοι-  
 κούντων, ἢ ὅπως εὖ φυλάσσεται ὑπὸ τῶν Φρουρούντων ;  
 Καὶ εἰσὶ δ' αὐτῶ οἱ ἄρχοντες διατεταγμένοι ἐφ' ἐκάτε-  
 ρον, οὐχ οἱ αὐτοὶ, ἀλλ' οἱ μὲν ἄρχουσι τῶν κατοικούντων  
 τε καὶ τῶν ἐργατῶν, καὶ δασμοὺς ἐκ τούτων ἐκλέγουσιν·  
 οἱ δ' ἄρχουσι τῶν ὀπλισμένων Φρουρῶν. Καὶ μὲν ὁ 10

εὖρη] Hoc ex Guelf. et Lipf. pro  
 εὔροι dedit Zeune.

ἀναμφιλόγως] Margo Steph. ἀναμ-  
 φιβόλως dat.

8. ὁπόσῃν μὲν] Guelf. ὁπόσῃς μὲν  
 dat.

καὶ δοκιμάζει] Est pro ταύτην καὶ  
 δοκιμάζει, ut recte monuit Stephanus.  
 Camerarius autem καὶ αὐτὸς δοκιμά-  
 ζει, Leonclavio probante. Deinde δὲ  
 αὐτὸς μὴ ἔφορᾷ Parif. A.

συνοικουμένην γε] Ineptum est γε et  
 mutandum in τε. Verbo opponitur  
 in altero membro ὀλιγάνθρωπον.

ἐντίμοις] Parif. A. omisit: deinde  
 διὰ ὕβριν Parif. A. C. D.

9. δοκεῖ ἥττον] Juntina signum in-  
 terrogationis positum post Φρουρούντων  
 omisit, et Castalio οὐχ ἥττον dedit.  
 Mihi quidem interrogationis figura  
 ab hoc loco aliena videtur, ubi no-  
 vum exorditur argumentum Xeno-  
 phon, quod in sequentibus copiose  
 explicat. Deinde ἐπιμελεῖσθαι est in  
 margine Steph.

εἰσὶ δ' αὐτῶ] Parif. D. C. αὐτῶν.  
 ὀπλισμένων] Lipf. et a prima manu  
 Guelf. ὀπλισμένων dat.

- Φρουράρχος μὴ ἱκανῶς τῇ χώρᾳ ἀρήγῃ, ὁ τῶν ἐνοικούντων ἀρχῶν καὶ τῶν ἔργων ἐπιμελούμενος κατηγορεῖ τοῦ Φρουράρχου, ὅτι οὐ δύνανται ἐργάζεσθαι διὰ τὴν ἀφυλαξίαν. ἦν δὲ παρέχοντος τοῦ Φρουράρχου εἰρήνην τοῖς ἔργοις ὁ ἀρχῶν ὀλιγάνθρωπόν τε παρέχεται καὶ ἀργὸν τὴν χώραν,
- 11 τούτου αὖ κατηγορεῖ ὁ Φρουράρχος. Καὶ γὰρ σχεδὸν τοὶ οἱ κακῶς τὴν χώραν ἐργαζόμενοι οὔτε τοὺς Φρουροὺς τρέφουσιν, οὔτε τοὺς δασμοὺς δύνανται ἀποδιδόναι. Ὅπου δ' ἂν σατράπης καθίστηται, οὗτος ἀμφοτέρων τούτων
- 12 ἐπιμελεῖται. Ἐκ τούτων ὁ Κριτόβουλος εἶπεν, οὐκοῦν εἰ μὲν δὴ ταῦτα ποιεῖ ὁ βασιλεὺς, ὃ Σώκρατες, οὐδὲν ἔμοιγε δοκεῖ ἦττον τῶν γεωργικῶν ἔργων ἐπιμελεῖσθαι
- 13 ἢ τῶν πολεμικῶν. Ἔτι δὲ πρὸς τούτοις, ἔφη ὁ Σωκράτης, ἐν ὁπόσαις τε χώραις ἐνοικεῖ, καὶ εἰς ὁπόσας ἐπιστρέφεται, ἐπιμελεῖται τούτων, ὅπως κῆποί τε ἔσονται, οἱ παράδεισοι καλούμενοι, πάντων καλῶν τε καὶ ἀγαθῶν μεστοὶ, ὁπόσα ἡ γῆ φύειν ἐθέλει. Καὶ ἐν τούτοις αὐτὸς τὰ πλεῖστα διατρίβει, ὅταν μὴ ἡ ἄρα τοῦ ἔτους
- 14 ἐξείργῃ. Νῆ Δί', ἔφη ὁ Κριτόβουλος, ἀνάγκη τοίνυν, ὃ Σώκρατες, ἐνθα γε διατρίβει αὐτὸς, καὶ ὅπως ὥς κάλλιστα κατεσκευασμένοι ἔσονται οἱ παράδεισοι, ἐπιμελεῖ-

10. ἱκανῶς] Margo Steph. dat καλῶς.

11. Καὶ γὰρ] Juntina et Camer. γὰρ omittunt. deinde καθίστηται Guelf.

12. ὁ βασιλεὺς] Articulum addidit Bach.

13. εἰς ὁπόσας] Parif. A. εἰς omittit; deinde, ἐπιμελεῖσθαι edd. vett. præter Castal. Guelf. Lipf. Parif. A.

ὁπόσα—ἐθέλει] Guelf. Parif. C. D. et Lipf. ὅσα—θέλει. Parif. A. θέλοι. Paulo antea κἀγαθῶν Parif. A. C. D.

14. ὥς κάλλιστα κατεσκευασμένοι] Cum Stephano vulgatum κάλλιστοι mutavi, quod cum Zeunio repetiit Weiske, quanquam mox sequatur

τοὺς κατασκευάζοντας ἄριστα τὰς χώρας. Supra iv. 7. καὶ τούτους δοκίμους ἵπποις τε καὶ ὅπλοις κατεσκευασμένους παρέχουσι ubi Brodæi et Stephani emendationem δοκίμοις probabat Weiske. Noster Cyrop. iii. 3, 3. ὥς κάλλιστα κατασκευ. usurpavit, et sic in reliquis locis additur, quod rationem declarat, verbum εἶ, καλῶς aut οὕτως. Unicus superest locus in Anabasi i. 9, 19. εἰ δὲ τίνα ὁρῶν δεινὸν οἰκονόμον ὄντα ἐκ τοῦ δικαίου, καὶ κατασκευάζοντά τε ἢς ἄρχοι χώρας, καὶ προσόδους ποιοῦντα. ubi adverbium εἶ vel καλῶς excidisse videtur, quanquam ibi Zeune ex nostro fecit. 16. comparat ἄριστος εἶναι κατασκευ. χώραν.



σθαι, δένδρεσι καὶ τοῖς ἄλλοις ἅπασι καλοῖς, ὅσα ἡ γῆ  
 Φύει. Φασὶ δὲ τινες, ἔφη ὁ Σωκράτης, ὦ Κριτόβουλε, 15  
 καὶ ὅταν δῶρα διδῷ ὁ βασιλεὺς, πρῶτον μὲν εἰσκαλεῖν  
 τοὺς πολέμῳ ἀγαθοὺς γεγονότας, (ὅτι οὐδὲν ὄφελος  
 πολλὰ ἀροῦν, εἰ μὴ εἶεν οἱ ἀρήζοντες). δεύτερον δὲ, τοὺς  
 κατασκευάζοντας τὰς χώρας ἄριστα καὶ ἐνεργοὺς ποι-  
 οῦντας· λέγοντα ὅτι οὐδ' ἂν οἱ ἄλκιμοι δύναιντο ζῆν, εἰ  
 μὴ εἶεν οἱ ἐργαζόμενοι. Λέγεται δὲ καὶ Κῦρός ποτε, 16  
 ὅσπερ εὐδοκιμώτατος δὴ βασιλεὺς γεγένηται, εἰπεῖν τοῖς  
 ἐπὶ τὰ δῶρα κεκλημένοις, ὅτι αὐτὸς ἂν δικαίως τὰ ἀμ-  
 φοτέρων δῶρα λαμβάνοι· κατασκευάζειν τε γὰρ ἄριστος  
 εἶναι ἔφη χώραν καὶ ἀρήγειν τοῖς κατεσκευασμένοις.  
 Κῦρος μέντοι, ἔφη ὁ Κριτόβουλος, ὦ Σώκρατες, καὶ ἐπη- 17  
 γάλλετο οὐδὲν ἦττον, εἰ ταῦτα ἔλεγεν, ἐπὶ τῷ χώρας  
 ἐνεργοὺς ποιεῖν καὶ κατασκευάζειν, ἢ ἐπὶ τῷ πολεμικὸς  
 εἶναι. Καὶ ναὶ μὰ Δί', ἔφη ὁ Σωκράτης, Κῦρός γε, εἰ 18  
 ἐβίωσεν, ἄριστος ἂν δοκεῖ ἄρχων γενέσθαι. Καὶ τούτου  
 τεκμήρια ἄλλα τε πολλὰ παρέσχηται, καὶ ὁπότε περὶ  
 τῆς βασιλείας τῷ ἀδελφῷ ἐπορεύετο μαχοῦμενος· παρὰ  
 μὲν Κύρου οὐδεὶς λέγεται αὐτομολῆσαι πρὸς τὸν βασι-

15. ἄριστα] Paris. C. et D. omit-  
 tunt, D. præterea τὰς.

16. βασιλεὺς γεγένηται] Cyrus ju-  
 nior, ut regis filius, et quia in sua  
 ditione vere regis jura et honores ha-  
 bebat, dicitur, uti monet Weiske.

ἐπὶ τὰ δῶρα] In margine Guelf.  
 ipi adscriptum est; idem deinde ἀμ-  
 φότερα dat. Postea ἄριστον Paris. A.  
 C. D. dant.

17. μέντοι] Edd. vett. Guelf. Lipf.  
 Paris. A. dant μὲν τοίνυν.

ἐπηγάλλετο] Est ex conjectura Ste-  
 phani pro ἐπηγγέλλετο. Sed copula  
 καὶ in hac sententia plane inutilis est,  
 monente etiam Weiskio.

χώρας] Male Juntina τῆς χώρας.  
 Deinde πολεμικοὺς vulgatum antea ex  
 margine Steph. et Villoisf., Guelf. et

Lipf. correxit Zeune.

18. δοκεῖ] Male Guelf. δοκῇ, quod  
 temere adscivit Zeune.

καὶ ὁπότε] Fuerunt, qui καὶ ὅτι  
 ὁπότε mallent, quos refellit Zeune  
 ita, ut dicat, in Expeditione Cyri i.  
 9, 16. eandem esse orationis structu-  
 ram. At vero in fest. 16. nihil est  
 simile, sed fest. 29. est: τεκμήριον δὲ  
 τούτου καὶ τὸδε· παρὰ μὲν Κύρου, δούλου  
 ὄντος, οὐδεὶς ἀπῆλθε πρὸς βασιλέα—παρὰ  
 δὲ βασιλέως πολλοὶ πρὸς Κύρον ἀπῆλθον.  
 At ita post μαχοῦμενος erat non com-  
 ma ponendum, sed major distinctio;  
 id quod feci.

πρὸς τὸν βασιλέα] Sic cum Juntina  
 Zeune; articulum cum reliquis edd.  
 et Guelf. Lipf. omisit Weiske. In  
 loco Anabasis ut recte omissus sit

- λέα, παρὰ δὲ τοῦ βασιλέως πολλὰι μυριάδες πρὸς Κῦ-  
 19 ρον. Ἐγὼ δὲ καὶ τοῦτο ἡγοῦμαι μέγα τεκμήριον ἄρ-  
 χοντος ἀρετῆς εἶναι, ᾧ ἂν ἐκόντες ἔπωνται, καὶ ἐν τοῖς  
 δεινοῖς παραμένειν ἐθέλωσιν. Ἐκείνῳ δὲ καὶ οἱ φίλοι  
 ζῶντί τε συνεμάχοντο, καὶ ἀποθανόντι συναπέθανον  
 πάντες περὶ τὸν νεκρὸν μαχόμενοι, πλὴν γε Ἀριαίου.  
 Ἀριαῖος δ' ἔτυχεν ἐπὶ τῷ εὐωνύμῳ κέρατι τεταγμένος.  
 20 Οὗτος τοίνυν ὁ Κῦρος λέγεται Λυσάνδρῳ, ὅτε ἦλθεν ἄγων  
 αὐτῷ τὰ παρὰ τῶν συμμάχων δῶρα, ἄλλα τε Φιλο-  
 φρονεῖσθαι, (ὡς αὐτὸς ἔφη ὁ Λύσανδρος ξένῳ ποτέ τινι  
 ἐν Μεγάροις διηγούμενος) καὶ τὸν ἐν Σάρδεσι παράδεισον  
 21 ἐπιδεικνύναι αὐτὸν ἔφη. Ἐπεὶ δὲ ἐθαύμαζεν αὐτὸν ὁ  
 Λύσανδρος, ὡς καλὰ μὲν τὰ δένδρα εἴη, δι' ἴσου δὲ τὰ  
 πεφυτευμένα, ὁρθοὶ δὲ οἱ στίχοι τῶν δένδρων, εὐγώνια  
 δὲ πάντα καλῶς εἴη, ὅσμαι δὲ πολλὰ καὶ ἡδεῖαι συμ-  
 παρομαρτοῖεν αὐτοῖς περιπατοῦσι· καὶ ταῦτα θαυμάζων

articulus, facit additum membrum  
 δούλου ὄντος. Igitur etiam παρὰ τοῦ  
 βασιλέως tenendum est, nec eum  
 Guelf. omittendus articulus, quod  
 factum recte in Anabasi, ubi παρὰ δὲ  
 βασιλέως πολλοὶ πρὸς Κύρον ita dicitur,  
 ut cogitatione repetendum sit Κῦρον,  
 δούλον ὄντα.

19. καὶ τοῦτο] Copulam omittit  
 Parif. C. D.

ἔπωνται] Stobæi hanc lectionem  
 recte prætulit Zeune vulgato πείθων-  
 ται. Male neglexit Weiske; nam se-  
 quens παραμένειν manifesto refertur  
 ad ἔπεισθαι.

πλὴν γε] Guelf. Lipf. Parif. A.. C.  
 D. et locus Anabasis lect. 31. omit-  
 tunt γε.

Ἀριαῖος δ' ἔτυχεν] Lipf. dat Ἀρι-  
 αῖος γάρ. In Anabasi est οὗτος δὲ τε-  
 ταγμένος ἐτύγχανεν ἐπὶ τῷ εὐωνύμῳ τοῦ  
 ἱππικοῦ ἄρχων. Sed totum hoc mem-  
 brum ex Anabasi a librario fuisse in-  
 fertum Heindorfio suspicanti assenti-  
 tur etiam Weiske. In Anabasi i. 8, 5.  
 Codex Eton. Ἀρισταῖος dat, Diodorus  
 Ἀριδαῖον vocat; Datamis filium Ne-  
 pos cap. vi. Arfidæum habet.

20. Λυσάνδρῳ—Φιλοφρονεῖσθαι] Cy-  
 rop. iii. 1, 8. Κῦρος—ἄλλο μὲν οὐδὲν  
 ἐφιλοφρονήσατο αὐτῷ. quem locum te-  
 mere suspectum habui. Parif. A. φι-  
 λοφρονῆσαι dat.

ἐπιδ. αὐτὸν ἔφη] Leoncl. et Welfi-  
 ana omisso verbo ἔφη præferunt αὐ-  
 τός. Ita oratio quidem fit recta, sed  
 species grata negligentia, quæ dia-  
 logum imitatur, obscuratur et perdi-  
 tur.

21. τὰ πεφυτευμένα] Articulum o-  
 missum malim: redit enim oratio  
 ad eadem δένδρα, nisi τὰ πεφυτ. sic in-  
 terpreteris, ut ad utrumque mem-  
 brum pertineant, quasi sit: ὡς τὰ δέν-  
 δρα τὰ πεφυτευμένα καλὰ μὲν εἴη, δι'  
 ἴσου δὲ πεφυτευμένα.

εὐγώνια] humum subactam atque ru-  
 ram ex h. l. transtulit Cicero de Se-  
 nestute cap. xvii. diversam fecutus  
 lectionem, nisi de suo addidit. εὐγώ-  
 νια enim δένδρα πάντα licet etiam de  
 directis in quincuncem ordinibus arbo-  
 rum interpretari, quos ex h. l. idem  
 Cicero posuit.

συμπαρομαρτοῖεν] Edd. vett. συμπα-  
 ρομαρτοῦσι, Castalio —οὔσαι dedit. Ve-



εἶπεν, ἀλλ' ἐγὼ τοι, ὦ Κῦρε, πάντα μὲν ταῦτα θαυμάζω ἐπὶ τῷ κάλλει, πολὺ δὲ μᾶλλον ἄγαμαι τοῦ καταμετρήσαντός σοι καὶ διατάξαντος ἕκαστα τούτων. Ἀκούσαντα δὲ ταῦτα τὸν Κῦρον ἡσθῆναί τε καὶ εἰπεῖν· 22 ταῦτα τοίνυν, ὦ Λύσανδρε, ἐγὼ πάντα καὶ διεμέτρησα καὶ διέταξα· ἔστι δ' αὐτῶν, Φάναι, ὃ καὶ ἐφύτευσα αὐτός. Καὶ ὁ Λύσανδρος ἔφη, ἀποβλέψας εἰς αὐτὸν, 23 καὶ ἰδὼν τῶν τε ἱματίων τὸ κάλλος ὃν εἶχε, καὶ τῆς ὀσμῆς αἰσθόμενος, καὶ τῶν στρεπτῶν καὶ τῶν ψελλίων τὸ κάλλος, καὶ τοῦ ἄλλου κόσμου οὗ εἶχεν, εἰπεῖν, τί λέγεις; Φάναι, ὦ Κῦρε· ἡ γὰρ σὺ ταῖς σαῖς χερσὶ τούτων τι ἐφύτευσας; Καὶ τὸν Κῦρον ἀποκρίνασθαι, 24 θαυμάζεις τοῦτο; ἔφη, ὦ Λύσανδρε. Ὅμνυμί σοι τὸν Μίθρην, ὅταν περ ὑγιαίνω, μὴ πώποτε δειπνῆσαι πρὶν ἰδρᾶσαι, ἢ τῶν πολεμικῶν τι ἢ τῶν γεωργικῶν ἔργων μελετῶν, ἀεὶ οὖν γέ τι φιλοτιμούμενος. Καὶ αὐτὸς μέντοι, 25 ἔφη ὁ Λύσανδρος, ἀκούσας ταῦτα, δεξιῶσασθαι τε αὐτὸν καὶ εἰπεῖν, δικαίως μοι δοκεῖς, ἔφη, ὦ Κῦρε, εὐδαιμόνων εἶναι· ἀγαθὸς γὰρ ὢν ἀνὴρ εὐδαιμονεῖς.

rum extat etiam in margine Villoif.

πάντα μὲν ταῦτα] Edd. vett. Guelf. Lipf. Parif. A. C. D. omittunt ταῦτα.

22. ταῦτα τοίνυν] Parif. A. ταῦτα μέντοι dat.

ἐφύτευσα] Castalio ἐγὼ ἐφύτευσα dedit.

23. ὃ εἶχεν, εἰπεῖν,] Quod margo Steph. adscriptum habet ad αἰσθόμενος tanquam scripturae varietatem, ἀγόμενος, non illo pertinere, sed potius ante στρεπτῶν excidisse, vera est Zeunii suspicio. Quin membrorum orationis concinnitas verbum illud plane flagitare mihi videtur vel post κάλλος vel post εἶχεν addendum. Ceterum ψελίων est in Lipf. libro. ψιλίων in Parif. A. C. D.

ἡ—σαῖς] Lipf. ἡ, Castalio σαῖς omisit.

24. Μίθρην] Compara Cyrop. vii. 5, 53. τι post πολεμικῶν omittit Parif. C. D.

ἀεὶ οὖν γέ τι] Hoc effeci ex edd. pr. Codd. Guelf. Parif. A. C. D. Lipf. scriptura ἢ ἀεὶ ὢν γέ τι, quam Castalio mutavit in ἀεὶ ὢν γέ τοι, Stephanus in ἀεὶ ἔν γέ τοι, Brodæus ἀεὶ καλῶν γέ τι. Camerarii conjecturam ἢ ἄλλων γέ τι cum Zeunio secutus est Weiske: sed mihi videbatur ita debere esse ἢ ἄλλο γέ τι. Nostrium est dictum pro ἀεὶ γούν τι φιλοτιμ.

25. δοκεῖς, ἔφη,] Edd. vett. ἔφη omittunt, quod addidit Steph. et habet Guelf. cum margine Villoif.

ὢν ἀνὴρ] Juntina ἄν, Castalio plane omisit ὢν, quod habet etiam margo Villoif. Cicero vertit: Recte vero te, Cyre, beatum ferunt, quoniam virtutis tuae fortuna conjuncta est.

## CAPUT V.

ΤΑΥΤΑ ΔΕ, ὦ Κριτόβουλε, ἐγὼ διηγοῦμαι, ἔφη ὁ Σωκράτης, ὅτι τῆς γεωργίας οὐδ' οἱ πάνυ μακάριοι δύνανται ἀπέχεσθαι. Ἔοικε γὰρ ἡ ἐπιμέλεια αὐτῆς εἶναι ἅμα τε ἡδυπάθειά τις καὶ οἴκου αὖξησης, καὶ σωμάτων ἀσκησις εἰς τὸ δύνασθαι ὅσα ἀνδρὶ ἐλευθέρῳ προσήκει.

2 Πρῶτον μὲν γὰρ ἀφ' ὧν ζῶσιν οἱ ἄνθρωποι, ταῦτα ἡ γῆ φέρει ἐργαζομένοις· καὶ ἀφ' ὧν τοίνυν ἡδυπαθοῦσι, προσ-

3 ἐπιφέρει. Ἐπειτα δὲ ὅσα κοσμοῦσι βωμοὺς καὶ ἀγάλματα, καὶ οἷς αὐτοὶ κοσμοῦνται, καὶ ταῦτα μετὰ ἡδίστων ὁσμῶν καὶ θεαμάτων παρέχει· ἔπειτα δὲ ὅσα πολλὰ τὰ μὲν φύει, τὰ δὲ τρέφει· καὶ γὰρ ἡ προβατευτική τέχνη συνήπται τῇ γεωργίᾳ· ὥστε ἔχειν καὶ θεοῖς ἐξαρέσκεσθαι θύοντας, καὶ αὐτοὺς χρῆσθαι.

4 Παρέχουσα δ' ἀφθονώτατ' ἀγαθὰ, οὐκ ἐὰν ταῦτα μετὰ μαλακίας λαμβάνειν, ἀλλὰ ψύχη τε χειμῶνος καὶ

Cap. V. 1. ὅτι—οὐδ' οἱ] Stobæus p. 372. ὅτι περ, Guelf. οὐδ' οἱ dat. Deinde αὐτῆς ἡ ἐπιμέλεια Stobæus.

εἰς τὸ δύνασθαι] Stobæus καὶ εἰς τὸ δ. et pro-ῥα dat. ἄ.

2. ἀφ' ὧν ζῶσιν] Frugum varia genera, unde ζείδωρος ἄρουρα Homero dicta. Ἄψα deinceps nominantur. Articulus οἱ ante ἄνθρωποι omittit Stobæus.

προσπεριφέρει] Hæc est Stobæi lectio pro προσέτι φέρει, quam suadente Dorvillio receperunt Zeune et Weiske. Mihi τοίνυν displicet, forte in ὧν τινων mutandum.

3. ὅσα κοσμοῦσι] Codex Paris. A. Stobæi habet scriptum: καὶ θεοὺς κοσμοῦσι καὶ βωμοὺς, omisso ὅσα, quod in Guelf. secunda manus adscripsit; nam in textu est ὅσοι, ut in Paris. A. C. D. et margine Villois. quod ex ὅσοις ortum esse videtur, quod mihi præplacet. Etiam deinceps Codex Stobæi καὶ οἷς habet. Intelliguntur flores et coronæ, quibus aræ deorum, simulacra, victimæ et sacrificantes

redimiuntur.

πολλὰ τὰ μὲν] Codex Stobæi τὰ μὲν πολλά. male. deinde προβατική, non minus inepte, quanquam nihil referre arbitrabatur Bach. Προβατεία est Straboni, Plutarcho, Æliano.

Θεοῖς ἐξαρέσκεσθαι] De Venat. i. 3. est ἀρίσκοντες Θεοῖς ὅμως ἐτελεύτησαν. Sed diversa est utriusque loci ratio et verbi forma. Infra tamen sect. 19. iterum est ἐξαρέσκουσιν τοῖς Θεοῖς. At in Memor. iv. 3, 16. ἱεροῖς Θεοῖς ἀρέσκεσθαι. Demosthenes ἐξαρέσκεσθαι δόροις τινὰ dixit p. 1396. Contra Theognis versu 740. σπονδὰς Θεοῖσιν ἀρεσκόμενοι dixit pro Θεοῖς σπονδαῖς. Pro αὐτοῖς Paris. C. D. dant αὐτοῖς χρῆσθαι, et Guelf. a prima manu.

4. ἀγαθὰ] Omittit Codex Paris. A. Stobæi. δὲ post παρέχουσα Paris. A. ἀφθονώτατα dant Paris. A. C. D.

ψύχη—θάλη] Debetur Stephano pro edd., Stobæi, Guelf. Paris. A. C. D. ψύχει—θάλει. Cf. Cyropædiæ i. 2, 10. Deinde γυμνάζουσα διὰ τ. χ. habet Stobæus.



θάλην θέρους ἐδίξει καρτερεῖν· καὶ τοὺς μὲν αὐτουργοὺς  
διὰ τῶν χειρῶν γυμνάζουσα, ἰσχὺν αὐτοῖς προστίθῃσι,  
τοὺς δὲ τῇ ἐπιμελείᾳ γεωργοῦντας, ἀνδρίξει, πρῶτ' τε  
ἐγείρουσα, καὶ πορεύεσθαι σφοδρῶς ἀναγκάζουσα. Καὶ  
γὰρ ἐν τῷ χώρῳ καὶ ἐν τῷ ἄστει ἀεὶ ἐν ὥρᾳ αἱ ἐπικαι-  
ριώταται πράξεις εἰσὶν. Ἐπειτα δ' ἦν τε σὺν ἵππῳ<sup>5</sup>  
ἀρήγειν τις τῇ πόλει βούληται, τὸν ἵππον ἱκανωτάτῃ ἢ  
γεωργία συντρέφειν· ἦν τε πεζῇ, σφοδρὸν τὸ σῶμα παρ-  
έχει· θήραις τε ἐπιφιλοπονέεσθαι συνεπαίρει τὴν γῆν καὶ  
κυσὶν εὐπέτειαν τροφῆς παρέχουσα, καὶ θηρία συμπαρα-  
τρέφουσα. Ὀφελούμενοι δὲ καὶ οἱ ἵπποι καὶ αἱ κύνες<sup>6</sup>  
ἀπὸ τῆς γεωργίας, ἀντωφελοῦσι τὸν χῶρον, ὁ μὲν ἵππος,  
πρῶτ' τε κομίζων τὸν κηδόμενον εἰς τὴν ἐπιμέλειαν, καὶ  
ἐξουσίαν παρέχων ὅψ' ἀπιέναι· αἱ δὲ κύνες, τὰ τε θη-  
ρία ἀπερύκουσαι ἀπὸ λύμης καρπῶν καὶ προβάτων, καὶ  
τῇ ἐρημίᾳ τὴν ἀσφάλειαν συμπαρέχουσαι. Παρορμᾷ δέ<sup>7</sup>

ἐπιμελείᾳ] Cura et inspectione, ut dominum. Sequens ἀνδρίξει debetur Stobæo; edd. Guelf. Parif. A. C. D. Lipf. ἀνδρίζεσθαι dabant.

πρῶτ' τε] Copulam ex Stobæo et Guelf. adjecit Zeune: ibidem χωρίῳ scriptum extat.

ἐπικαιριώταται] Res maxime opportune five utiles sunt Weiskio, mihi præcipua. Stobæus male omisso αἱ habet ἐπικαιρόταται. Mihi præterea verba καὶ ἐν ἄστει ab aliena manu accessisse videntur. Si sunt a Xenophonte protecta, videtur is mihi ἄσπερ καὶ ἐν ἄστει dedisse. Parif. D. καὶ τῷ ἄστει dat.

ἐν ὥρᾳ] Suo, stato, certo tempore. ὥρᾳς dat Parif. A.

5. "Ἐπειτα δ'] Ex Stobæo δ' adjecit Zeunio; idem St. deinceps τῇ χώρᾳ βουλευθῇ τις. Est ἀρήγειν τῇ πόλει munus civis Atheniensis; five inter equites seu pedites nomen profiteatur.

συντρέφειν] Codex Stobæi et Parif. A. simplex τρέφειν dant. Deinceps Stobæus habet: ἐν ταῖς θήραις τε φιλ. συνεπαίρει τε ἢ γῆ. fed Codex σῶμα ἐν

ταῖς θήραις φιλ. συνεπαίρεται ἢ γῆ. Vulgatum, quod est etiam in Guelf. Parif. A. C. D. Lipf. συνεπαίρει τῇ γῇ correxist Steph.

6. Ὀφελούμενοι—οἱ ἵπποι] Editi et scripti libri ante Zeunium ὀφελούμεναι—αἱ ἵπποι. Parif. A. C. D. ὀφελούμεναι dant, fed A. καὶ ἵπποι, C. καὶ αἱ ἵπποι, D. καὶ οἱ ἵπποι. Zeune e Junctina et Stobæo ὀφελούμενοι, e Stobæo οἱ ἵπποι dedit, quia ἡ ἵππος equitatus dici solet.

αἱ κύνες] Guelf. a prima manu οἱ κύνες habet scriptum: quo genere canes universim appellari solent a Græcis.

ὅψ' ἐ] Stobæus editus τῆς δέλης, scriptus τοῦ δέλης dat.

ἀπερύκουσαι] Stobæus scriptus dat συνεξαίρουσαι κωλύουσαι.

καὶ τῇ ἐρημίᾳ] Ita ex Stobæo scripto vulgatum καὶ τῇ τε ἐρ. correxist Zeune.

7. Παρορμᾷ] Stobæus συμπαρορμᾷ dat; quod præferam. Infra enim cap. vi. 10. est συμπαρορμᾷν. Parif. C. D. τι omittunt.

τι καὶ εἰς τὸ ἀρήγειν σὺν ὅπλοις τῇ χώρᾳ καὶ ἡ γῆ τοὺς γεωργούς, ἐν τῷ μέσῳ τοὺς καρποὺς τρέφουσα τῷ κρα-  
 8 τούντι λαμβάνειν. Καὶ δραμεῖν δὲ καὶ βαλεῖν καὶ πη-  
 δῆσαι τίς ἱκανωτέρους τέχνη γεωργίας παρέχεται; τίς  
 δὲ τοῖς ἐργαζομένοις πλείω τέχνη ἀντιχαρίζεται; τίς δὲ  
 ἥδιον τὸν ἐπιμελούμενον δέχεται, προτείνουσα προσίοντι  
 λαβεῖν ὅ τι χρήζει; τίς δὲ ξένους ἀφθονώτερον δέχεται;  
 9 χαίμασαι δὲ πυρὶ ἀφθόνῳ καὶ θερμοῖς λουτροῖς ποῦ  
 πλείων εὐμάρεια ἢ ἐν χωρίῳ; ποῦ δὲ ἥδιον θερίσαι ὕδασι  
 10 τε καὶ πνεύμασι καὶ σκιαῖς ἢ κατ' ἀγρόν; τίς δὲ ἄλλη  
 θεοῖς ἀπαρχὰς πρεπωδεστέρας παρέχει, ἢ ἐορτὰς πλη-  
 ρεστέρας ἀποδεικνύει; τίς δὲ οἰκέταις προσφιλεστέρα, ἢ  
 γυναικὶ ἡδίων, ἢ τέκνοις ποθεινότερα, ἢ φίλοις εὐχαρι-  
 11 στοτέρα; Ἐμοὶ μὲν θαυμαστὸν δοκεῖ εἶναι, εἴ τις ἐλεύ-  
 θερος ἄνθρωπος ἢ κτῆμά τι τούτου ἥδιον κέκτηται, ἢ  
 ἐπιμέλειαν ἡδίῳ τινὰ ταύτης εὗρηκεν ἢ ὠφελιμωτέραν εἰς

καὶ ἡ γῆ] Stobæus ἡ γεωργία καὶ  
 ἡ γῆ τοὺς γεωργούς—τοῦ καρποῦ τρέ-  
 φουσα καὶ κρατοῦντι λαμβάνειν, καὶ ὅρ.  
 etc. Repetitum copulam καὶ aut  
 omitti vult Weiske, aut ab initio  
 scribi καὶ τι εἰς τό. Equidem subla-  
 tam malim.

ἐν τῷ μέσῳ] Interpretatur ipse cap.  
 vi. 10. ἔξω τῶν ἐρυμάτων τὰ ἐπιτήδεια  
 φύουσα τε καὶ τρέφουσα.

8. παρέχεται;] Stobæus παρέχη-  
 ται; deinde τέχνη πλείω. Paris. A.  
 πλείων τε τέχνη.

τίς δὲ ἥδιον] Castalio dedit τίς δὲ  
 καὶ ἥδιον. sed vetat sequens τίς δὲ ξέ-  
 νους etc. eam scripturam probare.  
 Mox ἐπιμελούμενον—χρήζοι Stobæus  
 dat. ἐπιμελούμε. etiam Paris. C. D.

ξένους] Stobæus scriptus ξένον ἥδιον  
 ἢ ἀφθ. dat.

9. ποῦ πλείων εὐμάρεια ἢ ἐν χωρίῳ]  
 Stobæi lectionem cum Camerario,  
 Leonclavio et Zeunio prætuli vulga-  
 τæ ποῦ πολὺ πλείων εὐμάρεια ἐν χώρῳ  
 τῷ. Languet enim nimis illud ποῦ ἐν  
 χώρῳ τῷ. Stephanus etiam πολὺ  
 damnavit. Sed male Zeune εὐμάρεια

Stobæi prætulit, quanquam Xeno-  
 phon alibi εὐμάρεια non usurpaverit.  
 εὐχερίστερον πρὸς βρώμα πᾶν ἔχειν est  
 in Lacedæmoniorum republica cap.  
 ii. fest. 5. et opponitur τῷ δυσχεραί-  
 νειν, delicias facere in cibo. In Cy-  
 rop. i. 4, 7. erat δυσχερῶν et δυσχι-  
 ρειῶν, ubi cum Stephano δυσχωριῶν  
 dedi. Fæda sunt δυσχερῆ Memor. i.  
 4, 6. δυσχερίστατον ἰδεῖν infra viii. 6.  
 opponitur τῷ κάλλιστον ἰδεῖν. In Hie-  
 rone est i. 36. πάθος δυσχερὲς καὶ  
 οἰκτρὸν. In Xenophonte εὐχερίαν non  
 reperio, sed ea est facilitas cum agi-  
 litate et mobilitate conjuncta; igitur  
 ab hoc loco aliena. εὐμάρεια contra  
 est facilitas cum commoditate con-  
 juncta, eaque hic sola habet lo-  
 cum.

10. πληρεστέρας] Paris. A. C. D.  
 πληρεστάτας dant.

11. εἴ τις] Stobæus scriptus: ὅτι ὁ  
 ἐλεύθερος ἄνθρωπος κτῆμά τι τούτου ἡ-  
 διον. Deinde editus habet κτᾶται ἢ  
 ἐπιμέλειαν τινὰ ταύτης εὗρηκεν ἡδίῳ ἢ  
 ὠφ. Paris. D. κτῆμά τι ἡδίον dat.



τὸν βίον. Ἐτι δὲ ἡ γῆ θέλουσα τοὺς δυναμένους κατα-12  
 μανθάνειν καὶ δικαιοσύνην διδάσκει· τοὺς γὰρ ἄριστα  
 θεραπεύοντας αὐτὴν πλεῖστα ἀγαθὰ ἀντιποιεῖ. Ἐὰν 13  
 δ' ἄρα καὶ ὑπὸ πλήθους ποτὲ στρατευμάτων τῶν ἔργων  
 στερηθῶσιν οἱ ἐν τῇ γεωργίᾳ ἀναστρεφόμενοι, καὶ σφο-  
 δρῶς καὶ ἀνδρικῶς παιδευόμενοι, οὗτοι εὖ παρεσκευα-  
 σμένοι καὶ τὰς ψυχὰς καὶ τὰ σώματα, ἣν μὴ θεὸς  
 ἀποκωλύῃ, δύνανται ἰόντες εἰς τὰς τῶν ἀποκωλύοντων  
 λαμβάνειν ἀφ' ὧν θρέφονται. Πολλάκις δ' ἐν τῷ πο-  
 λέμῳ καὶ ἀσφαλέστερόν ἐστι σὺν τοῖς ὅπλοις τὴν τροφὴν  
 μαστεύειν ἢ σὺν τοῖς γεωργικαῖς ὀργάνοις. Συμπαιδεύει 14  
 δὲ καὶ εἰς τὸ ἐπαρκεῖν ἀλλήλοις ἡ γεωργία. Ἐπὶ τε  
 γὰρ τοὺς πολεμίους σὺν ἀνθρώποις δεῖ ἰέναι, τῆς τε γῆς  
 σὺν ἀνθρώποις ἐστὶν ἡ ἐργασία. Τὸν οὖν μέλλοντα εὖ 15  
 γεωργήσειν δεῖ τοὺς ἐργαστῆρας καὶ προθύμους παρα-  
 σκευάζειν καὶ πείθεσθαι θέλοντας· τὸν δὲ ἐπὶ πολε-  
 μίους ἄγοντα ταῦτα δεῖ μηχανᾶσθαι, δωρούμενόν τε τοῖς  
 ποιούσιν αὐτοῖς δεῖ ποιεῖν τοὺς ἀγαθοὺς, καὶ κολάζοντα τοὺς

12. ἡ γῆ θέλουσα] Margo Steph. cum Parif. A. et N. Stobæi a Grotio olim comparato, Lipf. et Parif. A. C. D. θέουσα, altera in margine Steph. varietas est θεὸς οὖσα, quam sequuntur Camerarius et Leoncl. In Guelf. a prima manu fuit θέουσα, dein in θέλουσα mutatum. θέουσι margo Villoif. θέλουσα interpretantur ipsa, sua sponte, facile; Weiske, facile, volens, benevole. Idem τοὺς δυναμένους καταμανθάνειν interpretatur homines, qui vim habent aliquid observandi et animadvertendi.

τοὺς—θεραπεύοντας] Stobæus scriptus male τοῖς θεραπεύουσι dat. Mutationi similem locum comparavit Zeune ex Stobæo p. 370.

13. Ἐὰν] Guelf. ἂν, Stobæus ἦν. sequens καὶ omittit Stobæus.

στερηθῶσιν] Stobæus scriptus: στερηθῇ ἡ γῆ, οἱ ἐν τῇ γεωργίᾳ.

τὰ σώματα] Guelf. cum Parif. C.

D. articulum omittit, Stobæus τὰ σώματα καὶ τὰς ψυχὰς, ἴαν μὴ θεὸς κωλύῃ.

εἰς τὰς] Stobæus εἰς τὰ—κωλύοντων. Camerarius ἀποστριφόντων malebat.

14. ἐπαρκεῖν] Stobæus ἀρχειν dat. Deinde πολέμους edd. vet. Guelf. Lipf. Parif. A. C. D. sed Stephanus lectionem Stobæi dedit.

σὺν ἀνθρώποις] Stobæus μετ' ἀνθρώπων dat.

15. προθύμους] Parif. C. cum Castalione προθύμως, deinde Stobæus ἐθέλοντας.

τὸν δὲ—ταῦτα] Vulgatum τι correxit Zeune, ταῦτα vero in ταῦτα mutatum interpretati sunt Camerarius et Leoncl. δι' μηχαν. C. δὴ μηχαν. Parif. D.

τοῖς ποιούσιν αὐτοῖς δεῖ ποιεῖν] Pro his Stobæus dat scriptus. δωρούμενόν τε οἷς δεῖ.

- 16 ἀτακτοῦντας. Καὶ παρακελεύεσθαι δὲ πολλάκις οὐδὲν ἦττον δεῖ τοῖς ἐργάταις τὸν γεωργὸν ἢ τὸν στρατηγὸν τοῖς στρατιώταις· καὶ ἐλπίδων δὲ ἀγαθῶν οὐδὲν ἦττον οἱ δοῦλοι τῶν ἐλευθέρων δέονται, ἀλλὰ καὶ μᾶλλον, ὅπως
- 17 μένειν ἐθέλωσι. Καλῶς δὲ καὶ κείνος εἶπεν, ὃς ἔφη τὴν γεωργίαν τῶν ἄλλων τεχνῶν μητέρα καὶ τροφὸν εἶναι. Εὖ μὲν γὰρ φερομένης τῆς γεωργίας, ἔρρωνται καὶ αἱ ἄλλαι τέχναι ἅπασαι· ὅπου δ' ἂν ἀναγκασθῇ ἡ γῆ χερσεύειν, ἀποσβέννυνται καὶ αἱ ἄλλαι τέχναι σχεδόν τι καὶ κατὰ γῆν καὶ κατὰ θάλατταν.
- 18 Ἀκούσας δὲ ταῦτα ὁ Κριτόβουλος εἶπεν, ἀλλὰ ταῦτα μὲν ἔμοιγε, ὦ Σώκρατες, καλῶς δοκεῖς λέγειν· ὅτι δὲ τῆς γεωργικῆς τὰ πλεῖστα ἐστὶν ἀνθρώπῳ ἀδύνατα προνοῆσθαι. Καὶ γὰρ χάλασαι καὶ πύχναι ἐνίοτε καὶ αὖχμοὶ καὶ ὄμβροι ἐξαίσιοι καὶ ἐρυσίβαι καὶ ἄλλα πολλάκις τὰ καλῶς ἐγνωσμένα καὶ πεποιημένα ἀφαιροῦνται· καὶ πρόβατα δ' ἐνίοτε κάλλιστα τεθραμμένα νόσος
- 19 ἐλθούσα κάκιστα ἀπώλεσεν. Ἀκούσας δὲ ταῦτα ὁ Σωκράτης εἶπεν, ἀλλ' ὦ μὴν ἔγωγέ σε, ὦ Κριτόβουλε, εἰδέναι, ὅτι οἱ θεοὶ οὐδὲν ἦττόν εἰσι κύριοι τῶν ἐν τῇ γεωργίᾳ ἔργων ἢ τῶν ἐν τῷ πολέμῳ. Καὶ τοὺς μὲν ἐν τῷ πολέμῳ ὀρᾶς, οἶμαι, πρὸ τῶν πολεμικῶν πράξεων ἐξαρεσκευομένους τοῖς θεοῖς, καὶ ἐπερωτῶντας θυσίαις καὶ
- 20 οἰωνοῖς ὅ τι τε χρὴ ποιεῖν καὶ ὅ τι μὴ. Περὶ δὲ τῶν γε-

16. ἐθέλωσι] Sic ex Stobæo et Guelf. Zeune pro θέλωσι. Pro παρακελεύεσθαι est παρασκευάζεσθαι in Paris. C. D.

17. καὶ αἱ ἄλλαι] Articulum utroque loco omittit Stobæus, altero loco etiam Guelf. qui ἀποσβέννυνται habet.

καὶ κατὰ] Stobæus scriptus καὶ omittit.

18. ὅτι δὲ] Locum lacunofum clament omnia. Stephanus ἔτι δὲ male-

bat, Camerarius τί δὲ, ὅτι vertit, quod ipsum conjectit Ernesti et Wyttenbach ad Plutarchum de S. N. V. p. 89.

19. ἐξαρεσκευομένους] Margo Steph. ἐξαρεσκευομένους, quæ forma est in Paris. A. Formam illam ex Plutarcho de Educatione p. 13. ed. Reiskii, et Clemente Alex. Pædag. iii. 1. vindicare studuit Zeune.

ἔτι τι χρὴ] Paris. D. τι omisit.



ωργικῶν πράξεων ἤττον οἶε δεῖν τοὺς θεοὺς ἰλάσκεσθαι; εὖ γὰρ ἴσθι, ἔφη, ὅτι οἱ σώφρονες καὶ ὑπὲρ ὑγρῶν καὶ ξηρῶν καρπῶν, καὶ βοῶν καὶ ἵππων καὶ προβάτων, καὶ ὑπὲρ πάντων γε δὴ τῶν κτημάτων τοὺς θεοὺς θεραπεύουσιν.

## CAPUT VI.

ΑΛΛΑ ταῦτα μὲν, ἔφη, ὦ Σώκρατες, καλῶς μοι δοκεῖς λέγειν, κελεύων πειρᾶσθαι σὺν τοῖς θεοῖς ἀρχεσθαι παντὸς ἔργου, ὡς τῶν θεῶν κυρίων ὄντων οὐδὲν ἤττον τῶν εἰρηνικῶν ἢ τῶν πολεμικῶν ἔργων. Ταῦτα μὲν οὖν πειρασόμεθα οὕτω ποιεῖν. Σὺ δὲ ἡμῖν ἐνθεν λέγων περὶ τῆς οἰκονομίας ἀπέλιπες, πειρᾷ τὰ τούτων ἐχόμενα διεκπεραίνειν· ὥς καὶ νῦν μοι δοκῶ, ἀκηκοὺς ὅσα εἶπες, μᾶλλον τι ἤδη διορᾶν ἢ πρόσθεν ὅτι χρὴ ποιοῦντα βιοτεύειν. Τί οὖν; ἔφη ὁ Σωκράτης, ἄρα εἰ πρῶτον μὲν 2 ἐπανέλθοιμεν ὅσα μὲν ὁμολογοῦντες διεληλύθαμεν, ἴν', ἢν πως δυνώμεθα, πειραθῶμεν οὕτω καὶ τὰ λοιπὰ διεξιέναι συνομολογοῦντες; Ἡδύ γ' οὖν ἐστίν, ἔφη ὁ Κριτό-3 βουλος, ὥσπερ καὶ χρημάτων κοινωνήσαντας ἀναμφιλόγως διελθεῖν, οὕτω καὶ λόγων κοινωνοῦντας, περὶ ὧν ἂν διαλεγώμεθα, συνομολογοῦντας διεξιέναι. Οὐκοῦν, ἔφη 4 ὁ Σωκράτης, ἐπιστήμης μὲν τίνος ἔδοξεν ἡμῖν ὄνομα εἶναι ἢ οἰκονομία. Ἡ δὲ ἐπιστήμη αὕτη ἐφαίνετο ἢ οἴκους

20. τοὺς θεοὺς] Parif. C. articulum omittit.

Cap. VI. πειρασόμεθα] Guelf. πειρασώμεθα. Deinde ἂ ἀπέλιπες edd. vett. et liber Lipf. cum Parif. A. D.

2. Τί οὖν—ἄρα εἰ] Camerarius malebat εἰ ἄρα vel ἢ ἄρα. Difficultatem facit additum ἄρα vel ἄρα. Solemne est Xenophonti τί οὖν εἰ cum optativo.

δυνώμεθα] Aldina δυνάμεθα. Deinde πειραθῶμεν dedit Weiske; vul-

gatum tenent etiam Parif. A. C. D. cum reliquis libris scriptis.

3. χρημάτων κοινωνήσαντας] In Memor. ii. 6, 23. est χρημάτων νομίμως κοινωνεῖν.

διελθεῖν] Intelligo τὸν λόγον, rationes pecuniarias, non διελθεῖν χρήματα, ut Weiske, qui ἀναμφιλόγους διατελεῖν malebat.

λόγων] Guelf. λόγῳ dat.

4. ἔδοξεν] Stobæus editus et scriptus ἔδοξε dat.

δύνανται αὔξαι ἀνθρώποι. Οἶκος δὲ ἡμῖν ἐφαίμετο ὅπερ  
 κτήσις ἢ σύμπασα. Κτήσιν δὲ τοῦτο ἔφαμεν εἶναι ὅτι  
 ἐκάστῳ ὠφέλιμον εἴη εἰς τὸν βίον. Ὡφέλιμα δὲ ὄντα  
 5 εὐρίσκετο πάντα ὅποσους τις ἐπίσταιτο χρῆσθαι. Πάσας  
 μὲν οὖν τὰς ἐπιστήμας οὔτε μαθεῖν οἷόν τε ἡμῖν ἐδόκει,  
 συναποδοκιμάζειν τε ταῖς πόλεσι τὰς βαναυσικὰς κα-  
 λουμένας τέχνας, ὅτι καὶ τὰ σώματα καταλυμαίνε-  
 6 σθαι δοκαῖσι, καὶ τὰς ψυχὰς καταγνύουσι. Τεκμή-  
 ριον δὲ σαφέστατον γενέσθαι ἂν τούτου ἔφαμεν, εἰ πολε-  
 μίων εἰς τὴν χώραν ἰόντων, διακαθίσας τις τοὺς γεωρ-  
 γοὺς καὶ τοὺς τεχνίτας, χωρὶς ἑκατέρους ἐπερωτῶν πό-  
 τερα δοκεῖ ἀρήγειν τῇ χώρᾳ, ἢ ὑφεμένους τῆς γῆς, τὰ  
 7 τείχη διαφυλάττειν. Οὕτω γὰρ ἂν τοὺς μὲν ἀμφὶ γῆν  
 ἔχοντας ὠόμεθ' ἂν ψηφίζεσθαι ἀρήγειν, τοὺς δὲ τεχνί-  
 τας, μὴ μάχεσθαι, ἀλλ', ὅπερ πεπαίδευνται, καθε-  
 8 σθαι μήτε πονοῦντας, μήτε κινδυνεύοντας. Ἐδοκιμά-  
 σαμεν δὲ ἀνδρὶ καλῷ τε καὶ γαθῷ ἐργασίαν εἶναι καὶ  
 ἐπιστήμην κρατίστην τὴν γεωργίαν, ἀφ' ἧς τὰ ἐπιτήδεια  
 9 ἀνθρώποι πορίζονται. Αὕτη γὰρ ἡ ἐργασία μαθεῖν τε  
 ῥάστη ἐδόκει εἶναι, καὶ ἡδίστη ἐργάζεσθαι, καὶ τὰ σώ-  
 ματα κάλλιστα τε καὶ εὐρωστότατα παρέχεσθαι, καὶ  
 ταῖς ψυχαῖς ἡκιστα ἀσχολίαν παρέχειν φίλων τε καὶ

ὠφέλιμον εἴη] Stobæus, Guelf. Pa-  
 rif. A. C. D. Lips. εἴη ὠφέλιμον. De-  
 inde Stobæus ὠφέλιμα δὲ πάντα εὐρί-  
 σκετο, ὅποσους.

5. οἷόν τε ἡμῖν ἐδόκει] Stobæus edi-  
 tus ἡμῖν οἷόν τε ἐδόκει, scriptus ἐδόκει  
 οἷόν τε εἶναι. Deinde συναποδοκιμάζομέν  
 τε ex Stobæo malebat Stephanus.  
 Sed vulgata bene habet, quam latine  
 interpretari decet: *Omnes autem artes  
 nec faciles nobis nec honestæ ad discen-  
 dum visæ sunt.*

καταλυμαίνεσθαι] Stobæus simplex  
 verbum dat et deinde καταγνύναι.

6. ἔφαμεν] Excidit igitur cap. iv.

2. seqq. pars disputationis, ad quam  
 Socrates respicit. Ita non opus est  
 cum Porto delere ἔφαμεν (adeoque  
 etiam ὠόμεθα) nec cum Camerario  
 φαίμεν—οἰοίμεθα scribere. Zeuniana  
 defensio et interpretatio vulgatæ est  
 plane absurda.

7. Οὕτω] Guelf. οὕτως cum Parif.  
 A. C. D.

ἔπερ πεπαίδευνται] Margo Steph.  
 παιδεύονται. Parif. A. C. D. ὅπως παι-  
 δεύονται.

8. κρατίστην τὴν γεωργίαν] Articuli  
 lum addidit Weiske.



πόλεων συνεπιμελεῖσθαι· Συμπαροξύνειν δέ τι ἔδοκει 10  
 ἡμῖν καὶ εἰς τὸ ἀλκίμους εἶναι ἡ γεωργία, ἔξω τῶν ἐρυ-  
 μάτων τὰ ἐπιτήδεια φύουσά τε καὶ τρέφουσα τοὺς ἐργα-  
 ζομένους. Διὰ ταῦτα δὲ καὶ ἐνδοξοτάτη εἶναι πρὸς τῶν  
 πόλεων αὕτη ἡ βιοτεία, ὅτι καὶ πολίτας ἀρίστους καὶ  
 εὐνουστάτους παρέχεσθαι δοκεῖ τῷ κοινῷ. Καὶ ὁ Κρι- 11  
 τόβουλος, ὅτι μὲν, ὧς Σώκρατες, καλλιστόν τε καὶ ἀρι-  
 στον καὶ ἡδιστον ἀπὸ γεωργίας τὸν βίον ποιεῖσθαι, πάνυ  
 μοι δοκῶ πεπεισθαι ἱκανῶς· ὅτι δὲ ἔφησθα καταμα-  
 θεῖν τὰ αἰτία τῶν τε οὕτω γεωργούντων ὥστε ἀπὸ τῆς  
 γεωργίας ἀφθόνως ἔχειν ὧν δεόνται, καὶ τῶν οὕτως ἐργα-  
 ζομένων ὥς μὴ λυσιτελεῖν αὐτοῖς τὴν γεωργίαν, καὶ ταῦτα  
 μοι δοκῶ ἡδέως ἐκάτερα ἀκούσειν σου, ὅπως ἂ μὲν  
 ἀγαθὰ ἐστὶ ποιῶμεν, ἂ δὲ βλαβερά, μὴ ποιῶμεν. Τί 12  
 οὖν, ἔφη ὁ Σωκράτης, ὧς Κριτόβουλε, ἦν σοι ἐξαρχῆς διη-  
 γήσωμαι, ὥς συνεγενόμην ποτὲ ἀνδρὶ, ὃς ἐμοὶ ἔδοκει εἶναι  
 τῷ ὄντι τούτων τῶν ἀνδρῶν, ἐφ' οἷς τοῦτο τὸ ὄνομα δικαίως  
 ἐστίν, ὃ καλεῖται καλὸς τε καὶ ἀγαθὸς ἀνὴρ; Πάνυ ἂν,

10. φύουσά τε] Malim τε cum Weiskio tollere, ut inutile. Ceterum h. l. respexit Aristoteles Œconom. i. 2. πρὸς δὲ τούτοις καὶ πρὸς ἀνδρίαν συμβάλλεται (ἡ γεωργικὴ) μεγάλη· οὐ γὰρ, ὥσπερ αἱ βάνανσοι, τὰ σώματα ἀχρεῖα ποιοῦσιν, ἀλλὰ δυνάμενα θυραυλεῖν καὶ πονεῖν, ἔτι δὲ δυνάμενα κινδυνεύειν πρὸς τοὺς πολεμίους· μόνων γὰρ τούτων τὰ κτήματα ἔξω τῶν ἐρυμάτων ἐστί.

Διὰ ταῦτα δὲ καὶ ἐνδοξοτάτη] Ita libri editi et scripti. Weiskiana nescio unde δ. τ. δὲ μὲν ἐνδ. dedit. Parif. A. δ. ταῦτα μὲν καὶ ἐνδ. fed C. D. vulgatum habent.

ἐνδοξοτάτη—πρὸς τῶν πόλεων] Ut supra est ἀδοξούνται πρὸς τῶν πόλεων, ita nunc hæc dicuntur, quasi esset ἐνδοξούνται πρὸς τ. π.

βιοτεία] Guelf. βιοτία dat cum Parif. A.

11. μοι δοκῶ—ἀκούσειν] Stephani conjecturam ἀκούειν repudiavit Ba-

chius. In Cyrop. vii. 3, 28. est: ὥστε τῷ Ἀπόλλωνι ἄλλα μοι δοκῶ χαριστήρια ὀφειλήσειν. Memorab. ii. 7, 11. νυν δέ μοι δοκῶ εἰς ἔργων ἀφορμὴν ὑπομένειν αὐτὸ ποιῆσαι. ubi Stephanus similiter corrigebat ὑπομενεῖν. ubi vide annotata. Usus futuri exemplis Platonis, Aristophanis, Ilocratis stabilivit Heindorf ad Phædrum p. 200. Igitur vulgatum ἀκούειν corrigere non dubitavi.

ἀγαθὰ ἐστὶ ποιῶμεν] Parif. C. D. ἀγαθὰ ἐποιῶμεν dant.

12. ἦν—διηγέσωμαι] Juntina, Parif. A. Stobæus scriptus διηγέσωμαι, et antea εἰδαν dat Stobæus.

τὸ ὄνομα] Ex Stobæo τοῦτομα dedit Zeune. Cicero vertit: Homo ex eo numero hominum, qui apud nos hoc nomine dignantur.

Πάνυ ἂν] Lipf. Πάνυ, ἔφη, ἂν. Deinde βουλομένην, ὃ Κριτόβουλος, οὕτως σου.

- ἔφη ὁ Κριτόβουλος, βουλοίμην ἂν οὕτως ἀκούειν, ὥς καὶ  
 13 ἔγωγε ἐρῶ τούτου τοῦ ὀνόματος ἄξιός γενέσθαι. Λέξω  
 τοίνυν σοι, ἔφη ὁ Σωκράτης, ὥς καὶ ἦλθον ἐπὶ τὴν σκέψιν  
 αὐτοῦ. Τοὺς μὲν γὰρ ἀγαθοὺς τέκτονας, χαλκείας  
 ἀγαθοὺς, ζωγράφους ἀγαθοὺς, ἀνδριαντοποιούς, καὶ τὰ  
 ἄλλα τὰ τοιαῦτα, πάνυ ὀλίγος μοι χρόνος ἐγένετο ἱκανὸς  
 περιελθεῖν τε, καὶ θεάσασθαι τὰ δεδοκιμασμένα καλὰ  
 14 ἔργα αὐτοῖς εἶναι. Ὅπως δὲ δὴ καὶ τοὺς ἔχοντας τὸ  
 σεμνὸν ὄνομα τούτο τὸ καλὸς τε καὶ ἀγαθὸς ἐπισκεψαί-  
 μην, τί ποτ' ἐργαζόμενοι τούτ' ἀξιοῦντο καλεῖσθαι, πάνυ  
 15 μου ἡ ψυχὴ ἐπεθύμει αὐτῶν τινι συγγενέσθαι. Καὶ  
 πρῶτον μὲν ὅτι προσέκειτο τὸ καλὸς τῷ ἀγαθῷ, ὅντινα  
 ἴδοιμι καλὸν, τούτῳ προσήειν, καὶ ἐπειρώμην καταμαν-  
 θάνειν, εἴπου ἴδοιμι πρῶτον μὲν τῷ καλῷ τὸ ἀγαθόν.  
 16 Ἀλλ' οὐκ ἄρα εἶχεν οὕτως· ἀλλ' ἐνίοις ἐδόκουν κατα-  
 μανθάνειν τῶν καλῶν τὰς μορφὰς πάνυ μοχθηροὺς  
 ὄντας τὰς ψυχάς. Ἐδοξεν οὖν μοι, ἀφ' ἐμοῦ τῆς καλῆς  
 ὁψέως, ἐπ' αὐτῶν τινα ἐλθεῖν τῶν καλουμένων καλῶν τε  
 17 καὶ ἀγαθῶν. Ἐπεὶ οὖν τὸν Ἰσχόμαχον ἤκουον πρὸς πάν-

13. ὥς καὶ] Stobæus scriptus omit-  
 tit καὶ, deinde Stobæus editus: ἀγα-  
 θούς χαλκείας, ἀγαθοὺς ζωγράφους, ἀ-  
 γαθοὺς ἀνδριαντοποιούς, καὶ πάντα τὰ  
 τοιαῦτα. Deinde τοὺς μὲν ἀγαθοὺς  
 omisso γὰρ Parif. C. D.

ἱκανός] Ita plane scriptum exhibet  
 Guelf. quanquam de eo tacet Zeune,  
 qui hanc Stephani conjecturam cum  
 Bachio repudiavit ideo, quod vulga-  
 tum ἱκανῶς eundem sensum efficiat.  
 Quod qui potest fieri? Recte contra  
 monet Weiske, ἱκανῶς ita pertinere  
 ad περιελθεῖν καὶ θεάσασθαι, ad cir-  
 cumeunda fatis et perspicienda. At  
 in hac verborum structura debebat  
 esse ex usu Attico πάνυ ὀλίγος μοι  
 χρόνος ἰγίνετο ἱκανῶς περιελθόντι τε καὶ  
 θεάσασθαι.

αὐτοῖς] Stobæus αὐτῶν habet. ἔργα  
 αὐτοῖς εἶν Parif. A.

14. καλὸς τε καὶ ἀγαθός] Ita ex Sto-  
 bæo, qui tamen τὸ omisit, vulgatum  
 accusativum verborum horum cor-  
 rexerit Zeune. Deinde Stobæus τί  
 ποτε ἐργασάμενοι τούτῳ ἀξιοῦνται καλεῖ-  
 σθαι.

πάνυ μου] Stobæus πάνυ μοι exhi-  
 bet cum Parif. C.

15. τὸ καλὸς] Guelf. Parif. C. D.  
 τὸ κάλλος. Stobæus ὁ καλός. Deinde  
 ἂν τινα καλὸν ἴδοιμι Stobæanum præ-  
 fero, ut magis Atticum.

τῷ καλῷ] Stobæus τῷ κάλλει.

16. τῆς καλῆς ὁψέως] Stobæus τῆς  
 καλῆς, τῆς ὁψέως.

17. Ἰσχόμαχον] Hunc narrat Ly-  
 fias p. 646. ed. Reiskii locupletissi-  
 mum esse habitum, dum viveret, et  
 ei septuaginta talenta amplius esse  
 vulgo creditum esse, sed eum mori-  
 entem nisi viginti non reliquisse.



των καὶ ἀνδρῶν καὶ γυναικῶν, καὶ ξένων καὶ ἀστῶν, καλόν τε καὶ γὰρ τὸν ἐπονομαζόμενον, ἔδοξε μοι τούτῳ πειραθῆναι συγγενέσθαι.

## CAPUT VII.

ΙΔΩΝ οὖν ποτε αὐτὸν ἐν τῇ τοῦ Διὸς τοῦ Ἑλευθερίου στοᾷ καθήμενον, ἐπεὶ μοι ἔδοξε σχολάζειν, προσῆλθον αὐτῷ, καὶ παρακατιζόμενος εἶπον· Τί, ὦ Ἰσχόμαχε, οὐ μάλα εἰώθως σχολάζειν, κάθῃσαι; ἐπεὶ τά γε πλεῖστα ἢ πράττοντά τι ὁρᾷ σε, ἢ οὐ πάνυ σχολάζοντα ἐν τῇ ἀγορᾷ. Οὐδὲ ἂν γε νῦν, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, ὦ<sup>2</sup> Σώκρατες, εἴ μὴ ξένους τινὰς συνεθέμην ἀναμένειν ἐνθάδε. Ὅταν δὲ μὴ πράττης τί τοιοῦτον, πρὸς τῶν θεῶν, ἔφην ἐγὼ, ποῦ διατρίβεις, καὶ τί ποιεῖς; Ἐγὼ γάρ τοι πάνυ βούλομαί σου πυθέσθαι τί ποτε πράττων καλὸς καὶ γὰρ τὸς κέκλησαι, ἐπεὶ οὐκ ἔνδον γε διατρίβεις, οὐδὲ τοιαύτη σου ἢ ἕξις τοῦ σώματος καταφαίνεται. Καὶ ὁ Ἰσχόμαχος γελάσας ἐπὶ τῷ, τί ποιῶν καλὸς<sup>3</sup>

Nescio an idem sit, de quo narrat Heraclides Ponticus apud Athenæum xii. p. 537. τὸν δὲ Νικίου τοῦ Περ-  
γασῆθεν πλούτον ἢ τὸν Ἰσχομάχου τίνες ἀπώλειαν; οὐκ Αὐτοκλῆς καὶ Ἐπι-  
κλῆς οἱ μετ' ἀλλήλων ξῆν προελόμενοι καὶ πάντ' ἐν ἐλάττονι ποιοῦμενοι τῆς ἡ-  
δονῆς; quam narrationem pervertit Ælianus V. H. iv. 23. Autocles et Epicles videntur non tam filii Nicie et Ischomachi quam generi fuisse. Apud Plutarchum de Curiositate p. 132. ed. Hutten. extat narratio de Ischomacho ab Aristippo philosopho Olympiæ interrogato, τί Σωκράτης διαλεγόμενος οὕτω τοὺς νέους διατίθῃσι καὶ μικρὰ ἅπτα τῶν λόγων αὐτοῦ σπέρ-  
ματα καὶ δείγματα λαβὼν, οὕτως ἐμ-  
παθῶς ἔσχιν, ὥστε τῷ σώματι συμπε-  
σιν καὶ γενέσθαι παντάπασιν ὡχρὸς καὶ ἰσχνός.

ἀνδρῶν καὶ γυναικῶν] Vulgo infer-

tam post ἀνδρῶν copulam τε sustuli, quam postea vidi deesse etiam in Pa-  
rif. A.

Cap. VII. Διὸς τ. Ἑλευθερίου στοᾷ] Huic sacra facta quotannis memorat Lyfias Orat. p. 438. ed. Tylori, Plutarchus in Demosthene, Demosthenes Proæmio 63. Eundem Σωτῆρα dictum fuisse censebant ii, quos narrat Scholiastes græcus ad Aristoph. Plut. versu 1176. Porticum templo adjunctam liberti dicuntur ædificasse ab Hyperide apud Harpocratonem. Prope forum fuisse ex hoc loco apparet.

κάθῃσαι] Lipf. κάθισαι, deinde πλεῖ-  
στον.

2. ἔνδον γε] Ex Lipf. marg. Villoif. et Parif. A. C. D. γε addidi. Paulo antea iidem libri Parif. καλὸς τί πρῶ-  
γαθὸς dant.

καγαθὸς κέκληται, καὶ ἡσθεῖς, ὥς γ' ἐμοὶ ἔδοξεν, εἵ-  
 πεν Ἄλλ' εἰ μὲν, ὅταν σοι διαλέγωνται περὶ ἐμοῦ τινες,  
 καλοῦσί με τοῦτο τὸ ὄνομα, οὐκ οἶδα. Οὐ γὰρ δὴ ὅταν  
 γέ με εἰς ἀντίδοσιν καλῶνται τριηραρχίας ἢ χορηγίας,  
 οὐδεὶς, ἔφη, ζητεῖ τὸν καλὸν τε καγαθόν, ἀλλὰ σαφῶς,  
 ἔφη, ὀνομάζοντές με Ἰσχόμαχον, πατρόθεν προσκαλῶν-  
 ται. Ἐγὼ μὲν τοίνυν, ἔφη, ὦ Σώκρατες, ὁ με ἐπήρου,  
 οὐδαμῶς ἔνδον διατρίβω. Καὶ γὰρ δὴ, ἔφη, τά γε ἐν τῇ  
 οἰκίᾳ μου πάνυ καὶ αὐτὴ ἡ γυνὴ ἱκανὴ ἐστὶ διοικεῖν.  
 4 Ἀλλὰ καὶ τοῦτο, ἔφην ἔγωγε, ὦ Ἰσχόμαχε, πάνυ ἂν  
 ἡδέως σου πυθοίμην, πότερα αὐτὸς σὺ ἐπαίδευσας τὴν  
 γυναῖκα, ὥστε εἶναι, οἷαν δεῖ, ἢ ἐπισταμένην ἔλαβες  
 παρὰ τοῦ πατρὸς καὶ τῆς μητρὸς διοικεῖν τὰ προσήκοντα  
 5 αὐτῇ. Καὶ τί ἂν, ἔφη, ὦ Σώκρατες, ἐπισταμένην αὐτὴν  
 παρέλαβον, ἢ ἔτη μὲν οὐπω πεντεκαίδεκα γεγονυῖα ἦλθε  
 πρὸς ἐμέ, τὸν δ' ἔμπροσθεν χρόνον ἔζη ὑπὸ πολλῆς ἐπι-  
 μελείας, ὅπως ὥς ἐλάχιστα μὲν ὄψοιτο, ἐλάχιστα δ'  
 6 ἀκούσοιτο, ἐλάχιστα δ' ἔροιτο; Οὐ γὰρ ἀγαπητόν σοι  
 δοκεῖ εἶναι, εἰ μόνον ἦλθεν ἐπισταμένη, ἔρια παραλα-

3. ὥς γ' ἐμοὶ] Sic Lips. pro ὥς γε ἐμοί.

ἀντίδοσιν] Hanc explicavit Wolf. Prolegom. ad Leptineam p. 123. et Spalding ad Midianam c. 23.

πατρόθεν] Addito patris nomine, non illis verbis τὸν καλὸν καγαθόν vocant. Patris Ischomachi nomen equidem ignoro. Ἰσχόμαχος Φιλοστράτου apud Brodæum positus in exemplo est, nescio an ex historia.

προσκαλοῦνται] Camerarius προκαλοῦνται legit et postulant interpretatur.

οὐδαμῶς—διατρίβω] Ita Codex Lips. cum Paris. A. C. D. et Stephaniana scriptum exhibet, pro quo vulgatum est κατατρίβω. Sed præterea Stephanus eumque secutus Weiske οὐ πάνυ edidit, nullo, quod sciam equidem, libro auctore.

αὐτὴ ἡ γυνὴ] i. e. sola uxor. Deinde ἐστὶν ἱκανὴ Guelf. Lips. Paris. A. C. D.

4. ἡδέως σου] Male Guelf. σοι habet scriptum. Deinde Lips. σὺ αὐτὸς.

5. πεντεκαίδεκα γεγονυῖα] Hic mos Athenis fuisse videtur, etiam Aristoteles Politicorum vii. 16. ante annum ætatis 18. recte conjugium puellas inire posse neget.

ὥς ἐλάχιστα] Guelf. ἐς ἐλάχιστα. Locum hunc respexit Plutarchus de Pythiæ oraculis p. 596. ed. Reiskii, p. 285. ed. Huttenii.

6. εἰ μόνον] Hanc Stephani emendationem Camerarius reliquique Interpretes recte vulgato edd. vett. εἰ μὴ μόνον prætulerunt. In Guelf. est εἰ μὴ μόνον μόνον. Cum Stephano facit liber Lips.



βούσα, ἰμάτιον ἀποδείξαι, καὶ ἐώρακύναι, ὡς ἔργα τάλαια θεραπεύειν δίδοται; Ἐπεὶ τὰ γε ἀμφὶ γαστέρα, ἔφη, πάνυ καλῶς, ὦ Σώκρατες, ἦλθε πεπαιδευμένη. Ὅπερ μέγιστον ἔμοιγε δοκεῖ παιδεύμα εἶναι καὶ ἀνδρὶ καὶ γυναικί. Τὰ δ' ἄλλα, ἔφην ἐγὼ, ὦ Ἰσχόμαχε, αὐτὸς ἐπαίδευσας τὴν γυναῖκα, ὥστε ἱκανὴν εἶναι, ὣν προσήκει, ἐπιμελεῖσθαι; Οὐ μὰ Δί', ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, οὐ, πρὶν γε καὶ ἔθυσαι, καὶ εὐζάμην ἐμέ τε τυγχάνειν διδάσκοντα, καὶ ἐκείνην μανθάνουσαν τὰ βέλτιστα ἀμφοτέροις ἡμῖν. Οὐκοῦν, ἔφην ἐγὼ, καὶ ἡ γυνή8 σοι συνέθυε καὶ συνεύχετο αὐτὰ ταῦτα; Καὶ μάλα γ', ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, πολλὰ ὑπισχνουμένη μὲν πρὸς τοὺς θεοὺς, γενέσθαι, οἷαν δέῃ, καὶ εὐδήςλος ἦν, ὅτι οὐκ ἀμελήσει τῶν διδασκομένων. Πρὸς θεῶν, ἔφην ἐγὼ, ὦ9 Ἰσχόμαχε, τί πρῶτον διδάσκειν ἤρχου αὐτὴν, διηγοῦ μοι ὡς ἐγὼ ταῦτ' ἂν ἡδιόν σου διηγουμένου ἀκούοιμι, ἢ εἰ μοι γυμνικὸν ἢ ἵππικὸν ἀγῶνα τὸν κάλλιστον διηγοῖο. Καὶ 10 ὁ Ἰσχόμαχος ἀπεκρίνατο, τί δ'; ἔφη, ὦ Σώκρατες, ἐπεὶ ἤδη μοι χειροῖθης ἦν, καὶ ἐτιθασσεύετο, ὥστε διαλέγεσθαι, ἡρόμην αὐτὴν, ἔφη, ὥδ' ἔπος· εἰπέ μοι, ὦ γύναι,

7. *τι τυγχάνειν*] Recte Camerarius corrigit ἐμέ τ' ἐπιτυγχάνειν, et meam esse doctrinam fortunatam interpretatus. Paris. C. D. *τι* omittunt.

8. *συνεύχετο*] Lipf. Codex *συνήχεται*. Sequens αὐτὰ pro αὐτὸς recte cum Castal. Strebæo, Camerario, Stephano, Guelf. Lipf. probavit Zeune. αὐτῷ est in Paris. A. C. D.

*ὑπισχνουμένη*] Edd. vett. *ὑποσχομένης*, quod vitium correxit Castalio. *ὑπισχνουμένη* Guelf. margo Villois. et Paris. A. C. *ὑποσχομένη* D. *ὑπισχομένη* Lipf. Sequens μὲν Stephanus in μοι mutari iussit. Sed prius de sensu quaerendum est. Camerarius vertit *testibus diis studiose promittens*, cum alii vertissent: *multa diis pollicita, si evaderet qualis deberet*. Zeune Camerarii interpretationem probans, tamen

cum Bachio μὲν defendens, ait sensum ejus ita reddi: *et quidem multa promittens*. Sed si Camerarium sequaris, μοι probandum erit. *ὑπισχνουμένη* probavit Weiske, quod tempus et ipse aptius vulgato *ὑποσχομένη* esse puto. At γενέσθαι de futuro insolens mihi in hac quidem verborum structura videtur. μοι Stephanianum probat idem Weiske.

9. *τί πρῶτον*] Cicero vertit: *Quid igitur, pro deum immortalium, primum eam docebas, quaeso?* Guelf. *τί* omittit inepte.

10. *ἐτιθασσεύετο*] Paris. A. *ἐπιτιτασσεύετο* supra scripto *ἐπιτιτασσεύετο*, Paris. C. habet *ἐτιτασσεύετο* scriptum.

*ἔφη, ὥδ' ἔπος*] Guelf. cum Paris. C. *ἔφη* omisit, non male.

- ἄρα ἤδη κατενόησας, τίνος ποτὲ ἔνεκα ἐγὼ τε σε ἔλαβον,  
 11 καὶ οἱ σοὶ γονεῖς ἔδωκάν σε ἐμοί; Ὅτι μὲν γὰρ οὐκ  
 ἀπορία ἦν, μεθ' ὅτου ἄλλου ἐκαθεύδομεν ἂν, οἶδ' ὅτι καὶ  
 σοὶ καταφανὲς τοῦτ' ἐστὶ. Βουλευόμενος δ' ἐγὼ γε ὑπὲρ  
 ἐμοῦ, καὶ οἱ σοὶ γονεῖς ὑπὲρ σοῦ, τίν' ἂν κοινωνὸν βέλ-  
 τιστον οἴκου τε καὶ τέκνων λάβοιμεν, ἐγὼ τε σὲ ἐξελεξά-  
 μην, καὶ οἱ σοὶ γονεῖς, ὡς εἰκάσιν, ἐκ τῶν δυνατῶν ἐμέ.  
 12 Τέκνα μὲν οὖν ἦν θεὸς πατερίδω ἡμῖν γενέσθαι, τότε  
 βουλευσόμεθα περὶ αὐτῶν, ὅπως ὅτι βέλτιστα παιδεύ-  
 σομεν αὐτά· κοινὸν γὰρ ἡμῖν καὶ τοῦτο τὰγαθόν, συμ-  
 13 μάχων καὶ γηρωβοσκῶν ὅτι βελτίστων τυγχάνειν· νῦν δὲ  
 δὴ οἶκος ἡμῖν ὅδε κοινός ἐστιν. Ἐγὼ τε γὰρ, ὅσα μοι  
 ἐστὶν ἅπαντα, εἰς τὸ κοινὸν ἀποφαίνω· σύ τε, ὅσα ἡνέ-  
 γκα, πάντα εἰς τὸ κοινὸν κατέθηκες· καὶ οὐ τοῦτο δεῖ  
 λογίζεσθαι, πότερος ἄρα ἀριθμῷ πλείω συμβέβληται  
 ἡμῶν, ἀλλ' ἐκεῖνο δεῖ εὖ εἰδέναι, ὅτι ὁπότερος ἂν ἡμῶν  
 βελτίων κοινωνὸς ᾖ, οὗτος τὰ πλείονος ἀξία συμβάλλε-  
 14 ται. Ἀπεκρίνατο δὲ μοι, ὦ Σώκρατες, πρὸς ταῦτα ἡ  
 γυνή, τί δ' ἂν ἐγὼ σοι, ἔφη, δυνάμην συμπράξαι; τίς  
 δὲ ἡ ἐμὴ δύναμις; ἀλλ' ἐν σοὶ πάντα ἐστὶν· ἐμὸν δ'  
 15 ἔφησεν ἡ μήτηρ ἔργον εἶναι σωφρονεῖν. Ναὶ μὰ Δί',  
 ἔφην ἐγὼ, ὦ γύναι· καὶ γὰρ καὶ ἐμοὶ ὁ πατήρ. Ἀλλὰ

ἔδωκαν] Lipf. liber ἔδωσαν, Guelf.  
 ἔδοσαν cum Parif. A. C. D. dant.

11. Βουλευόμενος] Juntina, Parif. C.  
 D. et Guelf. βουλόμενος, Margo Steph.  
 βουλευόμενοι. verum est etiam in mar-  
 gine Villoif.

οἴκου] Edd. vett. Guelf. Lipf. Parif.  
 A. C. D. οἶκοι.

ἐκ τῶν δυνατῶν] Quantum fieri po-  
 tuit, quantum in ipfis fuit, scilicet  
 βέλτιστον. Ita Weiske cum Brodæo  
 et Camerario interpretatur; sed Le-  
 oncl. ex iis quos poterant. Equidem  
 cum Camerario malim, pro eo atque  
 licuit. Sic dicitur ἐκ τῶν ἐνόντων, ἐκ  
 τῶν ἐκδιχομένων, ἐκ τῶν ὄντων, de qui-

bus Vigerum vide p. 600. editionis  
 Hermannii. Sic fere est ἐκ τῶν ὁμοίων  
 in Platonis Phædro sect. 45. p. 240.  
 edit. Heindorfianæ.

12. παιδεύομεν] Margo Steph. παι-  
 δεύομεν annotavit. Deinde γηρωβο-  
 स्कῶν Codex Lipf.

13. δεῖ εὖ εἰδέναι] Guelf. δεῖ omittit,  
 igitur seclufit Zeune.

14. ἐμὸν δ' ἔφησεν] Hoc ordine ver-  
 ba collocant Guelf, Lipf. Parif. A. C.  
 D. Vulgo est ἐμὸν δ' ἔργον ἔφησεν ἡ μ.  
 εἶναι.

15. καὶ ἐμοὶ δ] Male Guelf. Parif.  
 A. C. D. et Lipf. καὶ omittunt.



σωφρόνων τοι ἐστὶ καὶ ἀνδρὸς καὶ γυναικὸς, οὕτω ποιεῖν, ὅπως τὰ τε ὄντα ὡς βέλτιστα ἔξει, καὶ ἄλλα ὅτι πλεῖστα ἐκ τοῦ καλοῦ τε καὶ δικαίου προσγενήσεται. Καὶ 16 τί δὲ ὀρᾷς, ἔφη ἡ γυνή, ὃ τι ἂν ἐγὼ ποιούσα συναύξοιμι τὸν οἶκον; Ναὶ μὰ Δί', ἔφην ἐγὼ, ἅ τε οἱ θεοὶ ἔφυσάν σε δύνασθαι, καὶ ὁ νόμος συνεπαινέει, ταῦτα πειρῶ ὡς βέλτιστα ποιεῖν. Καὶ τί δαὶ ταῦτά ἐστιν; ἔφη ἐκείνη. 17 Οἶμαι μὲν ἔγωγε, ἔφην, οὐ τὰ ἐλαχίστου ἄξια, εἰ μὴ περ γε καὶ ἡ ἐν τῷ σμήνῃ ἡγεμὼν μέλιττα ἐπ' ἐλαχίστου ἀξίοις ἔργοις ἐφέστηκεν. Ἐμοὶ γάρ τοι, ἔφη 18 φάναι, καὶ οἱ θεοὶ, ὧ γύναι, δοκοῦσι πολὺ διεσκεμμένως μάλιστα τὸ ζεῦγος τοῦτο συντεθεικέναι, ὃ καλεῖται θήλυ καὶ ἄρρεν, ὅπως ἐτι ὠφελιμώτατον ἢ αὐτῷ εἰς τὴν κοινωνίαν. Πρῶτον μὲν γὰρ τῷ μὴ ἐκλιπεῖν ζῶων γένῃ, 19 ταῦτο τὸ ζεῦγος κεῖται μετ' ἀλλήλων τεκνοποιούμενον·

ἐστὶ καὶ—οὕτω] Guelf. ἐστίν, deinde οὕτως Guelf. Lipf. Parif. A. C. D. postea τὰ τ' ὄντα Guelf.

16. τί δὲ] Guelf. cum Lipf. τί δὲ, ἔφη ἡ γυνή, ὀρᾷς. Parif. A. D. τί δὲ ἔφη ὀρᾷς ἡ γυνή.

ἔφυσάν σε] Codex Parif. A. ἐφύτευ-σάν σε, edd. vett. ἔφυσαν. Parif. C. D. ἔφυσάν σε.

17. τί δαὶ] Guelf. Parif. A. C. D. et Lipf. τί δὲ, quod etiam margo Steph. et Villoif. annotavit.

ἐφέστηκεν] Parif. A. dat συνέτυχεν.

18. Ἐμοὶ γάρ τοι] Guelf. ἐμοὶ μὲν γάρ τοι. Ciceronis interpretationem totius loci huc referam ex Columella in Præfatione ad Librum xii. sed ita ut particulatim apponam ad singula Xenophontis loca, quo clarius appareat, quam Cicero lectionem sit secutus. Exorditur igitur Columella sic: *Xenophon Atheniensis in eo libro, qui Economicus inscribitur, prodidit maritale conjugium sic comparatum esse natura, ut non solum jucundissima, verum etiam utilissima vitæ societas iniretur: nam primum, quod Cicero ait, ne genus humanum temporis longinquitate occideret, propter hoc marem cum fœmina esse*

*conjunctum: deinde ut ex hac eadem societate mortalibus adjutoria feneclutis nec minus propugnacula præpararentur.*

διεσκεμμένως] Lipf. Codex scriptum habet διεσκεμμένος, deinde Guelf. μάλιστα.

ἐτι ὠφελιμώτατον] Quod monueram in annotatione ad Columellam, Ciceronem Xenophontis locum plenior et integrior legisse, idem nunc ex particula ἐτι recte arguit Weiske, qui suspicatur olim fuisse ὅπως ὅτι ἡδιστον καὶ ἐτι ὠφελιμώτατον. Stephanus simpliciter ἐτι in ὅτι mutari voluit cum Brodæo, cum Ciceronianæ versionis non meminisset.

19. τῷ μὴ] Durissima et sine exemplo dictio, pro ἐπὶ τῷ. Edd. vett. cum Guelf. Lipf. ἐπὶ τὸ habent. Parif. C. deinde ἀνδρώπων γένῃ dat.

τὸ ζεῦγος κεῖται] *Conjunctum est interpretatur Zeune; Weiske putat posse etiam reddi, constitutum, ordinatum est, quia κεῖσθαι fit relatum cum τιθεῖν. Quod quo pertineat, ignoro. Hoc video, κεῖται μετ' ἀλλήλων hoc loco esse pro συντεθῆναι, compositum, conjunctum est, positum. Ce-*

ἔπειτα τὸ γηρωβοσκὸς κεκτῆσθαι ἑαυτοῖς ἐκ τούτου τοῦ  
 ζεύγους τοῖς γοῦν ἀνθρώποις πορίζεται. Ἐπειτὰ δὲ καὶ  
 ἡ δίαίτα τοῖς ἀνθρώποις οὐχ, ὥσπερ τοῖς κτήνεσιν, ἐστὶν  
 20 ἐν ὑπαίθρῳ, ἀλλὰ στεγνῶν δεῖται δηλονότι. Δεῖ μὲντοι  
 τοῖς μέλλουσιν ἀνθρώποις ἔχειν ὅ τι εἰσφέρουσιν εἰς τὸ  
 στεγνὸν ἔχειν τοὺς ἐργαζομένους τὰς ἐν τῷ ὑπαίθρῳ ἐρ-  
 γασίας. Καὶ γὰρ νέατος, καὶ σπόρος, καὶ Φυτεία,  
 καὶ νομαί, ὑπαίθρια ταῦτα πάντα ἔργα ἐστίν· ἐκ τούτων  
 21 δὲ τὰ ἐπιτήδεια γίγνεται. Δεῖ δ' αὖ, ἐπειδὴν ταῦτα  
 εἰσενεχθῇ εἰς τὸ στεγνὸν, καὶ τοῦ σώσοντος ταῦτα, καὶ  
 τοῦ ἐργαζομένου δ' αὖ τῶν στεγνῶν ἔργα δεόμενα ἐστί.  
 Στεγνῶν δὲ δεῖται καὶ ἡ τῶν νεογνῶν τέκνων παιδοτροφία,  
 στεγνῶν δὲ καὶ αἱ ἐκ τοῦ καρποῦ σιτοποιΐαι θεόνται· ὥσ-  
 αὐτως δὲ καὶ ἡ τῆς ἐσθλότητος ἐκ τῶν ἐρίων ἐργασία.  
 22 Ἐπεὶ δ' ἀμφοτέρωτα ταῦτα καὶ ἔργων καὶ ἐπιμελείας

terum γηρωβοσκὸς iterum est in Lipsf. libro, ut in Paris. A. C. D. παρίζεσθαι margo Villoisf. dat.

Ἐπειτα] Cicero: Tum etiam, cum vitulus et cultus humanus non uti feris in propatulo ac silvestribus locis, sed domi sub tecto accurandus erat, necessarium fuit alterutrum foris et sub dio esse, qui labore et industria compararet, quæ tectis reconderentur

στεγνῶν] Edd. vett. Lipsf. Guelf. στεγνῶν.

20. Δεῖ—τοῖς] Comparavit Weiske locum Anab. iii. 4, 35. δεῖ ἐπιστάξαι τὸν ἵππον Πέρσῃ ἀνδρὶ. ubi dativum commodi esse censet. Noster infra cap. viii. 9. εἰ γεωργὸς—καὶ πεῖτα—διαλίγειν δεῖσι καὶ τῷ.

εἰσφέρουσιν] Guelf. εἰσφέρουσι. deinde ἔχειν, quod est etiam in margine Villoisf. omittit Juntina, Guelf. Lipsf. Paris. A. D. postea νεατός Guelf. Lipsf. Cicero locum sic reddidit: Siquidem vel rusticari vel navigare vel etiam genere alio negotiari necesse erat, ut aliquas facultates acquireremus.

21. σώσοντος—δ' αὖ] Lipsf. σώσαντος. Deinde cum Guelf. Paris. A. C. D. et edd. τὰ τῶν στεγνῶν. Leonclavii

emendationem & recepit Zeune, d' inferuit Weiske. Sic apparet etiam, unde τὰ ortum duxerit.

καὶ αἱ ἐκ] Guelf. et Paris. A. αἱ omiserunt. Cicero interpretatus est h. l. ita: Cum vero paratæ res sub tectum essent congestæ, alium esse oportuit, qui et illatas custodiret et ea conficeret opera, quæ domi deberent administrari. nam et fruges cæteraque alimenta terrestria indigebant tecto, et ovium cæterarumque pecudum foetus atque fructus clauso custodiendi erant, nec minus reliqua utensilia, quibus aut alitur hominum genus aut etiam excolitur. Unde apparet, Ciceronem τέκνα de pecorum foetu interpretatum fuisse; non inepte.

22. καὶ ἐπιμελείας] Juntina καὶ omisit. Deinde τὰ μὲν τῆς γυναικὸς dant edd. vett. Guelf. Lipsf. sed margo Villoisf. τὴν μὲν. Cicero interpretatur: Quare cum operam et diligentiam desiderarent ea, quæ proposuimus, nec exigua cura foris acquirerentur, quæ domi custodiri oporteret, jure, ut dixi, natura comparata est mulieris ad domesticam diligentiam, viri autem ad exercitacionem forensem et extraneam. ubi antea



δεῖται τὰ τε ἔνδον καὶ τὰ ἔξω, καὶ τὴν φύσιν, Φάναι, εὐθύς παρεσκεύασεν ὁ Θεός, ὥς ἐμοὶ δοκεῖ, τὴν μὲν τῆς γυναικὸς ἐπὶ τὰ ἔνδον ἔργα καὶ ἐπιμελήματα, τὴν δὲ τοῦ ἀνδρὸς ἐπὶ τὰ ἔξω ἔργα καὶ ἐπιμελήματα. Ῥίγη μὲν 23 γὰρ, καὶ θάληψ, καὶ ὁδοιπορίας, καὶ στρατείας, τοῦ ἀνδρὸς τὸ σῶμα καὶ τὴν ψυχὴν μᾶλλον δύνασθαι καρτερεῖν κατεσκεύασεν· ὥστε τὰ ἔξω ἐπέταξεν αὐτῷ ἔργα· τῇ δὲ γυναικὶ ἥσπον τὸ σῶμα δυνατόν πρὸς ταῦτα φύσας, τὰ ἔνδον ἔργα αὐτῇ, Φάναι ἔφη, προστάξαι μοι δοκεῖ ὁ Θεός. Εἰδὼς δὲ, ὅτι τῇ γυναικὶ καὶ ἐνεφύσε καὶ 24 προσέταξε τὴν τῶν νεογνῶν τέκνων τροφήν, καὶ τοῦ στέργειν τὰ νεογνὰ βρέφη πλεῖον αὐτῇ ἐδάσατο, ἢ τῷ ἀνδρί. Ἐπεὶ δὲ καὶ τὸ φυλάττειν τὰ εἰσενεχθέντα τῇ γυναικὶ 25 προσέταξε, γινώσκων ὁ Θεός, ὅτι πρὸς τὸ φυλάττειν οὐ κακίον ἐστὶ φοβερὰν εἶναι τὴν ψυχὴν, πλεῖον μέρος καὶ τοῦ φόβου ἐδάσατο τῇ γυναικὶ, ἢ τῷ ἀνδρί. Εἰδὼς δὲ, ὅτι καὶ ἀρήγειν αὐτῇ δεήσει, εἰάν τις ἀδικῇ τὸν τὰ ἔξω ἔργα ἔχοντα, τούτῳ αὐτῇ πλεῖον μέρος τοῦ θράσους ἐδάσατο. Ὅτι δὲ ἀμφοτέρους δεῖ καὶ δίδοναι καὶ λαμβάνειν, τὴν 26 μνήμην καὶ τὴν ἐπιμέλειαν εἰς τὸ μέσον ἀμφοτέροις κατέθηκεν. Ὅστε οὐκ ἂν ἔχοις διελεῖν, πότερα τὸ ἔθνος τὸ θῆλυ ἢ τὸ ἄρρεν τούτων πλεονεκτεῖ. Καὶ τὸ ἐγκρατεῖς 27

legebatur: a natura comparata est opera mulieris, quasi Cicero τὰ μὲν τῆς γυναικὸς, non τὴν τῆς γυναικὸς φύσιν reddere voluisset.

23. κατεσκεύασεν] Stephani παρεσκεύασεν revocavit Weiske damnatum a Zeunio propter consensum edd. vett. et librorum scriptorum. Est tamen etiam in margine Villoisf. Cicero: Itaque viro calores et frigora perpetiendā, tum etiam itinera et labores pacis ac belli, id est rusticationis et militarium stipendiorum deus tribuit: mulieri deinceps, quod omnibus his rebus eam fecerat inhabilem, domestica nego-

tia curanda tradidit.

24. πλεῖον αὐτῇ] Edd. vett. πλείων ἐδάσατο αὐταῖς, sed ἐδάσατο margo Villoisf.

25. Ἐπεὶ δὲ καὶ τὸ] Parisf. A. C. D. καὶ omittunt, deinde γινώσκων dant.

εἰσενεχθέντα] Juntina, Guelf. et margo Steph. εἰσαχθέντα dant, Guelf. etiam φυλάσσειν. quod repetit statim cum Lipf. libro. Cicero interpretatur: Et quoniam hunc sexum custodiæ et diligentiae assignaverat, idcirco timidiorem reddidit quam virilem: nam metus plurimum confert ad diligentiam custodiendi.

δὲ εἶναι, ὦν δὲ, εἰς τὸ μέσον ἀμφοτέροις κατέθηκε, καὶ  
 ἐξουσίαν ἐποίησεν ὁ θεός, ὁπότερος ἂν ἦ βελτίων, εἴθ' ὁ  
 ἀνὴρ, εἴθ' ἡ γυνή, τοῦτον καὶ πλεῖον φέρεσθαι τούτου τοῦ  
 28 ἀγαθοῦ. Διὰ δὲ τὸ τὴν φύσιν μὴ πρὸς πάντα ταῦτα  
 ἀμφοτέρων εὖ πεφυκέναι, διὰ τοῦτο καὶ δέονται μᾶλλον  
 ἀλλήλων, καὶ τὸ ζευγος ὠφελιμώτερον ἑαυτῷ γεγένηται,  
 29 ἂ τὸ ἕτερον ἐκλείπεται, τὸ ἕτερον δυνάμενον. Ταῦτα δὲ,  
 ἔφην, δεῖ ἡμᾶς, ὧ γύναι, εἰδότας, ἂ ἐκατέρῳ ἡμῶν προσ-  
 τέτακται ὑπὸ τοῦ θεοῦ, πειρᾶσθαι, ὅπως ὡς βέλτιστα  
 30 τὰ προσήκοντα ἐκατέρῳ ἡμῶν διαπράττεσθαι. Συν-  
 επαινεῖ δὲ, ἔφη φάναι, καὶ ὁ νόμος ταῦτα, συζευγνὺς

27. βελτίων] *firmitior, robustior ani-*  
*mo interpretatur Weiske, et sequens*  
*τοῦ ἀγαθοῦ de ipsa virtute, ἐγκρατεία,*  
*non de præmio ex ea consequendo.*  
*Cicero: Quod autem necesse erat foris*  
*et in aperto vitium querentibus nonnun-*  
*quam injuriam propulsare, idcirco vi-*  
*rum quam mulierem fecit audacior.*  
*Quia vero partis opibus æque fuit opus*  
*memoria et diligentia, non minorem fæ-*  
*minæ quam viro earum rerum tribuit*  
*possessionem.*

28. Διὰ δὲ τὸ] Juntina omisit τὸ.  
 Sequens ταῦτα dedi pro ταῦτα: de-  
 inde ἑαυτῷ cum Weiskio revocavi ex  
 Stephaniana, Paris. A. C. D. et Guelf.  
 in locum ἑαυτῶν, quod est in reliquis  
 edd. et ineptissime defenditur a Zeu-  
 nio. Comparationem 18. Ratio-  
 nem mutati ταῦτα in ταῦτα jam  
 olim edidi in annotatione ad Colu-  
 mellam. Cicero enim interpretatur:  
*Tum etiam quod simplex natura non*  
*omnes res commodè amplecti valebat,*  
*idcirco alterum alterius indigere voluit:*  
*quoniam quod alteri deest, præsto ple-*  
*rumque est alteri. ubi vulgo legitur*  
*res commodas volebat, quas interpreta-*  
*tur integras A. Schottus Nodor. Cice-*  
*ron. iii. 7. Xenophontis locum ex-*  
*pressit Aristoteles Oeconom. i. cap. 3.*  
*ἅμα δὲ καὶ ἡ φύσις ἀναπληροῖ ταύτη τῇ*  
*περιόδῳ τὸ αἰεὶ εἶναι, ἐπεὶ κατ' ἀριθμὸν*  
*οὐ δύναται, ἀλλὰ γε κατὰ τὸ εἶδος·*  
*οὕτως προωκονόμηται ὑπὸ τοῦ θεοῦ ἐκα-*  
*τέρου ἡ φύσις, τοῦ τε ἀνδρὸς καὶ τῆς*

γυναικὸς, πρὸς τὴν κοινωνίαν. διείληπται  
 γὰρ τῷ μὴ ἐπὶ ταῦτα πάντα χρησίμῳ  
 ἔχειν τὴν δύναμιν, ἀλλὰ ἕνα μὲν ἐπὶ  
 τὰναντία, εἰς ταῦτ' οὐ συντείνοντα· τὸ  
 μὲν γὰρ ἰσχυρότερον, τὸ δὲ ἀσθενέστερον  
 ἐποίησεν, ἵνα τὸ μὲν φυλακτικώτερον ἦ  
 διὰ τὸν φόβον, τὸ δὲ ἀμυντικώτερον διὰ  
 τὴν ἀνδρίαν· καὶ τὸ μὲν πορίζῃ τὰ ἐξω-  
 θεν, τὸ δὲ σώζῃ τὰ ἔνδον· καὶ πρὸς (τὴν  
 addit Codex Lips.) ἐργασίαν τὸ μὲν  
 δυνάμενον ἰσχυρὸν εἶναι, πρὸς δὲ τὰς ἐξω-  
 θεν θηραυλίας ἀσθενές· τὸ δὲ πρὸς μὲν  
 τὰς ἡσυχίας χεῖρον, πρὸς δὲ τὰς κινήσεις  
 ὑγιεινόν· καὶ περὶ τέκνων, τὴν μὲν γένε-  
 σιν κοινὴν, τὴν δ' ὠφέλειαν ἴδιον· τῶν μὲν  
 γὰρ τὸ θρεῖναι, τῶν δὲ τὸ παιδεύσθαι  
 ἐστίν. Quæ partim emendatiora posui,  
 quam vulgantur. In editis enim est  
 πορίζεται ἔξωθεν—σώζονται ἔνδον. sed  
 Codex Lipsienfis, quem comparavi,  
 scriptum habet πορίζει τὰ—σώζει τὰ.

29. ἐκατέρῳ ἡμῶν] Vulgatum ἐκά-  
 τερον audacter mutavi, quod factum  
 intelligentes, credo, approbabunt. Sic  
 habent τὰ προσήκοντα suum casum,  
 et si, quod statuit Weiske, ὅπως infi-  
 nitivo junctum, (ut in Hellenicis vi.  
 2, 32. Diodoro ii. p. 408. et p. 467.)  
 cogit nos intelligere δυνάμειδα vel si-  
 mile verbum, tum ἐκάτερον plane lo-  
 cum suum tueri non potest. Leon-  
 clavius tamen ὅπως deletum maluit,  
 quem equidem sequar.

30. ταῦτα] Edd. vett. Lips. Guelf.  
 Paris. A. C. D. αὐτὰ. sequens καὶ ante  
 κοινωνοὺς omisit Paris. C. D.



ἄνδρα καὶ γυναῖκα. Καὶ κοινωνοὺς ὥσπερ τῶν τέκνων ὁ  
 θεὸς ἐποίησεν, οὕτω καὶ ὁ νόμος τοῦ οἴκου κοινωνοὺς κα-  
 θίστησι. Καὶ καλὰ δὲ εἶναι ὁ νόμος ἀποδείκνυσιν, ἃ  
 ὁ θεὸς ἐφύσεν ἐκάτερον μᾶλλον ἂν δύνασθαι. Τῇ μὲν  
 γὰρ γυναικὶ κάλλιον, ἔνδον μένειν, ἢ θυραυλεῖν, τῷ δὲ  
 ἀνδρὶ αἰσχίον, ἔνδον μένειν, ἢ τῶν ἔξω ἐπιμελεῖσθαι. Εἰ 31  
 δέ τις παρ' αὐτοῦ θεοῦ ἐφύσε, ποιεῖ, ἴσως τὶ καὶ ἀτακτῶν  
 τοὺς θεοὺς οὐ λήθει, καὶ δίκην δίδωσιν ἀμελῶν τῶν ἔρ-  
 γων τῶν ἑαυτοῦ, ἢ πράττων τὰ τῆς γυναικὸς ἔργα. Δο-32  
 κεῖ δέ μοι, ἔφην, καὶ ἡ τῶν μελισσῶν ἡγεμῶν τοιαῦτα  
 ἔργα ὑπὸ τοῦ θεοῦ προστεταγμένα διαπονεῖσθαι. Καὶ  
 ποῖα δ', ἔφη, ἐκείνη ἔργα ἔχουσα ἢ τῶν μελισσῶν ἡγε-  
 μῶν, ἐξομοιοῦται τοῖς ἔργοις, οἷς ἐμὲ δεῖ πράττειν; Ὅτι, 33  
 ἔφην ἐγὼ, ἐκείνη γε ἐν τῷ σμήνῃ μένουσα, οὐκ ἔα ἀργοὺς  
 τὰς μελίσσας εἶναι. ἀλλ' αὖς μὲν δεῖ ἔξω ἐργάζεσθαι,  
 ἐκπέμπει ἐπὶ τὸ ἔργον, καὶ αὖ ἂν αὐτῶν ἐκάστη εἰσφέρει,  
 οἶδέ τε καὶ δέχεται, καὶ σώζει ταῦτα, ἔστ' ἂν δέη χρῆ-  
 σθαι. Ἐπειδὴν δὲ ἡ ὥρα τοῦ χρῆσθαι ἦκη, διανέμει τὸ  
 δίκαιον ἐκάστη. Καὶ ἐπὶ τοῖς ἔνδον δ' ἐξυφαινομένοις 34  
 κηρίοις ἐφέστηκεν, ὡς καλῶς καὶ ταχέως ὑφαίνεται, καὶ  
 τοῦ γιγνομένου τόκου ἐπιμελεῖται, ὡς ἐκτρέφεται· ἐπειδὴν  
 δὲ ἐκτραφῇ, καὶ ἀξιοεργοὶ οἱ νεοσσοὶ γένωνται, ἀποικίζει

τοῦ οἴκου] Hæc duo verba, quan-  
 quam ad sententiam loci absolven-  
 dam necessaria, omittunt tamen edd.  
 vett. Guelf. Lipf. Parif. A. C. D. libri  
 Strebæi, et seclufit Zeune, tanquam  
 superflua. Zeunium recte redarguit  
 Weiske.

ἔνδον μένειν, ἢ θυρ.] Hoc ordine  
 Guelf. Lipf. Parif. A. C. D. Vulgo μ.  
 ἔνδον. Paulo antea τῇ δὲ γυναικὶ κάλ-  
 λιον Parif. A. C. D.

31. αὐτὸς θεός] Vulgatum καὶ ὁ θεός  
 ita correxit Zeune, καὶ αὐτὸς maluit Ste-  
 phanus. αὐτὸς καὶ Leoncl. Copulam  
 neglexit Strebæus et Camerarius. In  
 Parif. A. est καὶ ὁ θεός ἐνέφυσεν· margo

αὐτὸς addit; reliqui C. D. καὶ ὁ θεός ἐφύ-  
 σεν dant.

33. ἐκείνη γε] Stephani conjectu-  
 ram in locum vulgati τε substituit  
 Zeune. In Lipf. est μὲν, sed supra li-  
 turam τε scriptum.

εἰσφέρει] Juntina, Guelf. Parif. A.  
 εἰσφέρει. Deinde ἡ καὶ Guelf. qui etiam  
 ἔσπε habet.

34. κηρίοις] Edd. vett. κηρίον. Guelf.  
 κηρίων a prima manu habet, κηρίων  
 margo Villois. Camerarius quæ intus  
 favos texunt vertit.

τοῦ γιγνομένου τόκου] Sic cum Ste-  
 phano Parif. A. edd. veteres cum  
 Guelf. dant τὸν γιγνόμενον τόκον.

- 35 αὐτοὺς σὺν τῶν ἐπιγόνων τινὶ ἡγεμόνι. Ἡ καὶ ἐμὲ οὖν, ἔφη ἡ γυνή, δεήσει ταῦτα ποιεῖν; Δεήσει μέντοι σε, ἔφη ἐγὼ, ἔνδον τε μένειν, καὶ οἷς μὲν ἂν ἔξω τὸ ἔργον ἢ τῶν οἰκετῶν, τούτους συνεκπέμπειν· οἷς δ' ἂν ἔργον ἔνδον ἐργαστέον, τούτων σοι ἐπιστατήτεον, καὶ τὰ τε εἰσφερό-  
 36 μενα ἀποδεκτέον. Καὶ ἃ μὲν ἂν αὐτῶν δέη δαπανᾶν, σοὶ διανεμητέον· ἃ δ' ἂν περιττεύειν δέη, προνοητέον καὶ φυλακτέον, ὅπως μὴ ἢ εἰς τὸν ἐνῆαυτὸν κειμένη δαπάνη εἰς τὸν μῆνα δαπανᾶται. Καὶ ὅταν ἔρια εἰσενεχθῇ σοι, ἐπιμελητέον, ὅπως, οἷς δεῖ, ἱμάτια γίγνηται. Καὶ ὅγε ξηρὸς σῖτος ὅπως καλῶς ἐδώδιμος γίγνηται, ἐπιμελητέον.  
 37 Ἐν μέντοι τῶν σοὶ προσηκόντων, ἔφη ἐγὼ, ἐπιμελημάτων ἴσως ἀχαριστότερον δόξει εἶναι, ὅτι, ὅς ἂν κάμνη τῶν οἰκετῶν, τούτων σοι ἐπιμελητέον πάντων, ὅπως θεραπεύεται. Νῆ Δί', ἔφη ἡ γυνή, ἐπιχαριτώτατον μὲν οὖν, ἢ μέλλωσί γε οἱ καλῶς θεραπευθέντες χάριν εἴσεσθαι,  
 38 καὶ εὐνότεροι, ἢ πρόσθεν, εἴσεσθαι. Καὶ ἐγὼ, ἔφη ὁ

ἐπιγόνων] Edd. vett. Guelf. Lipf. Parif. A. C. D. Strebæus, Camer. et margo Steph. ἐπομένων.

35. ἔργον ἔνδον] Liber Lipf. cum Parif. A. C. D. ἔνδον ἔργον. Deinde Castal. ἐπιστατήτεον cum Parif. A.

καὶ τὰ τε] Castalio dedit καὶ τὰ γε, deinde ἃ δ' αὖ περιττεύειν. Parif. C. D. ἃ δὲ περιττεύειν δέη dant.

36. προνοητέον] Stephanus malebat φυλακτέον καὶ προνοητέον; quem sequar. Vulgatum defendunt sic, ut ἃ δ' ἂν π. δέη vertant, quod attinet ad ea, quæ.

μὴ ἢ εἰς] Guelf. cum Parif. A. C. D. male articulum ἢ omittit. Columella h. l. vertit xii. 1, 5. de villica præcipiens: ea porro persuasissimum habere debet aut in totum aut certe plurimum domi se morari oportere: tum quibus aliquid in agro faciendum erit servis, eos foras emittere: quibus autem in villa quid agendum videbitur, eos intra parietes continere, atque animadvertere, ne diurna cessando frustrentur

opera: quæ domum autem inferuntur, diligenter inspicere, ne delibata sint, et ita explorata atque inviolata recipere: tum separare, quæ consumenda sunt, et quæ superflui possunt, custodire, ne sumptus annuus mensuarius fiat.

καλῶς ἰδ. γ.] Camerarius vertit: ut ad cibaria fiat idoneum. i. e. bene molitum, subactum et coctum sit in panificio.

37. ἀχαριστότερον] Edd. vett. Parif. A. et Strebæus εὐχαρ. quod recte Camerarius cum Stephano damnavit. In Guelf. non est εὐ ἀχαριστότερον, ut ait Zeune, sed εὐ punctis suppositis damnatum est a librario. Columella l. c. Tum si quis ex familia cæperit adversa valetudine affici, videndum erit, ut is quam commodissime ministretur: nam ex huiusmodi cura nascitur benevolentia, nec minus obsequium. Quin etiam fidelius quam prius servire student, qui convalescent, cum est ægris adhibita diligentia.



Ἰσχύμαχος, ἀγασθεὶς αὐτῆς τὴν ἀπόκρισιν, εἶπον, ἄρα γε, ὦ γύναι, διὰ τοιαύτας τινὰς προνοίας καὶ τῆς ἐν τῷ σμῆναι ἡγεμόνος αἱ μέλισσαι οὕτω διατίθενται πρὸς αὐτὴν, ὥστε, ὅταν ἐκείνη ἐκλίπῃ, οὐδεμία οἶται τῶν μελισσῶν ἀπολειπτεόν εἶναι, ἀλλ' ἔπονται πᾶσαι; Καὶ ἡ<sup>39</sup> γυνή μοι ἀπεκρίνατο, θαυμάζοιμ' ἂν, ἔφη, εἰ μὴ πρὸς σε μᾶλλον τείνοι τὰ τοῦ ἡγεμόνος ἔργα, ἢ πρὸς ἐμέ. Ἡ γὰρ ἐμὴ Φυλακὴ τῶν ἐνδόν καὶ διανομὴ γελοία τις ἂν, οἶμαι, φαίνοιτο, εἰ μὴ σύ γε ἐπιμελοῖο, ὅπως ἔξωθεν τι εἰσφέρειτο. Γελοία δ' αὖ, ἔφην ἐγὼ, ἡ ἐμὴ εἰσφορὰ<sup>40</sup> φαίνοιτ' ἂν, εἰ μὴ εἴη, ὅστις τὰ εἰσενεχθέντα σώζοι. Οὐχ ὁρᾷς, ἔφην ἐγὼ, οἱ εἰς τὸν τετρημένον πίθηον ἀντλεῖν λεγόμενοι, ὡς οἰκτείρονται, ὅτι μάτην πονεῖν δοκοῦσι; Νὴ Δί', ἔφη ἡ γυνή. Καὶ γὰρ τλήμονές εἰσιν, εἰ τοῦτό γε ποιοῦσιν. Ἄλλαι δέ τοι, ἔφην ἐγὼ, ἴδιαι ἐπιμέλειαι, ὧ<sup>41</sup> γύναι, ἡδεῖάι σοι γίγνονται, ὁπότεν ἀνεπιστήμονα ταλασίας λαβοῦσα, ἐπιστήμονα ποιήσης, καὶ διπλασίου σοι ἀξία γένηται. Καὶ ὁπότεν ἀνεπιστήμονα ταμιείας καὶ διακονίας παραλαβοῦσα, ἐπιστήμονα καὶ πιστὴν καὶ διακονικὴν ποιησαμένη, παντὸς ἀξίαν ἔχῃς· καὶ ὁπότεν τοὺς μὲν σώφρονάς τε καὶ ὠφελίμους τῷ σῶ οἴκῳ ἐξῇ σοι εὖ ποιεῖσαι, εἰ δέ τις πονηρὸς φαίνεται, ἐξῇ σοι κολλάσαι. Τὸ δὲ πάντων ἡδιστον, εἰ βελτίων ἐμοῦ Φα-<sup>42</sup>

38. ἐκλίπῃ] Lipf. liber ἐκλείπῃ, deinde ἀπολειπτεόν. Pro ἐκλίπῃ conjecteram ἐξέλθῃ scribendum. Contra Weiske: Sed ἐκλείπειν ita dicitur Anabaf. i. 2, 24. (ubi est: ταύτην τὴν πόλιν ἐξέλιπον οἱ ἰνοικοῦντες) et vii. 4, 2. (ubi est: αἱ Ἕλληνες ἐστρατοπεδεύσαντο ἀνὰ τὸ Θυνῶν πεδίον. οἱ δ' ἐκκλινόντες ἔφρουγον εἰς τὰ ὄρη.) Quæ loca quam sint diffimilia, lector ipse facile iudicabit. Parif. D. ἐκείνη omittit, idem et C. ἀπολειπτεόν εἶναι dant.

39. τείνοι] Hoc ex margine Steph.

Guelf. Parif. A. C. D. et Lipf. vulgato τείνει prætulit Zeune; illud revocavit Weiske.

40. τετρημένον] Aristoteles (Econom. i. cap. 6. οὐδὲν ὠφέλος τοῦ κτᾶσθαι· τῷ γὰρ ἡδμῶ ἀντλεῖν τοῦτ' ἔστι, καὶ ὁ λεγόμενος τετρημένος πίθος.

πονεῖν] Lipf. Codex ποιεῖν habet cum Parif. A. C. D. Deinde Guelf. οἱ τοῦτό γε ποιοῦσιν. Parif. A. τλήμονες εἰσι εἰς τοῦτο. Parif. D. τλήμονες εἰς τοῦτό γε.

νῆς, καὶ ἐμὲ σὸν θεράποντα ποιήσης, καὶ μὴ δέῃ σε φο-  
βεῖσθαι μὴ προΐούσης τῆς ἡλικίας ἀτιμωτέρα ἐν τῷ οἴκῳ  
γένῃ, ἀλλὰ πιστεύῃς ὅτι, πρεσβυτέρα γινομένη, ὅσῳ ἂν  
καὶ ἐμοὶ κοινωνὸς καὶ παισὶν οἴκου Φύλαξ ἀμείνων γίνῃ,  
43 τοσοῦτῳ καὶ τιμιωτέρα ἐν τῷ οἴκῳ ἔσῃ. Τὰ γὰρ καλὰ  
τε καὶ γὰρ, ἐγὼ ἔφην, οὐ διὰ τὰς ὠραιότητας, ἀλλὰ  
διὰ τὰς ἀρετὰς εἰς τὸν βίον τοῖς ἀνθρώποις ἐπαύξεται.  
Τοιαῦτα μὲν, ὦ Σώκρατες, δοκῶ μεμνήσθαι αὐτῇ τὰ  
πρῶτα διαλεχθεῖς.

## CAPUT VIII.

1 Ἡ καὶ ἐπέγνωσ τὶ, ὦ Ἰσχόμαχε, ἔφην ἐγὼ, ἐκ τού-  
των κεκινήμενην αὐτὴν μᾶλλον πρὸς τὴν ἐπιμέλειαν; Ναὶ  
μὰ Δί', ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, καὶ δηχθεῖσάν γε αὐτὴν  
οἶδα καὶ ἐρυθρίασασαν σφόδρα, ὅτι τῶν εἰσενεχθέντων τὶ  
2 αἰτήσαντος ἐμοῦ, οὐκ εἶχέ μοι δοῦναι. Καὶ ἐγὼ μέντοι  
ιδὼν ἀχθεσθεῖσαν αὐτὴν, εἶπον, μηδέν τι, ἔφην, ἀθυμή-  
σης, ὦ γύναι, ὅτι οὐκ ἔχεις δοῦναι, ὅ σε αἰτῶν τυγχάνω.  
Ἔστι μὲν γὰρ πενία αὕτη σαφής, τὸ δεόμενόν τινος μὴ  
ἔχειν χρῆσθαι. Ἀλυποτέρα δὲ αὕτη ἢ ἔνδεα, τὸ ζητῶν-

42. ποιήσης] Lipf. liber ποιήσῃ cum  
Parif. A. C. D.

φύλαξ ἀμείνων] Vulgatum φυλαξ-  
αμένων correxit Stephanus. φυλαξομένων  
Parif. C. D. Sequens καὶ ante τιμιω-  
τέρα male omisit Guelf.

43. καλὰ τε] Parif. C. omittit τε.

ἀρετὰς εἰς τὸν βίον] Stobæus p. 221.  
dat: τὰς ἐν τῷ βίῳ ἀρετὰς, quam le-  
ctionem interpretatus est Strebæus.  
in hominum vita augescunt Camerarius  
vertit. Parif. C. verba εἰς τὸν βίον τοῖς  
ἀνθρώποις omisit.

Cap. VIII. 1. αὐτὴν μᾶλλον] Verba  
sic collocant Guelf. Parif. A. C. D.

Lipf. αὐτὴν κεκινήμενην—οἶδα αὐτὴν.

ὅτι τῶν] Aut cum Juntina et Cod.  
Guelf. scribendum εἴτι τῶν εἰσενεχθέν-  
των αἰτήσαντες ἐμοῦ, aut, quod malo,

ὅτι τῶν εἰς τι αἰτήσ. ἐμοῦ. ut exem-  
plum et tempus magis appareat, quo  
fructum admonitionis vidit et percep-  
pit Ischomachus.

2. εἶπον—ἔφην] Parif. A. εἶπον trans-  
tulit in locum omitti ἔφην.

ὅ σε αἰτῶν] Vulgatum ὅτι σε ex  
Lipf. libro et Parif. A. C. D. mutavi.  
In Guelf. est σε ὅσα αἰτῶν. quod in  
ὅσα σε αἰτῶν mutatum ferri potest.

σαφής] Columella xii. 2, 3. nam  
vetus est proverbium, paupertatem cer-  
tissimam esse, cum alicujus indigeas, uti  
eo non posse, quia ignoretur, ubi proje-  
ctum jaceat, quod desideratur.

τὸ ζητῶντα] Hunc verborum ordi-  
nem exhibuit Guelf. Parif. A. C. D.  
et Lipf. Vulgo est τὸ μὴ δύν. ζητῶντά  
τι λαβεῖν.



τά τί μὴ δύνασθαι λαβεῖν, ἢ τὴν ἀρχὴν μηδὲ ζητεῖν, εἰδὼτα ὅτι οὐκ ἔστιν. Ἀλλὰ γὰρ, ἔφην ἐγὼ, τούτων οὐ σὺ αἰτία· ἀλλ' ἐγὼ, ὅτι οὐ τάξας σοι παρέδωκα, ὅπου χρὴ ἕκαστα κείσθαι, ὅπως εἰδῆς, ὅπου γε δεῖ τιθεῖναι, καὶ ὁπόθεν λαμβάνειν. Ἔστι δ' οὐδὲν οὕτως, ὧ γύναι,<sup>3</sup> οὔτ' εὐχρηστον οὔτε καλὸν ἀνθρώποις, ὡς ἡ τάξις. Καὶ γὰρ χορὸς ἐξ ἀνθρώπων συγκείμενός ἐστιν. Ἀλλ' ὅταν μὲν ποιῶσιν, ὅ τι ἂν τύχῃ ἕκαστος, ταραχὴ τις φαίνεται, καὶ θεᾶσθαι ἀτερπές. Ὅταν δὲ τεταγμένως ποιῶσι, καὶ φθέγγωνται, ἅμα οἱ αὐτοὶ οὔτοι καὶ ἀξιοθέατοι δοκοῦσιν εἶναι καὶ ἀξιάκουστοι. Καὶ στρατιά<sup>4</sup> γε, ἔφην ἐγὼ, ὧ γύναι, ἀτακτος μὲν οὔσα, ταραχωδέστατον, καὶ τοῖς μὲν πολεμίοις εὐχειρωτότατον, τοῖς δὲ φίλοις ἀηδέστατον ὄραν, καὶ ἀχρηστότατον, ὄνος ὁμοῦ,

ὅτι οὐ τάξας] Omissum in libris editis et scriptis ὅτι addidit Stephan. fec.

ὁπόθεν] Edd. vett. Guelf. Lipsf. Parisf. A. C. D. dant ὅποι, quod pertinuisse videtur ad ὅπου.

3. ὡς ἡ τάξις] Articulum omittit Lipsf. et Parisf. A. C. D. Columella xii. 2, 4. quis enim dubitet nihil esse pulchrius in omni ratione vitæ dispositione atque ordine? quod etiam ludicris spectaculis licet sæpe cognoscere.

ἀτερπές] Suidas ἀγλευκὴς hic scriptum in libro suo legit, ut ἀγλευκίστηρον in Hierone i. 21. Nam ubi chorus canentium non ad certos modos neque numeris præeuntis magistri consensit, dissonum quiddam ac tumultuosum audientibus canere videtur: at ubi certis numeris ac pedibus velut facta conspiratione consensit atque concinuit, ex ejusmodi vocum concordia non solum ipsis canentibus amicis quiddam et dulce resonat, sed etiam spectantes audientesque lætissima voluptate permulcentur. Ita Cicero apud Columellam.

4. μὲν οὔσα] Lipsf. Guelf. μένουσα cum edd. vett.

εὐχειρωτότατον] Vulgatum εὐχειρό-

τατον hic et in Cyrop. i. 6, 36. mutavit Stephanus; posteriore in loco addicente libro Altorfino; contra comparato εὐφωρότατος, δυσφωρότατος, ἀκηρότατος defendit Wytttenb. in Biblioth. Critica ii. 2. p. 54. In Diodori v. c. 34. δυσχειρότατοι τοῖς ἄλλοις ex Codd. restituit nuperus Editor pro vulgato δυσχείρωτοι. Vide ad fest. 8. infra.

ἀηδέστατον] Vulgatum ἀκλείστατον a sensu alienum hujus loci in ἀγλευκίστατον Zeune, alius vir doctus in ἀτερπέστατον mutari voluit. Dedi quod conjectura ex fest. 6. ducta ante Weiskium affecutus est Wytttenbach l. c. Cicero vertit: Jam vero in exercitu neque miles neque imperator sine ordine ac dispositione quidquam valet explicare, cum armatus inermem, eques peditem, plaustrum equitem, si sint permisti, confundant. Exemplum a re militari desumptum non satis convenire fœminæ juveniculæ Atticæ moribus, a talium rerum cognitione longissime remotæ, recte monuit Weiske: sed chori comparisonem immerito taxat idem Weiske. Chorum enim in multis deorum festis videre potuit Ischomachi uxor.

ὀπλίτης, σκευοφόρος, ψιλὸς, ἵππευς, ἄμαξα. Πῶς  
 γὰρ ἂν πορευθεῖσαν, εἰ, ἔχοντες οὕτως, ἐπικωλύσωσιν  
 ἀλλήλους, ὁ μὲν βαδίζων τὸν τρέχοντα· ὁ δὲ τρέχων τὸν  
 ἐστηκότα· ἢ δὲ ἄμαξα τὸν ἵππεα· ὁ δὲ ὄνος τὴν ἄμαξαν·  
 5 ὁ δὲ σκευοφόρος τὸν ὀπλίτην; Εἰ δὲ καὶ μάχεσθαι δεοί,  
 πῶς ἂν, οὕτως ἔχοντες, μαχέσαιντο; οἷς γὰρ ἀνάγκη  
 αὐτῶν τοὺς ἐπλέοντας φεύγειν, οὗτοι ἱκανοί εἰσι φεύγοντες  
 6 καταπατῆσαι τοὺς ὅπλα ἔχοντας. Τεταγμένη δὲ στρα-  
 τία κάλλιστον μὲν ἰδεῖν τοῖς φίλοις, δυσχερέστατον δὲ  
 τοῖς πολεμίοις. Τίς μὲν γὰρ οὐκ ἂν φίλος ἡδέως θεά-  
 σαιτο ὀπλίτας πολλοὺς ἐν τάξει πορευομένους; τίς δὲ  
 οὐκ ἂν θαυμάσειεν ἵππεας κατὰ τάξιν ἐλαύνοντας; τίς  
 δὲ οὐκ ἂν πολέμιος φοβηθεῖ, ἰδὼν διευκρινημένους ὀπλί-  
 τας, ἵππεας, πελταστας, τοξότας, σφενδονήτας, καὶ  
 7 τοῖς ἄρχουσι τεταγμένως ἐπομένους; Ἀλλὰ καὶ πορευο-  
 μένων ἐν τάξει, καὶ πολλὰι μυριάδες ὥσιν, ὁμοίως, ὥσ-  
 περ εἰς ἕκαστος, καθ' ἡσυχίαν πάντες πορεύονται. Εἰς  
 8 γὰρ τὸ κενούμενον αἰεὶ ὀπισθεν ἐπέρχονται. Καὶ τριήρης  
 δέ τοι ἢ σεσαγμένη ἀνθρώπων διὰ τί ἄλλο φοβερόν ἐστι  
 πολεμίοις, ἢ φίλοις ἀξιοθέατον, ἢ ὅτι ταχὺ πλεῖ; διὰ

ἐπικωλύσωσιν] Edd. veteres, excepta  
 Bysl. 2. et Castal. Guelf. Lipf. Parif.  
 A. C. D. dant ineptum ἐπικώλυσιν,  
 omisso ἂν.

5. οἷς γὰρ ἀνάγκη] Opponuntur οἱ  
 ὅπλα ἔχοντες, sunt igitur impedimen-  
 ta, ὄνοι, σκευοφόροι, ἄμαξαι. Paulo an-  
 tea Parif. D. ἂν omittit, A. μαχέσονται  
 habet, et μαχέσωνται superscriptum.

6. δὲ στρατία] Vulgatum δὲ ἡ στρα-  
 τία correxit Stephanus, addicente  
 Guelf. et Lipf. libro.

δυσχερέστατον] Comparata fecit. 4.  
 εὐχερότατον τοῖς πολέμοις lectionem  
 vulgatam in δυσχερότατον mutari vo-  
 luit Wyttenbach Biblioth. Criticæ ii.  
 2. p. 54. Cum de forma superlativi  
 dubitatio fit aliqua non levis, ut de  
 altera εὐχερότατος dixi ad fecit. 4.

malim etiam hic solenniore *δυσχει-  
 ρώτατον* restituere. Emendationem e-  
 nim ipsam approbandam equidem  
 cenfeo. De *δυσχειρότατος* vide etiam  
 ad fecit. 4.

κατὰ τάξιν] Lipf. cum Guelf. Pa-  
 rif. A. C. et margine Steph. et Villoif.  
 τάξεις. Deinde τί δὲ οὐκ ἂν πολέμιος  
 Parif. A. C. D.

7. αἰεὶ ὀπισθεν] Camerarii conjectu-  
 ram αἰεὶ οἱ ὀπισθεν probant Leoncl. et  
 Steph. quibus et ipse accedo.

8. τοι ἢ σεσαγμένη] Ex edd. vett.  
 τι ἢ σισ. Castalio fecit τις σεσαγμένη.  
 Cum Stephano facit Guelf. Lipf. Pa-  
 rif. A. Deinde ἀνθρώποις Guelf. sed  
 genitivum jungit noster eidem verbo  
 in Symposio iv, 64.



τί δὲ ἄλλο ἄλυποι ἀλλήλοις εἰσὶν οἱ ἐμπλέοντες, ἢ διότι ἐν τάξει μὲν κάθηνται, ἐν τάξει δὲ προνεύουσιν, ἐν τάξει δὲ ἀναπίπτουσιν, ἐν τάξει δὲ ἐμβαίνουνσι καὶ ἐκβαίνουσιν; ἢ δὲ ἀταξία ὁμοίον τι μοι δοκεῖ εἶναι, οἷον περ εἰ 9 γεωργὸς ὁμοῦ ἐμβάλοι κριθὰς καὶ πυροὺς καὶ ὄσπρια· καίπειτα, ὅποτε δέοι ἢ μάζης, ἢ ἄρτου, ἢ ὄψου, διαλέγειν δέοι αὐτῶ, ἀντὶ τοῦ λαβόντα διευκρινημένοις χρῆσθαι. Καὶ σὺ οὖν, ὦ γύναι, εἰ τοῦ μὲν ταράχου τούτου μὴ δέοιο, 10 βούλοιο δὲ ἀκριβῶς διοικεῖν τὰ ὄντα εἰδέναι, καὶ τῶν ὄντων εὐπόρως λαμβάνουσα, ὅτῳ ἂν δέῃ χρῆσθαι, καὶ ἐμοὶ, εἴαν τι αἰτῶ, ἐν χάριτι διδόναι, χώραν τε δοκιμασώμεθα τὴν προσήκουσαν ἐκάστοις ἔχειν, καὶ ἐν ταύτῃ θέντες, διδάξωμεν τὴν διάκονον λαμβάνειν τε ἐντεῦθεν, καὶ κατατιθέναι πάλιν εἰς ταύτην· καὶ οὕτως εἰσόμεθα τά τε σῶα ὄντα, καὶ τὰ μὴ. Ἡ γὰρ χώρα αὕτη τὸ μὴ ὄν ποθήσει· καὶ δεόμενον θεραπείας ἐξετάσει ἢ ὄψις, καὶ τὸ εἰδέναι, ὅπου ἐκαστὸν ἔστι, ταχὺ ἐγχειριεῖ, ὥστε μὴ ἀπορεῖν χρῆσθαι. Καλλίστην δὲ ποτε καὶ ἀκριβε- 11

οἱ ἐμπλέοντες] Eustathius ad Odyfseam p. 37. ex h. l. laudat ἐρέται, ἢ ὅτι. Brodæus ἐκπλέοντες malebat.

προνεύουσι] Hæc est lectio a Budæo, Camerario et Stephano probata, cum in libris scriptis et editis sit προσηνέουσι; in Paris. A. a prima manu est προεύνουσι; rectum extat in Eustathio l. c. Verbum nauticum apud Polybium i. 21. illustrarunt Interpretes. Deinde Guelf. τάξει τ' ἀναπίπτουσι—δὲ βαίνουσι pro ἐκβαίνουσι.

9. ὁμοιον] Juntina ὁμοίως, deinde edd. vett. ἐμβάλοιο. Est ἐμβάλλειν h. l. horrea condere.

ὅποτε δέοι] Juntina δέῃ dat.

10. γύναι, εἰ] Particulam εἰ omitunt libri omnes, eam addidit Ernesti. sed ante βούλοιο insertam voluit. Locum illi suum assignavit Weiske. Cum Camerario Leoncl. et Stephanus γύναι, ἵνα maluerunt; sed ἵνα alteri membro non satis convenit.

Eam tamen lectionem vertendo reddidit Strebæus.

χώραν τε] Juntina τε omisit, Guelf. χώραν ἐδοκιμασώμεθα dat. deinde Junt et Guelf. καὶ εἰδέναι omisso articulo. In Paris. A. C. D. est ὅτῳ ἂν δέοι. Deinde τε post λαμβάνειν omittit C.

χώρα αὕτη] Columellæ Cicero vertit: nam et unumquodque facilius consideratur, cum est assignatum suo loco, et si quid forte abest, ipse vacuus locus admonet, ut, quod deest, requiratur. Si quid vero curari aut concinnari oportet, facilius intelligitur, cum ordine suo recensetur. Ad quem locum posui αὕτη, quod Weiske dedit, pro vulgato αὕτη, idque ipsum reddidit jam olim Camerarius vertendo. Aristoteles Œcon. i. 6. πρὸς εὐχρηστίαν δὲ σκευῶν τὸ Λακωνικόν (χρησίμων) χρὴ γὰρ ἐν ἑκάστον ἐν τῇ αὐτοῦ χώρᾳ κείσθαι· οὕτω γὰρ ἂν ἱστοίμων ὄν οὐ ζητοῖτο. Paris. C. omittit αὕτη vulgatum.

στάτην ἔδοξα σκευῶν τάξιν ἰδεῖν, ᾧ Σώκρατες, εἰσβάς ἐπὶ θέαν εἰς τὸ μέγα πλοῖον τὸ Φοινικόν. Πλεῖστα γὰρ σκευὴ ἐν μικροτάτῳ ἀγγεῖῳ διακεχωρισμένα ἔθεασάμην.

- 12 Διὰ πολλῶν μὲν γὰρ δήπου, ἔφη, ξυλίνων σκευῶν καὶ πλεκτῶν ὀρμίζεται ναὺς καὶ ἀνάγεται, διὰ πολλῶν δὲ τῶν κρεμαστῶν καλουμένων πλεῖ, πολλοῖς δὲ μηχανήμασιν ἀνθάπλισται πρὸς τὰ πολέμια πλοῖα, πολλὰ δὲ ὅπλα τοῖς ἀνδράσι συμπεριάγει, πάντα δὲ σκευή, ὅσοις περ ἐν οἰκίᾳ χρῶνται ἄνθρωποι, τῇ συσσιτίᾳ ἐκάστη κομίζει· γέμει δὲ παρὰ πάντα φορτίων, ὅσα ναύκληρος
- 13 κέρδους ἔνεκα ἄγεται. Καὶ ὅσα λέγω, ἔφη, πάντα οὐκ ἐν πολλῷ τινι μείζονι χώρᾳ ἔκειτο, ἢ ἐν δεκακλίῳ στέγῃ συμμέτρῳ. Καὶ οὕτω κατακείμενα ἕκαστα κατενόησα, ὥς οὔτε ἄλληλα ἐμποδίζει, οὔτε μαστευτοῦ δεῖται, οὔτε

11. ἔδοξα σκευῶν] Junt. Guelf. ἰδοξασκινῶν. Deinde τὸ Φοινικόν Cod. Lipf. Navem Phœniceam notam loquitur, quæ forte annuum commeatum vel merces Athenas afferebat. Major armamentorum apparatus in navibus Phœniceis fuisse videtur, quam in Atticis triremibus aut onerariis. Exemplum navis Phœniceæ, ut ineptum colloquio cum uxore Ischomachi, taxavit Weiske; sed non animadvertit, Ischomachum hic Socratem alloqui, nec uxorem.

μικροτάτῳ] Guelf. cum Parif. A. C. D. σμικροτάτῳ.

12. ξυλίνων] remos, πλεκτὰ funes, κρεμαστὰ νηλα interpretatur Weiske. Hermippus Athenæi i. p. 27. ἐκ δ' Αἰγύπτου τὰ κρεμαστὰ ἰστία καὶ βύβλους.

ἀνδράσι] Juntina, margo Steph. Guelf. ἀνθρώποις. Deinde ὅσοι περ Guelf. cum edd. vett.

συσσιτία ἐκάστη] Est aut certus numerus remigum, nautarum aut militum una cœnantium, aut distinctio conviviorum regebatur dignitate et munere, veluti fervorum, remigum, militum, στρατηγού cum amicis et sic porro. συσσιτία Laconica in bello

et pace nota sunt, illa quidem etiam ex loco Xenophontis Hellenic. v. 3, 17. ἰδίδασκε ξυσσιτία τι αὐτῶν κατασκευάζειν. Originem eorum apud Iacones et Cretas a belli necessitate aliqua deducit Plato de Legibus vi. p. 308. Bipont. edit.

13. λέγω, ἔφη] Guelf. Parif. A. D. margo Villoif. et Lipf. ἔφη ἰγῶ. Polux i. 80. ex h. l. laudat verba ὅσα δ' οὐδ' ἐν δεκακλίῳ μεγάλῃ στέγῃ, aut memoria falsus, aut a librariis vitiat. σύμμετρος στέγη δεικ. est conclave, quod iusta mensura factum est, ad capiendos decem lectos, recte monente Weiskio.

κατακείμενα] Guelf. Parif. A. C. D. et Lipf. κατὰ omittunt: deinde εἰσὶν, οὔτε δυσλύτως edd. vett. Guelf. εἰσὶν est in Lipf. Parif. A.

ὥς—ἐμποδίζει—δεῖται] Mihi videbatur scriptum fuisse a Xenophonte ὥστε—ἐμποδίζειν—δεῖσθαι, ut statim sequitur δυσλύτως ἔχει, (in quo inest οὕτως ἔχει) ὥστε παρέχειν. Sequenti paragrapho 14. est quidem πιστάμεινον οὕτως εὖρον ὥς ἐν εἴποι. sed si ad eum modum refingere velis hunc locum, multo majore opus est mutatione.



ἀσυσκεύαστά ἐστι, οὔτε δυσλύτως ἔχει, ὥστε διατριβὴν  
παρέχειν, ὅταν τῷ ταχὺ δέῃ χρῆσθαι. Τὸν δὲ τοῦ κυ-14  
βερνήτου διάκονον, ὃς πρῶτος τῆς νεῶς καλεῖται, οὕτως  
εὖρον ἐπιστάμενον ἐκάστων τὴν χάραν, ὡς καὶ ἀπὸν ἂν  
εἴποι, ὅπου ἕκαστα κεῖται, καὶ ὅποσα ἐστίν, οὐδὲν ἥττον,  
ἢ ὁ γράμματα ἐπιστάμενος εἴποι ἂν, Σωκράτους καὶ  
ὅποσα γράμματα, καὶ ὅπου ἕκαστον τέτακται. Εἶδον 15  
δὲ, ἔφη ὁ Ἰσχύμαχος, καὶ ἐξετάζοντα τοῦτον αὐτὸν ἐν τῇ  
σχολῇ πάντα, ὅποσιν ἄρα δεῖ ἐν τῷ πλοίῳ χρῆσθαι.  
Θαυμάσας δὲ, ἔφη, τὴν ἐπίσκεψιν αὐτοῦ, ἡρόμην, τί  
πράττοι. Ὁ δ' εἶπεν, ἐπισκοπῶ, ἔφη, ὧς ξένε, εἴτι  
συμβαῖνοι γίνεσθαι, πῶς κεῖται, ἔφη, τὰ ἐν τῇ νῆϊ, ἢ  
εἴτι ἀποστατεῖ, ἢ εἰ δυστραπέλως τί σύγκειται. Οὐ 16  
γάρ, ἔφη, ἐγχαρεῖ, ὅταν χειμάζῃ ὁ θεὸς ἐν τῇ θαλάσῃ,  
οὔτε μαστεύειν, ὅτου ἂν δέῃ, οὔτε δυστραπέλως ἔχον δι-  
δόναι. Ἀπειλεῖ γὰρ ὁ θεὸς, καὶ κολάζει τοὺς βλάκας.  
Ἐὰν δὲ μόνον μὴ ἀπολέσῃ τοὺς μὴ ἀμαρτάνοντας, πάνυ  
ἀγαπητόν· ἔαν δὲ καὶ πάνυ καλῶς ὑπηρετοῦντας σώζῃ,  
πολλὴ χάρις, ἔφη, τοῖς θεοῖς. Ἐγὼ οὖν κατιδὼν ταύ-17  
την τὴν ἀκρίβειαν τῆς κατασκευῆς, ἔλεγον τῇ γυναικί,  
ὅτι πάνυ ἂν ἡμῶν εἴη βλακικόν, εἰ οἱ μὲν ἐν τοῖς πλοίοις

14. ἐκάστων τὴν χάραν] Sic vulgatum ἐκάστην cum Stephano correxi.

15. συμβαῖνοι] Ita Stephanus edd. vett. Guelf. Lipsf. συμβαίνει correxit. Priorem lectionem revocavit Zeune.

ἢ εἰ δυστ.] Juntina ἢ omisit, contra εἰ Parif. C. D.

16. ὅταν χειμάζῃ] Columellæ Cicero: Hæc eadem ratio præparationis atque ordinis etiam in navigiis plurimum valet: nam ubi tempestas incescit, et est rite disposita navis, suo quidque ordine locatum armamentum sine trepidatione minister promit, cum est a gubernatore postulatum.

17. κατιδὼν] Quanquam supra dixi navis exemplum ab Ischomacho af-

ferri potius ad Socratem quam ad uxorem, hic tamen locus sententiam meam redarguere videtur et Weiskianam comprobare, qui comparationem ineptam colloquio cum uxore habito recte judicavit.

ἡμῶν εἴη βλακικόν] Intelligit ἔργον cum Bachio Weiske, ne cum Stephano mutare aliquid necesse sit. Is enim aut ἡμῶν ἐνεῖν τι, aut πολὺ ἂν ἡμῶν εἴη τὸ, aut πάνυ ἂν ἡμῶν αἰσχροὺν εἴη τὸ scribendum censuerat.

πλοίοις] Hoc in Guelf. superscriptum est. A prima manu est, ut in Juntina, πλουσίοις. Parif. A. C. D. πλοίοις, sed A. in omittit.

καὶ μικροῖς οὖσι χώρας εὐρίσκουσι, καὶ σαλεύοντες ἰσχυ-  
 ρῶς, ὅμως σώζουσι τὴν τάξιν, καὶ ὑπερφοβούμενοι, ὅμως  
 εὐρίσκουσι τὸ δέον λαμβάνειν· ἡμεῖς δὲ, καὶ διηρημένων  
 ἐκάστοις θηκῶν ἐν τῇ οἰκίᾳ μεγάλων, καὶ βεβηκυίας  
 τῆς οἰκίας ἐν δαπέδῳ, εἰ μὴ εὐρήσομεν καλὴν καὶ εὐεύ-  
 ρετον χώραν ἐκάστοις αὐτῶν, πῶς οὐκ ἂν πολλὰ ἡμῶν  
 18 ἄσυνεσία εἴη; Ὡς μὲν δὴ ἀγαθὸν τετάχθαι σκευῶν  
 κατασκευὴν, καὶ ὡς ῥάδιον χώραν ἐκάστοις αὐτῶν εὐρεῖν  
 19 ἐν οἰκίᾳ θεῖναι, ὡς ἐκάστοις συμφέρεῖ, εἴρηται. Ὡς δὲ  
 καλὸν φαίνεται, ἐπειδὴν ὑποδήματα ἐφεξῆς κείται, καὶ  
 ὅποια ἤ, καλὸν δὲ ἱμάτια κεχωρισμένα ἰδεῖν, καὶ ὅποια  
 ἤ, καλὸν δὲ στρώματα, καλὸν δὲ χαλκία, καλὸν δὲ τὰ  
 ἀμφὶ τραπέζας, καλὸν δὲ καὶ ὁ πάντων καταγελάσειεν  
 ἂν μάλιστα οὐχ ὁ σεμνὸς, ἀλλ' ὁ κομψὸς, ὅτι καὶ χύ-  
 τρας, φησὶν, εὐρυθμον φαίνεσθαι εὐκρινῶς κειμένας.  
 20 Τὰ δὲ ἄλλα ἤδη που ἀπὸ τούτου ἅπαντα καλλίῳ φαί-  
 νεται κατὰ κόσμον κείμενα. Χορὸς γὰρ σκευῶν ἕκαστα  
 φαίνεται· καὶ τὸ μέσον δὲ τούτων καλὸν φαίνεται, ἐκ-  
 ποδὼν ἐκάστου κειμένου· ὥσπερ κύκλιος χορὸς οὐ μόνον

εὐρήσομεν] Edd. vett. εὐρήσωμεν.  
 Guelf. εὐρίσωμεν, superscripta εὐρίσκω-  
 μιν. Deinde edd. vett. Guelf. Stre-  
 bæus et Camerarius dant εὐέριστον,  
 quod correxit Stephanus. Verum est  
 in Lipf. libro et Paris. A. C. D. et  
 margine Villoisf.

18. ἀγαθὸν] Junt. Guelf. Lipf. Pa-  
 ris. A. D. ἀγαθῶν. Deinde θῆναι edd.  
 vett. cum Paris. C. D. Sequens εἴρη-  
 ται omittit Lipf. Codex. Paris. A. εὐ-  
 ρεῖν καὶ ἐν οἰκίᾳ habet in margine.

19. κείται] Edd. vett. excepta  
 Castal. et Guelf. καίηται. Sequens δὲ  
 ante ἱμάτια et στρώματα omittit Cod.  
 Lipf.

τὰ ἀμφὶ] Articulum omisit Jun-  
 tina.

ὁ κομψὸς] In Guelf. et Juntina est  
 ὁ σεμνὸς κομψὸς, sed in libro scripto  
 σεμνὸς punctis suppositis damnatur.

φησὶν, εὐρυθμον] Brodæus ad φησὶν  
 intelligebat τίς, Leonclavius φασὶν  
 corrigebat; alius verba ὅτι καὶ χύτραν  
 φησὶν εὐρυθμον damnans scribi maluit  
 brevis: χύτρας φαίνεσθαι εὐκ. κειμέ-  
 νας. Vitiosum locum agnovit etiam  
 Weiske, qui sententiam loci postulare  
 ait, ut sequatur: περὶ τούτων ἔτι λε-  
 κτέον. Medicinam a melioribus libris  
 expecto. ἀλλ' ὁ ἀπὸ τούτου κομψὸς  
 dat margo Villoisf.

20. ἀπὸ τούτου] Hæc verba Juntina  
 omisit. Hæc de causa interpretan-  
 tur. Sed oratio abrupta facit, ut etiam  
 hunc locum vitiosum putem esse.

ἅπαντα] Juntina cum Guelf. ἅπαν-  
 τα ἕκαστα dat.

κειμένου] In Guelf. a prima manu  
 fuit κείμενα scriptum.

κύκλιος χορὸς] Chorum in modum  
 circuli interpretatur Index Zeuniz-



αὐτὸς καλὸν θεάμα' ἐστίν, ἀλλὰ καὶ τὸ μέσον αὐτοῦ  
καλὸν καὶ καθαρόν φαίνεται. Εἰ δὲ ἀληθῆ ταῦτα 21  
λέγω, ἔξεστιν, ἔφην, ὦ γυναῖ, καὶ πείραν λαμβάνειν αὐ-  
τῶν, οὔτε τι ζημιωθέντας, οὔτε τι πολλὰ πονήσαντας.  
Ἄλλὰ μὴν οὐδὲ τοῦτο δεῖ ἀθυμῆσαι, ὦ γυναῖ, ἔφην ἐγὼ,  
ὥς χαλεπὸν εὑρεῖν τὸν μαθησόμενόν τε τὰς χώρας, καὶ  
μεμνησόμενον καταχωρίζειν ἕκαστα. Ἴσμεν γὰρ δὴ 22  
που, ὅτι μυριοπλάσια ἡμῶν ἅπαντα ἔχει ἢ πᾶσα πόλις·  
ἀλλ' ὅμως, ὅποιον ἂν τῶν οἰκετῶν κελεύσης πριάμενόν τι  
σοὶ ἐξ ἀγορᾶς ἐνεγκεῖν, οὐδεὶς ἀπορήσει, ἀλλὰ πᾶς εἰδὼς  
φανεῖται, ὅποι χρῆ ἐλθόντα λαβεῖν ἕκαστα. Τούτου  
μέν τοι, ἔφην ἐγὼ, οὐδὲν ἄλλο αἰτίον ἐστίν, ἢ ὅτι ἐν χώρᾳ  
κεῖται τεταγμένη. Ἄνθρωπον δέ γε ζητῶν, καὶ ταῦτα 23  
ἐνίστε ἀντιζητοῦντα, πολλάκις ἂν τις πρότερον, πρὶν εὑ-  
ρεῖν, ἀπέειποι· καὶ τούτου αὖ οὐδὲν ἄλλο αἰτίον ἐστίν, ἢ  
τὸ μὴ εἶναι τεταγμένον, ὅπου ἕκαστον δεῖ ἀναμένειν. Περὶ

nus, addens ex Spanheimio ad Callimachi Hymn. in Dianam vers. 266. 267. choros alios fuisse orbiculares, alios quadrangulares. In Callimacho est περὶ βωμῶν κυκλώσασθαι, choros ducere circum aram. In Aristophanis Ranis 366. est κυκλίοισι χοροῖσιν ὑπὲρ δῶν. Idem Nubium versu 332: κυκλί-ων χορῶν ὁσματοκάμπτας poetas dithyrambicos vocat, interpretantibus Scholiis græcis. Idem Avium versu 917. μέλη κύκλια dicit, juxta παρθένια καὶ κατὰ τὰ Σιμωνίδου nominans; ubi Scholia interpretantur τὰ τὴν αὐτὴν ὑπὲρ δῶν ἔχοντα ταῦτα κύκλια ἔλεγον, τουτίσσι μέλη, ὕμνους, παιᾶνας, προσωδία, παρθένια, τὰ ἔχοντα ἐρωτήσεις καὶ ἀποκρίσεις. Videntur igitur genera plura carminum, a choro circum aram stante vel circumeunte cantata, quæ vulgo lyrica nunc dicimus, vocabulo μέλη κύκλια comprehensa fuisse; ad quæ pertinent χοροὶ κύκλιοι, etiam αὐλοὶ κύκλιοι ab Hefychio memorati, qui χορικῶς interpretatur. Hinc αὐληταὶ κύκλιοι Luciani t. v. p. 121. et 139. Εὐτοῖον νόμοι κύ-

κλιοι sunt in Pollucis iv. sect. 79. ubi Jungermannus Maximi Tyrii locum ex Orat. vii. apposuit: καὶ καλὸν μὲν τοῖς Λακεδαιμονίοις τὸ ἐμβατήριον, Ἀθηναίοις δὲ τὸ κύκλιον (μέλος). Aristophanes Av. 1403. poetas dithyrambicos præcipue designat vocabulo κυκλιοδιδάσκαλος. De varietate dithyramborum dixi in Lexici græci nova editione sub h. v.

21. ζημιωθέντας] Parif. A. ζημιωθέντες et deinde ποιήσαντες dat.

ὥς χαλεπὸν] Juntina cum Guelf. οὐ χαλεπὸν, deinde τῆς χώρας. Verum dat margo Villoif.

22. τῶν οἰκετῶν] Articulum negligunt edd. vett. deinde κελεύσεις πριάμενον Guelf. sed antea fuerat κελεύσοι πριάμενον. Mihi κελεύσεις scribendum videtur; ἂν enim ad ὅποιον pertinet.

οὐδεὶς ἀπορήσει] Parif. D. οὐδεὶς ἀπαγορεύσει dat. Deinde ὅπη Parif. C. D.

23. Περὶ μὲν δὴ] Edd. vett. Guelf. Lipf. Parif. A. περὶ μὲν γὰρ δὴ. Parif. C. δὴ etiam omittit.

μὲν δὴ τάξεως σκευῶν καὶ χρήσεως τοιαῦτα αὐτῇ δια-  
λεχθεὶς δοκῶ μεμνησθαι.

## CAPUT IX.

- 1 Καὶ τί δὴ; ἡ γυνὴ ἐδόκει σοι, ἔφην ἐγὼ, ὦ Ἰσχό-  
μαχε, πῶς τὶ ἐπακούειν, ὧν σὺ ἐσπούδαζες διδάσκων;  
Τί δέ, εἰ μὴ ὑπισχνεῖτό γε ἐπιμελήσεσθαι· καὶ Φανερά  
ἦν ἡδομένη ἰσχυρῶς, ὥσπερ ἐξ ἀμηχανίας εὐπορίαν τινὰ  
εὕρηκυῖα· καὶ ἐδεῖτό μου, ὡς τάχιστα, ἥπερ ἔλεγον, δια-  
2 τάξαι. Καὶ πῶς δὴ, ἔφην ἐγὼ, ὦ Ἰσχόμαχε, διέταξας  
αὐτῇ; Τί δέ, εἰ μὴ τῆς οἰκίας τὴν δύναμιν ἐδοξέ μοι  
πρῶτον ἐπιδείξαι αὐτῇ; οὐ γὰρ ποικίλμασι κεκόσμηται,  
ὦ Σώκρατες, ἀλλὰ τὰ οἰκήματα ἀποδόμηται πρὸς αὐτὸ  
τοῦτο ἐσκεμμένα, ὅπως ἀγγεῖα ὡς συμφορώτατα ἢ τοῖς  
μέλλουσιν ἐν αὐτοῖς ἔσσεσθαι· ὥστε αὐτὰ ἐκάλει τὰ πρέ-  
3 ποντα εἶναι ἐκάστῳ. Ὁ μὲν γὰρ θάλαμος ἐν ὀχυρῷ  
ὦν, τὰ πλείστου ἄξια καὶ στρώματα καὶ σκευὴ παρε-  
κάλει· τὰ δὲ ξηρὰ τῶν στεγῶν τὸν σῆτον· τὰ δὲ ψυχρινὰ

Cap. IX. 1. Καὶ τί δὴ;—πῶς] Sic Stephanus locum interpunxit, cum antea esset sine interrogatione καὶ τί δὴ ἡ γυνὴ—πῶς. Pro ὧν σὺ margo Vil- loisf. ὧν δὴ, Lipf. ὧν δὲ habet. σπουδά- ζεις Parif. C.

ὑπισχνεῖτο] Lipf. Parif. A. C. D. ὑπισχνῆτο, deinde γ' ἐπιμελήσεσθαι Guelf. Parif. A. δι dat pro γε et in margine τοῦδ.

διετάξαι] In Guelf. a prima manu τάξαι scriptum; antea fuerat διδάξαι.

2. ἐσκεμμένα] Camerarius ἐσκεμ- μένων vel ἐσκεμμένως corrigebat: quod ut Zeunius vulgatum defendens, ut potuit, reprobavit, ita ego unice verum puto. Aristoteles Œcon. i. 6. οἰκίαν δὲ πρὸς τι τὰ κτήματα ἀποβλέποντα κα- τασκευαστέον, καὶ πρὸς ὑγίειαν καὶ πρὸς εὐημερίαν αὐτῶν. λέγω δὲ κτήματα (Codex κτήμασι) μὲν, οἷον καρποῖς καὶ ἐδεῇσι ποῖα συμφέροι· καὶ τῶν καρπῶν

ποῖα ξηροῖς καὶ ποῖα ὑγροῖς· καὶ τῶν ἄλλων κτημάτων ποῖα ἐμψύχοις καὶ ποῖα ἀψύχοις καὶ (hæc omittit Co- dex) δούλοις, καὶ ἐλευθέροις, καὶ γυναῖξιν καὶ ἀνδράσι, καὶ ξένοις καὶ ἀστοῖς. Καὶ πρὸς εὐημερίαν δὲ καὶ πρὸς ὑγίειαν δεῖ εἶναι εὐπνον μὲν τοῦ θέρους, εὐήλιον δὲ τοῦ χειμῶνος.

πρέποντα εἶναι ἐκάστῳ] Cuique cellæ convenientem vertit Weiske, et nisi cum Zeunio εἶναι redundare statuas, exponit ea quæ diceret esse cuique seu pertinere ad unumquodque. Sed hoc per verba græca facere non licet, nisi ἐν ἐκάστῳ scripseris, quod omnino fa- ciendum puto.

3. στεγῶν] Margo Steph. στεγνῶν annotavit. Cicero apud Columellam xii. 2. quod excelsissimum est conclave, pretiosissima vasa et vestem desiderat: quod denique horreum siccum atque aridum, frumentis habetur idoneum: quod



τὸν οἶνον· τὰ δὲ Φανὰ ὅσα Φάους δεόμενα ἔργα τε καὶ σκευὴ ἐστί. Καὶ διαιτητήρια δὲ τοῖς ἀνθρώποις ἐπε-4  
δείκνυον αὐτῇ κεκαλλωπισμένα τοῦ μὲν Θέρους ἔχαιν ψυ-  
χεινὰ, τοῦ δὲ χειμῶνος ἀλεεινὰ. Καὶ σύμπασαν δὲ τὴν  
οἰκίαν ἐπέδειξα αὐτῇ, ὅτι πρὸς μεσημβρίαν ἀναπέπταται,  
ὥστε εὐδὴλον εἶναι, ὅτι χειμῶνος μὲν εὐήλιός ἐστι, τοῦ δὲ  
Θέρους εὐσκιος. Ἐδειξα δὲ καὶ τὴν γυναικωνῖτιν αὐτῇ, 5  
Θύραν βαλανείῳ ὠρισμένην ἀπὸ τῆς ἀνδρωνίτιδος, ἵνα μήτε

*frigidum, commodissime vinum custodit : quod bene illustre, fragilem suppellectilem atque ea postulat opera, quæ multi luminis indigent.*

4. ἐπεδείκνυον] Lips. Codex ἀπεδ. habet, deinde cum Juntina, Guelf. Paris. C. ἔχαιν omittit.

κεκαλλωπισμένα] Verbum hoc sensum loci et structuram verborum interpellat inepte. Deinde a domo Ischomachi aliena est mentio cultus externi omnis. Erat enim illa, ut est in §. 2. οὐ τοικίλμασι κεκοσμημένη. In Hieronis c. xi. 2. est οἰκία ὑπερβαλλούσῃ δαπάνῃ κεκαλλωπισμένη. Quid si fuit olim scriptum κεκαλλωπισμένα μὲν οὐ, τοῦ δὲ Θέρους etc.?

πρὸς μεσημβρίαν] Aristoteles in loco supra laudato, εἴη δ' ἂν ἡ τοιαύτη καταβορρὸς οὐσα καὶ μὴ ἰσοπλατῆς, i. e. ad septentrionem conversa. Xenophonteum ἀναπέπταται Zeunianus Index interpretatur : *versus meridiem spectet seu porrecta sit* : cum in Symposio v. 6. ἀναπέπτανται μυκτῆρες ipse vertisset *fursum expansæ sunt*, cum deberet *apertæ*, ut est Agefilai ii. 17. ἀναπιπτάσας τὰς πύλας, non *expansens vel porrigens*, sed *aperiens*. In libro de re equestri i. 10. μυκτῆρες οἱ ἀναπιπταμένοι, id est *patulæ nares*, opponuntur τοῖς συμπιπτακόσι, *angustis*. Sic est παρόδου ἀναπιπταμένης Hellenic. vi. 4, 27. Denique ὅμματα ἀναπιπταμένα sunt *oculi aperti* in Memorabilibus. Hinc est manifestum, h. l. ita verti debere : *ad meridiem aperta aditum habet*. Igitur cœnacula partim ad orientem, alia ad occidentem, quædam ad septentrionem conversa fuerunt.

εὐσκιος] In Memorab. iii. 8, 9. ἄμβραμ æstivam in ædificio com-

memorat similiter.

5. αὐτῇ, Θύραν] Stephanus continuat verba sine inciso usque ad ἀνδρωνίτιδος, Bachius post αὐτῇ cum Weiskio incisum posuit, Zeune post Θύραν. Deinde si γυναικωνίτις est pars ædium mulierum habitationi dicata, quo modo Θύραν addidit Xenophon sine copula? Porro si βαλανεῖον est balneum, parum Ischomachus prospexerat, ne, quæ impedire volebat, acciderent. Qui enim balnei spatium medium impedire potuit, ne quid efferreretur, aut ne fervorum et fervarum congressus fierent? Accedit, quod, cum aditus ipsi et porticus quem usum habeant, sit accurate demonstratum, cœnaculi virilis et muliebris mentio tantum obiter injicitur, nec usus vel commoditas docetur. Difficultatum partem aliquam tollit Weiskiana conjectura Θύρας βαλάνῳ (malim Θύρα καὶ βαλάνῳ) quam ipse vir doctus interpretatur : *ostendi etiam gynæconitin januæ pessulo ipsi esse secretam*. Nam curam gynæcei pertinuisse maxime ad matrenifamilias. Superest longe major pars difficultatis, quam sic expedire non licet. Igitur locum lacunosum esse statuo. Verba prima ita conjungo : ἔδειξα δὲ καὶ τὴν γυναικωνῖτιν αὐτῇ ὠρισμένην ἀπὸ τῆς ἀνδρωνίτιδος. Sequebatur demonstratio usus separati utriusque cœnaculi; deinde vero addebatur mentio θυρωροῦ seu ostiarii, quam non omisit Aristoteles, sed ita posuit, ut in Xenophonte legisset eandem videatur : δοκεῖ δὲ καὶ ἐν ταῖς μεγάλαις οἰκονομίαις χρησῖμος εἶναι θυρωρός, ὃς ἂν ᾗ ἀχρηστος τῶν ἄλλων ἔργων, πρὸς τὴν σωτηρίαν τῶν εἰσφερομένων καὶ ἐκφερομένων. unde Varro i. 13, 2 : villici proxime janu-

ἐκφέρεται ἔνδοθεν, ὅ τι μὴ δεῖ, μήτε τεκνοποιῶνται οἱ οἰκέται ἄνευ τῆς ἡμετέρας γνώμης. Οἱ μὲν γὰρ χρηστοὶ παιδοποιησάμενοι, εὐνούστεροι ὥς ἐπὶ τὸ πολὺ· οἱ δὲ πολλοὶ συζυγέστες, εὐπορώτεροι πρὸς τὸ κακουργεῖν γίγνονται. Ἐπεὶ δὲ ταῦτα διήλθομεν, ἔφη, οὕτω δὴ ἤδη κατὰ φυλὰς διεκρίνομεν τὰ ἐπιπλά. Ἡρχόμεθα δὲ πρῶτον, ἔφη, ἀθροίζοντες, οἷς ἀμφὶ θυσίας χρώμεθα. Μετὰ ταῦτα κόσμον γυναικὸς τὸν εἰς ἐορτὰς διηροῦμεν, ἐσθλὰ ἀνδρὸς τὴν εἰς ἐορτὰς καὶ πόλεμον, καὶ στρώματα ἐν γυναικωνίτιδι, στρώματα ἐν ἀνδρωνίτιδι, ὑποδήματα γυναικεία, ὑποδήματα ἀνδρεῖα. Ὅπλων ἄλλη φυλὴ, ἄλλη ταλασιουργικῶν ὀργάνων, ἄλλη σιτοποιικῶν, ἄλλη ὀψοποιικῶν, ἄλλη τῶν ἀμφὶ λουτρὸν, ἄλλη ἀμφὶ μάκτρας, ἄλλη ἀμφὶ τραπέζας. Καὶ ταῦτα πάντα διεχωρίζομεν, οἷς τε αἰεὶ δεῖ χρῆσθαι, καὶ τὰ θοινητικά. Χωρὶς δὲ καὶ τὰ κατὰ μῆνα δαπανώμενα ἀφείλομεν, διχα δὲ καὶ τὰ εἰς ἐνιαυτὸν ἀπολελογισμένα κατέθεμεν. Οὕτω

am cellam esse oportet, eumque scire, qui introeat, aut exeat noctu, quidve ferat, præsertim si ostiarius est nemo. Hæc significaverat fere Xenophon iis verbis, quorum partem reliquam habemus in *Θύραν βαλανείου*, ubi βαλάνων latere puto. Denique admonitio subjuncta erat de fervorum congressibus, talis fere, qualem ex hoc loco traduxisse videtur Aristoteles Œcon. i. 5: δεῖ δὲ καὶ ἐξομηρεῖν τεκνοποιῆσαις, quod transtulit Varro R. R. i. 1: præfectos alacriores faciendum præmiis, dandaque opera, ut habeant peculium et conjunctas conservas, e quibus habeant filios: eo enim fiunt firmiores ac conjunctiores fundo; et repetiit Columella i. 8, 5. Scilicet post ὅτι μὴ δεῖ, defunt quædam, veluti μήτε εισφέρειται. Sequebatur præceptum generale de fervorum congressibus et fervarum, cujus pars major superest.

6. φυλὰς] Cicero apud Columellam c. 3. Præparatis idoneis locis instrumentum et suppellectilem distribuere

scripsimus: ac primum ea secrevimus, quibus ad res divinas uti solemus, postea mundum muliebrem, qui ad dies festos comparatur, deinde ad bella virilem, item dierum solennium ornatum, nec minus calceamenta utrique sexui convenientia: tum jam seorsum arma ac tela seponebantur, et in altera parte instrumenta, quibus ad lavificia utuntur.—Ceterum πρώτῃ ἔφη margo Villosif. deinde Parif. A. εἰς τὰς ἐορτὰς.

ἀνδρεῖα] Juntina et margo Steph. ἀνδρῶα. Cf. Cyropædiæ viii. 2, 5.

7. ἄλλη ἀμφὶ] Stephanus bis articulum τῶν inferendum esse recte monuit. Cicero: Post quibus ad cibum comparandum vasis uti assolent, constituebantur; inde quæ ad lavationem, quæ ad exornationem, quæ ad mensam quotidianam atque epulationem pertinent, exponebantur.

Θοινητικά] Stephanus θοινατικά dedit, quæ forma est in Parif. A. C. D.

8. τὰ εἰς ἐνιαυτὸν] Lips. τὰ omisit. Deinde λανθάνειν Guelf. Cicero vertit: Postea ex iis, quibus quotidie uti-



γὰρ ἥττον λανθάνει, ὅπως πρὸς τὸ τέλος ἐκβήσεται. Ἐπεὶ δὲ ἐχαρίσαμεν πάντα κατὰ Φυλὰς τὰ ἐπιπλά, εἰς τὰς χώρας τὰς προσηκούσας ἕκαστα διηνέγκαμεν. Μετὰ δὲ τοῦτο ὅσοις μὲν τῶν σκευῶν καθημέραν χρῶνται, οἱ οἰκέται, οἷον σιτοποιικοῖς, ὀψοποιικοῖς, ταλασιουργικοῖς, καὶ εἴτι ἄλλο τοιοῦτο, ταῦτα μὲν αὐτοῖς τοῖς χρωμένοις δείξαντες ὅπου δεῖ τιθέναι, παρεδώκαμεν, καὶ ἐπετάξαμεν σῶα παρέχειν ὅσοις δ' εἰς ἐορτὰς ἢ ξενο- 10 δοχίας χρῶμεθα ἢ εἰς τὰς διὰ χρόνου πράξεις, ταῦτα δὲ τῇ ταμίᾳ παρεδώκαμεν, καὶ δείξαντες τὰς χώρας αὐτῶν, καὶ ἀπαριθμήσαντες καὶ γραφάμενοι ἕκαστα, εἶπομεν αὐτῇ, διδόναι τούτων ὅτῳ δέοι ἕκαστον, καὶ μεμνήσθαι, ὅτῳ ἂν τι διδῶ, καὶ ἀπολαμβάνουσιν κατατιθέναι πάλιν, ὅθεν περ ἂν ἕκαστα λαμβάνῃ.

Τὴν δὲ ταμίαν ἐποίησάμεθα ἐπισκεψάμενοι, ἥτις 11

*mur, quod menstruum esset, seposuimus, annum quoque in duas partes divisimus: nam sic minus fallit, qui exitus futurus sit. Satis inepte! Nec licebit uti defensione Zeunii in suas partes scribentis.—Postea διηνέγομεν Paris. A. C. D.*

9. σιτοποιικοῖς] Guelf. σιτοποιηκοῖς, ὀψοποιηκοῖς. Cicero vertit: *Hæc postquam omnia secevimus, tum suo quæque loco disposuimus: deinde quibus quotidie servuli utuntur, quæ ad lanificia, quæ ad cibaria coquenda et conficienda pertinent, hæc ipsis, qui his uti solent, tradidimus, et ubi exponerentur, demonstravimus, et ut salva essent, præcepimus.* Aristoteles *Æcon. i. 6.* ἐν μὲν οὖν ταῖς μικραῖς κτήσεσιν ὁ Ἀττικὸς τρόπος τῆς διαθέσεως τῶν ἐπικαρπιῶν χρήσιμος· ἐν δὲ ταῖς μεγάλαις, διαμερισθέντων καὶ τῶν πρὸς ἐνιαυτὸν, καὶ τῶν κατὰ μῆνα δαπανωμένων. Ὁμοίως δὲ καὶ περὶ σκευῶν χρήσεις τῶν κατ' ἡμέραν καὶ τῶν ὀλιγῶν, ταῦτα παραδοτέον τοῖς ἐφεστῶσιν.

10. τὰς διὰ χρόνου] Cicero: *Quibus autem ad dies festos et ad hospitum adventum utimur et ad quædam rara negotia, hæc promo tradidimus, et loca*

*omnium demonstravimus, et omnia annumeravimus, atque annumerata ipsi exscripsimus, eumque admonuimus, ut quodcumque opus esset, sciret unde daret, et meminisset atque annotaret, quid et quando et cui dedisset, et cum recepisset, ut quidque suo loco reponeret.*

ταῦτα δὲ] Zeunianum *Tei repudiavit Weiske comparans Hellenica i. 4, 13. et ibi annotata ab eo.*

τῇ ταμίᾳ] *Promo* vertit Cicero, unde *Patricius* hic τῷ ταμίᾳ scribi voluit. Sed sequentia confirmant vulgatum.

γραφάμενοι] Cicero ἀπογραφάμενοι legisse videtur, *exscripsimus* vertens. Sed in *Agefilai cap. i. 18.* similiter est γραφομένων.

ὅτῳ ἂν τι] Cum *Aldina Stephanus* hoc vulgato ὅτι ἂν τῷ prætulit. Cicero ὅταν τί τῷ legisse videtur *Zeunio.*

11. ἐπισκεψάμενοι] Cicero apud *Columellam xii. 1. de villica: in primis considerandum erit, an a vino, ab escis, a superstitionibus, a somno, a viris remotissima sit, et ut cura eam subeat, quid meminisse, quid in posterum prospicere debeat—et tam malis*

- ἡμῖν ἐδόκει εἶναι ἐγκρατεστάτη καὶ γαστρός, καὶ οἶνου, καὶ ὕπνου, καὶ ἀνδρῶν συνουσίας· πρὸς τούτοις δὲ, ἢ τὸ μνημονικὸν μάλιστα ἐδόκει ἔχειν, καὶ τὸ προνοεῖν, μή τι κακὸν λάβῃ παρ' ἡμῶν ἀμελοῦσα, καὶ σκοπεῖν, ὅπως
- 12 χαριζομένη τὶ ἡμῖν, ὅφ' ἡμῶν ἀντιτιμῆσεται. Ἐδιδάσκομεν δὲ αὐτὴν καὶ εὐνοϊκῶς ἔχειν πρὸς ἡμᾶς, ὅτ' εὐφραϊνοίμεθα, τῶν εὐφροσυνῶν μεταδιδόντες, καὶ εἴτι λυπηρὸν εἶη, εἰς ταῦτα παρακαλοῦντες. Καὶ τὸ προθυμεῖσθαι δὲ συναύξειν τὸν οἶκον ἐπαιδεύομεν αὐτὴν, ἐπιγιγνώσκειν αὐτὴν ποιοῦντες, καὶ τῆς εὐπραγίας αὐτῇ μεταδιδόντες.
- 13 Καὶ δικαιοσύνην δ' αὐτῇ ἐνεποιούμεν, τιμιωτέρους τιθέντες τοὺς δικαίους τῶν ἀδίκων, καὶ ἐπιδεικνύοντες πλουσιώτερον καὶ ἐλευθεριώτερον βιοτεύοντας τῶν ἀδίκων· καὶ αὐ-
- 14 τὴν δὲ ἐν αὐτῇ τῇ χώρᾳ κατετάττομεν. Ἐπὶ δὲ τούτοις πᾶσιν εἶπον, ἔφη, ὦ Σώκρατες, ἐγὼ τῇ γυναικί, ὅτι πάντων τούτων οὐδὲν ὄφελος, εἰ μὴ αὐτὴ ἐπιμελήσεται, ὅπως διαμένη ἐκάστῳ ἢ τάξϊ. Ἐδίδασκον δὲ αὐτὴν, ὅτι καὶ

*vitare, quam præmium recte factorum sperare.*

12. ἐπιγιγνώσκειν] Weiske intelligens οἰκίαν interpretatur, cum eam consciam faceremus rerum et rationum nostrarum. Sed quid οἰκία ad hæc? Conflia cum villica communicantur, ejusque consilium exquiritur. Quodsi commune consilium felicem habuerit eventum, τῆς εὐπραγίας fructum villica et ipsa percipit cum domino.

13. δικαιοσύνην δ' αὐτῇ] Edd. vett. δὲ omittunt, quod addit etiam margo Villois. Deinde pro τιθέντες margo Stephan. ποιοῦντες annotavit. postea βιωτεύοντας Guelf.

ἐν αὐτῇ τῇ χώρᾳ] Pro ἐν τῇ αὐτῇ χώρᾳ dictum interpretatur Weiske: eo loco sive ea in conditione illam ponebamus, ut posset splendide et liberaliter, sive ut homines honestiores, vivere. Leonclaviana versio, atque huic tali locum hunc attribuebamus, græcis his responderet, judice Weiskio: ἐν ταύτῃ

μὲν οὖν τῇ χώρᾳ αὐτὴν κατετάττομεν. Camerarius interpretatur: atque eam ipsam quoque in numero proborum iustorumque collocabamus. Mihi nulla harum rationum satisfacit, et locum lacunosum esse censeo.

14. ἐκάστῳ ἢ τάξϊ] Guelf. ἐκάστων habet, et præcedens τούτων est a manu secunda adscriptum. Deinde ἐννοηομέναις dat. Cicero vertit: Postremo his rebus omnibus constitutis, nihil hanc arbitror distributionem profuturam, nisi villicus scripius, et aliquando tamen dominus aut matrona consideraverit animadverteritque, ut ordinatio instituta conservetur. Quod etiam in bene moratis civitatibus semper est observatum; quarum primoribus atque optimatibus non satis visum est bonas leges habere, nisi custodes earum diligentissimos cives creassent, quos Græci νομοφύλακας appellant. Horum erat officium, eos, qui legibus parerent, laudibus prosequi nec minus honoribus: eos autem, qui non parerent, pœna multare.



ἐν ταῖς εὐνομουμέναις πόλεσιν οὐκ ἀρκεῖν δοκεῖ τοῖς πολίταις, ἣν νόμους καλοὺς γράφονται, ἀλλὰ καὶ νομοφύλακας προσαιροῦνται, οἵτινες ἐπισκοποῦντες τὸν μὲν ποιοῦντα τὰ νόμιμα ἐπαινοῦσιν· ἣν δὲ τις παρὰ τοὺς νόμους ποιῇ, ζημιοῦσι. Νομίσαι οὖν ἐκέλευον, ἔφη, τὴν 15 γυναῖκα καὶ αὐτὴν νομοφύλακα τῶν ἐν τῇ οἰκίᾳ εἶναι, καὶ ἐξετάζειν δὲ, ὅταν δόξῃ αὐτῇ, τὰ σκευή, ὥσπερ ὁ Φρούραρχος τὰς Φυλακὰς ἐξετάζει, καὶ δοκιμάζειν, εἰ καλῶς ἕκαστον ἔχει, ὥσπερ ἡ βουλὴ ἵππους καὶ ἱππέας δοκιμάζει, καὶ ἐπαινεῖν δὲ καὶ τιμᾶν, ὥσπερ βασιλίσσαν, τὸν ἄξιον ἀπὸ τῆς παρούσης δυνάμεως, καὶ λοιδορεῖν καὶ κολάζειν τὸν τούτων δέοντον. Πρὸς δὲ τούτοις 16 ἐδίδασκον αὐτὴν, ἔφη, ὡς οὐκ ἂν ἄχθοιτο δικαίως, εἰ πλείω αὐτῇ πράγματα προστάττω, ἢ τοῖς οἰκέταις περὶ τὰ κτήματα, ἐπιδεικνύων, ὅτι τοῖς μὲν οἰκέταις μέτεστι τῶν δεσποσύνων χρημάτων τοσούτον, ὅσον φέρειν, ἢ θεραπεύειν, ἢ φυλάττειν, χρῆσθαι δὲ οὐδενὶ αὐτῶν ἔξεστιν, ὅτῳ ἂν μὴ δῶ ὁ κύριος· δεσπότου δὲ ἀπαντὰ ἐστίν, ᾧ ἂν βούληται ἕκαστα, χρῆσθαι. Ὅτῳ οὖν καὶ σωζομένων 17 μεγίστη ὄνησις, καὶ φθειρομένων μεγίστη βλάβη, τούτῳ καὶ τὴν ἐπιμέλειαν μάλιστα προσήκουσαν ἀπέφαινον. Τί οὖν; ἔφην ἐγὼ, ὦ Ἰσχόμαχε, ταῦτα ἀκούσασα ἡ 18

ποιῇ] Juntina et Parif. A. C. D. ποιῇ. Deinde ἕκαστον ἔχει Parif. A. C. D.

15. ἡ βουλὴ] Compara de Magistro Equitum i. 8, 13.

ὥσπερ βασιλίσσαν] Parif. A. ὥσπερ καὶ βασιλίσσαν. Deinde τὴν ἄξιον Parif. C. D.

16. οὐδενὶ αὐτῶν] Nescio unde Weiskiana οὐδὲν dederit.

ᾧ ἂν βούληται ἕκαστα, χρῆσθαι] Camerarius corrigebat ἕκαστῳ, Stephanus ὡς ἂν βούληται ἕκαστοῖς χρ., aut ὡς ἂν β. ἕκαστῳ χρ. Vulgatum Bachius, Zeunius et Weiskius ita de-

fendunt, ut primum ὥστε intelligant subaudiendum ad χρῆσθαι· deinde ἕκαστα interpretantur καὶ ἕκαστα cum Brodæo, aut εἰς ἕκαστα, ex nota formula χρῆσθαι τινὶ τι. Quasi tanti illi viri et tam egregie docti, Camerarius et Stephanus, hanc græci sermonis consuetudinem ignorassent. Quam si sequi voluisset Xenophon, dicendum potius erat: ᾧ ἂν βούληται ἕκαστῳ χρῆσθαι, ad quemcunque libuerit usum adhibere. Mihi igitur posterior Stephani ratio, uti Leonclavio, fola placet.

γυνὴ πῶς σοι ὑπήκουε ; τί δὲ, ἔφη, εἰ μὴ εἶπέ γέ μοι, ὦ Σώκρατες, ὅτι οὐκ ὀρθῶς γιγνώσκωμι, εἰ οἰοίμην χαλεπὰ ἐπιτάττειν, διδάσκων ὅτι ἐπιμελεῖσθαι δεῖ τῶν ὄντων. Χαλεπώτερον γὰρ ἂν, ἔφη φάναι, εἰ αὐτῇ ἐπέτατον ἀμελεῖν τῶν ἑαυτῆς, ἢ εἰ ἐπιμελεῖσθαι δεήσει τῶν οἰ-  
 19 κείων ἀγαθῶν. Πεφυκέναι γὰρ δοκεῖ, ἔφη, ὥσπερ καὶ τέκνων ῥᾶον τὸ ἐπιμελεῖσθαι τῇ σῶφρονι τῶν ἑαυτῆς, ἢ ἀμελεῖν, οὕτω καὶ τῶν κτημάτων, ὅσα ἴδια ὄντα εὐφραίνει, ἥδιον τὸ ἐπιμελεῖσθαι νομίζειν ἔφη εἶναι τῇ σῶφρονι τῶν ἑαυτῆς ἢ ἀμελεῖν.

## CAPUT X.

1 Καὶ ἐγὼ ἀκούσας, ἔφη ὁ Σωκράτης, ἀποκρίνασθαι τὴν γυναῖκα αὐτῷ ταῦτα, εἶπον· Νῆ τὴν Ἥραν, ἔφην, ὦ Ἰσχόμαχε, ἀνδρικήν γε ἐπιδεικνύεις τὴν διάνοιαν τῆς γυναικός. Καὶ ἄλλα τοίνυν, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, θέλω σοὶ πάνυ μεγαλόφρονα αὐτῆς διηγήσασθαι, ἃ μου ἅπαζ ἀκούσασα ταχὺ ἐπέειπετο. Τὰ ποῖα ; ἔφην ἐγὼ, λέγε· ὥς ἐμοὶ πολὺ ἥδιον ζώσης ἀρετὴν γυναικὸς καταμανθάνειν, ἢ εἰ Ζεῦξις μοι καλὴν εἰκάσας γραφῇ γυναῖκα ἐπε-  
 2 δείκνυσεν. Ἐντεῦθεν δὴ λέγει ὁ Ἰσχόμαχος· Ἐγὼ τοίνυν, ἔφη, ἰδὼν ποτε αὐτὴν, ὦ Σώκρατες, ἐντετριμμένην πολλῷ μὲν ψιμμουδίῳ, ὅπως λευκοτέρα ἔτι δοκοίη εἶναι,

18. πῶς σοι ὑπήκουε ;] Parif. C. D. πῶς σοι ὑπάκουε. Equidem hoc σοι præferam.

εἶπέ γε] Castal. γε omisit.

19. δοκεῖ, ἔφη,] Edd. vett. ἔφη omittunt. Deinde ῥᾶον omittitur in edd. vett. Guelf. Lips. Steph. ex Codicum veterum consensu ait se ῥᾶον restituisse, cum quidam μάλλον interponere maluissent. Strebæus jucundius vertit.

ἔφη εἶναι] Posterius verbum omittitur in edd. vett. sed extat etiam in margine Villoif. Deinde # in Castal.

Parif. A. C. D. εἰ omittunt, solus A. in margine addit.

Cap. X. νῆ τὴν Ἥραν, ἔφην] Formulam jurandi Socraticam asseruit Ernesti ad Memorab. i. 5, 5. In Guelf. et Lips. est ἔφη.

2. μὲν ψιμμουδίῳ] Juntina ψιμμουδίῳ, Guelf. μέντοι ψιμμουδίῳ, Lips. etiam dat simplici μ scriptum vocabulum, ut fecit. 7. et Parif. A. C. D.

ἔτι] Parif. A. ἔτι λευκοτέρα δοκεῖ, in margine δοκοῖ. C. λ. ἔτι δοκῇ. D. δοκῇ.



ἢ ἤν, πολλῇ δὲ ἐγκούσῃ, ὅπως ἐρυθροτέρα φαίνοιτο τῆς ἀληθείας, ὑποδήματα δ' ἔχουσιν ὑψηλὰ, ὅπως μείζων δοκοίη εἶναι, ἢ ἐπεφύκει, εἰπέ μοι, ἔφην, ὦ γύναι, ποτέρως ἂν με κρίναις ἀξιοφίλητον μᾶλλον εἶναι χρημάτων κοινωνόν, εἴ σοι αὐτὰ τὰ ὄντα ἀποδεικνύοιμι, καὶ μήτε κομπάζοιμι, ὥς πλείω τῶν ὄντων ἐστί μοι, μήτε ἀποκρυπτοίμην τὶ τῶν ὄντων μηδὲν, ἢ εἰ ἐπειρώμην σε ἐξαπατᾶν, λέγων τε ὥς πλείω τῶν ὄντων ἐστί μοι, ἐπιδεικνύς τε ἀργύριον κίβδηλον [δηλοῖν σε] καὶ ὅρμους ὑποξύλους, καὶ πορφυρίδας ἐξιτήλους φαίην ἀληθινὰς εἶναι; Καὶ 4 ὑπολαβοῦσα εὐθύς, εὐφήμει, ἔφη· μὴ γένοιο σὺ τοιοῦτος. οὐ γὰρ ἂν ἐγαγέ σε δυναίμην, εἰ τοιοῦτος εἴης, ἀσπάζασθαι ἐκ τῆς ψυχῆς. Οὐκοῦν, ἔφην ἐγὼ, συνεληλύθαμεν, ὦ γύναι, ὥς καὶ τῶν σωμάτων κοινωνήσοντες ἀλλήλοις; Φασὶ γοῦν, ἔφη, οἱ ἄνθρωποι. Ποτέρως ἂν 5 οὔν, ἔφην ἐγὼ, τοῦ σώματος αὐτοῦ δοκοῖν εἶναι ἀξιοφίλητος

ἐγκούσῃ] Atticum dicitur esse pro ἀγκούσῃ, quam scripturam annotat margo Steph. infra sect. 7. Thomas Magister usum Atticum annotavit.

ὑψηλὰ] Usus muliebrem docuit Victorius Var. Lect. 15, 23. Deinde δοκοῖ Paris. A. C. D.

3. αὐτὰ τὰ ὄντα] Articulum omittit Paris. A. Brodæus recte τὰ ἀληθῶς ὑπάρχοντα interpretatur. Deinde πλείω ἐστί μοι τῶν ὄντων Lips. cum Paris. A. C. D. Antea ἢ ἐπειρώμην Paris. C. D.

ἢ εἰ] Guelf. εἰ omittit, et sequentia ita ordinat: ἐστί μοι τῶν ὄντων.

[δηλοῖν σε] Hæc verba seclusi, seclusus auctoritatem Stephani, qui plane delet, tanquam orta ex repetitione syllabarum postremarum vocabuli antecedentis. Cum Stephano faciunt Leoncl. et Bachius. Brodæus se in soi mutari voluit. Camerarius imponerem tibi, in fraudem illicerem vertit. Est sane apud Hesychium δηλήσονται, ψεύσονται, βλάψουσι, sed id verbum Xenophontis ætate doricæ dialecti et poetarum proprium fuit.

Præterea media tantum verbi forma fuit usitata. Deinde verbum hic interpositum alieno plane in loco turbat verborum ordinem. Denique significatio, quam verbum in poetarum locis habet a me comparatis omnibus, ea ab hoc loco abhorret. Itaque Zeunii et Weiskii defensione uti non licet.

ὑποξύλους] ligneos, sed inauratos. Cf. Victorii V. L. 19, 24.

ἐξιτήλους] Edd. vet. Guelf. Lips. ἐξιτήλας.

4. ἀσπάζασθαι] Vulgo additum se auctore libro Guelf. Lips. Paris. A. C. D. delevit Zeune. Alii præeunte Castalione prius se post ἐγαγέ deleri voluerunt. ἐκ ψυχῆς Paris. C.

5. Ποτέρως ἂν οὔν] Guelf. οὔν omittit, et sæpe in tali oratione omisit Xenophon, uti docui ad Cyrop. i. 4, 13. iv. 4, 5. vii. 5, 25. Memorab. ii. 3, 19. Aristoteles Œconom. i. 4. περὶ δὲ κοσμήσεως ὅσπερ οὐδὲ τὰ πρὶν διὰ ἀλαζονευομένους ἀλλήλοις πλεσιάζειν, οὕτως οὐδὲ τὰ σώματα· ἢ δὲ διὰ τῆς κοσμήσεως οὐδὲν διαφέρει οὐδ' ἐστὶ τῆς τῶν

μᾶλλον κοινωνὸς, εἴ σοι τὸ σῶμα περὶ ῥώμην παρέρχεται τὸ  
ἐμαυτοῦ ἐπιμελούμενος, ὅπως ὑγιαίνον τε καὶ ἐρρῶμένον  
ἔσται, καὶ διὰ ταῦτα τῷ ὄντι εὐχρως σοι ἔσομαι, ἢ εἴ σοι  
μίλτω ἀλειφόμενος, καὶ τοὺς ὀφθαλμοὺς ὑπαλειφόμενος  
ἀνδρεικέλω, ἐπιδεικνύοιμί τε ἐμαυτὸν, καὶ συνείην ἐξαπατῶν  
σε, καὶ παρέχων ὄραν καὶ ἀπτεσθαι μίλτου ἀντὶ τοῦ ἐμαυ-  
6 τοῦ χρωτός; Ἐγὼ μὲν, ἔφη ἐκείνη, οὔτ' ἂν μίλτου ἀπτοίμην  
ἡδίων ἢ σοῦ, οὔτ' ἂν ἀνδρεικέλου χρῶμα ὀρώην ἡδίων, ἢ τὸ  
σὸν, οὔτ' ἂν τοὺς ὀφθαλμοὺς ὑπαλλημιμένους ἡδίων ὀρώην  
7 τοὺς σοὺς, ἢ ὑγιαίνοντας. Καὶ ἐμὲ τοίνυν νόμιζε, εἰπεῖν  
ἔφη ὁ Ἰσχύμαχος, ὦ γύναι, μήτε ψιμμουθίου μήτε ἐγ-  
χούσης χρώματι ἡδεσθαι μᾶλλον, ἢ τῷ σῶ. Ἄλλ'  
ὥσπερ οἱ θεοὶ ἐποίησαν ἵπποις μὲν ἵππους, βουσι δὲ  
βοῦς ἡδιστον, προβάτοις δὲ πρόβατα, οὕτω καὶ οἱ ἄν-  
θρωποι ἀνθρώπου σῶμα καθαρὸν οἶονταί ἡδιστον εἶναι.  
8 Αἱ δ' ἀπάται αὗται τοὺς μὲν ἔξω πως δύναιντ' ἂν ἀνεξ-  
ελέγκτως ἐξαπατᾶν, συνόντας δὲ αἰεὶ ἀνάγκη ἀλίσκε-  
σθαι, ἂν ἐπιχειρῶσιν ἐξαπατᾶν ἀλλήλους. Ἡ γὰρ ἐξ  
εὐνῆς ἀλίσκονται ἐξανιστάμενοι πρὶν παρασκευάσασθαι,  
ἢ ὑπὸ ἰδρώτος ἐλέγχονται, ἢ ὑπὸ δακρύων βασανίζονται,  
9 ἢ ὑπὸ λουτροῦ ἀληθινῶς καταπτεύθησαν. Τί οὖν πρὸς  
θεῶν, ἔφη ἐγὼ, πρὸς ταῦτα ἀπεκρίνατο; Τί δὲ, ἔφη, εἰ

τραγῶδων ἐν τῇ σκηνῇ πρὸς ἀλλήλους  
ἐμιλίας.

τὸ ἐμαυτοῦ] Parif. A. τὸ ἑαυτοῦ. C.

D. τὸ ἑαυτοῦ ἐπιμελούμενος.  
ἐπιδεικνύοιμι] Guelf. ἐπιδείκνυμι, Pa-  
rif. C. D. Lipf. cum edd. vett. ἐπι-  
δείκνυμι. Deinde παρέχω edd. vett.

6. ὑπαλλημιμένους] In Guelf. altera  
litera μ superscripta est. idem paulo  
antea ἡδίων ὀρώην dat cum Parif. C. D.  
In seqq. Lipf. ὀρώην ἢ τοὺς σοὺς dat.  
Guelf. ἢ σοὺς ἢ ὑγιαίνοντας. ἢ τοὺς σοὺς  
ἢ ὑγ. margo Villoif. Camerarius  
quam sanos viros vertens ἢ σοὺς ὑγιαίνον-

τας reddidisse videtur Zeunio.

7. ψιμμουθίου] Parif. A. C. D. ψιμου-  
θίου dant.

8. ἐξανιστάμενοι] Codex Lipf. ἐξα-  
νιστάμεναι dat cum Parif. A. C. D.

ἀληθινῶς] Offendit me vocabulum,  
quamquam priori ἀνεξελέγκτως oppo-  
situm forte dicas. Deinde καταπτεύ-  
σθησαν Guelf. καταπτεύθησαν Parif. C. D.

9. Τί δὲ, ἔφη,] Vitium edd. vett. et  
Steph. ἔφην fustulit Leoncl. Deinde  
τοιοῦτο Parif. A. C. D. Postea post  
πῶποτε additum ἐστὶ ἀuctore libro  
Guelf. Lipf. Parif. A. et Juntina,



μὴ τοῦ λοιποῦ τοιοῦτον μὲν οὐδὲν πώποτε ἔτι ἐπραγμα-  
τεύσατο, καθάραν δὲ καὶ πρεπόντως ἔχουσιν ἐπειράτο  
ἐαυτὴν ἐπιδεικνύναι; καὶ ἐμὲ μὲν τοι ἡρώτα, εἴτι ἔχοιμι  
συμβουλευσαι, ὡς ἂν τῷ ὄντι καλὴ φαίνοιτο, ἀλλὰ μὴ  
μόνον δοκοίη. Καὶ ἐγὼ μέντοι, ὦ Σώκρατες, ἔφη, συνε- 10  
βούλευον αὐτῇ μὴ δουλικῶς ἀεὶ καθῆσθαι, ἀλλὰ σὺν  
τοῖς θεοῖς πειραῖσθαι δεσποτικῶς πρὸς μὲν τὸν ἰστὸν  
προστᾶσαν, ὅτι μὲν βέλτιον ἄλλου ἐπίσταίτο, ἐπιδιδά-  
ξαι, ὅτι δὲ χεῖρον, ἐπιμαθεῖν· ἐπισκέψασθαι δὲ καὶ  
σιτοποιὸν, παραστῆναι δὲ καὶ ἀπομετρούσῃ τῇ ταμίᾳ,  
περιελθεῖν δ' ἐπισκοπούμενην καὶ εἰ κατὰ χώραν ἔχει, ἥ  
δεῖ, ἕκαστα. Ταῦτα γὰρ ἐδόκει μοι ἅμα ἐπιμέλεια  
εἶναι καὶ περίπατος. Ἀγαθὸν δὲ ἔφη εἶναι γυμνάσιον 11  
καὶ τὸ δεῦσαι καὶ μάξαι, καὶ ἱμάτια καὶ στρώματα  
ἀνασεῖσαι καὶ συνθεῖναι. Γυμναζομένην δὲ ἔφη οὕτως  
ἂν καὶ ἐσθίειν ἡδίον, καὶ ὑγιαίνειν μᾶλλον, καὶ εὐχρωτέ-  
ραν φαίνεσθαι τῇ ἀληθείᾳ. Καὶ ὄψις δὲ ὁπόταν ἂν- 12

tanquam glossema verborum τοῦ  
λοιποῦ, delevit Zeune, revocavit  
Weiske.

ἔτι] Guelf. ὅτι dat. Paulo antea  
ἐμὲ μὲν ἡρώτα Parif. C.

10. καθῆσθαι] Cicero Columellæ  
xii. 3, 8. Denique uno loco quam mi-  
nime oportebit eam consistere: neque  
enim sedentaria ejus opera est, sed modo  
ad telam debet accedere, ac si quid  
melius sciat, docere: si minus, addiscere  
ab eo, qui plus intelligat: modo eos, qui  
cibum familiæ conficiunt, invisere;  
tum etiam culinam et bubilia, nec minus  
præsepia mundanda curare:—promis-  
quoque et cellariis aliquid appendentibus  
aut metientibus intervenire.

δεσποτικῶς] Aristoteles Œcon. i. 6.  
ἐπισκεπτέον οὖν τὰ μὲν αὐτὸν, τὰ δὲ τὴν  
γυναῖκα, ὡς ἐκατέρωθεν διαίρεται τὰ ἔργα  
τῆς οἰκονομίας, καὶ τοῦτο ποιητέον ἐν  
μικραῖς οἰκονομίαις ὀλιγάκις, ἐν δὲ ἐπι-  
τροπευομέναις πολλάκις.

προστᾶσαν] Brodæus τῶν ἰστών cor-  
rigens non meminerat verbum hoc

esse pro προστᾶσαν positum. Deinde  
τὸ ἐπιμαθεῖν Guelf.

σιτοποιὸν] In libro Guelf. τὸ σιτο-  
ποιὸν fuit a prima manu scriptum:  
equidem τὴν σιτοποιὸν malim scrip-  
tum. Muliebri enim fuit officium  
σιτοποιῶς, et articulus mihi neceffa-  
rius hic videbatur.

ἥ δεῖ] Ita e margine Steph. et  
Guelf. dedit Zeune, quam scripturam  
etiam Camerarius vertendo expressit.  
Vulgo et in Parif. A. C. D. est ἦν.

11. ἔφην εἶναι] Guelf. εἶναι ἔφην.  
Deinde συνθεῖναι edd. vett.

εὐχρωτέραν] Guelf. εὐχρωτέραν dat.

12. καὶ ὄψις δὲ] Sunt hæc verba  
Ischomachi adhuc cum uxore lo-  
quentis atque usum exercitiorum  
corporis muliebris demonstrantis et-  
iam inde, quod aspectus mulieris  
ministrantis sponte marito multo  
magis allicit et renovat semper ejus  
amorem, eoque ipso cavetur, ne fer-  
væ pulchræ ministrantis aspectu cor-  
ruptus ab amore conjugali deduca-

ταγωνίζεται διακόνῳ, καθαρωτέρα οὔσα, πρεπόντως τε  
 μᾶλλον ἡμφιεσμένη, κινητικὸν γίνεται, ἄλλως τε καὶ  
 ὁπότεν τὸ ἐκοῦσαν χαρίζεσθαι προσῇ, ἀντὶ τοῦ ἀναγκα-  
 13 ζομένην ὑπηρετεῖν. Αἱ δ' αἰὲ καθήμεναι σεμνῶς πρὸς  
 τὰς κεκοσμημένας καὶ ἐξαπατώσας κρίνεσθαι παρέχου-  
 σιν ἑαυτάς. Καὶ νῦν, ἔφη, ὧ Σώκρατες, οὕτως, εὖ ἴσθι,  
 ἡ γυνή μου κατεσκευασμένη βιοτεύει, ὥσπερ ἐγὼ ἐδί-  
 δασκον αὐτήν, καὶ ὥσπερ νῦν σοι λέγω.

## CAPUT XI.

1 ENTETΘEN δ' ἐγὼ εἶπον, ὧ Ἰσχόμαχε, τὰ μὲν δὴ  
 περὶ τῶν τῆς γυναικὸς ἔργων ἱκανῶς μοι δοκῶ ἀκηκοέναι  
 τὴν πρώτην, καὶ ἄξιά γε πάνυ ἐπαίνου ἀμφοτέρων ὑμῶν.  
 Τὰ δ' αὖ σὰ ἔργα, ἔφην ἐγὼ, ἥδη μοί λέγε, ἵνα σύ τε,  
 ἐφ' οἷς εὐδοκιμεῖς, διηγησάμενος ἡσθῇς, καὶ γὰρ τὰ τοῦ  
 καλοῦ καίγαθου ἀνδρὸς ἔργα τελέως διακούσας καὶ  
 2 καταμαθὼν, ἦν δύνωμαι, πολλήν σοι χάριν εἰδῶ. Ἀλλὰ  
 νῆ Δί', ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, καὶ πάνυ ἡδέως σοι, ὧ Σώ-

tur. ἀνταγωνίζεσθαι declarat operam  
 spontaneam uxoris ministrantis ma-  
 rito, et verba ἄλλως τε—ὑπηρετεῖν  
 non de sola διακόνῳ dicuntur, uti  
 cum quibusdam capi posse censet  
 Weiske, sed ministerium servæ et  
 uxoris ita comparatur. ὅλῃς est totius  
 corporis habitus et aspectus, qui de-  
 center vestibus amictus dicitur im-  
 proprie, sed verba Xenophon reliquæ  
 sententiæ accommodavit. κινητικὸν  
 vocat illecebras amoris, quæ ex mo-  
 tu corporis muliebris non solum mi-  
 nistrantis, sed vario se modo exer-  
 centis atque oculis mariti se ingeren-  
 tis ortæ majorem vim habent, quam  
 feminæ otiosæ et sedentis aspectus.  
 Hoc est quod furiosos illos juvenum  
 nostrorum amores in feminas κοιμη-  
 δὸς elicere atque accendere solet.  
 Magna cum cautione Ischomachus  
 loquitur, dum uxoris animum a ti-

more ζηλοτυπίας avertere conatur.  
 Suspicionem igitur Weiskii de loci  
 hujus corruptela ratam equidem non  
 habeo.

13. πρὸς τὰς] Juntina καὶ πρὸς τὰς  
 habet. Camerarius vertit: illæ eas  
 se præbent, de quibus judicium fiat tan-  
 quam de comitis istis atque fallacibus.  
 Parif. C. D. ἐξαπατῶντας dant.

Cap. XI. Ἐντεῦθεν δ' ἐγὼ] In Jun-  
 tina δὲ omittitur. Hinc Cicero Œ-  
 conomicorum Xenophontis librum  
 secundum exorsus erat, qui præcepta  
 habebat, quemadmodum foris pater-  
 familias agere debeat, teste Servio ad  
 Virgilii Georgica I. versu 42.—Parif.  
 A. ἀμφοτέρου ὑμῶν.

τὴν πρώτην] Intelligunt ὁδὸν, primo  
 loco.

αὐτὰ] Guelf. αὐτὰ scriptum habet,  
 deinde δ' ἀκούσας commate posito  
 post verba ἀνδρὸς ἔργα.



κρατες, διηγῆσομαι, ἃ ἐγὼ ποίῳ διατελῶ, ἵνα καὶ μεταρρύθμισής με, εἴαν τι σοὶ δοκῶ μὴ καλῶς ποιεῖν. Ἀλλ' ἐγὼ μὲν δὴ, ἔφην, πῶς ἂν δικαίως μεταρρύθμι- 3  
σαιμι ἄνδρα ἀπειργασμένον καλόν τε καὶ ἀγαθόν, καὶ ταῦτα ἂν ἀνὴρ, ὃς ἀδολεσχεῖν τε δοκῶ, καὶ ἀερομε-  
τρεῖν, καὶ τὸ πάντων δὴ ἀνοητότατον δοκοῦν εἶναι ἐγκλη-  
μα, πένης καλοῦμαι. Καὶ πάνυ μὲν τ' ἂν, ὧ Ἰσχό- 4  
μαχε, ἣν ἐν πολλῇ ἀθυμῳ τῷ ἐπικλήματι τούτῳ, εἰ μὴ  
πράην ἀπαντήσας τῷ Νικίου τοῦ ἐπηλύτου ἵππῳ, εἶδον  
πολλοὺς ἀκολουθοῦντας αὐτῷ θεατὰς, πολὺν δὲ λόγον  
ἐχόντων τινῶν περὶ αὐτοῦ ἥκουον· καὶ δῆτα ἡρόμην προσ-  
ελθὼν τὸν ἵπποκόμον, εἰ πολλὰ εἴη χρήματα τῷ ἵπ-  
πῳ; Ὁ δὲ, προσβλέψας με ὡς οὐδὲν ὑγιαίνοντα τῷ 5  
ἐρωτήματι, εἶπε, πῶς δ' ἂν ἵππῳ χρήματα γένοιτο;  
οὕτω δὴ ἐγὼ ἀνέκυψα ἀκούσας ὅτι ἐστὶν ἄρα θεμιτὸν  
καὶ πένητι ἵππῳ ἀγαθῷ γενέσθαι, εἰ τὴν ψυχὴν φύσει  
ἀγαθὴν ἔχει. Ὡς οὖν θεμιτὸν ὃν καὶ ἐμοὶ ἀγαθῷ ἀν- 6

2. μεταρρύθμισής] Lipsf. Codex μεταρρύθμισής dat. Deinde μὴ δοκῶ edd. vett. σοι ante δοκῶ omittit Parisf. C.

3. ἀδολεσχεῖν] In crimine hæc Socrati objecta a vulgo docent Aristophanis Nubes et ad eas Scholia græca ad versum 97. et 225. Comparat etiam Apolog. De verbo ἀδολεσχεῖν et ἀδολεσχία exquisita quædam annotavit Heindorf ad Platonis Phædrum p. 326.

ἀνοητότατον] Edd. vett. Guelf. Lipsf. ἀνοητότερον. Recte ironice, ut reliqua, dictum interpretatur Weiske, gravissimum, atrocissimum. Paulo antea articulum τὸ omittit Parisf. D.

4. ἐπικλήματι] Zeuniana ἐγκλήματι in textu exhibuit, vitio operarum.

πρώην] Castalio πρώτην dedit. τοῦ ἐπηλύτου] Guelf. ἐπιδύτου. Patris nomen esse suspicatur Camerarius. Gallicus interpres Gail ita ad h. l. *Ce passage me paroît une ironie Socratique contre le rival d'Alcibiade, Nicias, qu'on avoit envoyé à Lacédémone*

pour une négociation, mais dont le voyage avoit été infructueux. Socrate établit un contraste malin entre la lenteur de Nicias et l'ardeur de son coursier. Quibus assentitur censor libri Jenensis, quasi ἐπηλύτου sit tout récemment arrivé de Lacédémone. Scriptoribus bonis ἐπηλυσ est ὁ ξένος, peregrinus, hospes, qui recens advenit; ἐπηλυτος recentioribus Græcis est idem qui ἵπποιος, πάροικος. Niciam Nicerati ex Lacedæmone reducem nullo modo potuit ita significare Xenophon. Scena dialogi pertinet ad tempus illud, quo colloquium Socratis cum Ischomacho fuit habitum, non satis certa nota definiendum, quo Nicias in vita adhuc an mortuus fuerit, dubitari potest.

ἵππῳ] Juntina omisit, Castalio ante Νικίου inferuit.

5. οὐδὲν ὑγιαίνοντα] Codex Lipsf. οὐδὲ dat cum Parisf. A. C. D.

6. θεμιτὸν ὃν] Accessit ὃν e margine libri Parisf. A. quod male abesse censuit etiam Zeune.

δρὶ γενέσθαι, διηγοῦ τελέως τὰ σὰ ἔργα, ἵνα, ὅ τι ἂν  
 δύναμαι ἀκούων καταμαθεῖν, πειρῶμαι καὶ ἐγὼ σε ἀπὸ  
 τῆς αὖριον ἡμέρας ἀρξάμενος μιμεῖσθαι. Καὶ γὰρ  
 ἀγαθὴ ἐστίν, ἔφη ἐγὼ, ἡμέρα, ὡς ἀρετῆς ἀρχεσθαι.  
 7 Σὺ μὲν παίζεις, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, ὃ Σώκρατες, ἐγὼ δ'  
 ὅμως σοι διηγέσομαι, ἃ ἐγὼ, ὅσον δύναμαι, πειρῶμαι  
 8 ἐπιτηδεύων διαπερᾶν τὸν βίον. Ἐπεὶ γὰρ καταμεμα-  
 θηκέναι δοκῶ, ὅτι οἱ θεοὶ τοῖς ἀνθρώποις ἀνευ μὲν τοῦ  
 γιγνώσκειν τε ἃ δεῖ ποιεῖν, καὶ ἐπιμελεῖσθαι ὅπως ταῦ-  
 τα περαίνηται, οὐ θεμιτὸν ἐποίησαν εὖ πράττειν, Φρονί-  
 μοις δὲ οὖσι καὶ ἐπιμελέσι τοῖς μὲν διδόασιν εὐδαιμονεῖν,  
 τοῖς δ' οὐ· οὕτω δὴ ἐγὼ ἀρχομαι μὲν τοὺς θεοὺς θερα-  
 πεύειν, πειρῶμαι δὲ ποιεῖν, ὡς ἂν θέμις ἢ μοι εὐχομένῳ  
 καὶ ὑγιείας τυγχάνειν, καὶ ῥώμης σώματος, καὶ τιμῆς  
 ἐν πόλει, καὶ εὐνοίας ἐν φίλοις, καὶ ἐν πολέμῳ καλῆς  
 9 σωτηρίας, καὶ πλούτου καλῶς αὐξομένου. Καὶ ἐγὼ  
 ἀκούσας ταῦτα, μέλει γὰρ δὴ σοι, ὃ Ἰσχόμαχε, ὅπως  
 πλουτῆς, καὶ πολλὰ χρήματα ἔχων, πολλὰ ἔχης  
 πράγματα τούτων ἐπιμελόμενος; Καὶ πάνυ γε, ἔφη ὁ  
 Ἰσχόμαχος, μέλει μοι τούτων, ὧν ἐρωτᾷς· ἡδὺ γάρ μοι  
 δοκεῖ, ὃ Σώκρατες, καὶ θεοὺς μεγαλείως τιμᾶν, καὶ  
 φίλους, ἣν τινος δέωνται, ἐπωφελεῖν, καὶ τὴν πόλιν μη-  
 10 δὲν κατ' ἐμὲ χρήμασιν ἀκόσμητον εἶναι. Καὶ γὰρ

ἀρξάμενος] Juntina ἀρξόμενος dat.  
 ἀγαθὴ ἐστίν—ἡμέρα] Proverbium  
 esse censet Weiske interpretatus:  
*quæque dies idonea est ad virtutis stu-*  
*dium incipiendum.* Mihi ironiam So-  
 cratis redolere dictio videtur, alludens  
 ad superstitionem vulgarem, quæ  
 auspicandis operibus dies quosdam  
 peculiaries dicabat.

7. διαπερᾶν] Juntina dat simplex  
 περᾶν.

8. γιγνώσκειν τε] Parif. C. D. τε  
 omittunt.

ἀρχομαι μὲν] Guelf. ἐγὼ μὲν ἀρχο-

μαι. Deinde θέμις ἦν. Parif. C. D.  
 ὧν ἂν θέμις.

πλούτου—αὐξομένου] Concinnitas  
 orationis desiderare mihi videbatur  
 ἐκ τῆς γεωργίας vel simile aliquod ad-  
 ditamentum.

9. πλουτῆς] Guelf. Lips. πλουτιῖς  
 —ἔχης cum edd. vett. fed Guelf. ta-  
 men ἔχης habet. ἐπιμελούμενος Parif.  
 C. D. Postea καὶ ante πάνυ omittunt  
 Parif. A. C. D.

ἣν τινος] Juntina ἣν τινος.

κατ' ἐμὲ] Usitatus et rectius esse  
 τὸ κατ' ἐμὲ censet Weiske.



καλὰ, ἔφην ἐγὼ, ὦ Ἰσχόμαχε, ἐστὶν, ἃ σὺ λέγεις, καὶ  
 δυνατοῦ γε ἰσχυρῶς ἀνδρός. πῶς γὰρ οὐ; ὅτε πολλοὶ  
 μὲν εἰσιν ἄνθρωποι, οἱ οὐ δύνανται ζῆν ἄνευ τοῦ ἄλλων  
 δεῖσθαι, πολλοὶ δ' ἀγαπῶσιν, ἣν δύνωνται τὰ ἑαυτοῖς  
 ἀρκοῦντα πορίζεσθαι; οἱ δὲ δὴ δυνάμενοι μὴ μόνον τὸν  
 ἑαυτῶν οἶκον διοικεῖν, ἀλλὰ καὶ περιποιεῖν, ὥστε καὶ τὴν  
 πόλιν κοσμεῖν, καὶ τοὺς φίλους ἐπικουφίζειν, πῶς τού-  
 τους οὐχὶ βαθεῖς τε καὶ ἐρρωμένους ἄνδρας χρὴ νομίσαι;  
 Ἀλλὰ γὰρ ἐπαινεῖν μὲν, ἔφην ἐγὼ, τοὺς τοιούτους πολλοὶ 11  
 δυνάμεθα, σὺ δέ μοι λέξον, ὦ Ἰσχόμαχε, ἀφ' ὧν περ  
 ἤρξω, πῶς ὑγιείας ἐπιμελῇ; πῶς τῆς τοῦ σώματος ῥώ-  
 μης; πῶς θέμις εἶναί σοι καὶ ἐκ πολέμου καλῶς σώ-  
 ζεσθαι; τῆς δὲ χρηματίσεως καὶ μετὰ ταῦτα, ἔφην  
 ἐγὼ, ἀρκέσει ἀκούειν. Ἀλλ' ἐστὶ μὲν, ἔφη ὁ Ἰσχόμα- 12  
 χος, ὥς γε ἐμοὶ δοκεῖ, ὦ Σώκρατες, ἀκόλουθα ταῦτα  
 πάντα ἀλλήλων. ἐπεὶ γὰρ ἐσθίειν τίς τὰ ἱκανὰ ἔχει,  
 ἐκπονοῦντι μὲν ὀρθῶς μᾶλλον δοκεῖ μοι ἢ ὑγίεια παρα-  
 μένειν, ἐκπονοῦντι δὲ μᾶλλον ἢ ῥώμη προσγίγνεσθαι,  
 ἀσχοῦντι δὲ τὰ τοῦ πολέμου, κάλλιον σώζεσθαι, ὀρθῶς  
 δὲ ἐπιμελομένῳ, καὶ μὴ καταμαλακιζομένῳ, μᾶλλον

10. ὅτε πολλοί] Cum Stephano ὅτι  
 substitui vulgato ὅτι, quod est a pri-  
 ma manu in Guelf. et in Parif. A. C.  
 D. deinde τῶν ἄλλων δεῖσθαι Lipf.  
 liber cum Parif. C. D.

οἱ δὲ δὴ] Ex Guelf. Parif. A. C. D.  
 et Lipf. δὴ inferui cum Zeunio.

βαθεῖς] De divitibus et potentibus  
 dici, hodie notissimum est.

11. ἤρξω, πῶς ὑγιείας] Parif. A.  
 ὑγίης. C. D. ἤρξω περὶ ὑγίης.

πῶς θέμις εἶναί σοι] Liber Parif. A.  
 καὶ omittit. Stephanus corrigebat  
 πῶς θέμις οἷσι vel ὡς θέμις εἶναι, Leon-  
 clavio πῶς θέμις οἷσι εἶναι, Welfius πῶς  
 θέμις ἐστί. Zeunius cum Bachtio  
 vulgatum defendit ex ἀνακολουθίᾳ  
 quadam Xenophonti non inusitata;  
 Weiske ex anterioribus repetit πῶς

ἐπιμελῇ, θέμις εἶναί σοι potuiffe etiam  
 ait Xenophontem dicere πῶς περι-  
 ποιεῖν, θέμις εἶναι. quæ Weiskii ratio  
 quum contorta fit et ab usu Xeno-  
 phontæ facilitatis aliena, non est  
 cur multis doceam. Equidem cum  
 Leonclavio malim πῶς θέμις οἷσι εἶναί  
 σοι.

τῆς δὲ χρηματίσεως] Dehinc περί  
 inferendum Leonclavius, idem ab  
 initio collocandum, περί δὲ χρ.  
 cen-  
 suit Stephanus. Cum Leonclavio  
 equidem sentio. Additum περί in  
 margine habet Parif. A.

12. ἔχει] Lipf. liber ἔχει dat, de-  
 inde ὑγίεια, postea προσγίγνεσθαι. Po-  
 strema scriptura est etiam in Guelf.  
 Parif. A. C. et edd. vett. παραγίγνε-  
 σθαι Parif. D.

- 13 εἰκὸς τὸν οἶκον αὖξασθαι. Ἀλλὰ μέχρι μὲν τούτου  
 ἔπομαι, ἔφην ἐγὼ, ὦ Ἰσχόμαχε, ὅτι ἐκπονοῦντα Φῆς  
 καὶ ἐπιμελούμενον καὶ ἀσκοῦντα ἄνθρωπον μᾶλλον τυγ-  
 χάνειν τῶν ἀγαθῶν· ὁποῖα δὲ πόνῳ χρῆ πρὸς τὴν εὐεξίαν  
 καὶ ῥώμην, καὶ ὅπως ἀσκεῖς τὰ τοῦ πολέμου, καὶ ὅπως  
 ἐπιμελῇ τοῦ περιουσίαν ποιεῖν, ὡς καὶ Φίλους ἐπαφελεῖν,  
 καὶ πόλιν ἐπισχύειν, ταῦτα ἂν ἠδέως, ἔφην ἐγὼ, πυθοί-  
 14 μην. Ἐγὼ τοίνυν, ἔφη, ὦ Σώκρατες, ὁ Ἰσχόμαχος,  
 ἀνίστασθαι μὲν ἐξ εὐνῆς εἴθισμαι, ἥνικα ἔτι ἔνδον κατα-  
 λαμβάνοιμι, εἴ τινα δεόμενος ἰδεῖν τυγχάνοιμι. Καὶ  
 μὲν τι κατὰ πόλιν δέη πρᾶττειν, ταῦτα πραγματευόμε-  
 15 νος περιπάτω τούτῳ χρώμαι· ἦν δὲ μηδὲν ἀναγκαῖον ἢ  
 κατὰ πόλιν, τὸν μὲν ἵππον ὁ παῖς προάγει εἰς ἀγρὸν,  
 ἐγὼ δὲ περιπάτω χρώμαι τῇ εἰς ἀγρὸν ὁδῷ ἴσως ἄμεινον,  
 16 ὦ Σώκρατες, ἢ εἰ ἐν τῷ ζυστῷ περιπατοῖην. Ἐπειδὴν δὲ  
 ἔλθω εἰς ἀγρὸν, ἦν τε μοι φυτεύοντες τυγχάνωσιν, ἦν τε  
 νειοποιῶντες, ἦν τε σπείροντες, ἦν τε καρπὸν προσκομίζοντες,  
 ταῦτα ἐπισκεψάμενος, ὅπως ἕκαστα γίγνεται, μεταρρῦθ-  
 17 μίζω, εἰ ἔχω τι βέλτιον τοῦ παρόντος. Μετὰ δὲ ταῦτα ὡς  
 τὰ πολλὰ ἀναβάς ἐπὶ τὸν ἵππον, ἵππασάμην ἵππασίαν,  
 ὡς ἂν ἐγὼ δύναμαι, ὁμοιοτάτην ταῖς ἐν τῷ πολέμῳ ἀναγ-  
 καίαις ἵππασίαις, οὔτε πλαγίου, οὔτε κατάντους, οὔτε  
 τάφρου, οὔτε ὀχετοῦ ἀπεχόμενος· ὡς μέντοι δυνατόν,

13. ἐπιμελούμενον] Guelf. Parif. A. C. et Lipf. ἐπιμελόμενον. Deinde χρῆ pro χρῇ positum in libris omnibus correxerit primus Camerarius.

καὶ ὅπως ἀσκεῖς τὰ τοῦ πολέμου] Hoc membrum in editione Zeuniana excidit. Deinde ταῦτα μὲν ἠδέως Parif. C.

14. ἀνίστασθαι] Edd. vett. ἀνθίστασθαι: verum etiam margo Villoif. dat. Deinde eadem cum Guelf. et Lipf. διόμενον, quod vitium correxerit Brodæus, ut fecit manus secunda in

Parif. A.

Καὶ μὲν τι] Guelf. μέντοι cum Parif. A.

15. προάγει] Parif. D. a prima manu ἄγει dat.

16. δι' ἔλθω] Omittunt δὲ Parif. C. D.

σπείροντες] Guelf. a prima manu σπείραντες habet, deinde μεταρρῦθμίζω.

17. ἵππασάμην] Equitare soleo. De re compara Hipparchici i, 18. de Equitatione iii. 7. et cap. 8.



ταῦτα ποιοῦντα, ἐπιμέλομαι μὴ ἀποχωλεῦσαι τὸν ἵππον.  
 Ἐπειδὴ δὲ ταῦτα γένηται, ὁ παῖς ἐξαλίσας τὸν ἵππον 18  
 οἴκαδε ἀπάγει, ἅμα φέρων ἀπὸ τοῦ χάρου, ἣν τι δεώ-  
 μεθα, εἰς ἄστν. Ἐγὼ δὲ τὰ μὲν βιάδην, τὰ δὲ ἀπο-  
 δραμῶν οἴκαδε, ἀπεστλεγγισάμην. Εἵτα δὲ ἀριστῶ, ὧ  
 Σώκρατες, ὅσα μήτε κενὸς μήτε ἄγαν πλήρης διημερεύειν.  
 Νῆ τὴν Ἥραν, ἔφην ἐγὼ, ὧ Ἰσχόμαχε, ἀρεσκόντως γέ 19  
 μοι ταῦτα ποιεῖς. Τὸ γὰρ ἐν τῷ αὐτῷ χρόνῳ συνεσκευ-  
 ασμένοις χρῆσθαι τοῖς τε πρὸς τὴν ὑγίειαν καὶ τοῖς πρὸς  
 τὴν ῥώμην παρασκευάσμασι, καὶ τοῖς εἰς τὸν πόλεμον  
 ἀσκήμασι, καὶ ταῖς τοῦ πλούτου ἐπιμελείαις, ταῦτα  
 πάντα ἀγαστά μοι δοκεῖ εἶναι. Καὶ γὰρ, ὅτι ὀρθῶς 20  
 ἐκάστου τούτων ἐπιμελῇ, ἱκανὰ τεκμήρια παρέχῃ·  
 ὑγιαίνοντά τε γὰρ καὶ ἐρρωμένον, ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ, σὺν  
 τοῖς θεοῖς σε ὀρῶμεν, καὶ ἐν τοῖς ἵππικωτάτοις τε καὶ  
 πλουσιωτάτοις λεγόμενον σὲ ἐπιστάμεθα. Ταῦτα τοί- 21  
 νυν ἐγὼ ποιῶν, ἔφη, ὧ Σώκρατες, ὑπὸ πολλῶν πάννυ  
 συκοφαντοῦμαι· σὺ δ' ἴσως ὦρῃ με ἐρεῖν, ὡς ὑπὸ πολ-  
 λῶν καλὸς κἀγαθὸς κέκλημαι. Ἀλλὰ καὶ ἐμελλον 22

ἐπιμέλομαι] Margo Stephan. ἐπιμε-  
 λούμαι annotavit.

18. ἐξαλίσας] De usu hoc compara  
 Nostrium de re equestri 5, 3. et Ari-  
 stophanis Nubes versu 32. cum scho-  
 liis græcis.

τοῦ χάρου] Guelf. et Paris. A. C. D.  
 omittunt articulum.

ἀποδραμῶν] Miror nemini Inter-  
 pretum displicuisse præpositionem, a  
 re alienam.

ἀπεστλεγγισάμην] ἀπεστλαγγισά-  
 μην Paris. A. D. fudorem pulverem-  
 que soleo detergere strigili. Aristote-  
 les de Mirabil. c. 113. de lapillis  
 Æthalie variis: ταύτας δὲ οἱ Ἕλληνες  
 λέγουσι τὴν χροῖαν λαβεῖν ἀπὸ τῶν  
 στλεγγισμάτων ὧν ἐπιοῦντο ἀλειφόμενοι.  
 Quod idem factum narrans Apollo-  
 nius 4, 655. ait: ἵνα ψήφοισιν ἀπω-  
 μύξαντο καμόντες ἰδρῶ ἄλλις· χροῖη δὲ  
 κατ' αἰγιαλοῖο κέχυνται εἰκίλαι. Hoc

Græcis dicitur ξηραλοιφεῖν, ξηροτριβεῖ-  
 σθαι et ξηρολουτρεῖν. atque hinc Plato  
 in Phædro sect. 36. ἰδρώτων ξηρῶν du-  
 xit.

19. Τὸ γὰρ] Edd. veterum et Guelf.  
 τῷ mutavit Castal. sequens συνεσκευ-  
 ασμένοις ex Aldina cum Stephano re-  
 vocavi. συνεσκευασμένως ex Juntina,  
 Budæi Comment. G. L. Guelf. Paris.  
 repetiit cum Zeunio Weiske; quod  
 interpretatur Zeune confestim, simul.  
 Illam lectionem jam olim defende-  
 ram in Lexico Gr.

ὑγίειαν] Cod. Lips. et Paris. A. C.  
 D. ὑγείαν. Articulum τοῖς ante πρὸς  
 τὴν ῥώμην adscivi ex margine Villoif.  
 Guelf. et Paris. C. D. quem annotare  
 omittit Zeune. Deinde πρὸς τὸν πόλι-  
 μον est apud Budæum l. c. in Codd.  
 Lips. Guelf.

20. ἵππικωτάτοις τε] Paris. C. D.  
 τε omittunt.

δὲ ἐγὼ, ἔφην, ὦ Ἰσχόμαχε, τοῦτο ἐρήσεσθαι, εἴ τινα καὶ τούτου ἐπιμέλειαν ποιῇ, ὅπως δύνῃ λόγον δίδόναι καὶ λαμβάνειν, ἣν τινι ποτὲ δέῃ. Οὐ γὰρ δοκῶ σοι, ἔφη, ὦ Σώκρατες, αὐτὰ ταῦτα διατελεῖν μελετῶν, ἀπολογεῖσθαι μὲν, ὅτι οὐδένα ἀδικῶ, εὖ δὲ ποιῶ πολλοὺς, ὅσον ἂν δύνωμαι. Κατηγορεῖν δὲ οὐ δοκῶ σοι μελετᾶν ἀνθρώπων, ἀδικοῦντας μὲν καὶ ἰδίᾳ πολλοὺς καὶ τὴν πόλιν  
 23 καταμανθάνων τινὰς, εὖ δὲ ποιῶντας οὐδένα; Ἄλλ' εἰ καὶ ἐρμηνεύειν τοιαῦτα μελετᾷς, τοῦτό μοι, ἔφην ἐγὼ, ἔτι, ὦ Ἰσχόμαχε, δήλωσον. Οὐδὲν μὲν οὖν, ὦ Σώκρατες, παύομαι, ἔφη, λέγειν μελετῶν. Ἡ γὰρ κατηγοροῦντός τινος τῶν οἰκετῶν, ἢ ἀπολογουμένου ἀκούσας, ἐλέγχειν πειρῶμαι, ἢ μέμφομαί τινα πρὸς τοὺς Φίλους, ἢ ἐπαινῶ, ἢ διαλλάττω τινὰς τῶν ἐπιτηδείων, πειρώμενος διδάσκειν, ὡς συμφέρει αὐτοῖς Φίλους εἶναι μᾶλλον, ἢ  
 24 πολεμίους. Ἐπιτιμῶμέν τινι στρατηγῷ συμπαρόντες, ἢ ἀπολογούμεθα ὑπὲρ του, εἴτις ἀδίκως αἰτίαν ἔχει, ἢ

22. ἣν τινι] In litura scriptum habet Guelf. ubi τινὰ fuisse antea videtur.

μελετᾶν] In litura scriptum habet Guelf. ubi antea μελετῶν scriptum fuerat; sed Xenophon prætulit infinitum modum propter sequens participium καταμανθάνων.

ποιῶντας οὐδένα] Hæc est lectio edd. pr. Strebæi, Guelf. deserta Stephano, Zeunio et Weiskio. Opponuntur enim invicem sibi verba ἀδικοῦντας et εὖ ποιῶντας. Superbus et injurius finul fuisset Ischomachus, si dixisset neminem se animadvertere, qui de civibus vel patria bene mereri cupiat præter se. Inepte putabat Zeune opponi sibi invicem vocabula πολλοὺς, τινὰς, οὐδένα. Præter nomen est τινὰς, cui adjunguntur verba ἀδικεῖν et εὖ ποιεῖν ab his verbis pendent πολλοὺς, deinde οὐδένα. Hæc equidem non monuissim, nisi tacuisset in aperto vitio Weiske.

23. ἔφην ἐγὼ, ἔτι] Guelf. ἔφην ἔτι

ἐγὼ. quod omisit annotare Zeune. Hic ordo mihi præferendus esse videbatur. Deinde ἀπολογουμένων Paris. D.

πειρῶμαι] Quæ vulgo sequebantur ὅ τι ἂν ψεύδεται, non sunt in edd. vett. et desunt in libro Guelf. Lipsf. Paris. D. nec reddita sunt in versione Strebæi et Camerarii; quare recte omisit Weiske; secluserat etiam Zeune.

ὡς συμφέρει] Zeuniana cum reliquis edd. ὥστε dederat, Galiana ὡς, non sum Weiskiana.

24. Ἐπιτιμῶμέν τινι] Deesse aliquid ab initio, certe particulas quasdam, egregie sensit et admonuit Weiske, qui locum, uti nunc vulgatus extat, interpretatur: Porro cum una sumus apud imperatorem, accusamus aliquem (militem), aut. Mihi deesse ab initio videntur verba Καὶ ἐν τῇ στρατιᾷ, vel similia. αἰτίαν ἔχει Paris. A. C. D. Deinde βουλόμηντοι Paris. D.



κατηγοροῦμεν πρὸς ἀλλήλους, εἴτις ἀδίκως τιμᾶται. Πολλάκις δὲ καὶ βουλευόμενοι, ἃ μὲν ἂν ἐπιθυμῶμεν πράττειν, ταῦτα ἐπαινοῦμεν· ἃ δὲ ἂν μὴ βουλόμεθα πράττειν, ταῦτα μεμφόμεθα. Ἦδη δ', ἔφη, ὦ Σώ-25 κρατες, καὶ διειλημμένος πολλάκις ἐκρίθην, ὅ τι χρὴ παθεῖν, ἢ ἀποτίσαι. Ὑπὸ τοῦ; ἔφην ἐγὼ, ὦ Ἰσχόμαχε· ἐμὲ γὰρ δὴ τοῦτο ἐλάνθανεν. Ὑπὸ τῆς γυναικός, ἔφη. Καὶ πῶς δὴ, ἔφην ἐγὼ, ἀγωνίζῃ; ὅταν μὲν ἀληθῆ λέγειν συμφέρῃ, πάνυ ἐπικαῶς· ὅταν δὲ ψευδῆ, τὸν ἥττω λόγον, ὦ Σώκρατες, οὐ μὰ τὸν Δί' οὐ δύναμαι κρείττω ποιεῖν. Καὶ ἐγὼ εἶπον· ἴσως γὰρ, ὦ Ἰσχόμαχε, τὸ ψεῦδος οὐ δύνασαι ἀληθὲς ποιεῖν.

## CAPUT XII.

ΑΛΛΑ γὰρ, ἔφην ἐγὼ, μή σε κατακωλύω, ὦ Ἰσχό-1 μαχε, ἀπιέναι ἤδη βυλόμενον. Μὰ Δί', ἔφη, ὦ Σώκρατες. Ἐπεὶ οὐκ ἂν ἀπέλθοιμι, πρὶν παντάπασιν ἡ ἀγορὰ λυθῇ. Νὴ Δί', ἔφην ἐγὼ. Φυλάττη γὰρ ἰσχυ-2 ρῶς, μὴ ἀποβάλλῃς τὴν ἐπωνυμίαν, τὸ ἀνὴρ καλὸς κἀγαθὸς κεκληῖσθαι. Νῦν γὰρ πολλῶν σοι ἴσως ὄντων ἐπιμελείας δεομένων, ἐπεὶ συνέθου τοῖς ξένοις, ἀναμένεις

ἃ δ' ἂν μὴ βουλόμεθα] Guelf. cum marg. Villoif. τὰ δ' ἂν μὴ βυλόμεθα. Edd. vett. pariter βυλόμεθα habent. τὰ τ' ἂν Lipf. dat. τὰ δ' ἂν μὴ Parif. D.

25. διειλημμένος] Duplici illa formula reddit Weiske. Nam reus jubebatur utramvis in partem constituere, ex formula, quæ sequitur, vel ὅ τι χρὴ παθεῖν vel ὅ τι χρὴ ἀποτίσαι. Ita Weiske. Ceterum vulgatum διειλημμένως correxi; quod num recte fecerim, patebit ex disputatis ad Xenoph. Hellenica i. 7, 21. p. 58. seqq. διειλημμένως Parif. C. D.

τὸν ἥττω λόγον] Socrates dicebatur docere τὸν ἥττω λόγον κρείττω ποιεῖν, id est interprete Gellio 5, 3. quanam verborum industria causa inferior fieret potior. τὸν ἥσσω Parif. A. C. D.

Cap. XII. 1. κατακωλύω] Parif. C. D. καταλύω dant, post Σώκρατες margo Villoif. addit ὁ Ἰσχόμαχος.

ἡ ἀγορὰ] Lipf. Codex articulum omisit cum Parif. A. C. D.

2. ἀποβάλλῃς] Edd. vett. Guelf. Lipf. Parif. A. C. D. ἀποβάλλῃ dant.

ἐπεὶ] Guelf. ἐπὶ, deinde cum edd. vett. Parif. A. C. D. et Lipf. ἀναμένειν, quod vitium correxit Brodæus.

αὐτοὺς, ἵνα μὴ ψεύσῃ. Ἀλλά τοι, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος,  
 ὦ Σώκρατες, οὐδ' ἐκεῖνά μοι ἀμελεῖται, ἀ σὺ λέγεις·  
 3 ἔχω γὰρ ἐπιτρόπους ἐν τοῖς ἀγροῖς. Πότερα δέ, ἐγὼ  
 ἔφην, ὦ Ἰσχόμαχε, ὅταν δεηθῇς ἐπιτρόπου, καταμα-  
 θῶν, ἦν σου ἢ ἐπιτροπευτικός ἀνὴρ, τοῦτον πειρᾶ ὠνεῖ-  
 σθαι (ὥσπερ ὅταν τέκτονος δεηθῇς, καταμαθῶν, εὖ οἶδ'  
 ὅτι, ἦν που ἴδῃς τεκτονικόν, τοῦτον πειρᾶ κτᾶσθαι,) ἢ  
 4 αὐτὸς παιδεύεις τοὺς ἐπιτρόπους; Αὐτὸς νῆ Δί', ἔφη, ὦ  
 Σώκρατες, πειρῶμαι παιδεύειν. Καὶ γὰρ ὅστις μέλλει  
 ἀρκέσειν, ὅταν ἐγὼ ἀπῶ, ἀντ' ἐμοῦ ἐπιμελούμενος, τί αὐ-  
 τὸν καὶ δεῖ ἄλλο ἐπίστασθαι, ἢ ἅπερ ἐγώ; εἶπερ γὰρ  
 ἱκανὸς εἰμι τῶν ἔργων προστατεύειν, καὶ ἄλλον δήπου δυ-  
 5 ναίμην διδάξαι, ἅπερ αὐτὸς ἐπίσταμαι. Οὐκοῦν εὐνοίαν  
 πρῶτον, ἔφην ἐγὼ, δεήσει αὐτὸν ἔχειν σοι καὶ τοῖς σοῖς,  
 εἰ μέλλοι ἀρκέσειν ἀντὶ σοῦ παρών. Ἄνευ γὰρ εὐνοίας  
 τί ὄφελος καὶ ὁποιαστινοσὺν ἐπιτρόπου ἐπιστήμης γίγνε-  
 ται; Οὐδὲν μὰ Δί', ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, ἀλλά τοι τὸ  
 εὐνοεῖν ἐμοὶ καὶ τοῖς ἐμοῖς ἐγὼ πρῶτον πειρῶμαι παιδεύ-  
 6 ειν. Καὶ πῶς, ἐγὼ ἔφην, πρὸς τῶν θεῶν εὐνοίαν ἔχειν

ὁ Ἰσχόμαχος] Edd. vett. omittunt, Guelf. Paris. A. C. D. et Lipf. sic col-  
 locant: ὦ Σώκρατες, ἔφη ὁ Ἰσχ. De-  
 inde μοι post ἐκεῖνα omisit Guelf.

3. ἐγὼ ἔφην] Guelf. ἔφην ἐγὼ, deinde  
 cum edd. vett. καταμαθεῖν, quod vi-  
 tium correxit Brodæus.

4. Δί', ἔφη] Edd. vett. ἔφη omit-  
 tunt, sed addit etiam margo Villoif.  
 Deinde ἐπιμελούμενος margo Villoif.  
 Paris. A. C. D. Lipf. Guelf. postea καὶ  
 ἄλλων Guelf. Columella xi. 1, 5.  
 Itaque in Œconómico Xenophontis,  
 quem M. Cicero latino sermoni tradidit,  
 egregius ille Ischomachus Atheniensis  
 rogatus a Socrate, utrumne, si res fa-  
 miliaris desiderasset, mercari villicum  
 tanquam fabrum, an a se instituere con-  
 suleret: Ego vero, inquit, ipse instituo.  
 Etenim qui me absente in meum locum

substituitur, et vicarius meæ diligentiae  
 succedit, is ea, quæ ego, scire debet.  
 Aristoteles Œcon. i. 5. ἐπεὶ δὲ ὁρῶμεν,  
 ὅτι αἱ παιδεῖαι ποιοῦς τινὰς ποιοῦσι τοὺς  
 νέους, ἀναγκαῖον καὶ παρασκευασάμενον  
 τρέφειν, οἷς τὰ ἐλευθέρια τῶν ἔργων προ-  
 στακτεῖν.

ἀρκέσειν] Similis est locus Euripidis  
 Helenæ 1290. οὐκοῦν σὺ χωρὶς τῆςδε  
 δρῶν ἀρκεῖς τὰς;

5. δεήσει] Edd. vett. Guelf. Lipf.  
 Paris. A. sed hic a prima manu, δεή-  
 σαι, quod correxit Castalio. δεήσει  
 malebat Camerarius.

μέλλοι] Guelf. Lipf. Paris. C. μέ-  
 λει, quod præfero.

γίγνεται] Lipf. γίγνηται ex corre-  
 ctione habet. Ex h. l. colorem ora-  
 tionis in eodem argumento duxit Co-  
 lumella xi. 1, 7.



σοὶ καὶ τοῖς σοῖς διδάσκεις, ὅτινα ἂν βούλῃ; Εὐεργετῶν  
 νῆ Δί', ἔφη ὁ Ἰσχύμαχος, ὅταν τινὸς ἀγαθοῦ οἱ θεοὶ  
 ἀφθονίαν διδῶσιν ἡμῖν. Τοῦτο οὖν λέγεις, ἔφην ἐγὼ, ὅτι 7  
 οἱ ἀπολαύοντες τῶν σῶν ἀγαθῶν εὖνοί σοι γίνονται,  
 καὶ ἀγαθόν τι σὲ βούλονται πράττειν; Τοῦτο γὰρ ὄργα-  
 νον, ὃ Σώκρατες, εὖνοίας ἀριστον ὀρῶ ὄν. Ἦν δὲ δὴ εὖ- 8  
 νους σοι γένηται, ἔφην, ὃ Ἰσχύμαχε, ἥ τούτου ἕνεκα  
 ἱκανὸς ἔσται ἐπιτροπεύειν; οὐχ ὀρᾷς, ὅτι καὶ ἑαυτοῖς εὖ-  
 νοι πάντες ὄντες, ὡς εἰπεῖν, ἄνθρωποι, πολλοὶ αὐτῶν  
 εἰσιν, οἱ οὐκ ἐθέλουσιν ἐπιμελεῖσθαι, ὅπως αὐτοῖς ἔσται  
 ταῦτα, ἃ βούλονται εἶναι σφίσι, τὰ ἀγαθὰ; Ἀλλὰ ναὶ 9  
 μὰ Δί', ἔφη ὁ Ἰσχύμαχος, ἐγὼ τοιούτους ὅταν ἐπιτρό-  
 πους βούλωμαι καθιστάναι, καὶ ἐπιμελεῖσθαι διδάσ-  
 κω. Πῶς, ἔφην ἐγὼ, πρὸς τῶν θεῶν; τοῦτο γὰρ δὴ 10  
 ἐγὼ παντάπασιν οὐ διδακτὸν ᾧμην εἶναι, τὸ ἐπιμελεῖ  
 ποιῆσαι. Οὐδὲ γὰρ ἔστιν, ἔφη, ὃ Σώκρατες, ἐφεξῆς γε  
 οὕτως οἷόν τε πάντα διδάσσει, ἐπιμελεῖς εἶναι. Ποίους 11

6. διδάσκεις, ὅτινα] Juntina διδάσκειν, Guelf. ὅτινα a prima manu scriptum habet, deinde βούλει.

Δί', ἔφη ὁ] Parif. C. ἔφην Ἰσχύμαχος omisso articulo.

7. βούλονται] Parif. A. a prima manu βούλωνται habet. Deinde τοῦτο γε ὄργανον Parif. D.

8. εὖνους σοι] In Guelf. fuerat a prima manu ευνοί σοι, sed corrector inde fecit ευνῆσσοι. Male nunciat de Codice Zeune. In Parif. A. est ευνου a prima manu.

πάντες ὄντες] Juntina omisit participium. ἔτι pro ὅτι Parif. C. Deinde τὸ ἀγαθὸν edd. vett. excepta Castal. et Guelf. εἰ σφίσι τι ἀγαθὰ, Parif. C. Sed D. omisso ἔσται dat τι ἀγαθὰ, A. ἔσται—τι ἀγαθὰ. In ipsa oratione duriusculum est membrum illud πολλοὶ αὐτῶν εἰσιν οἱ post πάντες ὄντες quasi absolute positum. Vide ad cap. 17, 2.

9. ἐγὼ τοιούτους] Edd. vett. et Guelf. cum Parif. A. C. D. omitunt ἐγὼ; Parif. C. etiam ἐπιτρόπους. Deinde βούλωμαι vulgatum ut tolleret Zeunius, non opus erat auctoritate Guelf.

10. ἐπιμελεῖ] Intellige τινὰ. Juntina ἐπιμελεῖ Castal. et Halensis in ἐπιμελεῖς mutavit, quod est in margine Steph.

ἔστιν, ἔφην] Guelf. cum Parif. A. ἔφην. Deinde διδάσκει edd. vett. præter Castal. Verum est etiam in marg. Villois.

ἐπιμελεῖς] Guelf. Parif. A. et D. ἐπιμελεῖσθαι. Pro δευτέρων Parif. C. dat δυναμένων. Cicero Columellæ: Somni et vini sit abstinentissimus villicus, quæ utraque sunt inimicissima diligentia: nam et ebrioso cura officii pariter cum memoria subtrahitur, et somnulosum plurima effugiunt: quid enim possit aut ipse agere aut cuiquam dormiens imperare?

μὲν δὴ, ἐγὼ ἔφην, οἷόν τε; πάντως μοι σαφῶς τούτους διασήμηνον. Πρῶτον μὲν, ἔφη, ὦ Σώκρατες, τοὺς οἴνου ἀκρατεῖς οὐκ ἂν δύναιο ἐπιμελεῖς ποιῆσαι. Τὸ γὰρ μεθύειν λήθην ἐμποιεῖ πάντων τῶν πράττειν δεομένων.

- 12 Οἱ οὖν τούτου ἀκρατεῖς μόνοι, ἐγὼ ἔφην, ἀδύνατοί εἰσιν ἐπιμελεῖς ἔσεσθαι, ἢ καὶ ἄλλοι τινές; Ναὶ μὰ Δί', ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, καὶ οἷγε τοῦ ὕπνου· οὔτε γὰρ ἂν αὐτὸς δύναιτο καθεύδων τὰ δεόντα ποιεῖν, οὔτε ἄλλους
- 13 παρέχεσθαι. Τί οὖν, ἐγὼ ἔφην, αὐτοὶ αὖ μόνοι ἀδύνατοι ἡμῖν ἔσονται ταύτην τὴν ἐπιμέλειαν διδαχθῆναι, ἢ καὶ ἄλλοι τινὲς πρὸς τούτοις; Ἐμοιγέ τοι δοκοῦσιν, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, καὶ εἰ τῶν ἀφροδισίων δυσέρωτες, ἀδύνατοι εἶναι διδαχθῆναι ἄλλου τινὸς μᾶλλον ἐπιμελεῖσθαι,
- 14 ἢ τούτου. Οὔτε γὰρ ἐλπίδα, οὔτ' ἐπιμέλειαν ἡδύονα ῥάδιον εὑρεῖν τῆς τῶν παιδικῶν ἐπιμελείας· οὐδὲ μὲν, ὅταν παρείη τὸ πρακτέον, τιμωρίαν χαλεπωτέραν εὐπετέες ἐστὶ τοῦ ἀπὸ τῶν ἐρωμένων κωλύεσθαι. Ὑφίεμαι οὖν, καὶ οὐς ἂν τοιούτους γινῶ ὄντας, μὴδ' ἐπιχειρεῖν ἐπιμελε-
- 15 τὰς τούτων τινὰς καθιστάναι. Τί δέ, ἔφην ἐγὼ, οἵτινες

12. παρέχεσθαι] Intellige ποιῶντας, ut cap. 14. scēt.

13. μόνοι] Hoc ex Castal. Steph. secunda et Strebæi versione recepit in locum vulgati μόνον Zeune, quod etiam est in Parif. A. C. D.

δυσέρωτες] Cicero Columellæ: *Tum etiam fit a venereis amoribus aversus, quibus si se dediderit, non aliud quidquam possit cogitare, quam illud quod diligit. Nam vitii ejusmodi pellectus animus nec præmium jucundius quam fructum libidinis, nec supplicium gravius quam frustrationem cupiditatis existimat.*

14. εὐπετέες ἐστι] Intellige ex priore membro εὑρεῖν, quod in ipso textu poni maluit Leonclavius.

Ὑφίεμαι οὖν—μὴδ' ἐπιχειρεῖν]

Weiske ad alterum membrum intelligit ὥστε, et negationem verbo ὑφίε-

μαι ineffe censet. Mihi locus vitiosus esse et ἐπιχειρῶ scribendum videbatur. Sic est in Cyrop. viii. 8, 26. ἐπεὶ μόντοι καὶ αὐτοὶ γινώσκουσιν, οἷα σφίσι τὰ πολέμιστ' ἔργα ὑπάρχει, ὑφίενται, καὶ οὐδεὶς ἐτι ἄνευ τῶν Ἑλλήνων εἰς πόλεμον καθίσταται. Similis videri potest nostro locus in Hellenicis vii. 4, 9. ὑφίεσθαι δὲ οὐδέποτε, ἢν παρὰ τῶν πατέρων παρέλαβον Μεσσήνην, ταύτης στερηθῆναι. Sed significatio est multum diversa. Paulo similior est Anab. iii. 2, 3. δεῖ μὴ ὑφίεσθαι, ἀλλὰ πειρᾶσθαι. sed ibidem v. 5, 5. est δρᾶτε—ὑφίεντας τὴν χώραν ἥδη ἡμετέρων εἶναι. sed malim ὑφίενται scriptum, i. e. victos se agnoscunt, et de possessione terræ nobis ipfi concedunt. Cum infinitivo est etiam Memor. iv. 8, 6. οὐδενὶ ἀνδρῶπαν ὑφείμην ἂν οὔτε βέλτιον οὐδ' ἡδίων ἐμοῦ βεβιωκέναι.



αὐτὸ ἐρωτικῶς ἔχουσι τοῦ κερδαίνειν, ἥ καὶ οὗτοι ἀδύνατοί  
 εἰσιν εἰς ἐπιμέλειαν τῶν κατ' ἀγρὸν ἔργων παιδεύεσθαι ;  
 οὐ μὰ Δί', ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, οὐδαμῶς γε, ἀλλὰ καὶ  
 πάνυ εὐάγαγοί εἰσιν εἰς τὴν τούτων ἐπιμέλειαν. Οὐδέν  
 γὰρ ἄλλο δεῖ, ἢ δεῖξαι μόνον αὐτοῖς, ὅτι κερδαλέον  
 ἐστὶν ἡ ἐπιμέλεια. Τοὺς δὲ ἄλλους, ἔφην ἐγώ, εἰ ἐγ- 16  
 κρατεῖς τε εἴτιν, ὧν σὺ κελεύεις, καὶ πρὸς τὸ φιλοκερ-  
 δεῖς εἶναι μετρίως ἔχουσιν, ὅπως ἐκδιδάσκεις, ὧν σὺ βού-  
 λαι, ἐπιμελεῖς γίγνεσθαι ; ἀπλῶς, ἔφη, πάνυ, ὦ Σώ-  
 κρατες. ὅταν μὲν γὰρ ἐπιμελομένους ἴδω, καὶ ἐπαινῶ  
 καὶ τιμᾶν περὶ αὐτούς· ὅταν δὲ ἀμελοῦντας, λέγειν  
 τε περὶ αὐτῶν καὶ ποιεῖν, ὅποια δῆζεται αὐτούς. Ἰδι, 17  
 ἐγὼ ἔφην, ὦ Ἰσχόμαχε, καὶ τόδε μοι, παρατραπόμενος  
 τοῦ λόγου περὶ τῶν παιδευομένων εἰς τὴν ἐπιμέλειαν, δῆ-  
 λωσον [περὶ τοῦ παιδεύεσθαι], εἰ οἷόν τε ἐστὶν, ἀμελῆ  
 αὐτὸν ὄντα ἄλλους ποιεῖν ἐπιμελεῖς ; Οὐ μὰ Δί', ἔφη ὁ 18  
 Ἰσχόμαχος, οὐδέν γε μᾶλλον, ἢ ἄμουςον ὄντα αὐτὸν  
 ἄλλους μουσικοὺς ποιεῖν. Χαλεπὸν γὰρ, τοῦ διδασκά-  
 λου πονηρῶς τι ὑποδεικνύοντος, καλῶς τούτο ποιεῖν μα-  
 θεῖν, καὶ ἀμελεῖν γε ὑποδεικνύοντος τοῦ δεσπότου, χαλε-  
 πὸν, ἐπιμελῆ θεράποντα γενέσθαι. Ὡς δὲ συντόμως 19  
 εἰπεῖν, πονηροῦ μὲν δεσπότου οἰκέτας οὐ δοκῶ χρηστοὺς  
 καταμεμαθηκέναι· χρηστοῦ μὲντοι πονηροὺς ἤδη εἶδον,

16. πρὸς τὸ φιλ.] Ex Guelf. dedit Zeune, quod Stephanus vulgato τῷ substitutum voluit. Miror locum plane geminum non comparatum supra 1, 21. ἀλλὰ καὶ πάνυ σφοδρῶς πρὸς τὸ ἐργάζεσθαι ἔχουσι. ubi vide annotata.

ὅπως] Weiske πῶς scribendum censuit. Deinde ἐκδιδάσκεις Guelf.

ὧν σὺ βούλει] Brodæi conjecturam a Camerario et Stephano probatam pro ὡς reposuit Zeune.

ἐπιμελομένους] Guelf. cum Parif. A. C. D. ἐπιμελουμένους.

17. περὶ τοῦ παιδεύεσθαι] Hæc verba planè inutilia sunt, forte ex varietate illorum, quæ præcedunt, περὶ τῶν παιδευομένων, orta. Igitur seclusi.

18 οὐδέν γε] Recte Guelf. γε omittere videtur.

ἀμελεῖν γε] Aristoteles Œcon. i. 6. οὐ γὰρ οἶόν τε μὴ καλῶς ὑποδεικνύοντος, καλῶς μιμεῖσθαι, οὐτ' ἐν τοῖς ἄλλοις οὐτ' ἐν ἐπιτροπείᾳ· ὡς ἀδύνατον μὴ ἐπιμελῶν δεσποτῶν ἐπιμελεῖς εἶναι τοὺς ἐφιστάτας. ubi vulgatum ἐπιμελείᾳ δεσποτῶν ex Codice Lipf. correxi ; ὄντων additum malebat Camerarius.

οὐ μὲν τοὶ ἀζημίους γε. Τὸν δὲ ἐπιμελητικούς βουλόμε-  
νον ποιήσασθαι τινὰς καὶ ἐφορατικὸν δεῖ εἶναι τῶν ἔργων  
καὶ ἐξεταστικὸν, καὶ χάριν θέλοντα τῶν καλῶς τελου-  
μένων ἀποδιδόναι τῷ αἰτίῳ, καὶ δίκην μὴ ὀκνοῦντα τὴν  
20 ἀξίαν ἐπιθεῖναι τῷ ἀμελοῦντι. Καλῶς δὲ μοι δοκεῖ  
ἔχειν, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, καὶ ἡ τοῦ βαρβάρου λεγομένη  
ἀπόκρισις, ὅτε βασιλεὺς ἄρα ἵππου ἐπιτυχὸν ἀγαθῷ,  
παχύναι αὐτὸν ὡς τάχιστα βουλόμενος, ἤρετο τῶν δεινῶν  
τινὰ ἀμφ' ἵππους δοκούντων εἶναι, τί τάχιστα παχύνει  
ἵππον· τὸν δ' εἰπεῖν λέγεται, ὅτι δεσπότης ὀφθαλμός.  
Οὕτω δ', ἔφη, ὧ Σώκρατες, καὶ τᾶλλα μοι δοκεῖ δεσ-  
πότης ὀφθαλμός τὰ καλὰ τε καὶ ἀγαθὰ μάλιστα ἐργά-  
ζεσθαι.

## CAPUT XIII.

- 1 ὍΤΑΝ δὲ παρατήσης τινί, ἔφην ἐγὼ, τοῦτο καὶ πάν-  
ισχυρῶς, ὅτι δεῖ ἐπιμελεῖσθαι, ὣν ἂν σὺ βούλῃ, ἢ ἱκανὸς  
ἤδη ἔσται ὁ τοιοῦτος ἐπιτροπεύειν, ἢ τι καὶ ἄλλο προσμα-  
θητέον αὐτῷ ἔσται, εἰ μέλλει ἐπίτροπος ἱκανὸς ἔσεσθαι;  
2 Ναὶ μὰ Δί', ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος. Ἔτι μέντοι λοιπὸν  
αὐτῷ ἔστι γινῶναι, ὅ τι τε ποιητέον, καὶ ὅποτε, καὶ ὅπως·  
εἰ δὲ μὴ, τί μᾶλλον ἐπιτρόπου ἄνευ τούτων ὄφελος, ἢ ἰα-  
τροῦ, ὅς ἐπιμελοῖτο μὲν κάμνοντός τινος πρῶτ' τε ἰὼν καὶ

19. θέλοντα—ὀκνοῦντα] Juntina θέ-  
λονται—ὀκνοῦντι.

καλῶς τελουμένων] Ufitatius quidem  
est ἀποτελουμένων, sed altero inter-  
dum utitur etiam Xenophon.

20. τοῦ βαρβάρου] Aristoteles Œ-  
con. i. 6. καὶ τὸ τοῦ Πέρσου καὶ τὸ τοῦ  
Λίβυος ἀπόφθεγμα εὖ ἔχει· (sic Codex  
Lipsi. pro εὖ ἂν ἔχοι) ὁ μὲν γὰρ ἑρωτη-  
θεὶς, τί μάλιστα ἵππον πιαίνει, ὁ τοῦ  
δεσπότης ὀφθαλμός, ἔφη. Paulo antea  
Codex Paris. A. ἔχειν omisit. Idem  
λεγομένου dat.

ἵππου—ἀγαθῷ] Ex Juntina vul-  
gatum ἵππου—ἀγαθῷ correxit Zeune.  
in Guelf. est a prima manu ἵππου—  
ἀγαθῷ, sed correctum ἀγαθῷ. In  
Paris. C. D. est ἵππῳ ἀγαθῷ et præter-  
ea ὁ βασιλεὺς. Sequens λέγεται omit-  
tunt Paris. A. C. D.

Οὕτω δ'] Guelf. οὕτως δ' dat. Deinde  
τὰ καλὰ καὶ ἀγαθὰ Paris. C. D.

Cap. XIII. 1. Ὅταν δ'] Ex Castal.  
δὲ addidit Zeune. παραστήσας Paris.  
D.

εἰ μίλλει] Paris. C. μίλλα dat.



ὅψέ, ὅ τι δὲ συμφέρον τῷ κάμνοντι ποιεῖν εἴη, τοῦτο μὴ  
εἰδείη; Ἐὰν δὲ δὴ καὶ τὰ ἔργα μάθῃ ὥς ἐστὶν ἔργα-3  
στέα, ἔτι τινός, ἔφην ἐγὼ, προσδεήσεται, ἢ ἀποτετελεσ-  
μένος ἤδη οὗτός σοι ἐστὶ ἐπίτροπος; Ἄρχειν γε, ἔφη,  
οἶμαι δεῖν αὐτὸν μαθεῖν τῶν ἐργαζομένων. Ἡ οὖν, ἔφην 4  
ἐγὼ, καὶ σὺ ἀρχεῖν ἱκανοὺς εἶναι παιδεύεις τοὺς ἐπιτρό-  
πους; Πειρῶμαί γε δὴ, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος. Καὶ πῶς  
δὴ, ἔφην ἐγὼ, πρὸς τῶν θεῶν, τὸ ἀρχικοὺς εἶναι ἀνθρώ-  
πων παιδεύεις; Φαύλως, ἔφη, πάνυ, ὦ Σώκρατες· ὥστε  
ἴσως ἂν καὶ καταγελάσαις ἀκούων. Οὐ μὲν δὲ ἀξίόν 5  
γ', ἔφην ἐγὼ, τὸ πρᾶγμα καταγέλωτος, ὦ Ἰσχόμαχε.  
Ὅστις γάρ τοι ἀρχικοὺς ἀνθρώπων δύναται ποιεῖν, δῆ-  
λον ὅτι οὗτος καὶ δεσποτικοὺς ἀνθρώπων δύναται διδά-  
σκειν· ὅστις δὲ δεσποτικοὺς, δύναται ποιεῖν καὶ βασιλι-  
κοὺς. Ὅστε οὐ καταγέλωτός μοι δοκεῖ ἀξίος εἶναι,  
ἀλλ' ἐπαίνου μεγάλου, ὁ τοῦτο δυνάμενος ποιεῖν. Οὐκ-6  
οὖν, ἔφη, ὦ Σώκρατες, τὰ μὲν ἄλλα ζῶα ἐκ δυοῖν τού-  
τοι· τὸ πείθεσθαι μανθάνουσιν, ἐκ τε τοῦ, ὅταν ἀπειθεῖν

3. Ἐὰν δὲ δὴ] Juntina, Guelf. Parif. A. C. D. Steph. prima εἰάν δὲ μὴ dant. vitiofum μὴ Castalio mutavit in μὴν, quod est in margine Parif. A. Aldina, Steph. secunda, Bachiana prorsus delent μὴ; Zeune correctionem Cammerarii a Strebæo etiam expressam recepit.

ἔτι τινός] Ex Juntina ἔτι τινός dedit Zeune, Castalio ἢ ἔτι τινός scripsit. In Guelf. ἔστι τινός est a prima manu, deinde in ἔστι mutatum.

ἔφη, οἶμαι] Sic ex Guelf. et Wolfiana vulgatum ἔφην correxit Zeune.

4. Πειρῶμαί γε δὴ] Guelf. δὲ dat, minus aptum.

Φαύλως, ἔφη] Edd. vett. ἔφη omitunt. addit etiam margo Villoisf.

καταγελάσαις] Guelf. καταγελάσας habet. Voluitne καταγέλασας dare? ut est in Symposio i. 8. εὐθὺς οὖν ἐν-  
νοήσας τις τὰ γινόμενα ἡγήσατο· ἂν φύ-  
σει βασιλικὸν τὸ κάλλος εἶναι. cf. Ageli-

lai i. 26.

5. Οὐ μὲν δὲ ἀξίόν γ'] Dubito an bene habeat δὴ, cujus in locum tui substituendum suspicor. Jungitur quidem δὴ cum γε alicubi, ut a Platone in Gorgia §. 57. δῆλον δὲ τοῦτό γε, ὦ Σώκρατες, Κινησίῳ γε πέρι. Junctum γε δὴ et δήπου γε illustravit Hoogeveen de Partic. p. 155. et 210. ed Schützii; οὐ μὲν δὲ junguntur apud Xenophontem Cyrop. i. 6, 9. ii. 2, 22. v. 5, 18. Primo loco est οἶσθα, ὅπόσα αὐτῷ ἐστι; Μὰ τὸν Δία, οὐ μὲν δὴ. et sic est in reliquis locis. At in libri vi. cap. 3. sect. 10. est: ἢ καὶ ἔχαιρον ἀκούοντες ἰόντας; οὐ μὰ Δία, οὐ μὲν δὴ καὶ ἔχαιρον, ἀλλὰ καὶ μάλα ἡνιῶντο. ubi edd. veteres habent οὐ μὲν δὴ γε ἔχαιρον, quod cum Stephano revocavit Weiske, equidem Zeunium secutus καὶ in locum particulæ γε ex Codice Guelf. substitui.

βασιλικούς] Guelf. βασιλικούς.

ἐπιχειρῶσι, κολάζεσθαι, καὶ ἐκ τοῦ, ὅταν προθύμῳς  
 7 ὑπηρετῶσιν, εὖ πάσχειν. Οἷτε γοῦν πᾶλοι καταμανθά-  
 νουσιν ὑπακούειν τοῖς παλοδάμναις, τῷ, ὅταν μὲν πεί-  
 θωνται, τῶν ἡδέων τι αὐτοῖς γίγνεσθαι, ὅταν δὲ ἀπειθῶ-  
 σιν, πράγματα ἔχειν, ἐστ' ἂν ὑπηρετήσωσι κατὰ γνώμην  
 8 τῷ παλοδάμνῃ. Καὶ τὰ κυνίδια δὲ, πολὺ τῶν ἀνθρώ-  
 πων καὶ τῇ γνώμῃ καὶ τῇ γλώσσει ὑποδεέστερα ὄντα,  
 ὅμως καὶ περιτρέχειν, καὶ κυβιστᾶν, καὶ ἄλλα πολλὰ  
 μανθάνει τῷ αὐτῷ τούτῳ τρόπῳ. Ὅταν μὲν γὰρ πεί-  
 θηται, λαμβάνει τι, ὧν δεῖται· ὅταν δὲ ἀμελῇ, κολάζε-  
 9 ται. Ἀνθρώπους δ' ἐστὶ πιθανωτέρους ποιεῖν καὶ λό-  
 γῳ, ἐπιδεικνύοντα, ὡς συμφέρει αὐτοῖς πείθεσθαι· τοῖς  
 δὲ δούλοις καὶ ἡ δοκοῦσα θηριώδης παιδεία εἶναι πάνυ  
 ἐστὶν ἐπάγωγος πρὸς τὸ πείθεσθαι διδάσκειν· τῇ γὰρ  
 γαστρὶ αὐτῶν ἐπὶ ταῖς ἐπιθυμίαις προσχαριζόμενος ἂν,  
 πολλὰ ἀνύτοις παρ' αὐτῶν. Αἱ δὲ Φιλότιμοι τῶν Φύ-  
 σεων καὶ τῷ ἐπαίνῳ παροξύνονται, Πεινῶσι γὰρ τοῦ  
 ἐπαίνου οὐχ ἥττον ἐνίαι τῶν φύσεων, ἢ ἄλλαι τῶν σίτων  
 10 τε καὶ ποτῶν. Ταῦτά τε οὖν, ὅσα περ αὐτὸς ποιῶν οἶ-  
 μαι πιθανωτέροις ἀνθρώποις χρῆσθαι, διδάσκων, οὓς  
 ἂν ἐπιτρόπους βούλωμαι καταστήσαι, καὶ τάδε συλ-

7. Οἷτε γοῦν—καταμανθάνουσι] Simplex μανθάνουσι dant Paris. A. C. D. ed. C. D.

τῷ, ὅταν] Juntina τὸ, quod vitium correxit Castalio.

8. περιτρέχειν] In gyrum currere videtur esse. Deinde μανθάνειν edd. vett. et Guelf. De vitio Brodæus admonuit, et Castalio id sustulit.

9. δ' ἐστὶ πιθανωτέρους] Guelf. δὲ ἐστὶ πιθανωτέρους—ἐπιδεικνύοντας, quam postremam scripturam propter εὐφωνίαν præfero.

τῇ γὰρ] Paris. C. omittit γὰρ.

ἐπὶ ταῖς ἐπιθυμίαις] Hæc verba per se otiosa propter concinnitatem orationis addita videntur esse a Xeno-

phonte.

Πεινῶσι γὰρ] Nescio unde in Weiskianam editionem μὲν irreperit. Juntina πεινῶσι habet.

10. διδάσκων] Aut διδάσκων scribendum, aut præcedentia Ταῦτά τε mutanda esse recte monuit Weiske.

βούλωμαι] Guelf. βούλωμαι pejus dat cum Paris. A. D.

καὶ τάδε συλλαμβάνω αὐτοῖς] insuper hoc quoque adjumenti ipsis a me affero vertit Camerarius. Recte. Tradit enim dominus vestimentorum genera varia, quibus servos pro dignitate et merito quemque vel honoret villicus vel castiget.



λαμβάνω αὐτοῖς· ἱμάτιά τε γάρ, ὅσα δεῖ παρέχειν ἐμὲ τοῖς ἐργαστῆρσι, καὶ ὑποδήματα, οὐχ ὅμοια πάντα ποιῶ, ἀλλὰ τὰ μὲν χεῖρω, τὰ δὲ βελτίω, ἵνα ἢ τὸν κρείττω τοῖς βελτίοσι τιμᾶν, τῷ δὲ χείρονι τὰ ἥττω διδόναι. Πάνυ 11 γάρ μοι, ἔφη, δοκεῖ, ὦ Σώκρατες, ἀθυμία ἐγγίγνεσθαι τοῖς ἀγαθοῖς, ὅταν ὁρῶσι τὰ μὲν ἔργα δι' αὐτῶν καταπραπτόμενα, τῶν δὲ ὁμοίων τυγχάνοντας ἑαυτοῖς τοὺς μήτε πονεῖν μήτε κινδυνεύειν ἐθέλοντας, ὅταν δέη. Αὐτός 12 τε οὖν οὐδ' ὅπως τι τῶν ἴσων ἀξιώ τοὺς ἀμείνους τοῖς κακίοσι τυγχάνειν, τοὺς τε ἐπιτρόπους, ὅταν μὲν εἰδῶ διαδεδωκότας τοῖς πλείστου ἀξίοις τὰ κράτιστα, ἐπαινῶ· ἦν δὲ ἰδῶ ἢ κολακεύμασι τινὰ προτιμώμενον, ἢ καὶ ἄλλῃ τινὶ ἀνωφελεῖ χάριτι, οὐκ ἀμελῶ, ἀλλ' ἐπιπλήττω, καὶ πειρῶμαι διδάσκειν, ὦ Σώκρατες, ὅτι οὐδ' αὐτῷ σύμφορα ταῦτα ποιεῖ.

## CAPUT XIV.

ὍΤΑΝ δὲ, ὦ Ἰσχόμαχε, ἔφην ἐγὼ, καὶ ἄρχειν ἤδη 1 ἱκανός σοι γένηται, ὥστε πειθομένους παρέχεσθαι, ἢ ἀποτετελεσμένον ἤδη τοῦτον ἡγῇ ἐπίτροπον, ἢ ἔτι τινὸς πρὸς δεῖται ὁ ταῦτα ἔχων, ἀ σὺ εἴρηκας; Ναὶ μὰ Δί', 2 ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, τοῦ τε ἀπέχεσθαι τῶν δεσποσύνων, καὶ μὴ κλέπτειν. Εἰ γὰρ ὁ τοὺς καρποὺς μεταχειριζόμενος τολμῶν ἀφανίζειν, ὥστε μὴ λείπειν λυσιτελοῦντας

ὅσα δεῖ] Guelf. Parif. A. C. D. εἰ δὲ dant. Deinde ἐργαστῆρσι Parif. C.

11. ἔφη, δοκεῖ] Guelf. Parif. A. C. D. δοκεῖ, ἔφη, deinde τυγχάνοντα Jun-  
tina, Parif. A. C. D. Aristoteles (Econ. i. 5. ὁμιλία δὲ πρὸς δούλους, ὡς μήτε ὑβρίζειν ἢ μὴτε ἀνίεναι· καὶ τοῖς μὲν ἐλευθεριωτέροις τιμῆς μεταδίδοναι, τοῖς ἐργάταις τροφῆς πλεονέκτημα.—διόπερ δὲ ποιῆσθαι σκίψιν, καὶ διανέμειν τι καὶ ἀνίεναι κατ' ἀξίαν ἕκαστα, καὶ τροφὴν καὶ ἰσθῆτα καὶ ἀργίαν καὶ ποτάσεις,

λόγον καὶ ἔργον μιμουμένους τὴν τῶν ἰα-  
τρῶν δύναμιν ἐν φαρμάκου λόγῳ.

12. ἀνωφελεῖ] Parif. D. omittit.

Cap. XIV. 1. ἤδη τοῦτον] Edd. vett.  
Parif. A. C. D. et Guelf. ἤδη omittunt.  
Equidem prius ἤδη abesse malim.

2. τολμῶν] Guelf. a prima manu  
τολμῶν scriptum habet. Paulo antea  
Codd. Brodæi δεσποσύνων dant. Intel-  
lige χρημάτων, ut est cap. 9, 16.

λυσιτελοῦντας τοῖς ἔργοις] Zeunia-  
nus Index interpretatur, lucrum affe-

τοῖς ἔργοις, τί ἂν ὄφελος εἴη τὸ διὰ τῆς τούτου ἐπιμελείας  
 3 γεωργεῖν; Ἡ καὶ ταύτην οὖν, ἔφην ἐγὼ, τὴν δικαιοσύνην  
 σὺ ὑποδύη διδάσκειν; Καὶ πάνυ, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος· οὐ  
 μέντοι γε πάντας ἐξ ἐτοίμου εὐρίσκω ὑπακούοντας τῆς  
 4 διδασκαλίας ταύτης. Καί τοι τὰ μὲν, καὶ ἐκ τῶν  
 Δράκοντος νόμων, τὰ δὲ καὶ ἐκ τῶν Σόλωνος περῶμαι,  
 ἔφη, λαμβάνων, ἐμβιβάζειν εἰς τὴν δικαιοσύνην τοὺς οἰκέ-  
 τας. Δοκοῦσι γάρ μοι, ἔφη, καὶ οὗτοι οἱ ἄνδρες θεῖναι  
 πολλοὺς τῶν νόμων ἐπὶ δικαιοσύνη [τῆς τοιαύτης διδασ-  
 5 καλίας.] Γέγραπται γὰρ ζημιοῦσθαι ἐπὶ τοῖς κλέμ-  
 μασι, καὶ δεδέσθαι, ἣν τις ἄλλῳ ποιῶν, καὶ θανατοῦ-  
 σθαι τοὺς ἐγχειροῦντας. Δῆλον οὖν, ἔφη, ὅτι ἔγραφον  
 αὐτὰ, βουλόμενοι ἀλυσιτελῇ ποιῆσαι τοῖς ἀδίκους τὴν  
 6 αἰσχροκέρδειαν. Ἐγὼ οὖν, ἔφη, καὶ τούτων προφέρων  
 ἔνια, καὶ ἄλλα τῶν βασιλικῶν νόμων προσφερόμενος,

*rentes ex operibus rusticis. Quin po-  
 tius: ut ratio et fructus operum et im-  
 pensarum constet. Infra cap. 20, 21.  
 τὰ ἔργα μὴ τελεῖσθαι λυσιτελούντως  
 πρὸς τὴν δαπάνην.*

*ὄφελος—τὸ]* Quidni τοῦ scripserit  
 Xen. ut tot aliis in locis?

*3. ὑποδύη]* Budæus in Comment.  
 Gr. L. p. 197. laudat ex h. l. ἀποδύη,  
 Camerarius in annotatione posuit  
 ὑποδύει, quod, ut magis Atticum, re-  
 cepit Zeune. Pro οὖν est ὥς in Paris.  
 C. D.

*ἐξ ἐτοίμου]* In Guelf. a prima ma-  
 nu ἐντοίμου scriptum est; idem liber  
 τῶν ante Δράκοντος omittit. Diaco-  
 nis leges Attici scriptores θεσμούς di-  
 cere solent.

*4. ἐμβιβάζειν]* Facto et exemplo  
 impellere et ducere. Simile est προσ-  
 βιβάζειν τῷ λόγῳ, de quo dictum ad  
 Memor. i. 2, 17. Paris. C. D. ἐμβιβάζ-  
 ζων dant.

*[τῆς τοιαύτης διδασκαλίας]* Sive or-  
 dinem verborum cum Bachio inver-  
 tas seu cum Zeunio τῇ δικαιοσύνης δι-  
 δασκαλίᾳ scribas, neutro modo pro-  
 cedit sententia. Verba sunt ex supe-  
 riore paragrapho male repetita a li-

brario; igitur seclufi.

*5. δεδέσθαι]* Guelf. διδίδσθαι. Se-  
 quens αἰσχροκέρδειαν ex margine  
 Steph. et Paris. A. C. D. cum Zeu-  
 nio adscivi, tanquam formam solen-  
 nem, vulgatum αἰσχροκέρδειαν revoca-  
 vit Weiske.

*ἣν τις ἄλλῳ]* Verba hæc ex legibus  
 naturæ ratiocinatus ita ordinanda  
 esse recte censet Weiske: δεδέσθαι  
 τοὺς ἐγχειροῦντας, καὶ θανατοῦσθαι, ἣν  
 τις ἄλλῳ ποιῶν. Locus Pollucis 8, 9.  
 non valde juvat hanc correctionem.

*6. προσφέρων]* Nec hoc verbum pro-  
 bo, nec sequens προσφερόμενος, quod  
 ex Guelf. suadente Ernestio prætulit  
 vulgato προσφ. Zeune et Weiske.  
 Utrobique enim eadem est sententia,  
 quæ verbum idem, vel ejusdem fig-  
 nificationis postulat. Media etiam  
 verbi προσφερόμενος forma insolens  
 mihi videtur h. l. Prius verbum Er-  
 nesti proponere, alterum adhibere in-  
 terpretatur.

*βασιλικῶν νόμων]* Valesius ad Har-  
 pocr. p. 240. interpretatur *sacras*  
*Eumolpidarum leges*, de quibus Ly-  
 fias p. 108. ed. Taylori, quoniam  
*βασιλεὺς* Mysteriis præflet. Rectius



πειρῶμαι δικαίους περὶ τὰ διαχειριζόμενα ἀπεργάζεσθαι  
 τοὺς οἰκέτας. Ἐκείνοι μὲν γὰρ οἱ νόμοι ζημίαι μόνον<sup>7</sup>  
 εἰσὶ τοῖς ἀμαρτάνουσιν, οἱ δὲ βασιλικοὶ νόμοι οὐ μόνον  
 ζημιῶσι τοὺς ἀδικοῦντας, ἀλλὰ καὶ ὠφελῶσι τοὺς δι-  
 καίους. ὥστε ὁρῶντες πλουσιωτέρους γιγνομένους τοὺς δι-  
 καίους τῶν ἀδίκων, πολλοὶ, καὶ Φιλοκερδεῖς ὄντες, εὖ  
 μάλα ἐπιμένουσι τῷ μὴ ἀδικεῖν. Οὓς δ' ἂν αἰσθάνω-<sup>8</sup>  
 μαι, ἔφη, ὅμως, καὶ εὖ πάσχοντας, ἔτι ἀδικεῖν πειρω-  
 μένους, τούτους, ὡς ἀνηκέστους πλεονέκτας ὄντας, ἤδη  
 καὶ τῆς χειρίσεως ἀποπαύω. Οὓς δ' ἂν αὖ κατα-<sup>9</sup>  
 μάθω, μὴ τῷ πλεόν ἔχειν μόνον διὰ τὴν δικαιοσύνην ἐπαι-  
 ρομένους δικαίους εἶναι, ἀλλὰ καὶ τοῦ ἐπαινεῖσθαι ἐπι-  
 θυμοῦντας ὑπ' ἐμοῦ, τούτοις ὥσπερ ἐλευθέροις ἤδη χρῶ-  
 μαι, οὐ μόνον πλουτίζων, ἀλλὰ καὶ τιμῶν ὡς καλοὺς τε  
 καὶ ἀγαθοὺς. Τούτῳ γάρ μοι δοκεῖ, ἔφη, ὦ Σώκρατες,<sup>10</sup>  
 διαφέρειν ἀνὴρ Φιλότιμος ἀνδρὸς Φιλοκερδοῦς, τῷ ἐθέλειν  
 ἐπαινῶν καὶ τιμῆς ἕνεκα καὶ πονεῖν, ὅπου δεῖ, καὶ κινδυ-  
 νεύειν, καὶ αἰσχυρῶν κερδῶν ἀπέχεσθαι.

Zeune et Bach. *instituta regum Persarum* interpretantur, de quibus comparant *Cyropædiæ* i. 2, 3. i. 6, 20. vii. 5, 35. viii. 1, 26. et supra iv. 8. seqq.

διαχειριζόμενα] Guelf. simplex χειριζόμενα scriptum habet.

γ. οὐ μόνον] Parif. C. οὐ μόνους.

ἀδίκων, πολλοί] Ne, quod factum esse memorat Weiske, ἀδίκων cum πολλοί copuletur, incisum posui.

8. χειρίσεως] Hoc ex certa emendatione medici doctissimi, Coray, proposita ad Theophrasti *Charact.* p. 338. dedi pro *χρήσεως*.

9. διὰ τὴν δικαιοσύνην] Propter *commodum ex obsequata iustitia oblatum aut speratum*. Erat cum hæc verba abundare putabam. In Parif. A. est

τὸ πλεόν—δικαιοσύνην ἔχειν ἐπαινουμί-  
 νους.

τοῦ ἐπαινεῖσθαι] Male edd. vett. Parif. A. C. D. et Guelf. τῷ dant.

ὥσπερ ἐλευθέροις] Guelf. libri scripturam ὅσα τε damnatam a Zeunio equidem et ipse repudiandam cenfeo. Nam aliud est χρῶμαι τούτοις ὡς πολέμοις, ὡς ἐλευθέροις, *trahō hos tanquam hostes*, aliud χρῶμαι τούτοις ὅσα ἐλευθέροις, *ad omnia horum opera utor, ad quæ liberi adhiberi solent*. Sic est in Agesilao vi. 6. καὶ γὰρ νυκτὶ μὲν ὅσα περ ἡμέρᾳ ἐχρῆτο, ἡμέρᾳ δὲ ὅσα περ νυκτὶ.

καὶ ἀγαθούς] Guelf. divisim καὶ ἀγαθούς.

10. τῷ ἐθέλειν] Male edd. vett. Guelf. Parif. A. C. D. τοῦ ἐθέλειν.

## CAPUT XV.

<sup>1</sup> ΑΛΛΑ μὲν τοι ἐπειδάν γε ἐμποιήσης τινὶ τὸ βούλε-  
σθαί σοι εἶναι τὰγαθὰ, ἐμποιήσης δὲ τῷ αὐτῷ τούτῳ  
ἐπιμελεῖσθαι, ὅπως ταῦτά σοι ἐπιτελῇται, ἔτι δὲ πρὸς  
τούτοις ἐπιστήμην κτήσῃ αὐτῷ, ὡς ἂν ποιούμενα ἕκαστα  
τῶν ἔργων ὠφελιμώτερα γίγνοιτο, πρὸς δὲ τούτοις, ἄρχαι  
ἱκανὸν αὐτὸν ποιήσης, ἐπὶ δὲ τούτοις πᾶσιν, ἥδη τε σοὶ τὰ  
ἐκ τῆς γῆς ὠραῖα ἀποδεικνύοντα ὅτι πλεῖστα, ὥσπερ σὺ  
σαυτῷ, οὐκέτι ἐρήσομαι περὶ τούτου, εἰ ἔτι τινὸς ὁ τοιοῦτος  
προσδεῖται. Πάνυ γάρ μοι δοκεῖ ἥδη πολλοῦ ἂν ἄξιος  
εἶναι ἐπίτροπος, ὢν τοιοῦτος. Ἐκεῖνο μέντοι, ἔφην ἐγὼ,  
ὦ Ἰσχόμαχε, μὴ ἀπολίπῃς, ὃ ἡμῖν ἀργότατα ἐπιδεδρά-  
<sup>2</sup> μηται, τοῦ λόγου. Τὸ ποῖον; ἔφην ὁ Ἰσχόμαχος. Ἐ-  
λεξας δὴπου, ἔφην ἐγὼ, ὅτι μέγιστον εἴη μαθεῖν, ὅπως  
δεῖ ἐξεργάζεσθαι ἕκαστα· εἰ δὲ μὴ, οὐδὲ τῆς ἐπιμελείας  
ἔφησθα ὄφελος οὐδὲν γίγνεσθαι, εἰ μὴ τις ἐπίσταιτο, ἃ  
<sup>3</sup> δεῖ, καὶ ὡς δεῖ ποιεῖν. Ἀλλὰ ταῦτα μὲν ἐγὼ, ἔφην, ὦ

Cap. XV. 1. βούλειθαί σοι] Juntina, Guelf. si dant. Deinde ἐπιτελιῖται edd. vett. ἐπιτελῇται Guelf. ἐπιτελιῖται Parif. A. a prima manu, deinde εἰ δὲ πρὸς τούτοις. Contra C. et D. ὅπως σοι τ. ἐπιτελιῖται.

κτήσῃ αὐτῷ] Index Zeunianus interpretatur imbuere scientia aliquem. Est quidem supra cap. vii. 19. γηροβοσκούς κικτῆσθαι ἑαυτοῖς ubi præparare interpretatur Zeune. Recte quidem dativus commodi, uti dicitur, jungitur mediæ formæ verbi, sed ubi de aliena persona ponitur, media forma locum non habere videtur. Tamen Pindarus Nem. ix. 124. φιάλας κτησάμεναι ἵπποι Χρομίου πύμψαν dixit. Et noster in Hierone xi. 13. πῶ αὐτῇ συμμάχους.

ἀποδεικνύοντα] Cum Welfio et Bachtio Stephani correctionem prætuli vulgato ἀποδεικνύων, quod defendens Zeune supplet ἤ, inepte. Sic enim subito oratio a domino ad villicum

converteretur.

ὁ—τοῦ λόγου] Pertinet τοῦ λόγου ad ἐκεῖνο. Male διὰ intelligendum ad λόγου cenfet Zeune.

3. Ἀλλὰ ταῦτα] Hæc sectio cum sect. 4. 5. 6. et 7. vulgo positæ leguntur post sectionem 8. et 9. Sed egregie vidit Ernesti orationem in isto ordine non satis cohærere, sed docendi seriem esse præposteram. Igitur is sectiones, quæ vulgo sunt 5. usque ad 9. (nobis 3. 4. 5. 6. 7.) collocari voluit post sectionem 2; quo facto omnia aptissime cohærere recte censuit. Weiske mutationem illam non improbat quidem, sed tamen ea facta nondum omnia cohærere putat, itaque et alia quædam turbata esse censet. Utinam argumenta et exempla locorum ejusmodi turbatorum vel suspectorum addidisset. Equidem Ernestii judicium secutus ordinem vulgarem mutare ausus sum.



Ἰσχόμαχε, ἱκανῶς δοκῶ καταμεμαθηκέναι ἢ εἶπας, κατὰ δὲ διδάσκειν τὸν ἐπίτροπον. Καὶ γὰρ, ἢ ἔφησθα εὖνουν σοι ποιεῖν αὐτὸν, μαθεῖν δοκῶ, καὶ ἢ ἐπιμελῇ, καὶ ἀρχικόν, καὶ δίκαιον· ὃ δὲ εἶπας, ὡς δὲ μαθεῖν τὸν 4 μέλλοντα ὀρθῶς γεωργίας ἐπιμελήσεσθαι, καὶ ἂν δὲ ποιεῖν, καὶ ὡς δὲ, καὶ ὁπότε ἕκαστα, ταῦτά μοι δοκοῦμεν, ἔφην ἐγὼ, ἀργότερόν πως ἐπιδεδραμηκέναι τῷ λόγῳ. Ὡς περ εἰ εἶποις, ὅτι δὲ γράμματα ἐπίστασθαι τὸν 5 μέλλοντα δυνήσεσθαι τὰ ὑπαγορευόμενα γράφειν, καὶ τὰ γεγραμμένα ἀναγινώσκειν. Ταῦτα γὰρ ἐγὼ ἀκούσας, ὅτι μὲν δὲ γράμματα ἐπίστασθαι, ἡκηκόειν ἄν· τοῦτο δὲ εἰδὼς, οὐδέν τι, οἶμαι, μᾶλλον ἂν ἐπισταίμην γράμματα. Οὕτω δὲ καὶ νῦν, ὅτι μὲν δὲ ἐπίστασθαι γεωρ- 6 γίαν τὸν μέλλοντα ὀρθῶς ἐπιμελήσεσθαι αὐτῆς, ῥαδίως πέπεισμαι· τοῦτο μέντοι εἰδὼς, οὐδέν τι μᾶλλον ἐπίσταμαι, ὅπως δὲ γεωργεῖν. Ἄλλ' εἴ μοι αὐτίκα μάλα 7 δόξαιε γεωργεῖν, ὅμοιος ἂν μοι δοκῶ εἶναι τῷ περιϊόντι ἱατρῷ, καὶ ἐπισκοποῦντι τοὺς κάμνοντας, εἰδοῖτι δὲ οὐδέν, ὅτι συμφέρει τοῖς κάμνουσιν. Ἰν' οὖν μὴ τοιοῦτος ὦ, ἔφην ἐγὼ, δίδασκέ με αὐτὰ τὰ ἔργα τῆς γεωργίας. Ἐν- 8 ταῦθα δὲ εἶπεν ὁ Ἰσχόμαχος, τὴν τέχνην με ἤδη, ὦ Σώκρατες, κελεύεις αὐτὴν διδάσκειν τῆς γεωργίας; Αὕτη γὰρ ἴσως, ἔφην ἐγὼ, ἤδη ἐστὶν ἡ ποιῶσα τοὺς μὲν ἐπι-

ἢ ἐπιμελῇ] Stephani ἐπιμελῇ, curas, recte reprobavit Zeune.

4. ἐπιμελήσεσθαι] Ex Guelf. et margine Steph. dedi pro ἐπιμελίσθαι. In Paris. D. est ἐπιμέλλοντα ὀρθῶς γεωργίας ἐπιμελίσθαι post τὸν μέλλοντα ὀρθῶς γεωργίας.

δοκοῦμεν] Vulgatum δοκῶ μὲν Castalio correxit omisso μὲν, Camerarius tacitus in δοκοῦμεν mutavit videtur vertens. δοκῶμεν Leoncl. dedit.

5. ἡκηκόειν] Paris. C. a prima manu ἡκηκόην habet scriptum.

6. ἐπιμελήσειν] Ex margine

Steph. recepi in locum vulgati ἐπιμελίσθαι.

7. δοκῶ εἶναι] Edd. vett. Paris. A. C. D. et Guelf. εἶναι omittunt. Deinde περισκοποῦντι margo Steph. postea ἦν οὖν μὴ τοιοῦτος edd. vett. Guelf. Paris. A. C. D.

8. ἴσως, ἔφην] Sic cum Stephano Zeune et Weiske. Edd. vett. Paris. A. C. D. Guelf. Camer. et Strebaeus ὡς ἔφην ἐγὼ.

τοὺς μὲν] Guelf. ἡ μὲν ποιῶσα τοὺς ἐπισταμένους.

σταμένους αὐτὴν πλουσίους, τοὺς δὲ μὴ ἐπισταμένους,  
 9 πολλὰ πονοῦντας, ἀπόρως βιοτεύειν. Νῦν τοίνυν, ἔφη, ὦ  
 Σώκρατες, καὶ τὴν Φιλανθρωπίαν ταύτης τῆς τέχνης  
 ἀκούσῃ. Τὸ γὰρ ὠφελιμωτάτην οὔσαν, καὶ ἡδίστην ἐρ-  
 γάζεσθαι, καὶ καλλίστην καὶ προσφιλεστάτην θεοῖς τε  
 καὶ ἀνθρώποις, ἔτι πρὸς τούτοις καὶ ράστην εἶναι μα-  
 θεῖν, πῶς οὐχὶ γενναῖόν ἐστι; γενναῖα δὲ δήπου καλοῦ-  
 10 μεν καὶ τῶν ζώων, ὅποσα καλὰ, καὶ μεγάλα, καὶ ὠφέ-  
 λημα ὄντα, πρᾶέα ἐστὶ πρὸς τοὺς ἀνθρώπους. Ἀλλὰ  
 μὴν, ἔφη, ὦ Σώκρατες, οὐχ ὥσπερ γε τὰς ἄλλας τέχνας  
 κατατριβῆναι δεῖ μανθάνοντας, πρὶν ἄξια τῆς τροφῆς  
 ἐργάζεσθαι τὸν διδασκόμενον, οὐχ οὕτω καὶ ἡ γεωργία  
 δύσκολός ἐστι μαθεῖν· ἀλλὰ τὰ μὲν ἰδὼν ἂν ἐργαζομέ-  
 νους, τὰ δὲ ἀκούσας, εὐθύς ἂν ἐπίσταίῃ, ὥστε καὶ ἄλ-  
 λον, εἰ βούλοιο, διδάσκειν. Οἶομαι δ', ἔφη, πάνυ καὶ  
 11 λεληθέναι πολλὰ σεαυτὸν ἐπιστάμενον αὐτῆς. Καὶ γὰρ  
 δὴ οἱ μὲν ἄλλοι τεχνῖται ἀποκρύπτονται πῶς τὰ ἐπικαι-  
 ριώτατα, ἧς ἕκαστος ἔχει τέχνης, τῶν δὲ γεωργῶν ὁ  
 κάλλιστα μὲν φυτεύων, μάλιστ' ἂν ἤδοιτο, εἴ τις αὐτὸν

πολλὰ πονοῦντας] Male juncta hæc prioribus hærent; itaque καίπερ vel similem copulam excidisse puto. Sed totam hanc sectionem cum sequenti a Xenophonte profectam esse mihi persuadere nunquam potui.

9. ἀκούσῃ] Guelf. a prima manu scriptum ἀκούσαι habet.

Τὸ γὰρ] Weiskiana editio nescio unde, nisi forte typorum errore, adfcivit γι.

γενναῖόν ἐστι] Voluit docere auctor φιλανθρωπίαν, et delabatur ad γενναίότητα alienam a terra; nec comparatione inepta cum animalibus γενναίοις vulgo vocatis aliquid proficitur. Nec enim animalia γενναῖα græce dicuntur pulchra, magna, hominibus utilia et mitia, sed potius generosa, in quibus primum locum obtinet leo. Sunt igitur hæc Xenophonte indi-

gna. Quanquam est infra locus cap. xviii. 10. ubi respici videntur verba hujus loci quædam: οὐκοῦν ἔλεγον σοι πάλαι, ὅτι καὶ ταύτη εἴη γενναϊοτάτη ἡ γεωργικὴ τέχνη, ὅτι καὶ ράστη ἐστὶ μαθεῖν. Deinde cap. xix. 17. πάλαι σοι ἔλεγον, ὅτι ἡ γεωργία οὕτω φιλάνθρωπός ἐστι καὶ πρᾶεα τέχνη, ὥστε καὶ ὁρῶντας καὶ ἀκούοντας ἐπιστήμονας εὐθύς ἑαυτῆς ποιεῖν. Inde efficitur, ut servatis reliquis saltem damnemus comparationem cum animalibus institutam. Reliqua a verbis γενναῖα δὲ δήπου—ἀνθρώπους pertinere ad seft. 12. cenfeo, ubi vide annotanda.

10. ὥσπερ γι] Guelf. γι omittit. Ceterum diffensum Columellæ Præfat. seft. 33. annotavit Zeune.

11. ὁ κάλλιστα] Guelf. οὐ κάλλιστα, deinde κρύψαιτο dat.



θεῶτο, ὁ κάλλιστα δὲ σπεύρων, ὡσαύτως· ὅτι δὲ ἔροιο τῶν καλῶς πεποιημένων, οὐδὲν ὅτι ἂν σε ἀποκρύψαιτο, ὅπως ἐποίησεν. Οὕτω καὶ τὰ ἥθη, ᾧ Σώκρατες, ἔφη, 12 γενναιοτάτους τοὺς αὐτῇ συνόντας ἢ γεωργία εἴοικε πᾶρεσθαι. Ἀλλὰ τὸ μὲν προοίμιον, ἔφην ἐγὼ, καλὸν, 13 καὶ οὐχ οἶον ἀκούσαντα ἀποτρέπεσθαι τοῦ ἐρωτήματος· σὺ δὲ, ὅτι εὐπετές ἐστι μαθεῖν, διὰ τοῦτο πολὺ μοι μᾶλλον διεξιῖθι αὐτήν. Οὐ γάρ σοι αἰσχρὸν τὰ ῥάδια διδάσκειν ἐστίν, ἀλλ' ἐμοὶ πολὺ αἰσχίον, μὴ ἐπίστασθαι, ἄλλως τε καὶ εἰ χρήσιμα ὄντα τυγχάνει.

## CAPUT XVI.

ΠΡΩΤΟΝ μὲν τοίνυν, ἔφη, ᾧ Σώκρατες, τοῦτο ἐπι- 1 δεῖξαι βούλομαί σοι, ὡς οὐ χαλεπὸν ἐστίν, ὃ λέγουσι ποικιλώτατον τῆς γεωργίας εἶναι οἱ λόγῳ μὲν ἀκριβέστατα αὐτὴν διεξιόντες, ἥκιστα δὲ ἐργαζόμενοι. Φασὶ γὰρ, τὸν 2 μέλλοντα ὀρθῶς γεωργήσῃν, τὴν φύσιν χρῆναι πρῶτον τῆς γῆς εἰδέναι. Ὅρθῶς γε, ἔφην ἐγὼ, ταῦτα λέγοντες. Ὁ γὰρ μὴ εἰδὼς, ὅτι δύναται ἢ γῇ φέρειν, οὐδ' ὅτι σπεύρειν, οἶμαι, οὐδ' ὅτι φυτεύειν δεῖ, εἰδείη ἂν. Οὐκ οὖν, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, καὶ ἀλλοτρίας γῆς, τοῦτό ἐστι 3

12. γενναιοτάτους] Si compares hæc cum sectione 9. et cap. xviii. sect. 10. qui locus ad priorem refertur, alia est vocabuli γενναῖος significatio utrobique, quam h. l. Membrum vero illud sectionis 9. quod ibi locum alienum occupasse monui, huic loco melius congruere videtur: *γενναῖα δὲ δήπου καλοῦμεν—πρὸς τοὺς ἀνδρώπους.* Ceterum τοὺς ante αὐτῇ a secunda manu adscriptum habet Guelf. et deinde ἵσκειν dat.

13. εὐπετές] Hoc pro εὐπερίης, a sententia loci alieno, dedi ex conjectura Wyttenbachii ad Plutarchum de Sera N. Vind. p. 45.

τυγχάνει] Parif. A. C. D. τυγχάνοι.

Cap. XVI. 1. οἱ λόγῳ—διεξιόντες] Ex Theophrasti historia plantarum licet cognoscere, qui rei rusticæ scriptores exstiterint ante eum et fere ante Xenophontem. Leophanem de terræ generibus plantis commodæ judicantem memorat Theophrastus de caufis pl. ii. 6. Menestorem i. 26.

ἥκιστα δὲ] Guelf. ἥκιστα μὲν γὰρ habet.

2. χρῆναι] Omittunt Parif. C. D.

3. ἀλλοτρίας γῆς] Zeune monet intelligi περὶ. Sed quid hoc ad rem, si rei rusticæ studiosus alienam ter-

γινῶναι, ὅ τι τε δύναται φέρειν, καὶ ὅ τι μὴ δύναται, ὀρῶντα τοὺς καρποὺς καὶ τὰ δένδρα. Ἐπειδὴν μὲν τοι γινῶ τις, οὐκέτι συμφέρει θεομαχεῖν. Οὐ γὰρ ἂν, ὅτου δέοιτο αὐτὸς, τοῦτο σπείρων καὶ φυτεύων, μᾶλλον ἂν ἔχοι τὰ ἐπιτήδεια, ἢ ὅ τι ἡ γῆ ἡδοίτο φύουσα καὶ τρέφουσα.

4 Ἦν δ' ἄρα δι' ἀργίαν τῶν ἐχόντων αὐτὴν μὴ ἔχη τὴν ἑαυτῆς δύναμιν ἐπιδεικνύναι, ἔστι καὶ παρὰ γείτονος τόπου πολλάκις ἀληθέστερα περὶ αὐτῆς γινῶναι, ἢ παρὰ

5 γείτονος ἀνθρώπου πυθέσθαι. Καὶ χερσεύουσα δέ, ὅμως ἐπιδείκνυσι τὴν αὐτῆς φύσιν· ἡ γὰρ τὰ ἄγρια καλὰ φύουσα, δύναται θεραπευομένη καὶ τὰ ἡμερα καλὰ ἐκφέρειν. Φύσιν μὲν δὴ γῆς οὕτω καὶ οἱ μὴ πάνυ

6 ἔμπειροι γεωργίας ὅμως δύνανται διαγιγνώσκειν. Ἀλλὰ τοῦτο μὲν, ἔφην ἐγὼ, ᾧ Ἰσχύομαχε, ἱκανῶς ἤδη μοι δοκῶ ἀποτεταρρήκεναι, ὥς οὐ δεῖ φοβούμενον, μὴ οὐ γινῶ τῆς

7 γῆς φύσιν, ἀπέχεσθαι γεωργίας. Καὶ γὰρ δὴ, ἔφην, ἀνεμνήσθην τὸ τῶν ἀλίων, ὅτι θαλασσοεργοὶ ὄντες, καὶ οὔτε καταστήσαντες ἐπὶ θεῶν, οὔθ' ἡσυχῇ βαδίζοντες, ἀλλὰ παρατρέχοντες ἅμα τοὺς ἀγροὺς, ὅταν ὀρῶσι τοὺς καρποὺς ἐν τῇ γῇ, ὅμως οὐκ ὀκνεοῦσιν ἀποφαίνεσθαι περὶ τῆς γῆς, ὅποια τε ἀγαθὴ ἐστὶ, καὶ ὅποια κακὴ· ἀλλὰ τὴν μὲν ψέγουσι, τὴν δ' ἐπαινοῦσι. Καὶ πάνυ τοίνυν

ram inspicit et ex plantis indolem ejus agnoscit? Equidem expectabam, ut nominaret Xenophon hominem indolis terræ ejus, quam colere instituit, aut quam emere cupit, plane ignarum. Locum igitur vitio aliquo laborare suspicor. Num fuerat ab initio scriptum καὶ ἄλλοτρίῳ τῆς γῆς τοῦτό ἐστι γινῶναι? Scilicet totam sententiam X. concludit ita scilicet. 5. φύσιν μὲν δὴ γῆς οὕτω καὶ οἱ μὴ πάνυ ἔμπειροι γεωργίας ὅμως δύνανται διαγιγνώσκειν. Paris. D. habet τοῦτο ἔφη γινῶναι.

ὅ τι τε] Malè Guelf. ὅτι δὲ habet

scriptum. Paris. C. D. καὶ ὅτι μὴ δύναται φέρειν deinceps dant.

5. οὕτω καὶ—διαγιγνώσκειν] Guelf. οὕτως καὶ—διαγιγνώσκειν. ut Paris. A. C. D.

7. τῶν ἀλίων] Paris. A. C. D. τοὺς ἀλίους. Margo Villosion. ἀνεμν. τοὺς ἀλίους.

θαλασσοεργοὶ] Guelf. θαλασσοεργοὶ. Paris. C. θαλασσοεργοὶ, καταστήσαντες] ναῦν intelligendum cum Weiskio, aut καταστάντες feribendum, quod olim conjeceram ad Cyrop. v. 2, 27.

ἡσυχῇ] Paris. A. C. D. ἡσυχοὶ dant,



τοῖς ἐμπείροις γεωργίας ὁρῶ αὐτοὺς τὰ πλεῖστα κατὰ ταυτὰ ἀποφαινομένους περὶ τῆς ἀγαθῆς γῆς. Πόθεν οὖν βούλει, ἔφη, ὦ Σώκρατες, ἄρξωμαι σε τῆς γεωργίας ὑπομιμνήσκαι; Οἶδα γὰρ, ὅτι ἐπισταμένῳ σοὶ πάνυ πολλὰ φράσω, ὥς δεῖ γεωργεῖν. Ἐκείνῳ μοι δοκῶ, 9 ἔφην ἐγὼ, ὦ Ἰσχόμαχε, πρῶτον ἂν ἠδέως μανθάνειν (Φιλοσόφου γὰρ μάλιστα ἐστὶν ἀνδρὸς), ὅπως ἂν ἐγὼ, εἰ βουλοίμην, γῆν ἐργαζόμενος, πλείστας κριθὰς καὶ πλείστους πυροὺς λαμβάνοιμι. Οὐκοῦν τούτο μὲν οἶσθα, 10 ὅτι τῷ σπόρῳ νεὸν δεῖ ὑπεργάζεσθαι; Οἶδα γὰρ, ἔφην ἐγὼ. Εἰ οὖν ἀρχοίμεθα, ἔφη, ἀροῦν τὴν γῆν χειμῶνος; 11 Ἀλλὰ πηλὸς ἂν εἴη, ἐγὼ ἔφην. Ἀλλὰ τοῦ θέρους σοι δοκεῖ; Σκληρὰ, ἔφην ἐγὼ, ἐστὶ ἡ γῆ κινεῖν τῷ ζεύγει. Κινδυνεύει ἔαρος, ἔφη, εἶναι τούτου τοῦ ἔργου ἀρκτέον. 12 Εἰκὸς γὰρ, ἔφην ἐγὼ, ἐστὶ μάλιστα χεῖσθαι τὴν γῆν

τοῖς ἐμπείροις] Guelf. αὐτοῖς ἐμπείροις habet. Deinde κατ' αὐτὰ Paris. A. C. D.

8. ἔφη,] Omittunt edd. vett. sed addit etiam margo Villois. Deinde ἀρξωμαι Guelf. cum edd. vett. et Paris. C. D.

πάνυ πολλὰ φράσω] Juntina πάνυ ἐπισταμένῳ σοι πολλὰ. Castalio φράσων dedit.

9. φιλοσόφου] Ironiam Socraticam hanc censuit esse Camerarius, quoniam philosophi de victu quotidiano, nedum copioso solliciti esse confuerint. Respondet Zeune, Socratem, utpote morum et vitæ philosophiæ studiosum, non indignam philosopho rusticationis scientiam potuisse judicare. Multos enim philosophos græcos de re rustica præcepisse. Weiske philosophiæ notionem ad solum verbum μανθάνειν referendam esse censet. Addo locum Aristotelis Œcon. i. 6. ὅσα τε δι' ποιῶν, μήτε νυκτὸς μήτε ἡμέρας παρίεναι, τοτὲ δὲ διανίστασθαι νύκτωρ· τούτο γὰρ καὶ πρὸς ὑγίειαν καὶ οἰκονομίαν καὶ φιλοσοφίαν χρησίμον. Sic enim Codex Lipf. habet scriptum pro

φιλόσοφον, ut corrigi voluit Camera-rius. φιλοσοφία hic simpliciter discendi studium et subtilitatem et intentionem cogitandi significat, ut in Cyrop. vi. 1, 41. πάνυ ἤμην φιλοσοφεῖν φιλοσοφίαν, δι' ἧς ἂν μάλιστα ἐνόμιζον παιδευθῆναι τὰ προσήκοντα ἀνδρὶ καλοκαγαθίας ἐρεγομένῳ est in Memor. iv. 2, 23. Cf. Morus ad Isocratis Panegyricum p. 5. Est igitur h. l. φιλόσοφος, qui artem œconomicam curiose et accurate discere conatur, in eoque cogitationem et animum totum defixum habet. De philosophia proprie dicta nusquam Xenophon verbo usus esse reperitur.

10. τῷ σπόρῳ] Articulum omittit Paris. C.

11. σκληρὰ] Guelf. deinceps ἡ γῆ ἔσται. Paris. C. σκληρὰ ἔφην ἡ γῆ ἐγὼ ἔσται. etiam D. ἡ γῆ ἔσται. Dictum pro σκληροτέρῳ ἢ ὥστε κινεῖν.

12. κινδυνεύει ἔαρος] Videtur mihi ἔρα ante ἔαρος excidisse.

χεῖσθαι] Junt. χεῖσθαι dedit, quod a prima manu est in Paris. A. σχεῖσθαι C. D. Illud est plane dissolvi et diffundi more arenæ commotæ.

- τηνικαῦτα κινουμένην. Καὶ τὴν πόαν γε ἀναστρεφομένην, ἔφη, ὦ Σώκρατες, τηνικαῦτα κόπρον μὲν τῇ γῇ ἤδη παρέ-  
 13 χεν, καρπὸν δὲ οὐπω καταβαλεῖν, ὥστε φέεσθαι. Οἶ-  
 μαι γὰρ δὴ, καὶ τοῦτό ἐστι γιγνώσκειν, ὅτι, εἰ μέλλει  
 ἀγαθὴ ἢ νεὸς ἔσεσθαι, ὕλης τε δεῖ κατὰρὰν αὐτὴν εἶναι,  
 καὶ ὁπτήν ὀτιμάλιστα πρὸς τοῦ ἡλίου. Πάνυ γε, ἔφην  
 14 ἐγὼ, καὶ ταῦτα οὕτως ἡγοῦμαι χρῆναι ἔχειν. Ταῦτ' οὖν,  
 ἔφη, σὺ ἄλλως πως νομίζεις μᾶλλον ἂν γίγνεσθαι, ἢ εἰ  
 ἐν τῷ θέρει ὅτι πλειστάκις μεταβάλοι τις τὴν γῆν; Οἶ-  
 दा μὲν οὖν, ἔφην, ἀκριβῶς, ὅτι οὐδαμῶς ἂν μᾶλλον ἢ  
 μὲν ὕλη ἐπιπολάζοι καὶ αὐαίνοιτο ὑπὸ τοῦ καύματος,  
 ἢ δὲ γῇ ὁπτῶτο ὑπὸ τοῦ ἡλίου, ἢ εἴ τις αὐτὴν ἐν μέσῳ τῷ  
 15 θέρει καὶ ἐν μέσῃ τῇ ἡμέρᾳ κινοίῃ τῷ ζεύγει. Εἰ δὲ ἄν-  
 θρωποι σκάπτοντες τὴν νεὸν ποιοῖεν, ἔφη, οὐκ εὐδηλον,  
 ὅτι καὶ τούτους δίχα δεῖ ποιεῖν τὴν γῆν καὶ τὴν ὕλην;  
 Καὶ τὴν μὲν γε ὕλην, ἔφην ἐγὼ, καταβάλλειν, ὥς αὐ-  
 αίνηται, ἐπιπολῆς, τὴν δὲ γῆν στρέφειν, ὥς ἡ ὥμῃ αὐτῆς  
 ὁπτῶτο.

## CAPUT XVII.

- I ΠΕΡΙ μὲν τῆς νεοῦ ὄρας, ἔφη, ὦ Σώκρατες, ὡς ἀμ-  
 φοτέροις ἡμῖν ταυτὰ δοκεῖ. Δοκεῖ γὰρ οὖν, ἔφην ἐγὼ.  
 Περί γε μὲν τοι τοῦ σπόρου ὥρας ἄλλο τι, ἔφη, ὦ Σώ-

ἀναστρεφομένην] Paris. D. πόαν τε  
 dat. Infra xvii. 10. ἦν—χλόης γενομένης—, καταστρέψης αὐτὸ πάλιν, τοῦτο  
 γίνεται σίτος τῇ γῇ.

παρέχεν] Repete εἰκός ἐστι.

13. εἰ μέλλει] Paris. A. D. εἰ μέλ-  
 λει.

δεῖ] Omittunt edd. vett. et Guelf.  
 cum Paris. A. C. D.

πρὸς τοῦ ἡλίου] Ita vulgatum τὸν  
 ἡλίον correxi ex sect. 14. ἢ δὲ γῇ ὁπτῶ-  
 το ὑπὸ τοῦ ἡλίου, approbante Weiskio.

χρῆναι] Guelf. a prima manu χρῆ  
 habet.

14. ὁπτῶτο] Edd. vett. cum Guelf.  
 ὁπτοῖτο, sed in Paris. A. ω supra scri-  
 ptum. Cicero apud Nonium vertit :  
 Nullo modo facilius arbitror posse neque  
 herbas arefcere et interfici, neque ter-  
 ram ab sole percoqui.

Cap. XVII. 1. Δοκεῖ γὰρ οὖν] Edd.  
 vett. Guelf. Paris. A. C. D. δοκεῖ γὰρ  
 αὐ.

μὲν τοι τοῦ σπόρου ὥρας] Bene Zeune



κρατες, γινώσκεις, ἢ τὴν ὥραν σπείρειν, ἧς πάντες μὲν οἱ πρόσθεν ἄνθρωποι πείραν λαβόντες, πάντες δὲ οἱ νῦν λαμβάνοντες, ἐγνώκασι κρατίστην εἶναι; Ἐπειδὴν γὰρ 2 ὁ μετοπωρινὸς χρόνος ἔλθῃ, πάντες που οἱ ἄνθρωποι πρὸς τὸν θεὸν ἀποβλέπουσιν, ὅποτε βρέξας τὴν γῆν ἀφήσει αὐτοὺς σπείρειν. Ἐγνώκασι δὲ γ', ἔφην ἐγὼ, ὦ Ἰσχόμαχε, καὶ τὸ μὴ ἐν ξηρᾷ σπείρειν ἐκόντες εἶναι πάντες ἄνθρωποι, δηλονότι πολλαῖς ζημίαις παλαίσαντες οἱ πρὶν κελευσθῆναι ὑπὸ τοῦ θεοῦ σπείραντες. Οὐκοῦν 3 ταῦτα μὲν, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, ὁμογνωμονοῦμεν πάντες οἱ ἄνθρωποι. Ἄ γὰρ ὁ θεὸς διδάσκει, ἔφην ἐγὼ, οὕτω γίγνεται ὁμονοεῖν· οἷον ἅμα πᾶσι δοκεῖ βέλτιον εἶναι, ἐν τῷ χειμῶνι παχέα ἱμάτια φορεῖν, ἢν δύνωνται· καὶ πῦρ κάειν ἅμα πᾶσι δοκεῖ, ἢν ξύλα ἔχωσιν. Ἄλλ' ἐν τῷδε, 4 ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, πολλοὶ ἤδη διαφέρονται, ὦ Σώκρατες, περὶ τοῦ σπόρου, πότερον ὁ πρῶϊμος κράτιστος, ἢ ὁ μέσος, ἢ ὁ ὀψιμώτατος. Ἄλλ' ὁ θεός, ἔφην ἐγὼ, οὐ τεταγμένως τὸ ἔτος ἄγει, ἀλλὰ τὸ μὲν τῷ πρῶϊμῳ κάλλιστα, τὸ δὲ τῷ μέσῳ, τὸ δὲ τῷ ὀψιμωτάτῳ. Σὺ οὖν, 5

μὲν τῆς τοῦ σπόρου scribendum esse coniecit: deinceps ὁρᾷς edd. vett. Guelf.

γινώσκεις] Guelf. γινώσκεις.

2. ἀφήσει] Parif. C. a prima manu ἀφύσει, D. omnino omittit.

Ἐγνώκασι δὲ γ',] Guelf. ἐγνώκασί γε puncto posito nomen Ischomachi. ἐγνώκασι δὲ γ' ἔφην Parif. A. deinceps ἐν ξηραῖς margo Steph.

οἱ πρὶν—σπείραντες] Structura verborum insolentior fecit, ut viri docti de vitio loci suspicarentur. Bachius nominativos absolutos esse ait, Zenius post δηλονότι repetit ἐγνώκασι; sed ita nihilo minus nominativos manere absolutos statuit Weiske: nec enim participium παλαίσαντες posse referri ad πάντες ἄνθρωποι; obfistare enim articulum; et sententiam ita existere falsam, quia non omnes

homines damno suo edoceantur. Mihi fimillimus locus esse videtur cap. xii. οὐχ ὁρᾷς, ὅτι καὶ ἑαυτοῖς εὖ νοῖ πάντες ὄντες, ὥς εἰπεῖν, ἄνθρωποι, πολλοὶ αὐτῶν εἰσὶν οἱ οὐκ ἐθέλουσιν ἐπιμελεῖσθαι, ὅπως αὐτοῖς ἴσται ταῦτα; Cui ut similis fiat noster, ita verba erunt ordinanda: καὶ πολλοὶ (vel τινὲς) πολλαῖς ζημίαις παλαίσαντες, οἱ πρὶν κελ. ὑπὸ τοῦ θεοῦ σπείραντες, πάντες νῦν ἐγνώκασι τὸ μὴ ἐν ξηρᾷ σπείρειν ἐκόντες εἶναι. Ad istum vero locum nemo adhæsit.

σπείραντες] Vulgatum σπείροντες recte correxit Weiske.

3. ἢν δύνωνται] Parif. C. εἰ δ. deinde εἰ ξύλα ἔχωσιν. C. D.

4. Ἄλλ' ὁ θεός] Parif. A. C. D. καὶ ὁ θεός. Deinde ἀλλὰ τὸ μὲν πρῶϊμῳ C. κάλλιστα] Participium ἔχον sc. τῷ σπόρῳ, vel simile aliquod deesse mihi videbatur.

ἔφη, ὦ Σώκρατες, πότερον ἡγῇ κρεῖττον εἶναι, ἐνὶ τούτων τῶν σπόρων χρῆσθαι ἐκλεξάμενον, εἴαν τε πολὺν, εἴαν τε ὀλίγον σπέρμα σπείρῃ τις, ἢ ἀρξάμενον ἀπὸ τοῦ πρῶι-  
 6 μαγάτου μέχρι τοῦ ὀψιματάτου σπείρειν; Καὶ ἐγὼ εἶ-  
 πον, ἐμοὶ μὲν, ὦ Ἰσχόμαχε, δοκεῖ κράτιστον εἶναι παντὸς μετέχειν τοῦ σπόρου. Πολὺ γὰρ νομίζω κρεῖττον εἶναι, αἰεὶ ἀρκούντα σῖτον λαμβάνειν, ἢ ποτὲ μὲν πάνυ πολὺν, ποτὲ δὲ μηδ' ἰκανόν. Καὶ τοῦτο τοῖνυν σύ γε, ἔφη, ὦ Σώκρατες, ὁμογνωμονεῖς ἐμοὶ, ὁ μανθάνων τῷ διδά-  
 7 σκοντι, καὶ ταῦτα πρόσθεν ἐμοῦ τὴν γνώμην ἀποφαινό-  
 7 μενος. Τί γάρ; ἔφην ἐγὼ, ἐν τῷ ρίπτειν τὸ σπέρμα ποικίλη τέχνη ἔνεστι; Πάντως, ἔφη, ὦ Σώκρατες, ἐπι-  
 σκεψάμεθα καὶ τοῦτο. Ὅτι μὲν γὰρ ἐκ τῆς χειρὸς δεῖ ρίπτεσθαι τὸ σπέρμα, καὶ σύ που οἶσθα, ἔφη. Καὶ γὰρ εἶδρακα, ἔφην ἐγώ. Ῥίπτειν δέ γε, ἔφη, οἱ μὲν ὁμαλῶς δύνανται, οἱ δ' οὔ. Οὐκοῦν τοῦτο μὲν, ἔφην ἐγὼ, ἥδη μελέτης δεῖται, ὥσπερ τοῖς κιθαρισταῖς ἡ χεὶρ,  
 8 ὅπως δύνηται ὑπηρετεῖν τῇ γνώμῃ. Πάνυ μὲν οὖν, ἔφη· ἦν δέ γε ἡ, ἔφη, ἡ γῆ ἢ μὲν λεπτοτέρα, ἢ δὲ παχυτέρα. Τί τοῦτο, ἐγὼ ἔφην, λέγεις; Ἄρά γε τὴν μὲν λεπτοτέραν, ὅπερ ἀσθενεστέραν, τὴν δὲ παχυτέραν, ὅπερ ἰσχυροτέραν; Τοῦτ', ἔφη, λέγω· καὶ ἐρωτῶ γέ σε, πότερον ἴσον ἂν  
 9 ἑκατέρᾳ τῇ γῇ σπέρμα διδοίης, ἢ ποτέρα ἂν πλεῖον. Τῷ μὲν οἶνω, ἔφην ἐγώ γε, νομίζω τῷ ἰσχυροτέρῳ πλεῖον ἐπι-  
 χεῖν ὕδαρ· καὶ ἀνθρώπῳ τῷ ἰσχυροτέρῳ πλεῖον βάρος, εἰ δὲ τί φέρειν, ἐπιτιθέναι· καὶ δὲ τρέφουσθαι τινας,

8. ἔφην, ἡ γῆ ἢ μὲν] Edd. vett. ἔφην, ἡ γῆ λεπτοτέρα ἢ παχυτέρα. Etiam Guelf. ἔφην habet, sed ante ἔφην addit παχυτέρα. Verum extat etiam in margine Villoisf.

ἀσθενεστέραν—ἰσχυροτέραν] Ita fere Theophrastus histor. plantar. viii. 6.

πλεῖον γὰρ ἡ τίερα καὶ ἀγαθὴ δύναται φέρειν τῆς ὑφάμμου καὶ λεπτοῦς. Sed hoc est ex verbis philosophari, non ex plantarum indole, quibus est terra obferenda, judicare.

9. ἐπιχεῖν] Guelf. a prima manu ἐπισχεῖν habet.



τοῖς δυνατωτέροις τρέφειν ἂν τοὺς πλείους προστάξαιμι. Εἰ δὲ ἡ ἀσθενὴς γῆ ἰσχυροτέρα, ἔφην ἐγὼ, γίγνεται, ἢν τις πλείονα καρπὸν αὐτῇ ἐμβάλη, ὥσπερ τὰ ὑποζύγια, τοῦτο σύ με δίδασκε. Καὶ ὁ Ἰσχόμαχος γελάσας εἶ- 10 πέν· ἀλλὰ παίζεις μὲν σύ γε, ἔφη, ὦ Σώκρατες. Εὖ γε μέντοι ἴσθι, ἔφη, ἢν μὲν ἐμβαλὼν τὸ σπέρμα τῇ γῇ, ἔπειτα ἐν ᾧ πολλὴν ἔχει τροφὴν ἡ γῆ ἀπὸ τοῦ οὐρανοῦ, χλόης γενομένης ἀπὸ τοῦ σπέρματος, καταστρέψῃς αὐτὸ πάλιν, τοῦτο γίγνεται σῖτος τῇ γῇ, καὶ ὥσπερ ὑπὸ κό- πρου ἰσχύς αὐτῇ ἐγγίγνεται. Ἦν μέντοι ἐκτρέφειν ἕως τὴν γῆν διὰ τέλους τὸ σπέρμα εἰς καρπὸν, χαλεπὸν τῇ ἀσθενεῖ γῇ ἐς τέλος πολὺν καρπὸν ἐκφέρειν. Καὶ συὶ δὲ ἀσθενεῖ χαλεπὸν πολλοὺς ἀδρούς χοίρους ἐκτρέφειν. Λέ- 11 γεις σύ, ἔφην ἐγὼ, ὦ Ἰσχόμαχε, τῇ ἀσθενεστέρᾳ γῇ μῆλον δεῖν τὸ σπέρμα ἐμβαλεῖν; Ναὶ μὰ Δί', ἔφη, ὦ Σώκρατες, καὶ σύ γε συνομολογεῖς, λέγων, ὅτι νομίζεις τοῖς ἀσθενεστέροις πᾶσι μείω προστάττειν πράγματα. Τοὺς δὲ δὴ σκαλέας, ἔφην ἐγὼ, ὦ Ἰσχόμαχε, τίνος 12

τοῖς δυνατωτέροις—προστάξαιμι] In- fra scđt. 11. respicit hæc: καὶ σύ γε συνομολογεῖς λέγων, ὅτι νομίζεις τοῖς ἀσθενεστέροις πᾶσι μείω προστάττειν πράγματα. Sed eadem non est utro- bique sententia, et miror interpre- tum silentium. Est de corporis robore sermo. At qui δυνατώτεροι sunt τρέ- φειν, ii potius opulentiores sunt, ut qui reipublicæ Atticæ equos alere cogebantur. Contra προστάττειν πρά- γματα videtur esse servis opera impe- rare. Videant acutiores, si quid re- medii vitiosis verbis excogitare pos- sint.

Εἰ δὲ ἡ] Parif. C. D. ἡ δὲ ἀσθενὴς γῆ dant.

ὥσπερ τὰ ὑποζύγια] Intellige ἰσχυ- ρότερα γίγνεται, ἰάν τις πλείονα χόρτον αὐτοῖς ἐμβάλη. Verbum enim ἐμβάλ- λειν et terræ conferendæ convenit et jumentis ad præsepia objecto cibo alendis. τοῦτο δὲ σύ με δ. Parif. C.

10. γελάσας εἶπεν] Ex Guelf. Pa- rif. A. et marg. Villoif. hoc pro ἔφη recepit Zeune. Ibidem et in Parif. A. D. est, ἔφη, ἴσθι. ἐγὼ μέντοι ἔφης ἴσθι Parif. C. Ceterum sequi solet ὅτι post εὖ ἴσθι, quod h. l. omittitur.

ἢν μὲν—καταστρέψῃς] Ex Guelf. ἢν μὲν pro εἰ μὲν recepit Zeune: idem liber καταστρέψῃς dat.

γίγνεται σῖτος] Margo Steph. γί- γνεται καὶ σῖτος. Parif. C. D. καὶ γί- νεται σῖτος.

πολλοὺς ἀδρούς χοίρους] i. e. διὰ τέ- λους, porcos ad eam usque ætatem alere, donec adoleverint.

11. δεῖν] Edd. vett. cum Parif. A. C. D. δεῖν, Guelf. δὴ dant. Verum ha- bet etiam margo Villoif.

πράγματα] Cf. ad scđt. 9. Mark- land h. l. προστάγματα scribi maluit, ad Lyfiam p. 532. ed. Reiskii. In Parif. A. C. D. προστάττειν dant, sed margo A. dat προστάττειν.

- ἐνεκα ἐμβάλλετε τῷ σίτῳ; Οἷσθα δήπου, ἔφη, ὅτι ἐν τῷ χειμῶνι πολλὰ ὕδατα γίγνεται. Τί γὰρ οὐκ; ἔφην ἐγώ. Οὐκοῦν θῶμεν τοῦ σίτου καὶ κατακρυφθῆναί τινα ὑπ' αὐτῶν, ἰλύος ἐπιχυθείσης, καὶ ψιλωθῆναί τινας ρίζας ὑπὸ ρεύματος. Καὶ ὕλη δὲ πολλάκις ὑπὸ τῶν ὑδάτων δήπου συνεχρομᾷ τῷ σίτῳ, καὶ παρέχει πνιγμὸν αὐτῷ. Πάντα, ἔφην ἐγώ, εἰκὸς ταῦτα γίνεσθαι.
- 13 Οὐκοῦν δοκεῖ σοι, ἔφη, ἐνταῦθα ἡδὴ ἐπικουρίας τινὸς δεῖσθαι ὁ σῖτος; Πάνυ μὲν οὖν, ἔφην ἐγώ. Τῷ οὖν κατιλυθέντι τί ἂν ποιοῦντες δοκοῦσιν ἂν σοι ἐπικουρῆσαι; Ἐπικουφίσαντες, ἔφην ἐγώ, τὴν γῆν. Τί δὲ, ἔφη, τῷ ἐψιλωμένῳ τὰς ρίζας; Ἀντιπροσαμησάμενοι τὴν γῆν ἂν,
- 14 ἔφην ἐγώ. Τί γὰρ, ἔφη, ἢν ὕλη πνίγη συνεχρομῶσα τῷ σίτῳ, καὶ διαρπάζουσα τοῦ σίτου τὴν τροφήν, ὥσπερ οἱ κηφῆνες διαρπάζουσιν, ἄχρηστοι ὄντες, τῶν μελισσῶν, ἃ ἂν ἐκείναι ἐργασάμεναι τροφήν καταθῶνται; Ἐκκόπτειν ἂν νῆ Δία, ἔφην ἐγώ, δέοι τὴν ὕλην, ὥσπερ τοὺς κηφῆνας
- 15 ἐκ τῶν σμηνῶν ἀφαιρεῖν. Οὐκοῦν, ἔφη, εἰκότως σοι δοκοῦμεν ἐμβαλεῖν τοὺς σκαλέας; Πάνυ γε. Ἀτὰρ ἐνθυμοῦμαι, ἔφην ἐγώ, ὧ Ἰσχόμαχε, οἷόν ἐστι τὸ εὖ τὰς εἰκόνας ἐπάγεσθαι. Πάνυ γὰρ σύ με ἐξώργισας πρὸς τὴν ὕλην, τοὺς κηφῆνας εἰπὼν, πολὺ μᾶλλον, ἢ ὅτε περὶ αὐτῆς τῆς ὕλης ἔλεγες.

13. τὴν γῆν ἂν.] Postremam particulam, quæ nec in priore membro addita legitur, deleri voluit Leonclav.

14. ἐργασάμεναι—καταθῶνται.] Edd. vett. et Guelf. ἐργασόμεναι. Accentum in verbo mutavit Zeune ex Guelf. cum editum legeretur κατὰθωνται.

νῆ Δία] Deinceps vulgo inferuntur verba τὴν τροφήν, quæ suadente Camerario, Brodæo et Zeunio, delevit Weiske; recte: sunt enim e superio-

ribus temere repetita. Edd. vett. dant: νῆ Δία τὴν τροφήν ἔφην δέοι τὴν ὕλην, ἐγώ. Codex Guelf. cum margine Villoif. post ὕλην repetit ἔφην ἐγώ, quæ priore in loco omittunt Paris. A. D. qui cum edd. consentiunt in reliquis. Deinde διὰ τῶν σμηνῶν Paris. D.

15. ἐξώργισας] Guelf. ἐξώρμησας—ἢ ὅτι.

αὐτῆς τῆς ὕλης] De sola herba, non addita comparatione cum fuciis.



## CAPUT XVIII.

ΑΤΑΡ οὖν, ἔφην ἐγὼ, ἐκ τούτου ἄρα θερίζειν εἰκός. 1  
 Δίδασκε οὖν, εἴτι ἔχεις, με καὶ εἰς τοῦτο. Ἦν μή γε  
 Φανῆς, ἔφη, καὶ εἰς τοῦτο ταυτὰ ἐμοὶ ἐπιστάμενος. Ὅτι  
 μὲν οὖν τέμνειν τὸν σῖτον δεῖ, οἶσθα. Τί δ' οὐ μέλλω;  
 ἔφην ἐγώ. Πότερα οὖν τέμνεις, ἔφη, στὰς ἔνθα πνεῖ  
 ἄνεμος, ἢ ἀντίος; Οὐκ ἀντίος, ἔφην, ἐγώ γε· χαλεπὸν  
 γὰρ, οἶμαι, καὶ τοῖς ὄμμασι καὶ ταῖς χερσὶ γίγνεται,  
 ἀντίον ἀχύρων καὶ ἀθέρων θερίζειν. Καὶ ἀκροτομοίης 2  
 δ' ἂν, ἔφη, ἢ παρὰ γῆν τέμνοις; Ἦν μὲν βραχὺς ἢ ὁ  
 κάλαμος τοῦ σίτου, ἐγώ γ', ἔφην, κάτωθεν ἂν τέμνοιμι,  
 ἵνα ἱκανὰ τὰ ἄχυρα μᾶλλον γίγνηται. Ἐὰν δὲ ὑψηλὸς  
 ἦ, νομίζω ὀρθῶς ἂν ποιεῖν μεσοτομῶν, ἵνα μήτε οἱ ἀλο-  
 ῶντες μοχθῶσι περιττὸν πόνον, μήτε οἱ λικμῶντες, ὧν  
 οὐδὲν προσδέονται. Τὸ δὲ ἐν τῇ γῇ λειφθὲν ἡγοῦμαι  
 καὶ κατακαυθὲν συνωφελεῖν ἂν τὴν γῆν, καὶ εἰς κόπρον  
 ἐμβληθὲν τὴν κόπρον συμπληθύνειν. Ὅρας, ἔφη, 3  
 Σώκρατες, ὡς ἀλίσκη ἐπ' αὐτοφώρῳ καὶ περὶ θερισμοῦ  
 εἰδὼς, ἅπερ ἐγώ; Κινδυνεύω, ἔφην ἐγὼ, καὶ βούλομαί  
 γε σκέψασθαι, εἰ καὶ ἀλοᾶν ἐπίσταμαι. Οὐκοῦν,  
 ἔφη, τοῦτο μὲν οἶσθα, ὅτι ὑποζυγίοις ἀλοῶσι τὸν σῖτον.

Cap. XVIII. 1. καὶ εἰς τοῦτο] Copulam καὶ omisit Priscianus p. 1174. ubi h. l. laudat.

σῖτον δεῖ] Edd. vett. Paris. A. C. D. et Guelf. σῖτον αὖ, quod correxit Castalio.

οὖν τέμνεις] Paris. A. C. D. τέμνοις dant. Unde conjicio πότερον ἂν τίμνοις scribendum.

ταῖς χερσὶ] Guelf. τοῖς χερσὶ.  
 ἀθέρων] Edd. vett. cum Guelf. ἀνθέρων, sed in Guelf. correctum. Zeune ex Hesychio monet ἀθέρως et ἀνθέρως de spiculis spicarum dictos fuisse. At debebat cognationem vocabulo-

rum docere.

2. βραχὺς ἢ] Verbum omittunt edd. vett.

ἱκανὰ—μᾶλλον] Ad quem usum, si longiora in agro relicta comburantur? Sufficit igitur ἱκανὰ, ut δράγματα inde confieri possint. Retrahendum vocabulum ad τέμνοιμι.

Τὸ δὲ] Cum Weiskio δὲ pro τε scripsi, quanquam repugnante Zeunio.

3. ἀλοᾶν] Guelf. ἄλλο ἂν dat, ut supra κατακαμφθὲν pro κατακαυθὲν.

ὑποζυγίοις] Edd. vett. lectionem ὑποζύγια mutavit Zeune. In Guelf. est ὑποζυγία.

4 Τί δ' οὐκ; ἔφην ἐγώ. Οἶσθα καὶ ὑποζύγια τέ κα-  
 λούμενα πάντα ὁμοίως, βοῦς, ἡμίονος, ἵππος. Οὐκ-  
 οῦν, ἔφη, ταῦτα μὲν ἡγῇ τοσούτο μόνον εἶδέναι, πᾶτεῖν τὸν  
 σῖτον ἐλαυνόμενα; Τί γὰρ ἂν ἄλλο, ἔφην ἐγώ, ὑποζύγια  
 5 εἰδείη; ὅπως δὲ τὸ δεόμενον κόψουσι, καὶ ὁμαλιεῖται ὁ  
 ἀλοητός, τίνι τοῦτο; ᾧ Σώκρατες, ἔφη. Δῆλον, ὅτι,  
 ἔφην ἐγώ, τοῖς ἐπαλώσταις. Στρέφοντες γὰρ καὶ ὑπὸ  
 τοὺς πόδας ὑποβάλλοντες τὰ ἄτριπτα αἰεὶ, δηλονότι μάλ-  
 ιστα ὁμαλίζοιεν ἂν τὸ δαινόν, καὶ τάχιστα ἀνύτοιεν.  
 Ταῦτα μὲν τοίνυν, ἔφη, οὐδὲν ἐμοῦ λείπη γιγνώσκων.  
 6 Οὐκοῦν, ἔφην ἐγώ, ᾧ Ἰσχόμαχε, ἐκ τούτου δὴ καθαροῦ-  
 μεν τὸν σῖτον λικμῶντες. Καὶ λέξον γέ μοι, ᾧ Σώκρα-  
 τες, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, ἣ οἶσθα, ὅτι, ἦν ἐκ τοῦ προση-  
 νέμου μέρους τῆς ἄλω ἀρχῇ, δι' ὅλης τῆς ἄλω οἴσεται  
 7 σοι τὰ ἄχυρα; Ἀνάγκη γὰρ, ἔφην ἐγώ. Οὐκοῦν εἰκὸς

4. Οἶσθα καὶ] E margine Steph. Villoif. Parif. A. C. D. et libro Guelf. οἶδα recepit Zeune; idem sequens τε in γε mutavit cum margine Steph. secunda; denique καλούμενα πάντα e libro Guelf. et Parif. A. C. D. dedit. Totum membrum igitur Socratis personæ tribuit. Equidem ordinem personarum ex editione Weiskiana assumpti, sed in lectione displicet mihi τε inutilis copula, cum prius οἶσθα μὲν postulet hic reponi οἶσθα δέ: deinde ὑποζύγια πάντα καλούμενα hoc quidem ordine collocata sensum rei contrarium habent, non omnia jumenta vocantur boves, muli et equi. Sed omnia hæc quadrupedia animalia, veluti boves, muli et equi, comprehenduntur jumentorum nomine. Igitur ordinem libri Guelf. secutus sum cum Zeunio. Equidem cum Guelf. malim τί δ' οὐκ, ἔφην ἐγώ, οἶδα; καὶ etc.

Οὐκοῦν, ἔφην,] Guelf. ἔφην. Deinde idem cum edd. ant. εἰδείη.

5. ὁμαλιεῖται.] Guelf. ὁμαλοῖται. deinde ἀλοατὸς; margo Steph. cum Parif. A. C. D. ἀλοτός; margo Villoif.

τίνι τοῦτο] Sic Stephanus scripsit pro τούτῳ, male tamen post τοῦτο intelligens δηλονότι omissum. Leonclavii versio habet *cuinam hoc tribuis?* Unde Bachius dāμεν, Zeune ποιῶσι, melius προσέκει. Weiske interpretando addunt Omisio tamen dura mihi videtur verbi.

ἐπαλώσταις] Male Index Zeunianus triturationes interpretatur. Antecedens ἐγώ omittit Guelf.

τὸ δαινόν] *Durius molestiusque ad conculeandum* interpretatur Weiske, ne Leonclavii δεόμενον, vel Zeunii δέον, vel denique Ruhnkenii δῖνον, i. e. frumentum in ore jacens, adfumere cogeretur. Proximum vi iosa lectioni est vocabulum δῖνον, quod *triturationem in gyrum axis bobus factam* significat. Sequens ἀνύτοιεν Valckenaer in ἀγνώτοιεν mutari voluit ad Ammonium p. 22. quo non adeo opus est.

6. ἣ οἶσθα] Ita cum Castal. Zeune. Edd. vet. cum Guelf. ἣ, quod Leonclavius in εἰ mutavit probante Bachio et Welfio.



καὶ ἐπιπίπτειν, ἔφη, αὐτὰ ἐπὶ τὸν σῖτον. Πολὺ γάρ ἐστιν, ἔφην ἐγὼ, τὸ ὑπερενεχθῆναι τὰ ἄχυρα ὑπὲρ τὸν σῖτον εἰς τὸ κενὸν τῆς ἄλῳ. Ἦν δέ τις, ἔφη, λικμᾶ ἐκ τοῦ ὑπηνέμου ἀρχόμενος; Δῆλον, ἔφην ἐγὼ, ὅτι εὐθὺς ἐν τῇ ἀχυροδόκῃ ἔσται τὰ ἄχυρα. Ἐπειδὴν δὲ καθάρης, 8 ἔφη, τὸν σῖτον μέχρι τοῦ ἡμίσεως τῆς ἄλῳ, πότερον εὐθὺς οὕτω κεχυμένου τοῦ σίτου λικμήσεις τὰ ἄχυρα τὰ λοιπὰ, ἢ συνάσας τὸν καθαρὸν πρὸς τὸν πόλον ὡς εἰς στενῶ-  
 ταν; Συνάσας νῆ Δί', ἔφην ἐγὼ, τὸν καθαρὸν σῖτον, ἵν' ὑπερφέρηται μοι τὰ ἄχυρα εἰς τὸ κενὸν τῆς ἄλῳ, καὶ μὴ δις ταυτὰ ἄχυρα δέῃ λικμᾶν. Σὺ μὲν δὴ ἄρα, 9 ἔφη, ὦ Σώκρατες, σῖτόν γε ὡς ἂν τάχιστα καθαρὸς

7. Πολὺ γάρ ἐστιν] Quæ fit horum verborum structura et sententia, equidem non video, nec interpretes dixerunt. Suspicio verba aliquot excidisse, et scriptum fuisse olim: πολὺ γάρ ἐστιν, ἔφην ἐγὼ, τοῦτο μᾶλλον εἰκὸς, ἢ τὸ ὑπερενεχθῆναι et reliqua.

Ἦν—λικμᾶ] Guelf. λικμῶν dat.

8. τοῦ ἡμίσεως] Edd. vett. τῆς ἡμίσεως. rectum dat etiam margo Villois. deinceps λικμῆσης Guelf.

τὰ ἄχυρα τὰ λοιπὰ] Grana glutinis et paleis inclusa vel permixta: sed mox ἄχυρα τὰ αὐτὰ λικμᾶν est eadem paleas depurgare. Λικμᾶν dicebatur etiam ἱκμᾶν. Hesychius ἱκμᾶν, λικμᾶν, σῖτον καθαίρειν. Idem ἱκμῶντο, ἐπίοντο, ἱπνέοντο. Idem ἀνικλῶμενον, ἀνακαθαίρομενον. ubi recte corrigunt ἀνικμῶμενον. Plato in Timæo p. 350. τὰ δὲ κινούμενα ἄλλα ἄλλοις αἰεὶ φέρεσθαι διακρινόμενα, ὥσπερ τὰ ὑπὸ τῶν πλοχάνων τε καὶ ὀργάνων τῶν περὶ τὴν τοῦ σίτου καθάρσιν σείμενα καὶ ἀναλινκμῶμενα. ubi Ruhnkenius ex Lexico Sangerm. restituit antiquam scripturam ἀνικμῶμενα, quam ipsam exhibet Codex Tubingensis. Hinc Hesychii glossiam ἀφικλῶντο, ἀπιδείοντο, ἀποελῶντο, recte corrigit Hemsterhusius ἀφικμῶντο—ἀπηλῶντο. Idem denique Hesychius: ἀπικμῶντο, ἀπιψῶντο. quod potest etiam trahi ad verbum ἱκμῶν, ἱκμῶν, madefacio, lavo.

πρὸς τὸν πόλον] Edd. vett. πέλιν. πόλον habet margo Villois. Camerarii conjecturam πρὸς τοῦμπαλιν retro probavit cum Leonclavio Welfius. Ernesti πρὸς τὸν πολλοστὸν vel τὸ πολλοστὸν conjicit, intellecto τόπον vel μέρος. Strebæus acervum, σωρὸν, interpretatus est. Zeune πόλον arvum interpretatur, secundum sermonis græci usum, qui in πολεῖν, ἀναπολεῖν, τρίπολος γῆ spectatur. Sed vocabuli significatio ea nusquam obvia est. Portus ex Suida, qui πόλον, τὸ περιέχον ἅπαν interpretatur, πόλον h. l. τόπον τὸν περιέχοντα, extremam lineam, oram, quæ ambit et undequaque terminat aream, putat esse; cui accedit Weiske. Gallus Villebrune apud Galium Σολὸν conjiciebat, quod ipsum vocabulum est in margine Paris. D. scriptum. εἰς τὸν κενὸν habet Codex A. Mihi sic videtur. Ut polus terræ axis dicitur apud Varronem, sic palus in media area rotunda defixus, circa quem aguntur in gyrum jumenta, πόλος dicitur. Eum pangunt hodieque in area media eique equos alligant incolæ Cherfonefi Tauricæ (Krym) monente Pallas, (Neue Reisen tom. ii. p. 401.) Pistura apposita p. 345. modum docet. Aream rotundam medio paulo extumidam, et in agri loco sublimiori sitam habes apud Varronem R. R. i. 51. ubi vide annotata.

γένοιτο, καὶ ἄλλον δύναιο διδάσκειν. Ταῦτα τοίνυν, ἔφην ἐγὼ, ἐλελήθειν ἐμαυτὸν ἐπιστάμενος καὶ πάλαι. Ἐννοῶ ἄρα, εἰ λέληθα καὶ χρυσοχοεῖν καὶ αὐλεῖν καὶ ζωγραφεῖν ἐπιστάμενος. Ἐδίδαξε γὰρ οὔτε ταῦτά με οὐδεῖς, οὔτε γεωργεῖν· ὁρῶ δὲ, ὥσπερ γεωργοῦντας, καὶ  
 10 τὰς ἄλλας τέχνας ἐργαζομένους ἀνθρώπους. Οὐκοῦν, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, ἔλεγον ἐγὼ σοι πάλαι, ὅτι καὶ ταύτῃ εἴῃ γενναιότατῃ ἢ γεωργικῇ τέχνῃ, ὅτι καὶ ῥάστη ἐστὶ μαθεῖν. Ἄγε δὴ ἔφην ἐγὼ, οἶδα, Ἰσχόμαχε· τὰ μὲν δὴ ἀμφὶ σπόρον [ἐπιστάμενος] ἄρα ἐλελήθειν ἐμαυτὸν ἐπιστάμενος.

## CAPUT XIX.

1 ΕΣΤΙΝ οὖν, ἔφην ἐγὼ, τῆς γεωργικῆς τέχνης καὶ ἡ τῶν δένδρων φυτεία; Ἔστι γὰρ οὖν, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος. Πῶς ἂν οὖν, ἔφην ἐγὼ, τὰ μὲν ἀμφὶ τὸν σπόρον ἐπι-  
 2 σταίμην, τὰ δὲ ἀμφὶ τὴν φυτείαν οὐκ ἐπίσταμαι; Οὐ γὰρ σὺ, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, ἐπίστασαι; Πῶς; ἐγὼ ἔφην, ὅστις μὴτ' ἐν ὁποίᾳ τῇ γῇ δεῖ φυτεύειν οἶδα, μήτε ὅποσον βάθος ὀρύττειν τὸ φυτὸν, μήτε ὅποσον πλάτος,

9. καὶ πάλαι. Ἐννοῶ] Guelf. ἐπιστάμενος· καὶ πάλαι ἐννοῶ ἄρα distinguit. Parif. A. ἐλελήθειν dat.

Ἐδίδαξε γὰρ] Guelf. ἐδίδαξέ με γὰρ habet; ex eodem et Parif. A. C. D. οὔτε γεωργεῖν recepit Zeune pro vulgato οὕτω γεωργεῖν, quod Stephanus mutari voluit in οὕτω.

ὁρῶ δ'—ἀνθρώπους] Quo pertineant hæc, equidem comminisci non possum. ἄλλας τέχνας cur commemorat, qui antea χρυσοχοούς, αὐλητὰς et ζωγράφους tantum nominaverat? Adscripsit Zeune ad verba καὶ τὰς ἄλλας vocabulum οὕτω, quasi interpretandi causa. Sed quam rationem in exercendis illis artibus Xenophontem prestatse judicaverit, non addidit. An fuit olim ταύτας τὰς τέχνας scri-

ptum? Vide annotanda ad cap. xix. fecit. 16.

10. Ἄγε δὴ—Ἰσχόμαχε] H. Stephanus probante Bachio Τάγε δὴ i. e. ταῦτα δὴ scribi voluit; sed totum membrum hoc orationis alienum esse censo ab hoc loco. In Guelf. ἄγε ex correctione est; antea fuit ἴγε vel ἴγι. In Parif. A. C. D. est οἶδα ὃ Ἰσχόμαχε.

[ἐπιστάμενος] Repetitum participium feclufi. Sequens ἄρα ad frequentia refert Zeune, mihi importunum et inutile vifum.

Cap. XIX. 1. Ἔστιν οὖν] Guelf. ἔστιν οὖν dat. Parif. C. D. ἔστι δ' οὖν.

2. γῇ δεῖ] Omisit διῷ Juntina, post φυτεύειν inferuit Castalio.

ὀρύττειν τὸ φυτὸν] Planta non fodi-



μήτε ὅποσον μῆκος τὸ Φυτόν ἐμβαλεῖν, μήτε ὅπως ἂν  
 ἐν τῇ γῇ κεείμενον τὸ Φυτόν μάλιστ' ἂν βλαστάνοι. Ἰθι<sup>3</sup>  
 δὴ, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, μάνθανε, ὅ τι μὴ ἐπίστασαι.  
 Βοθύνους μὲν γὰρ οἴους ὀρύττουσι τοῖς Φυτοῖς, οἷδ' ὅτι  
 εἰράκας, ἔφη. Καὶ πολλάκις ἔγωγε, ἔφην. Ἦδη  
 τινὰ οὖν αὐτῶν εἶδες βαθυτέρον τριπόδου; Οὐδὲ, μὰ  
 Δί', ἔγωγ', ἔφην, πενθημιποδίου. Τί δὲ, τὸ πλάτος  
 ἤδη τινὰ τριπόδου πλεόν εἶδες; Οὐδὲ, μὰ Δί', ἔφην,  
 ἐγὼ διπόδου. Ἰθι δὴ, ἔφη, καὶ τόδε ἀποκρίναί μοι,<sup>4</sup>  
 ἤδη τινὰ εἶδες τὸ βάθος ἐλάττονα ποδιαίου; Οὐδὲ, μὰ  
 Δί', ἔφην, ἔγωγε τριημιποδίου. Καὶ γὰρ ἐξορύττετο ἂν  
 σκαπτόμενα, ἔφην ἐγὼ, τὰ φυτὰ, εἰ λίαν γε οὕτως ἐπι-  
 πολῆς πεφυτευμένα εἴη. Οὐκοῦν τοῦτο μὲν, ἔφη, ὦ Σώ-<sup>5</sup>  
 κρατες, ἱκανῶς οἶσθαι, ὅτι οὔτε βαθυτέρον πενθημιπο-  
 δίου ὀρύττουσιν, οὔτε βραχύτερον τριημιποδίου. Ἀνάγκη  
 γὰρ, ἔφην ἐγὼ, τοῦτο ὀρᾶσθαι, οὕτω καταφανὲς ὄν. Τί<sup>6</sup>  
 δὲ, ἔφη, ξηροτέραν καὶ ὑγροτέραν γῆν γιγνώσκεις ὀρῶν;  
 Ξηρὰ μὲν γοῦν μοι δοκεῖ, ἔφην ἐγὼ, εἶναι ἡ περὶ τὸν Λυ-  
 καβηττὸν, καὶ ἡ ταύτῃ ὁμοία· ὑγρὰ δὲ, ἡ ἐν τῷ Φαλη-  
 ρικῷ ἔλει, καὶ ἡ ταύτῃ ὁμοία. Πότερα οὖν, ἔφη, ἐν τῇ<sup>7</sup>  
 ξηρᾷ ἂν βαθὺν ὀρύσσοις βόθρον τῷ φυτῷ, ἢ ἐν τῇ ὑγρᾷ;

tur, sed terra, in qua plantatur. Igitur τὸ Φυτόν ex frequentibus alienum in locum immigrarunt.

ὅπως ἂν] Edd. vett. cum Parif. A. C. D. ὅπως ἂν, Guelf. ἔαν dat.

3. πολλάκις ἔγωγε, ἔφην] Male vulgo distinguitur πολλάκις, ἔγωγε, ἔφην. ut postea fecit. 4. ἔφην ἔγωγε, τριημιποδίου, et statim hac ipsa sectione. Sequens εἶδες omittit Parif. C.

πενθημιποδίου] Juntina πενθημιτρι-  
 δίου.

4. ποδιαίου] Sic pro vulgato διπο-  
 διαίου cum Juntina, Camerario et  
 Léonclavio scripsit Zeune.

ἐξορύττετο] Guelf. ἐξορύττειντο.

5. πενθημιποδίου] Parif. A. πενθη-  
 μιποδιαίου dat. Margo Steph. πενθη-  
 μιπόδου, et mox cum Guelf. τριημιπό-  
 δου. Huc respexit Plinius xvii. fecit.  
 16. Eadem mensura Græci autiores  
 consentiunt non altiores quino semipede  
 esse debere, nec latiores duobus pedibus:  
 nusquam vero sesquipede minus altos,  
 quoniam in humido solo ad vicina aquæ  
 perveniat.

ὀρᾶσθαι] Ex Guelf. γε adjunxit  
 Zeune, ut est etiam in Parif. A. C. D.  
 additum, quod adverbio οὕτω melius  
 addetur. οὕτω Juntina omisit. Mon-  
 tem Λυκαβηττὸν Parif. C. D. a prima  
 manu scriptum habent.

Ἐν τῇ ξηρᾷ ἢ Δί', ἔφην ἐγώ· ἐπεὶ ἐν γε τῇ ὑγρᾷ ὀρύτ-  
 των βαθύν, ὕδωρ ἂν εὐρίσκοις, καὶ οὐκ ἂν δύναιο ἔτι ἐν  
 ὕδατι φυτεύειν. Καλῶς μοι δοκεῖς, ἔφη, λέγειν. Οὐκ-  
 οὔν ἐπειδὴν ὀρωρυγμένοι ὦσιν οἱ βόθροι, ὅπηνίκα δεῖ τι-  
 8 θέναι ἐκάτερα τὰ φυτὰ, ἥδη εἶδες; Μάλιστα, ἔφην  
 ἐγώ. Σὺ οὖν βουλόμενος ὥς τάχιστα φῦναι αὐτὰ, πό-  
 τερον ὑποβαλὼν ἂν τῆς γῆς τῆς εἰργασμένης οἶε τὸν  
 βλαστὸν τοῦ κλήματος θᾶττον χωρεῖν διὰ τῆς μαλακῆς,  
 ἢ διὰ τῆς ἀργοῦ εἰς τὸ σκληρόν; Δῆλον, ἔφην ἐγώ, ὅτι  
 διὰ τῆς εἰργασμένης θᾶττον ἂν ἢ διὰ τῆς ἀργοῦ βλα-  
 9 στάνοι. Οὐκοῦν ὑποβλητέα ἂν εἴη τῷ φυτῷ γῆ. Τί  
 δ' οὐ μέλλει; ἔφην ἐγώ. Πότερα δὲ ὅλον τὸ κλήμα  
 ὀρθὸν τιθεῖς πρὸς τὸν οὐρανὸν βλέπον ἡγῇ μᾶλλον ἂν  
 ριζοῦσθαι αὐτὸ, ἢ καὶ πλάγιόν τι ὑπὸ τῇ ὑποβεβλημένῃ  
 γῇ θείης ἂν, ὥστε κεῖσθαι ὥσπερ γάμμα ὑπτιον;  
 10 Οὕτω ἢ Δία· πλείονες γὰρ ἂν οἱ ὀφθαλμοὶ κατὰ γῆς  
 εἶεν· ἐκ δὲ τῶν ὀφθαλμῶν καὶ ἄνω ὀρῶ βλαστάνοντα  
 τὰ φυτά. Καὶ τοὺς κατὰ τῆς γῆς οὖν ὀφθαλμοὺς  
 ἡγαῶμαι τὸ αὐτὸ τοῦτο ποιεῖν. Πολλῶν γὰρ φυομένων  
 βλαστῶν κατὰ τῆς γῆς, ταχὺ ἂν καὶ ἰσχυρὸν τὸ φυτὸν

7. ὅπηνίκα—εἶδες] Hæc esse vitio-  
 sa, manifestum esse potest et debet  
 ei, qui meminerit oculorum iudicio  
 non dirimi quæstionem, ὅπηνίκα δεῖ  
 τιθέναι τὰ φυτά. Deinde ἐκάτερα τὰ  
 φυτὰ non possunt esse utriusque ge-  
 neris plantæ: de his enim hucusque  
 non erat disputatum. Recte igitur  
 Weiske ἐν ἐκατέρῃ scilicet γῇ præfe-  
 rebat. Lacunam igitur subesse recte  
 suspicatus est etiam Weiske.

8. ὥς τάχιστα] Parif. C. ἂν τάχι-  
 στα, vel potius τάχυστα. Deinde τοῦ  
 ἀργοῦ idem liber habet cum D.

9. πλάγιόν τι] Paulum obliqua,  
 quem situm natura approbat et scri-  
 ptorum consensus.

ὑπὸ τῇ ὑποβεβλημένῃ] Videtur esse

debere ἱπὶ, si terra subiecta est. γῇ  
 omittit Juntina cum Guelf.

γάμμα ὑπτιον] Litera gamma su-  
 pina seu inversa in formam literæ la-  
 tinæ L.

10. κατὰ γῆς] Parif. C. D. et mar-  
 go Villoif. κατὰ τῆς γῆς.

βλαστῶν κατὰ τῆς γῆς] Præpositio-  
 nem h. l. necessariam retraxi ex eo  
 loco, ubi erat aliena. Initio enim se-  
 quentis sectionis erat Κατὰ ταυτὰ τοί-  
 νον et cet. Ceterum πολλῶν γὰρ cum  
 Stephano dedit Weiske, πολλῶν δὲ  
 cum Strebæo interprete Zeune; edd.  
 vett. cum Guelf. πολλῶν γε, Castal.  
 καὶ πολλῶν γε. In Guelf. βλαστῶν est  
 in litura scriptum.



ἡγοῦμαι βλαστάνειν. Ταυτὰ τοίνυν, ἔφη, καὶ περὶ τοῦ-11  
 των γιγνώσκων ἐμοὶ τυγχάνεις. Ἐπαμήσατο δ' ἂν μό-  
 νον, ἔφη, τὴν γῆν, ἥ καὶ σάξαις ἂν εὖ μάλα περὶ τὸ  
 φυτόν; Σάττοιμ' ἂν, ἔφην, νῆ Δί', ἐγώ. Εἰ μὲν γὰρ  
 μὴ σεσαγμένον εἴη, ὑπὸ μὲν τοῦ ὕδατος εὖ οἶδ' ὅτι πηλὸς  
 ἂν γίγνοιτο ἢ ἄσακτος γῆ, ὑπὸ δὲ τοῦ ἡλίου ξηρὰ μέχρι  
 βυθοῦ, ὥστε τὰ φυτὰ κίνδυνος ὑπὸ μὲν τοῦ ὕδατος σή-  
 πεσθαι μὲν δι' ὑγρότητα, αὐαίνεσθαι δὲ διὰ ξηρότητα,  
 ἡγουν χαυνότητα τῆς γῆς, θερμαινομένων τῶν ῥιζῶν.  
 Καὶ περὶ ἀμπέλων ἄρα σύ γε, ἔφη, φυτείας, ὧ Σώ-12  
 κρατες, τὰ αὐτὰ ἐμοὶ πάντα γιγνώσκων τυγχάνεις. Ἡ  
 καὶ συκῇν, ἔφην ἐγώ, οὕτω δεῖ φυτεύειν; Οἶμαι δ',  
 ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, καὶ τᾶλλα ἀκρόδρυα πάντα. Τῶν  
 γὰρ ἐν τῇ τῆς ἀμπέλου φυτεία καλῶς ἐχόντων τί ἂν  
 ἀποδοκιμάσαις εἰς τὰς ἄλλας φυτείας; Ἐλαίαν δὲ13  
 πῶς, ἔφην ἐγώ, φυτεύσομεν; ὧ Ἰσχόμαχε. Ἀπο-  
 πειρᾷ μου, καὶ τοῦτο, ἔφη, μάλιστα πάντων ἐπιστά-

11. γιγνώσκων] Guelf. γινώσκων. In  
 Parif. A. C. D. est κατὰ ταῦτα τοίνυν  
 καὶ περὶ τούτων ἔφη.

ἡγουν χαυνότητα] Miror interpre-  
 tum silentium. ξηρότης est proxima  
 causa τοῦ αὐαίνεσθαι, ut ὑγρότης, hu-  
 miditas, τοῦ σήπεσθαι: utriusque au-  
 tem effectus causa prima est ἡ χαυνό-  
 της τῆς γῆς, laxitas terræ, opposita  
 calcatae et densæ. Igitur inepte ver-  
 ba ἡγουν χαυνότητα apponuntur veræ  
 arefactionis causæ, quasi ea dubia  
 esse possit aut varia. Porro si concin-  
 nitatis rationem habemus, fit mani-  
 festum, verba ὑπὸ μὲν τοῦ ὕδατος ante  
 σήπεσθαι non habere in altero mem-  
 bro, quæ sibi respondeant; debebat  
 enim sequi αὐαίνεσθαι δ' ὑπὸ τοῦ ἡλίου  
 διὰ ξηρότητα. At enim vero hæc effe-  
 t ineptissima tautologia. Deinde ratio  
 structuræ verborum demonstrat, ver-  
 ba suspecta ὑπὸ μὲν τοῦ ὕδατος esse ex  
 superiore membro repetita a librario;  
 geminum enim μὲν hic locum non  
 habet. Corrigo igitur ὥστε τὰ φυτὰ

κίνδυνος σήπεσθαι μὲν δι' ὑγρότητα, αὐ-  
 αίνεσθαι δὲ διὰ ξηρότητα, θερμαινομένων  
 διὰ χαυνότητα τῆς γῆς τῶν ῥιζῶν. Sci-  
 licet calore demum accedente ad hu-  
 miditatem sequitur putrefactio, aut,  
 si calor prævaluerit, arefactio planta-  
 rum.

12. περὶ ἀμπέλων] Miratur nomen  
 Weiske, cum de vitibus antea men-  
 tio non fit facta. Sed mentio latet in  
 vocabulo φυτὸν et φυτεύειν. Illud e-  
 nim, uti φυταλιῇ apud Homerum,  
 de vite præcipue dicitur. Deinde  
 sectione 8. et 9. κλήμα nominatur,  
 quod de sola vite usurpatur.

γιγνώσκων] Guelf. γινώσκων.

ἐχόντων τί] Comma post ἐχόντων  
 recte sustulit Weiske, quo sententia  
 loci obscurabatur, male a Zeunio ex-  
 plicata.

13. Ἀποπειρᾷ μου, καὶ τοῦτο] Post  
 μου posui comma. Pro καὶ Weiskia-  
 na dedit γὰρ, errore, puto, opera-  
 rum.

- μενος. Ὀρᾶς μὲν γὰρ δὴ, ὅτι βαθύτερος ὀρύσσεται τῇ ἐλαίᾳ βόθρος. Καὶ γὰρ παρὰ τὰς ὁδοὺς μάλιστα ὀρύσσεται. Ὀρᾶς δὲ, ὅτι πρέμνα πᾶσι τοῖς φυτευτηρίοις πρόσσεστιν. Ὀρᾶς δὲ, ἔφη, τῶν φυτῶν πηλὸν ταῖς κεφαλαῖς πᾶσαις ἐπικείμενον, καὶ πάντων τῶν φυτῶν
- 14 ἔστεγασμένον τὸ ἄνω; Ὀρῶ, ἔφην ἐγὼ, ταῦτα πάντα. Καὶ ὀρῶν δὴ, ἔφη, τί αὐτῶν οὐ γινώσκεις; ἢ τὸ ὄστρακον ἀγνοεῖς, ἔφη, ὃ Σώκρατες, πῶς ἂν ἐπὶ τοῦ πηλοῦ ἄνω καταθείης; Μὰ τὸν Δί', ἔφην ἐγὼ, οὐδὲν, ὦν εἵπας, ὃ Ἰσχόμαχε, ἀγνοῶ· ἀλλὰ πάλιν ἐννοῶ, τί ποτε, ὅτε πάλαι ἤρου με συλλήβδην, εἰ ἐπίσταμαι φυτεύειν, οὐκ ἔφην. Οὐ γὰρ ἐδόκουν ἔχειν ἂν εἰπεῖν οὐδὲν, ἢ δεῖ φυτεύειν· ἐπεὶ δέ με καθ' ἐν ἑκάστον ἐπεχείρησας ἔρωτᾶν, ἀποκρίνομαί σοι, ὡς σὺ φῆς, ἅπερ σὺ γινώσκεις
- 15 ὁ δεινὸς λεγόμενος γεωργός. Ἄρα, ἔφην, ὃ Ἰσχόμαχε, ἡ ἐρώτησις διδασκαλία ἐστίν; ἄρτι γὰρ δὴ, ἔφην ἐγὼ, καταμανθάνω, ἢ με ἐπηρώτησας ἕκαστα· ἄγων γάρ με δι' ὧν ἐγὼ ἐπίσταμαι, ὅμοια τούτοις ἐπιδεικνύς, ἀ οὐκ ἐνόμιζον ἐπίστασθαι, ἀναπείθεις, οἶμαι, ὡς καὶ ταῦτα
- 16 ἐπίσταμαι. Ἄρ' οὖν, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος, καὶ περὶ ἄρ-

γὰρ δὴ] Edd. vett. γὰρ ἂν, ut Paris. A. γὰρ ὅτι C. D.

φυτευτηρίοις] Pars inferior vivradium ita dicitur. Geoponica ix. 11, 6. οἱ δὲ τὰ γενναϊότατα τῶν παραφυάδων μετὰ τοῦ πρέμνου φυτεύουσι, cum parte radicis vel caudicis. Plantarium ita dixit Palladius Aprilis iii. 5.

πηλόν] Fimo et cinere mistis oblini et muscum pro testa superponit Columella xi. 2, 42.

14. γινώσκεις] Guelf. γινώσκεις. Sic et Paris. C. omisso αὐτῶν, sed in margine addito. Deinde idem dat τὸ ὄστρακον, ἔφη, ἀγνοεῖς;

πάλιν ἐννοῶ] Respiciit sect. 9. capitulis antecedentis.

πάλαι ἤρου] Quod Hindenburg

conjectura erat affecutus et cum Zeunio probaverat Weiske, dare Codex Paris. A. pro vulgato πάλιν dicebatur antea, sed nunc diligentius excussus ab ipso Galio nihil variare repertus est. Pro ἐννοῶ Guelf. dat ἐγνοῶ.

ὡς σὺ φῆς] Guelf. ὡς δὴ φῆς. Deinde γινώσκεις Guelf.

15. ὅμοια τούτοις] Cum Leonclavio ὅμοιά τε αὐτὰ καὶ ὅμοια scribendum cenfeo. Antecedens ἐγὼ omittit Paris. C.

ἀναπείθεις] Ita vulgatum ἀναπεισθεῖς correxit cum Castal. Leoncl. Contra Stephanus ἀναπείσθην malebat scribi.



γυρίου ἐρωτῶν ἂν σε, πότερον καλὸν ἢ οὐ, δυναίμην ἂν σε πείσαι, ὡς ἐπίστασαι διαδοκιμάζειν τὰ καλὰ καὶ τὰ κίβδηλα ἀργύρια; καὶ περὶ αὐλητῶν μὴ δυναίμην ἀναπείσαι, ὡς ἐπίστασαι αὐλεῖν; καὶ περὶ ζωγράφων καὶ τῶν ἄλλων τοιούτων; Ἴσως ἂν, ἔφην ἐγώ. Ἐπειδὴ καὶ γεωργεῖν ἀνέπεισάς με, ὡς ἐπιστήμων εἶην, καίπερ εἰδὸτα, ὅτι οὐδεὶς πώποτε με ἐδίδαξε ταύτην τὴν τέχνην. Οὐκ ἔστι ταῦτ', ἔφη, ὦ Σώκρατες· ἀλλ' ἐγὼ καὶ πάλαι 17 σοὶ ἔλεγον, ὅτι ἡ γεωργία οὕτω φιλάνθρωπός ἐστι καὶ πρᾶξι τέχνη, ὥστε καὶ ὁρῶντας καὶ ἀκούοντας ἐπιστήμονας εὐθὺς ἑαυτῆς ποιεῖν. Πολλὰ δ', ἔφη, καὶ αὐτὴ 18 διδάσκει, ὡς ἂν κάλλιστά τις αὐτῇ χρῶτο. Αὐτίκα ἄμπελος ἀναβαίνουσα μὲν ἐπὶ τὰ δένδρα, ὅταν ἔχη τι πλησίον δένδρον, διδάσκει ἰστάναι αὐτήν· περιπεταννύουσα δὲ τὰ οἴναρα, ὅταν ἔτι αὐτῇ ἀπαλοὶ οἱ βότρυες ᾧσι, διδάσκει σκιάζειν τὰ ἡλιούμενα ταύτην τὴν ὥραν· ὅταν 19 δὲ καιρὸς ἢ ὑπὸ τοῦ ἡλίου ἤδη γλυκαίνεσθαι τὰς σταφυλὰς, φυλοῖρόουσα διδάσκει ἑαυτὴν ψιλῶν, καὶ πεπαίνειν τὴν ὀπώραν· διὰ πολυφορίαν δὲ τοὺς μὲν πέποντας δεικνύουσα βότρυς, τοὺς δὲ ἔτι ὠμοτέρους φέρουσα, δι-

16. περὶ αὐλητῶν] Stephanus addidit ἐρωτῶν, quod commode repetitur cogitatione.

μὴ δυναίμην] Castalio μὴν dedit, Welfius ἂν addi voluit. Zeunius μὴ interpretatur num, quod fieri posse in hac verborum junctura non puto. Igitur aliud vocabulum desidero. Ceterum respicit locum Cap. xviii. sect. 9. ἐννοῶ ἄρα, εἰ λείληθα καὶ χρυσοχοεῖν καὶ αὐλεῖν καὶ ζωγραφεῖν ἐπιστάμενος. Hinc patet quod fuerit opus χρυσοχοῦ. Hic est idem qui ab argento dignoscendo ἀργυρογνῶμων dicitur. Alio sensu dicitur χρυσοχοεῖν in proverbio Attico, σὺ δ' ᾧου χρυσοχοήσεις, cujus originem ex Harpocrate illostrabo ad Xenoph. de Vestigal. iv. 15.

καὶ τῶν ἄλλων τοιούτων] Codex Lipsf. cum margine Villoif. καὶ περὶ τῶν ἄλλων τῶν τοιούτων. recte, puto. In Paris. A. C. D. est καὶ περὶ τῶν ἄλλων τοιούτων.

με ἐδίδαξε] Paris. A. C. D. ἐδίδαξέ με dant.

18. ἐπὶ τὰ δένδρα] Juntina ἐπὶ omittit, et deinceps τι una cum Guelf.

19. γλυκαίνεσθαι] Cicero apud Nonium: cum vero affecta jam prope aestate uvae a sole mitescere tempus est. τὴν ὀπώραν] Guelf. τὰς ὀπώρας dat, male τὰ ὀπώρα inde refert Zeune.

διὰ πολυφορίαν δὲ] Hæc verba Juntina cum Guelf. omisit: hinc in Castal. est καὶ τοὺς μὲν πέποντας et cet. Deinceps Guelf. σκιάζουσι habet.

δάσκει τρυγᾶν ἑαυτὴν, ὥσπερ τὰ σῦκα συκάζουσι, τὸ ὀργῶν αἰεί.

## CAPUT XX.

1 ENTATΘΑ δὴ ἐγὼ εἶπον, πῶς οὖν, ὦ Ἰσχόμαχε, εἰ  
οὕτω γε ῥάδιά ἐστι μαθεῖν τὰ περὶ τὴν γεωργίαν, καὶ  
πάντες ὁμοίως ἴσασιν, ἀ δέῃ ποιεῖν, οὐχὶ καὶ πάντες  
πράττουσιν ὁμοίως, ἀλλ' οἱ μὲν αὐτῶν ἀφθόνως τε ζῶσι,  
καὶ περισσὰ ἔχουσιν, οἱ δ' οὐδὲ τὰ ἀναγκαῖα δύνανται  
2 πορίζεσθαι, ἀλλὰ καὶ προσοφείλουσιν; Ἐγὼ δὴ σοι  
λέξω, ὦ Σάκκρατες, ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος. Οὐ γὰρ ἡ ἐπι-  
στήμη, οὐδ' ἡ ἀνεπιστημοσύνη τῶν γεωργῶν ἐστίν ἡ ποι-  
3 οῦσα τοὺς μὲν εὐπορεῖν, τοὺς δὲ ἀπόρους εἶναι· οὐδ' ἂν  
ἀκούσαις, ἔφη, λόγου οὕτω διαθέντος, ὅτι διέφθαρται ὁ  
οἶκος, διότι οὐχ ὁμαλῶς ὁ σπορεὺς ἐσπείρειν, οὐδ' ὅτι οὐκ  
ὀρθῶς τοὺς ἔρχους ἐφύτευσεν, οὐδ' ὅτι ἀγνοήσας τις τὴν  
γῆν φέρουσαν ἀμπέλους, ἐν ἀφόρῳ ἐφύτευσεν, οὐδ' ὅτι  
ἠγνόησέ τις ὅτι ἀγαθόν ἐστι τῷ σπόρῳ νεὸν προεργά-  
ζεσθαι, οὐδ' ὅτι ἠγνόησέ τις ὡς ἀγαθόν ἐστι τῇ γῇ κό-  
4 προν μιγνύναι· ἀλλὰ πολὺ μᾶλλον ἐστὶν ἀκοῦσαι, ἀνὴρ  
οὐ λαμβάνει σῖτον ἐκ τοῦ ἀγροῦ· οὐ γὰρ ἐπιμελεῖται,  
ὡς αὐτῷ σπεύρηται, ἢ ὡς κόπρος γίγνηται. Οὐδ' οἶνον

τὸ ὀργῶν] Huic loco convenit interpretatio ἀκμάζειν, quam verbo ὀργᾶν, et ἀκμάζον, quam vocabulo ὀργᾶς appofuit Hesychius. Proprie Herodotus iv. 199. πρῶτα μὲν γὰρ τὰ παραθαλάσσια τῶν καρπῶν ὀργᾶ ἀμᾶσθαι τε καὶ τρυγᾶσθαι, et mox : καὶ ὁ ἐν τῇ κατυπεριτάτῃ τῆς γῆς πεπαίνεται τε καὶ ὀργᾶ.

Cap. XX. 1. οὕτω γε ῥάδιαι] Codex Lipf. cum Parif. A. C. D. οὕτω γε καὶ ῥάδια.

2. σοι λέξω] Cod. Lipf. cum Parif. A. C. D. σοί γε λέξω.

3. σπορεὺς] In fequentibus repeti-

tur τις, cujus loco fi h. l. σπορεὺς est a Xenophonte nominatus, debebat item ante ἐφύτευσεν nominari ὁ φυτευτής vel φυτηκόμος.

προεργάζεσθαι] Supra xvii. 10. est ὑπεργάζεσθαι νεὸν τῷ σπόρῳ. Quod est in Stephaniana et hinc in Leoncl. προεργάζεσθαι, dant etiam Codd. Parif. A. C. D. plane ineptum huic loco. Dativum σπόρῳ licet commode ad ἀγαθὸν referre cum Bachio.

4. ἀλλὰ πολὺ μᾶλλον] Margo Villoif. dat ἀλλὰ μᾶλλον ἐστὶν ἀκοῦσαι πολὺ ἀνὴρ.



ἔχει ἀνὴρ· οὐ γὰρ ἐπιμελεῖται, ὡς φυτεύσῃ ἀμπέλους, οὐδὲ αἱ οὔσαι ὅπως φέρωσιν αὐτῷ. Οὐδὲ ἔλαιον οὐδὲ σῦκα ἔχει ἀνὴρ· οὐ γὰρ ἐπιμελεῖται, οὐδὲ ποιεῖ, ὅπως ταῦτα ἔχῃ. Τοιαῦτ', ἔφη, ἐστὶν, ὧ Σώκратες, ἀ δια-5 φέροντες ἀλλήλων οἱ γεωργοὶ διαφερόντως καὶ πρᾶσσοι πολὺ μᾶλλον, ἢ οἱ δοκοῦντες σοφόν τι εὐρηκέναι εἰς τὰ ἔργα. Καὶ οἱ στρατηγοὶ ἐστὶν ἐν οἷς τῶν στρα-6 τηγικῶν ἔργων οὐ γνώμη διαφέροντες ἀλλήλων, οἱ μὲν βελτίονες, οἱ δὲ χειρόνες εἰσιν, ἀλλὰ σαφῶς ἐπιμελεία. Ἄ γὰρ καὶ οἱ στρατηγοὶ γιγνώσκουσι πάντες καὶ τῶν ιδιωτῶν οἱ πλεῖστοι, ταῦτα οἱ μὲν ποιοῦσι τῶν ἀρχόντων, οἱ δ' οὔ. Οἷον καὶ τόδε γιγνώσκουσιν ἅπαντες, ὅτι διὰ 7 πολεμίας πορευομένους βέλτιόν ἐστι, τεταγμένους πορεύεσθαι οὕτως, ὡς ἂν ἄριστα μάχωντο, εἰ δέοι. Τοῦτο τοῖνυν γιγνώσκοντες, οἱ μὲν ποιοῦσιν οὕτως, οἱ δ' οὐ ποι-οῦσι. Φυλακὰς ἅπαντες ἴσασι, ὅτι βέλτιστόν ἐστι κα-8 θιστάναι καὶ ἡμερινὰς καὶ νυκτερινὰς πρὸ τοῦ στρατοπέδου. Ἀλλὰ καὶ τούτου οἱ μὲν ἐπιμελοῦνται, ὡς ἔχῃ οὕτως, οἱ δ' οὐκ ἐπιμελοῦνται. Ὅταν τε αὖ διὰ στενο-9 πόρων ἴωσιν, πάνυ χαλεπὸν εὕρεῖν, ὅστις οὐ γιγνώσκει,

ὡς φυτεύσῃ] Cod. Lipf. cum Guelf. φυτεύσει dat. Mihi similitudo reliquorum membrorum perluadet φυτεύῃ scribendum esse. Deinde φέρουσιν Guelf.

5. διαφέροντες] Cum Juntina διαφερόντως etiam h. l. dederit, Brodæus post γεωργοὶ supplebat ἔχουσι.

οἱ δοκοῦντες—ἔργα] Minus aptam esse sententiam censebat Weiske, qui malebat ἢ ὁ δοκοῦσι σοφὸν εὖρ. Aut supplendum ex antecedenti membro putabat διαφερόντως πρᾶσσοι. Recte vitium vidit vir doctus; sed brevior medicinæ ratio est, si necum οἱ ante δοκοῦντες, quod ad οἱ γεωργοὶ refertur, omiseris. Procedit eadem medicina sublato ἢ et relicto οἱ.

6. χείρονες] Parif. A. C. D. χείρους dant. Deinde αὖ γὰρ οἱ στρατηγοὶ γι-

γνώσκουσι Parif. C. D. omiffa copula-καί, recte, puto.

7. τεταγμένους] Guelf. τεταγμένα habet.

8. βέλτιστον] Cod. Lipf. cum Parif. A. C. D. βέλτιον. Deinde πρὸς τοῦ στρατοπέδου Guelf. Parif. A. C. D. et edd. vett.

ὡς ἔχῃ] Sic Lipf. Cod. ex correctione, Guelf. Parif. C. D. et edd. vett. ἔχει. Rectum dedit Castalio.

9. πάνυ χαλεπὸν] Edd. vett. Guelf. Parif. C. D. Lipf. οὐ πάνυ dant; negationem in editione secunda auctoritate Codd. duorum deleuit Stephanus, temere revocavit Zeune, interrogatione excusans auctarium ineptum. Antecedens αὖ omittunt Parif. C. D.

- ὅτι προκαταλαμβάνειν τὰ ἐπίκαιρα κρεῖσσον, ἢ μή.  
 Ἀλλὰ καὶ τούτου οἱ μὲν ἐπιμελοῦνται οὕτω ποιεῖν, οἱ δὲ  
 10 οὔ. Ἀλλὰ καὶ κόπρον λέγουσι μὲν πάντες, ὅτι ἄριστον  
 εἰς γεωργίαν ἐστὶ, καὶ ὁρῶσι δὲ αὐτομάτην γιγνομένην.  
 ὅμως δὲ καὶ ἀκριβοῦντες ὡς γίνεταί, καὶ ῥάδιον ὃν πολ-  
 λὴν ποιεῖν, οἱ μὲν καὶ τούτου ἐπιμελοῦνται, ὅπως ἀθροί-  
 11 ζῆται, οἱ δὲ παραμελοῦσι. Καί τοι ὕδωρ μὲν ὁ ἄνω  
 θεὸς παρέχει, τὰ δὲ κοῖλα πάντα τέλματα γίνεταί, ἡ  
 γῆ δὲ ὕλην παντοίαν παρέχει, καθαίρειν δὲ δεῖ τὴν γῆν  
 τὸν μέλλοντα σπείρειν. Ἄ δὲ ἐκ ποδῶν ἀναιρεῖται,  
 ταῦτα εἴτις ἐμβάλλοι εἰς τὸ ὕδωρ, ὁ χρόνος ἤδη αὐτὸς ἂν  
 ποιοίη, οἷς ἡ γῆ ἡδεταί. Ποία μὲν γὰρ ὕλη, ποία δὲ γῆ  
 12 ἐν ὕδατι στασίμῳ οὐ κόπρος γίνεταί; Καὶ ὅποσα δὲ  
 θεραπείας δεῖται ἡ γῆ, ὑγρετέρα τε οὔσα πρὸς τὸν σπό-  
 ρον, ἢ ἀλμωδεστέρα πρὸς φυτείαν, καὶ ταῦτα γινώ-  
 σκουσι μὲν πάντες, καὶ ὡς τὸ ὕδωρ ἐξάγεται τάφροις,  
 καὶ ὡς ἡ ἄλμη κολλάζεται μιγνυμένη πᾶσι τοῖς ἀνάλ-  
 μοις καὶ ὑγροῖς τε καὶ ξηροῖς· ἀλλὰ καὶ τούτων ἐπιμε-  
 13 λοῦνται οἱ μὲν, οἱ δὲ οὔ. Εἰ δέ τις παντάπασιν ἀγνῶς  
 εἶη, τί δύναται φέρειν ἡ γῆ, καὶ μήτε ἰδεῖν ἔχει καρπὸν,  
 μηδὲ φυτὸν αὐτῆς, μήτε ὅτου ἀκοῦσαι τὴν ἀλήθειαν περὶ  
 αὐτῆς ἔχει· οὐ πολὺ μὲν ῥᾶον γῆς πείραν λαμβάνειν  
 παντὶ ἀνθρώπῳ, ἢ ἵππῳ, πολὺ δὲ ῥᾶον, ἢ ἀνθρώπου;  
 οὐ γάρ ἐστιν ὅ τι ἐπὶ ἀπάτῃ δείκνυσιν· ἀλλ' ἀπλῶς,

10. αὐτομάτην] Guelf. αὐτόματα.

11. ὁ ἄνω θεὸς] Cur ὁ ἄνω additur? Mihi magis placet ὕδωρ μὲν ἄνωθεν ὁ θεὸς παρέχει.

12. ὅποσα] i. e. καθ' ὅποσα. Stephanus ὁπόσης malebat, deinde ὑγροτέρα γε οὔσα. Sed τε respondet sequenti ἢ, ut alibi.

πρὸς φυτείαν] An fuit πρὸς τὴν φυτείαν? Deinde ὡς ἄλμη Paris. C.

ἀνάλμοις καὶ ὑγροῖς τε] Cum libro

Lipfienfi et Paris. A. C. D. copulam τε vulgo post ἀναλμοις positam sustuli et post ὑγροῖς collocavi. ἀναλμα constituant genus, cujus species est ὑγρὰ, alia ξηρὰ, quibus falsugo terræ reprimatur. Cf. Virgilii Georg. ii. 238.

13. μήτε ὅτου] Mihi μήτε του scribendum esse videtur, et ὅτου locum obtinere suum non posse. ἔχει Paris. D.



ἄτε δύναται καὶ ἂ μὴ, σαφηνίζει τε καὶ ἀληθεύει.  
 Δοκεῖ δέ μοι ἡ γῆ καὶ τοὺς κακοὺς τε κἀγαθοὺς, τῷ 14  
 εὐγνωστα καὶ εὐμαθῇ πάντα παρέχειν, ἄριστα ἐξετά-  
 ζειν. Οὐ γὰρ, ὥσπερ τὰς ἄλλας τέχνας τοῖς μὴ ἐργα-  
 ζομένοις, ἐστὶ προφασίσασθαι, ὅτι οὐκ ἐπίστανται· γῆν  
 δὲ πάντες οἶδασιν, ὅτι εὖ πάσχουσα εὖ ποιεῖ. Ἄλλ' ἡ 15  
 ἐν γεωργίᾳ ἐστὶ σαφὴς ψυχῆς κατήγορος κακῆς. Ὡς  
 μὲν γὰρ ἂν δύναίτο ἄνθρωπος ζῆν ἄνευ τῶν ἐπιτηδείων,  
 οὐδεὶς τοῦτο αὐτὸς αὐτὸν πείθει· ὁ δὲ μήτε ἄλλην τέχνην  
 χρηματοποιὸν ἐπιστάμενος, μήτε γεωργεῖν ἐθέλων, φα-  
 νερόν, ὅτι κλέπτων, ἢ ἀρπάζων, ἢ προσαιτῶν διανοεῖται  
 βιοτεύειν, ἢ παντάπασιν ἀλόγιστός ἐστι. Μέγα δὲ δια- 16  
 φέρειν εἰς τὸ λυσιτελεῖν γεωργίαν ἔφη καὶ μὴ λυσιτελεῖν,  
 ὅταν, ὄντων ἐργαστήρων καὶ πλεόνων, ὁ μὲν ἔχῃ τινὰ ἐπι-  
 μέλειαν, ὡς τὴν ὥραν αὐτῷ ἐν τῷ ἔργῳ οἱ ἐργάται ὥσιν,  
 ὁ δὲ μὴ ἐπιμελεῖται τούτου. Ῥαδίως γὰρ ἀνὴρ εἰς παρὰ  
 τοὺς δέκα διαφέρει τῷ ἐν ὥρᾳ ἐργάζεσθαι, καὶ ἄλλος

14. γῆ καὶ] Guelf. καὶ omisit, de-  
 inde dat προφασίσασθαι cum Paris.  
 C. D.

15. ἡ ἐν γεωργίᾳ] Intellige τέχνην.  
 Sed locutio est infolens; quare ma-  
 lim cum Zeunio scribere ἡ γεωργία  
 sublatâ præpositione. Atque ita ha-  
 bent scriptum Paris. C. D. cum in A.  
 margo ἐνεργείᾳ habeat appositum.

16. Μέγα δὲ] Cod. Lipf. cum Pa-  
 rif. A. C. D. et margine Villoif. μέγα  
 δ' ἔφη, habet scriptum et in seqq. ἔφη  
 omittit; quod mihi præplacet.

ἐργαστήρων] Stephanianæ marginis  
 lectionem vulgato ἐργαστηρίων recte  
 cum Welfio prætulit Zeune.

ἔχῃ] Guelf. et Lipf. ἔχει et mox  
 ἐπιμελεῖται dant. quod etiam in Pa-  
 rif. C. D.

παρὰ τοὺς δέκα] Numeri hujus ra-  
 tionem continent decuriæ, in quas  
 describere solebant Romani rustici,  
 credo etiam Græci, servos et operas  
 mercenarias. Dicit igitur X.: in de-  
 curia fervorum fere semper reperitur

unus, qui a reliquis discrepat eo,  
 quod in tempore adest et opus jussum  
 facit: alius contra iusto temperius  
 ab opere discedit. Igitur non opus  
 est Camerarii conjectura ἄλλως scri-  
 bentis, vel Leonclavii μὴ ante τῷ  
 τῆς ὥρας ἀπέναι inferentis: nec lo-  
 cum habet suspicio Weiskii, locum  
 non esse sanum, et de alio opificio  
 sermonem fuisse. ἄλλο γε est in Pa-  
 rif. A. quod erunt, qui probent. Ap-  
 ponam nunc locum Columellæ xi.  
 1, 15. ex hoc nostro ductum: *Pluri-  
 mum enim refert colonos a primo mane  
 opus aggredi, nec lentos per otium pigre  
 procedere, siquidem Ischomachus idem  
 ille, malo, inquit, unius agilem industri-  
 am, quam decem hominum negligentem  
 et tardam operam. Quippe plurimum  
 affert mali, si operario tricandi potestas  
 fiat. Nam ut in itinere conficiendo sæ-  
 pe dimidio maturius pervenit is, qui na-  
 viter et sine ullis concessationibus per-  
 meabit, quam is, qui, cum sit una pro-  
 fectus, umbras arborum fonticulorumque*

- 17 γε ἀνὴρ διαφέρει τῷ πρὸ τῆς ὥρας ἀπιέναι. Τὸ δὲ δὴ  
 εἶν ῥαδιουργεῖν δι' ὅλης τῆς ἡμέρας τοὺς ἀνθρώπους, ῥα-  
 18 δῖως τὸ ἡμῖσι διαφέρει τοῦ ἔργου παντός. Ὡσπερ καὶ  
 ἐν ταῖς ὁδοιπορίαις παρὰ στάδια διακόσια ἔστιν ὅτε τοῖς  
 ἑκατὸν σταδίοις διήνεγκαν ἀλλήλων ἀνθρώποι τῷ τάχει,  
 ἀμφότεροι καὶ νέοι ὄντες καὶ ὑγιαίνοντες, ὅταν ὁ μὲν  
 πράσση, ἐφ' ᾧπερ ὥρμηται, βαδίζων, ὁ δὲ ῥαστῶν ἐν τῇ  
 ψυχῇ, καὶ παρὰ κρήναις καὶ ὑπὸ σκιαῖς ἀναπαυόμενός  
 19 τε καὶ θεώμενος, καὶ αὔρας θερεύων μαλακός. Οὕτω  
 δὲ καὶ ἐν τοῖς ἔργοις πολὺ διαφέρουσιν εἰς τὸ ἀνύτειν οἱ  
 πράττοντες, ἐφ' ᾧπερ τεταγμένοι εἰσὶ, καὶ οἱ μὴ πρᾶτ-  
 τοντες, ἀλλ' εὐρίσκοντες προφάσεις τοῦ μὴ ἐργάζεσθαι,  
 20 καὶ ἑώμενοι ῥαδιουργεῖν. Τὸ δὲ δὴ καὶ τὸ καλῶς ἐργά-  
 ζεσθαι, ἢ κακῶς ἐπιμελεῖσθαι, τοῦτο δὴ τοσοῦτον δια-  
 φέρει, ὅσον ἢ ὅλως ἐργάζεσθαι, ἢ ὅλως ἀργὸν εἶναι.  
 Ὅταν σκαπτόντων, ἵνα ὕλης καθαράι αἱ ἄμπελοι γέ-  
 νωνται, οὕτω σκάπτωσιν, ὥστε πλείω καὶ καλλίω τὴν

*amoenitatem, vel auræ refrigerationem captavit: sic in agresti negotio et cet.*

17. Τὸ δὲ—τὸ ἡμῖσι διαφέρει] Zeune ad τὸ intelligit περὶ vel κατὰ: contra Weiske τὸ ἡμῖσι intelligit dictum pro τῷ ἡμῖσι. Mihi placet τῷ δὲ δὴ εἶν, quod est in margine Paris. A. eo, quod finimus operas negligenter in opere versari, fit, ut ipsum opus dimidia parte differat a toto. Respicit simul Hefiodeum Ἔργων 40. πλέον ἡμῖσι παντός, sententia tamen mutata.

18. ἐφ' ᾧπερ] Cum Stephano ἐφ' ὅπερ malo, quanquam vulgatum defendente Zeunio. πράσσειν paulo antea est in libro Lipsiensi et Paris. C. D.

παρὰ κρήναις] Cod. Guelf. cum edd. vett. περὶ dant. παρὰ est etiam in margine Villois.

19. εἰς τὸ ἀνύτειν] Guelf. ἐν τῷ ἀνύτειν.

20. Τὸ δὲ δὴ καὶ τὸ καλῶς ἐργάζεσθαι] Vitium nemo hucusque adver-

tit, manifestum tamen. Ad prima verba τὸ δὲ δὴ deest κακῶς ἐργάζεσθαι: his enim duobus membris respondent illa ἢ ὅλως ἐργάζεσθαι ἢ ὅλως ἀργὸν εἶναι. Nihil contra est, quod verbis ἢ κακῶς ἐπιμελεῖσθαι respondeat: nec de inspectione villici aut domini nunc Xenophon docet. Igitur scribendum censeo: Τὸ δὲ δὴ καλῶς ἐργάζεσθαι ἢ τὸ κακῶς ἐργάζεσθαι, τοῦτο δὴ τοσοῦτον et reliqua. Video nunc Camerarium vertere locum ita: Sane attentionem atque curam adhibere, id, ut opera recte fiant aut perperam, tantum jam refert. Voluit igitur scribi τοῦ καλῶς ἐργάζεσθαι. Sed de cura et inspectione operarum non est nunc fermo, sed de ipso opere. In Paris. C. D. est καὶ κακῶς ἐπιμ. deinde τοσοῦτος A. C. D.

Ὅταν σκαπτόντων] Deesse particulam aliquam orationi, veluti οἷον, αὐτίκα, recte monuit cum Zeunio Weiske. Deinde γίνωνται Paris. A.



ὑλὴν γίνεσθαι, πῶς οὕτως οὐκ ἄργον ἂν φήσαις εἶναι; Τὰ οὖν συντρίβοντα τοὺς οἴκους πολὺ μᾶλλον ταῦτά ἐστιν, 21 ἢ αἱ λίαν ἀνεπιστημοσύναι. Τὸ γὰρ τὰς μὲν δαπάνας χωρεῖν ἐντελεῖς ἐκ τῶν οἴκων, τὰ δὲ ἔργα μὴ τελεῖσθαι λυσιτελοῦντως πρὸς τὴν δαπάνην, ταῦτα οὐκέτι δεῖ θανμάζειν ἂν ἀντὶ τῆς περιουσίας ἐνδεῖαν παρέχεται. Ταῖς 22 γε μέντοι ἐπιμελεῖσθαι δυναμένοις καὶ συντεταμένως γεωργοῦσιν ἀνυτικωτάτην χρημάτισιν ἀπὸ γεωργίας καὶ αὐτὸς ἐπετήδευσε καὶ ἐμὲ ἐδίδασκεν ὁ πατήρ. Οὐδέποτε γὰρ εἶα χῶρον ἔχειν γασμὸν ὠνεῖσθαι, ἀλλ' ὅστις ἢ δι' ἀμέλειαν, ἢ δι' ἀδυναμίαν τῶν κεκτημένων καὶ ἀργὸς καὶ ἀφύτευτος εἴη, τοῦτον ὠνεῖσθαι παρήνει. Τοὺς μὲν γὰρ 23 ἔχειν γασμὸν ἐφῆ καὶ πολλοῦ ἀργυρίου γίνεσθαι, καὶ ἐπίδοσιν οὐκ ἔχειν· τοὺς δὲ μὴ ἔχοντας ἐπίδοσιν, οὐδὲ ἡδονὰς ὁμοίας ἐνόμιζε παρέχειν· ἀλλὰ πᾶν κτήμα καὶ θρέμμα τὸ ἐπὶ τὸ βέλτιον ἶον, τοῦτο καὶ εὐφραίνειν μαλιστα ἤετο. Οὐδὲν οὖν ἔχει πλείονα ἐπίδοσιν, ἢ χῶρος ἐξ ἀργοῦ πᾶμφορος γιγνόμενος. Εὐ γὰρ ἴσθι, ἐφῆ, ὧ 24 Σώκρατες, ὅτι τῆς ἀρχαίας τιμῆς πολλοὺς πολλαπλασίου χώρους ἀξίους ἡμεῖς ἤδη ἐποιήσαμεν. Καὶ τοῦτο, ὧ Σώκρατες, ἐφῆ, οὕτω μὲν πολλοῦ ἀξίον τὸ ἐνθύμημα,

πῶς οὕτως—εἶναι] Codex Lipf. πῶς οὖν οὕτως dat. Parif. A. C. D. οὕτω dant. Vitium aliquod loco inhaesit fufpicor, quem Weiske interpretatur sic: scilicet τοῦτο τὸ ἐργάζεσθαι. Oxyptorum est. Quid si τοῦτο fuisset scriptum pro οὕτω fufpicemur?

21. Τὸ γὰρ] Parif. C. Τὸ τὸ γὰρ dat. Voluitne τότε dare?

22. συντεταμένως] Strenue. Ita vulgatum συνεταγμένοις correxit Stephanus. συνεταγμένως est in libro Lipfensi, quod coniecerat olim Leonclavius. γνώμη συνεταγμένη est supra ii. 18. cf. infra xxi. 9. In Parif. A. C. D. est vulgatum, sed C. verbum γεωργοῦσιν omittit.

23. ὁμοίας] Voluptatem aequae ma-

gnam atque agri, quos nostro labore excolimus.

ἐπὶ τὸ βέλτιον] Articulum omisit liber Lipf. cum Parif. A. C. D. Sed in Symposio viii. 14. similiter est ἢ ἐπὶ τὸ φρονιμώτερον.

24. πολλοὺς] Omisit Junt. Guelf. et Strebaeus, τιμῆς Parif. D. deinde πολλαπλασίους Parif. A. C. D.

οὕτω μὲν] Guelf. μὲν et statim καὶ omisit; contra Lipf. sequens δὲ, et verba sic collocata posuit: οὕτω ῥᾶδιον καὶ μαθεῖν. Parif. A. C. D. οὕτω δὲ ῥᾶδιον καὶ μαθεῖν. Postea idem Lipf. βούλει dedit.

ἐνθύμημα] Idem praeceptum in Memor. ii. 10, 4. extare ait Zeune; sed ibi est simile tantum hoc: αἱ μὲν

οὕτω δὲ καὶ μαθεῖν ῥάδιον, ὥστε νυνὶ ἀκούσας σὺ τοῦτο, ἐμοὶ ὁμοίως ἐπίστάμενος ἄπει, καὶ ἄλλον διδάξεις, ἐὰν  
 25 βούλη. Καὶ ὁ ἐμὸς δὲ πατὴρ οὔτε ἔμαθε παρ' ἄλλου τοῦτο, οὔτε μεριμνῶν εὔρεν· ἀλλὰ διὰ τὴν Φιλογεωργίαν καὶ Φιλοπονίαν ἐπιθυμῆσαι ἔφη τοιούτου χωρίου, ὅπως  
 26 ἔχοι, ὅ τι ποιῶ ἅμα, καὶ ὠφελούμενος ἦδοιτο. Ἦν γάρ τοι, ἔφη, ὦ Σώκρατες, φύσει, ὡς ἐμοὶ δοκεῖ, Φιλογεωργότατος Ἀθηναίων ὁ ἐμὸς πατήρ. Καὶ ἐγὼ μέντοι ἀκούσας τοῦτο, ἠρόμην αὐτὸν, πότερα δὲ, ὦ Ἰσχόμαχε, ὅπως ἐξεργάσατο χώρους ὁ πατήρ, πάντας ἐκέκτητο, ἢ καὶ ἀπεδίδετο, εἰ πολὺ ἀργύριον εὐρίσκει; Καὶ ἀπεδίδετο νῆ Δί', ἔφη ὁ Ἰσχόμαχος· ἀλλὰ ἄλλον τοι εὐθὺς  
 27 ἀντεωνεῖτο, ἀργὸν δὲ, διὰ τὴν Φιλεργίαν. Λέγεις, ἔφη ἐγὼ, ὦ Ἰσχόμαχε, τῷ ὄντι φύσει τὸν πατέρα Φιλογεωργὸν εἶναι οὐδὲν ἥσσον, ἢ οἱ ἔμποροι Φιλόσιτοί εἰσι. Καὶ γὰρ οἱ ἔμποροι, διὰ τὸ σφόδρα Φιλεῖν τὸν σῖτον, ὅπου ἂν ἀκούσωσι πλείστον εἶναι, ἐκείσε πλέουσιν ἐπ' αὐτὸν, καὶ Αἰγαῖον καὶ Εὐξείνιον καὶ Σικελικὸν πόντον περῶντες·  
 28 ἔπειτα δὲ λαβόντες ὅποσον δύνανται πλείστον, ἄγουσιν αὐτὸν διὰ τῆς θαλάττης, καὶ ταῦτα εἰς τὸ πλοῖον ἐνθήμενοι, ἐν ᾧ περ αὐτοὶ πλέουσι. Καὶ ὅταν δεηθῶσιν ἀργυρίου, οὐκ εἰκῇ αὐτὸν ὅπου ἂν τύχωσιν ἀπέβαλον, ἀλλ' ὅπου ἂν ἀκούσωσι τιμᾶσθαι τε μάλιστα τὸν σῖτον, καὶ περὶ

τοι ἀγαθοὶ οἰκονόμοι, ὅταν τὸ πολλοῦ ἔξιν μικροῦ ἐξῇ πρίασθαι, τότε φασὶ δεινὸν ὤνεσθαι.

25. Φιλογεωργίαν] Parif. D. φιλοεργίαν. Vide mox ad fest. 26.

χωρίου—ἔχοι] Cod. Lipf. cum Parif. A. C. D. χώρου—ἔχη. Deinde ποιῶ dat; ἔχεις τί ποιῶ—ἦδητο Guelf. edd. vet. cum Parif. A. C. D. ποιῶ, quod deterius est, et ex ποιῶ ortum videtur: sed in Parif. A. ποιῶ est a secunda manu.

26. ἀργὸν δὲ] Præclaram Guelf. lectionem omisit Zeune. Vulgo erat

ἀντεωνεῖτο ἀργὸν, διὰ et cet. In Parif. A. est φιλοεργίαν, D. φιλογεωργίαν.

27. εἶναι] *fuisse recte vertendum esse admonuit Zeune. Sic iterum fest. 28. est τοικε φιλογεωργὸς εἶναι.*

περῶντες] Guelf. περιῶντες.

28. ἔπειτα] Hæc verba usque ad αὐτοὶ πλέουσιν omisit Guelf.

ἀπέβαλον] Quovis vel minimo pretio vendunt et quasi objiciunt.

καὶ περὶ—οἱ ἄνθρωποι] Structura verborum insolens et dura mihi videtur. Expectabam ποιῶσθαι τοὺς ἀνθρώπους. Conjunctivus modus facit,



πλείστου αὐτὸν ποιῶνται οἱ ἄνθρωποι, τούτοις αὐτὸν ἄγον-  
τες παραδιδόασι. Καὶ ὁ σὸς δὲ πατὴρ οὕτω πως εἴοικε  
Φιλογεωργὸς εἶναι. Πρὸς ταῦτα δὲ εἶπεν ὁ Ἰσχόμαχος, 29  
σὺ μὲν παίζεις, ἔφη, ὦ Σώκρατες· ἐγὼ δὲ καὶ Φιλοικο-  
δόμους νομίζω οὐδὲν ἦττον, οἵτινες ἂν ἀποδιδῶνται ἐξοικο-  
δομοῦντες τὰς οἰκίας, εἴτ' ἄλλας οἰκοδομοῦσι. Νῆ Δία,  
ἐγὼ δέ γε σοὶ, ἔφην, ὦ Ἰσχόμαχε, ἐπομόσας λέγω, ἣ  
μὴν πιστεύειν σοι, φύσει νομίζειν φιλεῖν ταῦτα πάντας,  
ἀφ' ὧν ἂν ὠφελεῖσθαι νομίζωσιν.

## CAPUT XXI.

ΑΤΑΡ ἐννοῶ γε, ἔφην, ὦ Ἰσχόμαχε, ὥς εὖ τῇ ὑπο- 1  
θέσει ὅλον τὸν λόγον βοηθοῦντα παρέσχησαι. Ὑπέθου  
γὰρ τὴν γεωργικὴν τέχνην πᾶσων εἶναι εὐμαθεστάτην·  
καὶ νῦν ἐγὼ ἐκ πάντων, ὧν εἴρηκας, τοῦτο οὕτως ἔχειν  
παντάπασιν, ὑπὸ σοῦ ἀναπέπεισμαι. Νῆ Δί', ἔφη ὁ 2  
Ἰσχόμαχος, ἀλλὰ τόδε τοι, ὦ Σώκρατες, τὸ πᾶσαις  
κοινὸν ταῖς πράξεσι, καὶ γεωργικῇ καὶ πολιτικῇ καὶ οἰ-  
κονομικῇ καὶ πολεμικῇ, τὸ ἀρχικὸν εἶναι, τοῦτο δὴ συνο-  
μολογῶ σοι ἐγὼ, πολὺ διαφέρειν γνώμη τοὺς ἐτέρους τῶν  
ἐτέρων· οἷον καὶ ἐν τριήρει, ἔφη, ὅταν πελαγίζωσι, καὶ δέη 3

ut suspicer Xenophontem scripsisse  
καὶ οἱ ἂν περὶ πλείστου αὐτὸν ποιῶνται  
ἄνθρωποι. In Paris. A. est ποιοῦνται.  
non male. Idem deinde ἄγουσι dat.

29. φιλοικοδόμους] Vocabulum hoc  
ex Xenophonte laudavit Pollux vii.  
118.

νομίζειν] Pertinet ad Socratem, non  
ad Ischomachum, ut credebat Zeune,  
scilicet intelligens: alios *με* intellexisse ad-  
monet Weiske, qui vertit: omnes *mihi*  
*videri natura teneri amore. Mihi νομί-  
ζειν* aut pro *solere* dictum aut incom-  
modo loco positum videtur. In Hie-  
rone iii. 3. est πολλὰ τῶν πόλεων τοὺς  
μοιχοὺς νομίζουσι ἀποκτείνειν. i. e. le-  
gem sanxerunt, ut moechus occida-

tur. Sic et alibi Xenophon. Sed pro  
*solere* positum verbum nondum re-  
peri in nostro.

πάντας] Edd. vett. πάντα ἐφ' ὧν  
dant. Rectum est in Guelf. contra  
atque ait Zeune. πάντα ἐφ' ὧν Paris.  
A. C. D. dant.

Cap. XXI. 1. τοῦτο οὕτως] Paris. A.  
C. D. τοῦδ' οὕτως habent scriptum.

2. κοινὸν] Junt. Guelf. κοινὰς dant.  
Sequentia καὶ πολεμικῇ omisit Paris.  
C.

συνομολογῶ] Diserte hoc Socrates  
cap. xiii. sect. 4. non dixit, sed gene-  
ratim βασιλικὸν τι et magnum aliquid  
esse τὸ ἀρχικὸν εἶναι. Ceterum ἐγὼ  
omittit Paris. D.

περᾶν ἡμερίους πλοῦς ἐλαύνοντας, οἱ μὲν τῶν κελευστῶν  
 δύνανται τοιαῦτα λέγειν καὶ ποιεῖν, ὥστε ἀκονᾶν τὰς ψυ-  
 χὰς τῶν ἀνθρώπων ἐπὶ τὸ ἐθέλοντας πονεῖν, οἱ δὲ οὕτως  
 ἀγνώμονες εἰσιν, ὥστε πλεῖον ἢ ἐν διπλασίῳ χρόνῳ τὸν  
 αὐτὸν ἀνύτουσι πλοῦν. Καὶ οἱ μὲν ἰδρῶντες καὶ ἐπαι-  
 νοῦντες ἀλλήλους, ὅ τε κελεύων καὶ οἱ πειθόμενοι, ἐκβαί-  
 νουσιν· οἱ δὲ ἀνδρωτὶ ἤκουσι, μισοῦντες τὸν ἐπιστάτην  
 4 καὶ μισούμενοι. Καὶ τῶν στρατηγῶν ταύτῃ διαφέρουσιν,  
 ἔφη, οἱ ἕτεροι τῶν ἐτέρων· οἱ μὲν γὰρ οὔτε πονεῖν ἐθέλοντας  
 οὔτε κινδυνεύειν παρέχονται, πείθεσθαι τε οὐκ ἀξιοῦντας  
 οὐδ' ἐθέλοντας, ὅσον ἂν μὴ ἀνάγκη ἦ, ἀλλὰ καὶ μεγα-  
 λυνομένους ἐπὶ τῷ ἐναντιοῦσθαι τῷ ἄρχοντι· οἱ δὲ αὐτοὶ  
 οὔτοι οὐδ' αἰσχύнесθαι ἐπισταμένους παρέχουσιν, ἢν τι  
 5 τῶν αἰσχυρῶν συμβαίνει. Οἱ δ' αὖ θεῖοι καὶ ἀγαθοὶ καὶ  
 ἐπιστήμονες ἄρχοντες, τοὺς αὐτοὺς τούτους, πολλάκις δὲ  
 καὶ ἄλλους παραλαμβάνοντες, αἰσχυνομένους τε ἔχουσιν  
 αἰσχρόν τι ποιεῖν, καὶ πείθεσθαι οἰομένους βέλτιον εἶναι,  
 καὶ ἀγαλλομένους τῷ πείθεσθαι ἕνα ἕκαστον, καὶ σύμ-  
 6 παντας, πονεῖν ὅταν δεήσει, οὐκ ἀθύμως πονοῦντας. Ἄλλ'  
 ὥσπερ ἰδιώταις ἔστιν οἷς ἐγγίγνεται ἐθελοπονία τις, οὕτω  
 καὶ ὅλῳ τῷ στρατεύματι ὑπὸ τῶν ἀγαθῶν ἀρχόντων ἐγ-  
 γίγνεται καὶ τὸ φιλοπονεῖν, καὶ τὸ φιλοτιμεῖσθαι ὀφθῆναι  
 7 καλόν τι ποιοῦντας ὑπὸ τοῦ ἄρχοντος. Πρὸς ὅντινα δ'  
 ἂν ἄρχοντα διατεθῶσιν οὕτως οἱ ἐπόμενοι, οὔτοι δὴ ἐρῶ-

3. ἐπὶ τὸ ἐθέλοντας] Juntina ἐπὶ τῷ.  
 Ex eadem et libro Guelf. ἐθέλοντας  
 pro ἐθέλοντας scripsit Zeune.

ἤκουσι] In Parif. A. C. D. est ἡμου-  
 σι. in qua scriptura quid lateat, aliis  
 conjiciendum relinquo. De ἐμοῦσι for-  
 tasse cogitabunt aliqui lectores.

4. τε οὐκ] Parif. C. D. τε καὶ οὐκ  
 dant.

ὅσον ἂν] Juntina cum Guelf. ἂν ο-  
 miffit.

μεγαλυνομένους] Guelf. μεγαλυνέ-

μενα a prima manu scriptum habet.

5. καὶ ἐπιστήμονες] Male Junt. et  
 Guelf. καὶ omittunt.

ἕνα ἕκαστον] Guelf. ἕνεκα dat pro  
 ἕνα; deinde πονοῦντες edd. vett. cum  
 Parif. C. D. ποιοῦντες A.

6. ἐθελοπονία] Vulgato φιλοπονία  
 ex margine Steph. substituit Zeune.  
 ἐγγίγνεται φιλοπονία Parif. A. C. D.

καλόν τι] Edd. vett. et Guelf. κάλ-  
 λιον τι dant.

7. οὔτοι δὴ] Cum Bachio et Welfio



μένοι γε ἄρχοντες γίνονται, οὐ μὰ Δί' οὐχ οἱ ἂν αὐτῶν  
 ἄριστα τὸ σῶμα τῶν στρατιωτῶν ἔχωσι, καὶ ἀκοντίζωσι,  
 καὶ τοξεύωσιν ἄριστα, καὶ ἵππον ἔχοντες ἄριστον, ὥς ἰπ-  
 πικώτατα ἢ πελταστικώτατα προκινδυνεύωσιν· ἀλλ' οἱ  
 ἂν δύνωνται ἐμποῖῃσαι τοῖς στρατιώταις, ἀκολουθεῖν  
 εἶναι καὶ διὰ πυρὸς καὶ διὰ παντὸς κινδύνου. Τούτους 8  
 δὴ δικαίως ἂν τις καλοῖη μεγαλογνώμονας, ᾧ ἂν ταῦτα  
 γινώσκοντες πολλοὶ ἔπωνται, καὶ μεγάλη χειρὶ εἰκότως  
 οὗτος λέγοιτο πορεύεσθαι, οὗ ἂν τῇ γνώμῃ πολλὰ χεῖρες  
 ὑπηρετεῖν ἐθέλωσι· καὶ μέγας τῷ ὄντι οὗτος ἀνὴρ, ὅς ἂν  
 μεγάλα δύνηται γνώμῃ διαπράξασθαι μᾶλλον, ἢ ῥώμῃ.  
 Οὕτω δὲ καὶ ἐν τοῖς ἰδίοις ἔργοις, ἂν τε ἐπίτροπος ἢ ὁ 9  
 ἐφεστηκὸς ἂν τε καὶ ἐπιστάτης, ὅς ἂν δύνηται προθύ-  
 μους καὶ ἐντεταμένους παρέχεσθαι εἰς τὸ ἔργον, καὶ συν-  
 εχεῖς, οὗτοι δὴ οἱ ἀνύτοντές εἰσιν ἐπὶ τὰ γαθὰ, καὶ πολλὴν  
 τὴν περιουσίαν ποιοῦντες. Ταῦ δὲ δεσπότου ἐπιφανέντος, 10

Stephani emendationem vulgato sub-  
 stitui οὕτω, quod male defendit Zeune.  
 Ceterum Camerarius offensus verbis  
 πρὸς ὄντινα ἄρχοντα, quibus non re-  
 spondent sequentia οὗτοι δὴ, movisse  
 videtur Leonclavius, ut corrigere  
 auderet οὐστυνας—ἄρχοντας· qua mu-  
 tatione non opus esse recte admonuit  
 Bachius. Compara sect. 9. Sequens  
 γὰρ omittit Paris. C.

τοξεύωσιν] Guelf. τοξεύουσι dat. ἵπ-  
 πον ἄριστον ἔχοντες Paris. A. C. D.  
 Deinde καὶ πελταστικώτατα Paris. A.  
 μὰ Δία—κινδύνου] Hæc non apte  
 cum præcedentibus coherere, certe  
 superflua et tautologa videntur Weis-  
 kio, qui suspicatur, grammaticum his  
 additis declarare voluisse, qui sint ἐρ-  
 ρωμένοι. Portus verba τῶν στρατιωτῶν  
 deleri voluit, quæ mihi abesse posse  
 non videntur. Mihi nihil in hoc loco  
 nec superfluum esse videtur, neque  
 quod cum anterioribus non bene co-  
 eat. Ait Xenophon, ἀρχικὸν esse et  
 merito dici non eum, qui parentibus  
 præstet corpore aut virtutibus corpo-  
 ris, armorum, equi, et similibus, ne-  
 que eum, qui parentibus præeat ex-

emplum, ut in pugna, sed eum esse  
 vere ἀρχικόν, et dum præest parenti-  
 bus, ἄρχοντα, eumque potentissimum,  
 qui parentum in animis hanc infix-  
 rit persuasionem et cet.

ἐμποῖῃσαι] Vulgatus est apud Atti-  
 cos ἐμποῖεῖν τῇ ψυχῇ.

8. ᾧ ἂν] Est pro οἷς ἂν, quod male  
 tentavit Leoncl. Deinceps ταῦτα de-  
 dit altera editio Stephani. γινώσκον-  
 τες omittunt Paris. C. D.

ἔπωνται] Edd. vett. Guelf. ἔπονται,  
 deinde οὕτως λέγοιτο cum Paris. A.

οὗτος ἀνὴρ, ὅς] Guelf. τοιοῦτος ἀνὴρ,  
 quod non contemnendum videbatur  
 Zeunio; mihi contra videtur.

9. ἐπίτροπος—ἐπιστάτης] Officium  
 ἐπιτρόπου designavit supra cap. xii.  
 sect. 3. et 4. ἐπιστάτης minore est di-  
 gnitate, operis magister Columellæ i.  
 8, 17. operariorum xi. 4, 4. officiorum  
 singulorum i. 8, 11. i. 9, 2.

ἐντεταμένους] Edd. vett. Guelf. ἐν-  
 τεταγμένους, ut cap. xx. 22.

δὴ οἱ ἀνύτοντες] Paris. A. ἀνύττοντες,  
 δὲ εἰσὶν οἱ ἀνύτοντες C. D.

10. Ταῦ δὲ δεσπότου] Edd. vett.  
 cum Paris. A. C. D. γὰρ dant, διὰ Casta-

ὦ Σώκρατες, ἔφη, ἐπὶ τὸ ἔργον, ὅστις δύναται καὶ μέγιστα βλάψαι τὸν κακὸν τῶν ἐργατῶν, καὶ μέγιστα τιμῆσαι τὸν πρόθυμον, εἰ μηδὲν ἐπιδήλων ποιήσουσιν οἱ ἐργάται, ἐγὼ μὲν αὐτὸν οὐκ ἂν ἀγαίμην· ἀλλ' ὃν ἂν ἰδόντες κινήθῳσι, καὶ μένος ἐκάστῳ ἐμπέσῃ τῶν ἐργατῶν, καὶ φιλονεικία πρὸς ἀλλήλους καὶ φιλοτιμία κρατίστη οὔσα ἐκάστῳ, τοῦτον ἐγὼ φαίην ἂν ἔχειν τι ἥθους βασιλικῷ.

- 11 Καὶ ἔστι τοῦτο μέγιστον, ὥς ἐμοὶ δοκεῖ, ἐν παντὶ ἔργῳ, ὅπου τι δι' ἀνθρώπων πράττεται, καὶ ἐν γεωργίᾳ δέ. Οὐ μέντοι, μὰ Δία, τοῦτό γε ἔτι ἐγὼ λέγω, ἰδόντα μαθεῖν εἶναι, οὐδὲ ἅπαξ ἀκούσαντα· ἀλλὰ καὶ παιδείας δεῖν φημὶ τῷ ταῦτα μέλλοντι δυνήσεσθαι, καὶ φύσεως ἀγα-

lio, *τε* Guelf. Post ἐπιφανέντος margo Steph. αὐτῶν additum habet cum Parif. A. C. D.

τὸν κακὸν] Edd. vett. Parif. A. C. D. et Guelf. τῶν κακῶν. Deinde μεγίστως Parif. A. C. D. cum margine Villoisf.

φιλονεικία] Parif. A. φιλονικία dat.

κρατίστη οὔσα ἐκάστῳ] Hæc verba Volaterranus non vertit; frigida, neque sensum sine ambiguitate clarum continere videntur Weiskio; equidem tollenda ut superflua et aliena censueram. Weiskio aut substantivum ad κρατίστη pertinens, veluti ἐπιστάτης, omissum videtur, aut κρατίστη οὔσα corruptum e κρατιστεύουσα, (quo ducere putat lectionem in margine libri Villoisfoniani positam κρατιστοῦσα) quod dictum interpretatur pro καὶ κρατεύουσα ἐκάστῳ, et *dominari cæperit in unoquoque*. Mihi neutra harum conjecturarum locum hic habere videtur. Κρατιστεύειν enim longe diverso sensu et alia structura adhibetur Cyrop. i. 5, 1. et in Memor. i. 4, 14. iii. 7, 4. Deinde ἐπιστάτης ab hoc loco æque aliena est, ubi præsentia domini subito φιλονεικίαν excitare dicitur. Maneo igitur in ea sententia, ut verba hæc delenda censeam, dum libri meliorem lectionem obtulerint. In Guelf. est κρατίστη οὔσα scriptum. κρατιστοῦσαι ἐκάστῳ Parif. A. C. D. Deinde τούτων dant iidem libri Parif.

fed in A. τοῦτον correctum est.

11. ἐν παντὶ ἔργῳ—γεωργίᾳ δέ] Aut excidit μὲν post παντὶ, aut scribendum δὴ in altero membro suspicor ex usu scriptorum Atticorum.

ἔτι ἐγὼ λέγω] Vulgatum ὅτι cum Bachio inepte defendit Zeune, quasi hæc tota sententia a sequenti φημὶ pendeat, quo periodus contorta et impedita fit. Itaque recte Weiske Stephani correctionem admisit. Præterea Stephanus ἅπαξ addi voluit verbo ἰδόντα, quo non est opus. ἔτι præcedente negatione dici pro *non item* recte admonuit Weiske comparato loco Hieronis i. 16. In Parif. A. C. D. est τοῦτό γε ὅτι λέγω omisso ἐγὼ, deinde οὐδ' ἅπαξ.

φύσεως ἀγαθῆς ὑπάρχει] Hæc græce non dici recte cum animadvertisset Stephanus, aut accusativum aliquem post ἀγαθῆς deesse putabat, aut ὑπάρχειν in aliud verbum mutandum. Zeune hanc loco medicinam adhibuit, ut post ἀγαθῆς comma poneret, verbum autem ὑπάρχειν cum sequentibus copularet. Quo quidem nihil ineptius potuit excogitari. Weiske revocata veterem lectionem silentio transmisit. Mihi φύσιν ἀγαθὴν ὑπάρχειν scribendum esse videtur. Sic enim φύσεως ὑπαρχούσης est in Cyropædia, et sic ὑπάρχειν dicuntur a Platone, quæcunque fundamenti loco adeste debent, ubi quis quid exequi voluerit.



Θῆς ὑπάρξαι, καὶ, τὸ μέγιστον δὴ, θεῖον γενέσθαι. Οὐ 12  
 γὰρ πάνυ μοι δοκεῖ ὅλον τοῦτ' ἡ ἀγαθὸν ἀνθρώπινον  
 εἶναι, ἀλλὰ θεῖον, τὸ ἐθέλοντων ἄρχειν· σαφῶς δὲ δίδο-  
 ται τοῖς ἀληθινῶς σωφροσύνη τετελεσμένοις. Τὸ δὲ ἀκόν-  
 των τυραννεῖν διδόασιν, ὡς ἐμοὶ δοκεῖ, οὓς ἀν' ἡγῶνται  
 ἀξίους εἶναι βιοτεύειν, ὥσπερ ὁ Τάνταλος ἐν ἄδου λέγεται  
 τὸν αἰὲ χρόνον διατρίβειν φοβούμενος, μὴ δὲ ἀποθάνῃ.

12. τὸ ἐθέλοντων ἄρχειν] Leonclavius et Stephanus ἐθέλοντων malebant scriptum, quibus assentitur Weiske, nisi quod is ἐθέλοντων putat esse et dici magis eum, qui sponte facit, quam qui sponte patitur. Sed qui sponte obedit et lubenter imperanti, is non patitur, sed agit cum libera voluntate. τῶν ἐθέλοντων Paris. A. C. D. dant.

σαφῶς δὲ δίδοται] Sic Stephani et Leonclavii ex conjectura legitur, ubi antea erat σαφῶς· φεῖδονται τοῖς. Paris. C. φεῖδονται omittit. Mihi vero

locus nondum perfanatus esse videtur.

διδόασιν] Ex θεῖον repetendum esse cogitatione οἱ θεοὶ monuerunt Interpretes.

τὸν αἰὲ χρόνον] Hæc omisit Paris. C. D.

δὲ ἀποθάνῃ] Saxum enim capiti impendens timebat, ex narratione Pindari Ol. i. 12. Ciceronis Tuscul. iv. 16. ut recte monuit Weiske. Zeune comparabat Luciani locum Dial. Mort. 17. δίδωκε, μὴ ἰνδείῃ τοῦ πατρὸς ἀποθάνοις.





---

DE

## CONVIVII XENOPHONTEI

TEMPORE, PERSONIS ET ARGUMENTO.

---

DE tempore convivii ejus, quo celebrata fuit victoria Autolyçi, Lyconis filii, in ludis Panathenæis ab eo reportata, diversa est disputatio ab ea, quæ tempus dialogi a Xenophonte scripti inquit. Admodum enim juvenem interfuisse se convivio illi profitetur ipse Xenophon ab initio Dialogi, qui convivium et sermones ibi habitos a convivis narrat. Ut autem accurate tempus utrumque investigemus simulque alterum ab altero diligenter distinguamus, non solum voluptas lectoris ex accurata temporum, locorum, personarum, factorumque in narratione positorum notitia capienda interpretem invitare potest, sed judicium etiam verum et æquum si de Xenophontis narratione et ingenio ferre volumus, summam nos in dispiendo tempore victoriæ Autolyçi diligentiam afferre cogunt criminationes variæ ab Athenæo Deipnosophistarum scriptore in Xenophontem jactæ, quibus fides narrationis omnis plane infirmari videtur. Is enim libri v. capite 56. quædam in hoc libro scripta et narrata affirmat a Xenophonte et Socrati loquenti tributa (capite nempe viii. sect. 32.) quæ Socrates isto tempore loqui non potuerit. Ponit enim Athenæus, Socratem ibi contra Pausaniam, Agathonis poetæ amatorem, disputantem respicere Platonici Symposii locum (cap. vi. sect. 7.), ubi tamen non Pausanias, sed Phædrus inducitur eadem disputans, quæ Socrates Xenophonteus reprehendit. Quatuor igitur annis ar-

chonte Aristione habitum apud Calliam convivium antecessisse ait convivium, quo Agathonis victoria scenica fuit celebrata archonte Euphemo. Mirum igitur esse, unde Xenophonteus Socrates nisi divinando rescire potuerit, quæ quarto demum anno post apud Agathonem in convivio Phædrus, aut, ut Xenophon ait, Pausanias proposuisset. De crimine quidem ipso Xenophonti objecto postea videbimus. Nunc temporis rationes tractabimus. Incidunt autem omnes fere quæstiones et dubitationes de tempore convivii Platonici et Xenophonteï in Olympiadem 89. et 90. quarum annos singulos nunc describam adscriptis argumentis, quæ cuique sunt attribuenda.

Olympiadis igitur 89. anno primo, archonte Isarcho, Ameipias comicus poeta docet fabulam Connum, auctore Athenæo v. p. 340.

Ol. 89. anno 2. archon Ameinias fuit Athenis.

Ol. 89. anno 3. archonte Alcæo Eupolis comicus docet fabulam Κόλακας mortuo jam Hipponico Calliæ patre. Annum mortis definire aliter nunc non licet, quam ex conjectura Athenæi v. p. 339. ubi ait Eupolidis fabulam declarare, nuper admodum Calliam bonorum paternorum possessionem adiisse (προσφατόν τινα τὴν παράληψιν τῆς οὐσίας).

Olympiadis 89. anno 4. archonte Aristione vel Aristone, ut eum Diodorus vocat, Autolyco Lyconis filio victoria pancratii obtigit, cujus νικητήρια Callias amator celebrat. Huic anno igitur Xenophonteï convivii scenam et dicta assignat Athenæus v. p. 333. item Eupolidis fabulam Autolycum. De illo enim ita: ἔστι δὲ οὗτος ὁ καιρὸς, καθ' ὃν Ἀριστίων ἄρχων ἦν· ἐπὶ τούτου γὰρ Εὐπολὶς τὸν Αὐτολύκον διδάξας διὰ Δημοστράτου χλευάζει τὴν νίκην τοῦ Αὐτολύκου. Vides conjecturam de tempore Symposii ductam esse ex anno, quo fabulam Eupolis docuit, qua victoriam Autolyçi irrisisse dicitur. Subit vero dubitatio, num fabula Eupolidis Autolyçi victoriam eodem sit anno an altero consecuta, quam nisi ex Xenophontis scripto collectis argumentis tollere vel explicare non licet. Eupolidis Autolycum aliquoties in testimoniis nominavit Athenæus, unde tamen arguere aliquid, quod ad Calliam aut Autolycum perti-



neat, non licet. Eandem fabulam nominavit Suidas sub vocabulis ἀναφλασμοὶ, ἀνεκάς, φασιανοὶ, φιλύσαι· alteram vero, Κόλακας, sub λαφυγμός, semel Etymologicum M. sæpius Scholia Aristophanea. Fuit autem fabula Autolycus ab Eupolide bis in certamen publicum demissa, unde Grammatici græci in testimonium vocant interdum Autolycum priorem et alterum. Hinc factum puto, ut Scholia Victoriana ad Homeri Il. xiii. 352. p. 646. apud Heynium laudent Eupolin ἐν Αὐτολύκοις in hæc verba: ἤδη γὰρ Ἀρίσταρχον στρατηγοῦντα ἄχθομαι. Solebant poetæ fabulam immutare, cum iterum iudicibus et populo spectandam exhiberent; quod factum ab Aristophane in Nubibus scimus. Itaque sedulo cavendum est, ne fallat nos testimonium ex fabula Autolyco positum, nisi definitio ista temporis, quo primum aut iterum fabula fuit proposita in certamine, accesserit. Quæ causa fuerit Eupolidei odii in Autolycum, si quærimus, equidem nullam plane fuisse putaverim; sed Eupolis irridenda Autolyçi a Callia amati victoria pun gere et exagitare voluisse videtur Calliam, idem patri ejus Hipponico, utpote diviti et optimatium partibus faventi, infestus. De Hipponico exstat testimonium Hesychii in vocabulo Ἱερὺς Διονύσου, ubi Hipponicum propter faciem rubicundam Eupolis in fabula Capris (Αἰξίν) Bacchi sacerdotem appellasse dicitur: quem eundem locum annotante Hemsterhusio respexit Scholiastes Aristophanis ad Ranas versu 310. Eundem faciei ruborem significavit Cratinus, cum Hipponicum Σκυδικόν, a colore rubro ligni Σκυδικοῦ dicti, appellaret, teste Hesychio in Σκυδικός. Cratinus obiit Olymp. 91. anno 1. Cf. Schol. Aristoph. Equ. 399. Pac. 700.

Idem argumentum fuisse videtur fabulæ Aristophanæ Autolyçi, quam testimonio Erotiani in vocabulo Ἀμβη cognovimus.

Calliam eundem Æschines Socraticus in Dialogo Calliæ nomen inscriptum gerente pessime tractaverat, uti narrat Athenæus v. p. 346. ὁ δὲ Καλλίας αὐτοῦ περιέχει τὴν τοῦ Καλλίου πρὸς τὸν πατέρα διαφορὰν καὶ τὴν Προδίκου καὶ Ἀναξαγόρου τῶν σοφιστῶν διαμώκησιν. De vita et moribus Calliæ

infra dicetur: unde huic loco aliquid lucis affulgebit. Eundem Æschinis Dialogum nominat Scholion Platonium editum a Siebenkees p. 44.

Ceterum huic anno assignat Athenæus v. p. 340. fabulam Pherecratis Ἀγρίους, argumento ducto ex Iſco Protagoræ Platonici p. 121. ed. Bipont. ubi est: ἀλλ' εἶεν ἄγριοί τινες, οἳ οἴπερ οὓς πέρυσι Φερεκράτης ὁ ποιητὴς ἐδίδαξεν ἐπὶ Ληναίῳ. De anno vero, cui Platonius Protagoras assignandus esse videatur, statim videbimus.

Olympiadis 90. anno 1. archonte Aristophilo aut Aſtyphilo assignat Athenæus v. p. 339. Protagoræ Platonici sermones.

Olympiadis vero ejusdem 90. anno 4. archonte Euphemio victoriam scenicam poetæ Agathonis et Symposium Platicum v. p. 334.

De Protagora temporis rationes ita colligit Athenæus. Primum ait sermones apud Calliam habitos fuisse post Hipponici mortem: ὁ ἐν τῷ Πρωταγόρᾳ διάλογος μετὰ τὴν Ἰππονίκου τελευτὴν γινόμενος, παρειληφότος ἤδη τὴν οὐσίαν Καλλίου, τοῦ Πρωταγόρου (μέμνηται adjecit Cafaubonus) παραγεγονότος τὸ δεύτερον οὐ πολλαῖς πρότερον ἡμέραις. Locum Platonis p. 97. posuit Cafaubonus hunc de Protagora præſente apud Calliam: ἦν δὲ ἐν οἰκῇματί τινι, ᾧ πρὸ τοῦ μὲν ταμείῳ ἐχρῆτο Ἰππώνικος, νῦν δὲ ὑπὸ τοῦ πλήθους τῶν καταλόντων ὁ Καλλίας καὶ τοῦτο ἐκκενώσας ξένοις κατάλυσιν πεποίηκε: unde mortem Hipponici recte collegit Athenæus. De recenti Protagoræ adventu idem Cafaubonus posuit locum Protagoræ p. 85. hunc: Πρωταγόρας ἐπιδεδήμηκε; τρίτην γε ἡδὴ ἡμέραν. Tertio igitur ante dialogum Platicum die Protagoras advenerat Athenas.

Mortem Hipponici ante editam fabulam Eupolidis, Κόλακας, Olymp. 89. anno 3. archonte Alcæo contigisse colligit Athenæus p. 339. ex loco eo fabulæ, ubi recens bonorum paternorum possessio a Callia facta, et simul Protagoræ adventus commemorabatur. Addit Ameipsiam in fabula Conno (Olymp. 89. anno 1. archonte Isarcho) duobus annis antea edita inter Sophistas Protagoram nominasse; unde probabile esse ait, Protagoram medio inter



Olymp. 89. 1. et 89. 3. Athenas venisse. Verba Eupolidis de Protagora posuit Diogenes Laert. ix. 50.

Pergit Athenæus torquere argumentum contra Platonicas rationes. Platonem narrare, Hippiam Eleum cum civibus aliquot suis eodem tempore cum Protagora adfuisse Athenis. Atqui verosimile non esse ait, tuto Athenis versari potuisse homines istos, ante annuas inducias archonte Isarcho mense Elaphobolione factas. Huic vero tempori repugnare notam temporis a Platone positam; annum scilicet secundum ab edita Pherecratis fabula, *'Αγρίοις*, Olymp. 89. 4. archonte Aristione. Concludit igitur rationem Athenæus, Platonem præter historiæ fidem Hippiam ejusque sodales in urbem introduxisse, quo tempore hostes essent, nec tuto Athenis versari possent.

Argumenti vis omnis pertinet ad Hippiae adventum, quem nunc non curo; sed mortem Hipponici ejusque annum accuratius definire conabimur, quam ab Athenæo factum videmus, qui quas inducias annuas bello Peloponnesiaco interpositas archonte Isarcho factas Ol. 89. 1. memorat, eas Thucydides iv. 118. et magis diferte Diodorus xii. 72. ad annum sequentem et archontem Ameiniam refert. Itaque Hippias tum potuit tuto versari Athenis, et concidit criminatio Athenæi, uti recte monuit Vincentius Contarenus Var. Lect. c. xv. p. 74. quem laudavit Schweighæuser ad Athenæum. At vero existit ita alia Platonis culpa ex memorata Pherecratis fabula, *'Αγρίοις*, quam editam archonte Aristione Ol. 89. 4. narrat Athenæus; contra Plato in Protagora dialogo tertio ante die advenisse Protagoram Athenas refert, (quem ibidem commemorantem Eupolis in fabula *Κόλαξις*, edita archonte Alcæo Ol. 89. 2. commemoravit) et paulo post mentionem facit fabulæ Pherecratis, ut anno antea editæ, quam refert Athenæus ad archontem Aristionem Ol. 89. 4. cum ex rationibus Platonicis ab anno 3. Ol. 89. retro ductis fabula Pherecratis potius sit referenda ad archontem Ameiniam Ol. 89. 2. Non habeo quo Platonis errorem excusem, nisi quod is ad sermones ipsos in Protagora narratos eorumque fidem (si fides obiter narratorum in philosopho,

non gravitas potius argumenti spectari debet) parum aut plane non pertinet. Similem etiam in Symposio Platonico paulo post indicabimus.

Ex collectis hucusque rationibus licebit tuto tempus alterius Protagoræ adventus et dialogi Platonici cognominis assignare archonti Alcæo Ol. 89. 3. contra ac fecit Casaubonus in annotatione ad Athenæi v. c. 16. qui Platonici dialogi annum retulit ad archontem Astyphilum Ol. 90. 1. propter mentionem Pherecrateæ fabulæ dialogo insertam, ipsum vero Protagoræ adventum alterum ad Ol. 89. 3. Confirmat nostram rationem locus Protagoræ p. 105. ubi Zeuxippus Heracleotes pictor nuper advenisse Athenas narratur: τούτου τοῦ νεανίσκου τοῦ νῦν ἐπιδημοῦντος νεωστὶ Ζευξίππου τοῦ Ἡρακλεώτου. quem eundem respicit Socrates in Symposio Xenophonteo cap. iv. sect. 63. ubi est: ἔναγχος δὲ δῆπου καὶ πρὸς ἐμὲ ἐπαινῶν τὸν Ἡρακλεώτην ξένον, ἐπεὶ με ἐποίησας ἐπιδυμεῖν αὐτοῦ, συνέστησάς μοι αὐτόν. Vides idem fere tempus adventus Zeuxippi utrobique significari vocabulis νεωστὶ et ἔναγχος, quorum vis eadem esse videtur. Incidit igitur tempus adventus Zeuxippi et Symposii Xenophontei in eundem fere annum, quo Protagoras Platonici sermones cum Socrate contulisse refertur. Idem Xenophontis Symposium pluribus locis, præcipue quidem c. i. et iv. sect. 63. Calliæ consuetudinem cum Protagora, Prodico, Gorgia et multis aliis sophistis (καὶ ἄλλοις πολλοῖς cap. iv. sect. 5.) commemorat ita, (Olymp. 89. 4.) ut appareat, eam ad annos superiores esse referendam. Huc pertinet etiam, quod cap. iv. 63. refert, Calliam ab Hippia Eleo artem memoriæ didicisse: qui ipse locus Platonici narrationi mirificum patrocinium præfert, referendus ad Ol. 89. 3. vel 2.

Mortem Hipponici, patris Calliæ, dum certiore argumento definire et anno suo inter Ol. 87. annum 2. (quo Hipponicus exercitum contra Bæotos ad Tanagram duxit) et Ol. 89. annum 3. (quo recentem bonorum paternorum possessionem a Callia factam commemoravit Eupolis in fabula Κόλαξιν) assignare allaboravi, fere frustra operam infumfi omnem. Referam tamen, quæ reperi argumenta,



ex quibus alii forte certiores rationes colligent. Est locus in Lyfiæ oratione de bonis Aristoph. p. 649. ubi mortis Hipponici recentis fit mentio his verbis: Καλλίας τοίνυν, ὁ Ἴππονίκου, ὃς, ὅτε νεωστὶ ἐτεθνήκει ὁ πατὴρ, πλεῖστα τῶν Ἑλλήνων ἐδόκει κεκτῆσθαι, (καὶ, ὥς φασι, διακοσίων ταλάντων ἐτιμήσατο ὁ πάππος τότε) τούτου τανῦν τίμημα οὐδὲ δυοῖν ταλάντοις ἐστὶ. Indicium recentis Hipponici mortis hoc non pertinet ad tempus, quo fuit scripta Lyfiæ oratio, sed potius ad tempora superiora; quare Lyfias ἐτεθνήκει tempore plusquamperfecto utitur, i. e. *tum cum recens Hipponici mors esset*. Lyfiæ orationem Taylor assignat Olympiadis 98. anno 1; sed ex loco p. 652. et mentione Diotimi comparata cum Xenophontis Hellenicis v. 1, 25. conficitur, orationem anno 2. ejusdem Olympiadis esse assignandam.

Tandem incidi in locum Andocidis oratoris p. 117. qui me omni dubitatione liberavit. Narrat ibi, Alcibiadem Calliæ sororem Hippareten in matrimonium duxisse cum dote 10. talentorum (ἐπὶ δέκα ταλάντοις) et post Hipponici patris mortem ad Delium totidem insuper talenta accepisse (προσεπράξατο). Pugna ad Delium duce Hippocrate accidit Olympiadis 89. anno 1. archonte Ifarcho, eodem quo Ameiphas Connum edidit, et quo induciæ annuæ, de quibus supra, factæ dicuntur ab Athenæo. Nunc video, Perizonium ad Æliani V. H. xiv. 16. acquievissē anno ab Athenæo indicato mortui Hipponici.

Calliæ juventutem et quæ familiam ejus spectant, enarrabo etiam breviter, quo rectius lectores de amore ejus in Autolycum et laudibus ei tributis a Socrate judicare possint. Sequar autem inprimis ducem Andocidem oratorem, ita de patre Hipponico narrantem p. 64. παρὰ τοῖς παιδαρίοις τοῖς μικροτάτοις καὶ τοῖς γυναίκοις κληδὼν ἐν ἀπάσῃ τῇ πόλει κατέσχευεν, ὅτι Ἴππόνικος ἐν τῇ οἰκίᾳ ἀλιτήριον τρέφει, ὃς αὐτοῦ τὴν τράπεζαν ἀνατρεπεῖ.—πῶς οὖν ἡ φήμη ἢ τότε οὔσα δοκεῖ ὑμῖν ἀποβῆναι; οἰόμενος γὰρ Ἴππόνικος υἱὸν αὐτῷ τρέφειν, ἀλιτήριον αὐτῷ ἔτρεφεν, ὃς ἀνατέτροφεν ἐκείνου τὸν πλοῦτον, τὴν σωφροσύνην, τὸν ἄλλον βίον ἅπαντα. οὕτως οὖν χρὴ περὶ τούτου γινώσκειν ὥς ὄντος Ἴππονίκου ἀλιτηρίου.

Alcibiadem Calliæ mortem machinatum esse tradit

idem Andocides p. 118 : quare Callias eum accusabat et populum Atheniensem bonorum suorum hæredem instituebat, si absque liberis mortuus fuisset. Callias Ischomachi filiam matrimonio sibi junxit, (Andocide teste p. 61.) necdum anno finito matrem ejus Chrysidem simul duxit : (Ib. p. 62.) Deinde filia indignata domo exiit Calliæ ; matrem maritus ejecit gravidam, sed filium inde natum ejuravit primo, deinde recepta matre uxore nomini suo inscribi passus juravit. Habuit etiam Hipponicum filium antea natum ex filia Glauconis. (Ib. p. 63.)

Hipparete Calliæ soror statim post Alcibiadis exilium mortua traditur ab Isocrate *περὶ ζεύγους* p. 696. Exul abiit Alcibiades a Sicilia Olympiadis 91. anno 1.

Calliæ ἀδελφὸν ὁμομήτριον obiter posuit, sed non nominavit Plato in Protagora p. 96. Haud scio an is sit Hermogenes, Hipponici filius, quem virum bonum Socratisque inprimis studiosum Xenophon Symposio suo inseruit et Memorabilibus ii. c. 8. et iv. c. 8. sect. 4. Pauperem Diodoro amico commendat Socrates ii. c. 8. De eodem est locus in Platonis Cratylo sect. 11. ubi Socrates ad Hermogenem : εἰσὶ δὲ οὗτοι οἱ σοφισταί, οἷσπερ καὶ ὁ ἀδελφός σου Καλλίας πολλὰ τελέσας χρήματα σοφὸς δοκεῖ εἶναι· ἐπειδὴ δὲ οὐκ ἐγκρατὴς εἶ τῶν πατέρων, λιπαρεῖν χρὴ τὸν ἀδελφόν, καὶ δεῖσθαι αὐτοῦ, διδάξαι σε τὴν ὀρθότητα περὶ τῶν τοιούτων, ἣν ἔμαθε παρὰ τοῦ Πρωταγόρου. Causam, quare Hermogenes ad communionem bonorum paternorum admissus non fuerit, ignoro equidem nec excogitare potui.

Alterum nunc locum explicemus initio libelli positum, ubi Xenophon profitetur se convivio illi, quod narrat, interfuisse : οἷς δὲ παραγεγόμενος ταῦτα γινώσκω etc. Athenæus igitur in loco supra nominato criminatur Xenophontem falso quædam tradidisse, atque ipso statim initio hoc minime verum esse, eum convivio isti ipsum interfuisse, quippe qui eo tempore forte ne natus quidem adhuc, certe puer fuerit : ὅς ἐν τῷ Συμποσίῳ ὑποτίθεται—καὶ σὺν τοῖς ἄλλοις δαιτυμόσι παρόντα αὐτὸν, τὸν ἴσως μηδὲ γεννηθέντα ἢ περὶ τὴν παιδικὴν ἡλικίαν ὑπάρχοντα. In eo scilicet loco libri scripti omnes, quos hucusque viri docti compararunt, omittunt



illud αὐτὸν, quod Casaubonus addidit, ut appareret, de quo Athenæus loqui voluerit. Probabilis, imo certa conjectura ista viri docti esse videtur; nemo enim convivio isti interfuisse narratur, in cujus ætatem dubitatio ista cadere possit, præter ipsum scriptorem Xenophontem, quem tum ætatis annum fere decimum attigisse colligit Casaubonus ex rationibus non nimis certis a Diogene ii. 55. traditis. Sed si vera est narratio Diogenis ejusdem ii. 22, 23. et Strabonis ix. p. 403. (400. ed. Siebenk.), Socratem redeuntem ex pugna ad Delium Xenophontem Grylli filium ab equo dejectum humeris sublatum portasse et servasse, Xenophon tum annum ætatis vigesimum superaverat, et ex ἐφύβοις excefferat, quippe qui inter equites militavit. Accidit autem pugna ad Delium Olympiadis 89. anno 1. Convivium Calliæ habitum fuit Olympiadis 89. anno 4. Igitur Xenophon tum certe annos natus viginti tres convivio interfuit. Vide quæ disputata sunt de Xenophontis ætate in Præfatione ad Hellenica p. xi. et xii. quibus tamen quæstio difficilis de Xenophontis ætate nondum est profligata, uti docebitur olim in Annotationibus ad Opuscula Xenophontis Politica. Interim hanc meam rationem ex Strabonis et Diogenis narratione collectam confirmari ipso Xenophontis testimonio docui in annotatione ad Convivii cap. iv. sect. 25. Accedat nunc alterum argumentum ex loco Memorabil. iv. 4, 5. οἶδα δὲ ποτε αὐτὸν καὶ πρὸς Ἱππίαν τὸν Ἡλεῖον περὶ τοῦ δικαίου τοιάδε διαλεχθέντα. Alterum Hippiae adventum Athenas intelligi docent verba sect. 6. Ab Hippia vero, commendato ab Antisthene, Calliam artem memoriæ didicisse refert Convivium iv. sect. 62. Tempus ejus adventus Athenæus assignat induciis annuis bello Peloponnesiaco interpositis, quas cum Thucydide Diodorus refert ad Olympiadis 89. annum 2. et archontem Ameiniam, ut supra demonstravi, ubi de morte Hipponici disputatur. Duobus igitur annis Calliæ convivium Autolycei honori dicatum Olympiadis 89. anno 4. anteceffit Hippiae Elei adventus alter. Itaque Xenophon, qui jam tum inter Socratis familiares adscriptus

magistrum cum Hippiæ Eleo disputantem audivit, annos plus quam viginti natus fuisse videtur.

Interfuit igitur Xenophon ipse Calliæ convivio, sed quasi *κωφὸν πρόσωπον*; nihil enim de ejus sermonibus relatum in hoc libro legitur. Quanquam fuit opinio Aristippi, nescio cujus, a Diogene in Vita Xenophontis relata, Xenophontem suas partes Critobulo tribuisse; itaque is ea, quæ capitis iv. sect. 12. et seqq. leguntur de amore Critobuli erga Cliniam, ipsi Xenophonti assignabat, a quo Cliniam amatum fuisse narratum fuisse videtur.

Argumentum Symposii Xenophonte miratus est olim Epictetus, cujus sermonem excepit hunc Arrianus libri ii. cap. 12. sect. 14. *Τὸ πρῶτον καὶ μάλιστα ἴδιον Σωκράτους, μηδέποτε παροξυνθῆναι ἐν λόγοις, μηδέποτε λοιδοροῦν προσηνέγκασθαι μηδέν, μηδέποθ' ὑβριστικόν, ἀλλὰ τῶν λοιδορούντων ἀνέχεσθαι καὶ παύειν μάχην. Εἰ θέλετε γινῶναι, πόσῃ ἐν τούτῳ δύναμιν εἶχεν, ἀνάγνωτε τὸ Ξενοφῶντος συμπόσιον, καὶ ὅψεσθε πόσας μάχας διαλέλυκε. Idem libri iv. cap. 5. de eodem: ὃς οὐ μόνον αὐτὸς πανταχοῦ ἐξέφυγε μάχην, ἀλλ' οὐδ' ἄλλους μάχεσθαι εἶα. Ὅρα παρὰ Ξενοφῶντι ἐν τῷ Συμποσίῳ πόσας μάχας λέλυκε. Sed inprimis spectatur in hoc convivio ea Socratici ingenii vis, quam Epictetus admirabatur, teste Arriano iii, 16, 5. οἶαν εἶχε Σωκράτης δύναμιν, ὥστ' ἐν πάσῃ συμπεριφορᾷ ἄγειν ἐπὶ τὸ αὐτοῦ τοὺς συνόντας;*

Socratis laudationi fuisse Convivium a Xenophonte dictum, dubitari non potest; idem Platónico Convivio ejusdem argumenti fuisse oppositum, cum plures loci arguunt, tum maxime disputatio de amore puerorum (capite viii.) docet, quanquam fuerunt, qui contra Platonicum serius scriptum et Xenophonte fuisse oppositum censerent. Quæ quidem posterior sententia nihil plane habet, quo possit defendi; recte itaque eam rejecit Weiske in Disputatione de Convivio Xenophonteo p. 97. Alterius argumentum omnium apertissimum exponam infra in Enumeratione personarum, quæ Convivio interfuerunt, sub nomine Pausaniæ. Hic vero ponam Cornarii disputationem excerptam ex Præfatione ad versionem latinam utriusque Convivii,



quæ hucusque latuisse videtur viros doctos, ne medicus doctissimus et de Platone optime meritus, sua laude defraudatus esse videatur. Ille igitur p. 13. et seqq. hæc docuit :

“ An vero et alias fuerit æmulatio quædam inter Platonem et Xenophontem, velut a multis putatum ac creditum est, qui conjecturas inde faciunt, quod neuter alterius in scriptis suis mentionem fecerit, præterquam quod Xenophon libro tertio Commentariorum moralium Platonis nudum nomen producit: et quod eadem aliquot argumenta tractarint, Socratis apologiam, moralium Commentarios: et quod ille libros de Republica, hic libros de Cyri institutione scripsit: quicquid horum sit, de his omnibus non est hic dicendi locus. Quæ vero inter ipsos dissensio sit circa symposii optimi, velut videtur, apparatus, eam paulo diligentius expendemus. Primum igitur omnium Plato in Symposio suo tibicinam recens ingressam eiecit: Xenophon autem et tibicinam et saltatricem per totum Symposium exhibet, et ipfarum productorem five magistrum non solum colloquentem inducit, sed etiam Socrati illudentem ac conviciantem. Et his accedit scurra, mirus risum movendi artifex. Itaque aliquanto jucundius exhilarantur ridiculis gesticationibus et spectaculis et tibiarum cantu convivæ apud Calliam quam apud Agathonem, qui hæc omnia non habet, sed graves et serias solum orationes in suo symposio audit, et mulieres etiam seorsum habet, ad quas tibicinam ablegat. At harum nullam in Symposium suo Xenophon facit mentionem.— Sed non in his solum, quæ ex æmulatione quadam Platonis Symposium prius edito contraria scripsit, sed etiam in his, quæ velut aliunde sumpta citat, Xenophon a Platone dissentire deprehenditur. Quale et hoc est, quod Socrates apud ipsum Pausaniæ apologiam pro his, qui in intemperantia simul voluntantur, adducens, in qua dixerit ille, quod etiam exercitus fortissimus esset, qui ex amatis et amatoribus constaret: et dictum hoc primum velut falsissimum refellit, et mox testimonia ab illo de Thebanis et Eleis producta rejicit. Quod autem non hanc Pausaniæ

opinionem eo loco reprobare voluerit, cujus scriptum etiam Athenæi seculo ignotum fuit, et qui etiam apud nullum alium quam Platonem, de amatoribus et amatis loquens inducitur, sed ipsum Platonem per hoc notare instituerit, ex hoc clarum fit, quod ea Pausaniæ verba apud Platonem habentur, non quidem in Pausaniæ attributa oratione, sed in ea, quam Phædro adscripsit: ut vel sic, ne Platonem reprehendere ab omnibus deprehenderetur, Xenophon aliquatenus caverit, (nam hoc certe neque apud Athenæum animadversum est, apud quem nihil quidem horum Pausaniam dixisse habetur, non tamen in Phædri oratione ea haberi indicatur,) vel aliter scriptum Platonis Symposium habuisse judicandus sit; id quod ego cum Athenæo sentire malim, quam hæc ex toto a Xenophonte conficta esse, cum eodem Athenæo asserere: quum in Phædri quidem oratione palam habeantur, sed testimonia tamen de Thebanis sive Bæotis ac Eleis adducta in ipsa Pausaniæ oratione legantur. Quin et in hoc Platoni Xenophon adversatur, quod Achilles Patrocli mortui non velut amati sed ut amici ultionem decentissimam instituerit. At non amatum Achillis Patroclum fuisse, sed contra Achillem juvenem Patrocli ætate majoris, Phædrus apud Platonem asseruit, et Æschylum falso contrarium produxisse dixit. Similis vero contrarietas et in hoc est, quod, num una sit Venus an duæ, et proinde etiam duo Amores, Xenophon ambigit. Hoc autem Pausanias apud Platonem per longum asseruit ac confirmavit. Verum hæc et reliqua omnia et lectionis et imprimis tibi, ornatissime Laſane, judicanda permitto."

Hucusque Cornarius. Supereſt, ut brevem personarum notitiam subjungam, quæ convivio interfuerunt. De Xenophonte quidem ipſo, qui sermones hos narravit, ſupra fuit diſputatum: fatiſ etiam de Callia, qui convivium præbuit, dictum fuit in prima hujus Diſputationis parte. Cum Callia fuit præter Autolycum ejuſque patrem Lycodem, quem aliunde notum non habemus, Niceratus, Nicia, ut videtur, filius.

Cum Socrate vero vocati venerunt Critobulus, Hermo-



genes, Antisthenes, Charmides, et, ut videtur, Xenophon, quanquam sect. 3. cap. i. non nominatus inter Socratis familiares. De mutis personis aliquot suspicio nuperi Interpretis ducta ex sect. 7. cap. i. vana est, ut docui in annotatione ad eum locum.

Præterea non vocatus ad cœnam advenit scurra Philip-  
pus sect. 11. Mensis primis post epulas jam remotis ἐπὶ  
κῶμον advenit Syracusanus homo cum duabus puellis, una  
tibicina, altera saltatrice, et puero citharista et saltatore,  
sect. 1. cap. ii. De his quidem dicere singulatim nec  
opus est, nec quæ dicam habeo. Igitur de Calliæ familia-  
ribus primum videamus.

*Autolycus*, Lyconis filius, puer, pancratio victor, cujus  
statuam a Leochare factam commemoravit Plinius xxxiv.  
cap. 8. *Leochares*, inquit, *fecit puerum Autolycon, pan-*  
*cratio victorem, propter quem Xenophon Symposion scripsit.*  
Signum id in Prytaneo dedicatum vidit adhuc Pausanias  
Atticorum c. xviii. et Bœotic. c. xxxii. Posteriore loco  
narratur Autolyçi contentio cum Eteonico Lacone, Athe-  
nis tum imperium violenter exercente, quem tamen Calli-  
bium nominat Plutarchus in Lyfandro cap. xv.

*Niceratus* familiaris Calliæ fuisse videtur, quem comita-  
batur, cap. i. sect. 2. Ipse cap. iv. sect. 46. fatetur se  
vulgo φιλοχρηματώτερον haberi. Homeri carmina a prima  
pueritia ediscere coactus cum rhapsodis publice certavit.  
Vide annotata ad cap. iii. sect. 5. Novus maritus dicitur  
cap. ii. sect. 3. Patris nomen non edidit Xenophon;  
quare difficile est ad conjiciendum genus hominis. Su-  
spicor tamen filium esse Niciæ ejus, qui in Dialogo Plato-  
nico, Lachetis nomine inscripto, p. 206. ed. Bip. sic de  
filio Nicerato: ἐπεὶ καὶ ἐγὼ τὸν Νικήρατον τούτῳ ἥδιστα ἐπιτρέ-  
ποιμι, εἰ ἐθέλοι οὗτος· ἀλλὰ γὰρ ἄλλους μοι ἐκάστοτε ξυνίστησιν,  
ὅταν τι αὐτῷ περὶ τούτου μνησθῶ, αὐτὸς δὲ οὐκ ἐθέλει. Noluit  
ergo Socrates Niceratum disciplinæ ejus commendatum a  
patre Nicia accipere. Occisum hunc Niceratum a triginta  
tyrannis memorat Lyfias contra Poliuchum p. 602. et Xe-  
nophon Hellenicor. ii. 3, 39.

Cum Socrate vocatus advenit assiduus ejus auditor et

aflecla *Antisthenes*, quem Cynicæ familiæ philosophorum auctorem facile agnosces in sermonibus iis, quos retulit Xenophon, præcipue in longiore illo cap. iv. sect. 54. seqq. Multum illi tribuisse videtur Socrates ipse, quod arguunt laudes, quas in urbanissimo Socratis sermone cap. iv. sect. 62. seqq. hominis feveri ingenio datas legimus.

*Hermogenis*, Hipponici filii, Calliæ fratris, paupertatem, uti animum lenem, modestum, honestum et pium testantur capituli iv. sect. 23. sect. 47—50. cap. vi. sect. 1—3. Paupertatem sublebat Socrates commendans eum Diodoro in Memorab. ii. cap. 10. De eo plura dixi in annotatione ad Memorab. iv. 8, 4. p. 241. et supra, ubi est de Callia.

*Critobulus*, Critonis filius, ætate fere par Xenophonti, pulcritudine glorians et Cliniaë adolescentis amore, quamquam novus maritus, infaniens inducitur cap. iv. sect. 10—28. Hic materiem sermoni Socratis de amore puerili præbet. Cum hoc eodem Critobulo sermo de re familiari administranda habitus est eodem fere tempore. Nam capituli ii. sect. 7. Socrates eum reprehendit ob puerorum amores: ὁρῶ σε—παιδικοῖς πράγμασι προσέχοντα τὸν νοῦν, ὥσπερ ἐξόν σοι. Cum quo convenit altera reprehensio cap. iii. sect. 12. ἔστιν ὅτι ἐλάσσονα διαλέγῃ ἢ τῇ γυναικί; Qualem Critobuli animum puerorum amoribus æstuantem pingit Convivium, talem etiam arguit sermo in Memorabil. ii. 6, 30. memoratus, qui incidit in tempora post mortem Periclis Olymp. 87. 4. ut apparet ex sect. 13.

*Antisthenes*, Athenienfis, assiduus et severus disciplinæ Socraticæ alumnus, deinde sectæ Cynicorum auctor, libris pluribus editis olim clarus, quorum indicem cum vitæ notitia posuit Diogenes Laertius. In dialogo Alcibiadis nomine inscripto Socrati testimonium fortitudinis in pugna contra Potidæatas spectatæ perhibuerat, teste Athenæo v. p. 216. Plurium dialogorum argumentum indicavit idem v. p. 220. et xi. p. 507. Gorgiaë rhetoris auditorem antea fuisse, in Piræeo habitasse, quotidie quadraginta stadiorum spatium emensum frequentasse Socratis consuetudinem et annos 70. natum obiisse tradit Diogenes ab Eudocia exscriptus.



*Charmides*, Glauconis filius, Critiæ ἀνεψιὸς, quem tutor Critias ipse Socrati commendavit, teste Platone in *Charmide* sect. 52. p. 117. ed. Heindorf. Narrantur sermones isti habiti postero die quam Socrates ex pugna ad Potidæam Thraciæ (facta Olymp. 87. anno 1. archonte Pythodoro) advenerat. Erat tum Charmides εὖ μάλα μενέαιον, quem antea puerum (παῖδα) Socrates viderat (sect. 3. p. 58.) Eundem Charmidem una cum Critia tutore occisum commemoravit Xenophon *Hellen.* ii. 4, 19. Olympiadis 94. anno 1. Sed antea idem in stadio Nemeæ decurrit, quanquam a Socrate admonitus, ne faceret id; itaque exitus conatus fuit non faustus, uti significat Plato in *Theage* p. 19. Χαρμίδην τουτονὶ γιγνώσκετε τὸν καλὸν γενόμενον, τὸν Γλαύκωνος. Incidit autem tempus Dialogi istius in annum 3. Olympiadis 92. ut ex mentione Thraſylli in Ioniam tunc abeuntis p. 21. apparet: cum quo loco comparandus est Xenophon in *Hellenicis* i. 2, 1. Χαρμίδην τὸν Γλαύκωνος ἄνδρα ἀξιόλογον ad capeſſendam rempublicam cohortatur Socrates in *Memor. Xenophonteis* iii. capite toto 7. ubi ponuntur συνουσίαι αἷς σύνει τοῖς τὰ τῆς πόλεως πράττουσι. Verſabatur igitur cum optimatibus, qui rempublicam gerebant, iisque conſilium ſuum impertiebatur, et ſi quid fecus egiſſent, objurgabat (ὁρθῶς ἐπιτιμῶντα, ὅταν τι ἀμαρτάνωσιν). Itaque idem homo videtur intelligendus, quem ſimpliciter Charmidem, patris nomine non addito, vocat Xenophon in *Sympoſio* cum alibi tum cap. iv. sect. 30. ubi gloriatur paupertate ea, in quam poſtea homo incidit, et narrat ſibi tum, cum opibus adhuc afflueret, obſectam et reprehendam Socratis familiaritatem ab amicis fuiſſe. Cauſam paupertatis partim conferre videtur in bellum (Peloponneſium) sect. 31. ἐπειδὴ τῶν ὑπερορίων στέρομαι καὶ τὰ ἔγγαία οὐ καρποῦμαι καὶ τὰ ἐκ τῆς οἰκίας πέπραται. Sermonis igitur cum Socrate collati in *Xenophonteis Memorab.* iii. 7. tempus fuit ante Olymp. 89, 4.

---

*Pausanias* memoratur cap. viii. sect. 32. ὁ Ἀγάθωνος τοῦ ποιητοῦ ἱραστής, ἀπολογούμενος ὑπὲρ τῶν ἀκραςία συγχυλινδοῦμέ-

νων, εἴρηκεν etc. Si scriptorem aliquem nominare voluisset Xenophon, non opus erat addere ὁ Ἀγάθωνος τοῦ ποιητοῦ ἐραστῆς, sed potius patria edenda erat. Nunc vero ex his ipsis verbis apparet, Xenophontem dicere voluisse eum Pausaniam, qui in Platónico Symposio de παιδεραστία, Venerē οὐρανία et πανδήμῳ disputans, amoremque puerorum defendens inducitur. Weiskius tamen dubitabundus, “ Si verum,” inquit, “ esset, quod Athenæus prodit v. p. 216. Pausaniam illum nihil scripsisse, vix dubitare possemus Xenophontem viii. 9. et 34. ad ejus dicta in convivio Platonis respicere, et quod eidem tribuit §. 32. ὡς καὶ στρ.—ἐραστῶν, id videretur referre lapsus memoria. Nam Phædri potius est illa sententia. Sed Xenophontis verba viii. 32. seqq. clare docent, Pausaniam librum edidisse, in quo amor masculorum defenderetur. Nam profecto nemini hoc in mentem venire debet, adversum solum Platonem ista disputari, hoc est ipsius ac solius Platonis illa refutari, quæ in Symposio profert sub persona Pausaniæ, qui nihil tale scripserit. Si quis ita statuatur, Xenophontem ille turpiter desciscere faciat ab urbanitate hominis vel mediocriter politī. Neque autem credibile, auctorem adversus alium disputare scriptorem, qui Pausaniæ persona usus sit. Sed tamen illud mihi est probabile, eum nominatim refellere Pausaniam, quia ejusdem dictis Plato usus erat, ut venuste improbet hujus rationem, qui tam fœde loquentem inducere non dubitarit, neque alius personæ gravem illi opposuerit orationem.” Hucusque Weiske : quem miror in iis ipsis verbis, quibus usum Pausaniam Platonicum intelligi debere demonstrasse mihi videor, argumentum *clarum* reperisse, Pausaniam scriptorem ejusque librum aliquem respici. Deinde equidem non video id, quod possit facere discrimen tale, ut Xenophontem, si Platonicum convivam Pausaniam refellit, non nominato tamen Platone, impolitum, sin vero Pausaniam scriptorem, cujus auctoritate et dictis usus sit Plato, eundem venustum appellemus. Obiter commemorabo locum Menandri rhetoris de Encomiis ab Heerenio editi p. 52. ubi est : ἤδη γάρ τινες τῶν νεωτέρων ἀναπλάσαντες δαίμονά τινα (θεὸν) Ζηλοτυπίαν, κρήδεμνον μὲν αὐτῇ



Φθόνον προσέθεσαν, ζώνην δ' αὖ Ἐρωτα· καὶ μάλιστα ὁ Πausανίας ἐπιφορὰς ἔχει πρὸς τὴν κατὰ μέρος ταύτην περιεργίαν. ubi nuperus interpres, de poeta agi, persuasum sibi habens, cum Pausaniam poetam inter recentiores nullum reperisset, eo confugiebat, ut locum Menandri ad Platonicum Pausaniam referendum esse crederet, quasi hic poeta nominetur a Platone. Ceterum quæ sequuntur in Menandro, ἔστι δὲ καὶ οὖν παρ' ἀρχαίοις καὶ ἐν ποιήσει μὲν μάλιστα δὲ ἐν συγγραφῇ, a viro docto sic reficta, plane sensu cassa sunt. In membrana Guelferbytana, quam nuper comparavi, scriptum est ἔστι δὲ ἐν, dein sequitur lacuna 3 vel 4 vocabulorum, tum οὐσαν ἀρχαῖον, καὶ ἐν π. μ. μ. δὲ ἐν συγγρ. Lacunæ igitur signum erat potius apponendum, non locus interpolandus.





# ΞΕΝΟΦΩΝΤΟΣ

## ΣΥΜΠΟΣΙΟΝ.

### CAPUT I.

ΑΛΛ' ἔμοιγε δοκεῖ τῶν καλῶν καὶ ἀγαθῶν ἀνδρῶν ἔργα οὐ μόνον τὰ μετὰ σπουδῆς πρᾶττόμενα, ἀξιομνημόνευτα εἶναι, ἀλλὰ καὶ τὰ ἐν ταῖς παιδιαῖς. Οἷς δὲ παραγενόμενος ταῦτα γιγνώσκω, δηλῶσαι βούλομαι. Ἦν μὲν γὰρ Παναθηναίων τῶν μεγάλων ἵπποδρομία,<sup>2</sup>

Cap. I. 1. ἔμοιγε] Ex Aristide ii. p. 501. ed. Jebbii γε addidit Zeune, sed idem Aristides in membrana Guelferbytana, quam nuper comparavi, frequentia ita posuit scripta: τῶν καλῶν ἢ τῶν ἀγαθῶν ἀνδρῶν οὐ μόνον et cetera. Quæ postea ipse sic interpretatur: ὅτι δει καὶ τὰ μετὰ παιδιᾶς πρᾶττόμενα τῶν καλῶν τε καὶ ἀγαθῶν ἀνδρῶν ἀποδέχονται. Idem altero in loco plane cum vulgata scriptura consentit. Plutarchus Agefilai cap. 29. ὁ μὲν Ξενοφῶν φησὶ τῶν ἀγαθῶν ἀνδρῶν ἔχειν τι καὶ τὰς ἐν οἴῳ καὶ παιδιᾷ φωνὰς καὶ διατριβὰς ἀξιομνημόνευτον. ex quo loco arguit Weiske, nec ipsum Plutarchum vocabulum ἔργα hic scriptum legisse, quod Aristidis auctoritate confusus Leonclavius inclusit. Nec sane eo opus est, cum sequatur τὰ πρᾶττόμενα. Sed omnium acutissime H. Stephanus vidit, concinnitatem orationis desiderare in altero membro post τὰ πρᾶττόμενα referendum ad hæc additamentum λεγόμενα. Quod ipsum Plutarchus red-

didisse mihi videtur τὰς ἐν οἴῳ καὶ παιδιᾷ φωνὰς καὶ διατριβὰς. Quod si λεγόμενα addideris, tum vocabulum ἔργα secludendum est. Ceterum in titulo libri post nomen Xenophontis edd. veteres ῥήτορος additum habent. Versionem hujus libri dedit Jo. Cornarius junctam versioni Platonici Symposii et editam Basileæ 1548. forma octava, ex cujus Præfatione excerpti correctiones aliquot locorum, quæ ille vitiose scripta in Aldina repererat. Liber hic Cornarii latuit hucusque Interpretes Xenophontis omnes.

Οἷς δὲ παραγενόμενος] De hoc loco disputatum est a me in Introductione ad hoc scriptum.

2. Παναθηναίων] De his libellus Meursii peculiaris extat. Majora quinto quoque anno agebant, ἤγον εἰς ἄστυ Ἐκατομβαιῶνος μηνὸς τρίτη ἀπρίοντος, auctore Scholii ad Platonem tradente in Ruhnkenii Scholii Platonicis p. 143. ubi plura, etiam de minoribus. Æschines contra Ctesiphon-

Καλλίας δὲ ὁ Ἴππονίκου ἐρῶν ἐτύγχανεν Αὐτόλυκου παι-  
 δὸς ὄντος· καὶ νενικηκότα αὐτὸν παγκράτιον ἦκεν ἄγων  
 ἐπὶ τὴν Θέαν. Ὡς δὲ ἡ ἵπποδρομία ἐλήξεν, ἔχων τὸν τε  
 Αὐτόλυκον καὶ τὸν πατέρα αὐτοῦ, ἀπῆει εἰς τὴν ἐν Πειραιεῖ  
 3 οἰκίαν· συνέϊπτετο δὲ αὐτῷ καὶ Νικήρατος. Ἰδὼν δὲ  
 ὁμοῦ ὄντας Σωκράτην τε, καὶ Κριτόβουλον, καὶ Ἑρμογέ-  
 νην, καὶ Ἀντισθένην, καὶ Χαρμίδην, τοῖς μὲν ἀμφ' Αὐτό-  
 λυκον ἡγεῖσθαι τίνα ἔταξεν, αὐτοὺς δὲ προσῆλθε τοῖς ἀμ-  
 4 φὶ Σωκράτην, καὶ εἶπεν· εἰς καλὸν γε ὑμῖν συντετύχηκα·  
 ἐστίαν γὰρ μέλλω Αὐτόλυκον καὶ τὸν πατέρα αὐτοῦ.  
 Οἶμαι οὖν πολὺ ἂν τὴν κατασκευὴν μοι λαμπροτέραν  
 φανῆναι, εἰ ἀνδράσιν ἐκκεκαθαρμένοις τὰς ψυχὰς, ὥς-  
 περ ὑμῖν, ὁ ἀνδρῶν κεκοσμημένος εἴη μᾶλλον, ἢ εἰ στρα-  
 5 τηγοῖς, καὶ ἱππάρχαις, καὶ σπουδάρχαις. Καὶ ὁ Σω-  
 κράτης εἶπεν· αἰεὶ σὺ ἐπισκώπτεις ἡμᾶς καταφρονῶν, ὅτι

tem p. 569. ἱθελῆσαι τίνα ἱπασκῆν εἰς  
 τὰ Παναθηναῖα ἢ εἰς ἄλλον τινὰ τῶν  
 στεφανιτῶν ἀγῶνων παγκράτιον ἢ καὶ  
 ἄλλο τι τῶν βαρυτέρων ἄθλων.

Θέαν] Ad spectandos equestres ludos,  
 de quibus est in Hipparchico c. 3.

τὸν πατέρα] Lyconem, de quo ca-  
 pite ii.

τὴν ἐν Πειραιεῖ οἰκίαν] Hinc convivæ  
 inde discedentes infra cap. ix. 7. ἀνα-  
 βάντες ἐπὶ τοὺς ἵππους ἀπήλκοντο πρὸς  
 τὰς ἑαυτῶν γυναῖκας. Calliam Hip-  
 ponici filium in demo Μελίτῃ habi-  
 tantem annotant Scholia ad Aristophanis Ranas versu 504. Fuit hæc  
 in opposito urbis latere; a Melite  
 enim demo portæ Melitenfes fuerunt  
 appellatæ.

3. Σωκράτην] Margo Villois. hic  
 et seest. 7. Σωκράτη dat.

4. εἰς καλόν] Commode. Sic Pla-  
 to Symposii p. 170. Hippia majoris  
 p. 15. et 16.

ἐκκεκαθαρμένοις] Hanc ex Aristide  
 scripturam recepit Zeune pro vul-  
 gata ἰγνικ. Aristides verbum a vasis  
 translatum esse annotat, contra a  
 metallis ductum malebat Weiske.  
 Idem Aristides Guelferbytanus ἱππάρ-  
 χαις σπουδάρχαις exhibet, sed in fine

iterum ex h. l. habet τούτοις ταῖς ἀν-  
 δράσιν ἐκκεκαθ. τὰς ψυχὰς.

σπουδάρχαις] Qui magistratum am-  
 biunt Index Zeunianus interpretatur,  
 addit Weiske ita etiam dici, qui mu-  
 nera jam gerentes nova querunt mu-  
 nera. Helychio σπουδαρχίαι, κα-  
 τὰ σπουδὴν ἄρχοντες sunt. Suidas  
 σπουδαρχίας ἐπιθυμίας ἄρξαι inter-  
 pretatus addit vocabulum σπουδαρχί-  
 δης, σπουδάζων περὶ τῆς ἀρχῆς, Æoli-  
 cam eam vocabuli formam faciens  
 ex Scholiis Aristophanis ad Acharn.  
 versu 505. ubi est πολίτης χρηστός, οὐ  
 σπουδαρχίδης, ἀλλ' ἐξ ὅτου περὶ ὁ πόλι-  
 μος, στρατωνίδης. Comice igitur ri-  
 diculi causa ficta sunt vocabula σπου-  
 δαρχίδης, στρατωνίδης pro legitimis  
 formis σπουδάρχης, στρατώνης; et in  
 Helychio σπουδαρχίδαι scribendum  
 videtur. Isidorus Pelusiota 3 Epistola  
 619. φανητιῶντες καὶ αὐτοχειροτόνηται  
 καὶ σπουδαρχίδαι τυγχάνοντες οἰκίδης  
 νύτομόλησαν.

5. καταφρονῶν] Lange putat nemi-  
 nem facile verbum hoc, si abesset,  
 desideratum esse; in hoc vero in-  
 est ratio irrisionis. Aristides tamen  
 omisit.



οὐ μὲν Πρωταγόρα τε πολὺ ἀργύριον δέδωκας ἐπὶ σοφίᾳ καὶ Γοργία καὶ Προδικῷ καὶ ἄλλοις πολλοῖς, ἡμᾶς δὲ ὁρᾷς αὐτουργούς τινες τῆς φιλοσοφίας ὄντας. Καὶ ὁ 6 Καλλίας, καὶ πρόσθεν μὲν γε, ἔφη, ἀπεκρυπτόμενην ὑμᾶς ἔχων πολλὰ καὶ σοφὰ λέγειν· νῦν δὲ, ἐὰν παρ' ἐμοὶ ᾗτε, ἐπιδείξω ὑμῖν ἑμαυτὸν πάνυ πολλῆς σπουδῆς ἄξιον ὄντα. Οἱ οὖν ἀμφὶ τὸν Σωκράτην πρῶτον μὲν, ὥσπερ εἰκὸς ἦν, 7 ἐπαινοῦντες τὴν κλῆσιν, οὐχ ὑπισχνοῦντο συνδειπνήσειν· ὥς δὲ πάνυ ἀχθόμενος φανερός ἦν, εἰ μὴ ἔφοιντο, συνηκολούθησαν. Ἐπειτα δὲ αὐτῷ οἱ μὲν γυμνασάμενοι καὶ χρισάμενοι, οἱ δὲ καὶ λουσάμενοι παρήλθον. Αὐτόλυκος 8 μὲν οὖν παρὰ τὸν πατέρα ἐκαθέζετο, ὥσπερ εἰκὸς, οἱ δὲ

Γοργία] De eo dicitur ad cap. ii. 26. Themistius Orat. p. 294. et 347. de Protagora: ἀποχράμενος Καλλία τῷ λακκοπλούτῳ. Plura de his sophistis dicta sunt in Introductione ad hunc librum.

αὐτουργούς] Hefychio est αὐτουργός, ὁ δὲ ἑαυτοῦ ἐργαζόμενος, qui ipse agrum suum sine opera fervorum colit. Sic Xenophon Œcon. v. 4. de γεωργίᾳ καὶ τοὺς μὲν αὐτουργούς διὰ τῶν χειρῶν γυμνάζουσα—τοὺς δὲ τῇ ἐπιμελείᾳ γεωργοῦντας (per operas fervorum excellentes agrum, et qui opus facientes inspicunt) ἀνδρίζει. In Thucydide i. 141. Peloponnesii αὐτουργοὶ dicuntur, ubi Scholia vocabulum interpretantur δι' ἑαυτῶν τὴν γῆν ἐργαζόμενοι σπάνει δούλων.

7. Ἐπειτα δὲ αὐτῷ—παρήλθον] De Socrate ejusque amicis hæc dici non posse, quod auctor nuperrimæ versionis Germanicæ putavit, recte admonuit Lange, qui præter personas 9. a Xenophonte commemoratas, alias quasi mutas adfuisse suspicatur, quas his ipsis verbis Xenophon significaverit. Argumentum ducit ex cap. ix. 7. οἱ δὲ γεγαμηκότες ἀναβάντες ἐπὶ τοὺς ἵππους, ἀπήλαινον πρὸς τὰς ἑαυτῶν γυναικας. Hæc enim nec Socrati nec ulli amicorum ejus convenire putat, itaque refert verba ad personas illas, quæ quasi mutæ adfuerant convivio, quasque adeo nominare Xenophon

omiserat. Sed ratio fefellit virum doctum. Capitis enim ii. sect. 3. Niceratus cum Critobulo habere dicitur uxorem recens nuptam (νύμφας). Huic igitur ipsi Nicerato et Critobulo equi fuerant adducti, quibus tandem infidentes properant ad conjuges. Atque iidem cum Autolyco ejusque patre Lycone videntur intelligendi hoc in loco. Callias convivis balnea domestica palæstramque ad exercendum paratam domi habebat, quibus uti convivæ ceteri præter Socratem ejusque discipulos tandem prodeunt in cenaculum seu ἀνδράνα. Niceratum inprimis cum Critobulo tangunt verba οἱ μὲν γυμνασάμενοι καὶ χρισάμενοι quod apparere puto ex loco cap. ii. sect. 3. ubi de usu unguentorum disputatur: αἱ γὰρ μὲν γυναῖκες ἄλλως τε καὶ ὅταν νύμφαι τύχωσιν οὗται, ὥσπερ ἡ Νικηράτου τε τούτου καὶ ἡ Κριτοβούλου, μύρου μὲν τι οὐ προσδέονται· αὐταὶ γὰρ τούτου ἔζουσιν, et reliqua, de quibus dicitur ad illum locum. Ceterum Aristides ex h. l. posuit: οἱ μὲν τινες χρισάμενοι, οἱ δὲ καὶ λουσάμενοι.

8. ὥσπερ εἰκὸς] Vulgo hæc duo vocabula posita leguntur inter ἄλλοι καὶ κατεκλίθησαν. ubi Ernestium merito offenderunt, qui aut corrigenda censuit aut ita interpretanda, quasi ὥς ἔτυχον scriptum fuisset a Xenophonte. Sed ut notionem sibi propriam verba servent, et locum suum recuperent,

ἄλλοι κατεκλίθησαν. Εὐθύς μὲν οὖν ἐννοήσας τις τὰ  
 γιγνόμενα, ἡγήσατ' ἂν φύσει βασιλικόν τι τὸ κάλλος εἶ-  
 ναι, ἄλλως τε καὶ ἦν μετ' αἰδοῦς καὶ σωφροσύνης, κα-  
 9 θάρπερ Αὐτόλυκος τότε, κέκμηται τις αὐτό. Πρῶτον μὲν  
 γὰρ, ὥσπερ, ὅταν φέγγος τι ἐν νυκτὶ φανῇ, πάντων προσ-  
 ἄγεται τὰ ὄμματα, οὕτω καὶ τότε τοῦ Αὐτολύκου τὸ  
 κάλλος πάντων εἴλκε τὰς ὄψεις πρὸς αὐτόν. Ἐπειτα  
 τῶν ὁρώντων οὐδεὶς οὐκ ἔπασχέ τι τὴν ψυχὴν ὑπ' ἐκείνου.  
 Οἱ μὲν γε σιωπηρότεροι ἐγίνοντο, οἱ δὲ καὶ ἐσχηματί-  
 10 ζοντό πως. Πάντες μὲν οὖν αἱ ἐκ Θεῶν του κατεχόμενοι,

nulla pæne mutatione fuit opus. Eundem ordinem verborum secutus etiam videtur Aristides. Quamquam enim, ubi locum posuit, verba ὥσπερ εἰκὸς adjecta non leguntur, interpretatio tamen addita ostendere videtur, vocabula olim duo fuisse eo ordine in h. l. ab eo lecta: μάλιστα δὲ, inquit, τὸ ἦθος διφυλάξεν αὐτῷ τὸ μὴ ἐπιξεργασίᾳ χρῆσασθαι τῇ παρ' αὐτοῦ εἰὼν εἰ ἔλινεν. Αὐτόλυκος μὲν οὖν παρὰ τὸν πατέρα ἰκαδίζετο, ὥσπερ ἰχρὴν υἱὸν ὄντα μετὰ τοῦ πατρὸς. Si Xenophon verbis ὥσπερ εἰκὸς (i. e. ὥσπερ ἰχρὴν) non contentus addidisset υἱὸν ὄντα μετὰ τοῦ πατρὸς, sane omnem loci pulcritudinem vitiaffet. Verum mihi verba ὥσπερ εἰκὸς potius ad verbum ἰκαδίζετο referenda videntur. Admonuit enim recte Weiskius juniores in convivio affedisse. Comparat auctore Poterio Archæol. iv. 20. Plutarchum in Symposio. Idem mos Romanis fuit. Suetonius Claudii c. xxxii. Adhibebat omni cænæ et liberos suos cum pueris puellisq; nobilibus, qui more veteri ad fulcra lestorum sedentes vescerentur. Tacitus Annal. xiii. 16. Mos habebatur, principum liberos cum ceteris idem ætatis nobilibus sedentes vesci in adspæctu propinquorum, propria et parciore mensa.

ἐννοήσας τις] Ex Aristide τις adjecit Zeune, quod jam olim desideraverat Stephanus. Quodsi abesset, dicendum fuisset ἡγήσασθαι, ut est in Agefilao i. sect. 26. ὥστε τὴν πόλιν ὄντως ἡγήσασθαι πολλέμος ἐργαστήριον εἶναι.

τι τὸ κάλλος] Articulum τὸ ex Aris-

tide recte adscivit Zeune; sed idem Aristides, certe Guelferhytanus, τι omisit. Deinde ἄλλως τι ἦν καὶ Aristides scriptum habet, et τότε omittit. Sic iterum c. ii. sect. 3. ἄλλως τι ἦν καὶ habet Aristides.

9. ὥσπερ] Athenæus v. p. 226. ὥσπερ ὅταν φέγγος ἐν νυκτὶ παρῇ, — οὕτω καὶ τὸ Αὐτολύκου κάλλος πάντων ἐφίλκεται τὰς ὄψεις ἐφ' ἑαυτό. ubi ante Schweighæuserum deerat articulus τὰς repertus in Codd. duobus. Maximi Tyrii imitationem Orat. xxiv. 4. annotavit Zeune.

ὁρώντων] Athenæus: τῶν παρόντων οὐδεὶς ἦν ὃς οὐκ ἔπασχέ τι et cet. in quo veram lectionem agnoscas οὐδεὶς ὅστις οὐκ ἐπ. τι. Sic Cyrop. i. 4, 25. καὶ οὐδὲνα ἔφασαν ὄντιν' οὐ δακρύοντ' ἀποστέφεισθαι. ubi vide annotata. et de Venat. v. sect. 33. Sequens μὲν γὰρ sic iterum est cap. vi. 7.

σιωπηρότεροι] Athenæus σιωπηλότεροι, quod et Codd. scripti tenent, et præfert nuperus Editor.

10. Πάντες] Aristides ἅπαντες ex h. l. habet. Sequens γοργότεροι pro vulgato γοργότερον idem Aristides, sed Guelferhytanus, dedit. Idem voluit jam olim h. l. rescribi Stephanus comparans Cyrop. iv. 4, 3. μείζους φαίνεσθαι καὶ καλλίους καὶ γοργότεροι ἢ πρόσθεν ἰδοῖν. Peffime vulgatam cum Bachtio defendit Zeune. Aliud enim γοργὸν ὁρᾶν, aliud γοργὸς ὁρᾶσθαι. Lexicon MStum apud Alberti ad Hesychium sub vocabulo γοργὸς ex h. l. posuit γοργότεροί δ' ὁρᾶσθαι καὶ φοβερώτεροι φθίγγεσθαι, quam lectionem



ἀξιοθέατοι δοκοῦσιν εἶναι· ἀλλ' οἱ μὲν ἐξ ἄλλων, πρὸς τὸ γοργότεροί τε ὀρᾶσθαι καὶ φοβερώτερον φθέγγεσθαι καὶ σφοδρότεροι εἶναι φέρονται· οἱ δ' ὑπὸ τοῦ σάφρονος ἔρωτος ἐνθεοὶ τὰ τε ὅμματα φιλοφρονεστέρωσ' ἔχουσι, καὶ τὴν Φωνὴν πρᾶοτέραν ποιοῦνται, καὶ τὰ σχήματα εἰς τὸ ἐλευθεριώτατον ἄγουσιν. Ἄ δ' ἡ καὶ Καλλίας τότε διὰ τὸν ἔρωτα πρᾶττων, ἀξιοθέατος ἦν τοῖς τετελεσμένοις τούτῳ τῷ θεῷ. Ἐκεῖνοι μὲν οὖν σιωπῇ ἐδέειπνον, ὥσπερ 11 τοῦτο ἐπιτεταγμένον αὐτοῖς ὑπὸ κρείττονός τινος. Φίλιππος δ' ὁ γελωτοποιὸς, κρούσας τὴν θύραν, εἶπε τῷ ὑπακούσαντι εἰσαγγεῖλαι, ὅστις τε εἴη, καὶ διότι κατάγεσθαι βούλοιο, συνεσκευασμένος δὲ παρῆναι ἔφη πάντα τὰ ἐπιτήδεια, ὥστε δειπνεῖν τὰλλότρια. Καὶ τὸν παῖδα δὲ ἔφη πᾶνυ πιέζεσθαι, διὰ τε τὸ φέρειν μηδὲν, καὶ διὰ τὸ ἀνάριστον εἶναι. Ὁ οὖν Καλλίας ἀκούσας ταῦτα, 12 εἶπεν, ἀλλὰ μέντοι, ὦ ἄνδρες, αἰσχρὸν στέγης γε φθονῇ-

probat Alberti. Copulam τε omit-  
tit Aristides Guelferbyt.

φέρονται] Aristidae φαίνονται Leon-  
clav. et Stephanus temere præfere-  
bant; nam verba πρὸς τὸ γ. et cet.  
pendent a verbo φέρονται, cui respon-  
det sequens ἄγουσιν, ut recte monuit  
Zeune.

φιλοφρονεστέρας] Juntina φιλοφρονέ-  
σιον, margo Villois. φιλοφρονεστέρων.  
Deinde edd. vet. ἐλευθεριώτατον dant.

11. κρούσας] Solenne de foribus  
pulsandis, ubi quis admitti vult, item  
κόπτειν; qui vult exire, ψοφεῖ, crepat  
fores extrorsum aperiendas. Janitor  
dicitur ὑπακούειν pulsanti, et ante-  
quam admittatur hospes, annunciare  
domino, εἰσαγγέλλειν. Hæc verba  
pluribus exemplis illustrat Bachii an-  
notatio longa ad h. l.

βούλοιο] Athenæus p. 614. ex h. l.  
retulit βούλειται—ὥστε καὶ δ. Ex eo-  
dem vulgatum τὶ ante παρῆναι in δι  
mutavit Zeune. Ceterum homo ri-  
diculus ridicule nunciari vult domino  
de adventu suo; quo faciunt opposita

συνοικ. τὰ ἐπιτήδ., et δειπνῶν τὰλλότρια,

πιέζεσθαι et φέρειν μηδὲν, quæ explica-  
tione non egent.

12. στέγης γε φθονῇσαι] “Turpe effec-  
t hoc certe, si domo eum excludere,  
ne intrmittere quidem vellemus, et si  
illud quidem non esset turpe, si non  
admitteretur ad cœnam. Aut extre-  
mum hoc vim joci continet, aut  
nescio quo alluditur. Hoc vero du-  
bium videri non debet, τὸ σκῶμμα  
esse jocum Calliæ.” Sic ad h. l.  
Weiske, cum quo plane sentire video  
Langium, qui verba hæc στέγης γε  
φθονῇσαι cum vultu misericordiæ con-  
temptusque pleno pronunciata fuisse a  
Callia putabat. Sed nullo modo ef-  
ficiunt viri docti, ut Calliæ dictum  
simile σκώμματι videri possit. Itaque  
pertinet σκῶμμα ad Philippi ridicula,  
quæ juveni Autolyco mirationem fal-  
tem extorquere debebant, cum talia  
antea non audisse videri debeat.  
Quod viros doctos fefellit, est hoc,  
quod Callias vultum pueri amati di-  
ligenter observat; amantes enim ab  
amatis sua dicta omnia et facta in pri-  
mis probari et laudari cupiunt. Sed

σαι· εἰσὶ τῷ οὖν. Καὶ ἅμα ἀπέβλεψεν εἰς τὸν Αὐτόλυ-  
 κον, δηλονότι ἐπισκοπῶν, τί ἐκεῖνα δόξειε τὸ σκῶμμα  
 13 εἶναι. Ὁ δὲ, στὰς ἐπὶ τῷ ἀνδρῶνι, ἔνθα τὸ δεῖπνον ἦν,  
 εἶπεν, ὅτι μὲν γελωτοποιός εἰμι, ἵστε πάντες, ἥκω δὲ  
 προθύμως, νομίσας γελοιότερον εἶναι τὸ ἄκλητον, ἢ τὸ  
 κεκλημένον ἐλθεῖν ἐπὶ τὸ δεῖπνον. Κατακλίνου τοῖνον,  
 ἔφη ὁ Καλλίας. Καὶ γὰρ οἱ παρόντες σπουδῆς μὲν, ὡς  
 14 ὄρας, μεστοὶ, γέλωτος δὲ ἴσως ἐνδεέστεροι. Δειπνούντων  
 δὲ αὐτῶν, ὁ Φίλιππος γελοῖόν τι εὐθύς ἐπεχείρει λέγειν,  
 ἵνα δὴ ἐπιτελοίῃ, ὥνπερ ἕνεκα ἐκαλεῖτο ἐκάστοτε ἐπὶ τὰ  
 δεῖπνα. Ὡς δ' οὐκ ἐκίνησε γέλωτα, τότε μὲν ἀχθεσθεῖς  
 Φανερός ἐγένετο. Αὐθις δ' ὀλίγον ὕστερον ἄλλο τι γε-  
 λοῖον ἐβούλετο λέγειν. Ὡς δὲ οὐδὲ τότε ἐγέλασαν ἐπ'  
 αὐτῷ, ἐν τῷ μεταξὺ παυσάμενος τοῦ δεῖπνου, συγκα-  
 15 λυψάμενος κατέκειτο. Καὶ ὁ Καλλίας, τί τοῦτ', ἔφη,  
 ὦ Φίλιππε; ἀλλ' ἢ ὀδύνη σε εἴληφε; Καὶ ὅς ἀναστε-  
 νάξας εἶπε, ναὶ μὰ Δί', ἔφη, ὦ Καλλία, μεγάλη γε.  
 Ἐπεὶ γὰρ γέλως ἐξ ἀνθρώπων ἀπόλωλεν, ἔρρει τὰ ἐμὰ  
 πράγματα. Πρόσθεν μὲν γὰρ τούτου ἕνεκα ἐκαλούμην  
 ἐπὶ τὰ δεῖπνα, ἵνα εὐφραίνοντο οἱ συνόντες, δι' ἐμὲ γε-  
 λῶντες· νῦν δὲ τίνος ἕνεκα καὶ καλεῖ μέ τις; οὔτε γὰρ  
 ἔγωγε σπουδάσαι ἀν' ἀναίμην μᾶλλον, ἢ περ ἀθάνατος  
 γενέσθαι, οὔτε μὴν ὡς ἀντικληθησόμενος καλεῖ μέ τις,

Callias hic simpliciter Autolycum aspicit, ut discat ex vultu pueri modestissimi, quid illi de novo hoc nec antea audito sermonis genere videatur. Ita Brodæo etiam visum est.

14. ἐν τῷ μεταξὺ] Interim, dum ceteri cœnabant. Ita Zeune. Mihi potius videtur dictum pro μεταξὺ δειπνῶν ἱπαύσατο, abrupit cœnam et re-umbit capite velato, quod erat pudoris vel tristitiæ signum, ut in Cyrop. v. 1, 3.

15. ἀλλ' ἢ] Miror Weiskium an-

tiquum ἀλλ' ἢ revocasse cum Bachtio, cum rectius ex Stephani emendatione dedisset Zeune.

εὐφραίνοντο] Margo Villosioniani libri εὐφραίνοντο dat. Verum imperfecti usum non admittere videntur præcepta G. Hermannii ad Vigerum p. 805.

καλεῖ] Est pro futuro usitatio, sed non Atticis scriptoribus, καλέσει, nec opus Stephani conjectura καλεῖ, ut recte monuit Zeune.



ἐπεὶ πάντες ἴσασιν, ὅτι ἀρχὴν οὐδὲ νομίζεται εἰς τὴν ἐμὴν οἰκίαν δεῖπνον εἰσφέρεισθαι. Καὶ ἅμα λέγων ταῦτα ἀπεμύττετό τε, καὶ τῇ Φωνῇ σαφῶς κλαίειν ἐφαίνετο. Πάν- 16  
τες μὲν οὖν παρεμυθοῦντό τε αὐτὸν, ὡς αὖθις γελασόμενοι, καὶ δειπνεῖν ἐκέλευον· Κριτόβουλος δὲ καὶ ἐξεκάγχασεν ἐπὶ τῷ οἰκτισμῷ αὐτοῦ. Ὁ δὲ ὡς ἦσθετο τοῦ γέλωτος, ἀνεκαλύψατό τε, καὶ τῇ ψυχῇ παρακελευσάμενος θάρρειν, ὅτι ἔσονται συμβολαί, πάλιν ἐδείπνει.

## CAPUT II.

Ὡς δ' ἀφηρέθησαν αἱ τράπεζαι, καὶ ἐσπέισαντο καὶ 1  
ἐπαιάνισαν, ἔρχεταιί τις αὐτοῖς ἐπὶ κῶμον Συρακόσιος ἄνθρωπος, ἔχων τε αὐλητρίδα ἀγαθὴν, καὶ ὀρχηστρίδα τῶν τὰ θάύματα δυναμένων ποιεῖν, καὶ παῖδα πᾶνυ γε ὠραῖον, καὶ πᾶνυ καλῶς κιθαρίζοντά τε καὶ ὀρχούμενον. Ταῦτα δὲ καὶ ἐπιδεικνὺς ὡς ἐν θαύματι, ἀργύριον ἐλάμβανεν. Ἐπεὶ δὲ αὐτοῖς ἡ μὲν αὐλητρὶς ἤυλησεν, ὁ δὲ 2

εἰσφέρεισθαι] Edd. vett. προσφέρεισθαι dant.

16. αὖθις] i. e. postea, in posterum. Leonclavius αὖθις malebat, nullam idoneam ob causam.

τῇ ψυχῇ παρ.] Ridicule, ut magnum aliquod opus aggressurus, ut Cyrus apud nostrum i. 4, 13. διακλιυσάμενος ἑαυτῷ πολὺν, εἰσῆλθεν.

ἔσονται συμβολαί] Symbolas ad convivium aut convivium ipsa cogitabat Zeune, risus ex Pollucis loco vi. 28. παρεχόμενος συμβολὰς τὸν γέλωτα interpretabatur Weiske; neuter apte. Ut συμβάλλειν τινὶ μάχην est conferre pugnam, sic συμβολαί h. l. sunt pugnae, praelia, ad quae animum verbis confirmat fortiter gerenda. Ridicule simul ambiguo verbo vel συμβολὰς λόγων vel συμβολὰς ad coenam collatas significat.

Cap. II. 1. ἐπαιάνισαν] Plato Symposii sect. 4. Σωκράτους δειπνήσαντος καὶ τῶν ἄλλων, σπονδὰς τε σφᾶς ποιήσασθαι καὶ ἄσαντας τὸν θεὸν καὶ τὰλλα τὰ νομιζόμενα, τρέψασθαι πρὸς τὸν πό-

τον. Ordinem convivii enarrat Phyllyllius Athenæi ix. p. 408. καὶ δὲ δειπνήσαντι καὶ γυναῖκες· ἀλλ' ἀφαιρεῖν ὥρα· στὴν ἥδη τὰς τραπέζας, εἴτα παρακορῆσαι, ἔπειτα κατὰ χειρῶν ἐκάστη καὶ μύρον τι δοῦναι. Sed hic mulieribus cum aqua unguentum præbatur; viris non adeo solemnibus unguenti usus in conviviiis; sumtum tamen et præbitum fuisse in quibusdam testantur loca poetarum posita in Athenæi ix. p. 409. Callias convivis unguentum præbere parabat, sed Socrates ejus usum recusat.

ἐπὶ κῶμον] Platonis πρὸς τὸν πότον comparavit Zeune. Sed πότος est convivantium; καμάζοντες foris adveniunt ad compotantes. Sequens τε post κιθαρίζοντα ex Aristide addidit idem Zeune. Syracusius homo quo nomine appellatus fuerit, ignorare nos Xenophon voluit.

2. ἡ μὲν αὐλητρὶς] Vulgatum ἡ αὐλητρὶς μὲν ex Aristide correxit Zeune.

παῖς ἐκιδάρισε, καὶ ἐδόκουν μάλα ἀμφότεροι ἱκανῶς  
 εὐφραίνειν, εἶπεν ὁ Σωκράτης, νῆ Δί', ὦ Καλλιὰ, τελέως  
 ἡμᾶς ἐστίας. Οὐ γὰρ μόνον δεῖπνον ἀμεμπτον παρέθη-  
 3 κας, ἀλλὰ καὶ θεάματα καὶ ἀκροάματα ἡδίστα παρέ-  
 χεις. Καὶ ὅς ἔφη, τί οὖν, εἰ καὶ μύρον τις ἡμῖν ἐνέγκαι,  
 ἵνα καὶ εὐωδία ἐστιώμεθα; Μηδαμῶς, ἔφη ὁ Σωκράτης.  
 Ὡς περ γὰρ τοι ἐσθῆς ἄλλη μὲν γυναικί, ἄλλη δὲ ἀνδρὶ  
 καλῇ, οὕτω καὶ ὁσμὴ ἄλλη μὲν ἀνδρὶ, ἄλλη δὲ γυναικί  
 πρέπει. Καὶ γὰρ ἀνδρὸς μὲν δήπου ἔνεκα ἀνὴρ οὐδεὶς  
 μύρῳ χρίεται. Αἱ μὲντοι γυναῖκες, ἄλλως τε καὶ ἦν  
 νύμφαι τύχωσιν οὔσαι, ὥς περ ἡ Νικηράτου τοῦδε καὶ ἡ  
 Κριτοβούλου, μύρου μὲν τί καὶ προσδέονται; αὐταὶ γὰρ

3. Αἱ μὲντοι] Aristides αἱ γὰρ μὲν  
 —Νικηράτου τοῦδε habet, et Muretus  
 Var. Lect. xix. c. 9. αἱ γὰρ μὲν—καὶ  
 ὅταν—Νικηράτου τε τοῦτου καὶ ἡ Κρι-  
 τοβούλου ex h. l. posuit. De Nicerati  
 uxore νεογέμφῃ est infra iv. 8.—Vulgo  
 additum ὅταν post ἦν suadente Victo-  
 rio V. L. xxxiii. 7. recte omisit, ut glos-  
 sam, Stephanus, Leoncl. et secuti  
 Editores. In Aristide Codex Guel-  
 ferb. habet ἦν καὶ νύμφαι. Vide ad  
 cap. i. sect. 8.

μὲν τί καὶ προσδέονται] Negationem  
 ex Aristide addunt Steph. Leoncl.  
 Welf. et Bachius; hic quidem μύρου  
 οὐδὲν τι πρ. etiam scriptum malebat.  
 Abesse contra debere negationem  
 affirmant Ernesti et Zeune. Ille ra-  
 tionem edit, Socratem velle demon-  
 strare, unguentum mulieribus conve-  
 nire magis quam viris, easque, in-  
 primis cum sponsæ sint, unguento  
 uti. Ipse igitur corrigit μύρου μὲν τι  
 προσδέχονται, i. e. admittunt. Zeune  
 vulgatam defendit et sic interpreta-  
 tur: sed mulieres—aliquid quidem un-  
 guenti insuper desiderant, (seu ut sponsæ  
 unguento mediocri sint delibuti volunt)  
 quia ipsæmet (αὐταὶ enim scribi vult)  
 unguentum redolent, seu unguento utun-  
 tur. Sed utrique interpretationi ad-  
 versatur sequens comma ἰλαίου δὲ  
 et cet. Zeunii scripturam admisit  
 Weiske; itaque eandem interpreta-  
 tionem probasse videtur. Faber in

versione gallica interpretandi causa,  
 ut ait, posuit: n'ont pas autrement be-  
 soin de parfums: car d'elles-mêmes elles  
 en ont assez. Vitium vulgatæ lectio-  
 nis conjectura sanare conatus est Mu-  
 retus l. c. ναύταις γὰρ ταυτὸν ὄζουσιν:  
 quæ mihi ab hoc loco valde aliena  
 esse videtur, etiam sine interpreta-  
 tione proposita a viro docto. Equi-  
 dem lectionem Aristidæ cum Ste-  
 phano unice probo. Vulgo erat μὲν-  
 τοι καὶ προσδ. Juntina μὲντοι dat.  
 Aristides sic interpretatur: αὐταὶ πα-  
 ρὰ ἀνδρὸς μύρου οὐ προσδέονται, παρ'  
 ταυτῶν γὰρ ἔχουσι νύμφαι γὰρ οὔσαι.  
 —Nunc demum video Athenæum  
 locum hunc ita posuisse libro xv. p.  
 686. ἀλλὰ καὶ ἀκροάματα καὶ θεάματα  
 —ἰνέγκαι τις ἡμῖν—εὐωδίαν ἐστιώμεθα;  
 —γυναικία—ἀνδρεία καλῇ—ἐνέκεν οὐ-  
 δὲ μύρῳ χρίεται· αἱ γὰρ μὲν γυναῖκες  
 ἄλλως τε ἂν καὶ νύμφαι—Νικηράτου τε  
 τοῦτου καὶ ἡ Κριτοβούλου, μύρου μὲντοι  
 καὶ προσδέονται· ναῦται γὰρ τοῦτο ὄζου-  
 σιν· ἰλαίου δὲ τοῦ ἐν γυμνασίῳ καὶ παρ-  
 ουσία ἀνδρῶν ἢ μύρου γυναιξὶν ἡδίων καὶ  
 ἀπουσία ποθεινοτέρα.—μὲν ἀλειψάμενος  
 δοῦλος καὶ ἐλεύθερος—ἐλευθέρων μόχθων  
 πρῶτον χρηστῶν καὶ χρέοντος πολλοῦ δι-  
 ονται—ἴσσεσθαι. Ad quem locum Ca-  
 saubonus annotavit etiam Aristidem  
 e Xenophonte laudare ἦν καὶ νύμφαι.  
 Deinde admonuit cum interrogatione  
 scribendum esse μύρου μὲν τί καὶ προσ-  
 δέονται; eamque correctionem ait du-



τούτου ὄζουσιν· ἐλαίου δὲ τοῦ ἐν γυμνασίοις ὁσμὴ καὶ  
 παροῦσα ἡδίων ἢ μύρου γυναιξί, καὶ ἀπῶσα ποθεινότερα.  
 Καὶ γὰρ δὴ μύρω μὲν ὁ ἀλειψάμενος καὶ δούλος καὶ 4  
 ἐλεύθερος εὐθὺς ἅπας ὅμοιον ὄζει· αἱ δὲ ἀπὸ τῶν ἐλευ-  
 θερίων μόχθων ὁσμαὶ ἐπιτηδευμάτων τε πρῶτον, καὶ  
 χρόνου πολλοῦ δέονται, εἰ μέλλουσιν ἡδεῖαί τε καὶ ἐλευ-  
 θερίοι ἔσεσθαι. Καὶ ὁ Λύκων εἶπεν, οὐκοῦν νέοις μὲν ἂν  
 εἴη ταῦτα· ἡμᾶς δὲ τοὺς μηκέτι γυμναζομένους τίνας ὄζειν  
 δεήσει; καλοκαγαθίας νῆ Δί, ἔφη ὁ Σωκράτης. Καὶ  
 πόθεν ἂν τις τοῦτο τὸ χρίσμα λάβοι; Οὐ μὰ Δί, ἔφη,  
 οὐ παρὰ τῶν μυροπωλῶν. Ἀλλὰ πόθεν δῆ; Ὁ μὲν  
 Θεόγνις ἔφη,

Ἐσθλῶν μὲν γὰρ ἀπ' ἐσθλά διδάξεαι. Ἦν δὲ κακοῖσι

Συμμιγέης, ἀπολεῖς καὶ τὸν ἐόντα νόον.

καὶ ὁ Λύκων εἶπεν, ἀκούεις ταῦτα, ᾧ υἱέ; Ναὶ μὰ Δί, 5  
 ἔφη ὁ Σωκράτης, καὶ χρήταί γε. Ἐπεὶ γοῦν νικηφόρος  
 ἐβούλετο τοῦ παγκρατίου γενέσθαι, σὺν σοὶ σκεψάμενος

dum ab H. Stephano fuisse propo-  
 sitam. Hanc lectionem Aristidem  
 recte fuisse interpretatum verbis *παρὰ  
 ἀνδρὸς μύρου οὐ προσδίδονται*. Hanc  
 duumvirorum egregiam animadver-  
 sionem nemo facile erit qui cognitam  
 non statim probet; itaque textum  
 Xenophontis ita refinxī, ut signum  
 interrogationis adderem. Ceterum  
 verba *αὐταὶ γὰρ τοῦτου ὄζουσιν* (ita  
 enim scribendum censuit vir doctissi-  
 mus) nolim cum Casaubono inter-  
 pretari: *ipsæ enim sunt pro unguento  
 suis maritis*. Muretus quid ex vitiosa  
 Athenæi scriptura exsculperit, supra  
 annotavi. Consensus Athenæi et  
 Aristidis movit me, ut τοῦδε et dein-  
 ceptum articulum ἢ ante Κριταβούλου no-  
 men intererem. Uterque enim con-  
 vivio intererat.

*παροῦσα ἡδίων*] Quia simul adest la-  
 bor, fortitudo, patientia et similes athle-  
 tarum virtutes. Ita Weiske. Xeno-  
 phontis locum respicere videtur A-  
 chilles Tatius ii. p. 149. πᾶσι δὲ γυ-

ναικῶν μυροποιίας ἡδίων ὄδωδεν ὁ τῶν  
 παίδων ἰδρῶς.

4. μὲν ὁ ἀλειψάμενος] Articulum sic  
 vulgo insertum auctore Athenæo de-  
 letum malim, nisi junxeris ἅπας ὁ  
 ἀλειψάμενος, καὶ δ. κ. ἐλ.

χρόνου] Additum πολλοῦ Stephanus  
 asterisco notavit, sine nota recepit  
 Weiske, quod vocabulum deest in  
 edd. veteribus, interpretatione Ri-  
 bitti et damnavit Zeune, recte mo-  
 nens, si πολλοῦ probetur, desiderari  
 ad ἐπιτηδευμάτων simile additamen-  
 tum; quod Athenæus tamen præbet,  
 χρηστῶν addens ante χρόνου πολλοῦ.

Συμμιγέης] Ex Steph. secunda  
 συμμιχθῆς repetiit Weiske, edd. vett.  
 et Leoncl. συμμιγῆς dant, adversante  
 metro.

5. ἐβούλετο] E conjectura Leoncla-  
 vii et Stephani Welsius et Bachius  
 ediderunt βούλοιστο—σκεψόμενος, cujus  
 rationem statim videbimus.

σκεψάμενος . . . αὖ] Cum Leon-  
 clavio Welsius et Bachius σκεψόμενος

. . . αὐτῷ, ὃς ἂν δοκῇ αὐτῷ ἱκανώτατος εἶναι εἰς τὸ ταῦτα  
 6 ἐπιτηδεῦσαι, τούτῳ συνέσται. Ἐνταῦθα δὴ πολλοὶ ἐ-  
 φθέγγαντο· καὶ ὁ μὲν τις αὐτῶν εἶπε, ποῦ οὖν εὐρήσει  
 τούτου διδάσκαλον; ὁ δέ τις, ὡς οὐδὲ διδακτὸν τοῦτο εἶη·  
 ἕτερος δέ τις, ὡς εἴπέρ τι καὶ ἄλλο καὶ τοῦτο μαθητόν.  
 7 Ὁ δὲ Σωκράτης ἔφη, τοῦτο μὲν ἐπειδὴ ἀμφίλογόν ἐστιν,  
 εἰσαῦθις ἀποθώμεθα· νυνὶ δὲ τὰ προκείμενα ἀποτελῶ-  
 μεν. Ὅρῳ γὰρ ἔγωγε τήνδε τὴν ὀρχηστρίδα ἐφεστηκυῖαν,  
 8 καὶ τροχοὺς τινὰ αὐτῇ προσφέροντα. Ἐκ τούτου δὴ ἤλπει  
 μὲν αὐτῇ ἢ ἐτέρᾳ· παρεστηκῶς δέ τις τῇ ὀρχηστρίδι ἀνε-  
 δίδου τοὺς τροχοὺς μέχρι δώδεκα. Ἡ δὲ, λαμβάνουσα  
 ἅμα τε ὠρχεῖτο, καὶ ἀνερρίπτει δινουμένους, συντεκμαιρο-  
 μένη, ὅσον ἔδει ρίπτειν ὕψος, ὡς ἐν ρυθμῷ δέχεσθαι αὐ-  
 9 τούς. Καὶ ὁ Σωκράτης εἶπεν, ἐν πολλοῖς μὲν, ᾧ ἄνδρες,  
 καὶ ἄλλοις δῆλον, καὶ ἐν οἷς δὲ ἡ παῖς ποιεῖ, ὅτι ἡ γυ-  
 ναικεία φύσις οὐδὲν χεῖρων τῆς τοῦ ἀνδρὸς οὔσα τυγχάνει,  
 γνώμης δὲ καὶ ἰσχύος δεῖται. Ὡστε εἴτις ὑμῶν γυναῖκα

scripserunt, recte, cum iidem βούλοιτο  
 antea dederint. Nec est hæc Leoncl.  
 editionis scriptura orta errore opera-  
 rum, ut ait Zeune. Scilicet cum vidif-  
 sent particulam αὐ de futura aliqua re  
 esse h. l. debere, vulgatam lectionem  
 ille cum Stephano immutavit, non  
 recordatus tamen pancratii victoriam  
 Autolyco jam contigisse, nec adhuc  
 sperari; quod recte contra lectionem  
 βούλοιτο monuit Zeune. Itaque super-  
 est, ut putemus excidisse propter  
 verborum similitudinem quædam,  
 quæ cogitatione suppleri posse mihi  
 non videntur ut Zeunio. Weiske  
 nimis argutam brevitatē hanc esse  
 ait, quam ut hæc integra esse pute-  
 mus. Recte. Igitur lacunæ signa  
 appofui.

τὸ ταῦτα] Articulum ex secunda  
 Steph. cum Welfio et Weiskio ad-  
 fecti.

6. Ἐνταῦθα] Juntina Ταῦτα, unde  
 ταῦτα effecit Castalio. Deinde αὐτῷ  
 εἶπε dat margo Villoisf. postea edd.  
 vett. εὐρήσκει, verum etiam margo

Villoisf. dat. εὐρίσκει edd. Halensis et  
 Castal.

τοῦτο εἶη] Ita Castal. Brodæus,  
 Leoncl. Stephanus scripserunt pro  
 τούτου εἶη, ut deinde μαθητόν pro vul-  
 gato μαθητίον est ex emendatione  
 Leoncl. et Stephani.

8. τροχοὺς] Huc referunt Artemi-  
 dori i. 68. τροχοπαικτεῖν ἢ μαχαίρας  
 περιδινεῖσθαι.

δινουμένους] Edd. vett. δονουμένους  
 dant. Sequens ρίπτειν, forma Ioni-  
 ca, Welfium secutus Bach. mutavit  
 in ρίπτειν.

ἐν ρυθμῷ] i. e. saltans ad numerum  
 vel rhythmum.

9. ἐν οἷς δὲ ἡ παῖς] Aristides Guel-  
 ferbytanus habet scriptum ex h. l.  
 δῆλον δὲ καὶ ἐν οἷς ἡ παῖς. Certe inuti-  
 lis est particula δὲ ita collocata, quæ  
 si transferatur et jungatur cum ἡ,  
 ut sit ἡδὲ παῖς, recte habebunt omnia.  
 Deinde edd. vett. dant οὐδὲ χεῖρον,  
 sed Aldina οὐδὲν.

γνώμης—δεῖται] Lange vertebat:  
 mente seu ratione carent. Talem sen-



ἔχει, θαρρῶν διδασκέτω, ὅτι βούλοιτ' ἂν αὐτῇ ἐπιστα-  
μένη χρῆσθαι. Καὶ ὁ Ἀντισθένης, πῶς οὖν, ἔφη, ὦ 10  
Σώκρατες, οὕτω γινώσκων, οὐ καὶ σὺ παιδεύεις Ξαν-  
δίππην, ἀλλὰ χρῆ γυναικὶ τῶν οὐσῶν, οἷμαι δὲ καὶ τῶν  
γεγεννημένων, καὶ τῶν ἐσομένων, χαλεπωτάτῃ; Ὅτι,  
ἔφη, ὁρῶ καὶ τοὺς ἵππικοὺς βουλομένους γενέσθαι, οὐ  
τοὺς εὐπειθεστάτους, ἀλλὰ τοὺς θυμοειδεῖς ἵππους κτω-  
μένους. Νομίζουσι γὰρ, ἢν τοὺς τοιοῦτους δύνωνται κατέ-  
χειν, ῥαδίως τοῖς γε ἄλλοις ἵπποις χρήσεσθαι. Καὶ γὰρ  
δὴ βουλόμενος ἀνθρώποις χρῆσθαι, καὶ ὁμιλεῖν, ταύτην  
κέκτημαι, εὖ εἰδὼς, ὅτι, εἰ ταύτην ὑπόισω, ῥαδίως τοῖς γε  
ἄλλοις ἅπασιν ἀνθρώποις συνέσομαι. Καὶ οὗτος μὲν  
δὴ ὁ λόγος οὐκ ἀπὸ τοῦ σκοποῦ ἔδοξεν εἰρῆσθαι. Μετὰ 11  
δὲ τοῦτο κύκλος εἰσηνέχθη περίμεστος ξιφῶν ὀρθῶν. Εἰς  
οὖν ταῦτα ἡ ὀρχηστρὶς ἐκυβίστα τε, καὶ ἐξεκυβίστα ὑπὲρ

tentiam Socratis orationi minime  
convenire recte censuit; igitur verba  
aliunde illata putavit uncisque seclu-  
sit. Temere! δέεται est inferior est,  
ut recte habet Index Zeunianus. Pro  
γνώμης idem Lange malebat ῥώμης  
scriptum. Etiam Weiske in voca-  
bulo γνώμης adhæsit, et quærit, quid  
h. l. sit? Opinatur autem universe  
esse scientiam, rerum notitiam. Itaque  
recte sequi: ὥστε εἴ τις ὑμῶν γυναῖκα  
ἔχει, θαρρῶν διδασκέτω, ὅτι βούλοιτ' ἂν  
αὐτῇ ἐπισταμένη χρῆσθαι. Putavit igitur  
vir doctus hæc referri ad γνώμην.  
At ita ἰσχύος nulla ratio habetur.  
Scilicet et ipse verbum δέεται aliter  
intellexisse videtur, atque oppositum  
οὐδὲν χείρων fieri postulat. Itaque ni-  
hil mutandum censeo.

10. παιδεύεις] Edd. vett. præter Ca-  
stal. παιδεύσεις habent. Ceterum So-  
cratis hanc responzionem repetiit Plu-  
tarchus de utilitate ex hostibus capi-  
enda p. 337. ed. Reiskii, et Gel-  
lius N. A. i. 17.

οὐκ ἀπὸ τοῦ σκοποῦ] Zeunii inter-  
pretationem oratio non aliena a loco  
proferrī visa est, quippe cujus occasio  
ab arte et exemplo saltatricis erat

subnata, recte damnavit Weiske, qui  
pertinere ait responsum Socratis ad  
verba ὅτι ὁρῶ καὶ τοὺς ἵππικούς. In  
hoc enim omnes una consensisse, ne-  
minem dubitasse, sicut de docenda  
καλοκἀγαθία. Addit ex Suida inter-  
pretationem ἀπὸ σκοποῦ, μάτην, περι-  
τῶς, ἐναντίως. Breviter, rectum et  
verum dictum interpretatur Weiske.  
Mihi oratio non ἀπὸ τοῦ σκοποῦ ead-  
em esse videtur, quæ ἐπίσκοπος et  
εὐσποχος. Itaque Xenophon dicere  
voluisse videtur: Socrates visus est  
comparatione equorum domandorum  
cum muliere ducenda acute et vere  
usus defensionem suam contra An-  
tisthenem egregie exsequi. Video  
nunc etiam Langium hæc verba ad  
importunam Antisthenis quæstionem  
referre.

11. Εἰς οὖν] Juntina dat εἰς μὲν οὖν.

ἐξεκυβίστα] Recte h. l. interpreta-  
tur Weiske: in hos gladios saltatrix  
saltu et capite prono se dabat, et ro-  
tata super eos rursus in pedes revoluta  
stabat. Diversum enim est ἐκκυβί-  
σταιν a κυβίσταιν, ut bene admonuit  
vir doctus.

- αὐτῶν. Ὡστε οἱ μὲν θεώμενοι ἐφοβοῦντο, μήτι πάθῃ, ἡ δὲ θαρρόντως τε καὶ ἀσφαλῶς ταῦτα διεπράττετο.
- 12 Καὶ ὁ Σωκράτης καλέσας τὸν Ἀντισθένην, εἶπεν, οὗτοι τοὺς γε θεωμένους τάδε ἀντιλέξειν ἐτι οἶμαι, ὥς οὐχὶ καὶ ἡ ἀνδρεία διδακτὸν, ὅποτε αὕτη, καὶ περ γυνὴ οὔσα,
- 13 οὕτω τολμηρῶς εἰς τὰ ξίφῃ ἵεται. Καὶ ὁ Ἀντισθένης εἶπεν, ἄρ' οὖν καὶ τῷδε τῷ Συρακοσίῳ κράτιστον ἐπιδείξαντι τῇ πόλει τὴν ὀρχηστρίδα εἰπεῖν, ἐὰν διδῶσιν αὐτῷ Ἀθηναῖοι χρήματα, ποιήσῃν πάντας Ἀθηναίους τολμᾶν
- 14 ὁμόσε ταῖς λόγχαις ἰέναι; Καὶ ὁ Φίλιππος, νῆ Δί', ἔφη, καὶ μὴν ἐγώ γε ἠδέως ἂν θεώμην Πείσανδρον τὸν δημηγόρον μανθάνοντα κυβιστᾶν εἰς τὰς μαχαίρας, ὅς τῶν διὰ τὸ μὴ δύνασθαι λόγχαις ἀντιβλέπειν, οὐδὲ συστρατεύεσθαι
- 15 ἐθέλει. Ἐκ τούτου ὁ παῖς ᾠρχήσατο. Καὶ ὁ Σωκράτης εἶπεν, εἶδετ', ἔφη, ὥς καλὸς παῖς ὦν, ὅμως σὺν τοῖς σχήμασιν ἐτι καλλίων φαίνεται, ἢ ὅταν ἡσυχίαν ἔχῃ. Καὶ ὁ Χαρμίδης εἶπεν, ἐπαινοῦντι ἑοικας τὸν ὀρχηστοδι-
- 16 δάσκαλον. Ναὶ μὰ τὸν Δί', ἔφη ὁ Σωκράτης· καὶ γὰρ

ἐφοβοῦντο] Aristides, etiam Guelferbytanus, ἐφορβοῦντο habet ex h. l. sed alii libri vulgatum dant.

12. ὥς οὐχί] Juntina ὥς οὐ dat et sequens οὕτω omittit.

13. ἄρ' οὖν] Weiske ἄρ' οὖν scribendum censuit atque ita edidit omisso signo interrogationis. Platonis locos similes desideranti indicabit Heindorf ad Charmidem p. 73. cujus est annotatio fatis copiosa de utraque scriptura, sed dubitationem omnem mihi nondum exemit. Ceterum Cornarius in Præfatione ad versionem Symposii utriusque Platonici et Xenophontei p. 11. hunc locum tanquam vitiosum ita corrigi voluit: *ἐπιδείξαντι τὴν ὀρχηστρίδα· καὶ οὗτος* vel *καὶ ὁ Συρακοῦσιος* εἶπεν. atque ita vertit: Proinde etiam huic Syracusio commodissimum fuerit, quod civitati saltatricem ostenderit. Et hic, si dent ipsi, inquit, Athenienses pecunias, facere vellet, ut omnes et cet. Scilicet virum doctum vul-

gata scriptura ποιήσει videtur in errorem induxisse, quam cum Castalione, Leonclavio et Stephano in ποιήσειν mutarunt recentiores Editores.

14. Πείσανδρον] Ex Thucydide viii. 53. et Xenophontis Hellenicis II. notum, quem in comœdia Avibus inscripta versu 1556. Pace 395. Lystrata 490. publice exagitavit Aristophanes. Pax vero fuit in certamen publicum commissâ Olympiadis 90. anno 4. Aves Ol. 91. 2. Lystrata Olymp. 92. Fuit igitur Pisistratus Olympiadis 90. initio demagogus timiditate insignis adeo, ut publicam Comicorum irrisiōnem mereretur. Falsum igitur, quod Weiske posuit in Disputatione de Symposio p. 97. Pisandrum demum Olympiade 92. 1. fuisse δημηγόρον, quippe qui eo anno a Thucydide commemoretur et in quadringentis tyrannis eodem anno perierit.



ἄλλο τι προσενόησα, ὅτι οὐδὲν ἀργὸν τοῦ σώματος ἐν τῇ ὀρχήσει ἦν, ἀλλ' ἅμα καὶ τράχηλος, καὶ σκέλη, καὶ χεῖρες ἐγυμνάζοντο, ὥσπερ χρὴ ὀρχεῖσθαι τὸν μέλλοντα εὐφορώτερον τὸ σῶμα ἔξειν. Καὶ ἐγὼ μὲν, ἔφη, πάνυ ἂν ἡδέως, ὦ Συρακόσιε, μάθοιμι τὰ σχήματα παρὰ σοῦ. Καὶ ὅς, τί οὖν χρήσῃ αὐτοῖς; ἔφη. Ὅρχήσομαι νῆ Δία. 17 Ἐνταῦθα δὴ ἐγέλασαν ἅπαντες. Καὶ ὁ Σωκράτης μάλα ἐσπουδακότες τῷ προσώπῳ, γελάτε, ἔφη, ἐπ' ἐμοί; πότερον ἐπὶ τούτῳ, εἰ βούλομαι γυμναζόμενος μᾶλλον υἰαίνειν, ἢ εἰ ἡδίων ἐσθίειν καὶ καθεύδειν, ἢ εἰ τοιούτων γυμνασίων ἐπιθυμῶ, μὴ ὥσπερ οἱ δολιχοδρόμοι τὰ σκέλη μὲν παχύνονται, τοὺς δὲ ὤμους λεπτύνονται, μὴδ' ὥσπερ οἱ πύκται τοὺς μὲν ὤμους παχύνονται, τὰ δὲ σκέλη λεπτύνονται, ἀλλὰ παντὶ διαπονῶν τῷ σώματι, πᾶν ἰσόρρο-

16. προσενόησα] Mihi scribendum videbatur ex usu Platonico et Xenophonteo verbi ἐνοεῖν, quem lectori notum esse puto, προσενόησα.—Etiam in Platonis Gorgia fecit. 37. λέγω δ' ἐνοήσας, ὅτι ἰγὼ τε καὶ σὺ νῦν τυγχάνομεν ταῦτ' ὅν πεπονθότες, Basil. utraque δὲ νοήσας male dedit scriptum. νοεῖν est simpliciter animum advertere: ἐνοεῖν est cogitare, et significat præcipue cogitationem ex assecltu rei cuiusdam subnatam.

οὐδὲν ἀργὸν τοῦ σώματος] Intellige μέλος. Athenæus i. p. 20. τῆς δὲ Μίμφιδος ὀρχήσεως ἦρα καὶ Σωκράτης ὁ σοφὸς καὶ πολλάκις καταλαμβανόμενος ὀρχούμενος, ὡς φησι Ξενοφῶν, ἔλεγε τοῖς γνωρίμοις πάντ' εἶναι μέλους τὴν ὀρχησιν γυμνάσων quem locum vitiosum esse, fatentur interpretes; medelam nullus excogitavit. Vocabulum Μίμφιδος, ex superiore loco repetitum, delendum plane erat.

ὥσπερ χρὴ] Placet conjectura Weiskii ὥστε scribentis: cum qua sequentia bene congruunt.

17. ἢ εἰ ἡδίων—ἢ εἰ] Ernesti prius ei deleri voluit, alterum omisit Editio Castal.

μὴ ἴσσοις] Non sequitur, quod con-

iunctioni μὴ respondeat; igitur Zeune intelligebat omissum ὥστε ἐμοὶ τὰ σκέλη παχύνεσθαι et sic in reliquis. Weiske turbatum verborum ordinem nota ἀνακολουθίας figura excusat, et in fine cogitandum esse monet ἀλλ' ὥστε παντὶ διαπονῶν et cet. Mihi paucis in locis ἀνακολουθίας ista excusatio fatiscit, minime vero hoc in loco, ubi verbum aliquod desidero, et locum vitiosum puto esse.

ἰσόρροπον ποιεῖν] Deinceps inferenda putabat Weiske, quæ nunc in fecit. 20. leguntur: in quam opinionem eum induxisse videtur similitudo verborum ἰσόρροπα et ἰσοφώρα. Ita vero diſterium Philippi ad Socratem solum spectaret, quem Weiske horum etiam membrorum (pedum et humerorum) ratione deformem fuisse narrat, nescio quo auctore. Verum ex illa paragrapho 20. prior tantum pars huc commodè retrahi potest; altera a verbis inde Καὶ ὁ Καλλίας locum istum mutare nisi vi illata non posse videtur. Atque omnino transpositio ista interpellaret schema orationis sive interrogationem, quam post istam interpolationem recte continuari posse non puto.

- 18 πον ποιεῖν; Ἡ ἐπ' ἐκείνῳ γελάτε, ὅτι οὐ δεήσει με συγ-  
 γυμναστὴν ζητεῖν, οὐδ' ἐν ὄχλῳ, πρεσβύτην ὄντα, ἀπο-  
 δύεσθαι, ἀλλ' ἀρκέσει μοι οἶκος ἐπτάκλινος, ὥσπερ καὶ  
 νῦν τῷδε τῷ παιδὶ ἤρκεσε τόδε τὸ οἶκημα ἐνδρῶσαι. Καὶ  
 χειμῶνος μὲν ἐν στέγῃ γυμνάσομαι, ὅταν δὲ ἄγαν καῦμα  
 19 ᾗ, ἐν σκιά. Ἡ τόδε γελάτε, εἰ μείζω τοῦ καιροῦ τὴν  
 γαστέρα ἔχων, μετριωτέραν βούλομαι ποιῆσαι αὐτήν;  
 ἢ οὐκ ἴστε, ὅτι ἑναγχος ἑωθεν Χαρμίδης οὕτως κατέλαβέ  
 με ὀρχούμενον; Ναὶ μὰ τὸν Δί, ἔφη ὁ Χαρμίδης· καὶ  
 τὸ μὲν γε πρῶτον ἐξεπλάγην, καὶ ἔδιστα μὴ μαίνοιο·  
 ἐπεὶ δέ σου ἤκουσα ὅμοια οἷς νῦν λέγεις, καὶ αὐτὸς ἐλ-  
 θὼν οἶκαδε ὀρχούμενη μὲν οὐ, (οὐ γὰρ πάποτε τοῦτ' ἔμα-  
 20 θον) ἐχειρονόμουν δέ· ταῦτα γὰρ ἠπιστάμην. Νῆ Δί,  
 ἔφη ὁ Φίλιππος. Καὶ γὰρ οὖν οὕτω τὰ σκέλη τοῖς ὤμοις  
 φαίνειν ἰσοφόρα ἔχειν, ὥστε δοκεῖς ἐμοὶ, καὶ εἰ τοῖς ἀγο-

18. ἐνδρῶσαι] Plutarchus Præcept. Sanit. p. 496: ὁ μὲν γὰρ Σωκράτης ἔλεγεν, ὅτι τῷ κινῶντι δι' ὀρχήσεως ἑαυ-  
 τὸν ἐπτάκλινος οἶκος ἱκανός ἐστιν ἐγγυμ-  
 νάζεσθαι. Utitur is proprio verbo. Nimius est Diogenes in Socrate hæc  
 referens: ἔτι δὲ ὀρχεῖτο συνεχὲς τῇ τοῦ  
 σώματος εὐξία λυσιτελεῖν ἠγούμενος τὴν  
 τοιαύτην γυμνασίαν, ὥς καὶ Ξενοφῶν ἐν  
 συμποσίῳ φησίν. Cf. etiam Lucianum  
 de Saltatione p. 138. ed. Bipont.

19. γαστέρα] Hinc Socratem προ-  
 γάστορα vocavit Maximus Tyrius  
 Orat. vii. 9. et xxxix. 5.

ἐχειρονόμουν] Plato Legum viii. p.  
 401. ed. Bip. ἐρημία συγγυμναστῶν  
 ἐτολήμαμεν ἂν αὐτοὶ πρὸς ἡμᾶς; αὐτοὺς  
 σκισμαχεῖν ὄντας; ἢ τί ποτε ἄλλο τὴν  
 τοῦ χειρονομεῖν μελέτην ἂν τις φαίη γε-  
 γονέναι; Hefychius νεῖμον interpreta-  
 τὸ ὀρχησαι. Idem χειρονόμος, ὀρχη-  
 στής. Antiphanes Athenæi iv. p. 27.  
 ed. nuperæ philosophum nescio quem  
 designans: τὸν ὀρχούμενον ταῖς χερσὶ  
 παρὰ τὸ δεῖπνον dicit. Ad sensu animi  
 aliis significanda adhibitum χειρονο-  
 μεῖν ex Æliani V. H. xiv. 22. annota-  
 vit Weiske; ἑναγώνιον χειρονομίαν de

Saltatione pantomimorum usurpat  
 Lucianus v. p. 167. Luſtationis ge-  
 nus aliquod fuisse patet ex Pausania  
 vi. 10. de statua Glauci Carystii: σκισ-  
 μαχοῦντος δὲ ὁ ἀνδρὶας παρέχεται σχῆ-  
 μα, ὅτι ὁ Γλαῦκος ἦν ἐπιτηδεύτατος τῶν  
 κατ' αὐτὸν χειρονομήσαι. Hinc Sui-  
 das χειρονομεῖν, πικτεῖν interpreta-  
 tur. Hoc vero in loco a saltatione  
 aperte ἡ χειρονομία distinguitur, et ge-  
 stus, uti videtur, solus significatur.  
 Quanquam veteres scriptores quidam  
 ex hoc Xenophontis loco Socrati  
 χειρονομίαν assignant, uti Quintilianus  
 Inst. Orat. i. 11, 17. cum præfertim  
 hæc Chironomia, quæ est, ut nomine ipso  
 declaratur, lex gestus, et ab illis tempo-  
 ribus heroicis orta sit, et a summis Græ-  
 ciæ viris, et ab ipso etiam Socrate pro-  
 bata et a Platone quoque in parte civi-  
 lium posita virtutum, et a Chrysippo in  
 præceptis de liberorum educatione com-  
 positis non omiſſa: qui chironomiam  
 videtur cum χερῶν νόμῳ permutasse,  
 qua diſtione Herodotus manuum  
 confertionem in prælio solet signifi-  
 care.



ρανόμοις ἀφιστῶνς, ὥσπερ ἄρτους, τὰ κάτω πρὸς τὰ ἄνω, ἀζήμιος ἂν γενέσθαι. Καὶ ὁ Καλλίας εἶπεν, ὦ Σώκρατες, ἐμὲ μὲν παρακάλει, ὅταν μέλλης μανθάνειν ὀρχεῖσθαι, ἵνα σοι ἀντιστοιχῶ τε καὶ συμμανθάνω.

Ἄγε δὴ, ἔφη ὁ Φίλιππος, καὶ ἐμοὶ αὐλησάτω, ἵνα καὶ 21  
ἐγὼ ὀρχήσωμαι. Ἐπειδὴ δὲ ἀνέστη, διήλθε μιμούμενος  
τὴν τε τοῦ παιδὸς καὶ τὴν τῆς παιδὸς ὀρχησιν. Καὶ πρῶ- 22  
τον μὲν, ὅτι ἐπήνεσαν, ὡς ὁ παῖς σὺν τοῖς σχήμασιν ἔτι  
καλλίων ἐφαίνετο, ἀνταπέδειξεν, ὅτι κινοίῃ τοῦ σώματος,  
ἅπαν τῆς Φύσεως γελοιότερον ὅτι δ' ἡ παῖς εἰς τοῦπι-  
σθεν καμπτομένη τροχοὺς ἐμιμεῖτο, ἐκείνος ταῦτα εἰς τὸ  
ἐμπροσθεν ἐπικύπτων, μιμεῖσθαι τροχοὺς ἐπειράτο. Τέ-  
λος δὲ, ὅτι τὸν παῖδ' ἐπῆνουν, ὡς ἐν τῇ ὀρχήσει ἅπαν τὸ  
σῶμα γυμνάζει, κελεύσας τὴν αὐλητρίδα θάπτονα ρυ-  
θμὸν ἐπάγειν, ἵει ἅμα πάντα καὶ σκέλη, καὶ χεῖρας,  
καὶ κεφαλὴν. Ἐπειδὴ δὲ ἀπερήκει, κατακλινόμενος εἶπε, 23  
τεκμήριον, ὦ ἄνδρες, ὅτι καλῶς γυμνάζει καὶ τὰ ἐμὰ  
ὀρχήματα. Ἐγὼ γ' οὖν διψῶ καὶ ὁ παῖς ἐγχεάτω μοι

20. ἀζήμιος] Agoranomi igitur curabant, ut panes iusto pondere venderentur.

ἀντιστοιχῶ] Chori series στοιχος dicitur: Pollux iv. 108. Militaris etiam aciei series; hinc συστοιχοῦντες milites dicuntur, qui stant in eadem serie. Attici dicebant στοιχεῖν; hinc cives tabulis adscripti jurabant οὐδὲ καταλείψω τὸν παραστάτην, ὃ ἂν στοιχῶ, teste Polluce viii. 105. Qui igitur in opposita serie stat vel saltat, ἀντιστοιχεῖ. Noster Anabaf. v. 4, 12. οἱ χοροὶ ἀντιστοιχοῦντες ἀλλήλοις.

21. αὐλησάτω] Intelligitur hic ἡ αὐλητρίς, alibi τις in simili imperativo.

22. καμπτομένη] Cum in Aldina scriptum καλυπτομένη—θάπτον ἄριθ-μον reperisset Cornarius, locum ita emendavit: κυπτομένη τροχοὺς ἐρρίπτει—θάπτονα ρυθμὸν, et vertit: quia

puella retro inclinata trochos jaciebat, ideo ille in anteriorem partem se inclinans trochos imitari conabatur—cele-riorem rhythmum inducere. Merito vir doctus miratus est h. l. τροχοὺς μιμεῖσθαι dici puellam, quæ supra sect. 8. saltans τροχοὺς ἀνερρίπτει δινο-μένους. Nullum interpretum postea difficultas ea advertit, quæ qua ratione fit tollenda, equidem non repe-rio. Cornarii enim ratio displicet. Denique infra cap. vii. sect. 3. Syracusius pueros vult introducere rotas inflexo corpore imitantes, quod ve-tat Socrates. Unde igitur ἡ παῖς ἐμι-μεῖτο τροχοὺς?

ἐκείνος ταῦτα] Ernesti malebat ταῦ-τὰ vel ταὐτὸ, similiter, pari modo; Weiske αὐ, quod ipse etiam malim scriptum.

θάπτονα—ἐπάγειν] Videtur esse in-citare numeros.

τὴν μεγάλην Φιάλην. Νῆ Δί', ἔφη ὁ Καλλίας, καὶ  
 24 ἡμῖν γε, ἐπεὶ καὶ ἡμεῖς διψῶμεν ἐπὶ σοὶ γελῶντες. Ὁ  
 δ' αὖ Σώκράτης εἶπεν, ἀλλὰ πίνειν μὲν, ὦ ἄνδρες, καὶ  
 ἐμοὶ πάνυ δοκεῖ· τῷ γὰρ ὄντι ὁ οἶνος ἀρδων τὰς ψυχὰς,  
 τὰς μὲν λύπας, ὥσπερ ὁ μανδραγόρας τοὺς ἀνθρώπους,  
 κοιμίζει, τὰς δὲ φιλοφροσύνας, ὥσπερ ἔλαιον φλόγα,

24. καὶ ἐμοὶ] Ex Stobæo p. 170. ubi est πίνειν μὲν ὧδε καὶ μοι, Zeune recepit formam καὶ μοι. Ubi Codex Paris. A. a Grotio comparatus ὧ ἄνδρες addit.

τοὺς ἀνθρώπους] Athenæus p. 504. articulum omisit, Stobæus p. 370. dat ἄνδρα, Artemidorus i. 68. ἀνδρὸς, ubi Cornarius ἀνίας vel ὀδύνas vertendo reddidit. Codex Paris. A. Stobæi priore in loco dat τοῖς ἀνθρώποις.

φιλοφροσύνας, ὥσπερ ἔλαιον] Novavit quædam recens Athenæi Editor, cujus novæ Editionis pars postrema, quæ librum Athenæi undecimum et duodecimum tenet, nunc demum ad me pervenit. Is igitur scripturam librorum scriptorum et Venetæ Editionis τὰς δὲ (omissis verbis φιλοφροσύνας ὥσπερ ἔλαιον) φλόγας. ἐγείρει restituit, et numerum pluralem φλόγας Xenophonti etiam restituendum esse suspicatur. Fateor equidem, pronunciationi verborum ita consuli, verum usus pluralem numerum φλόγας ne poetis quidem concessisse videtur, nec ejus ulla major ad significandum vis hic esse mihi videtur. Pro ἀνδρῶν Epitome scripta ἀνθρώπων dat. Deinde ὥραις διαπλοῦσθαι scriptum habent pro vulgata Xenophontis scriptura αὔραις διαπνέσθαι non solum omnes scripti libri Athenæi et Epitomæ, sed ipsa etiam Veneta Editio; et recens Editor etiam atque etiam videntum censet, ne unice vera hæc sit scriptura, ipsique Xenophonti restituenda; apud quem ipsi quidem non elegantissime, ut Casaubono, sed perincommode vulgo legi ταῖς αὔραις, in ista utique orationis conexione, videtur. Verbum διαπλοῦσθαι videri significatum haud multo diversum habere ab eo, quem habet cognatum ἀναπλοῦσθαι, scilicet expandi. Ejus exemplum mire huc faciens ex Dioscoride ii. 188. positum esse a Stephano: ὅτι κατὰ τοὺς οἰ-

κίους καιροὺς ἀναπλούμενον βότρυς ἀνίσσιν, quod justo tempore expansum racemos emittit. Saraceni editio cap. 189. numerat et locum vertit: dehiscens pandensque sese. Similitudo significationis si qua est in utroque loco, res significata etiam debet esse similis. Ibi igitur corpus minutum, milio simile, dicitur explicari et expandi in racemum grana ferentem; contra Xenophon plantam ait pluvia aqua irrigatam simul et vento modico agitatam non solum erectam surgere, sed etiam florescentem ad fructum pervenire. Egregie et vere Seneca Q. N. v. c. 18. dedit deus ventos—ad alendos satorum atque arborum fructus: quos ad maturitatem cum aliis causis adducit ipsa jactatio, attrahens cibum in summa, et ne torpeat, movens. Habes interpretationem verborum ταῖς αὔραις διαπνέσθαι. At si Athenæi librorum ταῖς ὥραις διαπλοῦσθαι probaveris, vereor ut commodam interpretationem excogitare possis. Athenæi enim Editor verbum διαπλοῦσθαι interpretatus locum Xenophontis minime omnium explicuit. Planta enim, quæ in altum jam surrexit, recte dici non potest in ramos furculosve explicari vel expandi ταῖς ὥραις. Horæ enim hæ ipsæ pluviis rigant, erigunt et in altum evocant plantam, non solum in ramos furculosque explicant. Quodsi verbum διαπλοῦσθαι, ut in loco Dioscoridis, ad fructum referre volueris, tum verba aliquot addenda erant, sine quibus notio fructificandi verbo διαπλοῦσθαι tribui vel accedere non potest. Redit deinde eadem difficultas, quod Horis vel tempestatī assignatur fructificatio sola, cum iisdem debeat omnis plantarum natura, proceritas et lætitia. Accedit, quod sequens verbum ἀναπνέειν in homine cum plantis comparato manifesto refertur ad διαπνέειν



ἐγείρει. Δοκεῖ μέντοι μοι καὶ τὰ τῶν ἀνδρῶν σώματα<sup>25</sup>  
ταῦτὰ πᾶσχειν, ἅπερ καὶ τὰ τῶν ἐν γῇ Φυομένων. Καὶ  
γὰρ ἐκεῖνα, ὅταν μὲν ὁ Θεὸς αὐτὰ ἄγαν ἀθρόως ποτίζει,  
οὐ δύναται ὀρθόσθαι, οὐδὲ ταῖς αὔραις διαπνεῖσθαι.  
Ὅταν δ', ὅσῳ ἥδεται, τοσοῦτο πίνη, καὶ μάλα ὀρθὰ τε  
αὖξεται, καὶ θάλλοντα ἀφικνεῖται εἰς τὴν καρπογονίαν.  
Οὕτω δὲ καὶ ἡμεῖς ἦν μὲν ἀθρόον τὸ ποτὸν ἐγχεώμεθα,<sup>26</sup>  
ταχὺ ἡμῖν καὶ τὰ σώματα καὶ αἱ γνῶμαι σφαλοῦνται,  
καὶ οὐδὲ ἀναπνεῖν, μὴ ὅτι λέγειν τι δυνησόμεθα· ἦν δὲ  
ἡμῖν οἱ παῖδες μικραῖς κύλιξι πυκνὰ ἐπιψεκάζωσιν,  
(ἵνα καὶ ἐγὼ ἐν Γοργείοις ῥήμασιν εἶπω) οὕτως οὐ βιαζό-

σθαι illud de plantis usurpatum. Igitur vulgatam librorum omnium Xenophontis scripturam unice veram esse cenfeo.—Postea libri scripti Athenæi cum editione Veneta tenent τάχα ἡμῶν—μὴ ὅτι λέγειν (omisso τι) δυνησόμεθα. Recte eam scripturam Athenæo restituit Editor; in Xenophonte contra pariter librorum scriptorum et editorum omnium fidem tuendam mihi esse cenfui; quamquam τι commodè abesse posse non infitior.—Quod sequitur in Xenophonte πυκνὰ ἐπιψεκάζωσι, prius vocabulum editio Veneta cum libris scriptis in μικρὰ, alterum in ἐπιψεκάζωσιν mutat Codex A. utramque scripturam prætulit Athenæi Editor, comparans Mœrin: Ψακᾶς, Ἀττικῶς, Ψεκᾶς, Ἑλληνικῶς. In Athenæo vi. p. 269. Ψακαζέτω ἄρτοισιν. xii. p. 600. Ψακαδεσσιν habent libri scripti, non Ψεκάδεσσιν. Hesychius ἐψάκασαν, ἑσταξαν habet. Equidem nunc utramque scripturam vulgatæ Xenophontis plane præfero. πυκνὰ enim contrariam sententiæ Socratis habere videtur significationem.—Denique Athenæus recens habet: ἵνα καὶ ἐγὼ Γοργείοισιν ῥήμασιν εἶπω—οὐ βιαζόμενοι μεθύειν ὑπὸ τοῦ οἴνου. Scilicet præpositionem ἐν omittunt libri scripti cum editione Veneta: Γοργείοισιν tamen minime ferendum erat novo Editori, quippe a Γοργῶ derivatum, non a Γοργίας. Itaque Γοργείοις scribendum fuerat.

25. Δοκεῖ] Stobæus δοκεῖ γε μέντοι habet ex h. l. Sequens σώματα pro

vulgato συμπόσια ex Athenæo suadente Stephano primus admisit Welfius; idem Stephanus vulgatum ταῦτα cum vulgari ταῦτα commutari iussit, quod fecerat antea Castalio.

τὰ τῶν ἐν γῇ] Stobæus ἐν τῇ γῇ habet, Castalio τὰ ἐν γῇ φυόμενα edit. Deinde τοσοῦτον edd. vett. τοσοῦτον Stobæus.

διαπνεῖσθαι] Antoninus philosoph. vi. 16. οὔτε τὸ διαπνεῖσθαι, ὡς τὰ φυτὰ, τίμιον, οὔτε τὸ ἀναπνεῖν, ὡς τὰ βοσκήματα καὶ θηρία. Idem tamen iii. 1. διαπνεῖσθαι etiam de homine pro ἀναπνεῖν usurpavit; ubi liber Vaticanus διοπνεῖσθαι scriptum habet. In Athenæi Codd. et Excerptis scriptum αὔραις διαπλοῦσθαι testatur Casaubonus.

26. Οὕτω δὲ] Codex Paris. A. Stobæi δὲ omisit. δὴ dedit Athenæus et mox καὶ ἡμῶν, quod posterius probabat Brodæus.

ἐπιψεκάζωσιν] Aldina Athenæi editio μικρὰ pro πυκνὰ habet, testante Stephano. Cicero Catonis c. xiv. et pocula delectant me, sicut in Symposio Xenophontis, minuta atque vorantia. Cf. etiam Sympof. Platonis fest. iv. Verbum ex h. l. duxit Lucianus tom. iii. p. 250: αἰτίῃ τὴν τύχην οὐδ' ὀλίγα σοι τῶν χαρίτων ἐπιψεκάσαν.

Γοργείοις] Supra Gorgias est inter Calliæ præceptores cap. i. fest. v. Fuit Leontinus, missus Athenas, ut Atheniensium societatem Leontinis conciliaret, Olympiadis 88. anno 2. teste Diodoro xii. 52. id est post mor-

μενοι ὑπὸ τοῦ οἴνου μεθύειν, ἀλλ' ἀναπειθόμενοι, πρὸς τὸ  
 27 παιγνιωδέστερον ἀφιζόμεθα. Ἐδόκει μὲν δὴ ταῦτα πᾶ-  
 σι· προσέθηκε δὲ ὁ Φίλιππος, ὡς χρὴ τοὺς οἰνοχόους  
 μιμῆσθαι τοὺς ἀγαθοὺς ἀρματηλάτας, θᾶττον περιε-  
 λαύνοντας τὰς κύλικας. Οἱ μὲν δὴ οἰνοχόοι οὕτως  
 ἐποίουν.

## CAPUT III.

1 ΕΚ δὲ τούτου συνηρμοσμένη τῇ λύρᾳ πρὸς τὸν αὐλὸν  
 ἐκιδάρισεν ὁ παῖς, καὶ ἤσεν. Ἐνθα δὴ ἐπήνεσαν μὲν  
 ἅπαντες· ὁ δὲ Χαρμίδης καὶ εἶπεν, ἀλλ' ἐμοὶ μὲν δοκεῖ,  
 ὦ ἄνδρες, ὥσπερ Σωκράτης ἔφη τὸν οἶνον, οὕτω καὶ αὕτη  
 ἡ κρᾶσις τῶν τε παιδῶν τῆς ὥρας καὶ τῶν Φθόγγων τὰς  
 2 μὲν λύπας κοιμίζειν, τὴν δὲ ἀφροδίτην ἐγείρειν. Ἐκ  
 τούτου δὲ πάλιν εἶπεν ὁ Σωκράτης, οὔτοι μὲν δὴ, ὦ ἄν-  
 δρες, ἱκανοὶ τέρπειν ἡμᾶς φαίνονται· ἡμεῖς δὲ τούτων οἶδ'  
 ὅτι πολὺ βελτίονες οἴομεθα εἶναι· οὐκ αἰσχρὸν οὖν, εἰ

tem Periclis, quæ accidit Olymp. 87, 4. Cum Diodoro concinit Plato in Gorgia p. 149. ed. Bip. in quo Dialogo Plato facit Socratem colloquentem cum Gorgia apud Calliclem demagogum commorante; quarto igitur anno ante mortem Hipponici, patris Calliæ, quam contigisse in pugna ad Delium Olymp. 89. anno 1. docui in Disputatione de tempore Symposii Xenophonteï. Floruit Gorgias tanta ingenti facundiaque laude Athenis, ut, quod ait Olympiodorus in Commentario ad Gorgiam Platonis (excerpto in editione Lipsiensi Findeisenii p. 606.) Athenientes dies illos, quibus artem suam publice ostentabat spectandam, festos (ἑορτάς), orationem ipsam lampades vocarent. Troilus in Prolegomenis ad Hermogenem (ibidem excerptis) cola nominavit pro oratione (κῶλα—λόγους), quia Gorgiæ oratio in membra concisa, non longo verborum circuitu seu periodis comprehensa

fuisse videtur. Socrates igitur, ut Calliæ Gorgiæ auditori et admiratori gratificetur, utitur verbis aliquot Gorgiæ.

μεθύειν] Verbum omisit Stobæus. Mihi deesse videtur aliqua pars orationis, futurum verbi alicujus, quod respondeat sequenti ἀφιζόμεθα. Deinde παιδιωδέστερον habet margo Stephan. παιγνιωδέστερα edidit Castalio.

27. περιελαύνοντας] Ridiculus homo verbo aurigarum utitur, ubi vulgo dicebatur περιφέρειν, περιάγειν, περισοβεῖν, docente Berglero ad Alciphronis i. Epist. 22.

1. ἀφροδίτην] Cum Moschio Lange εὐφροσύνην præfert, addens saltem esse castis auribus vulgata tolerabiliorem hanc lectionem. Certe hic sermo Charmidem pauperem, paupertate sua gloriantem cap. iv. 29. et strenuum Socratis discipulum minime decere videtur.

2. οὐκ αἰσχρὸν] Pertinet huc locus Platonis in Protagora p. 162. ed. Bip.



μηδ' ἐπιχειρήσομεν συνόντες ὠφελεῖν τι ἢ εὐφραίνειν ἀλλήλους ; Ἐντεῦθεν εἶπον πολλοὶ, σὺ τοίνυν ἡμῖν ἐξηγοῦ, ποίων λόγων ἀπτόμενοι μάλιστ' ἂν ταῦτα ποιοῖμεν. Ἐγὼ μὲν τοίνυν, ἔφη, ἥδιστ' ἂν ἀπολάβοιμι παρὰ Καλ-<sup>3</sup> λίου τὴν ὑπόσχεσιν. Ἐφη γὰρ δήπου, εἰ συνδειπνοῖμεν, ἐπιδείξειν τὴν αὐτοῦ σοφίαν. Καὶ ἐπιδείξω γε, ἔφη, εἰ καὶ ὑμεῖς ἅπαντες εἰς μέσον φέρετε, ὅ τι ἕκαστος ἐπίστασθε ἀγαθόν. Ἄλλ' οὐδεὶς σοι, ἔφη, ἀντιλέγει τὸ μὴ οὐ λέξαι, ὅ τι ἕκαστος ἡγεῖται πλείστου ἄξιον ἐπίστασθαι. Ἐγὼ μὲν τοίνυν, ἔφη, λέγω ὑμῖν, ἐφ' ᾧ μέ-<sup>4</sup> γιστον φρονῶ. Ἀνθρώπους γὰρ οἶμαι ἱκανὸς εἶναι βελτίους ποιεῖν. Καὶ ὁ Ἀντισθένης εἶπε, πότερον τέχνην τινὰ βαναυσικὴν, ἢ καλοκαγαθίαν διδάσκων ; Ἡ καλοκαγαθία ἐστὶν ἡ δικαιοσύνη ; Νὴ Δί', ἔφη ὁ Ἀντι-

δομώτατον τοῖς συμποσίοις τοῖς τῶν φηύλων καὶ ἀγοραίων ἀνθρώπων· καὶ γὰρ οὗτοι διὰ τὸ μὴ δύνασθαι ἀλλήλοις δι' ἑαυτῶν συνεῖναι ἐν τῷ πότῳ μηδὲ διὰ τῆς ἑαυτῶν φωνῆς καὶ τῶν λόγων τῶν ἑαυτῶν, ὑπὸ ἀπαιδευσίας τιμίας πνιούσαις αὐλητρίδας, πολλοὺ μισθούμενοι ἀλλοτριαν φωνὴν τὴν τῶν ἀλλῶν, καὶ διὰ τῆς ἐπεικῶν φωνῆς ἀλλήλοις συνείσιν· ὅπου δὲ καλοὶ καγαθοὶ συμπόται καὶ πεσπαυμένοι εἰσίν, οὐκ ἂν ἴδοις οὔτ' αὐλητρίδας οὔτ' ὀρχηστρίδας οὔτε ψαλτρίδας, ἀλλὰ αὐτοὺς αὐτοῖς ἱκανοὺς ὄντας συνεῖναι ἄνευ τῶν λήρων τε καὶ παιδιῶν τούτων διὰ τῆς αὐτῶν φωνῆς λέγοντάς τε καὶ ἀκούοντας ἐν μέτρῳ ἑαυτῶν κοσμίως, καὶ πᾶν πολὺν οἶνον πίωσιν. Compara etiam Symposii Platonici fest. 5.

Ἐντεῦθεν εἶπον] Aldina dedit ἐντεῦθεν εἶ παμπόλλοι, quod mirum in modum potest Cornarium, varia tentantem p. 11. Præfationis.

3. Ἐγὼ μὲν τοίνυν] Stephanum secutus Weiske μὲν omisit, quod est in edd. vett. omnibus.

ἀπολάβοιμι] Audacter vulgatum ἀπολαύοιμι correxi, quod tot aliis in locis cum altero fuit permutatum. Exfolvendum erat prius Calliæ debitum ante, quam Socrates eo possit

frui. Sed vitium arguit inprimis vitiosa verbi ἀπολαύοιμι conjunctio cum accusativo casu et παρὰ. Cyrop. v. 4, 19. τοῦ πράγματος τούτου ἀπολαύσαι τι ἀγαθόν. Memor. i. 6, 2. τῶν ἀντιᾶ τῆς σοφίας ἀπολαύειν. Cf. de Rep. Laced. vi. 1. Hiero vii. 9. Plato Rep. i. p. 153. Deinde diversa est significatio verbi ἀπολαύειν, *fructum percipere ex aliqua re*, quæ est aliena ab hoc loco, ut sequens ἐπιδείξω et φέρειν εἰς μέσον demonstrant.

ἐπίστασθε] Castalio ἐπίσταται edit.

4. πότερον] Margo Villoif. ποτέρων habet.

Ἡ καλοκαγαθία] Sic recte Weiske mutavit vulgarem scripturam Ἡ, quod faciendum viderat etiam Heindorfius meus. Præterea melius præmitterentur verba aliquot Calliæ orationem significantia, veluti: Ὁ δὲ Καλλίας εἶπε, recte monente Weiskio. Scilicet Ribittus vertit: *Probitatem, inquit Callias. Sed probitas esse justitia* ? Is igitur scriptum legisse videbatur Zeunio, τὴν καλοκαγαθίαν, ἔφη ὁ Καλλίας. Ἄλλ' ἡ καλοκαγαθία ἐστὶν ἡ δικ.

σθένης, ἤγε ἀναμφιλογωτάτη. Ἐπεῖτοι ἀνδρεία μὲν καὶ σοφία ἔστιν ὅτε βλαβερά καὶ φίλοις καὶ πόλει δοκεῖ εἶναι, ἡ δὲ δικαιοσύνη οὐδὲ κατ' ἐν συμμίσγνυται τῇ ἀδικίᾳ. Ἐπειδὴν τοίνυν καὶ ὑμῶν ἕκαστος εἶπῃ, ὅ τι ἄφελιμον ἔχει, τότε καὶ γὰρ οὐ φθονήσω εἰπεῖν τὴν τέχνην, δι' ἧς τοῦτο ἀπεργάζομαι. Ἀλλὰ σὺ αὖ, ἔφη, λέγε, ὦ Νικήρατε, ἐπὶ ποία ἐπιστήμη μέγα φρονεῖς. Καὶ ὅς εἶπεν, ὁ πατὴρ ὁ ἐπιμελούμενος, ὅπως ἀνὴρ ἀγαθὸς γενοίμην, ἠνάγκασέ με πάντα τὰ Ὀμήρου ἔπη μαθεῖν καὶ νῦν δυνάμην ἂν Ἰλιάδα ὅλην καὶ Ὀδύσειαν ἀποστόματος εἰπεῖν. Ἐκείνο δ', ἔφη ὁ Ἀντισθένης, λέληθές σε, ὅτι καὶ οἱ ραψῶδοι πάντες ἐπίστανται ταῦτα τὰ ἔπη; Καὶ πῶς ἂν, ἔφη, λεληῆσθαι ἀκροάμενόν γε αὐτῶν ὀλίγου ἂν ἐκάστην ἡμέραν; Οἷσθ' ἂν τι οὖν ἔθνος, ἔφη, ἡλιθιώτερον ραψῶδων; Οὐ μὰ τὸν Δί', ἔφη ὁ Νικήρα-

βλαβερά] In hoc ergo ἀνδρεία καὶ σοφία dici possunt ἀδικεῖν eos, qui possident et exercent eas; itaque ἀνδρεία καὶ σοφία commune aliquid interdum cum ἀδικία habere dicuntur; contra vero δικαιοσύνη nunquam ἀδικεῖ. Vides ex verbi ambiguitate et significatione impropria rationem, ut sæpe in Socraticis dialogis, concludi.

ἡ δὲ δικαιοσύνη] Lange putat, eum de καλοκάγαθία fit sermo, non de δικαιοσύνη, hæc ita esse corrigenda: ἡ δὲ καλοκάγαθία. Sed fecellit eum vulgata lectio ἡ καλοκάγαθία pro ἡ καλ. quam Weiskio præcunte dedi.

5. καὶ ὑμῶν ἕκαστος] Sic Castal. et Ribitt. pro ἡμῶν vulgato. Sic est fest. 3. ἰὰν καὶ ὑμεῖς ἅπαντες ab eodem Callia prolutum.

ὁ πατὴρ ὁ ἐπιμελούμενος] Bachius articulum ὁ deleri voluit. Sensit igitur acute eum impedire orationem. Sufficor fuisse olim scriptum ὁ πατὴρ ὁ ἑμὸς ἐπιμελούμενος.

ἀπὸ στόματος εἰπεῖν] Grammaticus in Biblioth. Coislin. p. 481. Ἀποστοματίσις, Ξενοφῶν ἐν τῇ ἀναβάσει, Πλάτων Θαιτήτῳ. Sed in Anabasi vocabulum non extat. Contra in Memor.

iii. 6, 9. est ἀπὸ στόματος εἰπεῖν, ubi vide dicta in Indice. Ceterum Niceratus cum rhapsodis suæ ætatis certamen iniit festis diebus a Solone olim institutis, ibique aliquando victus fuit a Praty. Testis est locus Aristotelis Rhetor. iii. 11, 13. τὸν Νικήρατον φάναι Φιλοκτήτην εἶναι δαδηγμένον ὑπὸ Πράτυος, ὥσπερ εἰκασε Θρασύμαχος ἰδὼν τὸν Νικήρατον ἡττημένον ὑπὸ Πράτυος, ραψῶδούντα, κομῶντα δὲ καὶ αὐχμηρὸν ἔτι. ubi Interpres κομῶντα vertit comata: cum κομῶν sit fere semper juvenis læti et gestientis signum. Ceterum ut metaphora a Thrasymacho usurpata rectius intelligatur, puto argumentum carminis recitati a Nicerato fuisse Philoctetem, cujus infortunium ab hydro morbi commemorat obiter Homerus Il. ii. 722. Fabulam exposuerat in Iliade parva Lesches. Vide annotationem Heynii ad locum Homeri p. 380. Quid igitur, si statuiamus inde fuisse recitatum locum de Philoctete a Nicerato? Niceratum ἐποποιὸν Thucydidi æqualem ætate memorat Marcellinus in Vita Thucydidis.



τος· οὐκ οὐκ ἐμοίγε δοκεῖ. Δῆλον γὰρ, ἔφη ὁ Σωκράτης, ὅτι τὰς ὑπονοίας οὐκ ἐπίστανται. Σὺ δὲ Στησιμβρότῳ τε καὶ Ἀναξιμάνδρῳ καὶ ἄλλοις πολλοῖς πολὺ δέδωκας ἀργύριον, ὥστε οὐδέν σε τῶν πολλοῦ ἀξίων λέληθε. Τί γὰρ σὺ, ἔφη, ὦ Κριτόβουλε, ἐπὶ τίνι μέγιστον φρονεῖς; Ἐπὶ κάλλει, ἔφη. Ἡ οὖν καὶ σὺ, ὁ Σωκράτης ἔφη, ἔξεις λέγειν, ὅτι τῷ σῷ κάλλει ἱκανὸς εἶ βελτίους ἡμᾶς ποιεῖν; Εἰ δὲ μὴ, δῆλόν γε ὅτι φαῦλος φανοῦμαι. Τί γὰρ σὺ, εἶπεν, ἐπὶ τίνι μέγα φρονεῖς, ὦ Ἀντίσθενες; Ἐπὶ πλούτῳ, ἔφη. Ὁ μὲν δὴ Ἑρμογένης ἀνῆρετο, εἰ πολὺ εἴη αὐτῷ ἀργύριον. Ὁ δὲ ἀπάμοσε μηδὲ ὀβολόν. Ἀλλὰ γῆν πολλήν, ἔφη, κέκτησαι; Ἴσως ἂν, ἔφη, Αὐτολύκῳ τούτῳ ἱκανὴ γένοιτο ἐγκονίσασθαι. Ἀκουστέον 9 ἂν εἴη καὶ σοῦ. Τί γὰρ σὺ, ἔφη, ὦ Χαρμίδη, ἐπὶ τίνι μέγα φρονεῖς; Ἐγὼ αὖ, ἔφη, ἐπὶ πενία μέγα φρονῶ. Νῆ Δί', ἔφη ὁ Σωκράτης, ἐπ' εὐχαρίστῳ γε πράγματι. Τοῦτο γὰρ δὴ ἥκιστα μὲν ἐπίφθονον, ἥκιστα δὲ περιμά-

6. οὐκ οὐκ ἐμοίγε δοκεῖ] Weiskio negatio Nicerati eo pertinere videtur, ut Antistheni contradicat; quare suspicatur deesse aliquid, velut ὅπερ σοί. Contra Socratis affirmatio videtur eo ducere, ut putemus Niceratum voluisse assentiri Antistheni.

τὰς ὑπονοίας] Initia tunc jacta allegoricæ interpretationis Homeri carminum hinc egregie explicat Wolf in Prolegomenis p. clxii. Deinde ἔδωκας habet Juntina, ut paulo antea ὀλίγον pro ὀλίγου.

Στησιμβρότῳ] Thafio, interpreti Homeri, non rhapsodo, ut etiam ex h. l. et Platónico in Ione arguit Müller ad Plat. Ionem p. 12. ubi cum Glaucōne memoratur, quem Teium esse puto, de quo Aristoteles Rhetor. iii. 1, 3. Stefimbrotum cum Cimōne imperatore Atheniensium versatum antestatur Plutarchus in vita Cimōnis cap. iv. Anaximandrum nec ipse doctissimus omnium carminum Homericorum historicus novit,

quis homo fuerit. Cf. Prolegom. l. c. Weiske Milesium, historicum, intelligi putabat.

7. ὁ Σωκράτης ἔφη] Ita cum Ribitto Castalio, Stephan. secunda et Leoncl. pro vulgato antea ὦ Σώκρατες, ἔφη.

8. Τί γὰρ σὺ] Juntina σὺ omisit. Ad sequens εἶπεν intellige ὁ Σωκράτης.

Ὁ μὲν δὴ] Ita Juntina et Zeuniana, ὁ δὲ Aldina et Stephan. ὁ δὲ ex Leonclaviana, Welfiana et Bachiana repetiit Weiske.

ἀπάμοσε] Index Zeunianus habet ἀπόμνημι, jurando affirmo seu nego. Pestime! Est potius abjuro, ejuro. Sequitur enim semper negatio vel intelligitur apud Xenophontem et ceteros scriptores Atticos.

9. Ἐγὼ αὖ] Juntina ἐγὼ ἂν dedit, deinde μεγαλοφρονῶ Stobæus, postea εὐχαρίστῳ margo Steph.

Τοῦτο γὰρ δὴ] Stobæus scriptus γὰρ omittit.

χῆτον καὶ ἀφύλακτον ὃν σῶζεται, καὶ ἀμελούμενον ἰσχυ-  
 10 ρότερον γίγνεται. Σὺ δὲ δὴ, ἔφη ὁ Καλλίας, ἐπὶ τίνι  
 μέγα Φρονεῖς, ὦ Σώκρατες; Καὶ ὅς, μάλα σεμνῶς  
 ἀνασπάσας τὸ πρόσωπον, ἐπὶ μαστροπείᾳ, εἶπεν. Ἐπεὶ  
 δὲ ἐγέλασαν ἐπ' αὐτῷ, ὑμεῖς μὲν γελάτε, ἔφη· ἐγὼ δὲ  
 οἶδ' ὅτι καὶ πάνυ ἂν πολλὰ χρέματα λαμβάνοιμι, εἰ  
 11 βουλοίμην χρῆσθαι τῇ τέχνῃ. Σὺ γε μὴν, δηλῶν ἔφη ὁ  
 Λύκων τὸν Φίλιππον, ἐπὶ τῷ γελωτοποιεῖν μέγα Φρονεῖς;  
 Δικαιότερόν γ', ἔφη, οἶμαι, ἢ Καλλιππίδης ὁ ὑποκριτής,  
 ὅς ὑπερσεμνύνεται, ὅτι δύναται πολλοὺς κλαίοντας καθί-  
 12 ζειν. Οὐκ οὖν καὶ σὺ, ἔφη ὁ Ἀντισθένης, λέξεις, ὦ Λύ-  
 κων, ἐπὶ τίνι μέγα Φρονεῖς. Καὶ ὅς ἔφη· οὐ γὰρ ἅπαν-  
 τες ἴστε, ἔφη, ὅτι ἐπὶ τούτῳ τῷ υἱεῖ; Οὗτός γε μὴν, ἔφη  
 τις, δῆλον, ὅτι ἐπὶ τῷ νικηφόρος εἶναι. Καὶ ὁ Αὐτόλυκος  
 13 ἀνευρυθριάσας εἶπε, μὰ Δί' οὐκ ἔγωγε. Ἐπεὶ δὲ ἅπαν-  
 τες ἤσθεντες, ὅτι ἤκουσαν αὐτοῦ Φωνήσαντος, προσέβλε-

10. ἀνασπάσας τὸ πρόσωπον] Ita τὰς  
 ὀφρῦς ἀνασπᾶν est in Aristophanis A-  
 charn. 1068.

ἐπ' αὐτῷ] Vulgatum αὐτὸν cum  
 Abreschio in Observat. Miscellan.  
 Belgicis III. tom. iii. p. 531. correxit  
 Weiske, male defendit Zeune com-  
 parato loco Cyropæd. ii. 2, 6.

11. Καλλιππίδης] Mutavi scriptu-  
 ram vulgarem Καλλιπίδης. Est enim  
 Καλλιππίδης ὁ τραγῳδός, qui teste A-  
 thenæo xii. p. 535. Alcibiadem in  
 patriam redeuntem comitatus erat O-  
 lympiade 94. quem eundem Plutar-  
 chus in Alcibiade c. 32. τὸν τῶν τρα-  
 γωδιῶν ὑποκριτὴν vocat. Eundem in  
 Asia commemorantem Olympiadis 96.  
 anno 4. memorat Polyænus Strateg.  
 vi. 10. una cum Nicostrato. Cf. Xe-  
 noph. Hellenic. iv. 8, 16. In vita So-  
 phoclis est: Καλλιππίδην ὑποκριτὴν  
 ἀπὸ ἐργασίας ἐξ' Ὀποῦντος ἦκοντα παρὰ  
 τὰς Χόας πέμψαι αὐτὰρ σταφυλὴν. ubi  
 de morte Sophoclis agitur. Forte  
 eundem actorem respicit fragmentum  
 Aristophaneum apud Pollucem x. 29.  
 a Toupio correctum: ὥσπερ εἰ Καλλιπ-

πίδης ἐπὶ τοῦ κορήματος καθίζομαι χα-  
 μαί. Aristoteles de Poetica xxvii. sect.  
 2. ὡς λίαν γὰρ ὑπερβάλλοντα σίθηκον  
 ὁ Μυνίσκος (Æschyli tragediarum  
 actor) τὸν Καλλιππίδην ἐκάλεε, deinde  
 sect. 7. οὐδὲ κίνησις ἅπαντα ἀποδοκιμά-  
 ζεται, ἀλλ' ἢ φαύλαν, ὅπερ καὶ Καλ-  
 λιππίδης ἐπετιμᾶτο. Plutarchus de Glo-  
 ria Atheniensium p. 92. ed. Hutten.  
 Τραγικοί δ' αὐτοῖς ὑποκριταὶ Νικόστρα-  
 τοι καὶ Καλλιππίδαι καὶ Μυνίσκοι καὶ  
 Θεόδωροι καὶ Πᾶλοι συνήτῳσαν. Diver-  
 sus est Callippides, quem in prover-  
 bio nominant Græci, apud Sueton-  
 ium Tib. xxxviii, et Ciceronem Ep.  
 ad Attic. xiii. 12. quem cum hoc  
 nostro permutavit G. Hermann ad  
 Aristotelis locum supra laudatum.

κλαίοντας καθίζειν] Nullus hic est  
 jocus ex ambiguo quæsitus, sed actor  
 tragicus exprimit lacrimas spectatori-  
 bus sedentibus. Contra κλαίοντα κα-  
 θιστάναι stantem dixit Euripides An-  
 drom. versu 635.

12. ὅτι ἐπὶ] Edd. vett. ὅτι omit-  
 tunt. Ita sect. 13. fola Juntina ὅτι ἐπὶ  
 τῷ πατρὶ dat, ceteræ ὅτι omittunt.



ψαν, ἤρετό τις αὐτὸν, ἀλλ' ἐπὶ τῷ μὴν, ὃ Αὐτόλυκε;  
 Ὁ δ' εἶπεν, ἐπὶ τῷ πατρί. Καὶ ἅμα ἐνεκλίθη αὐτῷ.  
 Καὶ ὁ Καλλίας ἰδὼν, ἄρ' οἶσθα, ἔφη, ὃ Λύκων, ὅτι  
 πλουσιώτατος εἶ ἀνθρώπων; Μὰ Δί', ἔφη, τοῦτο μέντοι  
 ἐγὼ οὐκ οἶδα. Ἀλλὰ λανθάνει σε, ὅτι οὐκ ἂν δέξαιο  
 τὰ βασιλέως χρήματα ἀντὶ τοῦ υἱοῦ; Ἐπ' αὐτοφώρῳ εἶ-  
 λημμαι, ἔφη, πλουσιώτατος, ὡς εἴοικεν, ἀνθρώπων ὢν.  
 Σὺ δέ, ἔφη ὁ Νικήρατος, ὃ Ἑρμόγενης, ἐπὶ τίνι μάλιστα 14  
 ἀγάλλῃ; Καὶ ὅς, ἐπὶ φίλων, ἔφη, ἀρετῇ καὶ δυνάμει,  
 καὶ ὅτι τοιοῦτοι ὄντες ἐμοῦ ἐπιμέλονται. Ἐνταῦθα τοίνυν  
 πάντες προσέβλεψαν αὐτῷ, καὶ πολλοὶ ἅμα ἤροντο, εἰ  
 καὶ σφίσι δηλώσοι αὐτούς. Ὁ δέ εἶπεν, ὅτι οὐ φθο-  
 νήσει.

## CAPUT IV.

ΕΚ τούτου ἔλεξεν ὁ Σωκράτης, οὐκοῦν λοιπὸν ἂν εἴη 1  
 ἡμῖν, ἃ ἕκαστος ὑπέσχετο, ἀποδεικνύναι, ὡς πολλοῦ  
 ἀξιά ἐστιν. Ἀκούοιτ' ἂν, ἔφη ὁ Καλλίας, ἐμοῦ πρῶτον.  
 Ἐγὼ γὰρ ἐν τῷ χρόνῳ, ὃ ὑμῶν ἀκούω ἀπορούντων, τί τὸ  
 δίκαιον, ἐν τούτῳ δικαιοτέρους τοὺς ἀνθρώπους ποιοῶ.  
 Καὶ ὁ Σωκράτης, πῶς, ὃ λῶστε; ἔφη. Διδούς νῆ Δί'  
 ἀργύριον. Καὶ ὁ Ἀντισθένης ἐπαναστὰς μάλα ἔλεγ- 2  
 κτικῶς αὐτὸν ἐπῆρετο, οἱ δὲ ἄνθρωποι, ὃ Καλλία, πό-  
 τερον ἐν ταῖς ψυχαῖς, ἢ ἐν τῷ βαλαντίῳ τὸ δίκαιόν σοι  
 δοκοῦσιν ἔχειν; Ἐν ταῖς ψυχαῖς, ἔφη. Κᾶπετα σὺ  
 εἰς τὸ βαλάντιον διδούς ἀργύριον, τὰς ψυχὰς δικαιοτέ-  
 ρας ποιεῖς; Μάλιστα. Πῶς; Ὅτι διὰ τὸ εἰδέναι, ὡς  
 ἐστὶν ὅτεν πριάμενοι τὰ ἐπιτήδεια ἔχουσιν, οὐκ ἐθέλουσι

13. ἐνεκλίθη] Juntina ἀνεκλίθη,  
 Castalio ἐπ' αὐτῷ dedit. Weiskio ge-  
 stus Autolycei puerilis videtur, et is  
 simul additum aliquid laudis paternæ

desiderat.

2. ψυχᾶς, ἔφη] Juntina sola ἔφη  
 habet, ceteræ edd. omittunt.

3 κακουργοῦντες κινδυνεύειν. Ἡ καὶ σοὶ, ἔφη, ἀποδιδόασιν, ὅ τι ἂν λάβωσι; Μὰ τὸν Δί', ἔφη, οὐ μὲν δή. Τί δὲ ἀντὶ τοῦ ἀργυρίου; χάριτας; Οὐ μὰ τὸν Δί', ἔφη, οὐδὲ τοῦτο· ἀλλ' ἐνιοὶ καὶ ἐχθρόνως ἔχουσιν, ἢ πρὶν λαβεῖν. Θαυμαστά γ', ἔφη ὁ Ἀντισθένης, ἅμα εἰσβλέπων, ὡς ἐλέγχων αὐτὸν, εἰ μὲν πρὸς τοὺς ἄλλους δύνασαι  
 4 δικαίους ἂν ποιεῖν αὐτοὺς, πρὸς δὲ σαυτὸν οὐ. Καὶ τί τοῦτ', ἔφη ὁ Καλλίας, θαυμαστόν; οὐ καὶ τέκτονάς τε καὶ οἰκοδόμους πολλοὺς ὄρα, οἱ ἄλλοις μὲν πολλοῖς ποιοῦσιν οἰκίας, ἑαυτοῖς δὲ οὐ δύνανται ποιῆσαι, ἀλλ' ἐν μισθῷ αὐτοὶ οἰκοῦσι; καὶ ἀνάσχου μέντοι, ὦ σοφιστὰ,  
 5 ἐλεγχόμενος. Νῆ Δί', ἔφη ὁ Σωκράτης, ἀνεχέσθω μέντοι· ἐπεὶ καὶ οἱ μάντιες λέγονται δήπου ἄλλοις μὲν προαγορεύειν τὸ μέλλον, ἑαυτοῖς δὲ μὴ προορᾶν τὸ ἐπίον.  
 6 Οὗτος μὲν δὴ ὁ λόγος ἐνταῦθα ἐλήξεν. Ἐκ τούτου δὲ ὁ Νικήρατος, ἀκούειτ' ἂν, ἔφη, καὶ ἐμοῦ, ἃ ἔσσεσθε βελτίονες, ἢν ἐμοὶ συνῆτε. Ἴστε γὰρ δήπου, ὅτι ὁ Ὅμηρος ὁ σοφώτατος πεποίηκε σχεδὸν περὶ πάντων τῶν ἀνθρωπίνων. Ὅστις ἂν οὖν ὑμῶν βούληται ἢ οἰκονομικὸς ἢ δημογραφικὸς ἢ στρατηγικὸς γενέσθαι, ἢ ὅμοιος Ἀχιλλεῖ ἢ Αἴαντι ἢ Νέστορι ἢ Ὀδυσσεῖ, ἐμὲ θεραπεύετω. Ἐγὼ γὰρ ταῦτα πάντα ἐπίσταμαι. Ἡ καὶ βασιλεύειν, ἔφη

3. δικαίους ἂν ποιεῖν] Stephano obsecutus Welfius delevit ἂν, quæ particula dubitationem habet de effectu, quem prædicabat Callias.

4. ἐν μισθῷ αὐτοῖ] Vulgatum αὐταῖς ita correxuit Ernefti; ἐν αὐταῖς μισθῷ Castalio dedit, Stephanus ἐμισθούους αὐτὰς, vel μισθῷ αὐτὰς, vel μισθῷ ἐν αὐταῖς, vel μισθῷ αὐταῖς ἐνοικοῦσι, Æm. Portus ἐν μισθωταῖς coniecit, Bachius αὐταῖς deleri voluit. In Theophrasti Characterē xx. (vulgo xxiii.) 5. ἐν μισθωτῇ οἰκίᾳ οἰκῶν libri scripti alii ἐν μισθῷ τὴν οἰκίαν οἰκῶν habent.

ἀνάσχου] Castalio ἀνέχου edidit; contra Ernefti sequens verbum mutat in ἀνασχέσθω.

5. προαγορεύειν] Hoc primus Castalio dedit pro vulgato antea προσεγ. Ceterum Weiskio in dictis Calliæ et in toto hoc loco non videtur multum falis inesse; itaque putabat aliquid in eo latere, quod respiciat ad facta illius temporis nobis ignota. Quæ de ambiguo sensu verbi ἀνέχου et ἀνεχέσθω addit, diverse usurpati a Callia et Socrate, equidem non intelligo.

6. Ὅστις ἂν οὖν] Juntina ἂν omisit. βασιλεύειν] Jocosa vel potius invi-



ὁ Ἀντισθένης, ἐπίστασαι ; ὅτι οἷσθα ἐπαινέσαντα αὐτὸν  
τὸν Ἀγαμέμνονα, ὡς βασιλεύς τε εἴη ἀγαθὸς κρατερός  
τ' αἰχμητής. Καὶ ναὶ μὰ Δί', ἐφη, ἔγωγε, ὅτι ἀρμα-  
τηλατοῦντα δεῖ ἐγγὺς μὲν τῆς στήλης κάμψαι,

Αὐτὸν δὲ κλινθῆναι ἐϋξέστου ἐπὶ δίφρου

Ἦκ' ἐπ' ἀριστερὰ τοῖιν, ἀτὰρ τὸν δεξιὸν ἵππον

Κένσαι ὁμοκλήσαντ', εἷξαι τέ οἱ ἡνία χερσὶ.

Καὶ πρὸς τούτοις γε ἄλλο οἶδα, καὶ ὑμῖν αὐτίκα μάλ' ἢ  
ἔξεστι περᾶσθαι. Εἶπε γάρ που Ὀμηρος, ἐπὶ δὲ κρό-  
μυον ποτῶ ὄψον. Ἐὰν οὖν ἐνέγκῃ τις κρόμυον, αὐτίκα  
μάλα τοῦτό γε ὠφελημένοι ἔσονται· ἥδιον γὰρ πιεῖσθε.  
Καὶ ὁ Χαρμίδης εἶπεν, ὦ ἄνδρες, ὁ Νικήρατος κρομύων  
ὄζων ἐπιθυμῇ οἶκαδε ἐλθεῖν, ἢ ἡ γυνὴ αὐτοῦ πιστεύῃ,  
μὴ διανοηθῆναι μηδὲνα ἂν φιλῆσαι αὐτόν. Νῆ Δί', ἐφη  
ὁ Σωκράτης. Ἀλλ' ἄλλην που δόξαν γελοίαν κίνδυνος  
ἡμῖν προσλαβεῖν. Ὅψον μὲν γὰρ δὴ οὕτως ἔοικεν εἶναι  
τὸ κρόμυον, ὥστε οὐ μόνον ποτὸν ἀλλὰ καὶ σῖτον ἡδύνειν.

diosa quaestio ; uterque enim in civi-  
tate libera vivebat tyrannis et regibus  
infecta. Hinc invidiosæ quaestioni  
nihil respondet Niceratus, sed subjicit  
aliam responfionem.

στήλης] Locus est Iliad. xxiii. 335.  
quem expressit imitatione Sophocles  
Electrae versu 720. κείνος δ' ὑπ' αὐτὴν  
ἐσχάτην στήλην ἔχων ἔχρηπτ' αἰεὶ σύ-  
ριγγα· δεξιὸν τ' ἀνείς σειραῖον ἵππον εἶργε  
τὸν προσκείμενον. Scripturae varietate  
in loco Homericō obviam enar-  
ravit egregius Heyne p. 424. Cete-  
rum Lange Niceratum tam ineptum  
facit, ut hæc ipsa verba Homeri ab  
eo tracta putet ad artem imperandi  
demonstrandam ex poetâ Homericâ,  
quasi imperator cum auriga fuerit ab  
eo comparatus.

7. αὐτίκα μάλ'] Vulgatum αὐτίκα  
μὰ Δί', cum Wytenbachio ad Plu-  
tarchum de Sera N. V. p. 13. cor-  
rexerit Weiske.

γάρ που] Iliadis A. 629.

8. φιλῆσαι] Hinc Comicus Athe-

naei xlii. p. 572.

διὰ τοῦδ' ὁ πόρνος οὗτος οὐδὲ τῶν πρέ-  
σων

ἐκάστοδ' ἐπιδειπνεῖ μεθ' ἡμῶν· τοῦτο  
δ' ἦν,

ἵνα μὴ τι λυπήσῃς τὸν ἐραστὴν φι-  
λῶν.

προσλαβεῖν] Ne aliam ridiculam de po-  
bis opinionem excitemus, vertit Weiske.  
recte.

εἶναι τὸ κρόμυον, ὥστε—ἡδύνει] Vul-  
gatam lectionem εἶναι, ὡς κρόμυον γε  
οὐ—ἡδύνει vitiosam et turbatam esse  
recte vidit Weiske ; itaque κρόμυον re-  
trahendum ex altero membro cen-  
suit. At ita remanet γε ad senten-  
tiam ineptum. Itaque paulo auda-  
cius locum correxi. Nam ipsum eti-  
am ποτὸν cum σῖτον transposita fue-  
runt a librariis, quod video etiam  
Langium cum Moschio admonuisse.  
Homerus enim potum esu cepæ con-  
diebat ; Socrates autem cepa etiam  
cibi cupiditatem acui monet. Cyrop.  
vi. 1, 31. ὅψα ἔξῃ καὶ δριμύα καὶ ἀλ-

- Εἰ δὲ δὴ τοῦτο καὶ μετὰ δεῖπνον τραζόμεθα, ὅπως μὴ  
 Φήσῃ τις, ἡμᾶς πρὸς Καλλίαν ἐλθόντας ἡδυπαθεῖν.  
 9 Μηδαμῶς, ἔφη, ὦ Σώκρατες. Εἰς μὲν γὰρ μάχην ὀρ-  
 μωμένῳ καλῶς ἔχει κρόμυον ὑποτρῶγειν, ὥσπερ ἔνιοι τοὺς  
 ἀλεκτρυόνας σκόροδα σιτίσαντες συμβάλλουσι. Ἡμεῖς  
 δὲ ἴσως βουλευόμεθα, ὅπως Φιλήσομέν τινα μᾶλλον, ἢ  
 10 μαχούμεθα. Καὶ οὗτος μὲν δὴ ὁ λόγος οὕτω πως ἐπαύ-  
 σατο. Ὁ δὲ Κριτόβουλος, οὐκοῦν αὖ ἐγὼ λέξω, ἔφη, ἐξ  
 ὧν ἐπὶ τῷ κάλλει μέγα Φρονῶ. Λέγε, ἔφασαν. Εἰ  
 μὲν τοίνυν μὴ καλὸς εἰμι, ὡς εἶομαι, ὑμεῖς ἂν δικαίως  
 ἀπάτης δίκην ὑπέχοιτε· οὐδενὸς γὰρ ὀρκίζοντος, αἰεὶ ὀμνύ-  
 οντες καλὸν με Φατέ εἶναι. Καὶ γὰρ μέντοι πιστεύω.  
 11 Καλοὺς γὰρ καὶ ἀγαθοὺς ὑμᾶς ἄνδρας νομίζω. Εἰ δὲ  
 εἰμί τε τῷ ὄντι καλὸς, καὶ ὑμεῖς τὰ αὐτὰ πρὸς ἐμὲ πά-  
 σχετε, οἷάπερ ἐγὼ πρὸς τὸν ἐμοὶ δοκοῦντα καλὸν εἶναι,  
 ὀμνυμι πάντας θεοὺς, μὴ ἐλέσθαι ἂν τὴν βασιλείας  
 12 ἀρχὴν ἀντὶ τοῦ καλὸς εἶναι. Νῦν γὰρ ἐγὼ Κλεινίαν  
 ἡδίον μὲν θεῶμαι, ἢ τᾶλλα πάντα τὰ ἐν ἀνθρώποις κα-  
 λά· τυφλὸς δὲ τῶν ἄλλων ἀπάντων μᾶλλον ἂν δεξαίμην  
 εἶναι, ἢ Κλεινίου ἐνὸς ὄντος· ἄχθομαι δὲ καὶ νυκτὶ καὶ  
 ὑπνῳ, ὅτι ἐκεῖνον οὐχ ὄρῳ. Ἡμέρα δὲ καὶ ἡλίῳ τὴν με-  
 13 γίστην χάριν οἶδα, ὅτι μοι Κλεινίαν ἀναφαίνουσιν. Ἀξιόν

μυρᾷ· ταῦτα γὰρ ἐπὶ σῖτόν τι ἄγει καὶ  
 ἐπὶ πλείστον ὀρκῷ.

9. ἔφη, ὦ Σώκρατες] Juntina dedit  
 ἔφη ὁ Σωκράτης. Sequens ὑποτρῶγειν  
 est antea gustare vel edere.

σκόροδα σιτίσαντες] Vide annota-  
 tionem Valefii editam a Weiskio p.  
 339.

10. ἐξ ὧν] Juntina ἐξ οὗ. Sequens  
 ὑπέχοιτε pessime cum Juntina Zeune  
 in ὑπέσχοιτε mutavit.

12. ἀπάντων μᾶλλον] Diogenes La-  
 ertius in Vita Xenophontis refert A-  
 ristippi sententiam, hunc ipsum lo-  
 cum ad Xenophontem referentis, a

quo Cliniam amatum fuisse tradide-  
 rat. Ex eo loco Zeune vulgatam scri-  
 pturam in sequenti membro ἢ κείνου  
 ἐνὸς ὄντος mutavit in Κλεινίου. Leon-  
 clavii ἐκείνου conjecerat. Sed ibidem  
 præterea scriptum extat πάντων δεξαί-  
 μην ἂν ἢ Κλεινίου ἐνὸς ὄντος γενέσθαι.  
 quæ lectio mihi quidem multo vide-  
 tur esse numerosior. Clinias fuit Al-  
 cibiadis frater, quem hic ipse in Pla-  
 tonicis Alcibiade i. sect. 14. μαινόμενον  
 vocat.

ἄχθομαι δὲ] Ex Diogene pro vul-  
 gato τε adscivit Zeune. In verbis  
 sect. 13. τῶν δὲ γὰρ Juntina γὰρ omisit.



γε μὴν ἡμῖν τοῖς καλοῖς, καὶ ἐπὶ τοῖσδε μέγα φρονεῖν, ὅτι τὸν μὲν ἰσχυρὸν ποιοῦντα δεῖ κτᾶσθαι τὰ γαθὰ, καὶ τὸν ἀνδρεῖον, κινδυνεύοντα, τὸν δὲ γε σοφὸν, λέγοντα· ὁ δὲ καλὸς, καὶ ἡσυχίαν ἔχων, πάντ' ἂν διαπράττειτο. Ἔ- 14  
 γαγ' οὖν, καίπερ εἰδὼς, ὅτι χρήματα ἡδὺ κτῆμα, ἡδίων μὲν ἂν τὰ ὄντα Κλεινία δίδοιεν, ἢ ἕτερα παρ' ἄλλου λαμβάνοιμι· ἡδίων δ' ἂν δουλεύοιμι, ἢ ἐλεύθερος εἶην, εἰ μου Κλεινίας ἄρχειν ἐθέλοι. Καὶ γὰρ ποιοῖεν ἂν ῥᾶον ἐκεῖνω, ἢ ἀναπαυοίμην, καὶ κινδυνεύοιμ' ἂν πρὸ ἐκείνου ἡδίων, ἢ ἀκίνδυνος ζῶην. Ὡστε εἰ σὺ, ὦ Καλλία, μέγα 15  
 φρονεῖς, ὅτι δικαιότερους δύνασαι ποιεῖν, ἐγὼ πρὸς πᾶσαν ἀρετὴν δικαιότερός σου εἰμὶ ἄγων ἀνθρώπους. Διὰ γὰρ τὸ ἐμπνεῖν τι ἡμᾶς τοὺς καλοὺς τοῖς ἐρωτικοῖς, ἐλευθεριωτέρους μὲν αὐτοὺς ποιούμεν εἰς χρήματα, φιλοπονωτέρους δὲ καὶ φιλοκαλωτέρους ἐν τοῖς κινδύνοις, καὶ μὴν αἰδημονεστέρους τε καὶ ἐγκρατεστέρους, οἷγε καὶ, ὦν

14. πρὸς ἐκείνου] Vulgatum πρὸς interpretatur Zeune pro salute ejus, et comparat Δύειν πρὸς τῆς πόλεως de Laced. Republ. xv. 2. Contra Weiske frequentiorem usum ait præpositionis πρὸς cum genitivo pro ἔξ, ut ἀδοξοῦνται πρὸς τῶν πόλεων (Econom. iv. 2. Ibid. vi. 10. ἐνδοξοτάτη πρὸς τῶν πόλεων εἶναι, sect. 17. πρὸς πάντων ἐπονομαζόμενον. Igitur h. l. vertit: pericula ejus jussu, eo auctore, libentius subirem. Hanc ait sententiam probabiliorem et amanti etiam convenientiorem esse. Quod ad amoris sensum attinet, certus sum amantes negaturos esse; quod ad usum sermonis, πρὸς ita uspiam usurpatum legi, fere negaverim; hinc sine dubitatione πρὸς scripsi; eodem modo locum de Laced. Rep. corrigendum cenfeo.

15. δικαιότερός σου εἰμὶ ἄγων] Mosche ἰκανώτερος malebat scriptum: quam conjecturam rejicit Lange, cum δικαιότερος verborum lusum efficiat haud inficetum. At lusus hic locum non habet; de sententia quæritur, quam

nullam præstat lectio vulgaris, ut bene sensisse videtur Mosche. Hanc igitur levi mutatione restitui, vulgato ἄγειν mutato in ἄγων. Ad verba δικαιότερός σου εἰμὶ intellige μέγα φρονεῖν.

ἐμπνεῖν τι] Æliani V. H. iii. 12. Λακεδαιμόνιοι δέονται τῶν ἱεραστῶν εἰσπνεῖν αὐτοῖς. Λακεδαιμονίων δὲ ἐστὶν αὐτῇ ἡ φωνή, ἔρῃν δεῖν λέγουσα. Hinc εἰσπνηλος Theocriti xii. 13. ὁ μὲν εἴσπνηλος, φαίη χ' ὠμυκλαῖσθων, τὸν δ' ἕτερον πάλιν, ὥς κεν ὁ Θεσσαλὸς εἶπεν, αἶταν. Eodem sensu Plutarchus in Cleome-ne utitur verbo ἐμπνεῖν.

καὶ μὴν] Simul tamen; ita ut sententia hæc opponatur antecedenti ἐν κινδύνοις φιλοκαλωτέρους. Significatio hæc particularum καὶ μὴν in media oratione non frequens.

οἷγε καὶ] Ribittus verterat: qui quidem vel ea, quæ maxime desiderant, eloqui verentur; Weiske contra: qui quidem fructu voluptatum, quas m. d. pudore deterriti abstinent.

- 16 δέονται μάλιστα, ταῦτ' αἰσχύνονται. Μαίνονται δὲ καὶ οἱ μὴ τοὺς καλοὺς στρατηγούς αἰρούμενοι. Ἐγὼ οὖν μετὰ Κλεινίου καὶ διὰ πυρὸς ἰοίην· οἶδα δ' ὅτι καὶ ὑμεῖς μετ' ἐμοῦ. Ὅστε μηκέτι ἀπόρει, ᾧ Σώκρατες, εἴτι τού-  
 17 μὸν κάλλος ἀνθρώποις ὠφελήσει. Ἀλλ' οὐδὲ μέντοι ταύτη γε ἀτιμαστέον τὸ κάλλος, ὡς ταχὺ παρακμάζον. Ἐπεὶ ὥσπερ γε παῖς γίγνεται καλὸς, οὕτω καὶ μεράκιον, καὶ ἀνὴρ, καὶ πρεσβύτης. Τεκμήριον δὲ, θαλλοφόρους γὰρ τῇ Ἀθηνᾷ τοὺς καλοὺς γέροντας ἐκλέγονται,  
 18 ὡς συμπαρομαρτοῦντος πάσῃ ἡλικίᾳ τοῦ κάλλους. Εἰ δὲ ἡδὺ τὸ παρ' ἐκόντων διαπράττεσθαι, ᾧν τις δέοιτο, εὖ οἶδ' ὅτι καὶ νυνὶ θᾶττον ἂν ἐγὼ καὶ σιωπῶν πείσαιμι τὸν παῖδα τόνδε καὶ τὴν παῖδα φιλησαί με, ἢ σὺ, ᾧ Σώκρα-  
 19 τες, εἰ καὶ πάνυ πολλὰ καὶ σοφὰ λέγοις. Τί τοῦτο; ἔφη ὁ Σωκράτης· ὡς γὰρ καὶ ἐμοῦ καλλίων ἂν ταῦτα κομπάζεις; Νῆ Δί', ἔφη ὁ Κριτόβουλος, ἢ πάντων Σειληνῶν τῶν ἐν τοῖς σατυρικοῖς αἰσχιστος ἂν εἴην. Ὁ δὲ  
 20 Σωκράτης καὶ ἐτύγχανε προσεμφερῆς τούτοις ᾧν. Ἄγε

16. Ἐγὼ οὖν] An fuit olim scriptum Ἐγὼ μὲν οὖν? Sequens εἴτι truncatum altera voce est in Juntina et margine Steph.

17. θαλλοφόρους γὰρ] Ita vulgatum δὲ cum Castal. correxit Zeune ex usu constanti scriptorum post σημῖον δὲ, τεκμήριον δὲ semper γὰρ inferentium in altero membro. Juncus Stobæi p. 588. ὁ τε νόμος αὐτοὺς τοὺς γέροντας χειροτονεῖ Ἀθηνᾶ, ὡς φησι Ξενοφῶν ὁ φιλόσοφος, θαλλοφόρους. Pertinet huc etiam ἀγῶν εὐανδρίας apud Athenienses, de quo ad Memor. iii. 3, 12. dictum.—Deinde edd. vett. συμπαρομαρτοῦντες dant.

18. εὖ οἶδ' ὅτι καὶ νυνὶ] Repetendum cogitatione bene scio, me maximam voluptatem percepturum esse, quum ego vel filens puero huic et puellæ persuasero et cet. Sequens λίγοις Juntina mutat in λίγους.

19. κομπάζεις;] Signum interrogationis addidi, quod vulgo deest. Monuit tamen in Addendis Weiske.

σατυρικοῖς] Intellige δράμασι, ut monuit Casaubonus de Poesi Satyrica i. 1. Faber ad h. l. et Hemsterh. ad Luciani tom. i. p. 417. Ceterum similitudinem Silenorum spectavit etiam Aristophanes Nubium versu 224. ad quem Scholia: ἐλίγετο δὲ ὁ Σωκράτης τὴν ὄψιν Σειληνῶν παρεμφαίνειν· σιμός τε γὰρ καὶ φαλακρός ἦν. Plato Symposii xxxii. Alcibiadem facit dicentem: φημί γὰρ δὴ ὁμοιωτάτων αὐτὸν εἶναι τοῖς Σειληνοῖς τούτοις τοῖς ἐν τοῖς ἐρωτογλυφεῖσι κατημένιοις, οὓς τινας ἐργάζονται οἱ δημιουργοὶ σύριγγας ἢ αὐλοὺς ἔχοντας. Similes illis Silenis clausilibus Hermas fecisse artifices græcos testatur Scholion Dionysii in Etymol. M. v. Ἀρμάριον.



νῦν, ἔφη ὁ Σωκράτης, ὅπως μεμνήσῃ διακριθῆναι περὶ τοῦ κάλλους, ἐπειδὴν οἱ προκείμενοι λόγοι περιέλθωσι. Κρινάτω δὲ ἡμᾶς μὴ Ἀλέξανδρος ὁ Πριάμου, ἀλλ' αὐτοὶ οὗτοι, οὓσπερ σὺ οἶε ἐπιθυμεῖν σε φιλῆσαι. Κλεινία δὲ, 21 ἔφη, ὦ Σώκρατες, οὐκ ἂν ἐπιτρέψαις; Καὶ ὃς εἶπεν· οὐ γὰρ αὖ παύσῃ σὺ Κλεινίου μεμνημένος; Ἦν δὲ μὴ ὀνομάζω, ἥττον τι μὲ οἶε μεμνήσθαι αὐτοῦ; οὐκ οἶσθα, ὅτι οὕτω σαφῶς ἔχω εἰδῶλον αὐτοῦ ἐν τῇ ψυχῇ, ὥς εἰ πλαστικός ἢ ζωγραφικός ἦν, οὐδὲν ἂν ἥττον ἐκ τοῦ εἰδώλου, ἢ πρὸς αὐτὸν ὁρῶν, ὅμοιον αὐτῷ ἀπειργασάμην; Καὶ ὁ Σω- 22 κράτης ὑπέλαβε, τί δῆτα, οὕτως ὅμοιον εἰδῶλον ἔχων, πράγματα μοι παρέχεις, ἄγεις τε αὐτὸν ὅπου ὄφει; Ὅτι, ὦ Σώκρατες, ἡ μὲν αὐτοῦ ὄψις εὐφραίνειν δύναται, ἡ δὲ τοῦ εἰδώλου, τέρψιν μὲν οὐ παρέχει, πόθον δὲ ἐμποιεῖ. Καὶ ὁ Ἑρμογένης εἶπεν, ἀλλ' ἐγὼ, ὦ Σώκρατες, 23 οὐδὲ πρὸς σοῦ ποιῶ τὸ περιιδεῖν Κριτόβουλον οὕτως ὑπὸ τοῦ ἔρωτος ἐκπλαγέντα. Δοκεῖς γὰρ, ἔφη ὁ Σωκράτης, ἐξ οὗ ἐμοὶ συνέστιν, οὕτω διατεθῆναι αὐτόν; Ἀλλὰ πότε μὴν; Οὐχ ὁρᾷς, ὅτι τούτῳ μὲν παρὰ τὰ ὦτα ἄρτι ἴουλος καθέρπει, Κλεινία δὲ πρὸς τὸ ὅπισθεν ἤδη ἀναβαίνει;

20. αὐτοὶ οὗτοι] Puer cum puella Syracusii hominis. Cf. cap. vi. 1.

21. σαφῶς ἔχω εἰδῶλον] Debebat esse τὸ εἰδῶλον aut σαφές· posterius malim, quod ipse Socrates deinde ὅμοιον εἰδῶλον interpretari videtur.

22. αὐτὸν ὅπου] Male Weiske post αὐτὸν incifum posuit; pertinet enim pronomen illud ad sequens ὄφει: hoc ipsum tamen admonitus a versione Ribitti agnovit in Addendis, et comma post ἄγεις τε poni iussit.

23. οὐδὲ πρὸς σοῦ ποιῶ] Judico te indignum esse, puto tibi non convenire, Critobulum disciplina tua utentem tam infano amore captum esse.

πρὸς τὸ ὅπισθεν ἤδη ἀναβαίνει] Hæc vitiosa esse recte monuit Weiske, et mentionem potius τῆς ὑπῆνης requiri.

Critobulus amator ætate superabat amasium Cliniam. Hic adolescens lanuginem in ὑπὲρ primum erumpentem gerebat, ille barbam utrinque versus aures ad posteriorem capitis partem evagantem ostendebat. Recte Pollux ii. 10. ubi ipsum hunc locum respicere videtur, παρὰ τὰ ὦτα καθέρποντα τὸν ἴουλον ἔχων; hic est Critobulus. Sic Diodorus in Excerptis tom. ii. p. 596. νεανίσκον—τὸν μὲν ἴουλον κατὰγοντα, τὴν δὲ ὑπογραφὴν ἄρτι λαμβάνοντα ταύτης τῆς ἀκμῆς. Statim subjungit Pollux, ut videtur, ex hoc nostro loco: ἢ περὶ τὴν ὑπῆνην ἀνέρποντα. Unde scribendum suspicor: τούτῳ μὲν ἤδη πρὸς τὸ ὅπισθεν παρὰ τὰ ὦτα ἴουλος καθέρπει, Κλεινία δὲ ἄρτι περὶ τὴν ὑπῆνην ἀναβαίνει;

οὗτος οὖν συμφοιτῶν εἰς ταῦτα διδασκαλεῖα ἐκείνω, τότε  
 24 ἰσχυρῶς προσεκαύθη. Ἄ δὲ αἰσθόμενος ὁ πατὴρ παρέ-  
 δωκέ μοι αὐτὸν, εἴτι δυναίμην ὠφελῆσαι. Καὶ μέντοι  
 πολὺ βέλτιον ἤδη ἔχει. Πρόσθεν μὲν γὰρ, ὥσπερ οἱ τὰς  
 Γοργόνας θεώμενοι, λιθίνως ἔβλεπε πρὸς αὐτὸν, καὶ λί-  
 θινος οὐδαμοῦ ἀπῆκε ἀπ' αὐτοῦ· νῦν δὲ ἤδη εἶδον αὐτὸν  
 25 καὶ σκαρδαμύζαντα. Καί τοι νῆ τοὺς θεοὺς, ὦ ἄνδρες,  
 δοκεῖ μοι γε, ἔφη, ὡς ἐν ὑμῖν αὐτοῖς εἰρῆσθαι, οὗτος καὶ  
 πεφιληκέναι τὸν Κλεινίαν· οὗ ἔρωτος οὐδέν ἐστι δεινότερον  
 ὑπέκκαυμα. Καὶ γὰρ ἄπληστον ὃν καὶ ἐλπίδας τινὰς

οὗτος οὖν] Vulgatum οὕτως ita cor-  
 rexerit Brodæus, Castalio, Ribitti.

24. λιθίνως ἔβλεπε] Aldina λιθίνην.  
 deinde eadem λιθίνος dedit, pro vul-  
 gato λιθίνως, unde suadente Stephano  
 λίθινος effecit Zeune. Contra Valcke-  
 naer ad Eurip. Phœn. p. 168. malebat  
 ἄτε λίθινος. Ernestio alterum hoc  
 λίθινος plane delendum videbatur,  
 mihi etiam sine adjecta aliqua parti-  
 cula, velut ὡς, καθάπερ, durum vi-  
 sum. Weiske adjectum desiderabat  
 aliquid, velut ἐχόμενος αὐτοῦ.

νῦν δὲ ἤδη] Ex Juntina et margine  
 Steph. ἤδη inferui, quod tempus an-  
 tecedens rectius signat. Clinias enim  
 convivio huic non intererat.

25. ὡς ἐν ὑμῖν αὐτοῖς] Leoncla-  
 vii conjectura ἡμῖν probare videtur  
 Weiske. Sequens οὗτος pro vulgato  
 οὕτως jam olim ante Leoncl. dederat  
 Castalio.

τὸν Κλεινίαν] In Memorab. i. 3, 8.  
 ἀλλὰ καὶ Κριτόβουλον ποτε τὸν Κρίτω-  
 νος, πυθόμενος, ὅτι ἐφίλησε τὸν Ἀλκιβι-  
 ἀδου υἱὸν καλὸν ὄντα. et sect. 10. οὐ γὰρ  
 οὗτος ἐτόλμησε τὸν Ἀλκιβιάδου υἱὸν φι-  
 λῆσαι ὄντα εὐπροσώπτατον καὶ ἁραιό-  
 τατον. de quo loco cum hoc nostro  
 comparato disputavi in Addendis ad  
 Memorab. p. 296. ubi quod posui  
 Alcibiadem unum memorasse hujus  
 ævi historiam, falsum esse video. Ipse  
 enim Hellenicorum i. 2, 13. Ἀλκι-  
 βιάδην Ἀλκιβιάδου ἀνεψιὸν καὶ ξυμφυ-  
 γάδα memorat. Deinde illud etiam  
 falsum, quod Alcibiadis notissimi et  
 pulcherrimi Atheniensium filium ul-

lum fuisse negavi; Isocratis enim  
 oratio περὶ ξεύγουσ filium Alcibiadis  
 memorat, nomen tamen non edit;  
 de quo monuit me doctissimus medi-  
 cus Coray. Denique in loco Memo-  
 rabiliū maxime illud memorabile  
 mihi videtur, quod Xenophonti So-  
 crates præfente Critobulo ipso narrat  
 de osculo dato Clinia a Critobulo,  
 cujus periculum ignorans Xenophon  
 juvenis respondet: κἄν ἐγὼ δοκῶ μοι  
 τὸν κίνδυνον τοῦτον ὑπομῖναι. Apparet  
 inde, sermonem istum Socratis et  
 tempus osculi dati Clinia antecessisse  
 tempus, quo Convivium apud Cal-  
 liam habitum fuit, i. e. Olympiadis  
 89. annum 4. Deinde fit ex eo mani-  
 festum, Critobulo fere parem ætate  
 fuisse tum Xenophontem et Socratis  
 item disciplina usum. Itaque uterque  
 ex ephebis tum excefferat. Sic firma-  
 tur ipso Xenophontis testimonio ratio  
 ea, quam posui in Disputatione de  
 tempore Convivii Xenophonte col-  
 lectam ex narratione Strabonis et  
 Diogenis Laertii, Xenophontem tum,  
 cum Callia convivio interesset cum  
 Socrate, Critobulo, Antisthene, Her-  
 mogene et Charmide, fuisse natum  
 annos fere viginti tres, contra ac vi-  
 sum fuit Cafaubono, qui Xenophon-  
 tem tum annos decem natum fuisse  
 putabat.

ἄπληστον ὃν] Weiskii conjecturam  
 ὃν, quod vulgo abest, probans tamen  
 in altero membro deesse aliquid et-  
 iam suspicor, velut ἀπὸ παρείχα.



γλυκείας παρέχει. Ἴσως δὲ καὶ, διὰ τὸ μόνον πάντων<sup>26</sup>  
 ἔργων τὸ τοῖς σώμασι συμφαύειν ὁμάνυμον εἶναι τῷ ταῖς  
 ψυχαῖς Φιλεῖσθαι, ἐντιμότερόν ἐστιν. Οὐ ἔνεκα ἀφε-  
 κτέον ἐγὼ Φημι εἶναι Φιλημάτων ὠραίων τῷ σωφρονεῖν  
 δυνησομένῳ. Καὶ ὁ Χαρμίδης εἶπεν, ἀλλὰ τί δὴ ποτε,<sup>27</sup>  
 ὦ Σώκρατες, ἡμᾶς μὲν οὕτω τοὺς Φίλους μορμολύττη  
 ἀπὸ τῶν καλῶν, αὐτὸν δέ σε, ἔφη, ἐγὼ εἶδον ναὶ μὰ τὸν  
 Ἀπόλλω, ὅτε παρὰ τῷ γραμματιστῇ ἐν τῷ αὐτῷ βι-  
 βλίῳ ἀμφοτέροι ἐμβατεύετε τι, τὴν κεφαλὴν πρὸς τῇ  
 κεφαλῇ, καὶ τὸν ὦμον γυμνὸν πρὸς γυμνῷ τῷ Κριτοβού-  
 λου ὦμῳ ἔχοντα. Καὶ ὁ Σωκράτης, Φεῦ, ἔφη· ταῦτ'  
 ἄρα, ἔφη, ἐγὼ ὥσπερ ὑπὸ θηρίου τινὸς δεδηγμένος, τὸν τε  
 ὦμον πλεῖον, ἢ πέντε ἡμέρας ᾠδαζον, καὶ ἐν τῇ καρδίᾳ  
 ὥσπερ κνήσμά τι ἐδόκουν ἔχειν. Ἀλλὰ νῦν τοι σοὶ, ἔφη,  
 ὦ Κριτόβουλε, ἐναντίον τοσούτων μαρτύρων προαγορεύω<sup>28</sup>  
 μὴ ἄπτεσθαι μου, πρὶν ἂν τὸ γένειον τῇ κεφαλῇ ὁμοίως  
 κομήσης. Καὶ οὗτοι μὲν δὴ οὕτως ἀναμῖξ ἔσκαψάν τε  
 καὶ ἐσπούδασαν. Ὁ δὲ Καλλίας, σὸν μέρος, ἔφη, λέ-<sup>29</sup>  
 γειν, ὦ Χαρμίδη, διότι ἐπὶ πένια μέγα φρονεῖς. Οὐκοῦν  
 τόδε μὲν, ἔφη, ὁμολογεῖται, κρεῖττον εἶναι θάρρειν, ἢ φο-

26. ἔργων] Ita Aldina et Leoncl. ἔργον Juntina et Steph. Sequens verbum in σώμασι mutatum voluit Wyttenbach probante Villoifono ad Longum p. 104. negat tamen Zeune ita sequens ψυχῆς convenire.

δυνησομένῳ] Est pro βουλομένῳ dictum.

27. ἐμβατεύετε] Castalio ἐνεβατεύετε correxit, Reiske ἐμαστεύετε, Zeune ἐμαστεύετε; hic quidem ἐμβατεύειν sensu quaerendi non esse dignum verbum bono scriptore, nedum Xenophonte, affirmavit, assentiente Weiskio. Hesychius tamen ἐμβατεύσαι interpretatur ζητῆσαι. Nemesius de natura hominis p. 64. ed. Matthæi: οὐρανὸν ἐμβατεύει τῇ θεωρίᾳ paulo di-

verso sensu dixit. Ceterum nescio an huc pertineat locus Memorab. i. 7, 14. ubi Socrates ait: καὶ τοὺς θησαυροὺς τῶν πάλαι σοφῶν ἀνδρῶν, οὓς ἐκείνοι κατέλιπον ἐν βιβλίοις γράψαντες, ἀνελίσσων κοινῇ σὺν τοῖς φίλοις διέρχομαι.

τὴν κεφαλὴν] Edd. vett. τῇ κεφαλῇ πρὸς τὴν κεφαλὴν dant.

28. ταῦτ' ἄρα] Intellige διὰ. Cf. Gregorius de Dial. Attica sect. 6.

τὸν τε] Castalio τόνδε dedit.

κνήσμα] Est hoc ramentum; igitur scribendum cenfeo κνίσμα. De forma ᾠδαζον etiam dubito. θηρίον dicitur etiam bestia venenata et serpens.

Ἀλλὰ νῦν τοι] Sic vulgatum νῦν τι correxit Weiske; νῦν δὲ malebat Zeune, νῦν τοῦτο Heindorf.

βεῖσθαι, καὶ ἐλεύθερον εἶναι μᾶλλον, ἢ δουλεύειν, καὶ  
 θεραπεύεσθαι μᾶλλον, ἢ θεραπεύειν, καὶ πιστεῦεσθαι  
 30 ὑπὸ τῆς πατρίδος μᾶλλον, ἢ ἀπιστεῖσθαι. Ἐγὼ τοίνυν  
 ἐν τῇδε τῇ πόλει, ὅτε μὲν πλούσιος ἦν, πρῶτον μὲν εἰφο-  
 βούμεν, μή τις μου τὴν οἰκίαν διορύξας καὶ τὰ χρήματα  
 λάβοι, καὶ αὐτόν τι με κακὸν ἐργάσαιτο· ἔπειτα δὲ καὶ  
 τοὺς συκοφάντας ἐθεράπευον, εἰδὼς, ὅτι παθεῖν μᾶλλον  
 κακῶς ἰκανὸς εἶην ἢ ποιῆσαι ἐκείνους. Καὶ γὰρ δὴ καὶ  
 προσετάρτετο μὲν αἰεὶ τι μοι δαπανᾶν ὑπὸ τῆς πόλεως,  
 31 ἀποδημῆσαι δὲ οὐδαμοῦ ἐξῆν. Νῦν δ' ἐπειδὴ τῶν ὑπερο-  
 ρίων στέρομαι, καὶ τὰ ἐγγαῖα οὐ καρποῦμαι, καὶ τὰ ἐκ  
 τῆς οἰκίας πέπραται, ἡδέως μὲν καθεύδω ἐκτεταμένος,  
 πιστὸς δὲ τῇ πόλει γεγένημαι, οὐκ ἔτι δὲ ἀπειλοῦμαι,  
 ἀλλ' ἤδη ἀπειλῶ ἄλλοις, ὥς ἐλευθέρω τε ἔξοστί μοι καὶ  
 ἀποδημεῖν καὶ ἐπισδημεῖν· ὑπανίστανται δέ μοι ἤδη καὶ  
 32 θάκων, καὶ ὁδῶν ἐξίστανται οἱ πλούσιοι. Καὶ εἰμὶ νῦν  
 μὲν τυράννω ἑοικώς, τότε δὲ σαφῶς δοῦλος ἦν· καὶ τότε  
 μὲν ἐγὼ φόρον ἀπέφερον τῷ δήμῳ, νῦν δὲ ἡ πόλις τέλος  
 φέρουσα τρέφει με. Ἀλλὰ καὶ Σωκράτει, ὅτε μὲν  
 πλούσιος ἦν, ἐλοιδόρουν με, ὅτι συνῆν· νῦν δ' ἐπεὶ πένης  
 γεγένημαι, οὐκέτι οὐδὲν μέλει οὐδενί. Καὶ μὴν ὅτε μὲν  
 γε πολλὰ εἶχον, αἰεὶ τι ἀπέβαλλον ἢ ὑπὸ τῆς πόλεως ἢ  
 ὑπὸ τῆς τύχης· νῦν δὲ ἀποβάλλω μὲν οὐδὲν, (οὐδὲν γὰρ

30. δαπανᾶν] Cf. *Œconomici* ii. 6. de Republ. Atheniensii i. 3. Eadem munera et λειτουργίαι a cive præstanda impediabant, quo minus Charmides peregre abire posset.

31. τῶν ὑπερορίων στέρομαι] Agri extra Atticam in insulis vel in Thracia alicubi culti a Charmide, quibus per bellum Peloponnesiacum privatus et exclusus fuerat: quibus opponuntur τὰ ἐγγαῖα, intra Atticam siti agri et possessiones.

32. τρέφει με] Compara locum de Civitate Atheniensium i. 3, 13.

οὐδὲν μέλει] Ita cum Hemsterhuisio ad Luciani tom. i. p. 425. scripsi; contra vulgatum οὐδὲ vertendum censuit Weiske: ne curat quidem quisquam, nedum ut mihi maledicant.

οὐδὲν γὰρ ἔχω] Cum Heindorfio meo vulgatum οὐδὲ correxi, ad quod Weiske intelligebat ἀποβάλλειν, non habeo, quod amittam.



ἔχω) αἰεὶ δέ τι λήψεσθαι ἐλπίζω. Οὐκοῦν, ἔφη ὁ Καλ- 33  
 λίας, καὶ εὖχῃ μηδέποτε πλουτεῖν, καὶ ἐάν τι ὄναρ ἀγα-  
 θὸν ἴδῃς, τοῖς ἀποτροπαίοις θύοις; Μὰ Δία τοῦτο μὲν  
 τοι, ἔφη, ἐγὼ οὐ ποιεῶ, ἀλλὰ μάλα Φιλοκινδύνως ὑπο-  
 μένω, ἣν ποθέν τι ἐλπίζω λήψεσθαι. Ἄλλ', ἄγε δὴ, 34  
 ἔφη ὁ Σωκράτης, σὺ αὖ λέγε ἡμῖν, ὧς Ἀντίσθενες, πῶς  
 οὕτω βραχέα ἔχων μέγα φρονεῖς ἐπὶ πλούτῳ. Ὅτι νο-  
 μίζω, ὧς ἄνδρες, τοὺς ἀνθρώπους οὐκ ἐν τῷ οἴκῳ τὸν  
 πλοῦτον καὶ τὴν πενίαν ἔχειν ἀλλ' ἐν ταῖς ψυχαῖς.  
 Ὅρῳ γὰρ πολλοὺς μὲν ἰδιώτας, οἱ πάνυ πολλὰ ἔχοντες 35  
 χρήματα οὕτω πένεσθαι ἡγοῦνται, ὥστε πάντα μὲν πόνον  
 πάντα δὲ κίνδυνον ὑποδύονται, ἐφ' ᾧ πλείονα κτήσονται·  
 οἶδα δὲ καὶ ἀδελφοὺς, οἱ τὰ ἴσα λαχόντες, ὁ μὲν αὐτῶν  
 τάρκουντα ἔχει καὶ περισσεύοντα τὰ τῆς δαπάνης, ὁ δὲ  
 τοῦ παντὸς ἐνδεΐται. Αἰσθάνομαι δὲ καὶ τυράννους τι- 36  
 νὰς, οἱ οὕτως αὖ πεινῶσι χρημάτων, ὥστε ποιοῦσι πολὺ  
 δεινότερα τῶν ἀπορωτέρων· δι' ἐνδειαν μὲν γὰρ δήπου οἱ  
 μὲν κλέπτουσιν, οἱ δὲ τοιχωρυχοῦσιν, οἱ δὲ ἀνδραποδί-  
 ζονται· τύραννοι δ' εἰσὶ τινες, οἱ ὅλους μὲν οἴκους ἀναι-  
 ροῦσιν, ἄλτρούς δ' ἀποκτείνουσιν, πολλάκις δὲ καὶ ὅλας  
 πόλεις χρημάτων ἕνεκα ἐξανδραποδίζονται. Τούτους μὲν 37  
 οὖν ἐγώ γε καὶ πάνυ οἰκτεῖρω τῆς ἄγαν χαλεπῆς νόσου.  
 Ὅμοια γάρ μοι δοκοῦσι πάσχειν, ὥσπερ εἴτις πολλὰ  
 ἔχων καὶ πολλὰ ἐσθίων μηδέποτε ἐμπίπλαιο. Ἐγὼ  
 δὲ οὕτω μὲν πολλὰ ἔχω, ὥς μόλις αὐτὰ καὶ ἐγὼ ἀν  
 αὐτὸς εὐρίσκω· ὅμως δὲ περίεστί μοι, καὶ ἐσθίωντι ἄχρι

33. θύοις] Antecedens εὖχῃ vide-  
 tur postulare, ut θύεις scribamus. I-  
 dem sequens οὐ ποιεῶ fuadere vide-  
 tur.

35. περισσεύοντα τὰ τῆς δαπάνης]  
 Cyrop. viii. 2, 2. ἐπεὶ δὲ τῶν ἀρκούντων  
 περιττὰ κτήσονται.—ἃ ἂν ἴδω περιττὰ

ὄντα τῶν ἐμοὶ ἀρκούντων. Unde h. l.  
 malim articulum ante περισσεύοντα  
 positum vel potius περισσὰ ὄντα τῆς  
 δαπάνης scriptum.

37. πολλὰ ἔχων] Recte Lange cum  
 Moschio πίνων corrigere videtur.

τοῦ μὴ πεινῆν ἀφικέσθαι, καὶ πίνοντι μέχρι τοῦ μὴ διψῆν, καὶ ἀμφιένυσθαι, ὥστε ἔξω μὲν μηδὲν μᾶλλον  
 38 Καλλίου τούτου τοῦ πλουσιωτάτου ῥιγοῦν· ἐπειδὴν γε μὴν  
 ἐν τῇ οἰκίᾳ γένωμαι, πάνυ μὲν ἀλεεῖνοὶ χιτῶνες οἱ τοῖχοί  
 μοι δοκοῦσιν εἶναι, πάνυ δὲ παχεῖαι ἐφειστρίδες οἱ ὄροφοι.  
 Στρωμνὴν γε μὴν οὕτως ἀρκοῦσαν ἔχω, ὥστ' ἔργον ἐμέ γ'  
 ἐστὶ καὶ ἀνεγεῖραι. Ἦν δέ ποτε καὶ ἀφροδισιάσαι τὸ  
 σῶμά μου δεηθῆ, οὕτω μοι τὸ παρὸν ἀρκεῖ, ὥστε αἷς ἂν  
 προσέλθω, ὑπερασπάζονταί με, διὰ τὸ μηδένα ἄλλον  
 39 αὐταῖς ἐθέλειν προσιέναι. Καὶ πάντα τοίνυν ταῦτα οὕ-  
 τως ἡδέα μοι δοκεῖ εἶναι, ὥς μᾶλλον μὲν ἡδεσθαι ποιῶν  
 ἕκαστα αὐτῶν οὐκ ἂν εὐξαίμην, ἦττον δέ· οὕτω μοι δοκεῖ  
 40 ἔνια αὐτῶν ἡδῖω εἶναι τοῦ συμφέροντος. Πλείστου δὲ  
 ἄξιον κτῆμα ἐν τῷ ἐμῷ πλούτῳ λογίζομαι εἶναι ἐκείνο,  
 ὅτι, εἴ μου τις καὶ τὰ νῦν ὄντα παρέλοιτο, οὐδὲν οὕτως  
 ὀρῶ φαῦλον ἔργον, ὅποιον οὐκ ἀρκοῦσαν ἂν τροφὴν ἐμοὶ  
 41 παρέχοι. Καὶ γὰρ ὅταν ἡδυπαθεῖσαι βουλευθῶ, οὐκ ἐκ  
 τῆς ἀγορᾶς τὰ τίμια ὠνοῦμαι, (πολυτελῇ γὰρ γίνεται)

38. ἐφειστρίδες] *Pallium, vestem exteriorem*, interpretatur Index Zeunianus. *Lacernæ* potius sunt, docente Hemsterhusio ad Luciani ii. p. 447. ed. Bip. *Paludamentum purpureum* ἐφειστρίδα vocat Id. iii. p. 50. et vi. p. 327. sed *lacernulam tenuem* ἐφειστρίδιον ἄθλιον p. 260. tom. iii. Mihi h. l. videntur esse *χλαῖναι* illæ οὐλαί, καθύπερθε ἐσασθαι, quas lecto imponunt parato Ulyssi in domo Alcinoi servæ, *Odyssæ* vii. 338. Easdem *χλαῖνας* memorat *Odyssæ* iii. 349. De lecto enim Antisthenis et somno Xenophontem loqui voluisse puto. Itaque ἀρκοῦσαν στρωμνὴν vitiosam esse suspicor, et *μαλακὴν* vel simile aliquod vocabulum scriptum fuisse a Xenophonte.

ἔργον ἐμέ γ' ἐστὶ] Vulgatum *μέτ-εστι* correxit Castalio ita ut scriberet *ἔργων*; Stephani *μέ ἐστι* recepit

Zeune; Leonclavius *maibat ἔργον ἐμέ γ' ἐστὶ*. Bachii rationem probavit Weiske, ego Leonclavianam; ita enim ambiguitas vitatur, ne *μέ γ' ἐστὶ* permutetur cum *μέγα ἐστὶ*.

οὕτω μοι τὸ παρὸν] En Cynicæ sectæ auctorem. Socrates Memorabil. i. 3, 14. iis, qui continere libidinis sensum non possent, consilium idem dat.

39. ἦττον δέ· οὕτω] Vulgatum *ἦττον δέ· τούτων* vitiosum esse jam olim vidit et correxit Leoncl. scribens *ἦττον δέ, ὅτι* omisso *τούτων*. Propius a vulgata scriptura abesse sibi videbatur Zeune scribens *ἦττον δέ τούτων*: quam conjecturam recepit Weiske. Equidem sequor egregiam conjecturam excogitatam ab Heindorfio meo, et propositam a Langio, quæ minorem vim lectioni vulgatæ facit, quam Leonclaviana, quam Zeune ad nugas referebat, ipse nugator strenuus.



ἀλλ' ἐκ τῆς ψυχῆς ταμιεύομαι. Καὶ πολὺ πλεῖον δια-  
φέρει πρὸς ἡδονὴν, ὅταν ἀναμείνας τὸ δεηθῆναι προσφέ-  
ρωμαι, ἢ ὅταν τινὶ τῶν τιμίων χρῶμαι· ὥσπερ καὶ νῦν  
τῷδε τῷ Θασίῳ οἶνω ἐντυχὼν, οὐ διψῶν πίνω αὐτόν.  
Ἀλλὰ μὴν καὶ πολὺ δικαιότερους γε εἰκὸς εἶναι τοὺς εὐ- 42  
τέλειαν μᾶλλον, ἢ πολυχρηματίαν σκοποῦντας. Οἷς  
γὰρ μάλιστα τὰ παρόντα ἀρκεῖ, ἥκιστα τῶν ἀλλοτρίων  
ὀρέγονται. Ἄξιον δ' ἐννοῆσαι, ὡς καὶ ἐλευθερίους ὁ 43  
τοιούτος πλοῦτος παρέχεται. Σωκράτης τε γὰρ οὗτος,  
παρ' οὗ ἐγὼ τοῦτον ἐκτησάμην, οὔτ' ἀριθμῶ οὔτε σταθμῶ  
ἐπῆρκει μοι, ἀλλ' ὅποσον ἐδυνάμην φέρεσθαι, τοσοῦτόν  
μοι παρεδίδου· ἐγὼ τε νυνὶ οὐδενὶ φθονῶ, ἀλλὰ πᾶσι  
τοῖς φίλοις καὶ ἐπιδεικνύω τὴν ἀφθονίαν, καὶ μεταδί-  
δωμι τῷ βουλομένῳ τοῦ ἐν τῇ ἐμῇ ψυχῇ πλούτου. Καὶ 44  
μὴν καὶ τὸ ἀβρότατόν γε κτήμα, τὴν σχολὴν αἰεὶ ὁρᾷτέ  
μοι παροῦσαν, ὥστε καὶ θεάσασθαι τὰ ἀξιοθέατα, καὶ  
ἀκούειν τὰ ἀξιάκουστα, καὶ ὁ πλείστου ἐγὼ τιμῶμαι,  
Σωκράτει σχολάζων συνδιημερεύειν. Καὶ οὗτος δὲ οὐ  
τοὺς πλείστον ἀριθμοῦντας χρυσίον θαυμάζει, ἀλλ' οἱ ἂν  
αὐτῷ ἀρέσκωσι, τούτοις συνῶν διατελεῖ. Οὗτος μὲν οὖν  
οὕτως εἶπεν. Ὁ δὲ Καλλίας, νῆ τὴν Ἥραν, ἔφη, τά τε 45  
ἄλλα ζηλῶ σε τοῦ πλούτου, καὶ ὅτι οὔτε ἡ πόλις σοι  
ἐπιτάττουσα ὡς δούλῳ χρήται, οὔτε οἱ ἄνθρωποι, ἣν μὴ  
δανείσης, ὀργίζονται. Ἀλλὰ μὰ Δί', ἔφη ὁ Νικήρα-  
τος, μὴ ζήλου· ἐγὼ γὰρ ἤζω παρ' αὐτοῦ δανεισόμενος

41. ἐκ τῆς ψυχῆς] *Ex mente* Lange interpretatur, *animum* nominavit Weiske; uterque male. Est, ut sæpe in Xenophontis scriptis, desiderium et cupiditas edendi et bibendi. Recte igitur Zeune *famem sitimque* interpretatur.

43. τοῦτον ἐκτησάμην] *Stephanianæ* prioris τοῦτο repetiit *Bachiana*; in *Leonclaviana* tertia plane deest

pronomen.

44. συνδιημερεύειν] *Memorab. iii. 11, 17.* διὰ τί οἶει—τόνδε καὶ Ἀντισθένην οὐδέποτε μου ἀπολείπεισθαι. Hinc Antisthenes ὁ Σωκρατικός audiebat, cujus Dialogos recenset Athenæus v. p. 220. Ceterum vulgatum οὗ πλείστου correxit Stephanus.

45. δανεισόμενος] *Leonclavii* correctionem dedi pro δανεισάμενος, male

τὸ μηδενὸς προσδεῖσθαι, οὕτω πεπαιδευμένος ὑπὸ Ὀμήρου ἀριθμεῖν,

Ἐπὶ ἀπύρους τρίποδας, δέκα δὲ χρυσοῖο τάλαντα,  
Αἴθωνας δὲ λέβητας ἐείκοσι, δώδεκα δ' ἵππους.

σταθμῶ καὶ ἀριθμῶ ὡς πλείστου πλούτου ἐπιθυμῶν  
οὐ παύομαι· ἐξ ὧν ἴσως καὶ φιλοχρηματώτερός τις  
δοκῶ εἶναι. Ἐνθα δὴ ἀνεγέλασαν ἅπαντες, νομίζοντες  
46 τὰ ὄντα εἰρηκέναι αὐτόν. Ἐκ τούτου εἶπέ τις, σὸν ἔργον,  
ὦ Ἐρμόγενης, λέγειν τε τοὺς φίλους, οἵτινές εἰσι, καὶ  
ἐπιδεικνύναι, ὡς μέγα τε δύνανται καὶ σοὶ ἐπιμέλονται,  
47 ἵνα δοκῇς δικαίως ἐπ' αὐτοῖς μέγα φρονεῖν. Οὐκοῦν ὡς  
μὲν καὶ Ἕλληνες καὶ βάρβαροι τοὺς θεοὺς ἡγοῦνται  
πάντα εἰδέναι τὰ τε ὄντα καὶ τὰ μέλλοντα, εὐδῆλον.  
Πᾶσαι γοῦν αἱ πόλεις καὶ πάντα τὰ ἔθνη διὰ μαντικῆς  
ἐπερωτῶσι τοὺς θεοὺς, τί τε χρὴ καὶ τί οὐ χρὴ ποιεῖν.  
Καὶ μὴν ὅτι νομιζομέν γε δύνασθαι αὐτοὺς καὶ εὖ καὶ  
κακῶς ποιεῖν, καὶ τοῦτο σαφές. Πάντες γοῦν αἰτοῦνται  
τοὺς θεοὺς τὰ μὲν φαῦλα ἀποτρέπειν, τὰ γὰρ δὲ δι-  
48 δόναι. Οὗτοι τοίνυν οἱ πάντα μὲν εἰδότες, πάντα δὲ  
δυνάμενοι θεοὶ, οὕτω μοι φίλοι εἰσὶν, ὥστε διὰ τὸ ἐπι-  
μελεῖσθαι μου, οὔποτε λήθω αὐτοὺς οὔτε νυκτὸς, οὔθ'

defenso a Zeunio. τὸ μηδενὸς πρ. Nicerato est: *nihil amplius indigere*.

οὕτω πεπαιδευμένος] Leoncl. ὅτι οὕτω malebat scriptum. Weiskio etiam hæc aut similis particula hic aut ante σταθμῶ desiderari videbatur. Mihi quidem deesse nihil videtur, sed verba σταθμῶ καὶ ἀριθμῶ transponenda et locanda post verbum προσδεῖσθαι. Antisthenes gloriabatur antea divitiis a Socrate acceptis, οὗτ' ἀριθμῶ οὔτε σταθμῶ ἐτήρει μοι scet. 43. Huc respiciens Niceratus ridicule sibi petit Antisthenis abundantiam (τὸ μηδενὸς προσδεῖσθαι) et quidem non omnem omnino nec fine mensura, sed σταθμῶ καὶ ἀριθμῶ, ita ut mensuram et

numerum edicto Homérico Iliadis ix. 122. et 264. finiat. Sic demum recte addit οὕτω πεπαιδευμένος et reliqua; ita verba ὡς πλείστου—παύομαι recte procedunt, cum σταθμῶ καὶ ἀριθμῶ nullo modo congruentia.

46. Ἐκ τούτου] Juntina ex τούτων.

47. τί τε χρὴ—αἰτοῦνται τοὺς θεοὺς. Totus hic locus in Juntina excidit, propter similitudinem membri extremi.

48. θεοὶ] Castalio omisit.

ὥστε] Plutarchus tom. x. p. 538. ed. Reisk. ὡς, deinde σημαίνουσι omisso μοι posuit ex h. l.

οὔποτε λήθω] Manifestum esse puto respici ad Iliadis x. versum 278. ubi



ἡμέρας, οὐδ' ὅποι' ἂν ὀρμῶμαι, οὐδ' ὅ τι ἂν μέλλω  
 πράττειν. Διὰ δὲ τὸ προαιδέναι, καὶ ὅ τι ἐξ ἐκάστου  
 ἀποβήσεται, σημαίνουσί μοι, πέμποντες ἀγγέλους Φή-  
 μας, καὶ ἐνύπνια καὶ οἰωνούς, ἃ τε δεῖ, καὶ ἃ οὐ χρὴ  
 ποιεῖν. Οἷς ἐγὼ ὅταν μὲν πείθωμαι, οὐδέ ποτέ μοι  
 μεταμέλει· ἥδη δέ ποτε καὶ ἀπιστήσας ἐκολάσθην.  
 Καὶ ὁ Σωκράτης εἶπεν, ἀλλὰ τούτων μὲν οὐδὲν ἄπιστον. 49  
 Ἐκείνο μέντοι ἔγωγε ἠδέως ἂν πυθοίμην, πῶς αὐτοὺς  
 θεραπεύων οὕτω φίλους ἔχεις. Ναὶ μὰ τὸν Δία, ἔφη ὁ  
 Ἑρμογένης, καὶ μάλα εὐτελῶς. Ἐπαινῶ τε γὰρ αὐ-  
 τοὺς οὐδὲν δαπανῶν, ὧν τε διδόασιν αἰεὶ αὐτὸν παρέχομαι,  
 εὐφημῶ τε, ὅσα ἂν δύνωμαι, καὶ ἐφ' οἷς ἂν αὐτοὺς μάρ-  
 τυρας ποιήσωμαι, ἐκὼν οὐδὲν ψεύδομαι. Νῆ Δί', ἔφη  
 ὁ Σωκράτης, εἰ ἄρα τοιοῦτος ὢν φίλους αὐτοὺς ἔχεις,  
 καὶ οἱ θεοὶ, ὡς ἔοικε, καλοκαγαθία ἡδονται. Οὗτος 50  
 μὲν δὴ ὁ λόγος οὕτως ἐσπουδαιολογήθη. Ἐπειδὴ δὲ εἰς  
 τὸν Φίλιππον ἦκον, ἡρώτων αὐτὸν, τί ὀρών ἐν τῇ γελωτο-  
 ποίᾳ, μέγα ἐπ' αὐτῇ φρονοίῃ. Οὐ γὰρ ἄξιον, ἔφη,

Ulysses ad Minervam: Κλυθί μοι—  
 ἦτε μοι αἰεὶ ἐν πάντεσσι πόνοις παρίστα-  
 σαι, οὐδέ σε λήθω κινύμενος. Nostrium  
 locum respexit Arrianus Differt. E-  
 pist. i. 12, 3. ubi est de providentia  
 divina: τέταρτοι δὲ καὶ τῶν ἐπὶ γῆς  
 καὶ τῶν ἀνθρωπίνων, (sic enim recte  
 Stobæus Eclog. Physic. p. 100. habet  
 scriptum pro vulgato οὐρανίων) εἰς κοι-  
 νὸν δὲ μόνον καὶ οὐχὶ κατ' ἰδίαν ἐκάστων·  
 πέμπτοι δὲ, ὧν ἦν καὶ Ὀδυσσεὺς καὶ Σω-  
 κράτης, οἱ λίγοντες ὅτι οὐδέ σε λήθω κινύ-  
 μενος. Cf. Heyne ad Homerum tom.  
 vi. p. 60.

ἀπιστήσας] Leonclav. ἀπειστήσας  
 maluit scriptum. Cf. ad Cyrop. i. 2,  
 12. ii. 4, 17.

49. αὐτὸν παρέχομαι] Weiske putabat  
 esse aliis supposito. De sacrificiis  
 enim non posse intelligi, docere ait  
 antecedens οὐδὲν δαπανῶν. Sed hæc  
 ipsa verba, isto quidem loco et ordi-

ne collocata, plane inepta mihi vi-  
 dentur esse. Ad laudem enim deo-  
 rum quid opus erat sumtu? Deinde  
 παρέχομαι nullibi significat supposito,  
 sed præsto, quod a me postulatur. Igi-  
 tur censeo locum sic esse ordinan-  
 dum: Ἐπαινῶ τε γὰρ αὐτοὺς, ὧν τε  
 διδόασιν αἰεὶ, αὐτὸν παρέχομαι, οὐδὲν δαπα-  
 νῶν, εὐφημῶ τε et cet. Intelligit Her-  
 mogenes animum sanum, pium et  
 gratum in deos, quem munere deo-  
 rum obtigisse sibi gloriatur, quemque  
 invicem ipsis precibus, laude et gra-  
 tiarum actione præstat et quasi retri-  
 buit. In margine Villosi. libri αἰεὶ ὧν  
 annotatur, quod quo spectet, ignoro.  
 ἐκὼν] Edd. vett. omittunt, ἐγὼ de-  
 dit Castalio.

50. ἄξιον] Intellige τοῦ μέγα φρο-  
 νεῖν. Deinde ὅταν δὲ κακὸν dat Jun-  
 tina.

- ὁπότε γε πάντες εἰδότες ὅτι γελωτοποιός εἰμι, ὅταν μὲν  
 τι ἀγαθὸν ἔχωσι, παρακαλοῦσί με ἐπὶ ταῦτα προθύ-  
 μως· ὅταν δέ τι κακὸν λάβωσι, Φεύγουσιν ἀμεταστρε-  
 51 πτί, Φοβούμενοι, μὴ καὶ ἄκοντες γελάσωσι; Καὶ ὁ Νι-  
 κήρατος εἶπε, νῆ Δία σὺ τοίνυν δικαίως μέγα Φρονεῖς.  
 Ἐμοὶ γὰρ αὖ τῶν Φίλων οἱ μὲν εὖ πράττοντες ἐκ ποδῶν  
 ἀπέρχονται, οἱ δ' ἂν κακὸν τι λάβωσι, γενεαλογοῦσι  
 52 τὴν συγγένειαν, καὶ οὐδέποτε μου ἀπολείπονται. Εἴεν·  
 σὺ δὲ δῆ, ἔφη ὁ Χαρμίδης, ὦ Συρακόσιε, ἐπὶ τῷ μέγα  
 Φρονεῖς; ἢ δῆλον, ὅτι ἐπὶ τῷ παιδί. Μὰ τὸν Δί', ἔφη,  
 οὐ μὲν δῆ· ἀλλὰ καὶ δέδοικα περὶ αὐτοῦ ἰσχυρῶς. Αἰ-  
 σθάνομαι γάρ τινας ἐπιβουλευόντας διαφθεῖραι αὐτόν.  
 53 Καὶ ὁ Σωκράτης ἀκούσας, Ἡράκλεις, ἔφη, τί τοσοῦτον  
 νομίζοντες ἡδικῆσθαι ὑπὸ τοῦ σοῦ παιδός, ὥστε ἀπο-  
 κτεῖναι αὐτὸν βούλεσθαι; Ἄλλ' οὗτοι, ἔφη, ἀποκτεῖναι  
 βούλονται, ἀλλὰ πείσαι αὐτὸν συγκαθεύδειν αὐτοῖς.  
 Σὺ δ', ὡς εἰκας, εἰ τοῦτο γένοιτο, νομίζεις ἂν διαφθα-  
 54 ρῆναι αὐτόν; Ναὶ μὰ Δί', ἔφη, παντάπασί γε. Οὐδ'  
 αὐτὸς ἄρ', ἔφη, συγκαθεύδεις αὐτῷ; Νῆ Δί' ὅλας γε  
 καὶ πάσας τὰς νύκτας. Νῆ τὴν Ἥραν, ἔφη ὁ Σωκρά-  
 τής, εὐτύχημά γέ σου μέγα τὸ τὸν χρῶτα τοιοῦτον Φῦναι  
 ἔχοντα, ὥστε μόνον μὴ διαφθεῖρειν τοὺς συγκαθεύδον-  
 τας. Ὡστε σοί γε, εἰ μὴ ἐπ' ἄλλῳ, ἀλλ' ἐπὶ τῷ  
 55 χρωτὶ ἄξιον μέγα Φρονεῖν. Ἀλλὰ μὰ Δί', ἔφη, οὐκ  
 ἐπὶ τούτῳ μέγα Φρονῶ. Ἀλλ' ἐπὶ τῷ μῆν; Ἐπὶ νῆ  
 Δία τοῖς ἄφροσιν. Οὔτοι γὰρ τὰ ἐμὰ νευρόσπαστα

51. γενεαλογοῦσι] Eadem sententia est in Luciani Timone sect. 49. et Terentii Phormione ii. 2, 45.

53. νομίζοντες] Intellige ἐπιβουλεύουσι. Stephanus tamen νομίζουσι malebat scriptum. Ceterum ludit Socrates in ambiguitate verbi διαφθεῖρειν,

et paulo post in verbo συγκαθεύδειν.

55. ἄφροσιν] Ergo et hi convivia ἄφρονας. Sic ad h. l. Weiske. Sed νευρόσπαστα convivis nulla ostenderat Syracusanus.



θεώμενοι τρέφουσί με. Ταῦτα γὰρ, ἔφη ὁ Φίλιππος,  
 καὶ πρῶν ἐγὼ σου ἤκουον εὐχομένου πρὸς τοὺς θεοὺς,  
 ὅπου ἂν ᾖς, δίδόναι καρποῦ μὲν ἀφθονίαν, φρενῶν δὲ  
 ἀφορίαν. Εἶεν, ἔφη ὁ Καλλιῆας. Σὺ δὲ δὴ, ὦ Σώκρα- 56  
 τες, τί ἔχεις εἰπεῖν, ὥς ἄξιόν σοι ἐστὶ μέγα φρονεῖν, ἐφ'  
 ἣ εἶπας, οὕτως ἀδοξῶ εὖσῃ τέχνῃ; Καὶ ὃς εἶπεν, ὁμολο-  
 γησάμεθα πρῶτον, ποῖά ἐστιν ἔργα τοῦ μαστροποῦ· καὶ  
 ὅσα ἂν ἐρωτῶ, μὴ ὀκνεῖτε ἀποκρίνεσθαι· ἵνα εἰδῶμεν,  
 ὅσα ἂν συνομολογῶμεν. Καὶ ὑμῖν οὕτω δοκεῖ; ἔφη.  
 Πάνυ μὲν οὖν, ἔφασαν. Ὡς δ' ἀπαξ εἶπον Πάνυ μὲν  
 οὖν, τοῦτο πάντες ἐκ τοῦ λοιποῦ ἀπεκρίναντο. Οὐκοῦν 57  
 ἀγαθοῦ μὲν, ἔφη, ὑμῖν δοκεῖ μαστροποῦ ἔργον εἶναι, ἢν  
 ἂν ἢ ὃν ἂν μαστροπεύῃ, ἀρέσκοντα τοῦτον ἀποδεικνύναι,  
 οἷς ἂν συνῇ; Πάνυ μὲν οὖν, ἔφασαν. Οὐκοῦν ἐν μὲν τι  
 ἐστὶν εἰς τὸ ἀρέσκειν ἐκ τοῦ πρέπουσαν ἔχειν σχέσιν καὶ  
 τριχῶν καὶ ἐσθῆτος; Πάνυ μὲν οὖν, ἔφασαν. Οὐκοῦν 58  
 καὶ τόδε ἐπιστάμεθα, ὅτι ἐστὶ ἀνθρώπῳ τοῖς αὐτοῖς  
 ὅμμασι καὶ φιλικῶς καὶ ἐχθρῶς πρὸς τινὰς βλέπειν;  
 Πάνυ μὲν οὖν. Τί δὲ, τῇ αὐτῇ φωνῇ ἐστὶ καὶ αἰδημόνως  
 καὶ θρασέως φθέγγεσθαι; Πάνυ μὲν οὖν. Τί δὲ, λό-  
 γοι οὐκ εἰσὶ μὲν τινες ἀπεχθανόμενοι, εἰσὶ δὲ τινες, οἱ  
 πρὸς Φιλίαν ἄγουσιν; Πάνυ μὲν οὖν. Οὐκοῦν τούτων ὁ 59  
 ἀγαθὸς μαστροπὸς τὰ συμφέροντα εἰς τὸ ἀρέσκειν δι-  
 δάσκοι ἂν; Πάνυ μὲν οὖν. Ἀμείνων δ' ἂν εἴη, ἔφη, ὁ

Ταῦτα γὰρ] Intellige διὰ ταῦτα.  
 Verum dicis; hanc enim, puto, ob  
 causam nuper audiavi te deos precan-  
 tem et cet. Malim tamen ταῦτ'  
 ἄρα.

56. τοῦ μαστροποῦ] Margo Steph.  
 ἀγαθοῦ μαστροποῦ.

57. οἷς ἂν συνῇ] Cum quibus ipse  
 μαστροπὸς versetur? Vix credo volu-  
 iſſe Socratem hoc dicere, contra su-

spicor fuisse olim scriptum συνιστῇ,  
 quibus eum commendare voluerit.  
 Ceterum τοῦτον ἢ ταύτην scribi ma-  
 luerunt Leoncl. et Stephanus.

ἐκ τοῦ πρέπουσαν] Verba ἐκ τοῦ su-  
 perflua censet Lange; mihi oratio  
 manca et vitiosa etiam videtur. Quid  
 si suspicemur fuisse εἰς τὸ ἀρέσκειν ἄ-  
 γον τὸ?

ἐνὶ δυνάμενος ἀρεστοὺς ποιεῖν, ἢ ὅστις καὶ πολλοῖς ; Ἐν-  
 ταῦθα μέντοι ἐσχίσθησαν, καὶ οἱ μὲν εἶπον, δῆλον, ὅτι  
 60 ὅστις πλείστοις· οἱ δὲ, πάνυ μὲν οὖν. Ὁ δ' εἰπὼν, ὅτι  
 καὶ τοῦτο ὁμολογεῖται, ἔφη, εἰ δέ τις καὶ ὅλη τῇ πόλει  
 ἀρέσκοντας δύναιτο ἀποδεικνύναι, οὐχ οὗτος παντελῶς ἂν  
 ἤδη ἀγαθὸς μαστροπὸς εἴη ; Σαφῶς γε νῆ Δία, πάντες  
 εἶπον. Οὐκοῦν εἴτις τοιούτους δύναιτο ἐξεργάζεσθαι, ὧν  
 προστατοίη, δικαίως ἂν μέγα Φρονοίη ἐπὶ τῇ τέχνῃ, καὶ  
 61 δικαίως ἂν πολὺν μισθὸν λαμβάνοι ; Ἐπεὶ δὲ καὶ  
 ταῦτα πάντες συνωμολόγουν, τοιοῦτος μέντοι, ἔφη, μοὶ  
 δοκεῖ Ἀντισθένης εἶναι οὗτος. Καὶ ὁ Ἀντισθένης, ἐμοὶ,  
 ἔφη, παραδίδως, ὦ Σώκρατες, τὴν τέχνην ; Ναὶ μὰ Δί',  
 ἔφη. Ὅρῳ γάρ σε καὶ τὴν ἀκόλουθον ταύτης πάνυ  
 ἐξαργασμένον. Τίνα ταύτην ; Τὴν προαγωγείαν, ἔφη.  
 62 Καὶ ὅς μάλα ἀχθεσθεὶς ἐπῆρετο, καὶ τί μοι σύνοισθα,  
 ὦ Σώκρατες, τοιοῦτον εἰργασμένῳ ; Οἶδα μὲν, ἔφη, σὲ  
 Καλλίαν τουτονὶ προαγωγεύσαντα τῷ σοφῷ Προδίκῳ,  
 ὅτε ἐώρας τούτον μὲν Φιλοσοφίας ἐρῶντα, ἐκείνον δὲ χρη-  
 μάτων δεόμενον· οἶδα δὲ σε Ἰππία τῷ Ἠλείῳ, παρ' οὗ  
 οὗτος καὶ τὸ μνημονικὸν ἔμαθεν· ἀφ' οὗ δὴ καὶ ἐρωτι-

59. ἀρεστοὺς] Vulgatum ἀρίστους Brodæus, Ribittus et Stephanus correxerunt. Sequens μέντοι Juntina in simplex μὲν mutavit.

61. προαγωγείαν] Plutarchus Quæst. Conviv. ii. 1, 6. ex h. l. retulit : τὸ Ἀντισθένους τὸ φιλοποιῶν καὶ συναγωγὸν ἀνθρώπων εἰς εὐνοίαν μαστροπείαν καὶ συναγωγίαν καὶ ἀγωγίαν ὀνομάσας, quæ vitiosa esse monuit Wyttenbach. Pertinet huc etiam locus Diogenes Laert. in Antisthene a Weiskio comparatus : τούτον μόνον ἐκ πάντων Σωκρατικῶν Θεόπομπος ἐπαινεῖ, καὶ φησι δεινόν τε εἶναι καὶ δι' ὁμιλίας ἐμμελοῦς ὑπαγαγέσθαι πάνθ' ὄντινόν. Δῆλον δ' ἐκ συγγραμμάτων καὶ τοῦ Ξενοφώντος συμποσίου.

62. τὸ μνημονικὸν] In Cæcon. ix.

11. τὸ μν. est vis memoriæ, hic ars memoriæ, quæ dicitur inventa a Simonide esse : de qua loci classici sunt Ciceronis de Oratore ii. 86—88. Quintilianii ii. 2, 11—27. in primis libri tertii ad Herennium cap. 16. usque ad finem. Artem hic dicit τὰ μνημονικά atque ita de ea tradit : *Constat artificiosa memoria ex locis et imaginibus. Locos appellamus eos, qui breviter, perfecte, insignite aut natura aut manu sunt absoluti, ut eos facile naturali memoria comprehendere et amplecti queamus, ut ædes, intercolumnium, angulum, fornicem et alia, quæ his similia sunt. Imagines sunt formæ quædam et notæ et simulacra ejus rei, quam meminisse volumus : quod genus equi, leones, aquilæ ; quorum memoriam se*



κώτερος γεγένηται, διὰ τὸ, ὅ τι ἂν καλὸν ἴδῃ, μηδέποτε ἐπιλανθάνεσθαι. Ἐναγχος δὲ δήπου καὶ πρὸς ἐμὲ 63 ἐπαινῶν τὸν Ἡρακλεώτην ξένον, ἐπεὶ με ἐποίησας ἐπιθυμῆν αὐτοῦ, συνέστησάς μοι αὐτόν. Καὶ χάριν μέντοι σοὶ ἔχω· πάνυ γὰρ καλὸς καὶ γαθὸς δοκεῖ μοι εἶναι. Αἰσχύλον δὲ τὸν Φλιάσιον πρὸς ἐμὲ ἐπαινῶν, καὶ ἐμὲ πρὸς ἐκείνον, οὐχ οὕτω διέθηκας, ὥστε διὰ τοὺς σοὺς λόγους ἐρῶντες ἐκυνοδρομοῦμεν ἀλλήλους ζητοῦντες; Ταῦτα 64 μὲν οὖν ὁρῶν δυνάμενόν σε ποιεῖν, ἀγαθὸν νομίζω προαγωγὸν εἶναι. Ὁ γὰρ οἶός τε ὦν γιγνώσκειν τε τοὺς ὠφελίμους αὐτοῖς, καὶ τούτους δυνάμενος ποιεῖν ἐπιθυμῆν ἀλλήλων, οὗτος ἂν μοι δοκεῖ καὶ πόλεις δύνασθαι Φίλας ποιεῖν, καὶ γάμους ἐπιτηδείους συνάγειν, καὶ

volemus habere, imagines eorum certis in locis collocare nos oportebit.—Ita qui μνημονικὰ didicerunt, possunt, quæ audierunt, in locis collocare et ex his memoriter pronuntiare.—denique cap. 24. tum vero in μνημονικοῖς minimum valet doctrina, nisi industria, studio, labore, diligentia comprobetur. Ex his demum intelliges locum Aristotelis de Anima iii. c. 3. de phantasia: τοῦτο γὰρ τὸ πάθος ἐφ' ἡμῖν ἐστίν, ὅταν βουλώμεθα· πρὸ ὁμμάτων γὰρ ἐστὶ ποιήσασθαι, ὥσπερ οἱ ἐν τοῖς μνημονικοῖς τιθεμένοι καὶ εἰδωλοποιούντες. quæ vertunt: sicut qui in memorativis versantur et simulacra faciunt. Neque ipse Simplicius locum intellexisse videtur, quo respexit Ptolemæus de Judicandi facultate p. 16. τὸν νοῦν δὲ μηδὲν ἂν τὸ πρῶτον διανοηθῆναι χωρὶς τῆς αἰσθητικῆς διαδόσεως, εἰ μή τις ἐξέλκοι τυποποιεῖν: quæ vertit Bullialdus: nisi figuras ac formas imaginatione ipse sibi fabricari quis velit. Nec rectius interpretatur locum appositum Aristotelis, qui vertendus erat: quemadmodum qui per artificiosam memoriam locos disponunt et in iis imagines collocant.

62. καλὸν ἴδῃ] Sic recte vulgatum καλὸν correxit Leoncl.

63. Ἡρακλεώτην ξένον] Zeuxippum πρῶτον interpretatur Bachius ex Pla-

tonis Protagora p. 105. ubi est: τοῦτο τοῦ νεανίσκου τοῦ νῦν (Olympiadis 90. anno 1.) ἐπιδημοῦντος νεωστὶ, Ζευξίππου τοῦ Ἡρακλεώτου. Pictor is fuit, quem tamen nemo scriptorum veterum celebravit. Eodem vero tempore Zeuxis indidem Heracleotes pictor vixit, quem omnes celebrarunt, ipse etiam Socrates in Memorabil. i. 4. 6. et Œconom. x. 1. Plinius autem xxxv. sect. 36. Zeuxin ait a quibusdam celebratum jam fuisse Olympiade 89. qua ipsa exeunte Zeuxippus Athenis adfuit.

συνέστησάς μοι αὐτόν] Vide ad Œcon. iii. sect. 14. dicta.

ἐκυνοδρομοῦμεν] Ubi Stephanus scriptum invenerit ἐκυνολογοῦμεν, nescio; sed æque ineptum est ἐκυνοδρομοῦμεν, quod Camerarius conjecit. Κυνοδρομεῖ venator, dum feram cum canibus investigat. Utitur verbo Xenophon in Cynegetico. Ceterum Æschylus hic diversus a tragico est, mortuo Olymp. 81, 1. testante scholio ad Aristophanis Acharn. versu 10.

64. μὲν οὖν] Ex Juntina μὲν revocavit Zeune. Sequens αὐτῷ Leonclavius in αὐτοῖς mutari iussit; quod feci; vulgatum defendit Weiske ratione non satis apta ad hunc locum.

πολλοῦ ἂν ἄξιος εἶναι καὶ πόλεσι καὶ Φίλοις καὶ συμμάχοις κεκτῆσθαι. Σὺ δέ μοι, ὡς κακῶς ἀκούσας, ὅτι ἀγαθόν σε ἔφην προαγωγόν εἶναι, ὠργίσθης. Ἄλλὰ μὰ Δί', ἔφη, οὐ νῦν. Ἐὰν γὰρ ταῦτα δύναμαι, σεσαγμένος δὴ παντάπασι πλούτου τὴν ψυχὴν ἔσομαι. Καὶ αὕτη μὲν δὴ ἡ περίοδος τῶν λόγων ἀπετελέσθη.

## CAPUT V.

1 Ὁ δὲ Καλλίας εἶπε, σὺ δὲ δὴ, ὦ Κριτόβουλε, εἰς τὸν περὶ τοῦ κάλλους ἀγῶνα πρὸς Σωκράτην οὐκ ἀντίστασαι; Νὴ Δί', ἔφη ὁ Σωκράτης. Ἴσως γὰρ εὐδοκί-  
2 μούντα τὸν μαστροπὸν παρὰ τοῖς κριταῖς ὄρᾳ. Ἄλλ' ὅμως, ἔφη ὁ Κριτόβουλος, οὐκ ἀναδύομαι· ἀλλὰ διδάσκει, εἴτι ἔχεις σοφόν, ὡς καλλίων εἰ ἐμοῦ. Μόνον, ἔφη, τὸν λαμπτήρα ἐγγὺς προσενεγκάτω. Εἰς ἀνάκρι-  
σιν τοίνυν σε, ἔφη, πρῶτον τῆς δίκης καλοῦμαι· ἀλλ'  
3 ἀποκρίνου. Σὺ δέ γε ἐρώτα. Πότερον οὖν ἐν ἀνθρώπῳ μόνον νομίζεις τὸ καλὸν εἶναι, ἢ καὶ ἐν ἄλλῃ τινί; Ἐγὼ

φίλοις καὶ συμμάχοις] Bachii conjectura φίλους καὶ συμμάχους scribentis sententiam ipsam pervertit et orationem solæcam facit.

Σὺ δέ μοι] Edd. vett. μοι omittunt. Deinde Ἐὰν μὲν edidit Weiske, nescio quo auctore.

ὡς κακῶς ἀκούσας] Tanquam infamia a me aspersus. Sic recte Weiske; male enim interpretatur Zeune.

Cap. V. 2. προσενεγκάτω] Intelliges, ut sæpissime in ejusmodi imperativis.

ἀνάκρισιν] Quid sit in jure Attico, interpretatur Harpocratio et cum eo Suidas: interrogatio judicis, quæstio judicialis, reorumque interrogatio, quæ in causis judicii constitutionem præcedit, et litis contestatio. Hinc sæpe metaphorice utuntur Attici scriptores. Ceterum rectius hæc ipsa ver-

ba Socrati tribuit Weiske, ut et illa superiora μόνον, ἔφη, et cet. quam Zeune, qui verba postrema hæc Critobulo, sequentia vero ἄλλ' ἀποκρίνου ineptissime Critobulo assignat. Quod vero nihil Weiskio in mentem venit, quod cum specie veri proferri posse putaret, cur Socrates lucernam propius admoveri jubeat, miror. Ad partes enim singulas oris et faciei per censendas, comparandas et judicandas luce clariore opus esse censebat in faceto judicio. Hinc lucernæ lumen propius admovetur. Deinde lucerna admovetur ad Critobulum fest. 9. ὡς μὴ ἔξαπατηθῆσαν οἱ κριταί, ubi male Weiske caveri putat ita, ne quid ad judices corrupendos molliatur adversarius. Sed ἔξαπατᾶν non est corrumpere.



μὲν καὶ μὰ Δί', ἔφη, καὶ ἐν ἵππῳ, καὶ βοὶ καὶ ἐν  
 ἀψύχοις πολλοῖς. Οἶδα γοῦν οὖσαν καὶ ἀσπίδα κα-  
 λήν, καὶ ξίφος, καὶ δόρυ. Καὶ πῶς, ἔφη, οἷόν τε ταῦτα 4  
 μὴδὲν ὅμοια ὄντα ἀλλήλοις, πάντα καλὰ εἶναι; Ἦν νῆ  
 Δί', ἔφη, πρὸς τὰ ἔργα, ὧν ἕνεκα ἕκαστα κτώμεθα, εὖ  
 εἰργασμένα ἦ, ἢ εὖ πεφυκότα, πρὸς ἃ ἂν δεώμεθα, καὶ  
 ταῦτ', ἔφη ὁ Κριτόβουλος, καλά. Οἶσθα οὖν, ἔφη, 5  
 ὀφθαλμῶν τίνος ἕνεκα δεόμεθα; Δῆλον, ἔφη, ὅτι τοῦ  
 ὁρᾶν. Οὕτω μὲν τοίνυν ἤδη οἱ ἐμοὶ ὀφθαλμοὶ καλλίονες  
 ἂν τῶν σῶν εἴησαν. Πῶς δῆ; Ὅτι οἱ μὲν σοὶ τὸ κατ-  
 ευθὺ μόνον ὁρᾶσιν, οἱ δὲ ἐμοὶ καὶ τὸ ἐκ πλαγίου, διὰ τὸ  
 ἐπιπόλαιοι εἶναι. Λέγεις σὺ, ἔφη, καρκίνον εὐοφθαλ-  
 μότατον εἶναι τῶν ζώων; Πάντως δήπου, ἔφη· ἐπεὶ καὶ  
 πρὸς ἰσχὺν τοὺς ὀφθαλμοὺς ἄριστα πεφυκότας ἔχει.  
 Εἶεν, ἔφη. Τῶν δὲ ρίνων ποτέρα καλλίων, ἢ σῆ ἢ ἡ 6  
 ἐμή; Ἐγὼ μὲν, ἔφη, οἶμαι τὴν ἐμήν, εἰπέρ γε τοῦ  
 ὁσφραίνεσθαι ἕνεκεν ἐποίησαν ἡμῖν ρῖνας οἱ θεοί. Οἱ  
 μὲν γὰρ σοὶ μυκτῆρες εἰς γῆν ὁρᾶσιν, οἱ δὲ ἐμοὶ ἀναπέ-  
 πτανται, ὥστε τὰς πάντοθεν ὀσμάς προσδέχεσθαι. Τὸ  
 δὲ δὴ σιμὸν τῆς ρίνος πῶς τοῦ ὁρᾶν κάλλιον; Ὅτι,  
 ἔφη, οὐκ ἀντιφράττει, ἀλλ' εὐθὺς εἰς τὰς ὀφθαλμοὺς ὁρᾶν, ἃ  
 ἂν βούλωνται· ἢ δὲ ὑψηλὴ ρῖς, ὥσπερ ἐπηρεάζουσα,  
 διατετείχικε τὰ ὄμματα. Τοῦ γε μὴν στόματος, ἔφη ὁ 7  
 Κριτόβουλος, ὑφίεμαι. Εἰ γὰρ τοῦ ἀποδάκνειν ἕνεκα  
 πεποιήται, πολὺ ἂν σὺ μεῖζον ἢ ἐγὼ ἀποδάκοις. Διὰ  
 δὲ τὸ παχέα ἔχειν τὰ χεῖλη, οὐκ οἶει καὶ μαλακώτερόν

4. πρὸς τὰ ἔργα] Eandem sententiam proposuit noster in Memorabil. iii. 8, 5. et ex h. l. repetiit Galenus de Usu partium corporis humani iii. p. 370. ed. Basil.

5. οἱ ἐμοὶ] Articulum omisit Leonclaviana, Welfiana, Bachiana, Weif-

kiana.

καὶ πρὸς ἰσχὺν] Duros enim habet oculos, ut pleraque omnia infecta vel anulata animalia. In interpretando hoc loco falsus est Zeune et Weiske.

6. Εἶεν, ἔφη] Hæc in Juntina desunt.

σου ἔχειν τὸ Φίλημα; Ἐοικα, ἔφη, ἐγὼ κατὰ τὸν σὸν λόγον καὶ τῶν ὄνων αἴσχιον τὸ στόμα ἔχειν. Ἐκείνο δὲ οὐδὲν τεκμήριον λογίζη, ὡς ἐγὼ σοῦ καλλίων εἰμὶ, ὅτι καὶ Ναΐδες θεαὶ οὔσαι τοὺς Σειληνοὺς ἐμοὶ ὁμοιότερους  
 8 τίκτουσιν, ἢ σοί; Καὶ ὁ Κριτόβουλος, οὐκέτι, ἔφη, ἔχω πρὸς σε ἀντιλέγειν. Ἀλλὰ διαφερόντων, ἔφη, τὰς ψήφους, ἵνα ὡς τάχιστα εἰδῶ, ὅ τι με χρὴ παθεῖν ἢ ἀποτίσαι. Μόνον, ἔφη, κρυφῇ φερόντων. Δέδοικα γὰρ τὸν σὸν καὶ Ἀντισθένοὺς πλοῦτον, μὴ με καταδυναστεύσῃ.  
 9 Ἡ μὲν δὴ παῖς καὶ ὁ παῖς κρύφα ἀνέφερον. Ὁ δὲ Σωκράτης ἐν τούτῳ διέπραττε, τὸν τε λύχνον ἀντιπροσενεγκεῖν τῷ Κριτοβούλῳ, ὡς μὴ ἐξαπατηθεῖσαν οἱ κριταὶ, καὶ τῷ νικήσαντι μὴ ταινίας, ἀλλὰ Φιλήματα, ἀναδή-  
 10 ματα παρὰ τῶν κριτῶν γενέσθαι. Ἐπεὶ δὲ ἐξέπεσον αἱ ψῆφοι, καὶ ἐγένοντο πᾶσαι σὺν Κριτοβούλῳ, Παπαὶ,

7. καὶ τῶν ὄνων] *Afinorum enim labra crassa sunt a natura facta. Zen-nii annotatio ad h. l. est ridicula.*

Ναΐδες] *Ovidius Pont. iv. 16, 35. Naidas a Satyris caneret Fontanus amatas.*

8. διαφερόντων] *i. e. διαφερέτωσαν. Sic διαφρονκτοῦν dicebant Attici pro φέρειν ψῆφον.*

παθεῖν ἢ ἀποτίσαι] *Formula solennis judiciorum Atticorum, ubi accusator semper accusationi addebat aestimationem poenae a reo vel corpore vel pecunia luendae.*

κρυφῇ] *Contrarium est φανεράν τὴν ψῆφον φέρειν apud Atticos scriptores. Lyfias: τὴν δὲ ψῆφον οὐκ εἰς καθίσκους, ἀλλὰ φανεράν ἐπὶ τὰς τραπέζας ταύτας ἴδει τιθέναι.*

πλοῦτον] *Ironice ita vocat, quem Antisthenes a Socrate accepisse se gloriatus est supra cap. iv. sect. 43.*

9. ἀνίφειρον] *Singulorum calculos collectos in urnam condebant. Ita Weiske ad h. l. Quæ interpretatio falsa est. Quid enim ita opus erat κρύφα adde-re? κριταὶ sunt puer cum puella, hi foli suffragia ferunt, nec singulorum*

calculos convivarum colligunt. Ceterum verbum ἀναφέρειν mihi dubitationem aliquam attulit. φέρειν enim, ἐπιφέρειν et διαφέρειν τὴν ψῆφον, memini frequentari de suffragiis ferendis; postremo quidem utitur præter Euripidem etiam Isocrates: ἀναδίδοναι τὴν ψῆφον est *in suffragium mittere, vel dare suffragii potestatem. Quid sit ἀναφέρειν, equidem non assequor conjectura. Plutarchus in comparatione Numæ cum Theseo cap. iv. ἀποδιδόναι τινὶ τὰς ψήφους dixit pro judicare secundum aliquem. Verum hic nec ἀποφέρειν nec ἀναφέρειν eo sensu locum habet. Quid? quod judices suffragia ferunt, (siquidem ἀναφέρειν est pro simplice φέρειν) ante causam rite cognitam. Nam Socrates lucernam ad Critobulum ἐν τούτῳ i. e. interea jubet transferri, ne judices in facie minus illustrata et obscura judicanda fallantur.*

ἀντιπροσενεγκεῖν] *Vide dicta ad sect. 2. De tæniis victoribus præmii loco datis vide ad Histor. Gr. v. 1, 3. Weiskium.*



ἔφη ὁ Σωκράτης, οὐχ ὅμοιον ἔοικε τὸ σὸν ἀργύριον, ὥς Κριτόβουλε, τῷ Καλλίου εἶναι. Τὸ μὲν γὰρ τούτου δικαιότερους ποιεῖ, τὸ δὲ σὸν, ὥσπερ τὸ πλεῖστον, διαφθείρειν ἱκανόν ἐστι καὶ δικαστὰς καὶ κριτάς.

## CAPUT VI.

ΕΚ δὲ τούτου οἱ μὲν τὰ νικητήρια, Φιλήματα, ἀπο-  
λαμβάνειν τὸν Κριτόβουλον ἐκέλευον, οἱ δὲ τὸν κύριον πεί-  
θειν, οἱ δὲ καὶ ἄλλα ἐσκωπτον. Ὁ δὲ Ἑρμογένης  
κἀνταῦθα ἐσιώπα. Καὶ ὁ Σωκράτης ὀνομάσας αὐτὸν,  
ἔχοις ἂν, ὥς Ἑρμογενες, εἰπεῖν ἡμῖν, τί ἐστι παροιμία;  
Καὶ ὅς ἀπεκρίνατο, εἰ μὲν, ὅ τι ἐστίν, ἐρωτᾷς, οὐκ οἶδα·  
τὸ μέντοι μοι δοκῶν, εἵποιμ' ἂν. Ἀλλὰ δοκεῖ τοῦτ',  
ἔφη. Τὸ ταῖνον παρ' οἶνον λυπεῖν τοὺς συνόντας, τοῦτ'  
ἐγὼ κρίνω παροιμίαν. Οἷσθ' οὖν, ἔφη, ὅτι καὶ σὺ νῦν  
ἡμᾶς λυπεῖς σιωπῶν; Ἡ καὶ ὅταν λέγῃτ'; ἔφη. Οὐκ·  
ἀλλ' ὅταν διαλίπωμεν. Ἡ οὖν λέληθέ σε, ὅτι, μεταξὺ  
τοῦ ὑμᾶς λέγειν, οὐδ' ἂν τρίχα, μὴ ὅτι λόγον, ἂν τις  
παρίρειε; Καὶ ὁ Σωκράτης, ὥς Καλλία, ἔχοις ἂν τι,  
ἔφη, ἀνδρὶ ἐλεγχομένῳ βοηθῆσαι; Ἐγώ, ἔφη. Ὅταν  
γὰρ ὁ αὐλὸς φθέγγηται, παντάπασι σιωπῶμεν. Καὶ  
ὁ Ἑρμογένης, ἥ οὖν βούλεσθε, ἔφη, ὥσπερ Νικόστρατος

Cap. VI. 1. *φιλήματα*] Vocabulum tanquam ex interpretatione ortum Heindorfio meo est suspectum.

*τὸν κύριον*] Dominum pueri puellæque Syracusium, recte admonente Zeunio; fuerunt enim qui Critobulum intelligerent.

*τὸ μέντοι*] Sic lectionem edd. vett. ὁ μίντοι correxit cum Castal. Stephanus; at statim quod sequitur, cum Heindorfio corrigendum ita censeo: Ἄλλ' ὁ δοκεῖ, τοῦτ', ἔφη.

2. Οὐκ· ἀλλ' ὅταν] Sic cum Ste-

phano et Leoncl. Weiske. Vulgatum οὐ comparato loco cap. ix. sect. 3. defendebat Zeune: ὑπήντησε μὲν οὐ, οὐδὲ ἀνέστη.

*ὑμᾶς λέγειν*] Male edd. vett. ἡμᾶς. Hermogenes arguit loquacitatem convivarum. Itaque Socrates dicto eo se pungi sentiens ἐλεγχομένῳ sibi succurrere jubet Calliam.

3. *Νικόστρατος ὁ ὑποκριτής*] Suidas sub hoc nomine ita: οὗτος κωμῳδίας ἦν ὑποκριτής δοκῶν κάλλιστα ὑποκρίσθαι, quæ repetit sub verbis ἐγὼ

ὁ ὑποκριτὴς τετράμετρα πρὸς τὸν αὐλὸν κατέλεγεν, οὕτω

πάντα ποιήσω κατὰ Νικόστρατον. Mor-  
tuum jam tum arguit verbum κατέ-  
λεγεν.

τετράμετρα—κατέλεγεν] Interpre-  
tes, quotquot inspexi, tacent. Locus  
tamen est insignis de dramatum græ-  
corum declamatione vel decantatio-  
ne. Ciceronis est locus in Tusculanis  
Quæst. i. 44. ubi recitat e Tragedia  
non nominata versus septenarios, id  
est, tetrametra, hos, uti eos constituit  
Bentley :

*Neu reliquias sic meas frirs, denuda-  
tis offibus,*

*tetra sanie delibutas fæde divexa-  
rier.*

Addit postea: *non intelligo, quid me-  
tuit, cum tam bonos septenarios fundat  
ad tibiam.* Habes igitur tetrametra  
ad tibiam pronunciata, nec decan-  
tata. Ex chorico carmine locum  
esse decerptum licet arguere ex Ho-  
ratiano in Arte loco versu 202. *tibia  
adspirare et adesse choris erat utilis.*  
Partem aliquam choricorum carmi-  
num ad tibiam fuisse recitatam in  
tragædiis tradit Plutarchus de Musi-  
ca, ubi ait, Archilochi esse inventum  
τῶν Ἰάμβων τὰ μὲν λέγεσθαι παρὰ τὴν  
κροῦσιν (ad sonum instrumenti plectro  
pulsati), τὰ δ' ᾄδεισθαι ἢ δ' οὕτω χρῆ-  
σασθαι τοὺς τραγικούς ποιητάς. Hoc  
idem Plutarchus ibidem videtur πα-  
ρακαταλογὴν dicere: et Hesychius,  
cui καταλογὴ est τὸ ᾄσματα μὴ ὑπὸ  
μίλει λέγειν, idem tradere videtur,  
et si aliter visum est Gallo Burette.  
Iambos id est trimetros versus, non  
omnes, sed aliquot, ad tibiam reci-  
tatos, alios cantatos fuisse monet Plu-  
tarchus; quod idem colligitur ex  
loco Luciani de Saltatione p. 285.  
tom. ii. ubi tragicus actor dicitur  
ὥστε καὶ περιᾶδων τὰ ἰαμβεῖα καὶ μι-  
λωδῶν τὰς συμφοράς. Quæri potest,  
qui trimetri et qui tetrametri versus  
in tragædia fuerint cantati, qui con-  
tra ad tibiam recitati; deinde dubi-  
tari etiam potest, an alii etiam versus  
ad tibiam fuerint recitati? Qui pos-  
tremus de hac re disputavit Gallus  
Barthélémy in Annotationibus sub-  
jectis Itineri Anacharsidis (tom. ii. p.  
436. edit. Bipontinæ) dubitabundus  
ita statuit: *Il m'a paru que la decla-  
mation (accompagnée de la voix d'un  
instrument, qui n'étoit destiné qu'à la*

*soutenir de temps en temps) avoit lieu  
toutes les fois, que les interlocuteurs, en  
suivant le fil de l'action sans l'inter-  
vention du chœur, s'exprimoient en une  
longue suite d'iambes, à la tête des quels  
les scholiastes ont écrit ce mot: ἰαμβοί.  
Je croirois volontiers que tous les autres  
vers étoient chantés; mais je ne l'as-  
sure point. Quodsi tibia ad carmina  
chorica adhibita tantum fuit, auctore  
Horatio, accuratius est quærendum  
de iis partibus chori, quæ cantu solo  
peractæ, et quæ ad tibiam recitari  
solitæ sint. Locus est Aristotelis in  
Poetica cap. xii. στάσιμον δὲ μέλος χο-  
ροῦ τὸ ἔννυ ἀναπαίστου καὶ τροχαίου,  
qui versus anapæsticos et trochæos a  
parte chori excludit ea, quæ στάσιμος  
dicebatur, et quidem eam ob cau-  
sam, quod, ut docuit G. Hermannus  
ad Arist. p. 142. a toto choro perpe-  
tuo, nullis interpositis anapæstis aut  
trochæis iambisque, ad finem perdu-  
cebatur. Usus igitur tibiæ in hac  
chorici carminis parte locum non  
habuit; sequitur, ut in altera habue-  
rit, quam Aristoteles παράδον dicit,  
ubi solus coryphæus interdum ab ini-  
tio loquitur. Accedebant in tragæ-  
diis quibusdam κόμμοι, in quibus lo-  
cum habere usus tibiæ potuit. Est  
vero κόμμος lamentatio communis  
chori et actorum, θρήνος κοινὸς χοροῦ  
καὶ ἀπὸ σκηνῆς, ut ait Aristoteles.  
Hæc quidem ex locis scriptorum su-  
pra positis colligi possunt; præterea  
vero G. Hermannus in docta annota-  
tione ad locum Aristotelis exempla  
posuit ex tragædiis Æschyli, Sopho-  
clis et Euripidis, ubi versus, qui can-  
tati et qui ad tibiam recitati fuerint  
ex choricis, non solum metro, sed  
etiam argumento et dialecto doricæ  
agnosci, atque omnino versus ana-  
pæsticos et dactylicos tetrametros vel  
hexametros nunquam cantatos fuisse  
censuit. Iambos vero eos, qui more  
antistrophicorum carminum inter  
personas colloquentes distributi sunt,  
omnes ad tibiam recitados fuisse pu-  
tat. De trochæis tetrametris catale-  
cticis, qui usitati erant in tragædiis,  
testatur locus Xenophontis, (cujus  
non erat recordatus Hermannus) eos  
fuisse ad tibiam recitados. Eosdem  
cum trimetris comprehendi com-  
muni trochæorum nomine ab Ari-*



καὶ ὑπὸ τὸν αὐλὸν ὑμῖν διαλέγωμαι ; Καὶ ὁ Σωκράτης, 4  
 πρὸς τῶν θεῶν, ἔφη, Ἑρμόγενης, οὕτω ποίει. Οἶμαι  
 γὰρ, ὥσπερ ἡ ᾠδὴ ἡδίων πρὸς τὸν αὐλὸν, οὕτω καὶ τοὺς  
 σοὺς λόγους ἡδύνεσθαι ἂν τι ὑπὸ τῶν φθόγγων· ἄλλως  
 τε καὶ εἰ μορφάζοις, ὥσπερ ἡ αὐλητρίς, καὶ σὺ πρὸς τὰ  
 λεγόμενα. Καὶ ὁ Καλλίας ἔφη, ὅταν οὖν Ἀντισθένης 5  
 ὁδ' ἐλέγχῃ τινὰ ἐν τῷ συμποσίῳ, τί ἔσται τὸ αὐλημα ;  
 καὶ ὁ Ἀντισθένης εἶπε, τῷ μὲν ἐλεγχομένῳ οἶμαι ἂν,  
 ἔφη, πρέπειν συριγμόν.

Τοιούτων δὲ λόγων ὄντων, ὡς εἶρα ὁ Συρακόσιος 6  
 τῶν μὲν αὐτοῦ ἐπιδείγματων ἀμελοῦντας, ἀλλήλοις δὲ  
 ἡδομένους, φθονῶν τῷ Σωκράτει εἶπεν, Ἄρα σὺ, ὦ Σώ-  
 κρατες, ὁ φροντιστὴς ἐπικαλούμενος ; Οὐκοῦν κάλλιον,  
 ἔφη, ἢ εἰ ἀφρόντιστος ἐκαλούμην. Εἰ μὴ γε ἐδόκεις  
 τῶν μετεώρων φροντιστὴς εἶναι. Οἶσθα οὖν, ἔφη ὁ Σω- 7

stotele, admonuit Hermannus; igitur a parte chori στασίμῳ exclusi fuerunt trochaici versus tetrametri et trimetri. Dimetros vero interdum admistos carmini antitrophico agnoscit et defendit ibi cum Tyrwhitto Hermannus.

ὑπὸ τὸν αὐλὸν] Idem quod antea erat πρὸς τὸν αὐλόν. Alibi est ὑπ' αὐλῶν, ὑπ' αὐλοῦ, ὑπ' αὐλητῆρι, ut ὑπὸ φορμίγγων in Hesiodico Scuto versu 280. Accusativus hoc loco videtur Weiskio quasi motum ad locum indicare, ut tam importunus fermo eo magis absurdus videatur; uti nos dicimus: in die Musik hinein. Quæ quidem vir doctus non scripsisset, puto, si meminisset eorum, quæ in animadversione antecedente annotavimus.

4. μορφάζοις] Hefychio μορφάζειν est νύειν, Polluci iv. 103. μορφασμὸς est inter genera saltationis.

ἡ αὐλητρίς] De h. l. ita G. Hermannus ad Aristotelem de Poetica c. xxvii. sect. 3. ubi αὐλητὰς de saltatoribus interpretatur: "Non tibicinam, sed saltatricem intelligit: hæc enim, ut cap. ii. sect. 1. refert, cum tibicina advenerat, et, dum tibicina caneret,

gestum faciebat. Potuit autem hoc magis tibicina pro saltatrice nominari, quod istius conditionis puellas utrique rei operam dedisse verisimile est. Hinc apud Romanorum comicos eas non saltatrices, sed fidicinas, tibicinas, psaltrias, vocari animadvertimus, quas Græci non solum αὐλητρίδας, sed etiam ὀρχηστρίδας appellant." Aptus ad hanc rem firmandam Macrobiani locus est in ii. Saturn. i. quia sub illorum, inquit, supercilio non defuit, qui psaltriam intromitti peteret, ut puella ex industria supra naturam mollior, canora dulcedine et saltationis lubrico exerceret illecebris philosophantes.

5. Ἀντισθένης ὁδ'] Edd. vett. addunt articulum ante nomen philosophi.

συριγμόν] Ludit in vocabuli ambiguitate, quod et certum tibiæ modum et exsibilationem veluti mali actoris in theatro significat. Pythici nomi, quem cantabat πυθαύλης, pars fuit συριγμὸς, qui fribulum draconis Pythonis ab Apolline occisi imitabatur, teste Polluce Onom. iv. 79. et 81.

6. μετεώρων φροντιστῆς] Fuit hoc

κράτης, μετεωρότερόν τι τῶν θεῶν; Ἄλλ' οὐ μὰ Δί',  
 ἔφη, οὐ τούτων σὲ λέγουσιν ἐπιμελεῖσθαι, ἀλλὰ τῶν  
 ἀνωφελεστάτων. Οὐκοῦν καὶ οὕτως ἂν, ἔφη, θεῶν ἐπι-  
 μελοίμην. Ἄνωθεν μὲν γε ὄντες ὠφελοῦσιν, ἄνωθεν δὲ  
 Φῶς παρέχουσιν. Εἰ δὲ ψυχρὰ λέγω, σὺ αἴτιος, ἔφη,  
 8 πρᾶγματά μοι παρέχων. Ταῦτα μὲν, ἔφη, ἔα· ἄλλ'  
 εἰπέ μοι, πόσους ψύλλα πόδας ἔμοῦ ἀπέχει. Ταῦτα  
 γάρ σε φασὶ γεωμετρεῖν. Καὶ ὁ Ἀντισθένης εἶπε, σύ  
 μὲν τοι δεινὸς εἶ, ὦ Φίλιππε, εἰκάζειν. Οὐ δοκεῖ σοι ὁ  
 ἀνὴρ οὗτος λοιδορεῖσθαι βουλομένῳ εἰκέναι; Ναὶ μὰ  
 9 τὸν Δί', ἔφη, καὶ ἄλλοις γε πολλοῖς. Ἄλλ' ὅμως,  
 ἔφη ὁ Σωκράτης, σὺ αὐτὸν μὴ εἵκαζε, ἵνα μὴ καὶ σὺ  
 λοιδορουμένῳ εἰκῆς. Ἄλλ' εἴπερ γέ τοι τοῖς πᾶσι κα-

opprobrium Socrati cum pluribus  
 philosophis commune, ut docuit  
 Ruhnkenius ad Memorabil. p. 220.  
 μετεωροσοφιστὴν vocat Aristophanes in  
 Nub. 359. sed id etiam vocabulum  
 cum reliquis philosophis communi-  
 cat.

7. Ἄνωθεν μὲν γε] Castalio γὰρ de-  
 dit pro γε. Sed vide cap. i. 9.

Ψυχρὰ] Agnoscit ipse Xenophon  
 et excusat argumentum ex perversa  
 vocabuli ἀνωφελῆς etymologia du-  
 ctum, quasi sit ex ἄνω et ὠφελίῳ com-  
 positum.

8. πόδας ἔμοῦ ἀπέχει] Sumtum  
 hoc ex Aristophanis Nub. versu 146.  
 ἐπόσους ἄλλοι τοὺς αὐτῆς πόδας cum  
 Bachio et Zeunio ait Weiske. At in-  
 terpretari verba ipsa, quid significant  
 in Xenophontis loco, (nam Aristopha-  
 nea ut sunt facilia intellectu, ita  
 plane diversam offerunt sententiam)  
 omiserunt viri docti. Unus, quem  
 equidem noverim, Germanicus inter-  
 pres, Wieland, adhæsit in verbo  
 ἀπέχει, cui ex eodem Comicæ poetæ  
 loco ἄλλεται vel ἀναπηδᾷ voluit sub-  
 stitui. At enim vero ἑμαυτοῦ ita fit  
 ineptum; idque erat mutandum in  
 ἑαυτῆς. De lectione vulgari dubita-  
 vit etiam Lange. Libros equidem  
 meliores expectandos cenfeo.

εἰκάζειν] Philippus γελωτοποιὸς imi-

tando homines ridiculos faciebat.  
 Hefychius εἰκάζειν interpretatur σκώ-  
 πτειν. Diodorus Siculus xx. 63. σκώ-  
 πτειν τοὺς καθημένους καὶ τινὰς αὐτῶν  
 εἰκάζειν. Hefychius et Suidas ex Eu-  
 polidis Δραπέταις posuerunt ὀνεικάζει-  
 σθαι pro ἀνυσκῶφαι. Noti sunt Laco-  
 nici δεικελισταί, iidem qui mimi,  
 actores comici et scurræ.

9. εἴπερ γέ τοι τοῖς πᾶσι καλοῖς] Edd. aliquas τοι omisit annoiat Zeune; mihi totus hic locus suspe-  
 ctus est de vitio. Si Philippus omnes  
 καλοὺς dicere voluit, græce id erat  
 πᾶσι τοῖς καλοῖς; deinde modo sim-  
 plici καλοῖς cur superlativus καὶ τοῖς  
 βελτίστοις adjungitur? Attamen in  
 sequentibus est: εἰ πάντ' αὐτοῦ βελτίω  
 φῶς εἶναι quæ Ribitti interpretatur:  
 si omnia, quæ in eo sunt, optima esse di-  
 cis: contra cum Bachio Zeune: si  
 omnia ipsius meliora esse dicis. Ante  
 Zeunium legebatur βελτίων. Leon-  
 clavivius malebat: πάντ' αὐτὸν βελτίω-  
 να, si cum præstare dicis in omnibus.  
 Contra Weiske orationem postulare  
 ait βέλτιστα, quam ipsam lectionem  
 reddidit Ribitti. Scilicet Leonclavi-  
 us pro egregia sermonis græci peri-  
 tia, quæ in eo fuit, vidit verba πάντ'  
 αὐτοῦ βελτίω εἶναι græce non signifi-  
 care id, quod voluit etiam Weiske,  
 omnia ejus, sive omnia quæ in eo sunt &



λοῖς καὶ τοῖς βελτίστοις εἰκάζω αὐτὸν, ἐπαινοῦντι μάλ-  
λον, ἢ λοιδορουμένῳ δικαίως ἂν εἰκάζοι μέ τις. Καὶ νῦν  
σύ γε λοιδορουμένῳ ἔοικας, εἰ πάντ' αὐτοῦ βελτίῳ Φῆς  
εἶναι. Ἀλλὰ βούλει πονηροτέροις εἰκάζω αὐτόν; Μηδὲ<sup>10</sup>  
πονηροτέροις. Ἀλλὰ μηδενί; Μηδενὶ μηδὲ τούτων εἰ-  
κάξει. Ἀλλ' οὐ μέντοι γε σιωπῶν οἶδα, ὅπως ἄξια τοῦ  
δείπνου ἐργάσομαι. Καὶ ῥαδίως γ', ἂν, ἂ μὴ δεῖ λέ-  
γειν, ἔφη, σιωπᾶς. Αὕτη μὲν δὴ ἡ παροιμία οὕτω κατ-  
εσβέσθη. Ἐκ τούτου δὲ τῶν ἄλλων οἱ μὲν ἐκέλευον εἰ-  
κάζειν, οἱ δὲ ἐκώλυον.

## CAPUT VII.

ΘΟΥΡΒΟΥ δὲ ὄντος ὁ Σωκράτης αὖ πάλιν εἶπεν,<sup>1</sup>  
ἄρα, ἐπειδὴ πάντες ἐπιθυμοῦμεν λέγειν, νῦν ἂν μάλιστα  
καὶ ἅμα ἄσαιμεν; καὶ εὐθὺς τοῦτ' εἰπὼν ἤρχεν ὠδῆς.  
Ἐπεὶ δ' ἦσεν, εἰσεφέρετο τῇ ὀρχηστρίδι τροχὸς τῶν κερα-<sup>2</sup>  
μεικῶν, ἐφ' οὗ ἔμελλε θαυμασιουργήσιν. Ἐνθα δὴ  
εἶπεν ὁ Σωκράτης, ὦ Συρακόσιε, κινδυνεύσω ἐγὼ, ὥσπερ

sed ita debebat esse πάντα τὰ αὐτοῦ.  
Igitur non inepte conjecit Leonclavius πάντ' αὐτὸν βελτίονα. Weiske  
putabat βελτίῳ, si fervetur, posse eti-  
am verti meliora quam vere sunt. Ma-  
net tamen vel sic difficultas eadem  
in verbis πάντ' αὐτοῦ βελτίῳ εἶναι,  
quæ significant: omnem (vel omnia)  
eo esse meliorem (five meliora). Quid  
si τοῖς πᾶσι similis aliquis dicitur, ut  
interdum τῷ παντὶ dicitur res aliqua  
diversa esse ab alia, et homo ab ho-  
mine? Tum vero structura verbo-  
rum hæc erit, εἴπερ γέ σοι εἰκάζω αὐ-  
τὸν τοῖς πᾶσι (in omnibus, in univer-  
sum similem esse dicam hominibus  
non solum καλοῖς καὶ ἀγαθοῖς dictis)  
καλοῖς, (sed adeo etiam optimis) καὶ  
τοῖς βελτίστοις. Volui saltem doctio-  
res advertere ad rationem meliorem  
loci explicandi inquirendam.

10. μηδενὶ μηδὲ τούτων] Si repeta-  
tur τῶν πονηροτέρων, frustra id fieri  
censet Weiske. Igitur scribendum  
censet μηδενὶ μηδὲν τούτων, i. e. κατὰ  
μηδέν: cum nullo hunc hominem ulla ex  
parte compara. Rationes viri docti e-  
quidem non intelligo.

ῥαδίως γ', ἂν, ἂ] Comma post γι  
posui, quod vulgo omissum est, quasi  
ῥαδίως γ' ἂν σιωπᾶς jungi debeant,  
quod fieri non debet.

2. τῶν κεραμεικῶν] Forma usitata  
de loco publico Athenarum, insolens  
de vasis, quæ κεράμια, κεράμια et κε-  
ραμικά dicuntur fictilia.

θαυμασιουργήσιν] Stephanus in  
Thesauro Gr. tom. iii. p. 1515. an-  
notavit, legi etiam h. l. alicubi scrip-  
tum forma usitatiorē θαυματουργή-  
σιν.

σὺ λέγεις, τῷ ὄντι Φροντιστῆς εἶναι· νῦν οὖν σκοπῶ,  
ὅπως ἂν ὁ μὲν παῖς ὅδε ὁ σὸς καὶ ἡ παῖς ἥδε ὡς ῥᾶστα  
διάγοιεν, ἡμεῖς δὲ ἂν μάλιστα εὐφραϊνοίμεθα θεώμενοι  
3 αὐτούς· ὅπερ εὖ οἶδα, ὅτι καὶ σὺ βούλει. Δοκεῖ οὖν μοι  
τὸ μὲν εἰς μαχαίρας κυβιστᾶν κινδύνου ἐπίδειγμα εἶναι,  
ὃ συμποσίῳ οὐδὲν προσήκει. Καὶ μὴν τό γε ἐπὶ τοῦ  
τροχοῦ ἅμα περιδινουμένου γράφειν τε καὶ ἀναγιγνώ-  
σκειν, θαῦμα μὲν ἴσως τι ἐστίν, ἡδονὴν δὲ οὐδὲ ταῦτα  
δύναμαι γνῶναι τίν' ἂν παράσχοι. Οὐδὲ μὴν τόγε δια-  
στρέφοντας τὰ σώματα καὶ τροχοὺς μιμουμένους ἡδίων ἢ  
4 ἡσυχίαν ἔχοντας τοὺς καλοὺς καὶ ὠραίους θεωρεῖν. Καὶ  
γὰρ δὴ οὐδὲ πάνυ τι σπάνιον τό γε θαυμασίους ἐντυχεῖν,  
εἴ τις τούτου δεῖται. Ἀλλ' ἔξεστιν αὐτίκα μάλα τὰ  
παρόντα θαυμάζειν, τί ποτε ὁ μὲν λύχνος, διὰ τὸ λαμ-  
πρὰν φλόγα ἔχεν, φῶς παρέχει· τὸ δὲ χαλκεῖον λαμ-  
πρὸν ὄν, φῶς μὲν οὐ ποιεῖ, ἐν αὐτῷ δὲ ἄλλα ἐμφαινό-  
μενα παρέχεται· καὶ πῶς τὸ μὲν ἔλαιον, ὑγρὸν ὄν, αὔξει  
τὴν φλόγα· τὸ δὲ ὕδωρ, ὅτι ὑγρὸν ἐστι, κατασβέννυσι  
τὸ πῦρ. Ἀλλὰ γὰρ καὶ ταῦτα μὲν οὐκ εἰς ταυτὸν τῷ  
5 οἴνῳ ἐπισπεύδει. Εἰ δὲ ὀρχοῖντο πρὸς τὸν αὐλὸν σχή-  
ματα, ἐν οἷς Χάριτες τε καὶ Ὠραι καὶ Νύμφαι γρά-

ἡμεῖς δ' ἂν μάλιστα] Margo Stephan. ὡς μάλιστ' εὐφ. annotavit. Paulo antea ἡ παῖς ἥδεν est in margine Villoif.

3. τό γε ἐπὶ] Stephani conjecturam recte viri docti substituerunt vulgato τε; non item spreverunt ejusdem doctissimi viri emendationem τίν' ἂν παράσχοι, ubi erat vulgo τί ἂν παρ.

4. χαλκεῖον] Speculum æneum luminis augendo serviens cum Fabro intelligit Zeune; speculum æneum in conclavi aliquo loco repositum interpretatur Weiske; itaque is a lychno separatum χαλκεῖον esse vult, quod

equidem non puto. Pertinet enim χαλκεῖον, uti pars lumen lychni reflectens atque augens, ad lucernam, uti sequens olei mentio. De speculo vocabulum nullibi positum reperi.

εἰς ταυτὸν—ἐπισπεύδει] Leonclavii interpretationem, verum ne hæc quidem eadem efficiunt, quæ vinum, immerito reprehendens Zeune pejus vertit: at vero nec tales quæstiones vino conveniunt, monente etiam Weiskio. Proprie est, non eodem impellunt animum, quo vinum, nempe ad hilaritatem. Notione activa ἐπισπεύδω est in Hellenicis v. 1, 33.

5. Χάριτες—Νύμφαι] Plato de Le-



Φονται, πολὺ ἂν οἶμαι αὐτοὺς τε ῥᾶον διάγειν, καὶ τὸ συμπόσιον πολὺ ἐπιχαριτώτερον εἶναι. Ὁ οὖν Συρακόσιος, ἀλλὰ ναὶ μὰ τὸν Δί', ἔφη, ὦ Σώκρατες, καλῶς τε λέγεις, καὶ ἐγὼ εἰσάξω θεάματα, ἐφ' οἷς ὑμεῖς εὐφρανείσθε.

## CAPUT VIII.

Ὁ μὲν δὴ Συρακόσιος ἐξελθὼν συνεκροτεῖτο· ὁ δὲ Σωκράτης πάλιν αὖ καινοῦ λόγου κατήρχεν. Ἄρ', ἔφη, ὦ ἄνδρες, εἰκὸς ἡμᾶς, παρόντος δαίμονος μεγάλου, καὶ τῷ μὲν χρόνῳ ἰσηλικὸς τοῖς ἀειγενέσι θεοῖς, τῇ δὲ μορφῇ νεοπάτου, καὶ μεγέθει μὲν πάντα ἐπέχοντος, ψυχῇ δὲ ἀνθρώπου ἰσουμένου, Ἐρωτος, μὴ ἂν ἀμνημονῆσαι, ἀλλὰς τε καὶ ἐπειδὴ πάντες ἐσμέν τοῦ θεοῦ τούτου διασῶται; Ἐγὼ τε γὰρ οὐκ ἔχω χρόνον εἰπεῖν, ἐν ᾧ οὐκ ἔρῶν τινὸς διατελῶ. Χαρμίδην δὲ τόνδε οἶδα πολλοὺς μὲν ἔραστὰς κτησάμενον, ἔστι δὲ ὢν καὶ αὐτὸν ἐπιθυμή-

gibus vii. p. 376. ed. Bipont. ὅση μὲν ὀρχησις Βακχεία τ' ἐστὶ καὶ τῶν ταύταις (Βάκχαις) ἐπομένων, ὥς Νύμφας τε καὶ Πᾶνας καὶ Σειληνοὺς καὶ Σατύρους ἐπονομάζοντες, ὥς φασὶ, μιμοῦνται κατωινωμένους, περικαθαρούς τε καὶ τελετάς τινας ἀποτελούντων, ξύμπαν τοῦτο τῆς ὀρχήσεως τὸ γένος et cet.

αὐτοὺς τε] Ita pro γε scripsi, sententia et sermonis indole postulante.

Cap. VIII. 1. συνεκροτεῖτο] Se componebat, instituebat, i. e. suis distribuebat partes agendas, et quo ordine omnia essent agenda, monstrabat. Ita Weiske. Ita Hellenic. vi. 2, 12. συγκροτημέναι ναῦς sunt rebus omnibus bene apparatus et instructæ. Inapte igitur Cornarius per plausum convocabat.

μεγέθει μὲν] Inferui particulam efflagitante concinnitate orationis.

ψυχῇ—ἰσουμένου] Silentium interpretum admiror, magis etiam acumen, si hæc verba intellexerunt, quo-

rum equidem sensum plane ignoro. Lex et comparatio membrorum invicem oppositorum gemina ἀντιθέσει, veluti χρόνῳ et μορφῇ, ἰσηλικὸς θεοῖς et νεοπάτου, postulare videtur, ut ei magnitudini, quæ universum hoc pervadit, opponatur non solum animus humanus, sed aliquid etiam præterea, quod magnitudini magis sit ἀντίστροφον. Nam ψυχῇ potius opponi videtur τοῖς πᾶσι vel τῷ πάντα ἐπέχον. Quid vero sit ἰσοῦσθαι τῇ τοῦ ἀνθρώπου ψυχῇ, quod opponi possit magnitudini omnia obtinenti, equidem excogitare non possum. Tentaveram ἐνοικιζομένου, ἐννοουμένου et εἰσοραμένου, qui sedem habeat propriam in mente humana, qui mente humana solum conspici, qui cogitatione mentis humanæ sola comprehendi possit. Erunt alii solertiores et feliciores in excogitanda vitii medela.

μὴ ἂν ἀμνημονῆσαι] Stephanus ἀνὸς ut inutile delendum censuit.

σαντα. Κριτόβουλος γε μὴν, καὶ ἐρώμενος ὢν, ἤδη ἄλ-  
 3 λων ἐπιθυμεῖ. Ἀλλὰ μὴν καὶ ὁ Νικήρατος, ὡς ἐγὼ  
 ἀκούω, ἐρῶν τῆς γυναικὸς ἀντερᾶται. Ἑρμογένη γε μὴν  
 τίς ἡμῶν οὐκ οἶδεν, ὡς, ὅ τι ποτ' ἐστὶν ἡ καλοκαγαθία,  
 τῷ ταύτης ἐρωτὶ κατατήκεται; οὐχ ὁρᾶτε, ὡς σπου-  
 δαῖαι μὲν αὐτοῦ αἱ ὀφρύες, ἀτρεμεῖς δὲ τὸ ὄμμα, μέ-  
 τριοι δὲ οἱ λόγοι, πραεῖα δὲ ἡ φωνή, ἰλαρὸν δὲ τὸ ἦθος;  
 τοῖς δὲ σεμνοτάτοις θεοῖς φίλοις χράμενος, οὐδὲ ἡμᾶς  
 4 τοὺς ἀνθρώπους ὑπερορᾷ; Σὺ δὲ μόνος, ὦ Ἀντίσθενες,  
 οὐδενὸς ἐρᾷς; Ναὶ μὰ τοὺς θεοὺς, εἶπεν ἐκεῖνος, καὶ  
 σφόδρα γε σοῦ. Καὶ ὁ Σωκράτης ἐπισκώψας, ὡς δὴ  
 θρυπτόμενος, εἶπε, μὴ νῦν μοι ἐν τῷ παρόντι ὄχλον πάρ-  
 5 εχε. Ὡς σὺ γὰρ ὁρᾷς, ἄλλα πράττω. Καὶ ὁ Ἀντι-  
 σθένης ἐλέξεν, ὡς σαφῶς μέντοι σὺ μαστροπὲ σαυτοῦ  
 αἰεὶ τοιαῦτα ποιεῖς, τότε μὲν τὸ δαιμόνιον προφασίζόμενος  
 6 οὐ διαλέγῃ μοι, τότε δ' ἄλλου του ἐφίεμενος. Καὶ ὁ  
 Σωκράτης ἔφη, πρὸς τῶν θεῶν, ὦ Ἀντίσθενες, μόνον μὴ  
 συγκόφῃς με· τὴν δ' ἄλλην χαλεπότητα ἐγὼ σου καὶ  
 φέρω καὶ οἶσω φιλικῶς. Ἀλλὰ γὰρ, ἔφη, τὸν μὲν σὸν  
 ἐρώτα κρύπτωμεν, ἐπειδὴ καὶ ἐστὶν οὐ ψυχῆς, ἀλλ' εὐ-  
 7 μορφίας τῆς ἐμῆς. Ὅτι γε μὴν σὺ, ὦ Καλλία, ἐρᾷς

2. γε μὴν, καὶ ἐρώμενος ὢν] Ita cum Stephano, Welfio et Bachio Weiske; edd. primæ dabant γε μὴν ἔτι μὴν καὶ ἐρώμ. quam scripturam Hal. Castal. et Bryl. mutarunt in γε μὴν ἔτι καὶ νῦν ἐρ. quod recepit etiam Zeune. Mihi neutra ratio placet: meliores libros desidero. Inprimis mihi ὢν post ἐρώμενος displicet.

3. οὐχ ὁρᾶτε] Recte vidit Heindorfius meus ἢ οὐχ ὁρᾶτε scribendum esse. Deinde ἀμνοτάτοις θεοῖς habet Juntina.

οὐδὲ ἡμᾶς] Ita cum Castal. vulgatum οὐδεν correxi; quamquam Lange nec hoc nec vulgatum οὐδεν ferendum

censebat, sed plane tollendum; quo facto modestissimo Hermogeni superbiæ aliquantum adderetur.

5. τοιαῦτα] Junt. ταῦτα. Deinde ἐφίεμενος ἄλλου του Zeune vertit: operam dans alii rei seu homini. Quidni Antisthenes in metaphora mansit, ut alium quem Socratem amare diceret?

6. κρύπτωμεν] Cum particula μὴν nihil respondeat in altero membro, vel sic vitium scripturæ fit manifestum, quod correxit Heindorfius meus κρύπτωμαι uno verbo scribens. In eandem conjecturam incidit Weiske.



Αὐτολύκου, πᾶσα μὲν ἡ πόλις οἶδε, πολλοὺς δ' οἶμαι  
καὶ τῶν ξένων. Τούτου δ' αἴτιον τὸ πατέρων τε ὀνομα-  
στῶν ἀμφοτέρους ὑμᾶς εἶναι, καὶ αὐτοὺς ἐπιφανεῖς. Ἄεὶ 8  
μὲν οὖν ἔγωγε ἡγάμην τὴν σὴν φύσιν, νῦν δὲ καὶ πολὺ  
μᾶλλον, ἐπεὶ ὅρῳ σε ἐρῶντα οὐχ ἀβρότῃτι χλιδαινομένου  
οὐδὲ μαλακία θρυπτομένου, ἀλλὰ πᾶσιν ἐπιδεικνυμένου  
ράμην τε καὶ καρτερίαν καὶ ἀνδρείαν καὶ σωφροσύνην.  
Τὸ δὲ τοιούτων ἐπιθυμεῖν τεκμήριόν ἐστι τῆς τοῦ ἐραστοῦ  
φύσεως. Εἰ μὲν οὖν μία ἐστὶν Ἀφροδίτη ἢ διτταί, Οὐ- 9  
ρανία τε καὶ Πάνδημος, οὐκ οἶδα· (καὶ γὰρ Ζεὺς ὁ  
αὐτὸς δοκῶν εἶναι πολλὰς ἐπωνυμίας ἔχει) ὅτι γε μέντοι  
χωρὶς ἑκατέρα βωμοὶ τε εἰσὶ καὶ ναοὶ καὶ θυσίαι, τῇ  
μὲν Πανδήμῳ ῥαδιουργότεραι, τῇ δὲ Οὐρανίᾳ ἀγνότεραι,  
οἶδα. Εἰκάσαις δ' ἂν καὶ τοὺς ἔρωτας τὴν μὲν Πάνδη- 10  
μον τῶν σωμάτων ἐπιπέμπειν, τὴν δ' Οὐρανίαν, τῆς ψυ-  
χῆς τε καὶ τῆς Φιλίας καὶ τῶν καλῶν ἔργων. Ὅφ' οὗ  
δὴ καὶ σὺ, ὦ Καλλία, κατέχεσθαι μοι δοκεῖς ἔρωτος.  
Τεκμαίρομαι δὲ τῇ τοῦ ἐρωμένου καλοκαγαθία, καὶ ὅτι 11  
σὲ ὅρῳ τὸν πατέρα αὐτοῦ παραλαμβάνοντα εἰς τὰς πρὸς

7. πατέρων] Hipponici Calliæ pa-  
tris mentio fit crebra in Græca Histo-  
ria, Lyconis nullibi.

8. ἐστὶ τῆς τοῦ ἐραστοῦ φύσεως] Vul-  
gatum ἐστὶ καὶ τῆς τοῦ ἐρωμένου φύσεως  
recte deferuit Weiske, eiecta copula  
καὶ, quam ex margine Steph. rece-  
perat cum Welfio Zeune. Ita scili-  
cet obscurare vitium scripturæ ἐρωμέ-  
νου voluit, qui καὶ addidit primus.  
Cum h. l. solus Callias vel laudari  
vel moneri videatur, et virtutis amati  
ab eo Autolyçi argumenta fatis ma-  
nifesta memorentur in verbis οὐχ  
ἀβρότῃτι χλιδαινομένου—σωφροσύνην, ad-  
ditum in fine orationis τεκμήριον ad  
solum Calliam ἐραστὴν referri potest  
et debet. Itaque ἐραστοῦ substitui vul-  
gato ἐρωμένου in quam correctionem  
incidit ante Weiskium Mosche. Cf.

etiam sect. 11.

9. διτταί] Halensis editio et Castal.  
διττά. De utraque Venere locum  
Platonicum in Symposio c. viii. re-  
spexit Xenophon.

ῥαδιουργότεραι] Index Zeunianus  
sacra minus pura et casta, vitiosæ sa-  
laciores et molliores, interpretatur. In  
Annotatione addit Veneri vulgivagæ  
capram albam immolari solitam, ex  
Luciani Dialogis Meretr. cœlesti con-  
tra juvenecam nondum domitam, ex  
Scholiis ad Luciani locum. Præterea  
Scholia ad Sophoclis Œd. Colon.  
101. tradere ex Polemone, Veneri  
cœlesti fieri sacra νηφάλια, i. e. absque  
vino.

10. τοὺς ἔρωτας] Stephanus deinde  
τὸν τῶν σωμάτων—τὸν τῆς ψυχῆς scri-  
ptum malebat, quod non probō.

- τούτον συνουσίας. Οὐδὲν γὰρ τούτων ἐστὶν ἀπόκρυφον  
 12 πατρὸς τῷ καλῷ τε καὶ γαθῷ ἔραστῇ. Καὶ ὁ Ἑρμογέ-  
 νης εἶπε, νῆ τὴν Ἥραν, ἔφη, ὦ Σώκρατες, ἄλλα τέ σου  
 πολλὰ ἄγαμαι, καὶ ὅτι νῦν ἅμα χαριζόμενος Καλλίᾳ  
 καὶ παιδεύεις αὐτὸν, οἷόν περ χρὴ εἶναι. Νῆ Δί', ἔφη·  
 ὅπως δὲ καὶ ἔτι μᾶλλον εὐφραίνεται, βούλομαι αὐτῷ  
 μαρτυρῆσαι, ὥς καὶ πολὺ κρείττων ἐστὶν ὁ τῆς ψυχῆς, ἢ  
 13 ὁ τοῦ σώματος ἔρως. Ὅτι μὲν γὰρ δὴ ἄνευ Φιλίας  
 συνουσία οὐδεμία ἀξιόλογος, πάντες ἐπιστάμεθα. Φι-  
 λεῖν γε μὴν τῶν μὲν τὸ ἡθος ἀγαμέων ἀνάγκη ἰδίᾳ καὶ  
 ἐθελουσία καλεῖται· τῶν δὲ τοῦ σώματος ἐπιθυμούντων  
 πολλοὶ μὲν τοὺς τρόπους μέμφονται, καὶ μισοῦσι τὸν  
 14 ἐρώμενον· ἦν δὲ καὶ ἀμφοτέρα στέρξωσι, τὸ μὲν τῆς ὥρας  
 ἄνθος ταχὺ δῆπου παρακμάζει, ἀπολείποντος δὲ τούτου,  
 ἀνάγκη καὶ τὴν Φιλίαν συναπομαραίνεσθαι· ἡ δὲ ψυχὴ  
 ὅσον περ χρόνον ἢ ἐπὶ τὸ Φρονιμώτερον, καὶ ἀξιεραστο-  
 15 τέρα γίγνεται. Καὶ μὴν ἐν μὲν τῇ τῆς μορφῆς χρήσει  
 ἔνεστί τις καὶ κόρος, ὥστε, ἅπερ καὶ πρὸς τὰ σιτία διὰ

12. καὶ ὅτι νῦν] Deesse aliquid mihi videtur, veluti τοῦτο μάλιστα.

μαρτυρῆσαι] Urbane Socrates ita, non διδάσκειν dixit, ne de Calliæ virtute cum Hermogene dubitare videretur. Monuit hoc etiam Zeune.

13. Φιλεῖν γε μὴν] Qui mores alius mirantur et animum, necessitate quadam propria eaque voluntaria coguntur, ut eundem hominem ament. Hæc est verborum sententia. Leonclavius Ribittum secutus vertit: *Amare autem eos, quorum mores ac indolem admiramur, necessitudo quædam propria et voluntaria vocatur*: quasi scriptum legisset: φιλεῖν γε μὴν ὧν μὲν τὸ ἡθος ἀγάμεθα. Pejus interpretatur Zeune: *Amicitia autem vocatur necessitudo ex causis propriis et sua sponte orta, inter eos, quorum mores egregie placent*. Magis ad verbum Cornarius: *Amare vero in his, qui mores admirantur, necessitas privata ac voluntaria appellatur*. Alio modo dicere pot-

erat Xenophon: φιλεῖν γε μὴν οἱ τὸ ἡθος ἀγάμενοι ἀναγκάζονται ἀνάγκῃ ἰδίᾳ καὶ ἐθελουσίᾳ. Genitivus τῶν ἀγαμέων pendet ab ἀνάγκῃ ἰδίᾳ. Non possum igitur assentiri Weiskio verenti: *sed amor eorum, qui indole animi et moribus capti sunt, est necessitas ex causis propriis et sponte nata*. Eidem videbatur φιλεῖν esse subiectum, quod dialectici dicunt, pro τὸ φιλεῖν, ἢ φιλία dictum, et genitivus τῶν ἀγαμέων ab illo regi. Video etiam alterum interpretem, Lange, φιλεῖν interpretari ἢ φιλία cum Zeunio.

14. ἀμφοτέρα] Vulgatum ἀμφοτέροι correxeram antea, quam Langium in eandem conjecturam incidisse vidissem. Arguit, ἀμφοτέρα verum esse, sequens ὥρας ἄνθος oppositum τῇ ψυχῇ.

ἢ] Stephani hanc emendationem pro vulgato ἢ reddidit etiam Leonclaviana versio.



πλησμονήν, ταῦτα ἀνάγκη καὶ πρὸς τὰ παιδικὰ πά-  
σχειν· ἡ δὲ τῆς ψυχῆς Φιλία, διὰ τὰ ἀγνῆ εἶναι, καὶ  
ἀκορεστοτέρα ἐστίν, οὐ μέντοι, ὥς γ' ἂν τις οἰηθείη, διὰ  
τοῦτο καὶ ἀνεπαφροδιτωτέρα. Ἀλλὰ σαφῶς καὶ ἀπο-  
τελεῖται ἡ εὐχὴ, ἐν ἣ αἰτούμεθα τὴν θεὸν, ἐπαφρόδιτα  
καὶ ἔπη καὶ ἔργα δίδόναι. Ὡς μὲν γὰρ ἀγαταί τε καὶ 16  
φιλεῖ τὸν ἐρώμενον, θάλλουσα μορφῇ τε ἐλευθερία, καὶ  
ἦται αἰδήμονί τε καὶ γενναίῳ ψυχῇ, εὐθὺς ἐν τοῖς ἡλίσιν  
ἡγεμονικῇ τε ἅμα καὶ φιλόφρων οὔσα, οὐδὲν ἐπιδείτῃ  
λόγου· ὅτι δὲ εἰκὸς καὶ ὑπὸ τῶν παιδικῶν τὸν τοιοῦτον  
ἐραστὴν ἀντιφιλεῖσθαι, καὶ τοῦτο διδάξω. Πρῶτον μὲν 17  
γὰρ τίς μισεῖν δύναίτ' ἂν, ὑφ' οὗ εἰδέη καλὸς τε καὶ  
ἀγαθὸς νομιζόμενος; ἔπειτα δὲ ὁρῶν αὐτὸν τὰ τοῦ παι-  
δὸς καλὰ μᾶλλον, ἢ τὰ ἑαυτοῦ ἡδέα σπουδάζοντα; πρὸς

15. ἀνεπαφροδιτωτέρα] Vulgatum  
ἐπαφρ. sic cum Ernestio correxit  
Weiske, contra ἀναφροδιτωτέρα dedit  
Zeune; quod verbum ad corporeum  
amorem magis pertinere videtur,  
quam ἀνεπαφρόδιτος, cuius exemplum  
posuit ex Comico Etymologicum M.  
καὶ μοὶ τὰ ψυχρὰ ταῦτα ἀνεπαφρόδιτα  
προσμάττεις φιλήματα. Leonclavius  
ἦττον διὰ τοῦτο καὶ ἐπαφροδιτωτέρα  
conjecerat. Antiquum διὰ τούτου re-  
petiit Weiske.

16. θάλλουσα] Prior pars hujus  
paragraphi obscura visa est Weiskio  
et corrupta. Quid enim, inquit, opus  
erat dicere, amatorem corpore for-  
moso et animo verecundo generoso-  
que esse? Sed fingamus, omnia hæc  
in omnibus fuisse amatoribus, quid  
in iis inest argumenti ad docendum,  
ab iis vere amatos esse pueros, quorum  
se professi sint amatores? Et quo con-  
silio, aut quam vere additur, ani-  
mum ejusdem amatoris statim a pu-  
ero inter æquales ad imperium ge-  
rendum fuisse idoneum? Rectius igitur  
dici posse putat Weiske: Ὡς μὲν  
γὰρ ὁ ἐραστὴς φιλεῖ τοῦ ἐρωμένου θάλ-  
λουσαν — ψυχὴν — ἡγεμονικὴν — οὔσαν.  
Nihil tamen ipse definit. Denique  
Juntinæ ἡγεμονὴ cum Brødæo in ἡγι-

μονίς mutari posse censet. Miror e-  
quidem virum doctum præsidium  
conjecturæ suæ paratum in sequen-  
tibus verbis ὑπὸ τῶν παιδικῶν τῶν τοι-  
ούτων non vidisse aut, si vidit, spre-  
visse. Nam hæc ipsa verba arguunt  
anteceffisse amafii, non amatoris de-  
scriptionem. Sed præsidium hoc de-  
betur ingenio recentiorum Edito-  
rum; in editionibus enim veteribus  
omnibus est τὸν τοιοῦτον, quod resti-  
tuit. Hæc enim lectio sola convenit  
antedecenti orationi, quæ amatorem  
designat factum a natura ad verum  
amorem et ingenuum puerorum.  
Hic enim non tam amat puerum ob  
pulcritudinem quam diligit (φιλεῖ)  
propter animi bona. Hunc tanquam  
ψυχικὸν ἐραστὴν Xenophon commu-  
tata oratione non ἐραστὴν dicit, sed  
ψυχὴν θάλλουσαν — ἡγεμονικὴν — οὔσαν.  
Sic mihi nihil difficultatis huic loco  
inesse videbatur. Ceterum pro γεν-  
ναίῳ ψυχῇ, quæ est Leonclavii con-  
jectura a Welfio et Zeunio recepta,  
ceteræ edd. habent γενναίᾳ ψυχῇ,  
nullo plane sensu.

17. ἔπειτα δὲ ὁρῶν] Structura va-  
riatur; debet enim sequi ὃν δ' ἐ-  
ρῶν.

τὰ ἑαυτοῦ ἡδέα] Oppositum mem-

- δὲ τούτοις πιστεύη, μήτ' ἂν παρά τι ποιήσῃ, μήτ' ἂν κα-  
μὼν ἀμορφότερος γένηται, μειωθῆναι ἂν τὴν Φιλίαν;  
18 Οἷς γε μὴν κοινὸν τὸ φιλεῖσθαι, πῶς οὐκ ἀνάγκη τού-  
τους ἡδέως μὲν προσορᾶν ἀλλήλους, εὐνοϊκῶς δὲ διαλέγε-  
σθαι; πιστεύειν δὲ καὶ πιστεύεσθαι; καὶ προνοεῖν μὲν  
ἀλλήλων, συνήδεσθαι δ' ἐπὶ ταῖς καλαῖς πράξεσι, συν-  
άχθεσθαι δὲ, ἣν τι σφάλμα προσπίπτῃ; τότε δ' εὐ-  
φραϊνομένους διατελεῖν, ὅταν ὑγιαίνοντες συνῶσιν, ἣν δὲ  
κάμῃ ὅποτεροσὺν, πολὺ συνεχεστέραν τὴν συνουσίαν ἔχειν;  
καὶ ἀπόντων ἔτι μᾶλλον ἢ παρόντων ἐπιμελεῖσθαι; οὐ  
ταῦτα πάντα ἐπαφρόδιτα; διὰ γε τοι τὰ τοιαῦτα ἔργα  
ἅμα ἐρῶντες τῆς Φιλίας καὶ χρώμενοι αὐτῇ εἰς γῆρας  
19 διατελοῦσι. Τὸν δὲ ἐκ τοῦ σώματος κρεμᾶμενον διὰ τί  
ἀντιφιλήσειεν ἂν ὁ πᾶις; πότερον ὅτι ἑαυτῷ μὲν νέμει,  
ὣν ἐπιθυμεῖ, τῷ δὲ παιδὶ τὰ ἐπονειδιστότατα; ἢ διότι,  
ἂ σπεύδει πράττειν παρὰ τῶν παιδικῶν, εἵργει μάλιστα  
20 τοὺς οἰκείους ἀπὸ τούτων. Καὶ μὴν ὅτι γε οὐ βιάζεται,  
ἀλλὰ πείθει, διὰ τοῦτο μᾶλλον μισητέος. Ὁ μὲν γὰρ

brum τὰ τοῦ παιδὸς καλὰ postulabat  
τὰ ἡδέα, alioquin τὰς ἡδονὰς τὰς ἑαυτοῦ  
vel τὰ ἑαυτῷ ἡδέα expectabam.

παρά τι ποιήσῃ] Tmesin annotant  
viri docti pro παραποιήσῃ τι; sed  
Weiske vulgarem verbi notionem,  
adulterare, falsum quid ad veri spe-  
ciem conficere, ab hoc loco alienam  
esse monet recte; nec convenire ἀ-  
μορτάνειν, πλημμελεῖν aut σφάλλῃσθαι,  
sed potius expectari a lectore modum  
alterum, quo pulcritudo minui pos-  
sit. Superest ut confugiamus ad eam  
significationem, qua ὄνομα παραπι-  
ποικημένον dicitur ab Aristotele in Rhe-  
toricis, cum nomen aliquod immu-  
tatur et diversam a priore formam  
accipit. Tum igitur locus erit ver-  
tendus: nec cum casus aliquis, velut  
vultus, aut morbus formam immutave-  
rit aut pulcritudinem deminuerit.

19. παρὰ τῶν παιδικῶν] Hanc Bro-  
dæi correctionem recepit Zeune.  
Vulgatum πέρα Weiske interpretatur

ultra honestos amores, usitata et casta  
amoris documenta. Ergo quæ ultra li-  
citur illum amorem progrediantur,  
obscœnas esse libidines. Sed omisit  
docere, τὰ παιδικὰ a scriptoribus At-  
ticis dictum fuisse etiam amorem vel  
amores, cum vulgaris notio puerum  
amatum significet. Παιδικὰ ἀφροδίσια  
Hieronis i. 29. sunt amores puerorum  
vel pueriles, oppositi τοῖς τεκνοποιοῖς  
ἀφροδίσιοις. In Œconom. ii. 7. et xii.  
14. παιδικὰ πρῶγματα dicuntur, cum  
quis amoribus puerilibus occupatur.  
Ceterum sententiam ipsam tractat  
Plato Phædri sect. 36. p. 229. ed.  
Heindorfianæ.

εἵργει] Edd. veteres vitiosum εἵρ-  
γειν habent.

20. Καὶ μὴν] Edd. veterum καὶ μὴ  
correxerit Brodæus et Castalio. Deinde  
margo Villosi. cum prima Stephaniana,  
Leonclavianis, Welfiana et Ba-  
chiana dat μισητέον.



βιαζόμενος, εαυτὸν πονηρὸν ἀποδεικνύει· ὁ δὲ πείθων, τὴν τοῦ ἀναπειθομένου ψυχὴν διαφθείρει. Ἀλλὰ μὴν καὶ 21 ὁ χρημάτων γε ἀπεμπολῶν τὴν ὥραν, τί μᾶλλον στέρξει τὸν πριάμενον, ἢ ὁ ἐν ἀγορᾷ πωλῶν καὶ ἀποδιδόμενος ; οὐ μὴν, ὅτι γε ὥραϊος ἄώρῳ, οὐδὲ ὅτι γε καλὸς οὐκέτι καλῶ, καὶ ἐρῶντι οὐκ ἐρῶν ὁμιλεῖ, φιλήσει αὐτόν. Οὐδὲ γὰρ ὁ παῖς τῷ ἀνδρὶ ὥσπερ γυνὴ κοινωνεῖ τῶν ἐν τοῖς ἀφροδίσις εὐφροσυνῶν, ἀλλὰ νήφων μεθύοντα ὑπὸ τῆς ἀφροδίτης θεᾶται. Ἐξ ὧν οὐδὲν θαυμαστὸν, εἰ καὶ τὸ 22 ὑπερορᾶν ἐγγίγνεται αὐτῷ τοῦ ἐραστοῦ. Καὶ σκοπῶν δι' ἂν τις εὖροι ἐκ μὲν τῶν διὰ τοὺς τρόπους φιλουμένων οὐδὲν χαλεπὸν γεγεννημένον, ἐκ δὲ τῆς ἀναιδοῦς ὁμιλίας πολλὰ ἤδη καὶ ἀνόσια πεπραγμένα. Ὡς δὲ καὶ ἀνε- 23 λεύτερος ἢ συνουσία τῷ τὸ σῶμα μᾶλλον ἢ τῷ τὴν ψυχὴν ἀγαπῶντι, νῦν τοῦτο δηλώσω. Ὁ μὲν γὰρ παιδεύων λέγειν τε αἰ δεῖ καὶ πράττειν δικαίως ἂν, ὥσπερ Χείρων καὶ Φοῖνιξ ὑπ' Ἀχιλλέως, τιμῶτο, ὁ δὲ τοῦ σώματος ὀρεγόμενος εἰκότως ἂν ὥσπερ πτωχὸς περιέποιτο. Ἀεὶ γάρ τοι προσαιτῶν καὶ προσδέόμενος ἢ φιλήματος ἢ ἄλλου τινὸς ψηλαφήματος παρακολουθεῖ. Εἰ δὲ λαμυρώτερον 24 λέγω, μὴ θαυμάζετε. Ὁ τε γὰρ οἶνος συνεπαίρει καὶ

ὁ δὲ πείθων] Compara Hieronis iii. 3. Cyrop. iii. 1, 39.

21. ὥραϊος ἄώρῳ] Plato in Phædroo sect. 38. νεωτέρῳ γὰρ πρεσβύτερος συνῶν οὐθ' ἡμέρας οὔτε νυκτὸς ἀπολείπεται ἰκῶν, ἀλλ' ὑπ' ἀνάγκης τε καὶ οἴστρου ἐλαύνεται, ὅς κ' ἐκείνῳ μὲν ἡδονὰς αἰεὶ διδούς ἔγει (malim αἰδίδους ἔγει) ὁρῶντι, ἀκούοντι, ἀπτομένῳ καὶ πᾶσαν αἴσθησιν αἰσθανομένῳ τοῦ ἐρωμένου—τῷ δὲ δὴ ἐρωμένῳ ποῖον παραμύδιον ἢ τίνας ἡδονὰς διδούς ποιήσει τὸν ἴσον χρόνον συνόντι μὴ οὐχὶ ἰπ' ἴσχατον ἐλθεῖν ἀηδίας, ὁρῶντι μὲν ὅψιν πρεσβυτέρων καὶ οὐκ ἐν ᾧρᾳ, ἱπομένων δὲ τῶν ἄλλων ταύτη, αἰ καὶ λόγῳ ἰσθὶν ἀκούειν οὐκ ἐπιτερές, μὴ ὅτι δὴ ἔργῳ.

23. λέγειν—πράττειν] Respicit ver-

ba Iliadis ix. 443. μύθων τε ῥητῆς ἔμεναι πρηνετῆρά τε ἔργων.

τοὶ προσαιτῶν] Stephani conjecturam τι πρ. improbarunt editores, propter locum similem Memorab. i. 2, 29. sed ibi est προσαιτεῖν τὸν ἐρώμενον. Locus ita habet de eadem re: φάσκων ἀνελεύθερόν τε εἶναι καὶ οὐ πρόπον ἀνδρὶ καλῶ κἀγαθῷ, τὸν ἐρώμενον, ᾧ βούλεται πολλοῦ ἀξίος φαίνεσθαι, προσαιτεῖν ὥσπερ τοὺς πτωχοὺς, ἰκετιύοντα καὶ δεόμενον προσδοῦναι καὶ ταῦτα μηδενὸς ἀγαθοῦ. ubi μεταδοῦναι scribendum cfui olim, nec me conjecturæ adhuc pœnitet, postquam legi, quæ rescripsit Weiske ad eum locum.

24. θαυμάζε[τε] Juntina et margo Steph. θαυμάζ[η]τε.

ὁ αἰεὶ σύνοικος ἐμοὶ ἔρως κεντρίζει εἰς τὸν ἀντίπαλον ἔρωτα  
 25 αὐτῷ παρρησιάζεσθαι. Καὶ γὰρ δὴ δοκεῖ μοι ὁ μὲν τῷ  
 εἶδει τὸν νοῦν προσέχων, μεμισθωμένῳ χῶρον εὐοικεῖναι.  
 Οὐ γὰρ, ὅπως πλείονος ἄξιος γένηται, ἐπιμελεῖται, ἀλλ'  
 ὅπως αὐτὸς ὅτι πλεῖστα ὥραϊα καρπώσεται. Ὁ δὲ τῆς  
 Φιλίας ἐφίεμενος, μᾶλλον εἴκοι τῷ τὸν οἰκεῖον ἀγρὸν κε-  
 κτημένῳ. Πάντοθεν γοῦν φέρων, ὅ τι ἂν δύνηται, πλείο-  
 26 νος ἄξιον ποιεῖ τὸν ἐρώμενον. Καὶ μὴν καὶ τῶν παιδικῶν  
 ὅσα μὲν ἂν εἰδῇ, ὅτι ὁ τοῦ εἶδους ἐπαρκῶν ἄρξει τοῦ ἐρα-  
 στοῦ, εἰκὸς αὐτὸν τᾶλλα ραδιουργεῖν ὅς δι' ἂν γιγνώσκῃ,  
 ὅτι, ἂν μὴ καλὸς ἀγαθὸς ᾖ, οὐ καθεξεί τὴν Φιλίαν,  
 27 τοῦτον προσήκει μᾶλλον ἀρετῆς ἐπιμελεῖσθαι. Μέγιστον  
 δι' ἀγαθὸν τῷ ὀρεγομένῳ ἐκ παιδικῶν φίλον ἀγαθὸν  
 ποιήσασθαι, ὅτι ἀνάγκη καὶ αὐτὸν ἀσκεῖν ἀρετὴν. Οὐ  
 γὰρ οἶόντε πονηρὰ αὐτὸν ποιῶντα ἀγαθὸν τὸν συνόντα  
 ἀποδείξαι, οὐδὲ γε ἀναισχυντίαν καὶ ἀκρασίαν παρεχό-  
 28 μενον ἐγκρατῇ καὶ αἰδούμενον τὸν ἐρώμενον ποιῆσαι. Ἐπι-  
 θυμῷ δέ σοι, ἔφη, ᾧ Καλλία, καὶ μυθολογῆσαι, ὥς οὐ  
 μόνον ἄνθρωποι ἀλλὰ καὶ θεοὶ καὶ ἥρωες τὴν τῆς ψυχῆς  
 Φιλίαν περὶ πλείονος ἢ τὴν τοῦ σώματος χρῆσιν ποιοῦνται.  
 29 Ζεὺς τε γὰρ ὅσων μὲν θνητῶν οὐσῶν μορφῆς ἠράσθη,  
 συγγενόμενος εἶα αὐτὰς θνητὰς εἶναι· ὅσων δὲ ψυχαῖς  
 ἀγασθεῖν, ἀθανάτους τούτους ἐποίει· ὧν Ἡρακλῆς μὲν  
 30 καὶ Διοσκοῦροι εἰσὶ, λέγονται δὲ καὶ ἄλλοι. Καὶ ἐγὼ  
 δέ φημι καὶ Γανυμήδην οὐ σώματος ἀλλὰ ψυχῆς ἕνεκα

25. καρπώσεται] Ex margine Steph. reduxi hoc cum Zeunio; antiquum vero καρπώσεται revocavit Weiske.

26. ὅσα μὲν ἂν] Hoc debetur Weiskio pro vulgato ὅσα ἂν μὲν. Castalio ὅτι ὁ omisit et deinde ἄρξειν dedit.

29. ψυχαῖς ἀγασθεῖν] Edd. veterum hanc scripturam pro vulgato ψυχὰς revocavit Zeune. Juntina ἀ-

γαθαῖς addit. ἀγαθεῖν eadem habet scriptum, verum dedit Halensis et Castal.

30. Γανυμήδην οὐ σώματος] Contra Plato Phædri sect. 79. p. 279. τότε ἤδη ἡ τοῦ βίου πηγή, ὅς ἔμμερον Ζεὺς Γανυμήδους ἔρῳ ὠνόμασε, πολλὰ φερόμενη πρὸς τὸν ἐραστὴν et cetera liqua.



ὕπὸ Διὸς εἰς Ὀλυμπὸν ἀνενεχθῆναι. Μαρτυρεῖ δὲ καὶ τοῦνομα αὐτοῦ. Ἔστι μὲν γὰρ δήπου καὶ Ὀμήρῳ,

— γάνυται δέ τ' ἀκούων.

Τοῦτο δὲ Φράζει, ὅτι ἤδεται δέ τ' ἀκούων. Ἔστι δὲ καὶ ἄλλοθί που,

— πυκινὰ φρεσὶ μῆδεα εἰδώς.

Τοῦτο δὲ αὖ λέγει, σοφὰ φρεσὶ βουλευμάτων εἰδώς. Ἐξ οὖν συναμφοτέρων τούτων οὐχ ἡδυσώματος ὀνομασθεῖς ὁ Γανυμήδης, ἀλλ' ἡδυγνώμων, ἐν θεοῖς τετίμηται. Ἀλλὰ 31 μὴν, ὦ Νικήρατε, καὶ Ἀχιλλεὺς Ὀμήρῳ πεποίηται οὐχ ὥς παιδικοῖς Πατρόκλῳ, ἀλλ' ὥς ἐταίρῳ ἀποθανόντι ἐκπρεπέστατα τιμωρῆσαι. Καὶ Ὀρέστης δὲ καὶ Πυλάδης καὶ Θησεὺς καὶ Πειρίθους καὶ ἄλλοι δὲ πολλοὶ τῶν ἡμιθέων οἱ ἄριστοι ὑμνοῦνται οὐ διὰ τὸ συγκαθεύδειν, ἀλλὰ διὰ τὸ ἀγασθαι ἀλλήλους, τὰ μέγιστα καὶ κάλλιστα

καὶ Ὀμήρῳ] Margo Steph. ἐν Ὀμήρῳ dat, quod aut recipiendum aut πεποιημένον supplendum est.

γάνυται δέ τ' ἀκούων] Edd. vett. δ' ἀκούων habent. Ceterum in Homero, qualem hodie habemus, non exstat hemistichium, sed Iliad. T. 405. γάνυται δέ τε τοῖς Ἑνὸσίχθων, nec alterum hodie exstat, sed Il. Ω. 424. πυκινὰ φρεσὶ μῆδε' ἔχοντες, et P. 325. φίλα φρεσὶ μῆδεα εἰδώς.

31. ὦ Νικήρατε] Hunc appellat, ubi Homerum testem laudat, quippe Homericorum carminum peritissimum. Monuit Zeune.

οὐχ ὥς παιδικοῖς Πατρόκλῳ] Tangit Platonem in Symposio c. vii. ubi est de Achille: ἐτόλμησεν βοηθήσας τῷ ἔραστῇ Πατρόκλῳ καὶ τιμωρήσας οὐ μόνον ὑπερποθανεῖν ἀλλὰ καὶ ἐπαποθανεῖν τετελευτηκότι. Nisi quod Plato Patroclum ἔραστὴν non ἐρώμενον vel παιδικὰ Achillis facit. Fecerat Achillem ἔραστὴν Æschylus, quem Plato ibidem redarguit ex Homero Il. xi. 786. ubi est de Patroclo: πρῶτοντος δὲ σὺ ἴσσι. Æschylus tamen non solus erravit in ætate Achillis et amore erga Patroclum, sed habuit fere omnes poetas Tragicos Atticos sequen-

tes, ut egregie docuit Heyne ad locum Homeri. Mentionem Æschyli in Platone Valckenarius ab aliena manu insertam putabat, quam defendit Heyne l. c. Hic idem contra alterum locum Platonis suspectum habet, ubi est de Achille: διὰ ταῦτα καὶ τὸν Ἀχιλλεῖα τῆς Ἀλκῆστιδος μᾶλλον ἐτίμησαν, εἰς μακρῶν νήσους ἀποπέμψαντες, ubi cum ad comparationem Alcestidis adhæsisset juvenis tum Fr. A. Wolfius, statim exortus est, qui nomen in Θετιδος mutaret. Contra Heyne verba τῆς Ἀλκῆστιδος ut ex interpolatione manifesta profecta ejicienda censuit. At fieri hoc minime potest nisi invito ipso Platone, qui Achillem, ut amasium, qui pro amatore mortem optaverit, comparat et præfert ex deorum judicio Alcestidi, quæ ἔνεκα τοῦ ἔρωτος, ut ait Plato sect. 3. i. e. propter amorem in maritum mortuum, ergo amans, non amata, morti se obtulerit. Ceterum παιδικοῖς pro vulgato παιδικῶς debetur correctioni H. Stephani, probatæ etiam a Valckenario ad Callim. Eleg. p. 219.

Πειρίθους] Ex Juntina Πειρίθους revocavit Zeune.

- 32 κοινῇ διαπεπρᾶχθαι. Τί δέ; τὰ νῦν καλὰ ἔργα οὐ πάντ' ἂν εὐροί τις ἔνεκα ἐπαίνου ὑπὸ τῶν καὶ πονεῖν καὶ κινδυνεύειν ἐθελόντων πραττόμενα μᾶλλον, ἢ ὑπὸ τῶν ἐθιζομένων ἡδονὴν ἀντ' εὐκλείας αἰρεῖσθαι; καὶ τοι Πausanίας γε, ὁ Ἀγάθωνος τοῦ ποιητοῦ ἑραστής, ἀπολογούμενος ὑπὲρ τῶν ἀκρασία συγκυλινδουμένων εἴρηκεν, ὡς καὶ στρατεύμα ἀλκιμώτατον ἂν γένοιτο ἐκ παιδικῶν τε καὶ  
 33 ἑραστῶν. Τούτους γὰρ ἂν ἔφη οἶσθαι μάλιστα αἰδεῖσθαι ἀλλήλους ἀπολείπειν· θαυμαστὰ λέγων, εἴγε οἱ ψόγου τε ἀφροντιστεῖν καὶ ἀναισχυντεῖν πρὸς ἀλλήλους ἐθιζόμενοι, οὔτοι μάλιστα αἰσχύνονται αἰσχρὸν τι ποιεῖν.  
 34 Καὶ μαρτύρια δὲ ἐπήγετο, ὡς ταῦτα ἐγνωκότες εἶεν καὶ Θηβαῖοι καὶ Ἡλεῖοι. Συγκαθεύδοντας γοῦν αὐτοῖς ὅμως παρατάττεσθαι ἔφη τὰ παιδικὰ εἰς τὸν ἀγῶνα· οὐδὲν τοῦτο σημεῖον λέγων ὅμοιον. Ἐκείνοις μὲν γὰρ ταῦτα νόμιμα, ἡμῖν δ' ἐπονείδιστα. Δοκοῦσι δ' ἑμοίγε οἱ μὲν

32. Πausanίας] Est ὁ ἐκ Κεραιῶν, ut appellat Platonis Protagoras p. 97. et Eliani V. H. ii. 21. Plato ibidem Agathonem Pausaniæ affidentem designat his verbis: καὶ μετὰ Πausaniαν νέον ἔτι μενέαιον, ὡς μὲν ἐγώ μιν, καλὸν τε καὶ ἀγαθὸν τὴν φύσιν, τὴν δ' οὖν ἰδέαν πάννυ καλὸν—ἔδοξα ἀκούσαι ὄνομα αὐτῶ εἶναι Ἀγάθωνα καὶ οὐκ ἂν θαυμάζοιμι, εἰ παιδικὰ Πausaniου τυγχάνει ὦν. Pertinet narratio ad Olympiadis 90. annum 1. Ceterum Πausanίας γε pro vulgato τε Stephaniana secunda ex Athenæi loco p. 216. posuit prima.

33. μάλιστα αἰδεῖσθαι] Athenæus l. c. posuit ex h. l. μάλιστα ἂν αἰδεῖσθαι ἀλλήλους ἀπολείπειν; posteriorem varietatem probaverim equidem.

34. Θηβαῖοι καὶ Ἡλεῖοι] Illorum fuit ἱερὰ φάλαγξ dicta, de qua Athenæus xiii. 2. Plutarchus Pelopidæ c. 2. Compara etiam Eliani V. H. xiii. 5. Eleorum amores παιδικούς; narrat ipse Xenophon de Laced. Rep. ii. 13.

συγκαθεύδοντας] Vulgatum nomi-

nativum (absolutum dicunt, qui excusant cum Bachio et Weiskio) damnavit cum Stephano et Leonclavio etiam Zeune; refertur genus masculinum ad pueros in vocabulo παιδικὰ intelligendos.

οὐδὲν—ὅμοιον] Pro argumento ponens vel afferens exemplum plane dissimile.

νόμιμα] Igitur legaliter et more publico honesta, non natura. Ibi igitur παιδερασταὶ dici non possunt ἀναισχυντεῖν πρὸς ἀλλήλους; sed tamen inesse illis amoribus aliquid diffidentiae et suspitionis mutuae, ubi in discrimen amor adducitur, videtur Xenophonti. Quod vero Weiske putabat, non in his ipsius verbis rationem esse, propter quam argumentum a Pausania positum sit improbandum, sed refutationem demum contineri verbis sequentibus δοκοῦσι δ' ἑμοίγε et cet. videtur virum doctum in eum errorem induxisse timor satis inutilis de honore philosophiæ Socraticæ. Nam ita, inquit, Socrates significaret, honestum nil natura esse, sed eandem



παραταττόμενοι ἀπιστοῦσιν εἰκέναι, μὴ χωρὶς γενόμενοι οἱ ἐρώμενοι οὐκ ἀποτελῶσι τὰ τῶν ἀγαθῶν ἀνδρῶν ἔργα. Λακεδαιμόνιοι δὲ οἱ νομίζοντες, εἴαν καὶ ὀρεχθῇ τις σώ- 35 ματος, μηδενὸς ἂν ἔτι καλοῦ καγαθοῦ ταῦτον τυχεῖν, οὕτω τελέως τοὺς ἐρωμένους ἀγαθοὺς ἀπεργάζονται, ὥς καὶ μετὰ ξένων, καὶ μὴ ἐν τῇ αὐτῇ πόλει ταχθῶσι τῷ ἐραστῇ, ὅμως αἰδοῦνται τοὺς παρόντας ἀπολείπειν. Θεὰν γὰρ οὐ τὴν Ἀναίδειαν, ἀλλὰ τὴν Αἰδῶ νομίζουσι. Δο- 36 κοῦμεν δ' ἂν μοι πάντες ὁμολογοὶ γενέσθαι, περὶ ὧν λέγω, εἰ ὧδ' ἐπισκοπῶμεν, τῷ πατέρως παιδὶ Φιληθέντι μᾶλλον ἂν τις πιστεύσειεν ἢ χρήματα ἢ τέκνα ἢ χάριτας παρακατατίθεσθαι. Ἐγὼ μὲν γὰρ οἶμαι, καὶ αὐτὸν τὸν τῷ εἶδει τοῦ ἐρωμένου χρώμενον μᾶλλον ἂν ταῦτα τῷ τὴν ψυχὴν ἐρασμῷ πιστεῦσαι. Σοὶ γε μὴν, ὦ Καλλιὰ, 37 δοκεῖ μοι ἄξιον εἶναι καὶ θεοῖς χάριν εἰδέναι, ὅτι σοι Αὐτολύκου ἔρωτα ἐνέβαλον. Ὡς μὲν γὰρ Φιλότιμός ἐστιν, εὐδῆλον, ὅς τοῦ κηρυχθῆναι ἐνεκα νικῶν παγκράτιον, πολλοὺς μὲν πόνους, πολλὰ δ' ἄλγη ἀνέχεται. Εἰ δὲ οἱ- 38 οῖτο μὴ μόνον ἑαυτὸν καὶ τὸν πατέρα κοσμήσειν, ἀλλ'

rem pro cuiusque civitatis legibus vel turpem esse vel honestam. Quidni enim Socrates novit et agnovit multa in civitatibus græcis honesta vel minus honesta haberi, de quibus leges Atticæ aliter statuerent? Hoc si fuit hic etiam professus Socrates, ideo non potest nec debet videri significasse honestum nihil esse natura.

35. Λακεδαιμόνιοι] Vide nostrum de Republ. Laced. ii. 13. Perizonium ad Æliani V. H. iii. 12.

πόλει] Cum extra patriam urbi focia succurritur. Ita licebit defendere vocabulum inclusum a Langio, qui χώρα intelligi malebat. Ante τῷ ἐραστῇ cum Leonclavio Welfius συν inferuit, quod Attici in hoc genere orationis omittunt.

ὅμως] Cum Bachio ita scripsit Weiske, ὁμοίως minus usitatum defendit Zeune.

τὴν Αἰδῶ] Edd. vett. αἰδῶ. Statuam Pudoris extra urbem Lacedæmonem memorat Pausanias Lacon. c. 20. Sed etiam Athenis ara fuit Pudori posita, teste eodem in Attic. c. xvii. 1. Sed Xenophon simul figurate locutus est. Impudentiam enim fecerat antea matrem amorum puerilium.

36. ἐπισκοπῶμεν] Optativum modum ratio loquendi postulare videtur.

πιστεύσειεν—παρακατατίθεσθαι] Eadem est locutio Memorabil. iv. 4, 17.

χάριτας] Minime sunt res ex, quibus maxime quisque delectatur, uti censet Lange, sed gratia et beneficia.

37. εὐδῆλον] Juntinæ εὐδῆλον Castalio cum Brodæo mutavit in οὐκ εὐδῆλον.

ικανὸς γενήσεται, δι' ἀνδραγαθίαν καὶ Φίλους εὖ ποι-  
εῖν, καὶ τὴν πατρίδα αὖξεν, τρόπαια τῶν πολεμίων ἱστά-  
μενος, καὶ διὰ ταῦτα περιβλεπτός τε καὶ ὀνομαστός  
ἔσεται καὶ ἐν Ἑλλήσι καὶ ἐν βαρβάροις, πῶς οὐκ  
οἶε αὐτὸν, ὅντιν' ἡγοῖτο εἰς ταῦτα συνεργὸν εἶναι κράτι-  
39 στον, τοῦτον ταῖς μεγίσταις ἀν τιμαῖς περιέπειν; Εἰ οὖν  
βούλει τούτῳ ἀρέσκειν, σκεπτέον μὲν σοι, ποῖα ἐπιστά-  
μενος Θεμιστοκλῆς ἱκανὸς ἐγένετο τὴν Ἑλλάδα ἐλευθε-  
ροῦν· σκεπτέον δὲ, ποῖά ποτε εἰδὼς Περικλῆς κράτιστος  
ἐδόκει τῇ πατρίδι σύμβουλος εἶναι· ἀθρητέον δὲ καὶ, πῶς  
ποτε Σόλων φιλοσοφήσας, νόμους κρατίστους τῇ πόλει  
κατέθηκεν· ἐρευνητέον δὲ καὶ, ποῖα Λακεδαιμόνιοι ἀσχοῦν-  
τες, κράτιστοι δοκοῦσιν ἡγεμόνες εἶναι· πρόξενοι δὲ καὶ  
40 κατάγονται αἰεὶ παρὰ σοὶ οἱ κράτιστοι αὐτῶν. Ὡς μὲν  
οὖν σοι ἡ πόλις ταχὺ ἀν ἐπιτρέψειεν αὐτὴν, εἰ βούλει, εὖ  
ἴσθι. Τὰ μέγιστα γάρ σοι ὑπάρχει. Εὐπατρίδης εἶ,  
ἱερεὺς θεῶν τῶν ἀπ' Ἑρεχθέως, οἱ καὶ ἐπὶ τὸν βάρβαρον

38. *τρόπαια τῶν πολεμίων*] Juntina *τρόπαιον*, deinde *πόλειων* edd. vitium ex Ribitti versione correxit Steph. secunda.

*ἡγοῖτο*] Castalio *ἡγείτο* dedit, errore operarum.

39. Περικλῆς—*ἰδόκει*] Mortuum Periclem ita significat Xenophon hoc tempore, i. e. Olymp. 89. anno 4. Contra male Plato in Protagora, (cum quo Socratem facit loquentem Olymp. 89. anno 3.) p. 106. *ἱπὶ Περικλῆς ὁ τούτων τῶν νανίσκων πατήρ, τούτους ἃ μὲν διδασκάλων εἴχετο, καλῶς καὶ εὖ ἱπαιδεύειν, ἃ δὲ αὐτὸς σφῶς ἴσθιν, οὔτε αὐτὸς παιδεύει οὔτε τῶν ἄλλων παραδίδωσι*. Periclem tanquam viventem nominavit, jam Olymp. 87. anno 4. mortuum, ut ex Thucydide ii. 65. et Athenæo v. p. 337. constat.

*ἐρευνητέον δὲ καὶ*] Juntina *καὶ* omitt.

*πρόξενοι*] Callias in oratione ad Lacedæmonios apud Nostrum Hellenic. vi. 3, 4. *τὴν μὲν προξενίαν ὑμῶν οὐκ*

*ἰγὼ μόνος ἀλλὰ καὶ πατὴρ πατὴρ πατῶν ἔχων παρεδίδου τῷ γένει*.

40. *ἱερεὺς θεῶν*] Intelligunt Cere rem et Proserpinam, quæ in sacris Eleutiniis ab Erechtheo institutus colebantur. De Erechtheo nullum testimonium præterea attulit Grammius Histor. Deorum p. 104. quem laudavit Zeune. Equidem Iacchum etiam intelligi puto, non solum ideo, quod Xenophon statim addit, hos ab Erechtheo primum publice cultos deos cum Iaccho Athenientibus auxilio fuisse, sed movet me etiam locus Eupolidis in Disputatione de tempore Xenophonte Dialogi potitus, ubi comicus Hipponicæm Calliæ patrem *ἱερεῖα Διονύσου* vocavit. *Δαδούρης* Callias est in Xenophontis II. Gr. l. c.

*ἐπὶ τὸν βάρβαρον*] Xerxem, cum quo Græcis ad Salamina prælium navale committentibus Deos Eleutinos cum Iaccho auxilio *venisse* narrant Herodotus aliique.



σὺν Ἰάκχῳ ἐστράτευσαν· καὶ νῦν ἐν τῇ ἐορτῇ ἱεροπρεπέ-  
 στατος δοκεῖς εἶναι τῶν προγεγενημένων, καὶ σῶμα ἀξιο-  
 πρεπέστατον μὲν ἰδεῖν τῆς πόλεως ἔχεις, ἱκανὸν δὲ μό-  
 χθους ὑποφέρειν. Εἰ δὲ ὑμῖν δοκῶ σπουδαιολογῆσαι 41  
 μᾶλλον, ἢ παρὰ πότον πρέπει, μηδὲ τοῦτο θαυμάζετε.  
 Ἀγαθῶν γὰρ Φύσει, καὶ τῆς ἀρετῆς Φιλοτίμως ἐφιεμέ-  
 νων αἰεὶ ποτε τῇ πόλει συνεραστῆς ὦν διατελῶ. Οἱ μὲν 42  
 δὴ ἄλλοι περὶ τῶν ρηθέντων διελέγοντο, ὁ δὲ Αὐτόλυκος  
 κατεθεᾶτο τὸν Καλλίαν. Καὶ ὁ Καλλίας δὲ παρορῶν  
 εἰς ἐκείνον εἶπεν, οὐκοῦν σύ με, ὦ Σώκρατες, μαστροπεύ-  
 σαις πρὸς τὴν πόλιν, ὅπως πράττω τὰ πολιτικά, καὶ αἰεὶ  
 ἀρεστὸς ὦ αὐτῇ. Ναὶ μὰ Δί', ἐφη, ἣν ὁρῶσι γέ σε μὴ 43  
 τῷ δοκεῖν, ἀλλὰ τῷ ὄντι ἀρετῆς ἐπιμελούμενον. Ἡ μὲν  
 γὰρ ψευδὴς δόξα ταχὺ ἐλέγχεται ὑπὸ τῆς πείρας· ἡ δὲ  
 ἀληθὴς ἀνδραγαθία, ἣν μὴ θεὸς βλάβῃ, αἰεὶ ἐν ταῖς  
 πρᾶξεσι λαμπροτέραν τὴν εὐκλειαν συμπαρέχεται.

## CAPUT IX.

ΟΥΤΟΣ μὲν δὴ ὁ λόγος ἐνταῦθα ἔληξεν. Αὐτόλυκος 1  
 δὲ (ἥδη γὰρ ὥρα ἦν αὐτῷ) ἐξανίστατο εἰς περίπατον· καὶ  
 ὁ Λύκων ὁ πατὴρ αὐτῷ συνεζίων, ἐπιστραφεὶς εἶπε, νῆ  
 τὴν Ἥραν, ὦ Σώκρατες, καλὸς τε καὶ ἀγαθὸς δοκεῖς μοι  
 ἄνθρωπος εἶναι.

Ἐκ δὲ τούτου πρῶτον μὲν θρόνος τις ἐνδον κατετέθη, 2  
 ἔπειτα δὲ ὁ Συρακόσιος εἰσελθὼν εἶπεν· ὦ ἄνδρες, Ἀρι-

ἐν τῇ ἐορτῇ] Male de Panathenæis  
 magnis interpretatur Zeune; recte  
 τὰ Ἑλευσίνια intelligit Weiske.

τῆς πόλεως] Pro τῶν πολιτῶν dictum  
 interpretantur.

Cap. IX. 1. ἥδη γὰρ ὥρα ἦν αὐτῷ]  
 Ex legibus scilicet gymnasticis, quas  
 respiciebat item supra cap. viii. scēt.  
 37. πολλοὺς μὲν πόνους, πολλὰ δ' ἔλγη  
 ἀνίσταται. Sed simul etiam Xeno-

phontis ingenium pudori Autolyçi  
 consuluit, ne scenam statim exhiben-  
 dam adipiceret puer ingenuus.

2. θρόνος] Totum hunc locum et  
 verba singula diligenter illustravit  
 doctus vir, Boettiger, in libello ver-  
 naculo: Journal des Luxus und der  
 Moden 1802. Januar p. 9—20. ut  
 cognovi ex Commentariis Societ. phi-  
 lolog. Lips. vol. ii. p. 325.

ἄδην εἴσεισιν εἰς τὸν ἑαυτῆς τε καὶ Διονύσου θάλαμον·  
 μετὰ δὲ τοῦθ' ἤξει Διόνυσος, ὑποπέπωκὼς παρὰ θεοῖς,  
 καὶ εἴσεισι πρὸς αὐτήν, ἔπειτα παίζονται πρὸς ἀλλή-  
 3 λους. Ἐκ τούτου πρῶτον μὲν ἡ Ἀριάδνη ὡς νύμφη κε-  
 κοσμημένη παρῆλθε, καὶ ἐκαθέζετο ἐπὶ τοῦ θρόνου.  
 Οὕτω δὲ Φαινομένου τοῦ Διονύσου, ἠυλεῖτο ὁ βακχεῖος  
 ῥυθμός. Ἐνθα δὲ ἡγάσθησαν τὸν ὀρχηστοδιδάσκαλον.  
 Εὐθύς μὲν γὰρ ἡ Ἀριάδνη ἀκούσασα, τοιοῦτό τι ἐποίησεν,  
 ὡς πᾶς ἂν ἔγνω, ὅτι ἀσμένη ἤκουσε· καὶ ὑπήντησε μὲν  
 4 οὐ, οὐδὲ ἀνέστη, δῆλη δ' ἦν μόλις ἡρεμοῦσα. Ἐπεὶ γε  
 μὴν κατεῖδεν αὐτήν ὁ Διόνυσος, ἐπιχορεύσας, ὥσπερ ἂν  
 εἴ τις Φιλικώτατα, ἐκαθέζετο ἐπὶ τῶν γονάτων. Καὶ  
 περιλαβὼν ἐφίλησεν αὐτήν. Ἡ δ' αἰδουμένη μὲν ἐώκει,  
 ὅμως δὲ Φιλικῶς ἀντιπεριελάμβανεν. Οἱ δὲ συμπόται  
 5 ὀρῶντες ἅμα μὲν ἐκρότουν, ἅμα δὲ ἐβόων αὖθις. Ὡς δὲ  
 ὁ Διόνυσος ἀνιστάμενος συνανέστησε μεθ' ἑαυτοῦ τὴν Ἀ-  
 ριάδην, ἐκ τούτου δὲ φιλοῦντων τε καὶ ἀσπαζομένων ἀλ-  
 λήλους σχήματα παρῆν θεάσασθαι. Οἱ δ', ὀρῶντες  
 ὄντως καλὸν μὲν τὸν Διόνυσον, ὠραίαν δὲ τὴν Ἀριάδην, οὐ  
 σκώπτοντας δὲ, ἀλλ' ἀληθινῶς τοῖς στόμασι φιλοῦντας,  
 6 πάντες ἀνεπτερωμένοι ἐθεῶντο. Καὶ γὰρ ἤκουον τοῦ Διο-  
 νύσου μὲν ἐπερωτῶντος αὐτήν, εἰ φιλεῖ αὐτὸν, τῆς δ' οὕτως  
 ἐπομνουούσης, ὥστε μὴ μόνον τὸν Διόνυσον, ἀλλὰ καὶ τοὺς  
 παρόντας ἅπαντας συνομόσαι ἂν, ἥ μὴν τὸν παῖδα καὶ  
 τὴν παῖδα ὑπ' ἀλλήλων φιλεῖσθαι. Ἐώκεσαν γὰρ οὐ

3. τοιοῦτό τι ἐποίησιν] Est quod cap. i. fecit. 9. dicitur ἰσχηματίζοντό πως.

4. ἐπὶ τῶν γονάτων] Genibus Ariadnæ infidens Dionysus ne lectori- bus immodestus et rusticus videretur, admonuit Weiske, cogitandum esse deum et ebrium et ad mores vitæ priscae expressum.

5. οὐ σκώπτοντας] Esse h. l. σκώπτειν imitari, simulare, docet oppositum ἀληθινῶς φιλεῖν.

6. ὥστε μὴ μόνον] Edd. vett. ὥστε omittunt, ὡς dedit Castal.

συνομόσαι] Hoc e margine Steph. et Villosioni recepit Weiske in locum vulgati ἰσομόσαι.



δεδιδαγμένοις τὰ σχήματα, ἀλλ' ἐφεμένοις πράττειν, ὡς  
 πάλαι ἐπεθύμουν. Τέλος δὲ οἱ συμπόται ἰδόντες περι- 7  
 βεβληκότας τε ἀλλήλους, καὶ ὡς εὐνὴν ἀπιόντας, οἱ μὲν  
 ἄγαμοι γαμεῖν ἐπώμνυσαν, οἱ δὲ γεγαμηκότες, ἀναβάν-  
 τεσ ἐπὶ τοὺς ἵππους, ἀπήλαυνον πρὸς τὰς ἑαυτῶν γυναῖ-  
 κας, ὅπως τούτων τύχοιεν. Σωκράτης δὲ καὶ τῶν ἄλλων  
 οἱ ὑπομείναντες, πρὸς Λύκωνα καὶ τὸν υἱὸν σὺν Καλλίᾳ  
 περιπατήσοντες ἀπῆλθον. Αὕτη τοῦ τότε συμποσίου  
 κατάλυσις ἐγένετο.

ἰφειμένοις] Juntina ἐφειγμένοις, Aldi-  
 ma ἰφειμένοις.

7. γεγαμηκότες] Niceratus cum

Critobulo. Vide ad cap. i. sect. 7.  
 dicta.





---

## PRÆFATIO

AD

## XENOPHONTIS HIERONEM.

---

SIMONIDES Ceus, Leoprepis filius, poeta, jam gravis ætate, muneribus Hieronis invitatus accessit Syracusas, teste Æliano V. H. ix. 1. Ibi Polyzelum, Hieronis fratrem, conciliavit cum Thrasydæo, Therone et Hierone, testantibus Scholiis ad Pindari Olympia ii. 29. quod factum Olympiade 76, 1. Ipse in Epigrammate Analectorum i. p. 137. profitetur, se 80. natum annos archonte Athenis Adimanto victoriam tragicam consecutum esse. Factum hoc Olymp. 75, 3. testatur marmor Arundelianum. Ab isto tempore adiit Simonides Hieronem aliquot annos plus quam 80. natus. Cum Hiero ex morbo convaluisset, sermones frequenter conferebat cum Simonide Ceo, Pindaro Thebano et Bacchylide item Ceo, teste Æliano V. H. iv. 15. Hieronem λιθουργία laborantem commemorant Scholia, ubi Pindari locum Pyth. i. 97. interpretantur, qui Hieronem ægotantem loqui videtur. Pertinet istud carmen ad Olymp. 77, 2. Colloquia Hieronis cum Simonide celebravit antiquitas, ut constat ex Epistola Platonis ad Dionysium ii. p. 65. ed. Bipont. : οἶον καὶ περὶ Ἱέρωνος ὅταν διαλέγωνται ἄνθρωποι, καὶ Πausanίου τοῦ Λακεδαιμονίου, χαίρουσι τὴν Σιμωνίδου ξυνουσίαν παραφέροντες, ἃ τε ἔπραξε καὶ εἶπε πρὸς αὐτούς. Simonidis et Pausaniæ sermones aliquot in convivio dictos refert Ælianus V. H. ix. 41. Aristoteles Rhetor. ii. 16. ὅθεν καὶ τὸ Σιμωνίδου εἴρηται περὶ τῶν σοφῶν καὶ

πλουσίων πρὸς τὴν γυναῖκα τὴν Ἱέρωνος ἐρομένην, πότερον γενέσθαι  
 κρεῖττον πλούσιον ἢ σοφὸν, πλούσιον εἰπεῖν· τοὺς γὰρ σοφοὺς ὁρᾶν  
 ἐπὶ ταῖς τῶν πλουσίων θύραις ἔφη διατρίβοντας. De Eubulo et  
 Socrate eadem narrant Scholia Platonica Ruhnkenii p.  
 169. Cf. Synesii Epistola xlix. p. 187. Cum Hierone ver-  
 fantem Epicharmum poetam et Xenophanem Colopho-  
 nium habet Plutarchus in Apophthegm. Regum p. 89.

De Epicharmo poeta cum Hierone versante narrat quæ-  
 dam Plutarchus de Discrimine Amici et Adulatoris cap.  
 xl. p. 218, ed. Hutten.



# ΞΕΝΟΦΩΝΤΟΣ

## ΙΕΡΩΝΗ ΤΥΡΑΝΝΙΚΟΣ.

### C A P U T I.

ΣΙΜΩΝΙΔΗΣ ὁ ποιητὴς ἀφίκετό ποτε πρὸς Ἰέρωνα τὸν <sup>1</sup> τύραννον. Σχολῆς δὲ γενομένης ἀμφοῖν, εἶπεν ὁ Σιμωνίδης, ἄρ' ἂν μοι ἐθελήσαις, ὦ Ἰέρων, διηγήσασθαι, ἃ εἰκὸς εἰδέναι σὲ βέλτιον ἐμοῦ; Καὶ ποῖα ταῦτ' ἐστίν, ἔφη ὁ Ἰέρων, ὅποια δὴ ἐγὼ βέλτιον ἂν εἰδέην σοῦ οὕτως ὄντος σοφοῦ ἀνδρός; Οἶδά σε, ἔφη, ἐγὼ καὶ ιδιώτην γεγεννη- <sup>2</sup> μένον, καὶ νῦν τύραννον ὄντα· εἰκὸς οὖν, ἀμφοτέρων πεπειραμένον, καὶ εἰδέναι σε μᾶλλον ἐμοῦ, πῇ διαφέρει ὁ τυραννικός τε καὶ ὁ ιδιωτικὸς βίος εἰς εὐφροσύνας τε καὶ λύπας ἀνθρώποις. Τί οὖν, ἔφη ὁ Ἰέρων, οὐχὶ καὶ σὺ, <sup>3</sup> ἐπεὶ νῦν γε ἐτι ιδιώτης εἶ, ὑπέμνησας με τὰ ἐν τῷ ιδιωτικῷ βίῳ; οὕτω γὰρ ἂν σοι οἶμαι μάλιστα ἐγὼ δύνασθαι δηλοῦν τὰ διαφέροντα ἐν ἑκατέρῳ. Οὕτω δὴ ὁ Σι- <sup>4</sup> μωνίδης εἶπε, τοὺς μὲν δὴ ιδιώτας ἐγώ γε, ὦ Ἰέρων, δοκῶ

Ξενοφώντος] Juntina ῥήτορος addit. Titulum vulgarem habet etiam Athenæus iii. p. 122.

Cap. I. scēt. i. ὅποια δὴ] Stobæus Florileg. Serm. xlviii. p. 346. ed. Basil. qui h. l. excerpfit, δὴ omisit.

2. ὁ ιδιωτικὸς—ἀνθρώποις] Lipf. Codex articulum ὁ omittit; Stobæus

ἀνθρώπων dat.

3. ὑπέμνησάς με] Errorem Stephani, qui Stobæi ὑπομνήσεως probavit, atque eorum, qui lectionem falsam receperunt, notavit Weiske. Vulgata Atticis familiaris est. Cf. ad Cyropæd. ii. 1, 4. eamque firmat Lipf. liber.

μοι καταμεμαθηκέναι διὰ μὲν τῶν ὀφθαλμῶν ὀράμασιν  
 ἡδομένους τε καὶ ἀχθομένους· διὰ δὲ τῶν ὠτῶν, ἀκού-  
 σμασι· διὰ δὲ τῶν ῥινῶν, ὀσμαῖς· διὰ δὲ τοῦ στόματος,  
 5 σίτοις τε καὶ πτοῖς· τὰ δὲ ἀφροδίσια, δι' ὧν δὴ πάντες  
 ἐπιστάμεθα· τὰ δὲ ψύχη καὶ θάλη, καὶ σκληρὰ καὶ  
 μαλακὰ, καὶ κοῦφα καὶ βαρέα, ὅλῳ τῷ σώματί μοι  
 δοκοῦμεν, ἔφη, κρίνοντες ἡδυσθαί τε καὶ λυπεῖσθαι ἐπ'  
 αὐτοῖς· ἀγαθοῖς δὲ καὶ κακοῖς ἔστι μὲν ὅτε δι' αὐτῆς  
 τῆς ψυχῆς μοι δοκοῦμεν ἡδυσθαι, ὅτε δ' αὖ λυπεῖσθαι,  
 ἔστι δ' ὅτε κοινῇ καὶ διὰ τε τῆς ψυχῆς καὶ διὰ τοῦ σώ-  
 6 ματος· τῷ δὲ ὕπνῳ ὅτι μὲν ἡδόμεθα, δοκῶ μοι αἰσθά-  
 νεσθαι· ὅπως δὲ, καὶ ᾧ τινι, καὶ ὁπότε, ταῦτα μᾶλλον  
 πως, ἔφη, δοκῶ μοι ἀγνοεῖν. Καὶ οὐδὲν ἴσως τοῦτο θαυ-  
 μαστόν, εἰ τὰ ἐν τῷ ἐγρηγορέναι σαφεστέρας ἡμῖν τὰς  
 7 αἰσθήσεις παρέχεται ἢ τὰ ἐν τῷ ὕπνῳ. Πρὸς ταῦτα δὴ  
 ὁ Ἰέρων ἀπεκρίνατο, ἐγὼ μὲν τοίνυν, ἔφη, ᾧ Σιμωνίδῃ,  
 ἔξω τούτων, ὧν εἴρηκας σύ γε, οὐδ', ὅπως ἂν αἰσθοίτο  
 τινος ἄλλου ὁ τύραννος, ἔχοιμ' ἂν εἰπεῖν. Ὡστε μέχρι  
 γε τούτων οὐκ οἶδ' εἴ τινι διαφέρει ὁ τυραννικὸς βίος τοῦ  
 8 ἰδιωτικοῦ βίου. Καὶ ὁ Σιμωνίδης εἶπεν, ἀλλ' ἐν τοῖσδε,

5. τὰ δὲ ἀφροδίσια] Lipf. τὰ δ' ἀφροδ.  
 Intellige κατὰ τὰ ἀφρ. cum Weiskio.  
 Male enim Zeune ad sequens κρίνον-  
 τες referebat.

σκληρὰ] Stobæus καὶ στρεφνὰ ad-  
 dit, alienum ab h. l. additamentum.  
 Idem μαλθακὰ καὶ βαρέα καὶ κοῦφα  
 dat, postea ἀγαθοῖς τε καὶ κακοῖς,  
 quam lectionem Aretinus reddidisse  
 interpretando videtur. denique ὅτι τε  
 καὶ λυπεῖσθαι—κοινῇ διὰ τῆς ψυχῆς καὶ  
 τοῦ σώματος Stobæus.

6. τῷ δὲ ὕπνῳ] Lipf. τῷ δ' ὕπνῳ.  
 deinde δοκῶ μοι ὅτι αἰσθ. edd. veteres  
 excepta Castal. μοι omittit Stobæus.

ὅπως—ᾧ τινι—ὁπότε] Quo modo,  
 qua parte corporis, obdormiscetes  
 an dormientes.

ροῶλλον πως—ἀγνοεῖν] Zeune intel-

ligit ἢ ἄλλο ὅ τι οὖν; ego vero ad αἰ-  
 σθάνεσθαι μοι δοκῶ refero: quo certius  
 voluptatem somni percipere mihi videor,  
 eo magis ignoro et cet.

οὐδὲν ἴσως] Stobæus οὐδὲν δὴ ἴσως  
 habet, quod probari poterat. Deinde  
 ἀπικρίντο Lipf. liber dat.

7. ὅπως ἂν] Ex Stobæo ἂν adscivit  
 Stephan. secunda; deinde μέχρι γε  
 τούτων pro τούτου ex eodem adsumfi;  
 postea idem οἶδα ὅτι dat, margo Ste-  
 phan. et Villoifon. εἴ τι. Denique  
 βίος omisit Stobæus, quod tamen a  
 sermone populari et simplice non  
 abhorret.

8. ἀλλ' ἐν τοῖσδε] Stobæus ἀλλὰ ἐν  
 μὲν τοῖσδε, et sequens ἔφη Codex Sto-  
 bæi damnat lineola subduci.



ἔφη, διαφέρει ἂν, εἰ πολλαπλάσια μὲν δι' ἐκάστου τούτων εὐφραίνεται, πολὺ δὲ μείω τὰ λυπηρὰ ἔχει. Καὶ ὁ Ἰέρων εἶπεν, οὐχ οὕτως ἔχει, ὡς Σιμωνίδῃ, ταῦτα· ἀλλ' εὖ ἴσθι ὅτι πολὺ μείω εὐφραίνονται οἱ τύραννοι τῶν μετρίως διαγόντων ἰδιωτῶν, πολὺ δὲ πλείω καὶ μείζω λυποῦνται. Ἀπιστα λέγεις, ἔφη ὁ Σιμωνίδης. Εἰ γὰρ οὕτω ταῦτ' εἶχε, πῶς ἂν πολλοὶ μὲν ἐπεθύμουν τυραννεῖν, καὶ ταῦτα τῶν δοκούντων ἱκανωτάτων ἀνδρῶν εἶναι; πῶς δὲ πάντες ἐζήλουν ἂν τοὺς τυράννους; Ὅτι καὶ μὰ 10 τὸν Δί', ἔφη ὁ Ἰέρων, ἀπειροὶ ὄντες ἀμφοτέρων τῶν ἔργων σκοποῦνται περὶ αὐτοῦ. Ἐγὼ δὲ πειράσομαί σε διδάσκειν, ὅτι ἀληθῆ λέγω, ἀρξάμενος ἀπὸ τῆς ὀψέως· ἐντεῦθεν γὰρ καὶ σὲ δοκῶ μεμνησθαι ἀρξάμενον λέγειν. Πρῶτον μὲν γὰρ ἐν τοῖς διὰ τῆς ὀψέως θεάμασι λογιζό- 11 μενος εὐρίσκω μειονεκτοῦντας τοὺς τυράννους. Ἀλλὰ μὲν γε ἐν ἄλλῃ χώρᾳ ἐστὶν ἀξιοθέατα· ἐπὶ δὲ τούτων ἕκαστα οἱ μὲν ἰδιῶται ἔρχονται καὶ εἰς πόλεις, ὥς ἂν

διαφέρει ἂν, εἰ] Hanc ex Stobæo scripturam recepit Zeune, antiquam vero διαφέρει πολλαπλάσια revocavit Weiske, nulla edita ratione, quæ in Stobæana patet, utpote modestam Simonidis responfionem habente, cum in vulgari desideretur particula γὰρ vel similis. Præterea Brunckius ad Aristophanis Plutum versu 1037. εὐφραίνονται—ἔχει corrigit, admodum probabiliter.

εὖ ἴσθι ὅτι] Stobæi Codex ἴσθ' ὅτι. Deinceps μείω πολὺ Lipf. liber. Postea ὑπηρετῶν pro ἰδιωτῶν editus Stobæus, rectum scriptus habet. μετρίως διαγ. Brodæus interpretatur μ. διατρωμένων, quo sensu est fact. 19. sed Weiske latiore sensu qui in mediocri fortuna constituti sunt.

9. εἶχε] Ex Stobæo edito et scripto hoc in locum ἔχει vulgati recepit Weiske, in tali nexu imperfecta et aoristos post εἰ vim conjunctivi habere monens.

ἱκανωτάτων] Oppositi τοῖς μετρ. διέ-

γούσι sunt opibus pollentes, monente Weiskio. Deinde πάντα dat Codex Lipf.

10. Δί', ἔφη] Margo Villoif. Δία, ἔφη. Sequens περὶ αὐτοῦ refertur ad τὸ τυραννεῖν, igitur ἀμφοτέρα ἔργα sunt effectus uterque, quæ eveniunt tyrannis et privatis. Postea ὡς ἀληθῆ Stobæus dat.

καὶ σὲ δοκῶ] Codex Lipf. δοκῶ καὶ σὲ habet, ut paulo post εὐρίσκω λογιζόμενος Stobæus.

11. ἀλλὰ μὲν γε] Aretinus et Erasmus vertunt, quasi ἀλλὰ μὲν γὰρ scriptum legeretur, sed comparat Zeune locum Sympof. vi. 7.

ὥς ἂν βούλωνται] Codex Lipf. αὖ βούλωνται. Deinde edd. veteres ἀξιοθέατα dant cum Codice Lipf. ἀξιοθέατα margo Villoif. quæ scriptura habet vestigia Weiskiani ἀξιοθέατα. Stephanus ἀξιοθέατα dedit. Zeune Codicis Stobæani ἀξιοθέατα recepit, ut sequens συναγείρεσθαι cum eo copuletur hoc sensu: ubi videntur

- βούλονται, θεαμάτων ἕνεκα, καὶ εἰς τὰς κοινὰς πανηγύρεις, ἔνθα τὰ ἀξιοθεατώτατα δοκεῖ εἶναι ἀνθρώποις
- 12 συναγείρεσθαι. Οἱ δὲ τύραννοι οὐ μάλα ἀμφὶ θεωρίας ἔχουσιν. Οὔτε γὰρ ἰέναι αὐτοῖς ἀσφαλές, ὅπου μὴ κρείττονες τῶν παρόντων μέλλουσιν ἔσεσθαι, οὔτε τὰ οἴκοι κέκτληται ἐχυρὰ, ὥστε ἄλλοις παρακαταφεμένους ἀποδημεῖν. Φοβερόν γάρ, μὴ ἅμα τε στερηθῶσι τῆς ἀρχῆς, καὶ ἀδύνατοι γένωνται τιμωρήσασθαι τοὺς ἀδικήσαντας.
- 13 Εἵποις οὖν ἂν ἴσως σὺ, ἀλλ' ἄρα ἔρχεται αὐτοῖς τὰ τοιαῦτα καὶ οἴκοι μένουσι. Ναὶ μὰ Δία, ὦ Σιμωνίδη, ὀλίγα τε τῶν πολλῶν καὶ ταῦτα τοιαῦτα ὄντα οὕτω τίμια πωλεῖται τοῖς τυράννοις, ὥστε οἱ ἐπιδεικνύμενοι καὶ ὁτιοῦν, ἀξιοῦσι πολλαπλάσια λαβόντες ἐν ὀλίγῳ χρόνῳ ἀπιέναι παρὰ τοῦ τυράννου, ἢ ὅσα ἐν παντὶ τῷ βίῳ παρὰ
- 14 πάντων τῶν ἄλλων ἀνθρώπων κτῶνται. Καὶ ὁ Σιμωνίδης εἶπεν, ἀλλ' εἰ τοῖς θεάμασι μειονεκτεῖτε, διὰ γε τοι τῆς ἀκοῆς πλεονεκτεῖτε. Ἐπεὶ τοῦ μὲν ἡδίστου ἀκροάματος ἐπαίνου οὔποτε σπανίζετε· πάντες γὰρ οἱ παρόντες ὑμῖν πάντα, καὶ ὅσα ἂν λέγητε, καὶ ὅσα ἂν ποιῇτε,

*esse dignissima, quæ ab hominibus contemplantur. Alias verbum συναγείρεσθαι non habet unde pendeat. Igitur Le-oncl. conjecerat: ἔνθα δ' ἀξιοθέατα δοκεῖ εἶναι ἀνθρώποις, συναγείρεσθαι: quam conjecturam receperunt Bachius et Welfius. Zeunii ratio omnium durissima et ineptissima merito visa est Weiskio, cujus conjectura ἔνθα τὰ ἀξιοθεατώτατα τὰ ἐν ἀνθρώποις δοκεῖ συν. maxime mihi omnium placet. Præterea tamen in Xenophonte duplicent verba θεαμάτων ἕνεκα, plane superflua post illa ἐπὶ δὲ τούτων ἔκαστα, nec ad concinnitatem orationis conferre aliquid videntur.*

12. κρείττονες] Cod. Lips. κρείσσονες. Idem sequens τε post ἅμα omittit cum Juntina et Codice Stobæi, qui liber Stobæi ἔχουσι pro κέκτληται dat.

Ceterum sententiam eandem Plato Reipubl. ix. p. 254. de vita tyranni ita explicat: λίχνη δὲ ὄντι αὐτῷ τῇ ψυχῇ μόνῳ τῶν ἐν τῇ πόλει οὔτε ἀποδημεῖν οὔτε εἶναι οὐδαμῶς, οὔτε θεωρεῖν, ὅσων δὲ καὶ οἱ ἄλλοι ἐλεύθεροι ἐπιθυμηταί εἰσι, καταδεδωκώς δὲ ἐν τῇ οἰκίᾳ τὰ πολλὰ ὡς γυνὴ ζῇ φρονῶν καὶ τοῖς ἄλλοις πολίταις, ἂν τις ἔξω ἀποδημῇ καὶ τι ἀγαθὸν ὀρᾷ.

13. Δία] Margo Villoif. Δί' dat. Deinde Cod. Lips. dat ὥστε καὶ οἱ ἐπιδ.

14. εἰ τοῖς θεάμασι] Edd. antiquæ θεάτροις dant, Stobæus εἰ ἐν τοῖς θεάμασι—ἐν ταῖς ἀκοαῖς.

ἐπεὶ] Male Stobæus ἐπειδὴ habet. Sequens ἂν—ἂν ex Stobæo scripto et edito in ἀ—ἀν mutavit Zeune.



ἐπαινοῦσι. Τοῦ δ' αὖ χαλεπωτάτου ἀκροάματος, λοιδορίας, ἀνήκοοί ἐστε. Οὐδεὶς γὰρ ἐθέλει τυράννου κατ' ὀφθαλμούς κατηγορεῖν. Καὶ ὁ Ἰέρων εἶπε, καὶ τί οἶει, 15  
 ἔφη, τοὺς μὴ λέγοντας κακῶς εὐφραίνειν, ὅταν εἰδῇ τις σαφῶς, ὅτι οἱ σιωπῶντες οὗτοι πάντες [πάντα] κακὰ νοοῦσι τῷ τυράννῳ; ἢ τοὺς ἐπαινοῦντας τί δοκεῖς εὐφραίνειν, ὅταν ὑποπτοὶ ᾧσιν ἕνεκα τοῦ κολακεύειν τοὺς ἐπαίνους ποιεῖσθαι; Καὶ ὁ Σιμωνίδης εἶπε, τοῦτο μὲν δὴ, ναὶ 16  
 μὰ τὸν Δία, ἐγωγέ σοι, Ἰέρων, πάνυ συγχωρῶ, τοὺς ἐπαίνους παρὰ τῶν ἐλευθερωτάτων ἡδίστους εἶναι· ἀλλ', ὁρᾷς, ἐκεῖνό γε οὐκ ἂν ἔτι πείσαις ἀνθρώπων οὐδένα, ὡς οὐχί, δι' ὧν τρεφόμεθα οἱ ἄνθρωποι, πολὺ πλείω ὑμεῖς ἐν αὐτοῖς εὐφραίνεσθε. Καὶ οἶδά γ', ἔφη, ὦ Σιμωνίδη, 17  
 ὅτι τούτῳ κρίνουσιν οἱ πλείστοι ἡδίων ἡμᾶς καὶ πίνειν καὶ ἐσθίειν τῶν ιδιωτῶν, ὅτι δοκοῦσι καὶ αὐτοὶ ἡδίων ἂν δειπνήσαι τὸ ἡμῖν παρατιθέμενον δεῖπνον, ἢ τὸ ἑαυτοῖς. Τὸ γὰρ τὰ εἰωθότα ὑπερβάλλειν, τοῦτο παρέχει τὰς ἡδονάς.

15. εἰδῇ] Stobæus editus ἴδῃ dat. Sequens πάντα suadente Stephano primus Zeune ex Stobæo scripto, quo Stephanus usus est, addidit; Turicensis enim editio πάντα κακὰ dat, apposito in margine πάντες, quod Codex Paris. a Brunckio inspectus in textu habet. Quod ait Zeune eam scripturam graviolem et Hierone commoto digniorem esse, nescio quam ille commotionem animi significare voluerit. Colloquitur enim amice cum Simonide. Sed quod addit exemplum ex cap. vii. 2. πάντες πάντα τὰ προσπαττόμενα, non convenit cum hoc loco. Si esset πάντα κακὰ λέγουσι h. l. scriptum, probarem. Igitur seclusi πάντα.

ποιεῖσθαι] Stobæus editus et scriptus ποιούμενοι dat probante Stephano, non me; nec cum Zeunio ὥστε intelligendum est ad ποιεῖσθαι. Is enim Infinitivus ab ὑποπτοὶ ᾧσιν pendet.

16. ἰλιυθιμωτάτων] Stobæus ἰλι-

θιμωτάτων dat.

ἀλλ', ὁρᾷς, ἐκεῖνό γε] Stobæus scriptus post γε signum interrogationis ponit, editus γε omittit. Leonclavius coniecit scribendum ὁρᾷς ὡς ἐκεῖνό γε, Stephanus ὅρα, μὴ, quod probavit Bachius. Ernesti ὁρᾷς deletum malebat, vel potius corrigebat ἀλλ' ἐκεῖνό γε ὁρᾷς ὅτι οὐκ ἂν ἔτι. Aretinus vertit: Sed illico profecto nunquam persuadebis. Zeune coniecit ὁρᾷς, ortum esse ex scriptura ὅρα σὺ quæ quidem conjectura mihi maxime omnium placet. Sequens οὐχί pro vulgato οὐ dedit ex Stobæo utroque Zeune. Idem Codex Stobæi εὐφραίνουσθε dat.

17. τούτῳ] Stobæus editus τοῦτο habet. Deinde margo Villois. habet ἐσθίειν καὶ πίνειν—τὸ παρ' ἡμῖν συμπαρατιθέμενον. Etiam Stobæus uterque ἐσθίειν καὶ πίνειν dat, at vulgarem ordinem habet ex h. l. Athenæus iv. p. 144.

ὑπερβάλλειν] Athenæus editus et scriptus ὑπερβάλλειν habet, quod in

- 18 Διὸ καὶ πάντες ἄνθρωποι ἡδέως προσδέχονται τὰς ἐορ-  
τὰς, πλὴν οἱ τύραννοι. Ἐκπλεῶ γὰρ αὐτοῖς ἀεὶ παρε-  
σκευασμένοι, οὐδεμίαν ἐν ταῖς ἐορταῖς ἔχουσιν αἱ τράπε-  
ζαι αὐτῶν ἐπίδοσιν. Ὡστε ταύτῃ πρῶτον τῇ εὐφροσύνῃ  
19 τῆς ἐλπίδος μειονεκτοῦσι τῶν ἰδιωτῶν. Ἐπειτα δ', ἔφη,  
ἐκεῖνο εὖ οἶδ' ὅτι καὶ σὺ ἔμπειρος εἶ, ὅτι ὅσῳ ἂν πλείω  
τις παραθῇται τὰ περιττὰ τῶν ἱκανῶν, τοσούτῳ καὶ  
θᾶττον κόρος ἐμπίπτει τῆς ἐδωδῆς. Ὡστε καὶ τῷ χρόνῳ  
τῆς ἡδονῆς μειονεκτεῖ ὁ παρατιθέμενος πολλὰ τῶν μετρίως  
20 διαιτωμένων. Ἀλλὰ ναὶ μὰ Δί', ἔφη ὁ Σιμωνίδης, ὅσον  
ἂν χρόνον ἡ ψυχὴ προσίηται, τοῦτον πολὺ μᾶλλον ἡδονταί  
οἱ ταῖς πολυτελεστέραις παρσκευαῖς τρεφόμενοι τῶν τὰ  
21 εὐτελέστερα παρατιθεμένων. Οὐκοῦν, ἔφη ὁ Ἰέρων, ὦ  
Σιμωνίδη, τὸν ἐκάστῳ ἡδόμενον μάλιστα, τοῦτον οἶε καὶ  
ἐρωτικώτατα ἔχειν τοῦ ἔργου τούτου; Πάνυ μὲν οὖν, ἔφη.  
Ἡ οὖν ὁρᾷς τι τοὺς τυράννους ἡδῖον ἐπὶ τὴν ἑαυτῶν παρ-  
σκευὴν ἰόντας, ἢ τοὺς ἰδιώτας ἐπὶ τὴν ἑαυτῶν; Οὐ μὰ  
τὸν Δί', ἔφη, οὐ μὲν οὖν, ἀλλὰ καὶ ἀγλευκέστερον, ὥς

locum vulgati ὑπερβάλλον cum Zeu-  
nio recepit Weiske.

18. ἡδέως πρ. τὰς ἐορτὰς] Stobæus  
uterque τὰς ἐορτὰς ἡδ. πρ. habet.

πλὴν οἱ τύραννοι] Codices a Schweighæu-  
fero inspecti dant in Athenæo  
πλὴν οὐχ οἱ τύρ. Sic noster in Laced.  
Rep. xv. 6. καὶ ἔδρας δὲ πάντες ὑπανί-  
στανται βασιλεῖ πλὴν οὐκ ἔφοροι ἀπὸ  
τῶν ἰσορικῶν δίφρων.

παρεσκευασμένοι] Edd. vett. cum  
libro Lipsf. παρεσκευασμένα dant. Ver-  
ba τῶν ἰδιωτῶν editus Stobæus omit-  
tit.

19. ἐκεῖνο] Athenæus ἔπειτα, ἔφη,  
ἐκεῖνο εὖ οἶδα. Ex Stobæo utroque  
Zeune ἐκείνου recepit.

ὅσῳ ἂν πλείω τις] Athenæus ὅσῳ ἂν  
τις πλείω. Sed editio Veneta et Basil.  
ὅσῳ ἂν τις πλείω τι. Epitome MSta  
ὅσῳ ἂν πλείω τις. Codex A. ὅσῳ ἂν τις  
πλείων τις. Schweighæufer edidit ὅσῳ  
ἂν πλείω τις.

καὶ θᾶττον] Ita cum Stephano  
Weiske. Vulgo erat θᾶσσον. Ex Sto-  
bæo et Athenæo καὶ inferuit Zeune.  
Sed Athenæus Venetus et MStus ha-  
bet καὶ θᾶσσον μᾶλλον. Postremum  
vocabulum omisit editio Basil. et Ca-  
fauboni.

ἡδονῆς] Ita Steph. secunda ex A-  
thenæo vulgatum ἡδωδῆς correxit.  
Deinde μειονεκτεῖς παρατ. est in edd.  
vett. et Codice Lipsf. Sed μειονεκτεῖ  
παρ. dedit Castal. μειονεκτεῖ ὁ πολλὰ  
παρατ. Stobæus uterque. Verum de-  
dit Steph. secunda.

20. εὐτελέστερα] Athenæus εὐτελέ-  
στατα habet. Antecedens ἂν omittit  
Juntina.

21. Ἡ οὖν] In margine Codicis  
Stobæani conjecturam τί οὖν, ἐρᾷς  
propositam reperit et probavit Brunc-  
kius, referente Zeunio. Idem Stobæ-  
us verba ἐπὶ τὴν ἑαυτῶν omisit.

ἀγλευκέστερον] Ex Suida hoc vul-



πολλοῖς ἂν δοξείε. Τί γάρ; ἔφη ὁ Ἰέρων, τὰ πολλὰ 22  
ταῦτα μηχανήματα κατανενόηκας, ἃ παρατίθεται τοῖς  
τυράννοις, ὅξεά καὶ δριμέα καὶ στρυφνὰ καὶ τὰ τούτων  
ἀδελφά; Πάνυ μὲν οὖν, ἔφη ὁ Σιμωνίδης, καὶ πάνυ γέ  
μοι δοκοῦντα παρὰ Φύσιν εἶναι ταῦτα ἀνθρώποις. Ἄλ- 23  
λο τι οὖν οἶει, ἔφη ὁ Ἰέρων, ταῦτα τὰ ἐδέσματα εἶναι, ἢ  
μαλακῆς καὶ ἀσθενούσης τρυφῇ ψυχῆς ἐπιθυμήματα.  
Ἐπεὶ εὖ οἶδ' ἔγωγε, ὅτι οἱ ἡδέως ἐσθιόντες, καὶ σύ που  
οἶσθα ὅτι, οὐδὲν προσδέονται τούτων τῶν σοφισμάτων.  
Ἀλλὰ μέντοι, ἔφη ὁ Σιμωνίδης, τῶν γε πολυτελεῶν ὁσμῶν 24  
τούτων, αἷς χρίεσθε, τοὺς πλησιάζοντας οἶμαι μᾶλλον  
ἀπολαύειν, ἢ αὐτοὺς ὑμᾶς. Ὡσπερ γε καὶ τῶν ἀχαρί-  
στων ὁσμῶν οὐκ αὐτὸς ὁ βεβρωκὸς αἰσθάνεται, ἀλλὰ  
μᾶλλον οἱ πλησιάζοντες. Οὕτω μέντοι, ἔφη ὁ Ἰέρων, 25  
καὶ τῶν σίτων ὁ μὲν ἔχων παντοδαπὰ ἀεὶ, οὐδὲν μετὰ  
πόθου αὐτῶν λαμβάνει· ὁ δὲ σπανίσας τινὸς, οὗτός ἐστιν  
ὁ μετὰ χαρᾶς ἐμπιμπλάμενος, ὅταν αὐτῷ προφανῇ τι.

gato ἀγλυκέστερον substituit Zeune.  
Cf. ad [Econom. viii. 3.

22. κατανενόηκας] Editio Veneta et  
Codex A. Athenæi κατανενόηκατε—  
ἀνθρώπων dant, ubi Basil. et Casaub.  
vulgatam Xenophontis posuerunt.  
Deinde στρυφνὰ dat liber Lipsf.

23. οὖν οἶει] Athenæus οὖν omittit,  
deinde ἢ νῦν Δία κακῆς καὶ ἀσθενούσης  
ψυχῆς—ἐπεὶ οἶγε ἡδέως ἐσθιόντες. Ita  
quidem editio nupera habet, sed Bas-  
fil. et Casauboniana ἢ μὴ μαλακῆς.  
Veneta et Codex A. ἢ μὴ διὰ κακῆς.  
unde ἢ νῦν Δία κακῆς in Athenæo edi-  
dit Schweighæuser eandemque Xe-  
nophonti scripturam restitutam vo-  
luit. Sed κακῆς vulgato minime præ-  
ferendum videtur. Deinde ἐσθιόντες  
eadem Veneta cum Codice A. et E-  
pitome MSta dant in Athenæo pro  
ἐσθιόντες.

ἐδέσματα] Editus Stobæus ζητήμα-  
τα, verum scriptus et margo editi  
habet, idem editus μάλα κακῆς καὶ

ἀσθινοῦς dat. Particulam ἢ omittit  
Lipsf. liber.

τρυφῇ] Edd. veteres cum Lipsf. li-  
bro et Stobæo edito τρυφῆς, sed scri-  
ptus Stobæus plane omittit vocabu-  
lum.

24. τῶν γε] Hoc ex Edit. Castal.  
Steph. fec. et Stobæo pro vulgato τε  
dedit Zeune: pejus tamen revocavit  
Weiske.

ἀχαρίστων] Ita etiam margo Vil-  
lois. Contra ἀχαρίτων dant edd. vet-  
Stobæus et Codex Lipsf.

25. πόθου αὐτῶν] Ad οὐδὲν referen-  
dum αὐτῶν, quare malebat οὐδὲν αὐ-  
τῶν Weiske. Deinde χαρμονῆς dat  
Stobæus editus, χαρᾶς scriptus. Post-  
ea πιμπλάμενος ex Juntina, Stobæo  
scripto et margine Steph. revocavit  
Zeune, Stobæus editus cum Aldina  
et Steph. nostrum habet. Deni-  
que προσεπιφανῇ Stobæus editus ha-  
bet.

26 Κινδυνεύουσιν οὖν, ἔφη ὁ Σιμωνίδης, αἱ τῶν ἀφροδισίων  
μόνον ὑμῖν ἀπολαύσεις τοῦ τυραννεῖν τὰς ἐπιθυμίας παρ-  
έχειν. Ἐν γὰρ τούτῳ ἔξεστιν ὑμῖν, ὅ τι ἂν κάλλιστον  
27 ἴδῃτε, τούτῳ συνέιναι. Νῦν δὴ, ἔφη ὁ Ἱέρων, εἴρηκας ἐν  
ᾧ, σάφ' ἴσθι, πλεῖστον μειονεκτοῦμεν τῶν ιδιωτῶν. Πρῶ-  
τον μὲν γὰρ γάμος ὁ μὲν ἐκ μεϊζόνων δήπου καὶ πλούτῳ  
καὶ δυνάμει κάλλιστος δοκεῖ εἶναι, καὶ παρέχειν τινὰ τῷ  
γῆμαντι φιλοτιμίαν μεθ' ἡδονῆς· δεύτερον δὲ ὁ ἐκ τῶν  
ὁμοίων. Ὁ δ' ἐκ τῶν φαυλοτέρων πάντῳ ἀτιμός τε καὶ  
28 ἀχρηστος νομίζεται. Τῷ τοίνυν τυράννῳ, ἂν μὴ ξένην  
γῆμῃ, ἀνάγκη ἐκ μειόνων γαμεῖν. Ὅστε τὸ ἀγαπητὸν  
οὐ πάντῳ αὐτῷ παραγίνεται. Πολὺ δὲ καὶ αἱ θεραπέϊαι  
αἱ ἀπὸ τῶν μέγιστον φρονουσῶν γυναικῶν εὐφραίνουσι  
μάλιστα, αἱ δ' ὑπὸ τῶν δούλων, παρῶσαι μὲν οὐδέν τι  
ἀγαπῶνται, ἐὰν δέ τι ἐλλείπωσι, δεινὰς ὀργὰς καὶ λύ-  
29 πας ἐμποιοῦσιν. Ἐν δὲ τοῖς παιδικοῖς ἀφροδισίοις ἔτι  
αὖ πολὺ μᾶλλον ἢ ἐν τοῖς τεκνοποιοῖς μειονεκτεῖ τῶν εὐ-  
φροσυνῶν ὁ τύραννος. Ὅτι μὲν γὰρ τὰ μετ' ἔρωτος ἀφρο-  
δίσια πολὺ διαφερόντως εὐφραίνει, πάντες δήπου ἐπιστά-  
30 μεθα· ὁ δὲ ἔρως πολὺ αὖ ἐθέλει ἥκιστα τῷ τυράννῳ ἐγ-  
γίγνεσθαι. Οὐ γὰρ τῶν ἐτοίμων ἡδεταί ἔρως ἐφιέμενος,  
ἀλλὰ τῶν ἐλπιζομένων. Ὅσπερ οὖν εἰ τις ἄπειρος ὢν

26. Κινδυνεύουσιν οὖν] Ex conjectura Heindorfii mei οὖν addidi, quod deesse facile lector quivis Græce doctus fen- tit. Deinde μόνων dat uterque Stobæus, postea ἴδεται edd. veteres.

27. Νῦν δὴ] Stobæus uterque Νῦν γε dat, sequens σάφ' ἴσθι editus omit- tit. ἐν ᾧ δὲ σάφ' ἴσθι Codex Lipf.

πλεῖστον] Ex Stobæo utroque ad- didit Zeune, quod Aretinus apertissime interpretari videtur.

παρέχειν] Margo Steph. cum libro Lipf. παρέχει.

28. ξένην] Codex Lipf. ξένῳ habet, margo Steph. cum edd. vett. ἂν μὴ

μὲν ξένην.

φρονουσῶν] Codex Lipf. εὐφραίνου- σῶν, margo Villoif. εὐφρονουσῶν dat. deinde ὑπὸ δούλων Lipf. idem postea ἐλλείπωσιν.

29. Ὅτι μὲν γὰρ] Ex Stobæo utro- que μὲν cum Zeunio addidi, quod omisit Weiske.

30. πολὺ αὖ] Stobæus editus πολὺ ἥκιστα θέλει τυράννῳ ἐμψέσθαι, sed scriptus habet πολὺ αὖ ἥκιστα ἐθέ- λει τυρ. ἐγγίγνεσθαι. Deinde οὐδὲ γὰρ liber Lipf. Postea ὁ ἔρως ex Stobæo dedit Zeune.



δίψους τοῦ πιεῖν οὐκ ἂν ἀπολαύοι, οὕτω καὶ ὁ ἄπειρος ὢν  
 ἔρωτος, ἄπειρός ἐστι τῶν ἡδίστων ἀφροδισίων. Ὁ μὲν 31  
 οὖν Ἰέρων οὕτως εἶπεν. Ὁ δὲ Σιμωνίδης ἐπιγελάσας  
 πῶς λέγεις, ἔφη, ὦ Ἰέρων; Τυράννω οὐ Φῆς παιδικῶν  
 ἔρωτας ἐμφύεσθαι; Πῶς μὲν σὺ, ἔφη, ἐρᾶς Δαϊλόχου  
 τοῦ καλλίστου ἐπικαλουμένου; Ὅτι, μὰ τὸν Δί', ἔφη, 32  
 ὦ Σιμωνίδη, οὐ τοῦ ἐτοίμου παρ' αὐτοῦ δοκοῦντος εἶναι  
 τυχεῖν τούτου μάλιστα ἐπιθυμῶ, ἀλλὰ τοῦ ἥκιστα τυ-  
 ράννω προσήκοντος κατεργάσασθαι· ἐγὼ γὰρ δὴ ἐρῶ 33  
 μὲν Δαϊλόχου, ὥνπερ ἴσως ἀναγκάζει ἡ φύσις ἀνθρώ-  
 που δεῖσθαι παρὰ τῶν καλῶν· τούτων δὲ, ὢν ἐρῶ τυχεῖν,  
 μετὰ μὲν Φιλίας καὶ παρὰ βουλομένου πάνυ ἰσχυρῶς  
 ἐπιθυμῶ τυγχάνειν, βία δὲ λαμβάνειν παρ' αὐτοῦ ἦσσαν  
 ἂν μοι δοκῶ ἐπιθυμεῖν, ἢ ἐμαυτὸν κακόν τι ποιεῖν. Παρὰ 34  
 μὲν γὰρ πολεμίων ἀκόντων λαμβάνειν, πάντων ἡδίστον  
 ἔγωγε νομίζω εἶναι, παρὰ δὲ παιδικῶν βουλομένων ἡδι-  
 σται, οἶμαι, αἱ χάριτες εἰσίν. Εὐθύς γὰρ παρὰ τοῦ 35  
 ἀντιφιλοῦντος ἡδεῖαι μὲν αἱ ἀντιβλέψεις, ἡδεῖαι δὲ αἱ  
 ἐρωτήσεις, ἡδεῖαι δὲ αἱ ἀποκρίσεις, ἡδίσται δὲ καὶ ἐπα-  
 φροδιτώταται αἱ μάχαι τε καὶ ἔριδες. Τὸ δὲ ἀκόντων 36

τοῦ πιεῖν οὐκ ἂν ἀπολαύοι] Ex Ste-  
 phani emendatione verba οὐκ ἂν ad-  
 didit Zeune, quæ iterum omisit  
 Weiske, negationem non esse neces-  
 sariam statuens cum Leonclavio. Sed  
 Leonclavius scribi voluit ὥσπερ οὖν ἂν  
 τις—τοῦ πιεῖν ἀπολαύοι. Ita quidem  
 negatio abesse posse videtur. Sed ἀπο-  
 λαύειν τοῦ πιεῖν non recte dicitur, qui  
 nec solum ullum nec voluptatem  
 ex potu percipit. Recte quidem  
 Wenke annotat esse verbum μέσον, id  
 est de malis et bonis dici, quibus ali-  
 quis vel utitur vel fruitur; sed fal-  
 sum est, quod addit h. l. esse magis  
 uti quam frui, et hoc loco illud ἀπο-  
 λαύειν non esse cum ἡδονῇ conjunctum ne-  
 que ἀπολαύσεως (des Genußes) nomine  
 signum. Stephanus si sublatum ma-  
 luit, quæ particula sane habet ma-

gnam difficultatem, et Leonclavium  
 movisse videtur, ut ei ἂν substitueret.  
 Superest ut cum ὥσπερ jungamus,  
 ὥσπερ, quasi. Negationem vertit A-  
 retinus: *Ut igitur is, qui nunquam  
 passus est frui, quanta delectatio sit in  
 potu, ignorat.* Denique liber Lips.  
 ποιεῖν dat.

31. παιδικῶν] Aldina παιδικῶς dat.  
 Deinde πῶς μὲν σὺ—καλλίστου λεγο-  
 μένου margo Villosi. ἐπὶ καλοῦ λεγο-  
 μένου Codex Lips.

32. κατεργάσασθαι] Brodæus βίῃ  
 additum malebat, contra recte mo-  
 nuit Zeune intelligi μετὰ φιλίας καὶ  
 παρὰ βουλομένου.

34. ἡδίστον ἔγωγε] Margo Villosi.  
 ἔγωγε ἡδίστον habet.

35. ἐπαφροδιτώταται] Codex Lips.  
 ἐπαφροδιτώταται dat. idem deinde καὶ

παιδικῶν ἀπολαύειν, ληλασία, ἔφη, ἔμοιγε δοκεῖ εἰσκέναι  
 μᾶλλον, ἢ ἀφροδισίοις. Καί τοι τῷ μὲν ληστῇ παρέχει  
 τινὰς ὅμως ἡδονὰς τό τε κέρδος, καὶ τὸ ἀνιᾶν τὸν ἐχθρόν·  
 τὸ δὲ, οὗ ἂν ἐρᾷ τις, τούτῳ ἡδεσθαι ἀνιωμένῳ, καὶ φι-  
 λῶντα μισεῖσθαι, καὶ ἄπτεσθαι ἀχθομένου, πῶς οὐχὶ  
 37 τοῦτο ἤδη δυσχερὲς τὸ πάθημα καὶ οἰκτρὸν; Καὶ γὰρ  
 δὴ τῷ μὲν ἰδιώτῃ εὐθὺς τεκμήριόν ἐστιν, ὅταν ὁ ἐρώμενος  
 τι ὑπουργῇ, ὅτι ὡς Φιλῶν χαρίζεται, διὰ τὸ εἰδέναι, ὅτι  
 38 οὐδεμιᾶς ἀνάγκης οὔσης ὑπηρετεῖ. Τῷ δὲ τυράννῳ οὐ  
 ποτ' ἐστὶ πιστεῦσαι, ὡς Φιλεῖται. Ἐπιστάμεθα γὰρ  
 αὖ τοὺς διὰ φόβον ὑπηρετοῦντας, ὡς, ἢ μάλιστ' ἂν δύν-  
 ωνται, ἐξεικάζουσιν αὐτοὺς ταῖς τῶν Φιλοῦντων ὑπουργί-  
 αῖς. Καὶ τοίνυν αἱ ἐπιβουλαὶ ἐξ οὐδένων πλέονες τοῖς  
 τυράννοις εἰσὶν, ἢ ἀπὸ τῶν μάλιστα Φιλεῖν αὐτοὺς προσ-  
 ποιησαμένων.

## CAPUT II.

1 ΠΡΟΣ ταῦτα εἶπεν ὁ Σιμωνίδης, ἀλλὰ ταῦτα μὲν  
 πάντῃ ἔμοιγε μικρὰ δοκεῖ εἶναι, ἀ σὺ λέγεις. Πολλοὺς  
 γὰρ, ἔφη, ἔγωγε ὁρῶ τῶν δοκούντων ἀνδρῶν εἶναι ἐκόντας  
 μειονεκτοῦντας καὶ σίτων καὶ ποτῶν καὶ ὄψων, καὶ ἀφρο-  
 2 δισίων γε ἀπεχομένους. Ἄλλ' ἐν ἐκείνοις γε πολὺ δια-  
 φέρετε τῶν ιδιωτῶν, ὅτι μέγала μὲν ἐπινεοῖτε, ταχὺ δὲ

αἱ ἱριδῆς. Ceterum εὐθὺς h. l. est quod  
 alibi αὐτίκα, exempli gratia.

36. ληλασία] Juntina τῇ ληλ.  
 Huc respexit Plutarchus in Amato-  
 rio p. 8. ed. Hutten. ἡ δὲ ἀπὸ τῶν  
 ἀφρόνων ἀκόντων μὲν καὶ μετὰ βίας λεγο-  
 μένη ληλασία et cet.

οὗ ἂν] Cod. Lipf. οὗ ἰὰν dat.

37. οὐδεμιᾶς—ὑπηρετεῖ] Lipf. οὐδὲ  
 μιᾶς dat, et Weiskii correctionem pro  
 vulgato ὑπηρετῇ confirmat.

38. γὰρ αὖ τοὺς] Hæc est Step-  
 hani emendatio pro vulgato αὐτοὺς.

Weiske interpretatur: Scimus vero  
 etiam, vernacule: auf einer andern  
 Seite die Sache betrachtet. Deinde ἐξ-  
 εικάζουσιν dedit Castalio.

1. ταῦτα ἵπιν] Cod. Lipf. ταῦτα  
 δ' ἵπιν.

δοκούντων ἀνδρῶν εἶναι] Weiskio vi-  
 detur εἶναι abundare, et δοκούντων esse  
 conspicuorum, illustrium. Non memi-  
 nerat verborum cap. vii. 3. ἀνδρες δὲ  
 καὶ οὐκίτι ἀνδρωποὶ μόνον νομιζόμενοι.

2. ταχὺ δὲ] Ex Stobæo edito et  
 scripto ταῦτα addidit Zeune.



κατεργάζεσθε· πλεῖστα δὲ τὰ περισσὰ ἔχετε, κέκτησθε  
 δὲ διαφέροντας μὲν ἀρετῇ ἵππους, διαφέροντα δὲ κάλλει  
 ὄπλα, ὑπερέχοντα δὲ κόσμον γυναῖξί, μεγαλοπρεπεστά-  
 τας δὲ οἰκίας, καὶ ταύτας κατεσκευασμένας τοῖς πλεί-  
 στου ἀξίοις· ἔτι δὲ πλήθει καὶ ἐπιστήμασι θεράποντας  
 ἀρίστους κέκτησθε· ἱκανώτατοι δὲ ἐστὲ κακῶσαι μὲν  
 ἐχθροὺς, ὀνῆσαι δὲ φίλους. Πρὸς ταῦτα δὲ ὁ Ἰέρων<sup>3</sup>  
 εἶπεν, ἀλλὰ τὸ μὲν πλῆθος τῶν ἀνθρώπων, ὧς Σιμωνίδῃ,  
 ἐξαπατᾶσθαι ὑπὸ τῆς τυραννίδος οὐδέν τι θαυμάζω·  
 μάλα γὰρ ὁ ὄχλος μοι δοκεῖ δοξάζειν ὁρῶν καὶ εὐδαιμο-  
 νίας τινὰς εἶναι καὶ ἀθλίους· ἡ δὲ τυραννὶς τὰ μὲν δο-<sup>4</sup>  
 κοῦντα πολλοῦ ἄξια κτήματα εἶναι, ἀνεπτυγμένα θεᾶ-  
 σθαι, φανερὰ πᾶσι παρέχεται· τὰ δὲ χαλεπὰ ἐν ταῖς  
 ψυχαῖς τῶν τυράννων κέκτηται ἀποκεκρυμμένα, ἐνθα  
 περ καὶ τὸ εὐδαιμονεῖν καὶ τὸ κακοδαιμονεῖν τοῖς ἀνθρώ-  
 ποις ἀπόκειται. Τὸ μὲν οὖν τὸ πλῆθος περὶ τούτου λε-<sup>5</sup>  
 ληθέναι, ὥσπερ εἶπον, οὐ θαυμάζω. Τὸ δὲ καὶ ὑμᾶς  
 ταῦτ' ἀγνοεῖν, οἱ διὰ τῆς γνώμης δοκεῖτε θεᾶσθαι κάλ-  
 lion ἢ διὰ τῶν ὀφθαλμῶν τὰ πλεῖστα τῶν πραγμάτων,  
 τοῦτό μοι δοκεῖ θαυμαστόν εἶναι. Ἐγὼ δὲ πεπειραμένος<sup>6</sup>  
 σαφῶς οἶδα, ὧς Σιμωνίδῃ, καὶ λέγω σοι, ὅτι οἱ τύραννοι  
 τῶν μεγίστων ἀγαθῶν ἐλάχιστα μετέχουσι, τῶν δὲ με-

μεγαλοπρεπεστάτας] Stobæus editus comparativum habet, sed scriptus cum vulgato facit.

πλήθει] ἀριστοι πλήθει dici videntur Weiskio, quatenus tota familia, ut numerosior, præstat paucioribus servis, sive quatenus in laboribus, qui multorum opera indigent, plures servi proprie sunt meliores. Contra Ernesti ἰδεῖ vel φύσει præferbat. Ceterum Stobæus πλήθει τε habet et κέκτησθε omittit.

3. οὐδὲν τι] Aldina τι omisit. Deinde μάλιστα γὰρ margo Villoisif.

4. θεᾶσθαι, φανερὰ] Stobæus θεᾶσθαι φανερώς, sed liber Paris. cum vulgata facit. Stephanus καὶ φανερὰ dedit; Ernesti φανερὰ pro glossa verbi ἀνεπτυγμένα habuit, quem sequitur cum Zeunio Weiske, equidem Stephano accedo.

ἐνθα περ] Stobæus ἐν αἷς περ καὶ τὸ εὐδαιμον καὶ τὸ κακὸδαιμον, sed liber Paris. vulgatum habet. Margo Steph. et Villoisif. dat κακοδαιμονῶν.

5. περὶ τούτου λεληθέναι] Inusitata dictio λήθει με περὶ τούτου, vera rei ratio latet!

- 7 γίστων κακῶν πλείστα κέκτηνται. Αὐτίκα γὰρ, εἰ μὲν εἰρήνη δοκεῖ μέγα ἀγαθὸν τοῖς ἀνθρώποις εἶναι, ταύτης ἐλάχιστον τοῖς τυράννοις μέτεστιν· εἰ δὲ πόλεμος μέγα κακὸν, τούτου πλείστον μέρος οἱ τύραννοι μετέχουσιν.
- 8 Εὐθὺς γὰρ τοῖς μὲν ιδιώταις, ἂν μὴ ἡ πόλις αὐτῶν κοινὸν πόλεμον πολεμῇ, ἔξεστιν, ὅποι ἂν βούλονται πορεύεσθαι, μηδὲν φοβουμένους, μή τις αὐτοὺς ἀποκτείνῃ· οἱ δὲ τύραννοι πάντες πανταχῇ ὡς διὰ πολεμίας πορεύονται. Αὐτοὶ τε γοῦν ὠπλισμένοι οἶονταί ἀνάγκην εἶναι διάγειν,
- 9 καὶ ἄλλους ὀπλοφόρους ἀεὶ συμπεριάγεσθαι. Ἐπειτα δὲ οἱ μὲν ιδιώται, ἂν καὶ στρατεύωνταί που εἰς πολέμian, ἀλλ' οὖν, ἐπειδὴν γε ἔλθωσιν οἴκαδε, ἀσφάλειαν σφίσιν ἡγοῦνται εἶναι· οἱ δὲ τύραννοι ἐπειδὴν εἰς τὴν ἐαυτῶν πόλιν ἀφίκωνται, τότε ἐν πλείστοις πολεμίοις ἴσασιν
- 10 ὄντες. Ἐὰν δὲ δὴ καὶ ἄλλοι στρατεύωσιν εἰς τὴν πόλιν κρείττονες, ἂν ἔξω τοῦ τείχους τύχωσιν ὄντες οἱ ἡσσονες, ἐν κινδύνῳ δοκοῦσιν εἶναι· ἀλλ' ἐπειδὴν γε εἴσω τοῦ ἐρύματος ἔλθωσιν, ἐν ἀσφαλείᾳ πάντες νομίζουσι καθεστάναι· ὁ δὲ τύραννος οὐδ' ἐπειδὴν εἴσω τῆς οἰκίας παρἔλθῃ, ἐν ἀκινδύνῳ ἐστίν, ἀλλ' ἐνταῦθα δὴ καὶ μάλιστα
- 11 φυλακτέον οἶεταί εἶναι. Ἐπειτα τοῖς μὲν ιδιώταις καὶ διὰ σπονδῶν καὶ δι' εἰρήνης γίγνεται πολέμου ἀνάπαυσις· τοῖς δὲ τυράννοις οὔτε εἰρήνη ποτὲ πρὸς τοὺς τυραννευομένους γίγνεται, οὔτε σπονδαῖς ἂν ποτε πιστεύσας ὁ τύραννος
- 12 θάρρῃσειε. Καὶ πόλεμοι μὲν δὴ εἰσιν, οὓς τε αἱ πόλεις πολεμοῦσι, καὶ οὓς οἱ τύραννοι, πρὸς τοὺς βεβιασμένους.

7. ἐλάχιστον] Stobæus ἐλάχιστον μέρος μίσησι τοῖς τυράννοις—πλείστον μισήχουσι οἱ τύραννοι.

8. πορεύονται] Margo Villoif. διαπορεύονται dat.

10. τύχωσιν ὄντες] Leonclavii τύχασιν cum Bachio recepit Weiske,

τυγχάνων additum malebat Stephanus. Defectum verbi inepte defendere conatur Zeune.

11. Ἐπειτα] Stobæus δὲ addit. Idem deinde cum libro Lipsiensi et margine Villoif. θάρρῃσει habet.



Τούτων δὴ τῶν πολέμων ὅσα μὲν ἔχει χαλεπὰ ὁ σὺν ταῖς πόλεσι, ταῦτα καὶ ὁ τύραννος ἔχει. Καὶ γὰρ ἐν ὅπλοις 13 δεῖ εἶναι ἀμφοτέρους, καὶ φυλάττεσθαι, καὶ κινδυνεύειν, καὶ ἂν τι πάθωσι κακὸν ἡττηθέντες, λυποῦνται ἐπὶ τούτοις ἐκάτεροι. Μέχρι μὲν δὴ τούτου ἴσοι οἱ πόλεμοι· ἀ 14 δὲ ἔχουσιν ἡδέα οἱ συνόντες πόλεσι πρὸς τὰς πόλεις, ταῦτα οὐκ ἔτι ἔχουσιν οἱ τύραννοι. Αἱ μὲν γὰρ πόλεις 15 δῆπου, ὅταν κρατήσωσι μάχῃ τῶν ἐναντίων, οὐ ῥάδιον εἰπεῖν, ὅσῃ μὲν ἡδονὴν ἔχουσιν ἐν τῷ τρέφασθαι τοὺς πολεμίους, ὅσῃ δὲ ἐν τῷ διώκειν, ὅσῃ δὲ ἐν τῷ ἀποκτείνειν τοὺς πολεμίους· ὡς δὲ γαυροῦνται ἐπὶ τῷ ἔργῳ, ὡς δὲ δόξαν λαμπρὰν ἀναλαμβάνουσιν, ὡς δὲ εὐφραίνονται τὴν πόλιν νομίζοντες ἡύξηκεναι. Ἐκαστος δὲ τις προσ- 16 ποιεῖται καὶ τῆς βουλῆς μετεσχηκεναι, καὶ πλείστους ἀπεκτονέει· χαλεπὸν δὲ εὐρεῖν, ὅπου οὐχὶ καὶ ἐπιφεύδονται, πλέονας φάσκοντες ἀπεκτονέειν, ἢ ὅσοι ἂν τῷ ὄντι ἀποθάνωσιν· οὕτω καλὸν τι αὐτοῖς δοκεῖ εἶναι τὸ πολὺ νικᾶν. Ὁ δὲ τύραννος ὅταν ὑποπτεύσῃ, καὶ αἰ- 17 σθανόμενος τῷ ὄντι ἀντιπραττομένους τινὰς ἀποκτείνει, οἶδεν ὅτι οὐκ αὖξαι ὅλην τὴν πόλιν, ἐπίσταται τε, ὅτι μειό-

12. ὁ σὺν ταῖς πόλεσι] Articulus deest in edd. pr. et Cod. Lipf. eum Leoncl. inferuit; ὁ συνών, quod ipsum dedit Welfiana, aut οἱ συνόντες scribendum censuit Stephanus. Vide mox dicenda ad sect. 14.

14. πόλεμοι] Edd. vett. cum libro Lipf. πολέμοιοι. Verum ex Juntina et Steph. secunda revocavit Zeune.

οἱ συνόντες πόλεσι πρὸς τὰς πόλεις] Non sunt nec esse possunt in hoc loco οἱ συν. scilicet, ut recte monuit Weiske, quem fero advertit locutionis inusitatae exemplum. Tandem conjecit scribendum οἱ ὄντες, quod probarem, nisi jam sect. 12. esset ὅσα μὲν ἔχει χαλεπὰ ὁ σὺν ταῖς πόλεσι πόλεμος, ubi H. Stephanus ὁ συνών malebat. Usitatum est πόλεμος συνιστά-

μενος πόλεσι πρὸς πόλεις.

15. δόξαν λαμπρὰν ἀναλ.] Uno verbo dicere licebat λαμπρύνονται.

16. οὐχὶ καὶ] Lipf. lib. οὐδὲ habet. τὸ πολὺ νικᾶν] Erasmus vertit, quasi πόλιν scriptum legerit: quod Leonclavium secuti receperunt Welfius et Bach. παρὰ πολὺ malebat Weiske; vulgatum defendit Zeune; ipse Weiske postea Hipparchici locum viii. 11. comparavit: τὸ γὰρ πολὺ νικᾶν, οὐδὲν πάποτε μεταμίλειαν παρέσχεν.

17. ἀντιπραττομένους] Expectabam ἀντιπράττοντας, et hæc verbi forma in Xenophonte et Atticis ceteris scriptoribus solennis fuit.

αὖξαι] Hoc ex conjectura Canteri N. L. i. 13. Leonclaviique, cui acce-

νων ἄρξει, Φαιδρός τε οὐ δύναται εἶναι, οὐδὲ μεγαλύνεται ἐπὶ τῷ ἔργῳ· ἀλλὰ καὶ μισοί, καθ' ὅσον ἂν δύνηται, τὸ γεγενημένον. Καὶ ἀπολογεῖται ἅμα πρᾶττων, ὡς οὐκ ἀδικῶν πεποίηκεν. Οὕτως οὐδ' αὐτῷ δοκεῖ καλὰ τὰ  
 18 ποιούμενα εἶναι. Καὶ ὅταν ἀποθάνωσιν, οὐς ἐφοβήθη, οὐδέν τι μᾶλλον τούτου θαρρεῖ, ἀλλὰ φυλάττεται ἔτι μᾶλλον, ἢ τὸ πρόσθεν. Καὶ πόλεμον μὲν δὴ τοιοῦτον ἔχων διατελεῖ ὁ τύραννος, ὃν ἐγὼ δηλῶ.

## CAPUT III.

1 ΦΙΛΙΑΣ δ' αὖ καταθέσσαι ἥς κοινωνοῦσιν οἱ τύραν-  
 νοι. Πρῶτον μὲν, εἰ μέγα ἀγαθὸν ἀνθρώποις ἡ Φιλία,  
 2 τοῦτο ἐπισκεψώμεθα. Ὃς γὰρ ἂν φιλεῖται δήπου ὑπό  
 τινων, ἡδέως μὲν τοῦτον οἱ φιλοῦντες παρόντα ὀρῶσιν,  
 ἡδέως δ' εὖ ποιοῦσιν, ποθοῦσι δὲ, ἂν που ἀπίη, ἡδίστα  
 δὲ πάλιν προσιόντα δέχονται, συνήδονται δ' ἐπὶ τοῖς αὐ-  
 τοῦ ἀγαθοῖς, συνεπικουροῦσι δὲ, εἰάν τι σφαλλόμενον ὀρῶ-  
 3 σιν. Οὐ μὲν δὴ λέληθεν οὐδὲ τὰς πόλεις, ὅτι ἡ Φιλία  
 μέγιστον ἀγαθὸν καὶ ἡδίστον ἀνθρώποις ἐστὶ· μόνους  
 γαὶν τοὺς μοιχοὺς νομίζουσι πολλαὶ τῶν πόλεων νηπιονὰ  
 ἀποκτείνειν, δηλονότι διὰ ταῦτα, ὅτι λυμαντῆρας αὐτοὺς  
 νομίζουσι τῆς τῶν γυναικῶν Φιλίας πρὸς τοὺς ἄνδρας εἶ-

dit liber Lips. dedit Zeune, quam obnitente Stephano. Vulgatum ἄξει Brodæus mutabat in ἔξει, quod vertit Aretinus. Mihi ut Stephano additum ὅλην displicet.

ἅμα πρᾶττων] Trucidans, inter trucidandum. Sed qui potuit addere ὡς—πεποίηκεν, si facit simul? Vereor igitur, ut locus sanus sit.

18. τούτου θαρρεῖ] Cum Weiskio ἔνεκα addendum censeo, quod Zeune intelligi posse censebat.

τὸ πρόσθεν] Articulus deest in edd. vett. sed habet etiam margo Villois.

Cap. III. 1. φιλίας—ἥς] Hæc est

lectio Castal. Hal. et Bryl. reliquæ dant ἥς, quod in ὅας mutari voluit Stephanus, in ὡς Ernesti. ἥς revocavit Zeune, defendit Weiske. Mihi nihil horum placet, et librorum scriptorum auxilium desidero. In Lips. est φιλίας καταθέσσαι ἥς, omisiss δ' αὖ.

3. νηπιονὰ] Margo Steph. νηπιονῶν et νηπιονῇ, margo Villois. νηπιονεῖ, Lips. liber νηπιονί, quod probō. Legis Atticæ contra mæchos rationes interpretatur eodem modo Lysias pro Eratosth. p. 17. ed. Taylori.



ναι. Ἐπεὶ ὅταν γε ἀφροδισιασθῇ κατὰ συμφορὰν <sup>4</sup>τινα γυνή, οὐδὲν ἦττον τούτου ἕνεκεν τιμῶσιν αὐτὰς οἱ ἄνδρες, εἴαν περ ἡ Φιλία δοκῇ αὐτοῖς ἀκήρατος διαμένειν. Τοσ- <sup>5</sup>αυτον δὲ τι ἀγαθὸν κρίνω ἔγωγε τὸ φιλεῖσθαι εἶναι, ὥστε νομίζω τῷ ὄντι αὐτόματα τὰγαθὰ τῷ φιλουμένῳ γίγνεσθαι καὶ παρὰ θεῶν καὶ παρὰ ἀνθρώπων. Καὶ τούτου <sup>6</sup>τοίνυν τοῦ κτήματος τοιοῦτου ὄντος μειονεκτοῦσιν οἱ τύραννοι πάντων μάλιστα. Εἰ δὲ βούλει, ὦ Σιμωνίδη, εἰδέναι, ὅτι ἀληθῇ λέγω, ὥδε ἐπίσκεψαι· βεβαιόταται μὲν γὰρ <sup>7</sup>δήπου δοκοῦσι Φιλίαι εἶναι γονεῦσι πρὸς παῖδας, καὶ παισὶ πρὸς γονέας, καὶ ἀδελφοῖς πρὸς ἀδελφούς, καὶ γυναιξὶ πρὸς ἄνδρας, καὶ ἐταίροις πρὸς ἐταίρους. Εἰ <sup>8</sup>τοίνυν ἐθέλεις κατανοεῖν, εὐρήσεις μὲν τοὺς ἰδιώτας ὑπὸ τούτων μάλιστα φιλουμένους, τοὺς δὲ τυράννους πολλοὺς μὲν παῖδας ἑαυτῶν ἀπεκτονηκότας, πολλοὺς δὲ ὑπὸ παῖδων αὐτοὺς ἀπολωλότας, πολλοὺς δὲ ἀδελφούς ἐν τυραννίσιν ἀλληλοφόνους γεγεννημένους, πολλοὺς δὲ καὶ ὑπὸ γυναικῶν τῶν ἑαυτῶν τυράννους διεφθαρμένους, καὶ ὑπὸ ἐταίρων γε τῶν μάλιστα δοκούντων φίλων εἶναι. Οἵτινες <sup>9</sup>οὖν ὑπὸ τῶν φύσει πεφυκότων μάλιστα φιλεῖν καὶ νόμῳ συνηναγκασμένων οὕτω μισοῦνται, πῶς ὑπ' ἄλλου γέ τινος οἴεσθαι χρῆν αὐτοὺς φιλεῖσθαι ;

4. *τινα γυνή*] Castal. *τινα ἡ γυνή* dedit, quod præfero.

*αὐτοῖς*] Cod. Lipf. *αὐταῖς* dat.

5. *τὰγαθὰ*] Stobæus editus et MStus τ' ἀγαθὰ habet, rectius, puto ; idque recepi cum Weiskio, cum articulus vulgo abesset.

7. *γονέας*] Hanc formam ut Atticis familiarem pro *γονεῖς* ex Stobæo assumpsit Zeune.

8. *ἐθέλεις*] Stobæus *ἐθέλεις* dat : idem deinde rectius *τοὺς μὲν ἰδιώτας*.

*τούτων μάλιστα*] Stobæus *τούτων*

*πάντων μάλιστα* habet, deinde *ἀπεκτονηκότας*, quod cum Welfio Bachius recepit.

*πολλοὺς δ' ὑπὸ παῖδων*] Codex Lipf. *αὐτῶν δ' ὑπὸ*. idem deinde cum margine libri Villoif. et Stobæo *αὐτοὺς* dedit, quod ante *ἀπολωλότας* inseruit Weiske confirmante margine Villoif.

9. *φιλεῖν*] Vulgatum *φιλεῖσθαι* ex Aretini versione et Codice Stobæi correxit Zeune. Post *συνηναγκασμένων* repete idem *φιλεῖν*.

## CAPUT IV.

- 1 ΑΛΛΑ μὴν καὶ πίστεως ὅστις ἐλάχιστον μετέχει, πῶς οὐχὶ μεγάλου ἀγαθοῦ μειονεκτεῖ; ποία μὲν γὰρ ξυνουσία ἡδεῖα ἄνευ πίστεως τῆς πρὸς ἀλλήλους; ποία δὲ ἀνδρὶ καὶ γυναικὶ τερπνὴ ἄνευ πίστεως ὁμιλία; ποῖος δὲ θεράπων ἡδὺς ἀπιστούμενος; Καὶ τούτου τοίνυν τοῦ πιστῶς πρὸς τινὰς ἔχειν, ἐλάχιστον μέτεστι τυράννω· ὁπότε γε οὔτε σίτοις οὔτε ποτοῖς τοῖς κρατιστοῖς πιστεύων διάγει, ἀλλὰ καὶ τούτων πρὶν ἀπάρχεσθαι τοῖς θεοῖς, τοὺς διακόνους πρῶτον κελεύουσιν ἀπογεύσασθαι, διὰ τὸ ἀπιστεῖν, μὴ καὶ ἐν τούτοις κακὸν τι φάγωσιν, ἢ πῖωσιν.
- 3 Ἀλλὰ μὴν καὶ αἱ πατρίδες τοῖς μὲν ἄλλοις ἀνθρώποις πλείστου ἄξιαί. Πολῖται γὰρ δορυφοροῦσι μὲν ἀλλήλους ἄνευ μισθοῦ ἐπὶ τοὺς δούλους, δορυφοροῦσι δὲ ἐπὶ τοὺς κακούργους, ὑπὲρ τοῦ μηδένα τῶν πολιτῶν βιαίῳ θανάτῳ ἀποθνήσκειν. Οὕτω δὲ πόρρω προεληλύθασιν φυλακῆς, ὥστε πεποιήνται πολλοὶ νόμον, τῷ μισαιφόνῳ μὴδὲ τὸν συνόντα καθαρῶς ὥστε διὰ τὰς πατρίδας

Cap. IV. 1. ποία δ' ἀνδρὶ] Vulgo interfertur ἀν' αὐτὴν ἀνδρὶ ὁμίσι cum margine Villosi. Cod. Lipf. et Stobæi libro Parisiensis. περὶ πίστεως margo Villosi.

2. μέτεστι τυράννω] Stobæi editiones μέρος τυράννω μέτεστι.

σίτοις] Vulgabatur: οὔτε σίτοις κρατιστοῖς πιστεύων διάγει. Stobæus editus habet: οὐδὲ σίτοις οὐδὲ ποτοῖς διάγει πιστεύων. Codex Parisinus vero: οὔτε σίτοις οὔτε ποτοῖς ἀκρατιστοῖς πιστεύων διάγει. Athenæus p. 171. laudat: οὔτε σίτοις καὶ ποτοῖς πιστεύων διάγει. Zeune edidit: οὔτε σίτοις οὔτε ποτοῖς κρατιστοῖς π. δ. Weiske: οὔτε σίτοις οὔτε ποτοῖς τοῖς ἀρίστοις π. δ. Cod. Lipf. οὔτε σίτοις κρατιστοῖς dat. Mihi additum κρατιστοῖς (articulum bene addidit Weiske) difficultatem habere videtur. Num tyrannorum

cibus optimus minus periculi habere debebat? an si eorum cibus omnium optimus, certe pretiosissimus est, ideo id in significatione periculi addi debebat? Athenæus igitur vocabulum non sine causa omisisse videtur.

πρὶν ἀπάρχεσθαι] Athenæus dat ἀντὶ τοῦ ἀπάρχεσθαι θεοῖς, τοῖς διακόνοις et cet.

ἀπογεύσασθαι] Hoc pro ἀπογεύσθαι ex Codice Paris. Stobæi dedit Weiske, accedit nunc Lipf. liber et margo Villosi.

μὴ καὶ ἐν τούτοις] Cod. Lipf. καὶ ἐν τούτοις dat. καὶ ἐν τούτοις margo Villosi. In Athenæo edito καὶ deest, quod ex Codd. addidit Schweighæuser.

3. πολῖται γὰρ] Codex Paris. Stobæi γὰρ omittit.

4. νόμον] Stobæus editus νόμοι dat, deinde ὅθεν διὰ τὰς πατρίδας.



ἀσφαλῶς ἕκαστος βιοτεύει τῶν πολιτῶν. Τοῖς δὲ τυράν-5  
νοις καὶ τοῦτο ἔμπαλιν ἀνέστραπται. Ἀντὶ γὰρ τοῦ τι-  
μωρεῖν αὐτοῖς, αἱ πόλεις μεγάλως τιμῶσι τὸν ἀποκτεί-  
ναντα τὸν τύραννον καὶ ἀντὶ γε τοῦ εἰργεῖν ἐκ τῶν ἱερῶν,  
ὥσπερ τοὺς τῶν ιδιωτῶν φονέας, ἀντὶ τούτου καὶ εἰκό-  
νας ἐν τοῖς ἱεροῖς ἱστᾶσιν αἱ πόλεις τῶν τοιοῦτο ποιη-  
σάντων.

Εἰ δὲ σὺ οἶει, ὡς πλείω ἔχων τῶν ιδιωτῶν κτήματα ὁ  
τύραννος, διὰ τοῦτο καὶ πλείω ἀπ' αὐτῶν εὐφραίνεται,  
οὐδὲ τοῦτο οὕτως ἔχει, ὥς Σιμωνίδῃ, ἀλλ' ὥσπερ οἱ ἀθλη-  
ταὶ οὐχ ὅταν ιδιωτῶν γένωνται κρείττονες, τοῦτο αὐτοὺς  
εὐφραίνει, ἀλλ' ὅταν τῶν ἀνταγωνιστῶν ἥττους, τοῦτ' αὐ-  
τοὺς ἀνιά. οὕτω καὶ ὁ τύραννος, οὐχ ὅταν τῶν ιδιωτῶν  
πλείω φαίνεται ἔχων, τότε εὐφραίνεται, ἀλλ' ὅταν ἐτέρων  
τυράννων ἐλάττω ἔχη, τότε λυπεῖται. Τούτους γὰρ ἀν-  
ταγωνιστὰς ἡγεῖται αὐτῷ τοῦ πλούτου εἶναι. Οὐδέ γε 7  
θάπτον γίνεται τῷ τυράννῳ ἢ τῷ ιδιώτῃ, ὧν ἐπιθυμεῖ.  
Ὁ μὲν γὰρ ιδιώτης οἰκίας, ἢ ἀγροῦ, ἢ οἰκέτου ἐπιθυμεῖ,  
ὁ δὲ τύραννος ἢ πόλεων, ἢ χώρας πολλῆς, ἢ λιμένων, ἢ  
ἀκροπόλεων ἰσχυρῶν· ἃ ἐστὶ πολὺ χαλεπώτερα καὶ ἐπι-  
κινδυνότερα κατεργάσασθαι τῶν ιδιωτικῶν ἐπιθυμημά-

5. ἀνέστραπται] Ex margine Steph.  
et Villoif. ἀντίστραπται recepit Wel-  
fiana.

τιμωρεῖν αὐτοῖς, αἱ πόλεις] Hunc  
verborum ordinem induxit Weiske,  
quæ antea sic ordinabantur: τιμωρεῖν  
αἱ πόλεις αὐτοῖς, μεγάλως &c. Vitium  
fererat Brodæus, qui αὐτοῖς mutabat  
in αὐτῶν.

ἀποκτείναντα] Stobæus editus κατα-  
κτείναντα dat. Sequentem articulum  
τὸν ex Juntina, margine Villoif. et  
Stobæo restituit Zeune.

τοιοῦτο] Stobæi Codex Paris. τοῦτο  
dat.

6. ἀπ' αὐτῶν] Edd. vett. ἐπ' αὐτῶν.

Verum est etiam in margine Villoif.

τοῦτο αὐτοῖς] Cod. Lipf. τοῦτ' αὐ-  
τοῖς, ut paulo post est τοῦτ' αὐτοῖς  
ἀνιά.

ἐτέρων] Juntina ἐταίρων. deinde  
edd. vett. ἡγῆται cum libro Lipf.

7. θάπτον] Ex Stobæo τι addidit  
Zeune, quod si liber scriptus obtu-  
lisset, non spernerem.

πόλεων] Stobæus editus πόλεως dat,  
deinde ἃ πολὺ ἐστίν.

ἐπικινδυνότερα κατεργάσασθαι] Sic  
edd. vett. et Stobæus. Ante Zeu-  
nium erat ἐπικινδυνώτερα. Ceterum  
κατεργάζεσθαι Stobæus editus, alte-  
rum est in libro Paris.

- 8 των. Ἀλλὰ μέντοι καὶ πένητας ὅφει οὐχ οὕτως ὀλίγους τῶν ιδιωτῶν, ὥς πολλοὺς τῶν τυράννων. Οὐ γὰρ τῷ ἀριθμῷ οὔτε τὰ πολλὰ κρίνεται, οὔτε τὰ ἱκανὰ, ἀλλὰ πρὸς τὰς χρήσεις· ὥστε τὰ μὲν ὑπερβάλλοντα τὰ ἱκανὰ, πολλά ἐστὶ, τὰ δὲ τῶν ἱκανῶν ἐλλείποντα, ὀλίγα.
- 9 Τῷ οὖν τυράννῳ τὰ πολλαπλάσια, ἥττον ἱκανά ἐστὶν εἰς τὰ ἀναγκαῖα δαπανήματα, ἢ τῷ ιδιώτῃ. Τοῖς μὲν γὰρ ιδιώταις ἔξεστι τὰς δαπάνας συντέμνειν εἰς τὰ κατ' ἡμέραν, ὅπῃ βούλονται· τοῖς δὲ τυράννοις οὐκ ἐνδέχεται. Αἱ γὰρ μέγισται αὐτοῖς δαπάναι καὶ ἀναγκαϊόταται εἰς τὰς τῆς ψυχῆς φυλακὰς εἰσι· τὸ δὲ τούτων συντέμνειν
- 10 ὅλεθρος δοκεῖ εἶναι. Ἐπεὶ δὲ ὅσοι μὲν δύνανται ἔχειν ἀπὸ τοῦ δικαίου, ὅσων δέονται, τί ἂν τούτους οἰκτεῖροι τις ὥς πένητας; ὅσοι δὲ ἀναγκάζονται δι' ἐνδεῖαν κακὸν τι καὶ αἰσχρὸν μηχανώμενοι ζῆν, πῶς οὐ τούτους ἀθλίου
- 11 ἂν τις καὶ πένητας δικαίως νομίζῃ; Οἱ τύραννοι τοίνυν ἀναγκάζονται πλεῖστα συλᾶν ἀδίκως καὶ ἱερὰ καὶ ἀνθρώπους, διὰ τὸ εἰς τὰς ἀναγκαῖας δαπάνας αἰεὶ προσδεῖσθαι χρημάτων. Ὡσπερ γὰρ πολέμου ὄντος, αἰεὶ ἀναγκάζονται στράτευμα τρέφειν, ἢ ἀπολωλέναι.

## CAPUT V.

1 ΧΑΛΕΙΠION δὲ ἐρῶ σοι καὶ ἄλλο πάθημα, ὃ Σιμων-

8. μέντοι] Stobæus: μὴν καὶ πένητας ὅφει ὀλίγους—ιδιωτῶν, πολλοὺς δὲ τ. τυρ. Sed liber Paris. habet: μέντοι καὶ πλουσίους ὅφει οὕτως ὀλίγους τῶν ιδιωτῶν ὥς πένητας πολλοὺς τ. τ. In edd. vett. est ιδιωτικῶν excepta Halensi et Castalionea; verum est etiam in margine Villoif.

9. πολλαπλάσια] Codex Lipf. παρὰ πλάσια habet. Paulo antea γοῦν pro οὖν ex Stobæo MSto recepit Zeune.

τοῖς μὲν γὰρ] Stobæus editus καὶ

γὰρ τοῖς μὲν habet.

τὸ δὲ τούτων] Intellige τι, quod Stobæus additum habet.

10. ὅσων] Ex Stobæo ὃν recepit Zeune: rectius indidem ἂν inter τί τούτους inferuit, et οἰκτεῖροι mutavit in οἰκτεῖροι. Margo Villoif. τοὺς ἀθλίους dat.

νομίζοι;] Margo libri Villoifoni cum Lipf. Codice καλοῖ dant.

Cap. V. 1. δ' ἐρῶ σοι] Margo Villoif. habet δ' αὖ σοι ἐρῶ.



νίδη, τῶν τυράννων. Γινώσκουσι μὲν γὰρ οὐδὲν ἦπτον τῶν ἰδιωτῶν τοὺς κοσμίους τε, καὶ σοφοὺς, καὶ δικαίους. Τούτους δὲ, ἀντὶ τοῦ ἄγασθαι, φοβοῦνται· τοὺς μὲν ἀνδρείους, μὴ τι τολμήσουσι τῆς ἐλευθερίας ἕνεκεν· τοὺς δὲ σοφοὺς, μὴ τι μηχανήσωνται· τοὺς δὲ δικαίους, μὴ ἐπιθυμήσῃ τὸ πλῆθος ὑπ' αὐτῶν προστατεῖσθαι. Ὅταν δὲ τοὺς τοιούτους διὰ τὸν φόβον ὑπεξαίρωνται, τίνες ἄλλοι αὐτοῖς καταλείπονται χρῆσθαι, ἀλλ' ἢ οἱ ἄδικοί τε καὶ ἀκρατεῖς καὶ ἀνδραποδώδεις; Οἱ μὲν ἄδικοι πιστευόμενοι, διότι φοβοῦνται, ὥσπερ οἱ τύραννοι, τὰς πόλεις, μήποτε ἐλεύθεραι γενόμεναι ἐγκρατεῖς αὐτῶν γένωνται· οἱ δὲ ἀκρατεῖς, τῆς εἰς τὸ παρὸν ἐξουσίας ἕνεκα· οἱ δὲ ἀνδραποδώδεις, διότι οὐδ' αὐτοὶ ἀξιούσιν ἐλεύθεροι εἶναι. Χαλεπὸν οὖν καὶ τοῦτο τὸ πάθημα ἔμοιγε δοκεῖ εἶναι, τὸ ἄλλους μὲν ἡγεῖσθαι ἀγαθοὺς ἄνδρας, ἄλλοις δὲ χρῆσθαι ἀναγκάζεσθαι. Ἐτι δὲ Φιλόπολιν μὲν ἀνάγκη καὶ τὸν τύραννον εἶναι· ἄνευ γὰρ τῆς πόλεως οὔτ' ἂν σώζεσθαι δύναιτο οὔτ' ἂν εὐδαιμονεῖν. Ἡ δὲ τυραννὶς ἀναγκάζει καὶ ταῖς ἑαυτῶν πατρίσιν ἐγκαλεῖν. Οὔτε γὰρ ἀλκίμους οὔτ' εὐόπλους χαίρουσι τοὺς πολίτας παρσκευάζοντες, ἀλλὰ τοὺς ξένους δυνατωτέρους τῶν πολιτῶν ποιοῦντες ἡδονται μᾶλλον, καὶ τούτοις χρῶνται δορυφόροις. Ἀλλὰ μὴν οὐδ', ἂν εὐετηριῶν γενομένων ἀφθο-  
νία τῶν ἀγαθῶν γίγνηται, οὐδὲ τότε συγχαίρει ὁ τύραν-

κοσμίους τε] Stobæus ἀλκίμους nominat, vocabulo aptiore; nec licet ex sectiōne sequenti τοὺς ἀνδραποδώδεις affumere, ut oppositos κοσμίους; nam nec σοφοῖς, i. e. doctis ad exco- gitandum aliquid, et solertibus, opponuntur ἀκρατεῖς, quod putabat vir doctus.

2. ὑπεξαίρωνται] Puto ὑπεξαίρωνται scribendum ab ὑπεξαίρεισθαι.

εἶναι, τὸ] Castalio dedit εἶναι, καὶ τὸ.

3. οὔτ' ἂν εὐδαιμονεῖν] Hoc alterum ἂν ex Juntina revocavit Zeune, iterum omisit Weiske.

ἐγκαλεῖν] Dum enim peregrinos adsciscit, civibus ignominiam contrahit quasi ad eandem operam inutilibus vel minus aptis.

δυνατωτέρους] Cod. Lipsf. δεινοτέρους dat; ex margine Villoisf. δυνατοτέρους annotatur.

4. συγχαίρει] Cod. Lipsf. συγχαίρει

νος. Ἐνδεστέροις γὰρ οὐσι ταπεινότεροις αὐτοῖς οἶονταί  
χρῆσθαι.

## CAPUT VI.

1 ΒΟΥΛΟΜΑΙ δέ σοι, ἔφη, ὦ Σιμωνίδη, καί κείνας τὰς  
εὐφροσύνας δηλῶσαι, ὅσαις ἐγὼ χρώμενος, ὅτ' ἦν ἰδιώτης,  
νῦν, ἐπειδὴ τύραννος ἐγενόμην, αἰσθάνομαι στερόμενος αὐ-  
2 τῶν. Ἐγὼ γὰρ ζυγὴν μὲν ἡλικιάταις ἡδόμενος ἡδομένοις  
ἐμοῖ, συνῆν δὲ ἑμαυτῷ, ὁπότε ἡσυχίας ἐπιθυμήσαιμι,  
διῆγον δ' ἐν συμποσίοις πολλάκις μὲν μέχρι τοῦ ἐπιλα-  
θῆσθαι πάντων, εἴ τι χαλεπὸν ἐν ἀνθρωπίνῳ βίῳ ἦν,  
πολλάκις δὲ μέχρι τοῦ ὠδαῖς τε καὶ θαλίαις καὶ χοροῖς  
τὴν ψυχὴν συγκαταμιγνύναι, πολλάκις δὲ μέχρι κοινῆς  
3 ἐπιθυμίας ἐμῆς τε καὶ τῶν παρόντων· νῦν δὲ ἀπεστέρη-  
μαι μὲν τῶν ἡδομένων ἐμοῖ, διὰ τὸ δούλους ἀντὶ Φίλων  
ἔχειν τοὺς ἐταίρους· ἀπεστέρημαι δ' αὐτὸς τοῦ ἡδέως  
ἐκείνοις ὁμιλεῖν, διὰ τὸ μηδεμίαν ἐνορᾶν εὖνοϊαν ἐμοῖ παρ'  
αὐτῶν. Μείθην δὲ καὶ ὕπνον ὁμοίως ἐνέδρα φυλάττο-  
4 μαι. Τὸ δὲ φοβεῖσθαι μὲν ὄχλον, φοβεῖσθαι δ' ἐρη-  
μίαν, φοβεῖσθαι δὲ ἀφυλαξίαν, φοβεῖσθαι δὲ καὶ αὐ-  
τοὺς τοὺς φυλάσσοντας, καὶ μὴτ' ἀνόπλους ἐθέλειν ἔχειν  
περὶ αὐτὸν, μὴδ' ὠπλισμένους ἡδέως θεᾶσθαι, πῶς οὐκ  
5 ἀργαλέον ἐστὶ πρᾶγμα; ἔτι δὲ ξένοις μὲν μᾶλλον ἢ πο-

dat cum edd. vett. verum dedit Ste-  
phanus.

οἶονταί] Stephanus οἶεται malebat;  
negligentiam scriptoris excusat Zeune  
comparato cap. iv. 2.

Cap. VI. 2. ὠδαῖς τε] Liber Lipf.  
τε omittit.

ἐπιθυμίας] Ex sequentibus suspicor  
olim μίθης vel simile vocabulum po-  
situm fuisse h. l. ἐπιθυμίας malebat  
Weiske.

3. αὐτὸς τοῦ]. Castalionis et Brodæi  
lectiōnem αὐτοῦ τοῦ restituit Zeune;

αὐ τοῦ malebat Stephanus, quem  
equidem sequi malim. αὐτοῖς est in  
libro Lipfienfi, αὐτὸς in margine Vil-  
loif.

4. φυλάσσοντας] Stobæus editus  
φύλακας, rectius Codex Paris.

ἀνόπλους] Cod. Lipf. ἐνόπλους ἔχειν  
ἐθέλειν. Etiam Stobæus ἔχειν ἐθέλειν.

ἀργαλίον] Stobæi editio glossam  
χαλεπὸν exhibet.

5. ξένοις μὲν μᾶλλον ἢ] Vulgatum  
ordinem ξένοις μᾶλλον μὲν ἢ ita muta-  
vit Weiske, addicente libro Lipfienfi.



λίταις πιστεύειν, βαρβάροις δὲ μᾶλλον ἢ Ἑλλησιν, ἐπι-  
 θυμῆν δὲ τοὺς μὲν ἐλευθέρους δούλους ἔχειν, τοὺς δὲ δού-  
 λους ἀναγκάζεσθαι ποιεῖν ἐλευθέρους, οὐ πάντα σοὶ  
 ταῦτα δοκεῖ ψυχῆς ὑπὸ φόβων καταπεπληγμένης τεκ-  
 μῆρια εἶναι; Ὁ γέ τοι φόβος οὐ μόνον αὐτὸς ἐνὼν ταῖς 6  
 ψυχαῖς λυπηρὸς ἐστίν, ἀλλὰ καὶ πάντων τῶν ἡδέων συμ-  
 παρακολουθῶν λυμεὼν γίγνεται. Εἰ δὲ καὶ σὺ πολε- 7  
 μικῶν ἔμπειρος εἶ, ὧ Σιμωνίδης, καὶ ἤδη ποτὲ πολεμία  
 φάλαγγι πλεσιὸν ἀντετάξω, ἀναμνήσθητι, ποῖον μὲν  
 τίνα σῖτον ἡρῶ ἐν ἐκείνῳ τῷ χρόνῳ, ποῖον δὲ τίνα ὕπνον  
 ἔκοιμῶ· οἷα μέντοι σοὶ τότε ἦν τὰ λυπηρὰ, τοιαῦτ' ἐστὶ 8  
 τὰ τῶν τυράννων, καὶ ἔτι δεινότερα· οὐ γὰρ ἐξ ἐναντίας  
 μόνον, ἀλλὰ καὶ πάντοθεν πολεμίους ὄραν νομίζουσιν οἱ  
 τύραννοι. Ταῦτα δ' ἀκούσας ὁ Σιμωνίδης, ὑπολαβὼν 9  
 εἶπεν, ὑπέρευ μοι δοκεῖς ἐνια λέγειν. Ὁ γὰρ πόλεμος  
 φοβερὸν μὲν· ἀλλ' ὅμως, ὧ Ἰέρων, ἡμεῖς γε ὅταν ᾤμεν  
 ἐν στρατιᾷ, φύλακας προκαθιστάμενοι, θάρραλέως δεί-  
 πνου τε καὶ ὕπνου τυγχάνομεν. Καὶ ὁ Ἰέρων ἔφη· Ναὶ 10  
 μὰ Δία, ὧ Σιμωνίδη, αὐτῶν μὲν γὰρ προφυλάττουσιν οἱ  
 νόμοι, ὥστε περὶ ἑαυτῶν φοβοῦνται καὶ ὑπὲρ ὑμῶν· οἱ δὲ  
 τύραννοι μισθοῦ φύλακας ἔχουσιν, ὥσπερ θεριστάς· καὶ 11  
 δεῖ μὲν δήπου τοὺς φύλακας μηδὲν οὕτω ποιεῖν δύνασθαι,  
 ὥς πιστοὺς εἶναι· πιστὸν δὲ ἓνα πολὺ χαλεπώτερον εὐρεῖν

βαρβάροις δι] Vulgatum τι ita cum  
 Bachio correxit Weiske.

φόβων] Lipf. Codex φόβον τι dat.  
 Etiam margo Villoif. Stobæi Codex  
 Parif. φόβων τι dant, editus vero Sto-  
 bæus παραπεπληγμένης. Paulo antea  
 ἰλιυθ. ἀναγκ. ποιεῖν Stobæus.

6. Ὁ γέ τοι] Codex Lipf. ὁ γέ τι  
 dat. Deinde Stobæus dat: συμπαρο-  
 μαρτῶν λυμαντήρ ἐστιν.

7. πολεμίας] Lipf. liber dat πολι-  
 μίας.

8. τοιαῦτ' ἐστὶ] Edd. vett. τοιαῦτα  
 ἐστὶ. Lipf. liber τοιαῦτά ἐστι, margo  
 Villoif. τοιαῦτ' ἐστὶ.

9. ἐνια] Juntina et margo Steph.  
 dant ἐννοίαν. Paulo antea Τοιαῦτα dat  
 margo Villoif.

ἡμεῖς γε] Ita cum Juntina et Sto-  
 phano Zeune vulgatum τι correxit.

τυγχάνομεν] Juntina cum margine  
 Steph. λαγχάνομεν. Eadem est varie-  
 tas in Cyrop. iii. 1, 24.

10. αὐτῶν] Scilicet τῶν φυλάκων.

ἢ πάνυ πολλοὺς ἐργάτας ὁποίου βούλει ἔργου, ἄλλως τε καὶ ὅποταν χρημάτων μὲν ἕνεκα παρῶσιν οἱ φυλάσσοντες, ἐξῆ δ' αὐτοῖς ἐν ὀλίγῳ χρόνῳ πολὺ πλείω λαβεῖν ἀποκτείνουσι τὸν τύραννον, ἢ ὅσα πολὺν χρόνον φυλάττον-  
 12 τες παρὰ τοῦ τυράννου λαμβάνουσιν. Ὁ δ' ἐξήλωσας ἡμᾶς, ὡς τοὺς μὲν φίλους μάλιστα εὖ ποιεῖν δυνάμεθα, τοὺς δ' ἐχθροὺς πάντων μάλιστα χειρούμεθα, οὐδὲ ταῦθ'  
 13 οὕτως ἔχει. Φίλους μὲν γὰρ πῶς ἂν νομίσεις ποτὲ εὖ ποιεῖν, ὅταν εὖ εἰδῆς, ὅτι ὁ τὰ πλείστα λαμβάνων παρὰ σοῦ, ἥδιστ' ἂν ὡς τάχιστα ἐξ ὀφθαλμῶν σου γένοιτο; ὅτι γὰρ ἂν τις λάβῃ παρὰ τοῦ τυράννου, οὐδεὶς οὐδὲν αὐτοῦ νομίζει, πρὶν ἂν ἔξω τῆς τούτου ἐπικρατείας γένηται.  
 14 Ἐχθροὺς δ' αὖ πῶς ἂν φαίης μάλιστα τοῖς τυράννοις ἐξεῖναι χειροῦσθαι, ὅταν εὖ εἰδῶσιν, ὅτι ἐχθροὶ αὐτῶν εἰσὶ πάντες οἱ τυραννούμενοι; τούτους δὲ μήτε κατακτείνειν ἄπαντας, μήτε δεσμεύειν οἷόν τε ἢ· τίνων γὰρ ἔτι ἄρξει; ἀλλ' εἰδότα ὅτι ἐχθροὶ εἰσι, τούτους ἅμα μὲν φυλάττε-  
 15 σθαι δέη, καὶ χρῆσθαι δ' αὐτοῖς ἀναγκάζεσθαι. Εὖ δ' ἴσθι καὶ τούτο, ᾧ Σιμωνίδῃ, ὅτι καὶ, οὓς τῶν πολιτῶν δεδίασι, χαλεπῶς μὲν αὐτοὺς ζῶντας ὀρῶσι, χαλεπῶς δ' ἀποκτείνουσιν· ὥσπερ γὰρ καὶ ἵππος εἰ ἀγαθὸς μὲν εἴη, φοβερὸς δὲ, μὴ ἀνήκεστόν τι ποιήσῃ, χαλεπῶς μὲν

12. ὁ δ' ἐξήλωσας] Lectionem edd. vett. ὁ δὲ ζηλώσας Leopardus Emend. vii. 15. mutabat in εἰ δὲ ζηλώσας. Altera lectio est Stephanianæ editionis.

13. τοῦ τυράννου] Articulum omittit Lipf. liber. Deinde ἑαυτοῦ margo Villoif.

14. οἷόν τε ἢ· τίνων γὰρ] Ita vulgatum οἷόν τε ἢ τίνων γὰρ (quod in ἢ τίνων γὰρ cum Zeunio mutavit Weiske) correxit H. Stephanus, approbante libro Lipsiensi et ipsa verborum structura. A præcedenti enim

ὅταν pendet non solum hoc οἷόν τε ἢ, sed sequens etiam φυλάττεσθαι δέη. Quod ait Zeune frequentem esse usum particularum ἢ γὰρ in Cyri disciplina, semper equidem initio orationis positas vidi, et similis est earum usus apud Platonem, de quo Heindorfius meus ad Phædrum p. 315.

φυλάττεσθαι δέη] Interfertum vulgo τε cum Cod. Lipf. omisi. Sequens enim καὶ non respondet huic τε, sed antecedenti ἅμα, ut de illi μιν.

15. ποιήσῃ] Cod. Lipf. ποιήσα dat.



ἂν τις αὐτὸν ἀποκτείνειν, διὰ τὴν ἀρετὴν, χαλεπῶς δὲ ζῶντι χρεῶτο, εὐλαβούμενος, μή τι ἀνήκεστον ἐν τοῖς κινδύνοις ἐργάσεται. Καὶ τᾶλλα γε κτήματα, ὅσα χα-16  
λεπὰ μὲν, χρήσιμα δ' ἐστίν, ὁμοίως ἅπαντα λυπεῖ μὲν τοὺς κεκτημένους, λυπεῖ δὲ ἀπαλλασσομένους.

## CAPUT VII.

ΕΠΕΙ δὲ ταῦτα αὐτοῦ ἤκουσεν ὁ Σιμωνίδης, εἶπεν, 1  
ἔοικεν, ἔφη, ὦ Ἰέρων, μέγα τι εἶναι ἡ τιμὴ, ἧς ὀρεγόμενοι οἱ ἄνθρωποι πάντα μὲν πόνον ὑποδύονται, πάντα δὲ κινδυνον ὑπομένουσι. Καὶ ὑμεῖς, ὥς ἔοικε, τοσαῦτα πρά-2  
γματα ἐχούσης, ὅποσα λέγεις, τῆς τυραννίδος, ὅμως προπετῶς φέρεσθε εἰς αὐτὴν, ὅπως τιμᾶσθε, καὶ ὑπηρετῶσι μὲν ὑμῖν πάντες πάντα τὰ προσταττόμενα ἀπροφασίστως, περιβλέπωσι δὲ πάντες, ὑπανιστῶνται δ' ἀπὸ τῶν θάκων, ὁδῶν τε παραχωρῶσι, γεραίρωσι δὲ καὶ λόγοις καὶ ἔργοις πάντες οἱ παρόντες ἀεὶ ὑμᾶς· τοιαῦτα γὰρ δὴ ποιοῦσι τοὺς τυράννους οἱ ἀρχόμενοι, καὶ ἄλλον ὄν τινα ἀεὶ τιμῶντες τυγχάνουσι. Καὶ γὰρ μοι δοκεῖ, ὦ Ἰέρων, 3  
τούτῳ διαφέρειν ἀνὴρ τῶν ἄλλων ζώων, τῷ τιμῆς ὀρέγεσθαι. Ἐπεὶ σιτίοις γε καὶ ποτοῖς καὶ ὕπνοις καὶ ἀφρο-

Cap. VII. 2. ὑπηρετῶσι] Coniunctivum in hoc verbo et sequentibus περιβλέπωσι, παραχωρῶσι, γεραίρωσι pro indicativo prima restituit Stephania altera, eumque modum expressit versio Aretini.

τοὺς τυράννους] Ita monente etiam Heindorfio meo scripti pro τοῖς τυράννοις, quem casum damnat sequens ἄλλον, quod tamen Æmil. Portus in ἄλλῳ, Leoncl. in ἄλλοις αὐτοὺς mutatum voluit. Deinde τυγχάνουσι liber Lips.

3. ἀνὴρ τῶν ἄλλων ζώων] Quin ἄνθρωπος? si vere dicitur scd. extrem. ἄνδρες δὲ καὶ οὐκ ἔτι ἄνθρωποι νομιζόμενοι. Deinde a ζώοις genere distinguitur

ἄνθρωπος, non ἀνὴρ, quod in genere humano pro τις, aliquis, absolute positum vidimus in Œconomico.

ἐπεὶ σιτίοις γε] Vulgatum τε mutavi. Ita enim noster in Œcon. vii. 6. ἐπεὶ τε γε ἀμφὶ γαστέρα πάνυ καλῶς ἤλθε πεσπαιδευμένη. Anab. i. 3, 9. οὔτε γὰρ ἡμεῖς ἐτι ἐκείνου στρατιῶται· ἐπεὶ γε οὐ συνεπόμεθα αὐτῷ. Plato Gorgiæ scd. 46. ἐπαινοῦσι τὴν σωφροσύνην—διὰ τὴν αὐτῶν ἀνανδρίαν. ἐπεὶ γε οἷς ἐξ ἀρχῆς ὑπῆρξεν ἡ βασιλείων υἱεῖς εἶναι—τί αἰσχρὸν καὶ κάκιον εἶη σωφροσύνης; Ceterum σίτοις confuetudinem Xenophontis postulare censebat Zeune.

δισίοις πάντα ὁμοίως ἡδεσθαι ἔοικε τὰ ζῶα· ἡ δὲ φιλο-  
τιμία οὐτ' ἐν τοῖς ἀλόγοις ζώοις ἐμφύεται, οὐτ' ἐν ἅπασιν  
ἀνθρώποις· οἷς δ' ἂν ἐμφυῇ τιμῆς τε καὶ ἐπαινοῦ ἔρως,  
οὔτοι εἰσὶν ἤδη οἱ πλεῖστον μὲν τῶν βοσκημάτων διαφέ-  
ροντες, ἄνδρες δὲ, καὶ οὐκέτι ἄνθρωποι μόνον νομιζόμενοι.

- 4 Ὅστε ἐμοὶ μὲν εἰκότως δοκεῖτε ταῦτα πάντα ὑπομένειν,  
ἀ φέρετε ἐν τυραννίδι, ἐπείπερ τιμᾶσθε διαφερόντως τῶν  
ἄλλων ἀνθρώπων. Καὶ γὰρ οὐδεμία ἀνθρωπίνη ἡδονὴ  
τοῦ θεοῦ ἐγγυτέρω δοκεῖ εἶναι, ἢ ἡ περὶ τὰς τιμὰς εὐ-  
5 φροσύνη. Πρὸς ταῦτα δὴ εἶπεν ὁ Ἰέρων, ἀλλ', ὦ Σιμωνίδη,  
καὶ αἱ τιμαὶ τῶν τυράννων ὅμοιαι ἐμοὶ δοκοῦσιν εἶ-  
ναι, οἷάπερ ἐγὼ σοι τὰ ἀφροδίσια ὄντα αὐτῶν ἀπέδειξα.  
6 Οὔτε γὰρ αἱ μὴ ἐξ ἀντιφιλοῦντων ὑπουργίαι χάριτες ἡμῖν  
ἐδόκουν εἶναι, οὔτε τὰ βίαια, ἡδεὰ ἐφαίνετο. Ὅσαύτως  
τοῖνυν οὐδὲ αἱ ὑπουργίαι παρα τῶν φοβουμένων τιμαὶ εἰσι.  
7 Πῶς γὰρ ἂν φαίημεν ἢ τοὺς βία ἐξανισταμένους θάκων,  
διὰ τὸ τιμᾶν τοὺς ἀδικούντας ἐξανίστασθαι, ἢ τοὺς ὀδῶν  
παραχωρῶντας τοῖς κρείττοσι, διὰ τὸ τιμᾶν τοὺς ἀδι-  
8 κούντας παραχωρεῖν; Καὶ δῶρά γε διδόασιν οἱ πολλοὶ  
τούτοις, οὓς μισοῦσι, καὶ ταῦτα ὅταν μάλιστα φοβῶνται,  
μή τι κακὸν ὑπ' αὐτῶν πάθωσιν. Ἀλλὰ ταῦτα μὲν,  
οἶμαι, δουλείας ἔργα εἰκότως ἂν νομίζοιτο· αἱ δὲ τιμαὶ  
9 ἐμοιγε δοκοῦσιν ἐκ τῶν ἐναντίων τούτοις γίγνεσθαι. Ὅταν  
γὰρ οἱ ἄνθρωποι ἄνδρα ἡγησάμενοι εὐεργετῆιν ἱκανὸν εἶ-  
ναι, καὶ ἀπολαύειν αὐτοῦ ἀγαθὰ νομίσαντες, ἔπειτα  
τούτον ἀνὰ στόμα τε ἔχωσιν ἐπαινοῦντες, θεῶνταί τ' αὐτὸν

4. ἀ φέρετε ἐν τυραννίδι.] Liber Lips.  
ἀ φ. ταῦτα ἐν τῇ τυρ. unde articulum  
τῇ additum malim.

6. Οὔτε γὰρ] Cod. Lips. οὔτω γὰρ  
dat.

παρὰ τῶν φοβ.] Hoc ex libro Lips.  
et margine libri Villoisoni substitui  
vulgato ὑπὸ.

7. ὀδῶν] Edd. vett. ὀδὼν dabant.

9. οἱ ἄνθρωποι] Articulum omisit  
Codex Lips. deinde ἀπολαύειν male-  
bat Stephanus.

ἔχωσιν] Edd. vett. ἔχουσι. Weiske  
ἔπειτα ait esse propterea. Sed usu fere  
Homericō addita particula connectit  
membra et concinnitatem cum nu-



ὥς οἰκεῖον ἕκαστος ἀγαθόν, ἐκόντες τε παραχωρῶσι τούτῳ  
 ὁδῶν, καὶ θάκων ὑπανιστῶνται Φιλοῦντές τε καὶ μὴ φο-  
 βούμενοι, καὶ στεφανῶσι κοινῆς ἀρετῆς καὶ εὐεργεσίας  
 ἕνεκα, καὶ δωρεῖσθαι ἐθέλωσιν, οἱ αὐτοὶ ἔμοιγε δοκοῦσι  
 τιμᾶν τε τοῦτον ἀληθῶς, οἱ ἂν τοιαῦτα ὑπευργήσωσι, καὶ ὁ  
 τούτων ἀξιούμενος τιμᾶσθαι τῷ ὄντι. Καὶ ἔγωγε τὸν μὲν 10  
 οὕτω τιμώμενον μακαρίζω· αἰσθάνομαι γὰρ αὐτὸν οὐκ  
 ἐπιβουλευόμενον, ἀλλὰ φροντιζόμενον, μή τι πάθῃ, καὶ  
 ἀφόβως, καὶ ἀνεπιφθόνως, καὶ ἀκινδύνως, καὶ εὐδαιμό-  
 νως τὸν βίον διάγοντα· ὁ δὲ τύραννος, ὡς ὑπὸ πάντων ἀν-  
 θρώπων κατακεκριμένος δι' ἀδικίαν ἀποθνήσκειν, οὕτως,  
 ὦ Σιμωνίδη, εὖ ἴσθι, καὶ νύκτα καὶ ἡμέραν διάγει.  
 Ἐπεὶ δὲ ταῦτα πάντα διήκουσεν ὁ Σιμωνίδης, καὶ πῶς, 11  
 ἔφη, ὦ Ἰέρων, εἰ οὕτω πονηρόν ἐστι τὸ τυραννεῖν, καὶ τοῦτο  
 σὺ ἔγνωκας, οὐκ ἀπαλλάττη οὕτω μεγάλου κακοῦ οὔτε  
 σὺ, οὔτε ἄλλος μὲν δὴ οὐδεὶς πώποτε ἐκὼν εἶναι τυραννί-  
 δος ἀφείτο, ὅσπερ ἂν ἀπαξ κτήσαιτο; Ὅτι, ἔφη, ὦ Σι- 12  
 μωνίδη, ταύτη ἀθλιώτατόν ἐστιν ἡ τυραννίς· οὐδὲ γὰρ  
 ἀπαλλαγῆναι δυνατόν αὐτῆς ἐστι. Πῶς γὰρ ἂν τις  
 ποτὲ ἐξαρκέσειε τύραννος ἢ χρήματα ἐκτίνων, ὅσους ἀφεί-  
 λετο, ἢ δεσμοὺς ἀντιπάσχοι, ὅσους δὴ ἐδέσμευσεν, ἢ  
 ὅσους κατέκτανε, πῶς ἂν ἱκανὰς ψυχὰς ἀντιπαράσχοιτο  
 ἀποθανουμένας; Ἀλλ' εἴπερ τῷ ἄλλῳ, ὦ Σιμωνίδη, 13

mero efficit. Cyrop. iv. 3, 14. ὁ γὰρ  
 μὴν μάλιστ' ἂν τις φοβηθείη, μὴ, εἰ διή-  
 σει ἐφ' ἵππου κινδυνεύειν πρότερον ἡμᾶς,  
 περὶ ἀκριβοῦν τὸ ἔργον τοῦτο, καὶ περὶ  
 μήτε πῆξοι ἔτι ὤμειν μήτε πῶ ἵππῳ ἱκα-  
 νοί, ἀλλ' οὐδὲ τοῦτο ἀμήχανον.

11. δὴ οὐδεὶς] Codex Lips. οὐδεὶς ο-  
 misit. Post verbum κακοῦ signum in-  
 terrogationis sustuli et sententiam  
 continuavi usque ad verba οὔτε σὺ.

κτῆσαιτο] Margo Stephan. et Vil-  
 lois. κτήσεται annotavit. ὥσπερ pro  
 ὥπερ dat Codex Lips.

12. ταύτη] Codex Lips. ἐν ταύτῃ  
 dat cum edd. vett.

ἢ δεσμοὺς ἀντιπάσχοι] Vulgatum  
 ἀντιπαράσχοι, a Dorvillio ad Charit.  
 p. 217. damnatum, revocavit tamen  
 Weiske, quem sero pœnituit. Quod  
 dedi ex Dorvillii correctione, nec  
 ipsum est sanum. Post illud enim  
 initium, πῶς ἐξαρκέσειε τύραννος ἢ ἐκ-  
 τίνων, sequi debet nunc ἀντιπάσχων,  
 certe ἢ δεσμοὺς πῶς ἂν ἀντιπάσχοι;  
 ἀποθανουμένας;] Persuasi mihi ἀπο-  
 θανούμενος scripsisse Xenophontem.

σιτελεῖ ἀπάγξασθαι, ἴσθι, ἔφη, ὅτι τυράννω ἔγωγε εὐρίσκω μάλιστα τοῦτο λυσিতেλοῦν ποιῆσαι. Μόνω γὰρ αὐτῷ οὔτε ἔχειν, οὔτε καταθέσθαι τὰ κακὰ λυσিতেλεῖ.

## CAPUT VIII.

- 1 ΚΑΙ ὁ Σιμωνίδης ὑπολαβὼν εἶπεν, ἀλλὰ τὸ μὲν νῦν, ὦ Ἰέρων, ἀθύμως ἔχειν σε πρὸς τὴν τυραννίδα οὐ θαυμάζω, ἐπεὶ περ ἐπιθυμῶν φιλεῖσθαι ὑπ' ἀνθρώπων, ἐμποδῶν σοι τούτων νομίζεις αὐτὴν εἶναι. Ἐγὼ μέντοι ἔχειν μοι δοκῶ διδάξαι σε, ὥς τὸ ἄρχειν οὐδὲν ἀποκωλύει τοῦ
- 2 φιλεῖσθαι, ἀλλὰ καὶ πλεονεκτεῖ γε τῆς ιδιωτείας. Ἐπισκοποῦντες δὲ αὐτὸ, εἰ οὕτως ἔχει, μήπω ἐκεῖνο σκοποῦμεν, εἰ διὰ τὸ μείζον δύνασθαι ὁ ἄρχων καὶ χαριζεσθαι πλείω δύναιτ' ἂν, ἀλλ', ἂν τὰ ὅμοια ποιῶσιν ὁ τε ιδιώτης καὶ ὁ τύραννος, ἐννόει, πότερος μείζω ἀπὸ τῶν ἴσων κτᾶσθαι χάριν. Ἀρξουαὶ δὲ σοὶ ἀπὸ τῶν μικροτάτων πα-
- 3 ραδειγμάτων. Ἰδὼν γὰρ πρῶτον προσειπάτω τινὰ φιλικῶς ὁ τε ἄρχων καὶ ὁ ιδιώτης. Ἐν τούτῳ τὴν ποτέρου πρόσρησιν μᾶλλον εὐφραίνειν τὸν ἀκούσαντα νομίζεις; ἴθι δὴ, ἐπαινεσάντων ἀμφοτέρων τὸν αὐτὸν, τὸν ποτέρου δοκεῖς ἐπαινον ἐξικνεῖσθαι μᾶλλον εἰς εὐφροσύνην; Θύσας δὲ τιμησάτω ἑκάτερος· τὴν παρ' ὁποτέρου τιμὴν μείζονος ἂν

Mortuus animam reddit; sed tyrannus pro multorum civium cæde reddere totidem animas morte violenta non potest.

Cap. VIII. 1. ἔχειν μοι] Edd. vett. μοι ἔχειν dant. Paulo antea τοῦτο νομίζεις margo Villosi.

πλεονεκτεῖ γι] Vulgatum πλεονεκτεῖν Castalio correxit probante Stephano. At particulam γι quid h. l. significare dicemus?

2. κτᾶσθαι] Edd. vett. lesionem

revocavit Weiske, quam cum Castalione consentiente Cod. Lips. in κτᾶται mutarunt recentiores. At ita debet esse optativus, non indicativus; contra ad κτᾶσθαι repetendum est δύναιτ' ἂν.

3. ἐπαινον] Vocabulum omisit liber Lips.

τιμησάτω] Honoris causa ad cœnam vel vilcerationem vocet. Deinde ἐντυγχάνειν dabant edd. vett.



χάριτος δοκεῖς τυγχάνειν; κάμνοντα θεραπευσάτωσαν 4  
 ὁμοίως· οὐκοῦν τοῦτο σαφές, ὅτι αἱ ἀπὸ τῶν δυνατωτάτων  
 θεραπεῖαι καὶ χαρὰν ἐμποιοῦσι μεγίστην; δότωσαν δὴ  
 τὰ ἴσα· οὐ καὶ ἐν τούτῳ σαφές, ὅτι αἱ ἀπὸ τῶν δυνατω-  
 τάτων ἡμίσειαι χάριτες πλεον ἢ ὅλον τὸ παρὰ τοῦ ιδιώτου  
 δώρημα δύνανται; Ἀλλ' ἐμοίγε δοκεῖ καὶ ἐκ Θεῶν τιμὴ 5  
 τις καὶ χάρις συμπάρεπεσθαι ἀνδρὶ ἄρχοντι. Μὴ γὰρ  
 ὅτι καλλίονα ποιεῖ ἄνδρα, ἀλλὰ καὶ τὸν αὐτὸν τοῦτον  
 Θεώμεθ' αὖτε ἥδιον ὅταν ἄρχῃ, ἢ ὅταν ιδιωτεύῃ, διαλεγό-  
 μενοί τε ἀγαλλόμεθα τοῖς προτετιμημένοις μᾶλλον, ἢ  
 τοῖς ἐκ τοῦ ἴσου ἡμῖν οὖσι. Καὶ μὴν παιδικά γε, ἐν οἷς 6  
 δὴ καὶ σὺ μάλιστα κατεμέμφω τὴν τυραννίδα, ἥκιστα  
 μὲν γῆρας ἄρχοντος δυσχεραίνει, ἥκιστα δὲ αἰσχος, πρὸς  
 ὃν ἂν τυγχάνοι ὁμιλῶν, τούτου ὑπολογίζεται. Αὐτὸ γὰρ  
 τὸ τετιμῆσθαι μάλιστα συνεπικοσμεῖ, ὥστε τὰ μὲν δυσ-  
 χερῇ ἀφανίζεν, τὰ δὲ καλὰ λαμπρότερα ἀναφαίνειν.  
 Ὅποτε γε μὴν ἐκ τῶν ἴσων ὑπουργημάτων μειζόνων χα- 7  
 ρίτων ὑμεῖς τυγχάνετε, πῶς οὐκ, ἐπειδὴν γε ὑμεῖς πολ-  
 λαπλάσια μὲν διαπράττοντες ὠφελεῖν δύνησθε, πολλα-  
 πλάσια δὲ δωρεῖσθαι ἔχητε, ὑμᾶς καὶ πολὺ μᾶλλον φι-  
 λεῖσθαι τῶν ιδιωτῶν προσήκει; Καὶ ὁ Ἰέρων εὐθὺς ὑπο- 8  
 λαβὼν, ὅτι νῆ Δία, ἔφη, ὦ Σιμωνίδη, καὶ ἐξ ὧν ἀπεχθά-  
 νονται οἱ ἄνθρωποι, ἡμᾶς πολὺ πλείω τῶν ιδιωτῶν ἀνάγκη

4. τοῦ ιδιώτου] Articulum omittit liber Lipsi.

5. ποιεῖ] Scilicet ἡ ἀρχή, ex ἀρχοντι repetenda cogitatione.

ἥδιον] Vocabulum adjecit primus Castalio eumque secutus Zeune; contra μᾶλλον cum Brodæo Stephanus et Leoncl. inferi maluerunt.

6. ἥκιστα δ' αἰσχος] Vulgatum ἥκιστα δ' ἂν αἰσχος ex Cod. Lipsi. et margine Villosi. correxi: deinde τυγχάνη idem liber habet, quod est in Steph. secunda et ipse præfero: te-

quens τούτου pro vulgato τοῦτο debetur Weiskio: refertur ad αἰσχος. In Steph. sec. præterea margo πρὸς ἢ annotavit, quod est etiam in margine Villosi.

7. ὠφελεῖν δύνησθε] Mirum Weiskio antiquum δυνήσεσθε placuisse, damnata vera Stephani conjectura. Idem vitium ἐπειδὴν ἀγνοεῖς revocavit vir doctus in Memor. i. 2, 35. iv. 3, 4. 6. 9. non admonito leſtore. In margine Villosi. est δύννησθε.

8. ἄνθρωποι, ἡμᾶς] Ita admonitu

9 ἐστὶ πραγματεύεσθαι. Πρακτέον μὲν γε χρήματα, εἰ  
 μέλλοιμεν ἔξιν δαπανᾶν εἰς τὰ δέοντα· ἀναγκαστέον δὲ  
 φυλάσσειν, ὅσα δεῖται φυλακῆς· κολαστέον δὲ τοὺς ἀδί-  
 κους, κωλυτέον δὲ τοὺς ὑβρίζειν βουλομένους. Καὶ ὅταν  
 γε τάχους καιρὸς παραστῇ, ἢ πεζῇ ἢ κατὰ θάλασσαν  
 10 ἐξορμᾶσθαι, οὐκ ἐπιτρεπτέον τοῖς ῥαδιουργοῦσιν. Ἐτι δὲ  
 μισθοφόρων μὲν ἀνδρὶ τυράννω δεῖ· τούτου δὲ βαρύτερον  
 φόρημα οὐδέν ἐστι τοῖς πολίταις. Οὐ γὰρ τυράννοις ἰσοτί-  
 μους, ἀλλὰ πλεονεξίας ἕνεκα νομίζουσι τούτους τρέφεσθαι.

## CAPUT IX.

1 ΠΡΟΣ ταῦτα δὴ πάλιν εἶπεν ὁ Σιμωνίδης, ἀλλ' ὅπως  
 μὲν οὐ πάντων τούτων ἐπιμελητέον, ὧ Ἱέρων, οὐ λέγω.  
 Ἐπιμέλειαί γε μέντοι μοι δοκοῦσιν αἱ μὲν πάνυ πρὸς  
 2 ἔχθραν ἄγειν, αἱ δὲ πάνυ διὰ χαρίτων εἶναι. Τὸ μὲν  
 γὰρ διδάσκειν, ὃ ἐστὶ βέλτιστα, καὶ τὸν κάλλιστα ταῦτα  
 ἐξεργαζόμενον ἐπαινεῖν, καὶ τιμᾶν, αὕτη μὲν ἡ ἐπιμέλεια  
 διὰ χαρίτων γίγνεται· τὸ δὲ τὸν ἐνδεῶς τι ποιοῦντα λοιδο-  
 ρεῖν τε καὶ ἀναγκάζειν, καὶ ζημιοῦν καὶ κολάζειν, ταῦτα  
 3 δὲ ἀνάγκη δι' ἀπεχθείας μᾶλλον γίγνεσθαι. Ἐγὼ οὖν  
 Φημί, ἀνδρὶ ἄρχοντι τὸ μὲν τὸν ἀνάγκης δεόμενον ἄλλοις

meo primus distinxit verba Weiske, complate collocato post ἀνδραποί, quod erat post ἡμᾶς.

9. μὲν γε] Weiske μὲν γὰρ scribendum censet, deinde μέλλομεν, hoc quidem posterius verissime.

10. φόρημα] Margo Steph. et Villois. φόρημα annotavit.

ἰσοτίμους] Huic librorum lectioni (Cod. Lips. ἰσοτίμος dat) Brodæus vitium tolli putabat inferendo μόνον ante τυράννοις; contra in locum ἰσοτίμους Leoncl. τιμῆς, Dorvillius ἰσοτιμίας substitui voluerunt; σωτηρίας ex versione Aretini adscivit Zeune. Videtur reconditum aliquod vocabulum latere in vitio aperto.

Cap. IX. 1. εἶπεν ὁ Σιμ.] Cod. Lips. ὁ Σιμ. εἶπεν.

ἐπιμέλειαί γε] Ex Stobæo p. 320. assumpti γε, quod ibi etiam Codex Parisinus a Grotio comparatus dat.

2. διδάσκειν] Ex Stobæo τι addidit Zeune, qui et sequens ἐξεργαζόμενος inde assumpti in locum simplicis verbi. Compositum annotavit etiam margo Steph. ἐξεργαζόμενος margo Villois.

αὕτη μὲν ἡ] Articulum ex Stobæo addidit Zeune, quem habet etiam Cod. Lips. et margo Villois.

τὸν—ποιοῦντα] Cod. Paris. Stobæi τῶν ἐνδεῶς τι ποιοῦντων.

3. τὸν ἀνάγκης δεόμενον] Articulum addendum esse recte censuit Stepha-



προστακτέον εἶναι κολάζειν, τὸ δὲ τὰ ἄθλα ἀποδιδόναι δι' αὐτοῦ ποιητέον. Ὡς δὲ ταῦτα καλῶς ἔχει, μαρτυρεῖ τὰ γιγνόμενα. Καὶ γὰρ ὅταν χοροὺς ἡμῖν βουλόμεθα 4 ἀγωνίζεσθαι, ἄθλα μὲν ὁ ἄρχων προτίθησιν, ἀθροίζειν δὲ αὐτοὺς προστέτακται χορηγοῖς, καὶ ἄλλοις διδάσκειν, καὶ ἀνάγκην προστιθέναι τοῖς ἐνδεῶς τι ποιοῦσιν. Οὐκ- οὖν εὐθὺς ἐν τούτοις τὸ μὲν ἐπίχαρι διὰ τοῦ ἄρχοντος ἐγένετο, τὰ δὲ ἀντίτυπα δι' ἄλλων. Τί οὖν κωλύει καὶ 5 τᾶλλα τὰ πολιτικὰ οὕτω περαίνεισθαι; διήρηται μὲν γὰρ ἅπασαι αἱ πόλεις αἱ μὲν κατὰ Φυλὰς, αἱ δὲ κατὰ μοίρας, αἱ δὲ κατὰ λόχους· καὶ ἄρχοντες ἐφ' ἐκάστῳ μέρει ἐφειστήκασιν· οὐκοῦν εἴ τις καὶ τούτοις, ὥσπερ τοῖς 6 χοροῖς, ἄθλα προτιθείη καὶ εὐοπλίας, καὶ εὐταξίας, καὶ ἱππικῆς, καὶ ἀλκῆς τῆς ἐν πολέμῳ, καὶ δικαιοσύνης τῆς ἐν συμβολαίοις, εἰκὸς καὶ ταῦτα πάντα διὰ φιλονεικίαν εὐτόνως ἀσκεῖσθαι. Καὶ ναὶ μὰ Δία ὁρμῶντό γ' ἂν 7 θᾶττον, ὅποι δέοι, τιμῆς ὀρεγόμενοι, καὶ χρήματα θᾶσσον ἂν εἰσφέροιεν, ὅποτε τούτου καιρὸς εἴη, καὶ (τὸ πάντων

nus, cui nemo hucusque obtemperavit, nisi quod Weiske τὸ μὲν pertinere ad κολάζειν, non ad δέμενον admonuit. Sententiam eandem noster proposuit in Cyrop. viii. 1, 18. viii. 2, 27.

δι' αὐτοῦ] Edd. vett. δι' αὐτοῦ, Stobæus δι' ἑαυτοῦ.

4. ἡμῖν βουλόμεθα] Stobæus β. ἡμῖν dat. ὁ ἄρχων Weiskio est idem cum ἀγωνοθέτῃ· mihi est magistratus is, qui sacra cum choris curat.

ἐπίχαρι] Ex Stobæo ἐπιχάριτα—τὰ adscivit Zeune, quod et Cod. Lipf. habere videtur, et ipse magis probo.

5. πολιτικὰ] Cod. Lipf. κωλυτικὰ cum edd. vett. Verum dedit Stobæus.

κατὰ μοίρας] Videtur μόρας scribendum. Descriptio civium in μόρας fuit Laconica, uti notum; alia in φυλὰς fuit Attica; tertia κατὰ λόχους Thebanorum et Argivorum fuit, ut apparet ex Hellenicis vi. 4, 13. vii.

2, 4. Pertinuit hæc descriptio non solum ad munera civium civilia, sed etiam ad bellica. Memorat enim Xenophon in Hellenicis φυλὰς Atticas, ubi ordinem exercitus Attici enarrat.

6. τοῖς χοροῖς] Margo Villoif. habet ἐπὶ χοροῖς.

καὶ εὐοπλίας] Stobæus locum ita posuit εὐταξίας καὶ εὐοπλίας ἱππικῆς καὶ ἀλκῆς ἐν πολέμῳ καὶ δικαιοσύνης ἐν τοῖς συμβολαίοις (in textu est συμβόλοις)—φιλονεικίας.

7. ναὶ μὰ Δία] Stobæus νῆ Δία.

ὁρμῶντό γ' ἂν] Sic ex Juntina, Cod. Lipf. et Stobæo scripti. Vulgo particula γε deest.

ὅποι] Stobæus ὅπου dat cum margine Villoif.

θᾶσσον ἂν εἰσφέροιεν] Stobæus θᾶσσον ἂν εἰσφέρουσιν· unde ἂν adscivi. θᾶττον Cod. Lipf.

πάντων μὲν] Scripti μὲν, ubi vulgo legitur γε, etiam δὲ sequens non habet

τούτους φυλάττειν εἶεν τεταγμένοι, καὶ τοῦτ' ἂν εἰδέειν ὑπ'  
 5 αὐτῶν ὠφελούμενοι. Πρὸς δὲ τούτοις, καὶ τοῖς ἐν τῇ χώρᾳ  
 ἐργάταις καὶ κτήνεσιν οὗτοι ἂν εἰκότως καὶ θάρσος καὶ  
 ἀσφάλειαν δύναιτο μάλιστα παρέχειν, ὁμοίως μὲν τοῖς  
 σοῖς ἰδίοις, ὁμοίως δὲ τοῖς ἀνὰ τὴν χώραν. Ἰκανοί γε  
 μὴν εἰσὶ καὶ σχολὴν παρέχειν τοῖς πολίταις τῶν ἰδίων  
 6 ἐπιμελεῖσθαι, τὰ ἐπικαίρα φυλάσσοντες. Πρὸς δὲ τού-  
 τοις, καὶ πολεμίων ἐφόδους κρυφαίας καὶ ἐξαπιναίας  
 τίνες ἐτοιμότεροι ἢ προαισθῆσθαι ἢ καλύσαι τῶν αἰὲ ἐν  
 ὅπλοις τε ὄντων καὶ συντεταγμένων; ἀλλὰ μὴν καὶ ἐν  
 τῇ στρατείᾳ τί ἐστὶν ὠφελιμώτερον πολίταις μισθοφό-  
 ρων; τούτους γὰρ προπονεῖν, καὶ προκινδυνεύειν, καὶ προ-  
 7 φυλάττειν εἰκὸς ἐτοιμοτάτους εἶναι. Τὰς δ' ἀγχιτέρμο-  
 νας πόλεις οὐκ ἀνάγκη διὰ τοὺς αἰὲ ἐν ὅπλοις ὄντας, καὶ  
 εἰρήνης μάλιστα ἐπιθυμεῖν; οἱ γὰρ συντεταγμένοι καὶ  
 σώζειν τὰ τῶν φίλων μάλιστα, καὶ σφάλλειν τὰ τῶν  
 8 πολεμίων δύναιτ' ἂν. Ὅταν γε μὴν γῶσιν οἱ πολῖται,  
 ὅτι οὗτοι κακὸν μὲν οὐδὲν πεισῶσι τὸν μηδὲν ἀδικῶντα,  
 τοὺς δὲ κακουργεῖν βουλομένους καλύουσι, βοηθεῦσι δὲ  
 τοῖς ἀδικουμένοις, προνοοῦσι δὲ καὶ προκινδυνεύουσι τῶν πο-  
 λιτῶν, πῶς οὐκ ἀνάγκη καὶ δαπανᾶν εἰς τούτους ἡδίστα;  
 τρέφουσι γοῦν καὶ ἰδίᾳ ἐπὶ μείοσι τούτων φύλακας.

καὶ τοῦτ' ἂν] Margo Villoif. καὶ τι  
 ἂν dat.

5. τῶν ἰδίων] Edd. vett. cum Cod.  
 Lipf. τῶν ἰδιωτῶν, quod in καὶ τῶν σῶν  
 ἰδίων mutabat Brodæus.

ἐπικαίρα] Brodæus aliunde memo-  
 rat ἐπικαίρια. Cod. Lipf. ἐπικηρα a  
 prima manu scriptum habet.

6. ἐν τῇ στρατείᾳ] Edd. vett. στρα-  
 τιᾷ. quod mutavit Leonclavio auctore  
 Zeune. Equidem Cod. Lipf. scriptu-  
 ram in στρατιᾷ unice probo. Articuli-

lus hic est inutilis. Sic supra vi. 9.  
 ἡμεῖς γε ὅταν ᾤμεν ἐν στρατιᾷ.

7. Τὰς δ' ἀγχιτέρμονας] Ex versio-  
 ne Aretini, edd. Stephani δὲ restituit  
 Zeune, omissum in edd. vett. et Cod.  
 Lipf. Brodæus τὰς δὲ—πῶς οὐκ ἀνάγκη  
 germanam lectionem esse ait.

ἐν ὅπλοις] Margo Steph. ἐνόπλους.  
 τὰ τῶν φίλων] Priorem articulum  
 omittunt edd. vett. sed habet etiam  
 margo Villoif.



## CAPUT XI.

ΧΡΗ δὲ, ὧ Ἰέρων, οὐδ' ἀπὸ τῶν ἰδίων κτημάτων ὀκνεῖν 1  
δαπανᾶν εἰς τὸ κοινὸν ἀγαθόν. Καὶ γὰρ ἔμοιγε δοκεῖ  
τὰ εἰς τὴν πόλιν ἀναλούμενα μᾶλλον εἰς τὸ δέον τελεῖσθαι  
ἢ τὰ εἰς τὸ ἴδιον ἀνδρὶ τυράννῳ. Καθ' ἐν δ' ἕκαστον 2  
σκοπῶμεν. Οἰκίαν πότερον ὑπερβαλλούσῃ δαπάνῃ κε-  
καλλωπισμένην μᾶλλον ἢ γῇ κόσμον ἂν σοι παρέχειν, ἢ  
πᾶσαν τὴν πόλιν τείχεσσι τε καὶ ναοῖς καὶ παραστάσι  
καὶ ἀγοραῖς καὶ λιμέσι κατεσκευασμένην; Ὅπλοις δὲ 3  
πότερον τοῖς ἐκπαγλοτάτοις αὐτὸς κατακεκοσμημένος δει-  
νότερος ἂν φαίνοιο τοῖς πολεμίοις, ἢ τῆς πόλεως ὅλης εὐό-  
πλου σοι οὔσης; Προσόδους δὲ ποτέρως ἂν δοκεῖς πλείονας 4  
γίγνεσθαι, εἰ τὰ σὰ ἰδία μόνον ἐνεργὰ ἔχεις, ἢ εἰ τὰ  
πάντων τῶν πολιτῶν μεμηχανημένος εἴης ἐνεργὰ εἶναι; Τὸ 5  
δὲ πάντων κάλλιστον καὶ μεγαλοπρεπέστατον νομιζόμενον  
εἶναι ἐπιτήδευμα, ἄρματοτροφίαν, ποτέρως ἂν δοκεῖς μά-  
λιστα κοσμεῖν, εἰ αὐτὸς πλείστα τῶν Ἑλλήνων ἄρματα  
τρέφοις τε, καὶ πέμπτοις εἰς τὰς πανηγύρεις, ἢ εἰ ἐκ τῆς  
πόλεως πλείστοι μὲν ἵπποτρόφοι εἶεν, πλείστοι δ' ἀγωνί-  
ζοιντο; νικᾶν δὲ πότερα δοκεῖς κάλλιον εἶναι ἄρματος

2. παραστάσι] Pollux vii. 27. pu-  
tatur ex h. l. παραστάδας interpretari  
ἱεῖδρας. Sed ibi libri veteres παραστάδας  
nominant, atque omnino hunc lo-  
cum ibi respici negat Ernesti, qui  
παστάσι hic scribendum censet. Vul-  
gatam lectionem defendere satagebat  
Weiske, sed is nisi conjecturas non  
attulit. Παραστάδες in loco Euripidis  
Phoen. 418. de foribus ædium dicun-  
tur: et in locis Vitruvii iii. 1. ναὸς ἐν  
παραστάσιν dicitur, qui latinis tem-  
plum erat in antis. Hæ antæ seu  
παραστάδες cingunt utrinque cellæ  
ostium vel introitum. Similiter παρα-  
στατικὴ Vitruvio usurpatur; nec ul-  
lus extat locus, ubi παραστὰς orna-  
mentum vel partem adjectam loco  
privato vel publico significet extra  
fores. Igitor h. l. præfero lectionem

παστάσι, et intelligo porticus, in-  
pris eas, quæ foris Græcorum adjungi  
solebant, teste etiam Vitruvio v. 1. et  
quidem duplices. Cf. etiam Pausanias  
vi. 24.

4. ἂν δοκεῖς] Sic ex Cod. Lipf. scri-  
psi pro δοκῆς barbaro. ἂν pertinet ad  
γίγνεσθαι. Hoc iterum eodem auctore  
feci fecit, 5.

ἰδία] H. Stephanus ἴδια malebat,  
ut cap. x. 5. et infra fecit. 12. Dein-  
ceps ἔχεις edd. vett. dant.

5. μάλιστα κοσμεῖν] Margo Steph.  
et Villosif. cum libro Lipf. dant μάλ-  
λον, quod præferam.

εἰ αὐτὸς] Victorias Hieronis carmi-  
ne celebravit Pindarus.

ἐκ τῆς πόλεως] Cod. Lipf. τῆς σῆς  
πόλεως dat cum margine Villosif.

πότερα] Margo Steph. ποτίρα.

- 6 ἀρετῇ, ἢ πόλεως, ἥς προστατεύεις, εὐδαιμονία; Ἐγὼ μὲν  
 γὰρ οὐδὲ προσήκειν φημι ἀνδρὶ τυράννῳ πρὸς ἰδιώτας ἀγω-  
 νιζεσθαι. Νικῶν μὲν γὰρ οὐκ ἂν θαυμάζοιο, ἀλλὰ  
 φθονοῖο, ὡς ἀπὸ πολλῶν οἰκῶν τὰς δαπάνας ποιούμενος·  
 7 νικώμενος δ' ἂν πάντων μάλιστα καταγελῶ. Ἄλλ' ἐγὼ  
 σοι φημι, ὦ Ἱέρων, πρὸς ἄλλους προστάτας πόλεων τὸν  
 ἀγῶνα εἶναι, ὧν ἔαν σὺ εὐδαιμονεστάτην τὴν πόλιν, ἥς  
 προστατεύεις, παρέχῃς, εὖ ἴσθι νικῶν τῷ καλλίστῳ καὶ  
 8 μεγαλοπρεπεστάτῳ ἐν ἀνθρώποις ἀγωνίσματι. Καὶ πρῶ-  
 τον μὲν εὐθὺς κατειργασμένος ἂν εἴης τὸ φιλεῖσθαι ὑπὸ  
 τῶν ἀρχομένων· οὗ δὴ σὺ ἐπιθυμῶν τυγχάνεις· ἔπειτα δὲ  
 τὴν σὴν νίκην οὐκ ἂν εἰς εἷη ὁ ἀνακηρύττων, ἀλλὰ πάντες  
 9 ἄνθρωποι ὑμνοῖεν ἂν τὴν σὴν ἀρετὴν. Περίβλεπτος δὲ ὢν,  
 οὐχὶ ὑπὸ ἰδιωτῶν μόνον, ἀλλὰ καὶ ὑπὸ πολλῶν πόλεων  
 ἀγαπῶ ἂν, καὶ θαυμαστὸς οὐκ ἰδίᾳ μόνον, ἀλλὰ καὶ  
 10 δημοσία παρὰ πᾶσιν ἂν εἴης. Καὶ ἐξείη μὲν ἂν σοι ἔνε-  
 κεν ἀσφαλείας, εἴ ποι βούλοιο, θαυρήσοντι πορεύεσθαι,  
 ἐξείη δ' ἂν αὐτοῦ μένοντι τοῦτο πράττειν. Ἀεὶ γὰρ ἂν  
 παρὰ σοὶ πανήγυρις εἴη τῶν βουλομένων ἐπιδεικνύναι, εἴτις  
 11 τι σοφον, ἢ καλον, ἢ ἀγαθὸν ἔχοι, τῶν δὲ καὶ ἐπιθυμούν-  
 των ὑπηρετεῖν. Πᾶς δὲ ὁ μὲν παρὼν σύμμαχος ἂν εἴη  
 σοί, ὁ δὲ ἀπὼν ἐπιθυμοίη ἂν ἰδεῖν σε. Ὡστε οὐ μόνον φι-  
 λοῖο ἂν, ἀλλὰ καὶ ἐρῶ ὑπ' ἀνθρώπων· καὶ τοὺς καλοὺς

7. παρέχῃς] Hoc ex libro Lipf. prætuli vulgato παρέχεις. Exempli optativi modi juncti particulæ ἔαν, quæ vulgo afferuntur, vitiosa esse egregie docuit G. Hermann. ad Vigetum p. 787.

εὖ ἴσθι νικῶν] Vulgatum εὖ ἴσθι cum Cantero N. Lect. i. 13. et Leoncl. correxi, quod damnavit etiam Weiske.

ἐν ἀνθρώποις] An fuit τῶν ἐν ἀνθρώποις? Demosthenes Orat. p. 1246. ed. Reiskii: τῶν ἐν ἀνθρώποις ἀπάντων δεινότατον. Formulam illustravi in Indice Memorabil. Socrat. Adde Cy-

rop. ii. 2, 17.

8. πάντες ἄνθρωποι] Margo Villoif. πάντες οἱ ἄνθρωποι dat.

9. οὐχ] Cod. Lipf. οὐχ dat.

10. θαυρήσοντι] Cod. Lipf. θαυρήσων τι supra scriptum habet. Cf. Cap. i. sect. 12. Paulo antea εἴ ποι scribendum recte monuit Weiske pro vulgato εἴπου.

ὑπηρετεῖν] Parare seu conficere aliquid scitum aut elegans aut commodum, quod non jam haberent paratum, aut quod ipse in animum induxeris parare. Sic recte Weiske.



οὐ πειρᾶν, ἀλλὰ πειρώμενον ὑπ' αὐτῶν ἀνέχεσθαι ἂν σε  
 δέοι· φόβον δὲ οὐκ ἂν ἔχοις, ἀλλ' ἄλλοις παρέχοις, μήτι  
 πάθῃς· ἐκόντας δὲ τοὺς πειθομένους ἔχοις ἂν, καὶ ἐθέ- 12  
 λουσῶς σου προνοῦντας θεῶο ἂν. Εἰ δέ τις κίνδυνος εἴη,  
 οὐ συμμάχους μόνον, ἀλλὰ καὶ προμάχους καὶ προθύ-  
 μους ὀρώῃς ἂν· πολλῶν μὲν δωρεῶν ἀξιούμενος, οὐκ ἀπο-  
 ρῶν δὲ, ὅτῃ τούτων εὐμενεῖ μεταδώσεις· πάντας μὲν συγ-  
 χαίροντας ἔχων ἐπὶ τοῖς σοῖς ἀγαθοῖς, πάντας δὲ πρὸ  
 τῶν σῶν [ιδίων], ὥσπερ τῶν ιδίων, μαχομένους. Θησαν- 13  
 ρούς γε μὴν ἔχοις πάντας τοὺς παρὰ τοῖς φίλοις πλού-  
 τους. Ἀλλὰ θαρρῶν, ὧ ἱέρων, πλούτιζε μὲν τοὺς φί-  
 λους· σαυτὸν γὰρ πλουτιεῖς. Αὕξει δὲ τὴν πόλιν· σαυτῷ  
 γὰρ δύναμιν περιάψεις· κτῶ δὲ αὐτῇ συμμάχους, . . .  
 Νόμιζε δὲ τὴν μὲν πατρίδα οἶκον, τοὺς δὲ πολίτας, ἐταί- 14  
 ρους· τοὺς δὲ φίλους, τέκνα σεαυτοῦ· τοὺς δὲ παῖδας, ὅ  
 τι περ τὴν σὴν ψυχὴν. Καὶ τούτους πάντας πειρῶ νικᾶν εὖ  
 ποιῶν. Ἐὰν γὰρ τοὺς φίλους κρατῇς εὖ ποιῶν, οὐ μὴ σοι 15  
 δύνωνται ἀντέχειν οἱ πολέμιοι. Καὶ ταῦτα πάντα ποιῆς, εὖ  
 ἴσθι πάντων τῶν ἐν ἀνθρώποις κάλλιστον καὶ μακαριώτατον  
 κτῆμα κεκτημένος· εὐδαιμονῶν γὰρ οὐ φθονηθήσῃ.

12. συμμάχους μόνον] Cod. Lipf. μόνον συμμάχους.

τῶν σῶν [ιδίων]] Seclusi ιδίων tanquam suspectum et inutile. Quid enim eo opus erat? Contra distinctionem plane tollit, et sententiam turbat. Alia est ratio cap. x. 5. Mecum sentit Weiske in Addendis.

13. κτῶ δὲ αὐτῇ συμμάχους] Lacunæ signum recte apposuit Weiske; deest enim apodosis, hujus fere sententiæ: σαυτῷ γὰρ ἔξεις συμμάχουνας.

15. κρατῇς] Edd. vett. κρατεῖς.

οὐ μὴ σοι δύνωνται] Cod. Lipf. δύνανται. Noster Cyrop. iii. 2, 8. ὡς οἷ γε Ἀρμένιοι οὐ μὴ δέξωνται τοὺς πολέμους. Plato Gorgiae fecit. 49. οὐ δὲ οὐ μὴ ἐκπληγῆς οὐδὲ μὴ αἰσχυρῆς. Longe est diversa ratio formulæ οὐ μὴ παύσεσθε

et similiarum positurarum pro imperativo παύσεσθε, de quibus Brunck. ad Aristoph. Lyfistr. 704. qui tamen inter exempla male posuit locum Soph. Electr. 42. οὐ γὰρ σε μὴ γήρα τε καὶ χρόνη μακρῶ γνῶσ', οὐδ' ὑποπτεύουσιν ὡδ' ἠντιστρέφον. Aliter enim locus est distinguendus, et major interpunctio post γνῶσι ponenda. Prior enim sententia hæc est: οὐ γὰρ (φόβος) μὴ σε γνῶσι· sequitur οὐδὲ ὑποπτεύουσιν, ne suspectum quidem te habebunt.

κεκτημένος] Vulgato κεκτησθαι cum H. Stephano, Cantero N. Lect. i. 13. Cod. Lipf. et margine Villois. libri recte prætulit Zeune.

φθονηθήσῃ] Sic Junt. et Cod. Lipf. φθονήσῃ Basil. Bryl. et margine libri Villois.





---

## DESCRIPTIO ENCOMII AGESILAI,

EJUS AUCTORITAS ET FIDES.

---

OMNEM encomii materiam distribuit et argumentum definiit Xenophon ita, ut Capite primo et secundo res ab Agesilao gestas narraret, et verbis plerumque iisdem, quibus in Hellenicis erat usus, repeteret, subjunctis tamen quibusdam, quæ spatium Hellenicorum non ceperat. Consilium hujus narrationis edit Cap. i. sect. 6. ἀπὸ γὰρ τῶν ἔργων καὶ τοὺς τρόπους αὐτοῦ κάλλιστα νομίζω καταδήλους ἔσεσθαι. Scilicet τρόποι et τρόπος dicitur ratio et via vivendi, quam quis ingreditur, a τρέπεσθαι ductum, unde in Memorab. ii. 1, 21. est : εἴτε τὴν δι' ἀρετῆς ὁδὸν τρέφονται ἐπὶ τὸν βίον εἴτε τὴν διὰ κακίας. Hinc mores atque animi indoles, quatenus hominum factis conspiciuntur, τρόποι vocantur. Isocrates ad Dæmonicum τὰ τῶν τρόπων ἦδη dixit, quos idem paulo post τὸν τρόπον vocat p. 2. ed. Langianæ. Hinc Aristoteles de Moribus iv. 14. ubi εὐτραπέλους dictos ait quasi εὐτρόπους, commodis moribus, addit : videri has esse morum quasi motiones et conversiones, (τοῦ ἡθους αἱ τοιαῦται δοκοῦσι κινήσεις εἶναι) atque ut corpora ita etiam mores ex motu judicari. Manifesto ille respicit ad formam dicendi, qua ἡθῶν τρόποι vocantur. Atque idem in Eudemiiis ii. 2. ubi ponit ἦδη dicta fuisse ab ἔθῃ id est consuetudine, quæ vim animi ingentem et mobilitatem varie moveat, addit in morali disciplina videndum, qua in parte animi resideant mores, κατὰ τί τῆς ψυχῆς ποῖ' ἅττα ἦδη. Sedem igitur eorum esse in viribus affectionum, (κατὰ τὰς δυνάμεις τῶν παθημάτων) et

in habitu adversus has affectiones (κατὰ τὰς ἑξεις πρὸς τὰ πάθη). Igitur τρόπους mores Agesilai Xenophon putavit narratione simplice rerum ab eo gestarum fatis argui et manifestos fieri. Et primum quidem res publice in Asia et Græcia gestas ab eo narravit Cap. i. et ii. quibus absolutis subjungit, hæc plurimis testibus et arbitris gesta argumentis et demonstratione virtutum ejus non indigere, sed fatis esse, ut in mentem lectorum revocentur. (Cap. iii. 1. τὰ γὰρ τοιαῦτα οὐ τεκμηρίων προσδεῖται.)

Transit inde ad narrationem factorum, quæ quanquam etiam habuerunt testes, tamen ipsas causas et argumenta morum non tam conspicua et in oculos occurrentia habent, sed abdita et latentia in animo Agesilai, in illa τοῦ ἐνεργητικοῦ τῆς ψυχῆς conditione et vi, a qua proficiscitur omnis virtus. Itaque Xenophon ingreditur demonstrare, quam penitus animo Agesilai fuerit insita pietas, justitia, continentia, fortitudo, sapientia et amor patriæ Græciæque omnino. Hos enim veluti cardines quosdam omnis humanæ virtutis esse putabant antiqui doctrinæ moralis magistri. Atque has Agesilai virtutes quasi publicas enarrat Xenophon usque ad extremum Caput vii. Tum vero subjungit alias quasdam, quas privatas dicere possis et priorum alleclas et comites, quanquam interdum ab earum confortio dislociatae, sed minus per se gratæ atque utiles humanæ vitæ, reperiantur. Primo loco appellatur τὸ εὖ-χαρι, quod uno verbo latine dicere vix licet. *Comitas* enim partem tantum ejus reddit. Sequitur magnitudo animi et frugalitas. Abhinc vita et mores Agesilai comparantur cum vita et moribus regis Persarum, contra quem uti virtus Agesilai in bello spectata præcipue eminuit, ita decebat utriusque etiam mores et vitæ institutum inter se comparari, quo magis virtutum Agesilai magnitudo fieret conspicua et illustris, quibus hic confusus imperium regis Persarum labefactavit. Nolim enim cum Weiskio totam comparisonem ad artem rhetoricam referre, similem illi, qua Isocrates Euagoram cum Cyro majori contendit. Caput x. conclusionem habet totius encomii et causam; tamen subjungit Cap. xi. sententias breves, quæ fere ad ea-



dem laudationis et virtutum capita referuntur, quæ supra posui. Initium fit a pietatis sensu sect. 1. et 2. ad fortitudinem et sapientiam pertinet sectio 9. ad justitiam sect. 3. ad continentiam et temperantiam sect. 10. et 11. Sed insunt etiam sententiæ, quæ referuntur ad secundarias illas virtutes Capite viii. 9. et 10. commemoratas, nempe τὸ εὖ-χαρι, magnitudinem animi et frugalitatem.

Hæc est descriptio totius encomii, cujus quidem tertia pars quasi extranea tum parum arcte cum prioribus juncta hæret, ut ablata ea nihil desideres. Plena sententiis argutis et concinnis magnopere videtur abhorreere a reliqua Xenophontis oratione, qualem in Cyri disciplina inprimis, ut in opere elaboratissimo, spectare licet. Sed animi grati sensibus et desiderio amici vela orationis immisisse videtur Xenophon, quo factum videri potest, ut supra placidam illam ingenii sui ἀφέλειαν assurgeret et se ipse excelleret.

Quod vero Weiske in loco Cap. iii. sect. 1. rationem istam Xenophontis improbat: νῦν δὲ τὴν ἐν τῇ ψυχῇ αὐτοῦ ἀρετὴν πειράσσομαι δηλώσαι, δι' ἣν ταῦτα ἐπραττε, et propter eandem hanc causam de bonis animi prius dicendum fuisse putat, in eo viro docto equidem assentiri non possum. Causam jam supra dixi, cum eundem Xenophontis locum tractarem. Proœmium deinde illi non fatis luculentum et justo brevius videtur; mihi contra Caput totum xi. displicet ideo, quod a reliquis membris orationis separari potest, ita ut lacuna aut damnum non fiat. Unum superest, quod moneam. Quærit idem Weiske p. 417. cum Agefilai privati hominis virtus recte usurpetur, cur non inde a Capite iii. mentio ejus fiat: illique hoc ob eam causam sic institutum a Xenophonte videtur, quia regis maxime, non hominis aut civis hoc sit encomium. In quo iterum viro docto non possum omnino assentiri. A Capite enim viii. enarrat Xenophon eas Agefilai virtutes, quæ civeni et hominem eum amabilem nobis conspiciendum præbent, uti supra in descriptione argumenti obiter annotavi: quam etiam reliquis capitibus insunt dispersa virtutis humanæ civilisque atque omnino privatæ exempla. Ceterum reliquæ Weiskii disputationi, qua auctoritatem hujus en-

comii contra Valckenarii dubitationem afferere conatus est, tam plane assentior, ut, si quid forte in lectoris assidui Xenophonteorum scriptorum animo refederit scrupuli, id omne docta Weiskii disputatione exemptum iri confidam. Mihi quidem Xenophontis libris a prima juventute statim affueto nihil unquam hic liber habere visus est, quod ab ingenio miti et animo pio gratoque viri alienum atque abhorrens existimari jure possit.

Fides historica Xenophontis etiam in hac laudatione Agesilai non major esse videtur quam in Hellenicis, multo major certe auctoris amicitia et grati animi pietas adversus Agesilaum in libro spectatur. Ita etiam antiquis scriptoribus visum fuisse docet locus Plutarchi in comparatione Agesilai cum Pompeio, ubi est de Xenophonte: *ὃ διὰ τὰλλα καλὰ καὶ ἀπὲρ γέρας ἐξαίρετον δέδοται καὶ γράφειν ὃ βούλοιτο καὶ λέγειν περὶ τοῦ ἀνδρός*. i. e. quanquam huic scriptori propter ceteras virtutes tanquam singulare præmium datum fuit et concessum, et scribere, et dicere de illo, quæ visum ei fuerit. Fuerat autem Plutarchus in conscribendis Agesilai rebus gestis usus præter Xenophontem historia Duridis Samii, Alcibiadis consanguinei, et Theopompi Chii; præter eos nominat etiam Theophrastum, aliosque, sed hos multo recentiores.



# ΞΕΝΟΦΩΝΤΟΣ

## ΛΟΓΟΣ ΕΙΣ ΑΓΗΣΙΛΑΟΝ.

### CAPUT I.

ΟΙΔΑ μὲν, ὅτι τῆς Ἀγησιλάου ἀρετῆς τε καὶ δόξης 1  
οὐ ῥάδιον ἄξιον ἔπαινον γράψαι· ὅμως δ' ἐγχειρητέον.  
Οὐ γὰρ ἂν καλῶς ἔχοι, εἰ, ὅτι τελέως ἀνὴρ ἀγαθὸς ἐγένετο, διὰ τοῦτο οὐδὲ μείονων ἂν τυγχάνοι ἐπαινῶν. Περὶ 2

Ξενοφῶντος] Edd. vet. addunt ῥήτορος. Codex Guelferbytanus membranaceus in forma octava scriptus elegantissime Ξενοφῶντος Ἀγησιλάου ἐγκώμιον inscriptum habet. Fuit olim Guarini Veronenfis. Continet præterea librum i. Ἀπομνημονευμάτων. Fere ubique cum Codice Harleiano facit, sed solus addit i. sect. 24. membrum orationis, quod inde adscivi. Liber hic Xenophontis scriptus est post mortem Agefilai, quam Olympiadis 104. anno 3. assignavit Diodorus Siculus libri xv. cap. 93. Mortuus est Agefilaus in reditu ex Ægypto per Cyrenaicam factio, posteaquam Nectanebum in regno Ægypti confirmaverat.

εἰς Ἀγησίλαον] Vulgo additum τὸν βασιλέα omisit Weiske, qui sic simpliciter λόγον hunc libellum a Xenophonte inscriptum fuisse censebat, quia ipse auctor infra Cap. x. sect. 3. λόγον appellet. Ibi nempe est: ἀλλὰ γὰρ μὴ, ὅτι τετελευτηκῶς ἐπαινεῖται, τοῦτου ἕνεκα θεῶν τις τοῦτον τὸν λόγον νομισάτω, ἀλλὰ πολὺ μᾶλλον ἐγκώμιον. unde liceret potius coniecere inscri-

ptionem Codicis Guelferbytani Ἀγησιλάου Ἐγκώμιον fuisse ab ipso Xenophonte profectam.

Cap. I. 1. διὰ τοῦτο οὐδὲ] Vulgatum τοῦτο ex Steph. secunda, Welfiana, Hutchinsoniana et Codice Harleiano correxit Zeune, cum quo facit Guelf. et Aristides, qui in libro περὶ ἀφελείας plurima ex hoc libro exempla posuit, quæ singula comparavi cum Codice manuscripto Guelferbytano, qui librum istum Aristidis continet diligentissime scriptum. Ibi igitur hæc Aristides ex h. l. excerpfit: ἢ διότι καλὸς ἢ ἀγαθὸς ὑπερβαλόντως ἐγένετο, διὰ τοῦτο μὴδὲ μετρίως ἐπαίνων τύχη. Ita scilicet Codex habet, editio vero Jebbiana: εἰ διότι καλὸς καὶ ἀγαθὸς—μετρίων ἐπ. τύχη. Unde simul confirmatur scriptura οὐδὲ, quam ex edd. vetustis, Hutchinf. et Bachiana revocavit Zeune, cum Reuchlini et Stephani edd. item liber Harlei. et Guelf. dent δὲ, quod Stephanus interpretatur profecto, utique, vero. Sed ratio hæc contorta et a totius loci sententia satis plana et aperta aliena est. μένους ἐπαινοί sunt

μὲν οὖν εὐγενείας αὐτοῦ τί ἂν τις μείζον καὶ κάλλιον εἰπεῖν ἔχοι, ἢ ὅτι ἔτι καὶ νῦν τοῖς προγόνοις ὀνομαζομένοις ἀπομνημονεύεται, ὅποστος ἐγένετο ἀφ' Ἡρακλέους, καὶ τούτοις οὐκ ἰδιώταις ἀλλ' ἐκ βασιλέων βασιλεύσιν ;  
 3 Ἀλλὰ μὴν οὐδὲ ταύτη γ' ἂν τις ἔχοι καταμέμψασθαι αὐτούς, ὡς βασιλεύουσι μὲν, πόλεως δὲ τῆς ἐπιτυχούσης· ἀλλ' ὥσπερ τὸ γένος αὐτῶν τῆς πατρίδος ἐντιμότερον, οὕτω καὶ ἡ πόλις ἐν τῇ Ἑλλάδι ἐνδοξοτάτη· ὥστε οὐ δευ-  
 4 τέρων πρῶτεύουσιν, ἀλλ' ἡγεμόνων ἡγεμονεύουσι. Τῇδε γε μὴν καὶ κοινῇ ἄξιον ἐπαινέσαι τὴν τε πατρίδα, καὶ τὸ γένος αὐτοῦ. Ἡ τε γὰρ πόλις οὐδεπώποτε φθονήσασα τοῦ πρῶτετιμῆσθαι αὐτούς, ἐπεχείρησε καταλῦσαι τὴν ἀρχὴν αὐτῶν, οἱ τε βασιλεῖς οὐδεπώποτε μειζόνων ὠρέχθησαν, ἢ ἐφ' οἷσπερ ἐξαρχῆς τὴν βασιλείαν παρέλα-

non pauciores, ut Stephano visum erat, sed inferiores virtutibus Agesilai. Ceterum ex loco Aristidis suspicari quis possit, eum hic olim καλὸς καὶ γαδὸς scriptum legisse.

2. τοῖς προγόνοις ὀνομαζομένοις] Dativos consequentiæ seu absolutos esse cum Zeunio et Bachio statuit Weiske. Quam quidem rationem amplexi videntur esse viri docti, quoniam ἀπόγονοι dicuntur vulgari significatione, qui a genere Herculis descenderunt, contra πρόγονοι, qui natos postea ex genere eo antecesserunt. Breviter ut dicam, ἀπόγονοι sunt progenies, πρόγονοι majores. Itaque a majoribus ἀπομνημονεύεσθαι dici non potest recte gradus affinitatis, quo fuit Agesilaus cum genere Herculis conjunctus, a majoribus dico, et quidem ἔτι καὶ νῦν, etiamnum memorari, quati majores isti vivi etiamnum essent. Hæc fuit causa, ut viri docti verba τοῖς προγόνοις, καὶ τούτοις—βασιλεύσιν cum nullo verbo conjuncta et quasi infinitiva adhibita figura ista vel exceptione dativorum absolutorum excutarent vel defenderent. At enim ita verbum ἀπομνημονεύεται non habet, quo referatur, nec editur auctor genealogiæ, quem tamen nominare voluisse et de-

buisse Xenophon videtur. Mihi quid videatur, dicam. Additum ὀνομαζομένοις fati arguit peculiarem aliquam significationem ineffe vocabulo Lacedæmonio πρόγονοι; eoque potius progeniem Herculis Spartanam, quam majores significasse Lacedæmonios censeo. Auctorem opinionis habeo Solonem, in cujus Fragmento vi. collectionis Brunckianæ est hic locus: αὐτοῖς ἀντίτοις ἔργα τίνοισιν ἢ παῖδες τούτων ἢ γένος ἑξοπίσω. Ita scilicet edidit ista verba ex margine Codicis Stobæani Brunckius in Analectis i. p. 66. et in Poetis Gromaticis. Sed Codex A. Parisiensis Stobæi ab H. Grotio olim comparatus vulgatam scripturam ἡγεμόνων ὀπίσω mutat in προγόνων ὀπίσω, unde verissima emendatio ἢ προγόνων ὀπίσω existit. Ita πρόγονοι sunt posterii; quo sensu dicti fuerunt Lacedæmone, qui principes ex progenie Herculis Sparte reges fuerunt ex duabus familiis Procli et Eurysthenis, ut ait Nepos in Agesilai cap. i. Ab his genealogia regum diligentissime observata commemorabatur etiamnum tempore Xenophontis, qui ad eam refert judicium de genere Agesilai regio.

4. ἐφ' οἷσπερ] De Republ. Laced.



Βον. Τοιγαροῦν ἄλλη μὲν οὐδεμία ἀρχὴ Φανερά ἐστι διαγεγεννημένη ἀδιάσπαστος οὔτε δημοκρατία οὔτε ὀλιγαρχία οὔτε τυραννὶς οὔτε βασιλεία· αὕτη δὲ μόνη διαμένει συνεχῆς βασιλεία. Ὡς γε μὴν καὶ πρὶν ἄρξαι 5 ἄξιος τῆς βασιλείας ἐδόκει εἶναι Ἀγησίλαος, τάδε τὰ σημεῖα. Ἐπεὶ γὰρ Ἄγισ, βασιλεὺς ὢν, ἐτελεύτησεν, ἐρισάντων περὶ τῆς ἀρχῆς Λεωτυχίδα μὲν, ὡς Ἀγιδος ὄντος υἱοῦ, Ἀγησιλάου δὲ, ὡς Ἀρχιδάμου, κρίνασα ἡ πόλις ἀνεπικλητότερον εἶναι Ἀγησίλαον καὶ τῷ γένει καὶ τῇ ἀρετῇ, τοῦτον ἐστήσατο βασιλέα. Καί τοι τὸ ἐν τῇ κρατίστῃ πόλει ὑπὸ τῶν ἀρίστων κριθέντα τοῦ καλλίστου γέρωσ ἀξιώσθηναι, ποίων ἐτι τεκμηρίων προσδεῖται τῆς γε πρὶν ἄρξαι αὐτὸν ἀρετῆς ;

Ὅσα γε μὴν ἐν τῇ βασιλείᾳ διεπράξατο, νῦν διηγῆσομαι· ἀπὸ γὰρ τῶν ἔργων καὶ τοὺς τρόπους αὐτοῦ κάλλιστα νομίζω καταδήλους ἔσεσθαι. Ἀγησίλαος τοίνυν ἐτι μὲν νέος ὢν ἔτυχε τῆς βασιλείας· ἄρτι δὲ ὄντος αὐτοῦ ἐν τῇ ἀρχῇ, ἐξηγγέλθη βασιλεὺς ὁ Περσῶν ἀθροίζων καὶ ναυτικὸν καὶ πεζὸν πολὺ στράτευμα ὡς ἐπὶ τοὺς Ἑλλη-

c. xv. 1. est: βούλομαι δὲ καὶ αἱ βασιλεῖ πρὸς τὴν πόλιν συνθήκας ὁ Λυκούργος ἐποίησε, διηγῆσασθαι.

ἀδιάσπαστος] Non interrupta, quod deinde συνεχῆς dicitur. Vulgatum ἀδιασπαστως correxi, quia verba διατελεῖν, διαγίγνεσθαι et similia junctum habent aut participium aut adjectivum; atque ita de eadem re est de Lacedæmoniorum republica cap. xv. 1. μόνη γὰρ δὴ αὕτη διατελεῖ οἵαπερ ἐξ ἀρχῆς κατεστάθη· τὰς δὲ ἄλλας πολιτείας εὐροὶ ἂν τις μετακινημένας, καὶ ἐτι καὶ νῦν μετακινουμένας. Est quidem in Anabasi i. 10, 19. ταύτην οὖν τὴν νύκτα οὕτω διεγένοντο. sed ibi significatio paulo est diversa verbi, ideo adjungitur accusativus νύκτα, atque ita poëtem hanc tolerarunt.

5. ἐρισάντων] Contentionem narrat ipse in Hellenicis iii. 3, 1. et Nepos

Agésilai c. i.

ἀνεπικλητότερον] Idem vocabulum ex Cyrop. ii. 1, 22. laudavit Pollux viii. 68. ubi tamen Codices alii ἀνεπίκλητον et ἀνεπίληπτον dant.

τὸ ἐν τῇ] Margo Steph. τὸν, Aristidis edd. τότε habenti γέρας est ipsa regia dignitas.

6. νῦν διηγῆσομαι] Harleianus et Guelf. liber νῦν ἤδη διηγ. dant.

ἐτι μὲν νέος ὢν] Anno ætatis 43. teste Plutarcho Agésilai c. xi. Tam late dicitur etiam latine juvenis. Sequentia ita tradidit Plutarchus: τοῦ Ἀγησιλάου τὴν βασιλείαν νεωστὶ παρεληφότος. Historiam belli exorti narrat noster Hellenic. iii. 3, 4. et iii. 4, 1.

ὡς ἐπὶ ταύτῃ] In edd. vetustis ipse omisum inseruit primus Castalio.

7 νας· βουλευομένων δὲ περὶ τούτων Λακεδαιμονίων καὶ τῶν συμμάχων, Ἀγησίλαος ὑπέστη, εἰν δῶσιν αὐτῷ τριάκοντα μὲν Σπαρτιατῶν, δισχιλίους δὲ νεοδαμῶδεις, εἰς ἑξακισχιλίους δὲ τὸ σύνταγμα τῶν συμμάχων, διαβήσεσθαι εἰς τὴν Ἀσίαν, καὶ πειράσεσθαι εἰρήνην ποιῆσαι, ἢ, ἂν πολεμεῖν βούληται ὁ βάρβαρος, ἀσχολίαν 8 αὐτῷ παρέξειν στρατεύειν ἐπὶ τοὺς Ἕλληνας. Εὐθύς μὲν οὖν πολλοὶ πάνυ ἠγάσθησαν αὐτὸ τοῦτο τὸ ἐπιθυμῆσαι, ἐπειδὴ ὁ Πέρσης πρόσθεν ἐπὶ τὴν Ἑλλάδα διέβη, ἀντιδιαβῆναι ἐπ' αὐτὸν, τό, τε αἰρεῖσθαι ἐπιόντα μᾶλλον ἢ ὑπομένοντα μάχεσθαι αὐτῷ, καὶ τὸ τάκεινου δαπανῶντα βούλεσθαι μᾶλλον ἢ τὰ τῶν Ἑλλήνων πολεμεῖν· κάλλιστον δὲ πάντων ἐκρίνετο, μὴ περὶ τῆς Ἑλλάδος

7. τούτων Λακεδαιμ.] τούτων τῶν Λακιδ. corrigeat Leonclav. ad Histor. Gr. p. 1089. ed. Parif. 1625.

τριάκοντα] Edd. veteres πεντήκοντα, quod recte spreuit Leonclavius et ex Codicis Harleiani sigla Λ correxit Hutchinson, quem secuti sunt ceteri editores. Ita est etiam in Hellenicis, Plutarcho et Diodoro xiv. 79. Intelleguntur triginta principes Spartani, qui regem ad bellum proficiscentem comitari eique in consilio adesse solebant. Plutarchus dicit τριάκοντα ἡγεμόνας καὶ συμβούλους. Cf. Hellenicorum v. 3, 8. et de Lacedæm. Republ. xiii. 1. ubi est: πρῶτον μὲν γὰρ ἐπὶ φρουρὰς τρέφει ἡ πόλις βασιλεία καὶ τοὺς σὺν αὐτῷ συσκηνοῦσι δὲ αὐτῷ οἱ πολέμαρχοι, ὅπως αἰεὶ συνόντες μᾶλλον καὶ κοινοβουλῶσιν, ἢν τι δέωνται. συσκηνοῦσι δὲ καὶ ἄλλοι τρεῖς ἄνδρες τῶν ὁμοίων. Hoc ibi institutum refertur ad Lycurgum; itaque non est probabilis ratio Weiskii ducta ex loco Hellenicorum v. 3, 8. rem fuisse novam et tum primum introductam; itaque Xenophontem non dixisse τοὺς τριάκοντα. Articulum enim additum maluit Bachijs, cui Zeune recte ita occurrit, ut moneret articulum abesse etiam in locis Xenophontis, Plutarchi et Diodori antea laudatis. Cum vulgata le-

ctione facit Guelf. hic et paulo post, ubi edd. ante Hutchinsonum dabant τρισχιλίους. Idem Guelf. νεοδαμῶδεις scriptum habet.

σύνταγμα] Cf. p. 249. et 296.

διαβήσεσθαι] Edd. veterum διαβήσεται correxit Castalio. Deinde τοῦ στρατεύειν ex Leonclaviana cum Hutchinsono et Bachtio revocavit Weiske; articulum τοῦ edd. veteres cum Steph. et Zeuniana omittunt. Exemplum articuli omitti potuit Zeune Œcon. iv. 3. vi. 9. et Cyrop. viii. 1, 13. Adde de Republ. Laced. xiii. 1. In Cyrop. viii. 7, 12. est α, σάφ' ἴσθι, τῷ εὐφραίνεισθαι πολλὰς ἀσχολίας παρέχει· qui casus mihi suspectus est.

8. αὐτὸ τοῦτο] Juntina et Harlei. liber omittunt sequens τὸ, unde Brodæus scriptum malebat αὐτὸν τοῦτο ἐπιθ. sed ita αὐτὸν post ἐπιθυμῆσαι collocari debere, monuit Weiske, qui αὐτῷ malebat scriptum, id est: *hanc ejus rationem admirati sunt*. Sed ita pronomen τοῦτο fit non solum languidum, sed etiam inutile. Quare vulgata scriptura bene habere videtur.

τό, τε αἰρεῖσθαι] Castalio τότε διδedit; paulo post βουλευέσθαι habet Aristides.



ἀλλὰ περὶ τῆς Ἀσίας τὸν ἀγῶνα καθιστάναι. Ἐπεὶ 9  
γε μὴν λαβὼν τὸ στράτευμα ἐξέπλευσε, πῶς ἂν τις σα-  
φέστερον ἐπιδείξειεν, ὥς ἐστρατήγησεν, ἢ εἰ αὐτὰ διηγῆ-  
σαιτο, ἀ' ἐπραξεν; Ἐν τοίνυν τῇ Ἀσίᾳ ἥδε πρώτη πρᾶξις 10  
ἐγένετο. Τισσαφέρνης μὲν ὤμοσεν Ἀγησιλάῳ, εἰ σπεί-  
σαιτο ἕως ἔλθοιεν, οὓς πέμψειεν πρὸς βασιλέα ἀγγέ-  
λους, διαπράξασθαι αὐτῷ ἀφεθῆναι αὐτονόμους τὰς ἐν  
τῇ Ἀσίᾳ πόλεις Ἑλληνίδας. Ἀγησίλαος δὲ ἀντάμοσε,  
σπονδὰς ἄξιν ἀδόλως, ὀρισάμενος τῆς πράξεως τρεῖς  
μῆνας. Ὁ μὲν δὴ Τισσαφέρνης, ἀ' ὤμοσεν, εὐθύς ἐψεύ- 11  
σατο· ἀντὶ γὰρ τοῦ εἰρήνην πράσσειν, στράτευμα πολὺ  
παρὰ βασιλέως, πρὸς ᾧ πρὸςθεν εἶχε, μετεπέμπετο.  
Ἀγησίλαος δὲ, καίπερ αἰσθόμενος ταῦτα, ὅμως ἐνέμεινε  
ταῖς σπονδαῖς. Ἐμοὶ (μὲν) οὖν τοῦτο πρῶτον καλὸν δο- 12  
κεῖ διαπράξασθαι, ὅτι Τισσαφέρνην μὲν ἐμφάνισας ἐπί-  
ορκον ἄπιστον πᾶσιν ἐποίησεν· ἑαυτὸν δ' ἀντεπιδείξας  
πρῶτον μὲν ὅρκους ἐμπεδοῦντα, ἔπειτα συνθήκας μὴ  
ψευδόμενον, πάντας ἐποίησε καὶ Ἕλληνας καὶ βαρβά-  
ρους θαρρόοντας συντίθεσθαι αὐτῷ, εἴτι βούλοιο. Ἐπεὶ 13  
δὲ μέγα Φρονήσας ὁ Τισσαφέρνης ἐπὶ τῷ καταβάντι  
στρατεύματι, προεῖπεν Ἀγησιλάῳ πόλεμον, εἰ μὴ ἀπίοι  
ἐκ τῆς Ἀσίας· οἱ μὲν ἄλλοι σύμμαχοι καὶ Λακεδαιμο-

10. πέμψειεν] Ita edd. veteres, Harlei. et Guelf. πέμψοιεν Steph. deinde διαπράξασθαι dant Junt. et Guelf. Postea τὰς ἐν Ἀσίᾳ omisso articulo τῇ dat Guelf. liber. Verbum διαπράξασθαι Weiske interpretatur *se illud acturum, operam daturum, ut, et de studio et conatu accipiendum monet.* Sed διαπράττεσθαι est *opera sua perficere, et affirmavit Persa se perfecturum esse opera sua, ut causa belli praevideretur et libertas civitatibus Asiæ græcis redderetur.* Plutarchus Agefilai ix. ἐποίησατο σπονδὰς ὡς τὰς πόλεις αὐτῷ

τὰς Ἑλληνίδας ἀφήσοντος αὐτονόμους βασιλέως.

11. πρὸς ᾧ] Harlei. et Guelf. liber πρὸς ὃ dant.

12. Ἐμοὶ (μὲν) οὖν] Particulam μὲν de meo inferui, quam sensus et proprietates sermonis flagitare mihi videtur.

Θαρρόοντας] Participium ab edd. vett. omissum vertit etiam Philelphus. Sequens αὐτῷ in ἑαυτῷ mutavit Stephanus.

13. καταβάντι] Hellenica addunt παρὰ βασιλέως.

νίων οἱ παρόντες μάλα ἀχθεσθέντες φανεροὶ ἐγένοντο, νομίζοντες μείονα τὴν παροῦσαν δύναμιν Ἀγησιλάῳ τῆς βασιλέως παρασκευῆς εἶναι· Ἀγησίλαος δὲ μάλα φαιδρῶ τῷ προσώπῳ ἀπαγγεῖλαι τῷ Τισσαφέρνει τοὺς πρέσβεις ἐκέλευσεν, ὥς πολλὴν χάριν αὐτῷ ἔχοι, ὅτι ἐπι-  
 14 ορκήσας αὐτὸς μὲν πολεμίους τοὺς θεοὺς ἐκτήσατο, τοῖς δὲ Ἑλλήσι συμμάχους ἐποίησεν. Ἐκ δὲ τούτου εὐθὺς τοῖς μὲν στρατιώταις παρήγγειλε συσκευάζεσθαι ὡς εἰς στρατείαν· ταῖς δὲ πόλεσιν, εἰς αἷς ἀνάγκη ἦν ἀφικνεῖσθαι στρατευομένῳ ἐπὶ Καρίαν, προεῖπεν ἀγορὰν παρασκευάζειν. Ἐπέστειλε δὲ καὶ Ἴωσι καὶ Αἰολεῦσι καὶ Ἑλλησποντίοις πέμπειν πρὸς αὐτὸν εἰς Ἐφεσον τοὺς συ-  
 15 στρατευσομένους. Ὁ μὲν οὖν Τισσαφέρνης, καὶ ὅτι ἵππικὸν οὐκ εἶχεν ὁ Ἀγησίλαος, ἡ δὲ Καρία ἀφίππος ἦν, καὶ ὅτι ἡγεῖτο αὐτὸν ὀργίζεσθαι αὐτῷ διὰ τὴν ἀπάτην, τῷ ὄντι νομίσας ἐπὶ τὸν αὐτοῦ οἶκον εἰς Καρίαν ὀρμήσειν αὐτὸν, τὸ μὲν πεζὸν ἅπαν διεβίβασεν ἐκεῖσε, τὸ δὲ ἵππικὸν εἰς τὸ Μαιάνδρου πεδίον περιήγαγε, νομίζων ἱκανὸς εἶναι καταπατῆσαι τῇ ἵππῳ τοὺς Ἕλληνας πρὶν εἰς τὰ  
 16 δύσιππα ἀφικέσθαι. Ὁ δὲ Ἀγησίλαος, ἀντὶ τοῦ ἐπὶ Καρίαν ἰέναι, εὐθὺς ἀντιστρέψας ἐπὶ Φρυγίας ἐπορεύετο· καὶ τὰς τε ἐν τῇ πορείᾳ ἀπαντώσας δυνάμεις ἀναλαμ-

Τισσαφέρνει] Hanc formam cum Castal. vulgatæ Τισσαφέρνη prætulit Zeune. Idem Castalio edd. veterum τὰς πρέσβεις correxit.

14. πρὸς αὐτὸν] Edd. vett. αὐτὸν. In Hellenicis est ἑαυτὸν. Guelf. deinde dat συστρατευομένους. Plutarchus Agef. ix. εὐθὺς οὖν ἀμυνόμενος ἀπάτη δι-  
 καίᾳ τὴν Τισσαφέρνους ἐπιτοκίαν, ὑπέδει-  
 ξεν ὡς ἐπὶ Καρίαν προσάξων. ubi vulgo male legitur ἐπιδείξεν—προάξων.

15. τὸν αὐτοῦ οἶκον] Nepos cap. xvii. 3. quod ipse erat parva domi-  
 cilia in Caria. Weiske h. l. vertit, in  
 regionem, ubi maxima pars fœder-

tatum suarum haberet. In Hellenicis iv. 8, 6. Pharnabazus dicitur ἐπ' οἴκου ἀπελθεῖν, ubi Phrygia significatur, sed τὰ βασίλεια Pharnabazi erant Dascylii in Phrygia, iv. 1, 15. Ad rem pertinet locus Plutarchi Eumenis cap. viii. περὶ δὲ τὰς Σάρδεας ἐβούλετο μὲν ἱπποκρατῶν τοῖς Λυδοῖς ἠναγωνίσασθαι πεδίοις.

16. ἀντιστρέψας—Φρυγίας] Hellenica dant τὰναντία ἀποστρέψας. Deinde Guelf. Φρυγίαν habet cum Junt. Welf. Hutchinf.

ἀπαντώσας δ. α. η. καὶ τὰς] Hæc desunt in Hellenicis, ubi contra ἐλάμ-



βάνων ἦγε, καὶ τὰς πόλεις κατεστρέφετο, καὶ ἐμβαλὼν ἀπροσδοκῆτως, παμπληθῆ χρήματα ἔλαβε. Στρατη- 17 γικὸν οὖν καὶ τοῦτο ἐδόκει διαπράξασθαι, ὅτι, ἐπεὶ πόλεμος προεῤῥήθη, καὶ τὸ ἐξαπατᾶν ὀσίον τε καὶ δίκαιον ἐξ ἐκείνου ἐγένετο, παῖδα ἀπέδειξε τὸν Τισσαφέρην τῇ ἀπάτῃ· Φρονίμως δὲ καὶ τοὺς φίλους ἐνταῦθα ἔδοξε πλουτίσαι. Ἐπεὶ γάρ, διὰ τὸ πολλὰ χρήματα εἰλῆ- 18 φθαι, ἀντίπροικα τὰ πάντα ἐπωλεῖτο, τοῖς μὲν φίλοις προεῖπεν ὠνεῖσθαι, εἰπὼν, ὅτι καταβήσοιτο ἐπὶ θάλασσαν ἐν τάχει τὸ στράτευμα κατὰγων· τοὺς δὲ λαφυροπώλας ἐκέλευσε γραφομένους, ὅπου τι πρῖαιντο, προῖεσθαι τὰ χρήματα. Ὡστ' οὐδὲν προτελέσαντες οἱ φίλοι αὐτοῦ, οὐδὲ τὸ δημόσιον βλάβαντες, πάντες παμπληθῆ χρήματα ἔλαβον. Ἐτι δὲ ὁπότε αὐτόμολοι, ὡς εἰκὸς, 19 πρὸς βασιλέα ἰόντες χρήματα ἐθέλοιεν ὑψηγεῖσθαι, καὶ ταῦτα ἐπεμέλετο ὡς διὰ τῶν φίλων ἀλίσκοιτο, ὅπως

βανε est, quod ut rectius præferebat Bachius. Sed ita statim ἔδοκει est et sequitur de eadem re ἔδοξε. Deinde παμπληθεὶ habet Guelf.

18. ἀντίπροικα τὰ πάντα] Guelf. κατὰ πάντα. Alterum vocabulum alibi non reperitur, significans vilissimum pretium, quasi dicas *halb umsonst*.

ἐπὶ θάλασσαν] Ad emporium aliquod, ubi majori pretio vendere liceat res emtas.

γραφομένους—προῖεσθαι] i. e. sine pretio tradere res emtas, sed pretio in tabulas relato cum nominibus. Index Zeunianus ex h. l. interpretatur *vendere, tradere*, Econ. ix. 10. ἀπαρὶ δημήσαντες καὶ γραψάμενοι ἑκαστα δίδοναι—ἑκαστον, ubi Cicero vertit *anumerata exscribere*.

δημόσιον] Noster de Laced. Republica xiii. 11. ἢν δὲ ληῖδα ἄγων (τις ἔλθῃ πρὸς βασιλέα in expeditione bellica versatum) πρὸς λαφυροπώλας τοῦτον ὁ βασιλεὺς ἀποπέμπει, ut adeo omnis pecunia ex præda redacta ad ærarium conferretur. Phylarchus tamen

apud Polybium ii. 62. tertiam partem prædæ regi fuisse attributam refert. Deinde παμπληθεὶ dat Guelf.

19. ἀλίσκοιτο] Hanc vulgatæ ἀλίσκοιεν scripturam e margine Steph. et Harleiano libro cum Hutchinsone recte prætulit Bach. In margine tamen Steph. est pluralis numerus ἀλίσκοιντο. Ceterum mira est ad h. l. dubitatio Weiskii de sententia loci, in qua vertenda aberrasse docet Philadelphum, Gallum Charpentier et civem nostrum Goldhagen. Verba ὡς εἰκὸς ipse vertit, *transfugæ, ut facile existimatur*. Pro ἰόντες scriptum fuisse censet οἰσοντας vel ἀποίσοντας, addens accusativum regi ab intellectu κατὰ. Sed non dixit, quid significari voluerit verbis ὁπότε αὐτόμολοι κατὰ οἰσοντας πρὸς βασιλέα χρήματα ἐθέλοιεν ὑψηγεῖσθαι. Deinde vulgatum ἀλίσκοιεν præfert eo sensu, *ut transfugæ caperent*. Neque enim dici ὡς ὑπὸ τῶν φίλων, sed ὡς διὰ τ. φ. ἀλίσκοιτο. Sed ita transfugæ dicerentur etiam ἐνδοξότεροι fieri, cujus rei minima erat cura Agesilao. Hic enim amicorum glo-

ἅμα μὲν χρηματίζονται, ἅμα δὲ ἐνδοξότεροι γίνονται.  
 Διὰ μὲν δὴ ταῦτα εὐθὺς πολλοὺς ἐραστὰς τῆς αὐτοῦ  
 20 Φιλίας ἐποιήσατο. Γινώσκων δὲ ὅτι ἡ μὲν πορθευμένη  
 καὶ ἐρημουμένη χώρα οὐκ ἂν δύναίτο πολὺν χρόνον στρά-  
 τευμα φέρειν, ἡ δὲ οἰκουμένη μὲν, σπειρομένη δὲ, ἀένναον  
 ἂν τὴν τροφὴν παρέχει, ἐπεμέλετο οὐ μόνον τοῦ βία χει-  
 ροῦσθαι τοὺς ἐναντίους, ἀλλὰ καὶ τοῦ πραότητι προσά-  
 21 γεσθαι. Καὶ πολλάκις μὲν προηγόρευε τοῖς στρατιώ-  
 ταις τοὺς ἀλίσκομένους μὴ ὡς ἀδίκους τιμαρεῖσθαι,  
 ἀλλ' ὡς ἀνθρώπους ὄντας φυλάσσειν. πολλάκις δὲ ὅποτε  
 μεταστρατοπεδεύοιτο, εἰ αἴσθοιτο καταλειμμένα παι-  
 δάρια μικρὰ ἐμπόρων, (ἃ πολλοὶ ἐπώλουν, διὰ τὸ νομί-  
 ζειν μὴ δύνασθαι ἂν φέρειν αὐτὰ καὶ τρέφειν) ἐπεμέλετο  
 καὶ τούτων, ὅπως συγκομίζοντό ποι. Τοῖς δὲ αὖ διὰ  
 γῆρας καταλειπομένοις αἰχμαλώτοις προσέταττεν ἐπιμε-  
 λείσθαι αὐτῶν, ὡς μήτε ὑπὸ κυνῶν, μήτ' ὑπὸ λύκων  
 διαφθείροντο. Ὡστε οὐ μόνον οἱ πυνθανόμενοι ταῦτα,  
 ἀλλὰ καὶ αὐτοὶ οἱ ἀλίσκόμενοι εὐμενεῖς αὐτῶ ἐγίνοντο.  
 22 Ὅπόσας δὲ πόλεις προσαγάγοιτο, ἀφαιρῶν αὐτῶν, ὅσα

riæ et fortunæ favebat ubique ; idque  
 solum demonstrare voluit Xenophon.  
 Χρήματα ὑφηγείσθαι est thesauros ab-  
 fconditos alicubi aut pecunias, res pre-  
 tiosas aut copias alio transferendas indi-  
 care hosti et eum perducere ad prædam  
 capiendam. Transfugæ primum ade-  
 unt regem eique soli indicium faci-  
 unt prædæ capiendæ. Hoc X. dicit  
 ἰόντες πρὸς βασιλέα. An forte Weiske  
 in nomine regis aberravit et Persa-  
 rum regem hic cogitavit?

20. ἀένναον] Edd. veteres ἀέναον  
 dant ; deinde Aristides, etiam Guelf.  
 dat παρέχεται omisso ἂν.

21. μεταστρατοπεδεύοιτο] Ita margo  
 Steph. et Harleiani libri, contra edd.  
 veteres futurum, Stephanianæ im-  
 perfectum μετστρατοπεδεύοιτο habent.  
 Rectum dedit Hutchinson.

ἐμπόρων] Ad prædam pertinere vi-  
 dentur infantes cum parentibus ab-

ducti, an potius in exercitu nati?  
 Sed additum ἐμπόρων videtur prædam  
 arguere ; etiam verbum ἐπώλουν dif-  
 ficultatem habere videtur. Quis e-  
 nim infantes emisse in exercitu pu-  
 tandus est? ἔμποροι sunt qui exerci-  
 tum sequuntur, uti Cyropædiæ iv. 5,  
 42. et vi. 2, 38.

συγκομίζοντό ποι] i. e. ut in locum  
 aliquem tutum conferrentur extra  
 castra, ubi senibus captivis cura eo-  
 rum mandabatur. Contra vero Inter-  
 pretes omnes verba sequentia τοῖς δ'  
 αὐτῶν γ. καταλειπομένοις aiunt esse da-  
 tivos absolutos, quasi senum captivo-  
 rum cura habita fuerit ab Agesilao,  
 ne a canibus lupisque lacerarentur!  
 Quis in præda senes abductos fuisse a  
 militibus credet?

22. ἀφαιρῶν] Liberans eos a fer-  
 vilibus ministeriis dominis præstan-  
 dis.



δούλοι δεσπόταις ὑπηρετοῦσι, προσέταπτεν, ὅσα ἐλεύθεροι ἄρχουσι πείθονται· καὶ τῶν κατὰ κράτος ἀναλώτων τει-  
 χέων τῇ Φιλανθρωπία ὑπὸ χεῖρα ἐποιεῖτο. Ἐπεὶ μέντοι 23  
 ἀνὰ τὰ πεδία οὐδὲ ἐν τῇ Φρυγίᾳ ἐδύνατο στρατεύεσθαι,  
 διὰ τὴν Φαρναβάρου ἱππείαν, ἔδοξεν αὐτῷ ἱππικὸν κατα-  
 σκευαστέον εἶναι, ὥς μὴ δραπετεύοντα πολεμεῖν δέοι αὐ-  
 τόν. Τοὺς μὲν οὖν πλουσιωτάτους ἐκ πασῶν τῶν ἐκεί-  
 πόλεων ἱπποτροφεῖν κατέλεξε· προεῖπε δὲ, ὅστις παρέ-  
 χοιτο ἵππον καὶ ὅπλα καὶ ἄνδρα δόκιμον, ὥς ἐξέσοιτο  
 αὐτῷ μὴ στρατεύεσθαι· καὶ ἐποίησεν οὕτως ἕκαστον  
 προθύμως ταῦτα πράττειν, ὥσπερ ἂν τις τὸν ὑπὲρ αὐτοῦ  
 ἀποθανούμενον προθύμως μαστεύοι. Ἐτάξε δὲ καὶ πό- 24  
 λεις, ἐξ ὧν δέοι τοὺς ἱππέας παρασκευάζειν, νομίζων ἐκ  
 τῶν ἱπποτρόφων πόλεων εὐθύς καὶ Φρονηματίας μάλιστα  
 ἂν ἐπὶ τῇ ἱππικῇ γενέσθαι. Καὶ τοῦτ' οὖν ἀγαστῶς  
 ἔδοξε πράττειν, ὅτι κατεσκευάστο τὸ ἱππικὸν αὐτῷ, καὶ

τειχέων] Intellige τινὰ, quod addi voluere Stephanus et Leoncl. Pro ὑπὸ χεῖρα Brodæus ὑποχείρα malebat, quod est in Harleiano. Sed forma ὑποχείρια frequentata fuit tantum ulu scriptorum.

23. παρέχοιτο ἵππον] Ita pro παρέχοιτο τὸ ἱππικὸν cum Leonclavio scripsit Hutchinf. et reliqui editores. Plutarchus Agefilai ix. προειπὼν τοῖς εὐπόροις, εἰ μὴ βούλονται στρατεύεσθαι, παρασχέιν ἕκαστον ἵππον ἂνδ' αὐτοῦ καὶ ἄνδρα. Ceterum Guelf. paulo antea habet ἐκ πασῶν τῶν ἐκεί πόλεων, plane uti est scriptum in Hellenicis et in Harleiano. Vulgo verba ἐκ πασῶν de-erant.

ταῦτα πράττειν, ὥσπερ ἂν τις—προθύμως μαστεύοι] Vulgo in omnibus edd. legitur ἕκαστον προθύμως μαστεύειν. sententia manca, qua de re tacent tamen Interpretes. In Hellenicis iii. 4. 15. est ἐποίησεν οὕτως ταῦτα ξυντόμως πράττειν, ὥσπερ ἂν τις τὸν ὑπὲρ αὐτοῦ ἀποθανούμενον προθύμως ζητοῖν. Unde apparet, egregium Codicis

Guelferb. supplementum habere veram utriusque loci scripturam μαστεύοι pro ζητοῖν. Propter geminatum προθύμως excidit h. l. alterum orationis membrum; deinde μαστεύοι mutatum est in μαστεύειν, ut conveniret cum antecedente ἐποίησεν.

24. Φρονηματίας] Deteriori sensu *superbos, elatos, meritis suis fidentes* interpretatur Weiske, cujus animi ne Agefilaus haberet equites, hos ex aliis oppidis cepisse putat Agefilaum, quippe modestiores, eum scirent, equum sibi ad utum bellicum esse dono datum. At vero hoc si dicere voluit Xenophon, scriptum oportuit ἡκιστ' ἂν ἐπὶ τ. ἰ. Φρονηματίας γενέσθαι. Sed Xenophon dicit, quid voluerit assequi Agefilaus in equitibus legendis, non quid vitare conatus fuerit. Non omnibus oppidis permittit equitatum præbere, sed hanc aliquot quasi prærogativam dedit, quo magis equites ab iis exhibiti præstare et digni hac prærogativa haberi studerent.

25 εὐθὺς ἐρρωμένον ἦν καὶ ἐνεργόν. Ἐπειδὴ δὲ ἔαρ ὑπέ-  
 φαινε, συνήγαγε πᾶν τὸ στράτευμα εἰς Ἐφεσον· ἀσκή-  
 σαι δὲ καὶ αὐτὸ βουλόμενος, ἄθλα προϋθῆκε καὶ ταῖς  
 ἵππικαῖς τάξεσιν, ἥτις κράτιστα ἂν ἵππευοί, καὶ ταῖς  
 ὀπλιτικάῃς, ἥτις ἂν ἄριστα σωμαίων ἔχοι· καὶ πελτα-  
 σταῖς δὲ καὶ τοξόταις ἄθλα προϋθῆκεν, οἵτινες κράτιστοι  
 τὰ προσήκοντα ἔργα φαίνοντο. Ἐκ τούτου δὲ παρῆν  
 ὄρᾱν τὰ μὲν γυμνάσια μεστὰ τῶν ἀνδρῶν γυμναζομένων,  
 τὸν δὲ ἵππόδρομον, ἵππέων ἵππαζομένων, τοὺς δὲ ἀκοντι-  
 26 στὰς καὶ τοὺς τοξότας ἐπὶ στόχον ἰέντας· ἀξίαν δὲ καὶ  
 ὅλην τὴν πόλιν, ἐν ἣ ἦν, θεῶς ἐποίησεν. Ἡ τε γὰρ  
 ἀγορὰ μεστὴ ἦν παντοδαπῶν καὶ ὀπλῶν καὶ ἵππων  
 ὠνίων, οἳ τε χαλκοτύποι καὶ οἳ τέκτονες καὶ οἳ σιδηρεῖς  
 καὶ σκυτεῖς καὶ γραφεῖς πάντες πολεμικὰ ὄπλα κατε-  
 σκεύαζον. Ὡστε τὴν πόλιν οὕτως ἡγήσω ἂν πολέμου ἐρ-

25. καὶ αὐτὸ] Edd. veteres præter Castal. et Halensem δι' omittunt, contra Castal. et Halensis καὶ omittunt. In Harleiano αὐτὸ deest. In Hellenicis est ἀσκήσαι δ' αὐτὸ βουλόμενος—ὅσοι κράτιστοι πρὸς τὰ προσήκοντα ἔργα φανεῖεν.

ἄθλα] Additum vulgo τε cum Castal. Aristide et Hellenicis omittit Zeune. Deinde κράτιστος ἂν dat Guelf. postea εἴ τις ἂν. Contra Aldina, Junt. Harlei. liber utroque loco εἴ τις dant, quod Castal. et Halensis in ἥτις mutarunt, quod est in Aristide.

ἂν ἵππευοί—ἂν ἄριστα] Castal. Hellenica et Aristides bis ἂν omittunt, pro ἔχει Aristides Guelf. dat ἔχη.

μεστὰ τῶν ἀνδρῶν] Rectius in Hellenicis est πάντα μεστὰ ἀνδρῶν τῶν γυμν.

ἐπὶ στόχον ἰέντας] Ex Juntina ἰέν-  
 τας in locum vulgati ἰόντας revocavi, et στοίχων mutavi in στόχον cum Wytttenbachio in Bibliotheca Critica Amstelod. iii. p. 71. ἐπὶ στοίχων ἰόν-  
 τας interpretantur κατὰ στοίχους ἰόν-  
 τας, ineptissime ad meditationem bel-

licam jaculatorum et sagittariorum. In Hellenicis brevius est μελετῶν-  
 τας.

26. μεστὴ ἦν παντοδαπῶν] Ita est in Hellenicis et Steph. παντοδαπὴ ἦν, μεστὴ edd. veteres, contra παντοδα-  
 πῶν ἦν μεστὴ Halensis. Pro σιδηρεῖς in Hellenicis sunt χαλκοῖς, ibidem σκυ-  
 τοτήμει.

γραφεῖς] Hæc est Leonel. Stephanique emendatio vulgati κναφεῖς, quam cum Hutchinsono receperunt editores recentiores, quia in Hellenicis ζωγράφοι nominantur. Quod vero Ernæti quærit, quis fullonum usus in armorum apparatu? non cogitasse is videtur, ad apparatus militarem pertinere varia vestium genera laneorum, quæ cum e tela textoria descenderunt, a fullonibus apparabantur. Piçtores ornamenta armis et armamentis addebant.

ἡγήσω ἂν] Cum Castal. et Stephanò ἂν addidit Zeune; ἂν ἡγήσω edidit Hutchinson, et sic est in Guelf. superscripto ἂν. In Symposio i. 8. est similiter ἐνοήσας τις τὰ γιγνόμενα ἡγή-  
 σαι ἂν—εἶναι. Plutarchi imitationem



γαστήριον εἶναι. Ἐπερρώσθη δὲ ἂν τις καὶ κείνα ἰδὼν, 27  
 Ἀγησίλαον μὲν πρῶτον, ἔπειτα δὲ καὶ τοὺς ἄλλους στρα-  
 τιώτας ἐστεφανωμένους τε, ὅπου ἀπὸ τῶν γυμνασίων ἴοιεν,  
 καὶ ἀνατιθέντας τοὺς στεφάνους τῇ Ἀρτέμιδι. Ὅπου  
 γὰρ ἄνδρες θεοὺς μὲν σέβοιεν, πολεμικὰ δὲ ἀσκοῖεν,  
 πειθαρχίαν δὲ μελετῶεν, πῶς οὐκ εἰκὸς ἐνταῦθα πάντα  
 μεστὰ ἐλπίδων ἀγαθῶν εἶναι; Ἡγούμενος δὲ καὶ τὸ 28  
 καταφρονεῖν τῶν πολεμίων ῥώμην τινὰ ἐμβαλεῖν πρὸς τὸ  
 μάχεσθαι, προεῖπε τοῖς κήρυξι τοὺς ὑπὸ τῶν ληστῶν ἀλι-  
 σκομένους βαρβάρους γυμνοὺς πωλεῖν. Ὁρῶντες οὖν οἱ  
 στρατιῶται λευκοὺς μὲν, διὰ τὸ μηδέποτε ἐκδύεσθαι,  
 πίνοντας δὲ καὶ ἀπόνους, διὰ τὸ ἀεὶ ἐπ' ὀχημάτων εἶναι,  
 ἐνόμισαν μηδὲν διοίσειν τὸν πόλεμον, ἢ εἰ γυναιξὶ θεοὶ  
 μάχεσθαι. Προεῖπε δὲ καὶ τοῦτο τοῖς στρατιώταις, ὥς  
 εὐθὺς ἡγήσοιτο τὴν συντομωτάτην ἐπὶ τὰ κράτιστα τῆς  
 χώρας, ὅπως αὐτόθεν αὐτῶ τὰ σώματα καὶ τὴν γνώμην  
 παρασκευάζοιτο, ὥς ἀγωνιούμενοι. Ὁ μέντοι Τισσα- 29  
 φέρνης ταῦτα μὲν ἐνόμισε λέγειν αὐτὸν πάλιν βουλόμενον  
 ἐξαπατῆσαι, εἰς Καρίαν δὲ νῦν τῷ ὄντι ἐμβαλεῖν. Τό τε  
 οὖν περὶ τὸ πρόσθεν, εἰς Καρίαν διεβίβασε,  
 καὶ τὸ ἵππικὸν εἰς τὸ Μαιάνδρου πεδίον κατέστησεν. Ὁ  
 δὲ Ἀγησίλαος οὐκ ἐψεύσατο, ἀλλ' ὥσπερ προεῖπεν,

in Marcello c. xxi. annotavit Zeune. Adde Polybium x. 20. οὐκ ἔστιν ὅστις οὐκ ἂν εἶπε κατὰ τὸν Ξενοφῶντα, τότε θεωσάμενος ἐκείνην τὴν πόλιν, ἐργαστήριον εἶναι πολέμου.

27. τις καὶ κείνα] Ex Junt. Harleiano libro et versione Philelphi καὶ κείνα, quod est etiam in Hellenicis, revocavit Zeune; τις deest in Harleiano. Verbum ἐπερρώσθη ipse auctor interpretatur addens in oratione extrema μιστὰ πάντα ἐλπίδων ἀγαθῶν. Est igitur confirmatum animum bona spe habere.

Ἀρτέμιδι] Quæ Ephefi maxime

colebatur et templum insigne habebat. Deinde est in Hellenicis σέβοιτο, τὰ πολεμικὰ—πειθαρχεῖν—ἐμβαλεῖν.

28. λευκοὺς] In Hellenicis pro πίνοντας est μαλακοὺς. Plutarchus Agef. ix. τῶν δὲ σαρμάτων λευκῶν καὶ ἀπαλῶν παντάπασιν διὰ τὴν σκιαστροφίαν. Polyænus ii. 1, 5. διὰ τὴν τρυφήν ait. Pro ὀχημάτων Brodæus ait esse in Codd. aliis οἰκημάτων. vitiole.

ἐπὶ τὰ κράτιστα] Plutarchus εἰς Λυδίαν. Vide ad Hellenic. iii. 4, 20. ubi est ὅπως αὐτόθεν οὕτω τὰ σώματα et cet. Harleianus liber αὐτῷ omittit.

- εὐθὺς εἰς τὸν Σαρδιανὸν τόπον ἐχώρησε, καὶ τρεῖς μὲν ἡμέρας δι' ἐρημίας πολεμίων πορευόμενος πολλὰ τὰ ἐπιτήδεια τῇ στρατιᾷ παρῆχε· τῇ δὲ τετάρτῃ ἡμέρᾳ ἦκον οἱ  
 30 τῶν πολεμίων ἱππεῖς. Καὶ τῷ μὲν ἄρχοντι τῶν σκευοφόρων εἶπεν ὁ ἡγεμὼν, διαβάντι τὸν Πακτωλὸν ποταμὸν στρατοπεδεύεσθαι· αὐτοὶ δὲ κατιδόντες τοὺς τῶν Ἑλλήνων ἀκολούθους ἐσπαρμένους καθ' ἀρπαγὴν, πολλοὺς αὐτῶν ἀπέκτειναν. Αἰσθόμενος δὲ ὁ Ἀγησίλαος, βοηθεῖν ἐκέλευσε τοὺς ἱππέας. Οἱ δ' αὖ Πέρσαι ὡς εἶδον τὴν βοήθειαν, ἡθροίσθησαν καὶ ἀντιπαρετάξαντο παμ-  
 31 πληθέσι τῶν ἱππέων τάξεσιν. Ἐνθα δὴ ὁ Ἀγησίλαος, γιγνώσκων, ὅτι τοῖς μὲν πολεμίοις οὐπω παρεῖη τὸ πεζόν, αὐτῷ δὲ οὐδὲν ἀπείη τῶν παρεσκευασμένων, καιρὸν ἡγήσατο μάχην συνάψαι, εἰ δύναιτο. Σφαγιασάμενος οὖν, τὴν μὲν Φάλαγγα εὐθὺς ἤγεν ἐπὶ τοὺς ἀντιτεταγμένους ἱππέας, ἐκ δὲ τῶν ὀπλιτῶν ἐκέλευσε τοὺς δέκα ἀφ' ἧβης θεῖν ὁμοσε αὐτοῖς, τοῖς δὲ πελτασταῖς εἶπε δρόμῳ ὑφηγῆσθαι. Παρήγγειλε δὲ καὶ τοῖς ἱππεῦσιν ἐμβάλλειν, ὡς αὐτοῦ τε καὶ παντὸς τοῦ στρατεύματος ἐπομένου.
- 32 Τοὺς μὲν δὴ ἱππέας ἐδέξαντο οἱ ἀγαθοὶ τῶν Περσῶν· ἐπειδὴ δὲ ἅμα πάντα τὰ δεινὰ παρῆν ἐπ' αὐτοὺς, ἐνέκλι-

29. εὐθὺς εἰς] Ita cum Steph. secunda, Welf. et Hutchinsf. Zeune, cum in reliquis edd. ut in Codd. εἰς deficit. In Hellenicis est εἰς τὸν Σαρδιανὸν τόπον ἐνέβαλε. ubi vide annotata.

παρῆχε] Hellenica εἶχε habent, et ἡμέρα omittunt.

30. εἶπεν ὁ ἡγεμὼν] Persa scilicet. In Hellenicis excidit ἡγεμὼν, ex loco nostro recte restitutum a Leonclavio et Weiskio. Ipse enim in eo loco interpretando erravi.

ἐσπαρμένους] Vulgato ἐσπαρμένους ex libro Stephani vetusto et Hellenicis suadente Ernestio cum Hutchinsf.

hoc substituit verbum Zeune.

31. καιρὸν] In Hellenicis est καλὸν, et deinde παρατεταγμένους, pro ὀπλιτῶν est ἱππέων.

τοὺς δέκα] Ita vulgatum τινὰς ex Hellenicis correxit Leoncl. Sequens αὐτοῖς pro vulgato αὐτῷ indidem restituit Zeune, et statim ἐμβάλλειν pro ἐμβαλεῖν.

32. οἱ ἀγαθοὶ τῶν Περσῶν] Hellenica οἱ Πέρσαι. Articulum τὰ ante δεινὰ ex Harlei. libro et Hellenic. addidit Hutchinsf. Verba ἐπ' αὐτοὺς desunt in Hellenicis. Denique ἐφυγον Weiske ex Hellen. mutavit in ἐφυγον, lectore non monito.



νάν, καὶ οἱ μὲν αὐτῶν εὐθὺς ἐν τῷ ποταμῷ ἔπεσον, οἱ δὲ ἄλλοι ἔφευγον. Οἱ δὲ Ἕλληνες ἐπόμενοι αἰρούσι καὶ τὸ στρατόπεδον αὐτῶν. Καὶ οἱ μὲν πελτασταί, ὥσπερ εἰκὸς, ἐφ' ἀρπαγὴν ἐτρέποντο· ὁ δὲ Ἀγησίλαος ἔχων κύκλῳ πάντα καὶ φίλια καὶ πολέμια, περιεστρατοπεδεύσατο. Ὡς δὲ ἤκουσε τοὺς πολεμίους ταράσσεσθαι, διὰ 33 τὸ αἰτιάσθαι ἀλλήλους τοῦ γεγενημένου, εὐθὺς ἤγεν ἐπὶ Σάρδεϊς. Καὶ κεῖ ἅμα μὲν ἔκαιε καὶ ἐπόρθει τὰ περὶ τὸ ἄστυ, ἅμα δὲ καὶ κηρύγματι ἐδήλου, τοὺς μὲν ἐλευθερίας δεομένους ὡς πρὸς σύμμαχον αὐτὸν παρῆναι· εἰ δέ τινες τὴν Ἀσίαν ἑαυτῶν ποιοῦνται, πρὸς τοὺς ἐλευθεροῦντας διακρινουμένους ἐν ὅπλοις παρῆναι. Ἐπεὶ μέντοι 34 οὐδεὶς ἀντεξήκει, ἀδεῶς δὴ τὸ ἀπὸ τούτου ἐστρατεύετο, τοὺς μὲν πρόσθεν προσκυνεῖν Ἕλληνας ἀναγκαζομένους ὁρῶν

ἔχων] Participium omittunt Hellenica. Verbum περιεστρατοπεδεύσατο vertunt varie. Leoncl. quidem: *omnes tum hostium tum suorum res castris profectis complectitur*. Philadelphus: *inter amicos hostesque medius constitutus castra circumlocavit*. Hutchinson: *undique omnia tenens tum amica tum hostilia, castris ea circumdedit*. Weiske putat φίλια καὶ πολέμια proverbialiter dici ita, ut maxime τὰ πολέμια intelligantur; significare igitur Xenophonem, Agesilaum, cum tot hostibus se circumdatum vidisset, castris se munivisse. Tum bene sequi ὡς δ' ἤκουσε et cet. Timoris enim et castrorum nullam amplius fuisse causam. Zeunianus Index verbum interpretatur *exercitu et castris cingere*. In Cyrop. iii. 1, 6. est: καὶ ὁ Κύρος λαβὼν εἰς τὸ μίσον καὶ κεῖνον καὶ τὰ ἄλλα πάντα περιεστρατοπεδεύσατο ὁμοῦ ἔχων πᾶσαν ἤδη τὴν δύναμιν. Unde etiam hic κύκλῳ non refero ad ἔχων, sed potius ad περιεστρατ. verbum, ita ut ἔχων potius desideret in τῷ μίσῳ adjungenda. Sententia erit, Agesilaum post pugnam loca omnia amica et hostilia istius regionis exercitu cinxisse, ut opibus et copiis ab hoste relictis et desertis potiretur. De praeda enim agi, docent

quæ sequuntur in Hellenicis: καὶ ἄλλ' ἅττα πολλὰ χρήματα ἐλήφθη— καὶ αἱ κάμηλοι δὲ τότε ἐλήφθησαν.

33. κηρύγματι] Vulgatum κήρυγμα τι ex Aristide, Castal. Bryl. et libro Harleiano correxerunt Hutchinson et Bach.

ἑαυτῶν ποιοῦνται] Quod vulgari verbo προσποιοῦνται dicitur, imperium ejus sibi vindicant. Deinde edd. veteres τῷ ἐλευθεροῦν τοὺς διακρινουμένους. Castalio τὸ ἐλευθεροῦν dedit, quod receperunt edd. recentiores. Liber Harleianus dat τῷ ἐλευθεροῦντας, quæ scriptura perduxit me ad veram, cuius partem conjectura fuit Weiske afsecutus διακρινουμένους corrigens. Leonclavius post διακρινουμένους incidens vertit: *Sin aliqui Asiam sibi vindicarent, ad liberandum eos, de quibus disceptaretur, armati adessent*. Hutchinson τοὺς διακρινουμένους contra ad Agesilaum ejusque copias refert. *Agesilaus, quisunque imperium Asiæ sibi vindicarent, adesse jubebat in armis, ut de imperio decerneretur eorum, quos ipse liberasset*.

34. προσκυνεῖν] Regem scilicet Persarum; hic est honos divinus, quem Xenophon paulo post τὰς τῶν θεῶν τιμὰς dicit.

τιμωμένους, ὑφ' ὧν ὑβρίζοντο, τοὺς δὲ ἀξιοῦντας καὶ τὰς  
 τῶν θεῶν τιμὰς καρποῦσθαι, τούτους ποιήσας μηδὲ ἀν-  
 τιβλέπειν τοῖς Ἑλλήσι δύνασθαι, καὶ τὴν μὲν τῶν Φίλων  
 χώραν ἀδῆατον παρέχων, τὴν δὲ τῶν πολεμίων οὕτω καρ-  
 πούμενος, ὥστε ἐν δυοῖν ἐτοῖν πλεόν τῶν ἑκατὸν ταλάντων  
 35 τῷ θεῷ ἐν Δελφοῖς δεκάτην ἀποδῦσαι. Ὁ μέντοι Περ-  
 σῶν βασιλεὺς, νομίσας Τισσαφέρνην αἴτιον εἶναι τοῦ κα-  
 κῶς φέρεσθαι τὰ ἑαυτοῦ, Τιθραύστην καταπέμψας,  
 ἀπέτεμεν αὐτοῦ τὴν κεφαλὴν. Μετὰ δὲ τοῦτο τὰ μὲν  
 τῶν βαρβάρων ἔτι ἀθυρότερα ἐγένετο, τὰ δὲ Ἀγησιλάου  
 πολὺ ἐρώμενέστερα. Ἀπὸ πάντων γὰρ τῶν ἐθνῶν ἐπρε-  
 σβεύοντο περὶ Φιλίας, πολλοὶ δὲ καὶ ἀφίσταντο πρὸς  
 αὐτὸν, ὀρεγόμενοι τῆς ἐλευθερίας, ὥστε οὐκέτι Ἑλλήνων  
 μόνον, ἀλλὰ καὶ βαρβάρων πολλῶν ἡγεμῶν ἦν Ἀγησί-  
 36 λαος. Ἀξίον γε μὴν καὶ ἐντεῦθεν ὑπερβαλλόντως ἀγα-  
 σθαι αὐτοῦ, ὅστις ἄρχων μὲν παμπόλλων ἐν τῇ ἡπείρῳ  
 πόλεων, ἄρχων δὲ καὶ νήσων, ἐπεὶ καὶ τὸ ναυτικὸν προσ-  
 ῆψεν αὐτῷ ἡ πόλις, αὐξανόμενος δὲ καὶ εὐκλεία καὶ  
 δυνάμει, παρὸν δὲ αὐτῷ πολλοῖς καὶ ἀγαθοῖς χρῆσθαι  
 ὅ, τι ἐβούλετο, πρὸς δὲ τούτοις τὸ μέγιστον, ἐπινοῶν καὶ

πλεόν τῶν ἑκατὸν ταλάντων] Si hæc  
 decima pars fuit prædæ, ut visum in-  
 terpreti Goldhagen, immenta prædæ  
 summa efficitur; contra si totius  
 prædæ summa fuit centum et am-  
 plius talentorum, tum græca ita sunt  
 interpretanda, quasi post πλεόν addi-  
 tum legatur ἑκατ., ut decima pars ho-  
 rum centum talentorum fuerit Del-  
 phico deo dedicata; quam rationem  
 cum Zeunio probat Weiske. Cf. Hel-  
 lenica iii. 4, 24, et 25. Sed in iisdem  
 Hellenicis iv. 4, 21. est: καὶ Ἀγησί-  
 λαος μὲν ἐς Δελφοὺς ἀφικόμενος δεκάτην  
 τῶν ἐκ τῆς λείας τῷ θεῷ ἀπέδυσεν οὐκ  
 ἐλάττω ἑκατὸν ταλάντων. ex quo loco  
 prior opinio confirmatur. Plutarchus  
 Ages. c. xix. καὶ τὴν δεκάτην ἀπέδυσεν  
 τῷ θεῷ τῶν ἐκ τῆς Ἀσίας λαφύρων ἑκα-  
 τὸν ταλάντων γινόμενων. Pro ἀποδῦσαι

Halenfis et Castal. habent ἀποδῆσαι.  
 Cum more Græcorum convenit Ro-  
 manus, quo divites opum decumam  
 Herculi consecrabant. Cf. Plutarchi  
 Q. Romanæ cap. xviii. et quæ colle-  
 git Weffelingius ad Diodori iv. 21.

35. Ὁ μέντοι] Aristides habet ὁ δὲ  
 τῶν II. β. νομίσας ἀπάντων τούτων Τισσ.  
 αἴτιον εἶναι, τοῦ κακῶς φ. τὰ αὐτοῦ.  
 Idem deinde μεταπέμψας ἀποκόπτει  
 dat in Guelf. libro; Hellenica ἀπο-  
 τέμνει. Denique sequens ἐτι omittit  
 Aristides.

ἦν Ἀγησίλαος] Articulum ex edd.  
 vett. addidit Zeune.

36. αὐξανόμενος δὲ] Ex Guelf. δὲ in-  
 ferui, quod vulgo omittitur oratio-  
 nem facit elumbem.

ὅ, τι ἐβούλετο] Ad imperium adeo sibi  
 parandum in Asia nullis legibus circum-



ἐλπίζων καταλύσειν τὴν ἐπὶ τὴν Ἑλλάδα στρατεύσασαν  
 πρότερον ἀρχὴν, ὅμως ὑπ' οὐδενὸς τούτων ἐκρατήθη· ἀλλ'  
 ἐπειδὴ ἦλθεν αὐτῷ ἀπὸ τῶν οἴκοι τελῶν, βοηθεῖν τῇ πα-  
 τρίδι, ἐπέιθετο τῇ πόλει οὐδὲν διαφερόντως, ἢ εἰ ἐν τῷ  
 ἐφορείᾳ ἔτυχεν ἐστηκὸς μόνος παρὰ τοὺς πέντε· μάλα  
 ἐνδύλον ποιῶν, ὥς οὔτε ἂν πᾶσαν τὴν γῆν δέξαιτο ἀντὶ τῆς  
 πατρίδος, οὔτε τοὺς ἐπικτήτους ἀντὶ τῶν ἀρχαίων Φίλων,  
 οὔτε αἰσχυρὰ καὶ ἀκίνδυνα κέρδη μᾶλλον, ἢ μετὰ κινδύ-  
 νων τὰ καλὰ καὶ δίκαια. Ὅσον γε μὴν χρόνον ἐπὶ τῆς 37  
 ἀρχῆς ἔμεινε, πῶς οὐκ ἀξιεπαίνου βασιλέως καὶ τοῦτ'  
 ἔργον ἐπεδείξατο, ὅστις παραλαβὼν πάσας πόλεις, ἐφ'  
 ἅς ἄρξων ἐξέπλευσε, στασιαζούσας, διὰ τὸ τὰς πολι-  
 τείας κινηθῆναι, ἐπεὶ οἱ Ἀθηναῖοι τῆς ἀρχῆς ἔληξαν,  
 ἐποίησεν, ὥστ' ἄνευ Φυγῆς καὶ θανάτων, ἕως αὐτὸς πα-  
 ρῆν, ὁμονόως πολιτευομένας καὶ εὐδαίμονας τὰς πόλεις  
 διατελέσαι; Τοιγαροῦν οἱ ἐν τῇ Ἀσίᾳ Ἕλληνες οὐχ ὥς 38  
 ἄρχοντος μόνον ἀλλὰ καὶ ὡς πατὴρ καὶ ἐταῖρου ἀπρόντες  
 αὐτοῦ ἐλυπτοῦντο. Καὶ τέλος ἐδήλωσαν, ὅτι οὐ πλάστην  
 τὴν Φιλίαν παρείχοντο. Ἐθελούσιοι γοῦν αὐτῷ συνε-  
 βοήθησαν τῇ Λακεδαιμόνι· καὶ ταῦτα, εἰδότες, ὅτι οὐ  
 χείροσιν ἑαυτῶν δεήσει μάχεσθαι. Τῶν μὲν δὴ ἐν τῇ  
 Ἀσίᾳ πράξεων τοῦτο τέλος ἐγένετο.

*scriptum*, interpretatur Weiske. De-  
 inde *στρατεύουσιν* dat margo Steph.

*ἦλθεν αὐτῷ*] Similiter est in Helle-  
 nicis, ubi Leoncl. ὁ ἐπιστέλλων inferi  
 voluit, alii *τις*, vel *σκυτάλη* intelli-  
 gunt.

*ἐφορείᾳ*] Hanc Philelphi, Brodæi,  
 Stephan. secundæ et Hutchins. le-  
 ctionem scripturæ edd. veterum *φο-  
 ρεῖ*, Halensis et Castal. *φορεῖα* substi-  
 tuit Zeune. Nepos: *ut si privatus es-  
 set Spartæ in comitio.*

*τοὺς πέντε*] Ephoros intelligit. Se-  
 quentem articulum *τῆς* ante *πατρίδος*  
*ex* Guelf. inferui.

37. *ἄρξων*] Ita pro *ἀρχων* ex mar-  
 gine Steph. Harlei. et Guelf. scripsi.

*κινηθῆναι*] Athenienses enim ubi-  
 que democratiam, Lacedæmonii con-  
 tra aristocratiam civitates amplecti  
 cogebant. Hinc cum imperio utrius-  
 que populi variabat et fluctuabat sta-  
 tus civitatum græcarum etiam in A-  
 sia minore. Compara Plutarchi Agei.  
 cap. xv.

*τὰς πόλεις*] Hæc duo vocabula ab-  
 esse poterant, numeri oratorii causa  
 addita.

38. *δεήσει*] Editio Halensis et Ca-  
 stal. *δεήσονται* dant.

## CAPUT II.

- 1 ΔΙΑΒΑΣΨ δὲ τὸν Ἑλλήσποντον ἐπορεύετο διὰ τῶν αὐτῶν  
ἔθνων, ὥνπερ ὁ Πέρσης τῷ παμπληθεῖ στόλῳ· καὶ ἦν  
ἐνιαυσίαν ὁδὸν ὁ βάρβαρος ἐποίησατο, ταύτην μείον ἢ ἐν  
μηνὶ κατήνυσεν ὁ Ἀγησίλαος. Οὐ γὰρ ὥς ὑστερήσειε  
2 τῆς πατρίδος, προεθυμεῖτο. Ἐπεὶ δὲ ἔξαμείψας Μα-  
κεδονίαν εἰς Θετταλίαν ἀφίκετο, Λαρισσαῖοι μὲν καὶ  
Κρανώνιοι καὶ Σκοτουσαῖοι καὶ Φαρσάλιοι, σύμμαχοι  
ὄντες Βοιωτοῖς, καὶ πάντες δὲ Θετταλοὶ, πλὴν ὅσοι αὐτῶν  
Φυγάδες τότε ὄντες ἐτύγχανον, ἐκακούργουν οὗτοι ἐφεπό-  
μενοι. Ὁ δὲ τέως μὲν ἤγεν ἐν πλαισίῳ τὸ στράτευμα,  
τοὺς ἡμίσεις μὲν ἔμπροσθεν, τοὺς ἡμίσεις δὲ ἐπ' οὐρὰν  
ἔχων τῶν ἱππέων· ἐπεὶ δὲ ἐκώλυον τῆς πορείας αὐτὸν οἱ  
Θετταλοὶ ἐπιτιθέμενοι τοῖς ὀπίσθεν, παραπέμπει ἐπ'  
οὐρὰν καὶ τὸ ἀπὸ τοῦ προηγουμένου στρατεύματος ἱππικὸν  
3 καὶ τῶν περὶ αὐτόν. Ὡς δὲ παρετάξαντο ἀλλήλοις, οἱ  
μὲν Θετταλοὶ νομίσαντες οὐκ ἐν καλῷ εἶναι πρὸς τοὺς  
ὀπίστας ἱππομαχεῖν, στρέψαντες βάσιν ἀπεχώρουν· οἱ

Cap. II. 1. ὥνπερ δ] Guelf. ὥν δ,  
fed ὁ a secunda manu accessit. ὁ Πέρ-  
σης est Xerxes. Nepos c. iv. tanta usque  
est celeritate, ut, quod iter Xerxes anno  
vertente confecerat, hic transferit tri-  
ginta diebus.

Οὐ γὰρ ὥς] Weiske vult dictum  
pro ὥς οὐκ ὑστερήσει. Debebat esse ὥς  
μὴ ὑστερήσει. Sic est infra Cap. ii. 31.  
ὥς μὴ ἀργὸς ἢ πόλις γένοιτο. Mihi talis  
transpositio in Xenophonte nondum  
occurrit. Deinde προεθυμεῖτο cum  
edd. Halensi, Castal. et libro Guelf.  
dedi pro vulgato ἐπροθυμεῖτο.

2. οὗτοι ἐφεπόμενοι] In Hellenicis  
est: αὐτῶν ἱπακολουθοῦντες, deinde ἐπ'  
οὐρᾷ.

καὶ τὸ ἀπὸ] Hellenica habent καὶ  
τὸ ἀπὸ τοῦ στόματος ἱππικὸν πλὴν τῶν  
περὶ αὐτόν. quod Weiske cum Leon-  
clavio, Bachio et Simsono etiam hic

restituit in locum vulgati καὶ τῶν—  
αὐτόν. Sed Zeune monuit, τῶν περὶ  
αὐτόν de parte equitum Agesilaum  
comitantium si intelligantur, sequen-  
tia παραπέμπει τοὺς ἀμφ' αὐτόν mini-  
me cum his pugnare. Addo, si πλὴν  
receperis, antecedens καὶ in verbis καὶ  
τὸ ἀπὸ τ. στ. inutile esse. Rectius ex  
altero Xenophontis loco ἱππικὸν ad-  
didissent Interpretes, quod vulgo hic  
deerat.

3. στρέψαντες] Pro vulgato antea  
τρέψαντες ex Hellenicis monente Le-  
onclavio receperunt Hutchinson et  
Bach. Weiske monet intelligendum  
esse, Thessalos vidisse, utrumque agmen  
equitum Agesilai mox collocatum iri ad  
cornua; ita conversi pedites in prima  
acie starent. Equidem locum Xeno-  
phontis non satis intelligo, multo mi-  
nus Weiskianam rationem. ἐν καλῷ



δὲ μάλα σωφρόνως ἐφείποντο. Γνοὺς δὲ ὁ Ἀγησίλαος, ἃ ἑκάτεροι ἡμάρτανον, παραπέμπει τοὺς ἀμφ' αὐτὸν μάλα εὐρώστους ἱππέας, καὶ κελεύει τοῖς τε ἄλλοις παραγγέλλειν, καὶ αὐτοὺς διώκειν κατὰ κράτος, καὶ μηκέτι δοῦναι αὐτοῖς ἀναστροφὴν. Οἱ δὲ Θετταλοὶ ὡς εἶδον παρὰ δόξαν ἐλαύνοντας, οἱ μὲν αὐτῶν οὐδ' ἀνέστρεψαν, οἱ δὲ, καὶ ἀναστρέφειν πειρώμενοι, πηλαγίους ἔχοντες τοὺς ἵππους ἡλίσκοντο. Πολύχαρμος μέντοι ὁ Φαρ-<sup>4</sup> σάλιος ἱππαρχῶν ἀνέστρεψέ τε, καὶ μαχόμενος σὺν τοῖς ἀμφ' αὐτὸν ἀποθνήσκει. Ὡς δὲ τοῦτο ἐγένετο, φυγὴ γίνεται ἑξαισία· ὥσθ' οἱ μὲν ἀπέθνησκον αὐτῶν, οἱ δὲ καὶ ζῶντες ἡλίσκοντο. Ἔστησαν δ' οὖν οὐ πρόσθεν, πρὶν ἢ ἐπὶ τῷ ὄρει τῶν Ναρθακιδέων ἐγένοντο. Καὶ τότε<sup>5</sup> μὲν δὴ ὁ Ἀγησίλαος τρόπαιόν τε ἐστήτατο μετὰ ξυπραντὸς καὶ Ναρθακίου· καὶ αὐτοῦ κατέμεινε, μάλα ἠδόμενος τῷ ἔργῳ, ὅτι τοὺς μέγιστον φρονούντας ἐφ' ἱππικῇ

hic, ut alibi, locum aptum et opportu-  
num significare videtur.

μάλα σωφρόνως] Vulgatum μάλ' ἀ-  
φρόνως ita ex Hellenicis correxit  
Weiske. Durum certe est ἀφρόνως in-  
terpretari de stulto consilio lentæ infec-  
tionis cum Moro et Zeunio.

πηλαγίους ἔχοντες τοὺς ἵππους] Weiske  
putabat equites Thessalos vel propter  
celeritatem Laconicorum irruentium  
vel propter armamenta equorum ca-  
taphractorum fuisse lentiores, adeo ut  
in ipso circummagendi actu caperen-  
tur. Comparat igitur locum Curtii  
iii. 11, 15. de equitibus Persarum ar-  
matis graviter: Quippe in circumagen-  
dis equis suis Thessali multos occupa-  
runt. De equitibus Thessalis graviter  
armatis mihi non constat, quod vero  
ex Polybio iv. 8. annotatur, melius  
convenit huic loco. Ibi igitur est:  
Θετταλῶν γοῦν ἱππεὺς κατ' Ἴλην μὲν καὶ  
φαλαγγιδὴν ἀνυπόστατοι, χωρὶς δὲ πα-  
ρατάξιως πρὸς καιρὸν καὶ τόπον κατ' ἀν-  
δρα κινδυνεύουσαι δύσχρηστοι καὶ βραδεῖς.  
Leonclavius hic ἱππεὺς scribi voluit et  
in Hellenicis.

4. Πολύχαρμος] In Hellenicis est  
Πολύμαχος. ibidem est φυγὴ τῶν Θετ-  
ταλῶν ἑξαισία γίνεται.

πρὶν ἢ ἐπὶ τῷ] Hellenica πρὶν ἐν τῷ  
ὄρει Ναρθακίῳ. Hic vero ante Zeuni-  
um vulgabatur Ἀνδρακιδέων et sequenti  
fectione Ναρθηκίου, qui monente Le-  
onclavio ex Hellen. correxit. Hal-  
Castal. et Guelf. Ἀνδρακιδέων dant.  
Plutarchus Agesilai xvi. ὑπὸ τῷ Ναρ-  
θακίῳ τρόπαιον ἐστήσει. Vide ad Helle-  
nica annotata. Oppidum Narthacium  
cum monte memorat Ptolemæus,  
monente Zeunio.

5. μάλα ἠδόμενος] Aristides Guel-  
ferb. πάλιν ἠδόμενος. Idem deinde  
ὑπερβάλλοντα τὰ—ἔρη. καὶ τὴν λοιπὴν  
πᾶσαν omisso ἥδη, quod deest etiam  
in Hellenicis. Denique ὄργια pro ὄρια  
dant Aldina, Juntina, et in edd. vett.  
abest τῶν ante Βοιωτῶν, quod omisit  
etiam Aristides Guelf. habet tamen  
Jebbianus, ubi est ὄρια. Montes A-  
chaicos illustrat Weiske ex loco Livii  
xlii. 62. ubi Achaia Phthiotis memo-  
ratur.

ἐνενικήκει σὺν ᾧ αὐτὸς ἐμηχανήσατο ἱππικῶ. Τῇ δὲ  
 ὑστεραία ὑπερβάλλων τὰ Ἀχαϊκὰ τῆς Φθίας ὄρη, τὴν  
 λοιπὴν ἤδη πᾶσαν διὰ Φιλίας ἐπορεύθη εἰς τὰ τῶν Βοιω-  
 6 τῶν ὄρια. Ἐνταῦθα δὴ ἀντιτεταγμένους εὐρὺν Θηβαί-  
 ους, Ἀθηναίους, Ἀργεῖους, Κορινθίους, Αἰνιᾶνας, Εὐβοέ-  
 ας, καὶ Λοκροὺς ἀμφοτέρους, οὐδὲν ἐμέλλησεν, ἀλλ' ἐκ  
 τοῦ Φανερῷ ἀντιπαρέταττε, Λακεδαιμονίων μὲν ἔχων μό-  
 ραν καὶ ἡμισυ, τῶν δὲ αὐτόθεν συμμάχων Φωκέας καὶ  
 Ὀρχομενίους μόνους, τό, τ' ἄλλο στράτευμα, ὅπερ ἡγά-  
 7 γετο αὐτός. Καὶ οὐ τοῦτο λέζων ἔρχομαι, ὥς πολὺ μὲν  
 ἐλάττους πολὺ δὲ χεῖρονας ἔχων ὅμως συνέβαλεν· εἰ γὰρ  
 ταῦτα λέγοιμι, Ἀγησίλαόν τ' ἂν μοι δοκῶ ἄφρονα ἀπο-  
 φαίνειν καὶ ἑμαυτὸν μωρὸν, εἰ ἐπαινοῖην τὸν περὶ τῶν με-  
 γίστων εἰκῇ κινδυνεύοντα. Ἀλλὰ μᾶλλον τάδ' αὐτοῦ  
 ἄγαμαι, ὅτι πλῆθος τε οὐδὲν μείον, ἢ τὸ τῶν πολεμίων,  
 παρεσκευάσατο, ὥπλισέ τε οὕτως, ὥς ἅπαντα μὲν χαλ-  
 8 κὸν, ἅπαντα δὲ Φοινικᾷ φαίνεσθαι. Ἐπεμελήθη δὲ  
 ὅπως οἱ στρατιῶται τοὺς πόνους δυνήσονται ὑποφέρειν.

6. Ἀργεῖους] Hoc ex Hellenicis et Aristide cum Hutchinsono inferuit Zeune. Αἰνιᾶνας deinde dat Guelf. cum edd. vett. hic et sect. 24. Idem Guelf. postea μόρον dat cum edd. vett.

Λοκροὺς ἀμφοτέρους] Ozolas et Epizephyrios. Deinde ἐμέλλησεν Castal. habet.

τό, τ' ἄλλο] Cum Leonclavio, Stephano et Hutchinsono vulgatum τὸ δ' ἄλλο correxi, quod cum Bachio et Zeunio revocavit Weiske. Sic δὲ nupiam positum reperi, exemplumque a Bachio appositum alienum est ab hoc loco.

7. συνέβαλιν] Vulgato συνέβαλλιν ex Halenti, Castal. Harlei. libro substituit Hutchinson.

φοινικᾷ] Junt. Ald. φοινικῇ. Steph. pr. Leoncl. φοινικᾷ. Steph. secunda, Hutchinsf. Βαχίαν φοίνικα, cum Ha-

lenti, Castal. Bryl. Zeune φοινικᾷ. Ita enim apud Xenophontem aliis in locis scribi ait. Sed nullibi φοινικῇ reperi in Xenophonte, sæpiusculè φοινικίδα, ut in Lacedæm. Republ. xi. 3. πολλὴν μὲν ἔχειν φοινικίδα καὶ χαλκῇν ἀσπίδα. Sed φοίνιξ dicitur puniceus color ab Homero inde, et locus plane similis est in Cyrop. vi. 4, 1. ὥστε ἡ στρατιὴ μὲν χαλκῇ, ἦν δὲ δὲ φοινικίσι πᾶσα ἡ στρατιὰ. Quare aut scribendum h. l. φοινικᾷ, quod feci, aut, quod malim, φοινικίδα. In Aristide Guelf. φοίνικα et his πάντα scriptum reperi.

8. δυνήσονται] Vitium Steph. prioris δυνήσονται translatus est in Leoncl. et Welfianam. Deinde πρὸς ante οὕσ-τινας omittunt edd. vett. præter Castal. Ad verbum ἱππικῇδη intellige corporum exercitationes, recte monente Weiskio.



Ἐνέπλησε δὲ καὶ Φρονήματος τὰς ψυχὰς αὐτῶν, ὥς  
 ἱκανοὶ εἶεν, πρὸς οὐστίνας δέοι, μάχεσθαι· ἔτι δὲ Φιλο-  
 νεικίαν ἐνέβαλε πρὸς ἀλλήλους τοῖς μετ' αὐτοῦ, ὅπως  
 ἕκαστοι αὐτῶν ἀριστοὶ φαίνοντο. Ἐλπίδων γε μὴν πάν-  
 τας ἐνέπλησεν, ὥς πᾶσι πολλὰ καὶ γὰρ εἴσοιτο, εἰ ἄν-  
 δρες ἀγαθοὶ γίγνοντο· νομίζων ἐκ τῶν τοιούτων ἀνθρώ-  
 πους προθυμώτατα τοῖς πολεμίοις μάχεσθαι. Καὶ 9  
 μέντοι οὐκ ἐψεύσθη. Διηγέσομαι δὲ καὶ τὴν μάχην·  
 καὶ γὰρ ἐγένετο, οἷα περ οὐκ ἄλλη τῶν ἐφ' ἡμῶν· συνή-  
 σαν μὲν γὰρ εἰς τὸ κατὰ Κορώνειαν πεδῖον οἱ μὲν σὺν  
 Ἀγησιλάῳ ἀπὸ τοῦ Κηφισοῦ, οἱ δὲ σὺν τοῖς Θηβαίοις  
 ἀπὸ τοῦ Ἐλικῶνος. Ἐώρων δὲ τὰς τε Φάλαγγας ἀλ-  
 λήλων μάλα ἰσομάλους, σχεδὸν δὲ καὶ οἱ ἰππεῖς ἦσαν  
 ἑκατέρων ἰσοπληθεῖς. Εἶχε δὲ ὁ Ἀγησίλαος μὲν τὸ  
 δεξιὸν τοῦ μεθ' ἑαυτοῦ, Ὀρχομένιοι δὲ ἔσχατοι ἦσαν αὐ-  
 τῷ τῷ εὐωνύμου. Οἱ δ' αὖ Θηβαῖοι αὐτοὶ μὲν δεξιοὶ  
 ἦσαν, Ἀργεῖοι δ' αὐτοῖς τὸ εὐώνυμον εἶχον. Συνιόντων 10  
 δὲ τέως μὲν σιγὴ πολλὴ ἦν ἀπ' ἀμφοτέρων· ἡνίκα δὲ  
 ἀπεῖχον ἀλλήλων ὅσον στάδιον, ἀλαλάζαντες οἱ Θηβαῖοι  
 δρόμῳ ὁμόσε ἐφέροντο· ὥς δὲ τριῶν ἔτι πλεῖθρον ἐν μέσῳ  
 ὄντων, ἀντεξέδραμον ἀπὸ τῆς Ἀγησιλάου Φάλαγγος, ὧν  
 Ἡριππίδας ἐξενάγει. Ἦσαν δ' αὐτοὶ τῶν τε ἐξ οἴκου 11  
 αὐτῷ συστρατευσαμένων καὶ τῶν Κυρείων τινὲς, καὶ Ἴωνες

ἀνθρώπους] Vulgatum ἀνθρώπων sic  
 correxit Weiske. Leonclavius vertit:  
 viros ejusmodi promptissime in hostem di-  
 micaturos.

9. οὐκ ἄλλη τῶν] Junt. Aldina οὐκ  
 omittunt. Hellenica οὐκ ἄλλη τῶν γ'  
 rectius habent. Plutarchus Agef.  
 xviii. λέγει δὲ τὴν μάχην Ξενοφῶν ἐκεί-  
 νην οἶαν οὐκ ἄλλην τῶν πώποτε γινέ-  
 σθαι.

Κηφισοῦ] Ita cum Ald. Junt. liber  
 Harlei. et Guelf. pro Κηφισσοῦ.

τὰς τε φάλαγγας] Sine causa τὰς

γε scribi maluit Zeune. Sequens ἰσο-  
 μάλους in ἰσομάχους Leoncl. in ἰσοπά-  
 λους mutarunt Hutchinison et Bach-  
 us. Convenit cum ἀγχώματος, alibi  
 non repertum.

10. ὥς δὲ τριῶν] i. e. fere, circiter  
 trium. Deinde Ἡριππίδας edd. vett. et  
 Guelf. Postea Κυρείων edd. vett. et  
 Guelf. quod vitium correxit Hutch-  
 inson. Κυρεῖοι sunt Græci de Cyri mino-  
 ris exercitu, reduces cum ipso Xenop-  
 honte in Græciam. Vide Hellenic.  
 iii. 4, 20.

δὲ καὶ Αἰολεῖς καὶ Ἑλλησπόντιοι ἐχόμενοι. Καὶ πάντες  
 οὗτοι τῶν συνεκδραμόντων τε ἐγένοντο, καὶ εἰς δόρυ ἀφι-  
 κόμενοι ἐτρέφαντο τὸ καθ' ἑαυτούς. Ἀργεῖοι μέντοι οὐκ  
 ἐδέξαντο τοὺς ἀμφ' Ἀγησίλαον, ἀλλ' ἐφυγον ἐπὶ τὸν Ἑ-  
 λικῶνα. Κάνταῦθα οἱ μὲν τινες τῶν ξένων ἐστεφάνουν  
 ἤδη τὸν Ἀγησίλαον, ἀγγέλλει δέ τις αὐτῷ, ὅτι Θηβαῖοι  
 τοὺς Ὀρχομενίους διακόφαντες ἐν τοῖς σκευοφόροις εἰσί.  
 Καὶ ὁ μὲν εὐθὺς ἐξελίζας τὴν φάλαγγα ἤγεν ἐπ' αὐ-  
 τοὺς· οἱ δ' αὖ Θηβαῖοι ὡς εἶδον τοὺς συμμάχους πρὸς  
 τῷ Ἑλικῶνι πεφευγότας, διαπεσεῖν βουλόμενοι πρὸς τοὺς  
 12 ἑαυτῶν, ἐχώρουν ἐρρωμένως. Ἐνταῦθα δὴ Ἀγησίλαον  
 ἀνδρεῖον μὲν ἔξεστιν εἰπεῖν ἀναμφιλόγως, οὐ μέντοι εἰλετό  
 γε τὰ ἀσφαλέστατα· ἐξὸν γὰρ αὐτῷ παρέντι τοὺς δια-  
 πίπτοντας, ἐπομένῳ χειροῦσθαι τοὺς ὀπισθεν, οὐκ ἐποί-  
 ησε τοῦτο, ἀλλ' ἀντιμέτωπος συνέρραξε τοῖς Θηβαίοις.  
 Καὶ συμβαλόντες τὰς ἀσπίδας ἐωθύντο, ἐμάχοντο, ἀπέ-  
 κτεινον, ἀπέθνησκον. Καὶ κραυγὴ μὲν οὐδεμία παρῆν,  
 οὐ μὴν οὐδὲ σιγὴ· φωνὴ δέ τις ἦν τοιαύτη, οἶαν ὀργή τε  
 καὶ μάχη παράσχοιτ' ἄν. Τέλος δὲ τῶν Θηβαίων οἱ  
 μὲν διαπίπτουσι πρὸς τὸν Ἑλικῶνα, πολλοὶ δ' ἀποχω-  
 13 ροῦντες ἀπέθανον. Ἐπειδὴ δὲ ἡ μὲν νίκη σὺν Ἀγησιλάῳ  
 ἐγένετο, τετρωμένος δ' αὐτὸς πρῶτην ἐχθρὴν πρὸς τὴν Φά-  
 λαγγα, πρῶτον ἐλάσαντες τινὲς τῶν ἰππέων, λέγουσιν αὐ-  
 τῷ, ὅτι τῶν πολεμίων ὀγδοήκοντα σὺν τοῖς ὅπλοις ὑπὸ τῷ

11. ἐγένοντο] Ita ex Juntina vul-  
 gatum ἐγένοντο correxit Zeune. Ita  
 est in Hellenicis, ubi deinde pejus  
 ἔπριψαν legitur.

Ἀργεῖοι μέντοι] Ex Hellenicis vul-  
 gatum μὲν correxit Weiske, monente  
 jam olim Stephanianæ margine.

ὅτι Θηβαῖοι] In Hellen. est ὅτι οἱ  
 Θηβαῖοι. indidem συσπειραθέντες ἐχώ-  
 ρουν scriptum malebat Weiske.

12. ἀνδρεῖον μὲν] Guelf. omittit μὲν,

deinde τοῖς ὀπισθεν dat.

Καὶ συμβαλόντες] Ita Halens. Ca-  
 stal. Steph. secunda, Hutchinsf. Ba-  
 chiana et reliquæ pro συμβάλλοντες  
 edd. veterum. Ex iisdem libris Zeune  
 addidit ἀσπίδας, quas habet ex h. l.  
 etiam Longinus sect. 19. περὶ ὑψους,  
 ubi h. l. laudat.

13. ὀγδοήκοντα] Hellenica: ὡς ὀγ-  
 δοήκοντα σὺν ὅπλοις. Sequens νῖψ ex  
 Hellenicis pro νῖψ restituit Zeune.



νεῶ εἰσὶ καὶ ἡρώτων, τί χρὴ ποιεῖν; Ὁ δὲ καίπερ πολλὰ τραύματα ἔχων πάντοσε καὶ παντοίοις ὅπλοις, ὅμως οὐκ ἐπελάθετο τοῦ Θεοῦ, ἀλλ' ἔαν τε ἀπιέναι, ὅποι βούλοιντο, ἐκέλευε, καὶ ἀδικεῖν οὐκ εἶα, καὶ προπέμψαι ἐπέταξε τοὺς ἀμφ' αὐτὸν ἱππεῖς, ἔστε ἐν τῷ ἀσφαλεῖ ἐγόντο. Ἐπεὶ γε μὴν ἔληξεν ἡ μάχη, παρῆν δὴ Θεάσσα- 14 σθαι ἔνθα συνέπεσον ἀλλήλοις, τὴν μὲν γῆν αἵματι πεφυρμένην, νεκροὺς δὲ κειμένους Φιλίους καὶ πολεμίους μετ' ἀλλήλων, ἀσπίδας δὲ διατεθρυμμένας, δόρατα συντεθραυσμένα, ἐγχειρίδια γυμνὰ κουλεῶν τὰ μὲν χαμαὶ, τὰ δ' ἐν σώμασι, τὰ δ' ἐτι μετὰ χεῖρας. Τότε μὲν 15 οὖν (καὶ γὰρ ἦν ἤδη ὄψε) συνελκύσαντες τοὺς τῶν πολεμίων νεκροὺς εἴσω Φάλαγγος, ἐδειπνοποίησαντο καὶ ἐκοιμήθησαν· πρῶτ' δὲ Γῦλον τὸν πολέμαρχον παρατάξαι τε ἐκέλευσε τὸ στράτευμα καὶ τρόπαιον ἵστασθαι, καὶ στεφανοῦσθαι πάντας τῷ Θεῷ, καὶ τοὺς αὐλητὰς πάντας αὐλεῖν. Καὶ οἱ μὲν ταῦτ' ἐποίουν· οἱ δὲ Θηβαῖοι ἔπεμ- 16 ψαν κήρυκα, ὑποσπόνδους τοὺς νεκροὺς αἰτοῦντες θάψαι. Καὶ οὕτω δὴ αἱ τε σπονδαὶ γίνονται, καὶ ὁ Ἀγησίλαος

Templum Minervæ Itoniæ vocat Plutarchus Agel. c. xix. Ceterum vide annotanda infra ad Cap. xi. 1.

ἱππεῖς] Ex Attico more ἱππέας scriptum malebat Zeune: deinde γένοιιντο Weiske. recte.

14. συντεθραυσμένα] Eustathius ad II. x. 298. ex h. l. posuit παρτεθρ. deinde σώμασι pro σώματι dedit primus Hutchinson. τὰ δὲ σώμασιν ἐμπειρηγότεα laudat Eustathius ex h. l.

15. τοὺς τῶν πολεμίων νεκροὺς] Plutarch. Agelilai xix. φοράδην ἐνεχθῆναι πρὸς τὴν φάλαγγα καὶ τοὺς νεκροὺς ἰδεῖν ἐν τῷ τῶν ὅπλων συγκεκομισμένους. Etiam ex Polyæni narratione ii. 1, 23. apparet, Agelilaum numerum suorum cætorum in prælio celare hostem voluisse: ideo cadavera intra castra comportari iussit. Quare verba τῶν πολεμίων, uti nunc leguntur, spuria censui ad Hellenica iv. 3, 20. Ratio-

nem probabilem esse fatetur Weiske, itaque conjicit scribendum τοὺς ἐκ τῶν πολεμίων νεκροὺς, i. e. cadavera suorum cum hostilibus mixta. Sed hæc vel emendatio vel excusatio mihi dura et minime probabilis videtur. Contra egregie idem vir doctus Ernestii conatum vocabulum φάλαγγος impugnantis et tentantis conjectura retudit, docens ex Laced. Republ. xii. 3. castra Lacedæmonios φάλαγγα vocasse.

Γῦλον] Hellenica γῶλιν nominant, rectius, puto.

παρατάξαι] Plutarchus causam enarrat: ἐξελεγχθαι βουλόμενος τοὺς Θηβαίους, εἰ διαμαχοῦνται. Nam victoria dubia fuerat.

τῷ Θεῷ] Apollini interpretatur Zeune, cui parva victoria ἐπινίκιον καλεῖται solitum sit, nescio quam recte.

οἴκαδε ἀπεχώρει, ἐλόμενος, ἀντὶ τοῦ μέγιστος εἶναι ἐν τῇ Ἀσίᾳ, οἴκοι τὰ νόμιμα μὲν ἄρχειν, τὰ νόμιμα δὲ ἄρ-  
χεσθαι.

- 17 Ἐκ δὲ τούτου κατανοήσας τοὺς Ἀργεῖους τὰ μὲν οἴκοι  
καρπουμένους, Κόρινθον δὲ προσειληφότας, ἡδομένους δὲ  
τῷ πολέμῳ, στρατεύει ἐπ' αὐτούς· καὶ δηώσας πᾶσαν  
αὐτῶν τὴν χώραν, εὐθύς ἐκεῖθεν ὑπερβαλὼν κατὰ τὰ  
στενὰ εἰς Κόρινθον, αἰρεῖ τὰ ἐπὶ τὸ Λέχαιον τείνοντα  
τείχη· καὶ ἀναπετάσας τῆς Πελοποννήσου τὰς πύλας,  
οὕτως οἴκαδε ἀπελθὼν εἰς τὰ Τακίνδια, ὅπου ἐτάχθη
- 18 ὑπὸ τοῦ χοροποιῦ, τὸν παιᾶνα τῷ Θεῷ συνεπετέλει. Ἐκ  
τούτου δὲ αἰσθανόμενος τοὺς Κορινθίους πάντα μὲν τὰ  
κτῆνη ἐν τῷ Πειραίῳ σωζομένους, πᾶν δὲ τὸ Πείραιον

16. οἴκαδε ἀπεχώρει] Agesilaus dimisit Gylin polemarchum cum exercitu, ipse Delphos abiit, ibique vulnera curavit, teste Xenophonte in Hellenicis et Diodoro xiv. 84.

ἐλόμενος—ἄρχεσθαι] Hæc plane alieno loco apponuntur hic, et miror a Weiskio nihil monitum. Sed ea superiori loco Cap. i. sect. 36. extrema posita olim legit et vertit Nepos cap. iv. qui quum victori præfesset exercitui maximamque haberet fiduciam regni Persarum potiundi, tanta modestia dicto audiens fuit iussis absentium magistratum, ut si privatus in comitio esset Spartæ—Agesilaus opulentissimo regno præposuit bonam existimationem, multoque gloriofius duxit, si institutis patriæ parvisset, quam si bello superasset Asiam. Saltim Zeune apposuit postrema verba Nepotis ad hunc locum, et monet Nepotem huc respexisse. Quod quamvis contra negantem affirmare non ausim, nimia enim in vertendo libertate Nepos usus esse videtur, tamen statuo inepto et alieno loco Xenophontem membrum hoc orationis addidisse, quod superiori loco aptissime inferi potest.

17. κατανοήσας] Vulgatum κατανοήσαντες ex Philelphi versione, Brodæo, editione Halensi et Castal. Harleiano libro et Guelf. primus Hutch-

inson correxit.

κατὰ τὰ στενὰ] In Hellenicis est κατὰ Τεγῆαν, ubi viri docti Τενῆαν corrigunt.

Λέχαιον] Guelf. Λέχων, edd. vett. Λέχων. In Hellen. est τὰ ἀνοικοδομηθέντα ὑπὸ τῶν Ἀθηναίων τεῖχη. Plutarch. Agef. xxi. τὰ μακρὰ τεῖχη. Strabo viii. p. 271. ed. Sieb. τὸ δὲ Λέχαιον ὑποπέπτωκε τῇ πόλει κατοικίαν ἔχον οὐ πολλήν, σκέλη δὲ καθεῖλυσται σταδίων περὶ δώδεκα ἐκατέρωθεν τῆς ὁδοῦ τῆς περὶ τὸ Λέχαιον, ubi Codd. dant παρὰ τὸ Λ.

Τακίνδια] Ita cum Philelpho Leoncl. Steph. sec. et Hutchinson vulgatum Τακίνδια correxerunt. De testio vide Herodotum ix. 6. Thucyd. v. 23. Χοροστὸς est, qui alias χοροστάτης et apud Dores χοραγὸς dicitur.

18. Πειραίῳ] Edd. veteres cum Guelf. hic et postea Περσίῳ dant, quam scripturam correxit Brodæus, Halensis, Castal. Hutchinson et alii editores.

πᾶν δὲ τὸ Πείραιον σπείροντας καὶ καρπουμένους] Hæc vulgo omissa ex Harleiano et Guelf. libro inferui. Sed margo Guelf. ubi hæc adscripta sunt, habet Πείραιον. Eadem Philelphum vertisse monuit Weiske. In Hellenicis iv. 5, 1. est: ἀκούσαντες ὅτι οἱ ἐν τῇ πόλει πάντα μὲν τὰ βεσκήματα ἔχοιεν



σπείροντας καὶ καρπουμένους, μέγιστον δὲ ἡγησάμενος, ὅτι Βοιωτοὶ ταύτῃ ἐκ Κρεύσιος ὀρμώμενοι εὐπετῶς τοῖς Κορινθίοις παρεγίνοντο, στρατεύει ἐπὶ τὸ Πείραιον. Ἰδὼν δὲ ὑπὸ πολλῶν φυλαττόμενον, ὡς ἐνδιδομένης τῆς πόλεως, ἐξ ἀρίστου μετεστρατοπεδεύετο πρὸς τὸ ἄστυ· αἰ-19 σθόμενος δὲ ὑπὸ νύκτα βεβηθηκότας ἐκ τοῦ Πειραιῶν εἰς τὴν πόλιν πασσυδὶ, ὑποστρέψας ἅμα τῇ ἡμέρᾳ, αἰρεῖ τὸ Πείραιον, ἔρημον εὖρων φυλακῆς, καὶ τὰ τε ἄλλα τὰ ἐνόντα λαμβάνει, καὶ τὰ τείχη, ἃ ἐνετετείχιστο. Ταῦτα δὲ ποιήσας οἵκαδὲ ἀπεχώρησε. Μετὰ δὲ ταῦτα προθύ-20 μων ὄντων τῶν Ἀχαιῶν εἰς τὴν συμμαχίαν, καὶ δεομένων συστρατεύειν αὐτοῖς εἰς Ἀκαρνανίαν, καὶ ἐπιφερόμενων ἐν στενοῖς τῶν Ἀκαρνανῶν, καταλαβὼν τοῖς ψιλοῖς τὰ ὑπὲρ κεφαλῆς αὐτῶν, μάχην συνάπτει· καὶ πολλοὺς ἀποκτείνας αὐτῶν, τρόπαιον ἐστήσατο, καὶ οὐ πρότερον ἔληξε,

καὶ σώζονται ἐν τῷ Πειραιῶν, πολλοὶ δὲ πρίφονται αὐτόθι. ubi bene αὐτόθι ex hoc supplemento corrigendum esse vidit Weiske.

παρεγίνοντο] Hoc ex Harleiano libro cum Hutchinsfoni et Bachio recepit Weiske in locum συνεγίνοντο, quod ex Halensi, Castal. Steph. secunda dederat Zeune. In edd. vett. est γίνοντο simplex. Guelf. dat παρ-γαγίνοντο, non spernendum. Paulo antea Κρεύσιος Ald. Juntina. De portu Peiræo Corinthiorum in finu Cris-fæo plura disputavi ad h. l. Weiske, quæ repetere non opus est. Cum Xenophontis narratione convenit topographia Strabonis, contra Πείραιος Thucydidis viii. 10. portus Corinthiorum desertus fuit in finu Saronico.

ἐνδιδομένης] In Hellenicis est προδιδομένης, quod præferebat Leonclavius. Sed ἐνδιδομένης pro tradere, dedere urbem proditione usurpat noster Hellenic. vii. 4, 14. et Plutarchus in Alcibiade cap. xxii. Ceterum strategema in eo fuisse monet Weiske, quod Agefilæus cum exercitu non ita magno ad Corinthum firmiter munitam præfidiis

et operibus abiit, atque ita proditionis suspicionem movit, ut Piræi præfidium ad oppidi defensionem eliceret.

19. πασσυδὶ] Harleianus liber πασσυδία dat. Sequens ἃ ἐνετετείχιστο ex Hellenicis de sententia Stephani recepit Hutchinson pro vulgato ἀνατετείχιστο. Harleianus liber ἀνετετείχιστο dat, quod est in Halensi et Cast. editione. Leoncl. malebat ἃ ἀνετετείχιστο, quæ restaurata erant. H. Stephani Thef. Gr. L. ex editionibus nescio quibus apposuit κατατετείχιστο. In Hellenicis est Οἰνὴν τὸ ἐντετειχισμένον τείχος αἰρεῖ. Strabo viii. p. 272. ἐν δὲ τῷ μεταξὺ τοῦ Λεχαιῶν καὶ Παγῶν τὸ τῆς Ἀκραίας μαντεῖον Ἡρας ὑπῆρχε τὸ παλαιόν, καὶ αἱ Ὀλμιαὶ, τὸ ποιοῦν ἀκρωτήριον τὸν κόλπον, ἐν ᾧ ἦτε Οἰνὴ καὶ Παγαί, τὸ μὲν τῶν Μεγαρέων φρούριον, ἡ δὲ Οἰνὴ τῶν Κορινθίων.

20. αὐτοῖς εἰς] Margo Steph. cum Guelf. αὐτοῖς εἰς. Expeditionem narrant Hellenica iv. 6. Deinde Guelf. vocabulum πρὶν per notam scriptum habet ita, ut appareat πρὶν ἢ aut simile quid voluisse dare librarium.

πρὶν μὲν Ἀχαιοῖς Φίλους ἐποίησεν Ἀκαρνᾶνας καὶ Αἰ-  
 21 τωλοὺς καὶ Ἀργεῖους, ἐαυτῷ δὲ καὶ συμμάχους. Ἐπειδὴ  
 δὲ εἰρήνης ἐπιθυμήσαντες οἱ πολέμιοι ἐπρεσβεύοντο, Ἀγη-  
 σίλαος ἀντεῖπε τῇ εἰρήνῃ, ἕως τοὺς διὰ Λακεδαιμονίους  
 Φυγόντας Κορινθίων καὶ Θηβαίων ἠνάγκασε τὰς πόλεις  
 οἴκαδε καταδέξασθαι. Ὅτιόνον δ' αὖ καὶ Φλιασίων  
 τοὺς διὰ Λακεδαιμονίους Φυγόντας κατήγαγεν, αὐτὸς  
 στρατευσάμενος ἐπὶ Φλιοῦντα. Εἰ δέ τις ἄλλη πη ταῦτα  
 μέμφεται, ἀλλ' οὖν φιλεταιρεία γε πρᾶχθέντα φανερά  
 22 ἐστὶ. Καὶ γὰρ ἐπεὶ τοὺς ἐν Θήβαις τῶν Λακεδαιμονίων  
 κατέκτανον οἱ ἐναντίοι, βοηθῶν αὖ τούτοις στρατεύει ἐπὶ  
 τὰς Θήβας. Εὐρὼν δὲ ἀποτεταφρευμένα καὶ ἀπεσταυ-  
 ρωμένα ἅπαντα, ὑπερβὰς τὰς Κυνὸς κεφαλὰς ἐδήου τὴν  
 χώραν μέχρι τοῦ ἄστεος, παρέχων καὶ ἐν πεδίῳ καὶ ἀνὰ  
 τὰ ὄρη μάχεσθαι Θηβαίοις, εἰ βούλονται. Ἐστράτευσε  
 δὲ καὶ τῷ ἐπιόντι πάλιν ἔπει ἐπὶ Θήβας· καὶ ὑπερβὰς  
 τὰ κατὰ Σκῶλον σταυρώματα καὶ τάφρους, ἐδήωσε τὰ  
 23 λοιπὰ τῆς Βοιωτίας. Τὰ μὲν δὴ μέχρι τούτου κοινῇ αὐ-  
 τὸς τε καὶ ἡ πόλις εὐτύχει· ὅσα γε μετὰ τούτο σφάλ-  
 ματα ἐγένοντο, οὐδεὶς ἂν εἴποι, ὥς Ἀγησιλάου ἡγούμενου  
 ἐπράχθη. Ἐπεὶ δ' αὖ, τῆς ἐν Λεύκτροις συμφορᾶς γε-  
 γεννημένης, κατακαίνουσι τοὺς ἐν Τεγέᾳ Φίλους καὶ ξένους  
 αὐτοῦ οἱ ἀντίπαλοι σὺν Μαντινεῦσι, συνεστηκότων ἤδη  
 Βοιωτῶν τε πάντων καὶ Ἀρκάδων καὶ Ἠλείων, στρατεύει

21. τῇ εἰρήνῃ] Per Antalcidem conciliatæ. Cf. Hellen. v. 1, 32.

τοὺς διὰ] Junt. Aldina, Guelf. διὰ omittunt; deinde τοὺς διὰ Λακεδαιμονίων Guelf. dat. De Phliafia expeditione Hellenica narrant v. 2, 8.

φιλεταιρεία] Guelf. φιλεταιρία. De Thebana expeditione vide Hellenica v. 4, 11. et 35. seqq.

22. πάλιν ἔπει] Halensis, Castal. Guelf. ἔπει πάλιν dant. Deinde στρα-

τεύματα Guelf. a prima manu scriptum habet pro σταυρώματα. Ita etiam Aldina cum Juntina.

23. οὐδεὶς ἂν εἴποι] Nam toto anno infrequenti ægrotavit. Cf. Hellenica v. 4, 58. seqq.

Ἐπεὶ δ' αὖ, τῆς] Hanc Guelf. libri scripturam, a secunda manu adscriptam, prætuli vulgato δ' αὐτοῖς. De re vide Hellenica vi. 5, 4. seqq.



σὺν μόρᾳ, πολλῶν νομιζόντων, οὐδ' ἂν ἐξελθεῖν Λακε-  
 δαιμονίους πολλοῦ χρόνου ἐκ τῆς αὐτῶν. Διώσας δὲ τὴν  
 χώραν τῶν κατακανόντων τοὺς Φίλους, οὕτως αὖ οἴκαδε  
 ἀπεχώρησεν. Ἀπὸ γε μὴν τούτου ἐπὶ τὴν Λακεδαίμονα 24  
 στρατευσαμένων Ἀρκάδων τε πάντων καὶ Ἀργείων καὶ  
 Ἡλείων καὶ Βοιωτῶν καὶ σὺν αὐτοῖς Φωκῶν καὶ Λοκρῶν  
 ἀμφοτέρων καὶ Θετταλῶν καὶ Αἰνιάνων καὶ Ἀκαρνάνων  
 καὶ Εὐβοέων, πρὸς δὲ τούτοις ἀφεστηκότων μὲν τῶν δού-  
 λων, πολλῶν δὲ περιοικίδων πόλεων, καὶ αὐτῶν Σπαρ-  
 τιατῶν οὐ μείων ἀπολωλότων ἐν τῇ ἐν Λεύκτροις μάχῃ ἢ  
 λειπομένων, ὅμως διεφύλαξε τὴν πόλιν, καὶ ταῦτα ἀτεί-  
 χιστον οὔσαν, ὅπου μὲν τῷ παντὶ πλεῖον ἂν εἶχον οἱ πολέ-  
 μιοι, οὐκ ἐξάγων ἐνταῦθα, ὅπου δὲ οἱ πολῖται πλεόν ἔξαι  
 ἐμελλον, εὐρώστως παραπεταγμένος· νομίζων, εἰς μὲν τὸ  
 πλατὺ ἐξίῳν πάντοθεν ἂν περιέχεσθαι, ἐν δὲ τοῖς στενοῖς  
 καὶ ὑπερδεξίοις τόποις ὑπομένων, τῷ παντὶ κρατεῖν ἄν.  
 Ἐπεὶ γε μὴν ἀπεχώρησε τὸ στράτευμα, πῶς οὐκ ἂν Φαίη 25

πολλοῦ χρόνου] Aldina, Junt. πολ-  
 λοῦ omittunt, Halensis, Castal. dant  
 πολὺν χρόνον. In vulgata intellige διά.  
 Sic est in Anab. i. 7. 18. οὐ μαχεῖται  
 δέκα ἡμερῶν, monente Weiskio. De-  
 inde αὐτῶν edd, veteres dant.

24. ἢ λειπομένων] Quod dubitave-  
 ram ad Hellenica vi. 4, 15. num hæc  
 verba de numero univerſo Spartiatarum  
 an de illis tantum intelligenda  
 sint, qui e pugna Leuctrica superfue-  
 runt, Weiske admonet sibi numerum  
 univerſum ideo placere, quia non di-  
 citur λειπομένων sed λειπομένων, qui  
 magis videantur esse nunc residui  
 quam antea relictī. Speciem habet  
 hæc viri docti ratio, dubitationem  
 tamen mihi meam nondum exemit.  
 Cogitemus Xenophontem oratione  
 recta narrare: ἐν τῇ ἐν Λεύκτροις μάχῃ  
 τῶν Σπαρτιατῶν οὐ μείων ἀπολώλασιν  
 ἢ λείπονται. hæc ita posita nihil aliud  
 significabunt, quam si scripsisset ἢ  
 λειπομένοι εἰσι, et dubitationem vi-  
 dentur eandem habere de numero  
 univerſo an de superstitibus ex pugna

Spartiatīs sint intelligenda. Sed recte  
 idem vir doctus admonuit rationes  
 non satis recte subduci ex loco Hero-  
 doti vii. 234. ubi Spartiatarum octo  
 millia numerantur. Ex eo enim nu-  
 mero auferendos esse, qui terræ motu  
 perierunt, teste Diodoro xi. 63. qui  
 sub Agide bello Peloponnesiaco ceci-  
 derunt, quique Lyfandro duce occu-  
 buerunt ad Haliartum mille nume-  
 ro. Dubito tamen an hac etiam ra-  
 tione assequi possit vir doctus, ut no-  
 bis approbet opinionem, civium  
 Spartanorum fuisse numerum majore-  
 rem 8 millibus, quia leges eorum  
 procreandæ soboli mirifice faverint.  
 Eadem illæ enim leges sobolem suc-  
 crescentem, si ad bellum inhabilis et  
 parte aliqua vitiosa videretur esse,  
 tollebant; eadem terræ portiones  
 certas et numero definitas familiis  
 assignaverant certis; quas tamen pro-  
 cedente tempore migrarunt.

ὅπου μὲν τῷ παντὶ] Articulum ad-  
 didi de meo, qui abesse posse non vi-  
 detur. Ita sequitur τῷ παντὶ κρατεῖν.

τίς αὐτὸν χρῆσθαι εὐγνωμόνως ἑαυτῷ; Ὡς γὰρ τοῦ στρατεύεσθαι αὐτὸν καὶ περὶ καὶ ἐφ' ἵππων ἀπέργεν ἤδη τὸ γῆρας, χρημάτων δὲ εἴωρα τὴν πόλιν δεομένην, εἰ μέλλοι σύμμαχόν τινα ἔχειν, ἐπὶ τὸ πορίζειν ταῦτα ἑαυτὸν ἔταξε. Καὶ ὅσα μὲν ἐδύνατο, οἴκοι μένων ἐμηχανᾶτο. Ἀ δὲ καιρὸς ἦν, οὐκ ὤκνει μετιέναι, οὐδ' ἡσχύνετο, εἰ μέλλοι τὴν πόλιν ὠφελήσκειν, πρεσβευτὴς ἐκπορευόμενος  
 26 ἀντὶ στρατηγοῦ. Ὅμως δὲ καὶ ἐν τῇ πρεσβείᾳ μεγάλου στρατηγοῦ ἔργα διεπράξατο. Αὐτοφραδάτης γάρ τοι πολιορκῶν ἐν Ἀσσω Ἀριοβαρζάνην σύμμαχον ὄντα, δέισας Ἀγησίλαον, φεύγων ὥχετο. Κότυς δ' αὖ Σηστὸν πολιορκῶν, Ἀριοβαρζάνου ἐτι οὔσαν, λύσας καὶ οὗτος τὴν πολιορκίαν ἀπηλλάγη. Ὡστ' οὐκ ἀλόγως καὶ ἀπὸ τῆς πρεσβείας τρόπαιον τῶν πολεμίων εἰστήκει αὐτῷ. Μαύσωλός γε μὴν κατὰ θάλασσαν ἑκατὸν ναυσὶ πολιορκῶν ἀμφοτέρω τὰ χωρία ταῦτα, οὐκέτι δέισας, ἀλλὰ πεισθεὶς,  
 27 ἀπέπλευσεν οἴκαδε. Ἀξία θαύματος διεπράξατο. Οἱ

25. χρῆσθαι] Guelf. εὐγνωμόνως χρῆσθαι. Idem deinde post στρατεύεσθαι inserit αὐτὸν, quod Hutchinson tacitus addidit ex Harleiano libro, rejectum a Zeunio et Weiskio.

ἐπὶ τῷ] Edd. vett. cum Guelf. ἐπὶ τῷ. Ceterum quam vera sit excusatio senectutis Xenophontea, nescio. Nam sequitur statim narratio de suscepta ab Agesilao legatione ad socios externos in Asia, in qua dicitur ducis egregii opera edidisse. Deinde narratur protectio ejus in Ægyptum, ubi prae-fuit copiis Græcis Tachum adjuvantibus. Hinc suspicio mihi suborta est de vitio vocabuli γῆρας.

πρεσβευτῆς] De hac Agesilai legatione in Asiam nullibi reperi quicquam significatum, cum de ejus in Ægyptum protectione ad Tachum juvandum loquantur scriptores qui supersunt omnes.

26. γὰρ τοι πολιορκῶν] Vulgatum γὰρ τε monente Weiskio correxi. Poetae soli γὰρ τε dicunt. De re vide

Diodorum xv. 91. et Nepotis xiv. 2. Ceterum edd. vett. cum Guelf. habent ἐν Νάσσῳ. Verum est in Halensi, Castal. Stephani secunda.

σύμμαχον] Agesilai. Defecerat enim a rege Persarum. Cotys idem videtur, de quo dicitur ad cap. iii. 4.

εἰστήκει] Halensis εἰστήκει, Castal. εἰστήκει.

οὐκέτι δέισας] Kuhnii emendationem ad Æliani V. H. xii. 12. propositam: οὐ γέ τι rejecit Zeune, vulgatum interpretans: qui jam non, seu similiter, ut Cotys et Autophradatas, metu deterritus est. Assentitur Weiske, comparato loco Cyrop. viii. 1, 10.

πεισθεὶς] Fuit enim ξένος Agesilai, ut paulo postea narrabitur, Mausolus, unus ducum, qui a rege defecerant. Cf. Diodori xv. 90.

27. Ἀξία θαύματος διεπράξατο] Philophi versio: dignas certe admiratione res gessit. Legit igitur particulam aliquam additam. Brodæus καὶ ἄξιον, vel καὶ πῶς οὐκ ἄξια conjecit, Stepha-



τε γὰρ εὖ πεπονθέναι νομίζοντες ὑπ' αὐτοῦ, καὶ οἱ Φεύγοντες αὐτὸν, χρήματα ἀμφοτέροι ἐδόσαν. Ταχὺς γε

nus ἄξια δὲ θαύματος. In Guelf. est superscriptum ἄξια θαύματος δι. Sed vel sic sententiam loci mancā esse, recte admonuit Ernesti, qui tentabat *πρεσβείας* vel *πρεσβείας ἔργα*, vel *πρὸς δι τὰ χρήματα*, *πρὸς δι τὴν χρημάτισιν*, Weiske οὕτω μὲν οὖν πρεσβευτῆς ὤν. Quid mihi videatur de hoc loco, nunc dicam. Docere voluit Xenophon Agesilaum, cum defectus viribus et senectute impeditus, quo minus expeditiones bellicas susciperet gereretque, patriam tamen juvare vellet, opibus et pecunia inprimis indigentem, suscepto legationis munere peregre profectum etiam legatum magni imperatoris opera præstitisse. Legationem hanc Agesilai nullibi commemoratam legi, nec qualis ea fuerit ad quove suscepta, Xenophon dixit. Cum tamen οἱ Φεύγοντες αὐτὸν deinceps commemorentur, et Autophradates Agesilaum fugiens obsidionem Assi deferuisse dicatur, conjectura inde licet assequi, Agesilaum sociis consilio adfuisse eoque in bello administrando adjuvisse. Ad eandem legationem pertinere censent Interpretes omnia quæ sectione 26. et 27. leguntur, quamquam initium sect. 27. novæ narrationis initium habere videatur: "Ἀξια θαύματος διεπράξατο. Sed sequentia docent, etiam hanc orationis partem pertinere ad eam legationem, quam Agesilaus eo maxime consilio suscepit, ut patriam collectis pecuniis sublevaret. Inapte igitur initium sect. 27. verbis importunis ἄξια—διεπράξατο cursum narrationis interpellat. Quæ mihi tamen non tam tollenda quam a loco alieno in suum restituenda esse videntur; cuiusmodi transpositionis exemplum jam supra ad sect. 16. tractavimus. Primum igitur verba sect. 26. ὅμως δὲ καὶ ἐν τῇ πρεσβείᾳ μεγάλου στρατηγοῦ ἔργα διεπράξατο ita copulanda cenfeo cum initio sect. 27. ut scribamus *μεγάλου στρατηγοῦ ἔργα θαύματος ἄξια* vel *μεγάλου στρατηγοῦ ἄξια θαύματος ἔργα διεπράξατο*. Verba scilicet ἄξια θαύματος librarius suo loco omissa repetiit alieno loco, ne liber lituris deformis fieret, vel in margine apposuit, unde fuerunt postea ab alio li-

brario alieno loco inserta. Utriusque rei exempla insignia nuper in Codicibus scriptis Vitruvii tractavi et explicavi. Quæ sequuntur varie ordinari atque invicem conjungi possunt. Si enim verba οἱ τε γὰρ εὖ πεπονθέναι νομίζοντες—ἐδόσαν anteposueris, tum subjungenda videntur hæc: Αὐτοφραδάτας γὰρ τοι—ἀπέπλευσεν οἴκαδε. Nam Tachus et Mausolus non possunt inter exempla eorum nominari, qui dicuntur εὖ πεπονθέναι νομίζοντες et οἱ Φεύγοντες αὐτὸν. Tachus quidem sect. 29. εὐεργετῆσαι τὴν Λακεδαιμόνα dicitur; Mausoli vero hospitium memoratur, cum militaret in Asia Agesilaus, ut videtur, contractum. Igitur post verba ἀπέπλευσεν οἴκαδε recte sequi videntur hæc: Ταχὺς γε μὴν καὶ Μαύσωλος, διὰ τὴν πρόσθεν—καὶ οὗτος χρ. τῇ Λακεδαίμονι, ita ut uterque largiti esse dicantur pecunias Lacedæmoniis, Mausolus tamen peculiariter ob hospitium olim cum Agesilao contractum. Itaque incisum post nomen Μαύσωλος ponendum erit, ut verba διὰ τὴν—Λακεδαίμονι quasi parenthesi includantur.

Ταχὺς γε μὴν] Vulgabatur: Ταχέως γε μὴν, vel minorem post distinctionem ταχέως. Itaque quæ sequuntur verba ἀπέπεμψαν—δόντες viri docti, cum ad unum Mausolum referri videantur, mutari voluerunt in ἀπέπεμψεν—δούς, præeunte Stephano. Leonclavius totum hoc membrum προπομπὴν μεγαλοπρεπῇ. hinc sublatum transferri voluit ad sect. præcedentis finem ἀμφοτέροι ἐδόσαν, προπομπὴν—μεγαλοπρεπῇ. Verum etiam si cum viris doctis ἀπέπεμψεν δούς scribas, relinquitur tamen vel ita magna difficultas, quam miror a Weiskio non animadvertam. Primum enim quid esse causæ dicamus, quod ταχέως celeriter dimittit Mausolus Agesilaum? Deinde cur dicitur καὶ Μαύσωλος, et tamen additur statim καὶ οὗτος, si nullius alius regis vel reguli mentio cum Mausoli nomine fuit conjuncta? Nam si ad verba χρήματα ἀμφοτέροι ἐδόσαν referre velis, tum καὶ Μαύσωλος sufficiebat. Quid multa? nulla mutatione vel correctione opus est, nisi ut ταχέως in nomen re-

- μὴν καὶ Μαύσωλος διὰ τὴν πρόσθεν Ἀγησιλάου ξενίαν συμβαλλόμενος καὶ οὗτος χρήματα τῇ Λακεδαίμονι, ἀπέπεμψαν αὐτὸν οἴκαδε, προπομπὴν δόντες μεγαλοπρεπῇ.
- 28 Ἐκ δὲ τούτου ἤδη μὲν ἐγεγόνει ἔτη ἀμφὶ τὰ ὀγδοήκοντα· κατανενοηκῶς δὲ τὸν Αἰγυπτίων βασιλέα ἐπιθυμοῦντα τῷ Πέρσῃ πολεμεῖν, καὶ πολλοὺς μὲν πεζοὺς, πολλοὺς δὲ ἰππέας, πολλὰ δὲ χρήματα ἔχοντα, ἄσμενος ἤκουσεν, ὅτι μετεπέμπετο αὐτόν· καὶ ταῦτα, ἡγεμονίαν ὑπισχνούμενος.
- 29 Ἐνόμιζε γὰρ τῇ αὐτῇ ὁρμῇ τῷ μὲν Αἰγυπτίῳ χάριν ἀποδῶσκειν, ἀνθ' ὧν εὐεργετῇκε τὴν Λακεδαίμονα, τοὺς δ' ἐν τῇ Ἀσίᾳ Ἑλληνας πάλιν ἐλευθερώσειν, τῷ δὲ Πέρσῃ δίκην ἐπιθήσειν καὶ τῶν πρόσθεν, καὶ ὅτι νῦν σύμμαχος
- 30 εἶναι Φάσκων, ἐπέταττε Μεσσήνην ἀφίεναι. Ἐπεὶ μὲντοι ὁ μεταπεμφάμενος, οὐκ ἀπεδίδου τὴν ἡγεμονίαν αὐτῷ, ὁ μὲν Ἀγησίλαος ὡς τὸ μέγιστον ἐξηπατημένος ἐφρόντιζε, τί δεῖ ποιεῖν· ἐκ τούτου δὲ πρῶτον μὲν οἱ δίχα στρατευόμενοι τῶν Αἰγυπτίων ἀφίστανται τοῦ βασιλέως· ἔπειτα δὲ καὶ οἱ ἄλλοι πάντες ἀπέλιπον αὐτόν. Καὶ αὐτὸς μὲν δείσας ἀπεχώρησε Φυγῇ εἰς Σιδῶνα τῆς Φοινίκης· οἱ δὲ

gis Ægyptio Ταχὺς mutetur, quod feci. Tachus et Mautolus Agelilai patriæ pecuniam largiti sunt, ille quidem spe futuri auxilii contra regem Persarum, hic vero propter jus antiqui hospitii cum Agelilao contracti. Hinc Xenophon fecit. 29. addit: ἐνόμιζε γὰρ τῇ αὐτῇ ὁρμῇ τῷ μὲν Αἰγυπτίῳ χάριν ἀποδῶσκειν ἀνθ' ὧν εὐεργετῇκε τὴν Λακεδαίμονα. Hoc est beneficium Tachi antea commemoratum.

συμβαλλόμενος] Edd. vett. cum Guelf. συμβαλλόμενος.

28. τὸν Αἰγυπτίων] Harleianus liber τῶν Αἰγυπτίων. Deinde edd. vett. cum Guelf. ὑπισχνούμενον. Verum est in Castal.

29. τῇ αὐτῇ ὁρμῇ] Eadem expeditione seu profectio, monente Weiskio. εὐεργετῇκε]. Simfonus edidit εὐεργε-

γετῇκε. Ceterum Antalcidæ quæ dicitur pax Græcas Asiæ civitates sub imperium Persarum redegerat, Mefsenios vero liberaverat, antea Lacedæmoniis parentes. Quæ causa fuit odii aduersus Persarum regem. Cf. Diodori xv. 90. Plutarchi Agelilaum. Denique Μεσσήνην dat Guelf. cum Juntina.

30. ἀπεδίδου] Juntinæ ἀπεδίδου temere cum Stephano probavit Zeune. De re vide Plutarchi Agelil. c. xxxvii. Diodori xv. 92. cum annotatione Weffelingii.

οἱ δίχα στρατ.] Ægyptii, qui, duce Neftanebo, præsidio relictī erant in Ægypto. Diodorus l. c.

Καὶ αὐτὸς] Tachus nempe. Cf. Diodorus l. c. et Æliani V. H. v. 1. cum annotatione Perizonii.



Αἰγύπτιοι στασιάζοντες δισσοὺς βασιλέας αἰροῦνται.  
 Ἐνταῦθα δὴ Ἀγησίλαος, γνούς, ὅτι εἰ μὲν μηδετέρῳ συλ- 31  
 λήψοιτο, μισθὸν οὐδέτερος λύσει τοῖς Ἑλλήσιν, ἀγορὰν  
 δὲ οὐδέτερος παρέξει, ὁπότερός τ' ἂν κρατήσῃ, οὗτος ἐχθρὸς  
 ἔσται· εἰ δὲ τῷ ἑτέρῳ συλλήψοιτο, οὗτός γε εὖ παθῶν,  
 ὥς τὸ εἰκὸς, Φίλος ἔσται· οὕτω δὴ κρίνας, ὁπότερος Φι-  
 λέλλην μᾶλλον ἐδόκει εἶναι, στρατευσάμενος μετὰ τού-  
 του, τὸν μὲν μισέλληνα μάχῃ νικήσας χειροῦται, τὸν δὲ  
 ἕτερον συγκαθίστησι καὶ Φίλον ποιήσας τῇ Λακεδαιμόνι,  
 καὶ χρήματα πολλὰ προσλαβὼν οὕτως ἀποπλεῖ οἰκαδε,  
 καίπερ μέσου χειμῶνος ὄντος, σπεύδων, ὥς μὴ ἀργὸς ἢ  
 πόλις εἰς τὸ ἐπὶ ὄν θέρους πρὸς τοὺς πολεμίους γένοιτο.

## CAPUT III.

ΚΑΙ ταῦτα μὲν δὴ εἴρηται, ὅσα τῶν ἐκείνου ἔργων 1  
 μετὰ πλείστων μαρτύρων ἐπράχθη. Τὰ γὰρ τοιαῦτα  
 οὐ τεκμηρίων προσδεῖται, ἀλλ' ἀναμνήσαι μόνον ἀρκεῖ,  
 καὶ εὐθὺς πιστεύεται. Νῦν δὲ τὴν ἐν τῇ ψυχῇ αὐτοῦ  
 ἀρετὴν πειράσομαι δηλοῦν, δι' ἣν ταῦτα ἐπραττε, καὶ  
 πάντων τῶν καλῶν ἦρα, καὶ πάντα τὰ αἰσχροῦ ἐδίωκεν.  
 Ἀγησίλαος γὰρ τὰ μὲν θεῖα οὕτως ἐσέβετο, ὥς καὶ οἱ 2  
 πολέμιοι τοὺς ἐκείνου ὅρκους καὶ τὰς ἐκείνου σπονδὰς πι-  
 στοτέρας ἐνόμιζον, ἢ τὴν ἑαυτῶν Φιλίαν. . . . μὲν ὥκνου

δισσοὺς] Neftanebum et Mende-  
 fiam, uti narrant Diodorus et Plutar-  
 chus.

31. μηδετέρῳ] Harleianus liber μηδ'  
 ἑτέρῳ. Deinde Aldina, Juntina συλ-  
 λήψει τὸν.

λύσει] Verbum suspectum habent  
 omnes Interpretes, et certatim δώσει  
 vel ὀψει reponunt.

οὕτω δὴ] Ita cum Zeunio scripsit  
 Weiske pro vulgato οὕτω δὴ. Præcef-  
 ferat idem δὴ jam initio sectionis 31.  
 Pugnam Neftanebi cum Mendefio  
 narrat Plutarchi Agefilaus c. viii. Do-

na Neftanebi idem cap. xl. æstimat  
 talentis ducentis triginta, Nepos cap.  
 viii. ducentis viginti.

Cap. III. 1. τεκμηρίων] Dixi de h.  
 l. in Disputatione de argumento et  
 auctoritate hujus libri.

ἐν τῇ ψυχῇ αὐτοῦ ἀρετὴν] Etiam de  
 h. l. disputatum est eodem loco.

πάντα τὰ αἰσχροῦ] Articulum τὰ  
 recte inferendum censuit Weiske. ἐξ-  
 δίωκε deinde habet scriptum liber  
 Harleianus.

2. Φιλίαν] Lacunam Victorius Var.  
 Lect. xxx. cap. 19. ex scripto libro

εἰς ταῦτόν ἵεναι, Ἀγησιλάῳ δὲ αὐτοὺς ἐνεχέριζον. Ὅπως δὲ μή τις ἀπιστῇ, καὶ ὀνομάσαι βούλομαι τοὺς ἐπιφανέστερους αὐτῶν. Σπιθριδάτης μὲν γε ὁ Πέρσης, εἰδὼς ὅτι Φαρνάβαζος γῆμαι μὲν τὴν βασιλέως ἔπραττε θυγατέρα, τὴν δὲ αὐτοῦ ἄνευ γάμου λαβεῖν ἐβούλετο· ὕβριν νομίσας τοῦτο, Ἀγησιλάῳ ἑαυτὸν καὶ τὴν γυναῖκα καὶ τὰ τέκνα καὶ τὴν δύναμιν ἐνεχέρισε. Κότυς δὲ ὁ τῶν

una addita syllaba interpolavit: φιλιάν ἢ μὲν ὠκνοῦν. Philadelphus ita locum vertit: Nam in contrahendis inter se rebus plerumque ad eundem ire vergebantur et cet. Itaque in ejus Codice fuisse scriptum conjiciebat Zeune: καὶ γὰρ τοῦ συντίθεσθαι τὰ πολλὰ τοῖς ἑαυτῶν μὲν ὠκνοῦν εἰς et cet. quæ græce scripta sicubi legissem, barbari hominis putassem. Contra Weiske conjiciebat Philadelphum habuisse in græco: καὶ τοῖς μὲν ἑαυτῶν ἐν ταῖς πρὸς ἑαυτοὺς συνθήκαις τὰ πολλὰ ὠκνοῦν et cet. Quæ non magis intelligo quam Leonclavii καὶ τοῖς ἑαυτῶν μὲν ὠκνοῦν. In Guelf. libro lacuna est signata septem vel octo vocabulorum. Cum liber Victorii ὃ scriptum habuerit, suspicor sequentia ita fere fuisse scripta in libro quidem Philelphi: οἱ τινες συντιθέμενοι ἀλλήλοις τὰ πολλὰ μὲν ὠκνοῦν εἰς ταῦτόν ἵεναι. Denique H. Valesii conjecturam φιλιάν παρὰ βασιλέως· καὶ γὰρ πρὸς ἐκείνον μὲν ὠκνοῦν posuit Weiske in Append. ad extremum volumen suæ editionis Opera Xenoph. p. 339.

"Ὅπως δὲ] Margo Steph. cum Guelf. ὅπως δὲ.

3. δύναμιν] Hellenica iii. 4, 16. τὰ περὶ αὐτὸν χρήματα καὶ ἰστίαις ὡς διακοσίους nominat. Majores copias arguit narratio iv. 1, 7.

4. Κότυς—ἄρχων] Idem supra cap. ii. 26. Sestum Ariobarzanis obsidet. In Hellenicis iv. 1, 3. vulgabatur ante Leonclav. ἦλθεν Ὀπυς. Idem ibidem sect. 27. ad Ariæum Sardes transfugit ab Agesilao. Ariæus autem cum rege Persarum bellum gerebat. Admonuit H. Valesius ad eum locum in Annotatis editis a Weiskio p. 328. eundem esse, quem Nepos in Datame cap. ii. Thyum, Paphlagoniæ dynasten, vocat. Is, ut ait Nepos, regi

dicto audiens non erat, quam ob causam Datames propinquus Thyi adversus eum missus est; in quo bello deferuit Datamen Ariobarzanes præfectus Lydiæ, Ioniæ et Phrygiæ. Nihil fecit Datames Thyum vivum cepit cum uxore et liberis. Deinde cum Ariobarzane amicitiam facit, (cap. v.) filium Arsidæum adversus Pisidas mittit, qui in prælio cadit. Datames ab Autophradate Phrygiæ præfecto oppugnatus frustra tandem dolo Mithridatis, Ariobarzanis filii, occiditur, cap. x. xi. Paucissima Datamis facta memoravit Diodorus xv. cap. 91. sub Olympiade 104, 3. eundem, ut videtur, secutus Theopompum, quem Nepos vertisse videtur, et exscripsisse item Polyænus vii. 21. Post pugnam ad Mantineam demum Agesilai primam legationem in Asiam memorat Xenophon supra c. ii. sect. 25. Pertinet igitur ad Olympiadis 104. annum tertium vel quartum; quo fere tempore Cotys Sestum obsidebat. Accurate annum definire non licet. Diodorus enim aperte solito vitio plurium annorum res gestas in unum contulit. Tamen vel sic apparet eundem esse Cotyn regem vel satrapam Paphlagoniæ, quem cum Theopompo Thyum vel Thyum appellat Nepos. Præterea monet Valesius ab Athenæo libro iv. p. 144. et x. p. 415. inter voracissimos numerari Θύν, τὸν Παφλαγὸνα βασιλέα, auctore Theopompo in libro xxxv. historiæ, qui captivum ad Artaxerxem perductum fuisse memoravit, consentiens cum Nepote. Locum Athenæi exscribens Ælianus V. H. i. 27. Θύν τὸν Παφλαγὸνα appellat. In Plutarchi Agesilao nihil varietatis libri scripti offerunt.



Παφλαγόνων ἄρχων βασιλεῖ μὲν οὐχ ὑπήκουε δεξιὰν πέμποντι, φοβούμενος, μὴ ληφθεῖς ἢ χρήματα πολλὰ ἀποτίσειεν, ἢ καὶ ἀποθάνοι· Ἀγησιλάου δὲ καὶ οὗτος ταῖς σπονδαῖς πιστεύσας, εἰς τὸ στρατόπεδόν τε ἦλθε, καὶ συμμαχίαν ποιησάμενος, εἴλετο σὺν Ἀγησιλάῳ στρατεύεσθαι, χιλίους μὲν ἱππέας, δισχιλίους δὲ πελτοφόρους ἔχων. Ἀφίκετο δὲ καὶ Φαρνάβαζος Ἀγησιλάῳ<sup>5</sup> εἰς λόγους, καὶ διωμολόγησεν, εἰ μὴ αὐτὸς πάσης τῆς στρατιᾶς στρατηγὸς κατασταθεῖη, ἀποστήσεσθαι βασιλέως· ἦν μέντοι ἐγὼ γένωμαι στρατηγὸς, ἔφη, πολεμήσω σοι, ὦ Ἀγησίλαε, ὡς ἂν ἐγὼ δύναμαι κρᾶτιστα. Καὶ ταῦτα λέγων ἐπίστευε μηδὲν ἂν παράσπονδον παθεῖν. Οὕτω μέγα καὶ καλὸν κτῆμα τοῖς τε ἄλλοις ἅπασι, καὶ ἀνδρὶ δὴ στρατηγῷ, τὸ ὅσιόν τε καὶ πιστὸν εἶναί τε καὶ ὄντα ἐγνώσθαι. Καὶ περὶ μὲν εὐσεβείας ταῦτα.

## CAPUT IV.

ΠΕΡΙ γε μὴν τῆς εἰς χρήματα δικαιοσύνης πῶς ἂν<sup>1</sup> τις μείζω τεκμήρια ἔχοι τῶνδε; ὑπὸ γὰρ Ἀγησιλάου στéρεσθαι μὲν οὐδεὶς οὐδὲν πώποτε ἐνεκάλεσεν, εὖ δὲ πεπενθέναι πολλοὶ πολλὰ ὠμολόγουν. Ὅτῳ δὲ ἡδὺ τὰ αὐτοῦ διδόναι ἐπ' ὠφελείᾳ ἀνθρώπων, πῶς ἂν οὗτος ἐδέ-

δεξιὰν πέμποντι] Hellenic. iv. 1, 2. simpliciter est καλούμενος ὑπὸ βασιλέως οὐκ ἀναβεβήκει. Nepos xiv. c. 10. *Fidem more Persarum dextra dare.* Diodorus xvi. c. 43. ἐπὶ τούτοις δὲ τοῦ Θετταλίωτος, ὡς καὶ δεξιὰν λαβεῖν ὁ Τέννης ἠξίωσεν, ἐπὶ τούτοις ὁ μὲν βασιλεὺς ὀργισθεὶς, ὡς οὐ πιστευόμενος, καὶ τὴν δεξιὰν ἔδωκε τῷ Θετταλίῳ· ἔστι δ' ἡ πίστις αὕτη βεβαιωτάτη παρὰ τοῖς Πέρσαις. Cf. Freintheim ad Curtii vi. 4. In Anabasi ii. 4, 1. est δεξιὰς φέρειν παρὰ βασιλέως, fidem a rege datam nunciare.

καὶ οὗτος] In Halensi et Castal. abest καὶ. Sequentem numerum χιλίους

—δισχιλίους e margine Stephan. consentientem cum Hellen. et Plutarchi Agef. c. xi. recepit Leonclavius in locum vulgati δισχιλίους—τῶν πελτοφόρων.

5. στρατιᾶς] Hoc ex libro Harleiano ductum ab Hutchinsono vulgato στρατηγίας, quod est etiam in Guelf., conjectura affectus recte prætulit Leoncl.

ὡς ἂν ἐγὼ] Vulgatum ὡς correxit Weiske. Ita etiam Hellenica habent, iv. 1, 14.

Cap. IV. 1. δικαιοσύνης] Cf. ad Cap. xi. 8. dicenda.

λοι τὰ ἀλλότρια ἀποστερεῖν, ἐφ' ᾧ κακόδοξος εἶναι; εἰ  
 γὰρ χρημάτων ἐπιθυμοίη, πολὺ ἀπραγμονέστερον τὰ αὐ-  
 2 τοῦ Φυλάττειν, ἢ τὰ μὴ προσήκοντα λαμβάνειν. Ὅς δὲ  
 δὴ καὶ χάριτας ἀποστερεῖν μὴ ἐθέλοι, ὧν οὐκ εἰσὶ δίκαι  
 πρὸς τὸν μὴ ἀποδιδόντα, πῶς, ἅ γε καὶ νόμος κωλύει,  
 ἐθέλοι ἂν ἀποστερεῖν; Ἀγησίλαος δὲ οὐ μόνον τὸ μὴ  
 ἀποδιδόναι χάριτας ἄδικον ἔκρινεν, ἀλλὰ καὶ τὸ μὴ πολὺ  
 3 μείζους τὸν μείζω δυνάμενον. Τὰ γε μὴν τῆς πόλεως  
 κλέπτειν πῶς ἂν τις αὐτὸν εἰκότως αἰτιάσαιτο, ὃς καὶ  
 τὰς αὐτῷ χάριτας ὀφειλομένας τῇ πατρίδι καρποῦσθαι  
 παρεδίδου; Τὸ δ', ὅποτε βούλοιο εὖ ποιεῖν ἢ πόλιν ἢ  
 φίλους χρήμασι, δύνασθαι παρ' ἐτέρων λαμβάνοντα  
 ὠφελεῖν, οὐ τοῦτο καὶ μέγα τεκμήριον ἐγκρατείας χρη-  
 4 μάτων; Εἰ γὰρ ἐπώλει τὰς χάριτας, ἢ μισθοῦ εὐηργέ-  
 ται, οὐδεὶς ἂν οὐδὲν ὀφείλειν αὐτῷ ἐνόμισεν· ἀλλ' οἱ προῖκα  
 εὖ πεπονθότες, οὔτοι ἀεὶ ἥδεως ὑπηρετοῦσι τῷ εὐεργέτῃ,  
 καὶ διότι εὖ ἔπαθον, καὶ διότι προεπιστεύθησαν ἄξιαι  
 5 εἶναι παρακαταθήκην χάριτος Φυλάττειν. Ὅστις δ'  
 ἠρέϊτο καὶ σὺν τῷ γενναίῳ μειονεκτεῖν, ἢ σὺν τῷ ἀδίκῳ  
 πλεον ἔχειν, πῶς οὗτος οὐκ ἂν πολὺ τὴν αἰσχροκέρδειαν  
 ἀποφεύγοι; ἐκεῖνος τοίνυν κριθεὶς ὑπὸ τῆς πόλεως ἁ-  
 παντα ἔχειν τὰ Ἀγίδος, τὰ ἡμίσεα τοῖς ἀπὸ μητρὸς

3. ὅποτε βούλοιο εὖ ποιεῖν] Pro ipso  
 εὖ ποιεῖν dictum esse putabat Weiske,  
 ita tamen ut simul humanitatis et  
 indulgentiæ significatio quædam in-  
 fit. Verba autem sequentia δύνασθαι  
 ὠφελεῖν interpretatur cum possit ab aliis  
 munera accipere et eosdem a quibus ac-  
 cepisset muneribus afficere. Iis enim  
 bene fecisse, a quibus nihil acceperat  
 aut sperare poterat. Contra Interpre-  
 tes locum ita vertisse ait, ut si pecu-  
 nia ab aliis accepta et rursus alii do-  
 nata dicatur, quod et sententiæ natu-  
 ram et rationem sect. sequenti adje-  
 ctam reprobare putat. At enim vero  
 ita scriptum oportebat ὠτωφελεῖν.

Sed vir doctus tota sententia loci ab-  
 erravit, quæ firmatur exemplis posi-  
 tis Capitis ii. sect. 25. 26. 27.

4. εὐηργέται] Halensis εὐεργέται, ut  
 Cap. ii. 29. Eadem deinceps cum  
 Castal. dat ὠφελεῖν.

5. σὺν τῷ γενναίῳ—σὺν τῷ ἀδίκῳ]  
 Vulgatum σὺν αὐτῷ γενναίῳ—σὺν αὐτῷ  
 ἀδίκῳ ex Halensi, Castal. Bryling.  
 correxit Bachius et Zeune. Reiz ad  
 Vigerum p. 815. malebat σὺν αὐτῷ τῷ  
 γενναίῳ—σὺν αὐτῷ τῷ ἀδίκῳ.

ἐκεῖνος τοίνυν] Ait qui vertit Weiske,  
 et comparat c. vii. §. 5. Symposii iv.  
 30. Hieronis iv. 2.



αὐτῷ ὁμογόνους μετέδωκεν, ὅτι πενομένους αὐτοὺς εἶρα. Ὡς δὲ ταῦτα ἀληθῆ, πᾶσα μάρτυς ἡ τῶν Λακεδαιμονίων πόλις. Διδόντος δ' αὐτῷ πᾶμπολλα δῶρα Τι-6 θραύστου, εἰ ἀπέλθοι ἐκ τῆς χώρας, ἀπεκρίνατο ὁ Ἀγηςίλαος, ὃ Τιθραύστα, νομίζεται παρ' ἡμῖν, τῷ ἄρχοντι κάλλιον εἶναι τὴν στρατίαν, ἢ ἑαυτὸν πλουτίζειν, καὶ παρὰ τῶν πολεμίων λάφυρα μᾶλλον πειρᾶσθαι ἢ δῶρα λαμβάνειν.

## CAPUT V.

ΑΛΛΑ μὴν καὶ ὅσαι γε ἡδοναὶ πολλῶν κρατοῦσιν ἀν-1 θρώπων, ποίας οἶδέ τις Ἀγηςίλαον ἡττηθέντα; ὅς μέθης μὲν ἀποσχέσθαι ὁμοίως ᾤετο χρῆναι καὶ μανίας, σίτων δὲ ὑπὲρ καιρὸν ὁμοίως καὶ ἀμαρτίας. Διμοιρίαν γε μὴν λαμβάνων ἐν ταῖς θοίναις, οὐχ οὗτος ἀμφοτέραις ἐχρῆτο,

αὐτῷ ὁμογόνους] Stephanus αὐτῷ, Leoncl. Welf. Bach. αὐτοῦ dederunt. De re Plutarchi Agel. c. iv. adi. qui τοὺς ἀπὸ μητρὸς οἰκίους nominat.

6. μᾶλλον πειρᾶσθαι] Ex Harleiano, Guelf. et margine Steph. verbum πειρᾶσθαι accessit, quod edd. Halensis et Castal. post δῶρα inferunt, numero oratorio non rite servato. Idem verbum vertit Philadelphus.

Cap. V. 1. ποίας] Edd. vett. cum Harleiano ποίαις.

καὶ μανίας] Vulgatum λαιμαργίας Philadelphus aliter collocatum ita vertit: qui ebrietate ac edacitate non secus atque ab ingenti flagitio alienari decere duceret—intempestivo autem cibo tanquam et impudentia. In ejus libro fuisse conjicit Zeune: ὅς μέθης μὲν καὶ λαιμαργίας ἀποσχέσθαι ὁμοίως ᾤετο χρῆναι καὶ ἀμαρτίας· σίτων δὲ ὑπὲρ καιρὸν ὁμοίως καὶ ἀναιδείας. Ex Athenæi libro xiv. Stephanus apposuit hanc lectionem: ἀπέχεσθαι ὁμοίως ᾤετο χρῆναι καὶ μανίας, σίτων δὲ ὑπερκαίρων ὁμοίως καὶ ἀργίας. Editio Casauboniana vero λαιμαργίας habet pro ἀργίας. Stephanum μανίας et ἀργίας commendantem sequuntur Leonclavius,

Hutchinson et Bachius, μανίας καὶ ἀμαρτίας cum Zeunio dedit Weiske. Quod vero Ernesti μανίας repudiat, ideo quod a μανία abstinere non sit, ut a temulentia cavere, in hominis voluntate positum, respondet Weiske, et locum μανίας habere posse censet, quatenus ab eo vitio quis cavere sibi potest, præsertim cum vere insaniant ebrii. Videtur igitur μέθην voluisse esse μανίαν voluntariam, a qua cavere sibi quisque possit. Equidem Philæphi libri scripturam καὶ ἀμαρτίας—καὶ ἀναιδείας omnium maxime mihi placere profiteor, ejecto tamen inutili interpretamento καὶ λαιμαργίας. Ita enim comparantur res, quæ sunt in hominis voluntate et potestate positæ.

ὁμοίως καὶ ἀμαρτίας] Vulgatum ὁμοίως ὥς καὶ ἀμαρτίας ex Athenæo correxit Zeune, cujus emendationem firmat usus Xenophonteus.

θοίναις] Phiditia Laconica dicit. Cf. de Republ. Lacedæmon. xv. 4.

οὐχ οὗτος] Edd. Halensis et Castal. cum Guelf. libro dant οὕτως, quod ipsum hic positum malebat Ernesti. Vulgatum defendit Zeune comparans

ἀλλὰ διαπέμπων, οὐδετέραν αὐτῷ κατέλιπε· νομίζων  
 βασιλεῖ τοῦτο διπλασιασθῆναι οὐχὶ πλησμονῆς ἕνεκα,  
 2 ἀλλ' ὅπως ἔχοι καὶ τούτῳ τιμᾶν, εἴ τινα βούλοιο. Οὐ  
 μὴν ὑπὸν γε δεσπότη, ἀλλ' ἀρχομένῳ ὑπὸ τῶν πράξεων,  
 ἐχρήτο· καὶ εὐνὴν γε εἰ μὴ τῶν συνόντων Φαυλοτάτην ἔχοι,  
 αἰδούμενος οὐκ ἄδηλος ἦν· ἡγείτο γὰρ ἀρχοντι προσήκειν,  
 3 οὐ μαλακία, ἀλλὰ καρτερία τῶν ιδιωτῶν περιεῖναι. Τάδε  
 μέντοι πλεονεκτῶν οὐκ ἡσχύνετο, ἐν μὲν τῷ Θέρει, τοῦ  
 ἡλίου, ἐν δὲ τῷ χειμῶνι, τοῦ ψύχους. Καὶ μὴν εἶποτε  
 μοχθῆσαι στρατιᾷ συμβαίη, ἐκὼν ἐπόνει παρὰ τοὺς ἄλ-  
 λους· νομίζων πάντα τοιαῦτα παράμυθίαν εἶναι τοῖς  
 στρατιώταις. Ὡς δὲ συνελόντι εἰπεῖν, Ἀγησίλαος πονῶν  
 4 μὲν ἡγάλλετο, ῥασιτώνην δὲ πάμπαν οὐ προσίετο. Περὶ  
 γε μὴν ἀφροδισίων ἐγκρατείας αὐτοῦ ἄρ' οὐχὶ, εἰ μὴ τοῦ  
 ἄλλου, ἀλλὰ θαύματος ἕνεκα ἄξιον μνησθῆναι; τὸ μὲν  
 γὰρ ὦν μὴ ἐπεθύμησεν ἀπέχεσθαι, ἀνθρώπινον ἂν τις  
 φαίη εἶναι· τὸ δὲ, Μεγαβάτου τοῦ Σπιθριδάτου παιδὸς  
 ἐρασθέντα, ὥσπερ ἂν τοῦ καλλίστου ἢ σφοδροτάτη φύσις  
 ἐρασθείη, ἔπειτα, ἡνίκα, ἐπιχωρίου ὄντος τοῖς Πέρσαις  
 Φιλεῖν, εὖς ἂν τιμῶσιν, ἐπεχείρησε καὶ ὁ Μεγαβάτης

loca cap. ii. 26. iv. 4. Symposii viii. 33. quæ plane diffimilia sunt huic nostro. Ego igitur alteram Ernestii conjecturam οὐκ αὐτὸς præfero.

οὐδετέραν—κατέλιπε] Guelf. οὐδετέροις κατέλιπε. Vulgatum κατέλειπε ex Steph. secunda correxit Zeune.

2. ἀρχομένῳ] Guelf. γε addit, inutile. Deinde ἄδελον edd. veteres dant. Ceterum locum hunc expreffit Plutarchus in Apophthegm. Lac. p. 788. ed. Reisk. p. 177. ed. Hutten. ubi est: κύρου μὲν καὶ μέθης τοπαράπαν ἀπεχόμενος, ὑπὸν δ' οὐ δεσπότη, ἀλλ' ἀρχομένῳ ὑπὸ τῶν πράξεων χρώμενος, πρὸς δὲ θάλλπος οὕτω καὶ ψύχος εἶχεν, ὥστε μόνος αἰεὶ χρῆσθαι ταῖς ὥραις—διετίλει δὲ λίγων τὸν ἀρχοντα προσήκειν οὐ μαλακία καὶ τρυφῇ, καρτερία δὲ καὶ ἀνδρεία τῶν ιδιωτῶν περιεῖναι.

3. ἐν μὲν τῷ] Guelf. ἐν τῷ μὲν. Cf. Cyrop. i. 6, 25.

οὐ προσίετο] Philelphus otio vero omnino tristabatur vertit, probante Weiskio, qui comparat de usu formulæ Memorab. ii. 6, 18. ii. 7, 11. ii. 8, 5. Simile esse οὐ μοι ἥδιον, abominor, Herodoti ii. 46. Æliani V. H. ii. 23. Hesiodi Ἔργ. 748. et 757. Addo ufum Aristophaneum ἐν δ' οὐ προσίεταί μοι Equit. 369. et Vesp. 742. contra Euripides Electræ 621. προσηκάμην τὸ ῥηθῆν, gratum mihi est, quod dicis.

4. ἀνθρώπινον] Zeune comparabat ἀνθρώπινα ἀμαρτάνειν ex Cyrop. iii. 1, 40. quod nollem a Weiskio repetitum, qui tamen non ita magnum interpretatur.

ἐπιχωρίου] De quo Cyrop. i. 4, 27.



Φιλήσαι τὸν Ἀγησίλαον, διαμάχεσθαι ἀνὰ κράτος τῷ μὴ Φιληθῆναι, ἃρ' οὐ τοῦτό γε ἤδη τὸ σωφρόνημα καὶ λίαν μανικόν; Ἐπεὶ δὲ, ὥσπερ ἀτιμασθῆναι νομίσας, 5 ὁ Μεγαβάτης τοῦ λοιποῦ οὐκέτι Φιλεῖν ἐπειράτο, προσφέρει τινὶ λόγον τῶν ἐταίρων ὁ Ἀγησίλαος πείθειν τὸν Μεγαβάτην πάλιν τιμᾶν αὐτόν. Ἐρομένου δὲ τοῦ ἐταίρου, ἦν πεισθῇ ὁ Μεγαβάτης, εἰ Φιλήσει, ἐνταῦθα διασιωπήσας ὁ Ἀγησίλαος εἶπεν οὕτως· οὐδ' εἰ μέλλοιμί γε αὐτίκα μάλα κάλλιστός τε καὶ ἰσχυρότατος καὶ τάχιστος ἀνθρώπων ἔσεσθαι. Μάχεσθαί γε μέντοι πάλιν τὴν αὐτὴν μάχην, ὅμνυμι πάντας τοὺς θεοὺς μᾶλλον

διαμάχεσθαι] Plutarchus Agefilai cap. ii. νεανικῶς ἀπομάχεσθαι πρὸς τὴν ἐπιθυμίαν.

τῷ μὴ φιληθῆναι] Weiskianæ annotationi ad h. l. præscriptum legitur τὸ μὴ, quod nescio an hic scriptum maluerit vir doctus, qui negationem μὴ sententiæ addi monet, ut fieri soleat post verba ἀπαγορευτικὰ, quale est h. l. διαμάχεσθαι. Thucyd. iii. 40. ἐγὼ μὲν οὖν καὶ τότε πρῶτον καὶ νῦν διαμάχομαι μὴ μεταγινῶναι ὑμᾶς τὰ προδεδογμένα. et cap. xlii. τοὺς τε λόγους ὅστις διαμάχεται μὴ διδασκάλους τῶν πραγμάτων γίνεσθαι, ἢ ἀξύνετός ἐστιν ἢ et cet.

λίαν μανικόν;] Ernesti dictum putat ut τραγωδικόν pro portentoso, incredibili, atque agnoscit elegantiam ὀξύμωρον, comparatque Horatii *sapientiam insanientem*, si verbum fit a μανία ductum. Ita apud Aristoph. Pluti versu 424. esse quanquam sensu diverso βλέπει γε τοὶ μανικὸν τι καὶ τραγωδικόν. Quod addit ex Plutarcho proverbio Phrygio *μανικὰ dicta fuisse omnia magnæ virtutis facinora a rege quodam Mane*, hoc vero plane non pertinet ad Xenophontem. Locus est de Ifide cap. xxiv. Φρύγες δὲ μέχρ' οὖν τὰ λαμπρὰ καὶ θαυμαστά τῶν ἔργων μανικὰ καλοῦσι, διὰ τὸ Μᾶνιν τινὰ τῶν πάλαι βασιλείων ἀγαθὸν ἄνδρα καὶ δυνατὸν γενέσθαι. Sed ipse Ernesti tertiam rationem proposuit, ut νεανικὸν scribatur. Zeune μανικὸν, oppositum ἀνδρωπίνῳ, interpretatur *divinum, a deo pro-*

*fectum*, et comparat Anacreontis *μανεῖσα τέχνη* Carminis li. 2. Weiske primam Ernestii rationem probans comparat latinum *insanus*. Equidem, si vera est scriptura, a comparatione cum prophetis et poetis, qui divino numine afflati canunt, tractam malim interpretari, sed δαιμόνιον scriptum malim pro λίαν μανικόν. Ita demum recte opponitur ἀνθρώπινον.

5. οὐκέτι φιλεῖν] Plutarchus Agef. ii. ἐπεὶ δ' ἐκείνος αἰσχυρθεὶς ἐπαύσατο καὶ τὸ λοιπὸν ἄπαυθεν ἤδη προσωρόρευσεν—ἢ πάντα, ὅσα τιθέαμαι, χρυσία μοι γενέσθαι. quæ Moses du Soul vertenda censet: *quam meum esse quicquid auri a me unquam est visum*. Quam sententiam aptiorem etiam censuit Weiske et ad Xenophontem transtulit; monet tamen, hujus verba ita esse ordinanda, ut efficiant istam sententiam: ἢ πάντα μ. γ. ὅσα ὁρῶ χρύσεια. Sed vulgaris interpretatio *ut omnia mihi—in aurum convertantur*, ut olim Midæ, sola verbis Xenophontis convenit; altera Plutarchi verbis *τιθέαμαι—χρυσία* potest adaptari, vera tamen non videtur.

τιμᾶν αὐτόν] Edd. vett. ἑαυτὸν—οὐτοσί dant. Deinde Guelf. πάντας θεοὺς ἢ μᾶλλον βούλεσθαι πάντα dat.

τὴν αὐτὴν μάχην] *Ad exercendam, confirmandam et demonstrandam continentiam*, recte monente Weiskio. Contra Plutarchus in Apophth. Lacon. p. 176. οὐδὲν, ἔφη, δεῖ πείθειν ἐπεινον ὑμᾶς· ἐγὼ γὰρ μοι δοκῶ τῶν τοιούτων βεβύλε-

βούλεσθαι, ἢ πάντα μοι, ὅσα ὀρῶ, χρύσεια γενέσθαι.  
 6 Καὶ ὅτι μὲν δὴ ὑπολαμβάνουσί τινες ταῦτα, οὐκ ἀγνοῶ·  
 ἐγὼ μέντοι δοκῶ εἰδέναι, ὅτι πολὺ πλείονες τῶν πολεμίων  
 ἢ τῶν τοιούτων δύνανται κρατεῖν. Ἀλλὰ ταῦτα μὲν ὀλί-  
 γων εἰδόντων, πολλοῖς ἔξοστιν ἀπιστεῖν· τὰ δὲ πάντες ἐπι-  
 στάμεθα, ὅτι ἥκιστα μὲν οἱ ἐπιφανέστατοι τῶν ἀνδρώ-  
 πων λανθάνουσιν, ὅ, τι ἂν ποιῶσιν· Ἀγησίλαον δὲ τι  
 πράξαντα μὲν τοιοῦτον οὔτε ἰδὼν πώποτε οὐδεὶς ἀνήγγει-  
 7 λεν, οὔτε εἰκάζων πιστὰ ἂν ἔδοξε λέγειν. Καὶ γὰρ εἰς  
 οἰκίαν μὲν οὐδεμίαν ἰδίᾳ ἐν ἀποδημίᾳ κατήγετο, αἰεὶ δὲ  
 ἦν ἢ ἐν ἱερῶ, ἐνθα δὴ ἀδύνατον τὰ τοιαῦτα πράττειν, ἢ ἐν  
 Φανερῶ, μάρτυρας τοὺς πάντων ὀφθαλμοὺς τῆς σωφρο-  
 σύνης ποιούμενος. Εἰ δ' ἐγὼ ταῦτα ψεύδομαι ἀντία τῆς  
 Ἑλλάδος ἐπισταμένης, ἐκείνον μὲν οὐδὲν ἐπαινᾶ, ἐμαυτὸν  
 δὲ ψέγω.

## CAPUT VI.

1 ἈΝΔΡΙΑΣ γε μὴν οὐκ ἀφανῆ τεκμήρια μοι δοκεῖ  
 παρασχέσθαι, ὑφιστάμενος μὲν αἰεὶ πολεμεῖν πρὸς τοὺς

σθαι ἐπάνω εἶναι ἢ τὴν εὐανδρότατην τῶν  
 ἀντιταττομένων πόλιν κατὰ κράτος ἰ-  
 κεῖν.

6. ὅτι μὲν δὴ ὑπολαμβάνουσι] Zeune  
*suspecta et incredibilia habere*, Weiske  
*in dubium vocare* interpretatur, ad-  
 dens proprie esse adversarii hæc dicta  
 excipiunt, ut ea refutent. Sequens toi-  
 οῦτον flagitium aliquod interpretatur.  
 Zeunianus Index ex h. l. retulit ὑπο-  
 λαμβάνω, existimo, suspicor. Mihi ὅ, τι  
 scribendum, et locus ita interpretan-  
 dus esse videtur: *equidem non ignoro,*  
*quid aliqui de rebus his existiment, su-*  
*spectantur, vel quomodo eas interpreten-*  
*tur.* Voluisse videtur Xenophon signi-  
 ficare, quibusdam hæc visum iri in-  
 credibilia vel ideo, quod talia clam  
 fieri soleant. Cui iudicio statim oc-  
 currit, dum docet, a principibus viris  
 et imperatoribus nihil posse fieri, quod  
 non statim evulgetur.

τὰ δὲ πάντες] Ita pro αὖ δὲ ex Phi-  
 lelphi versione, edd. Halensi, Castal.  
 Bysl. Harlei. scripsit Hutchinson.

7. οἰκίαν μὲν] Edd. Halensis et Ca-  
 stal. μὲν omittunt. Plutarchi Agesi-  
 λιν. ἐσκήνου μὲν γὰρ ἀποδημῶν κατὰ αὐ-  
 τὸν ἐν τοῖς ἁγιοτάτοις ἱεροῖς, αὐτὸν μὲν πολ-  
 λοι καθορῶσιν ἄνθρωποι πράττοντας ἡ-  
 μᾶς, τούτων θεοὺς ἐκώπτας ποιούμενος  
 καὶ μάρτυρας.

ἦν ἢ ἐν] Philadelphus vertit: *semper*  
*autem vel in templo aut in publico resi-*  
*debat.* Hinc et ex conjectura Step-  
 hani ἦν verbum inseruit cum Hutchin-  
 sono Zeune, quamvis vulgatum de-  
 fendat Bachius. Merito de verbo ἦν  
 subdubitat Weiske, quod non satis  
 grave et sonorum sit. ἀνιστρέφεται vel  
 simile verbum equidem desidero.

Cap. VI. 1. ἀνδρίας] Vulgatum ἀν-  
 δρείας ex Stephan. sec. correxit Ba-  
 chius.



ἰσχυροτάτους τῶν ἐχθρῶν τῇ τε πόλει καὶ τῇ Ἑλλάδι, ἐν δὲ τοῖς πρὸς τούτους ἀγῶσι πρῶτον μὲν ἑαυτὸν τάττων. Ἐνθα γε μὴν ἠθέλησαν αὐτῷ οἱ πολέμιοι μάχην συνά-2 ψαι, οὐ φόβῳ τρεψάμενος νίκης ἔτυχεν, ἀλλὰ μάχῃ ἀντιτύπῳ κρατήσας τρόπαιον ἐστήσατο, ἀθάνατα μὲν τῆς ἑαυτοῦ ἀρετῆς μνημεῖα καταλιπὼν, σαφῇ δὲ καὶ αὐτὸς σημεῖα ἀπενεγκάμενος τοῦ θυμῷ μάχεσθαι. Ὡστ' οὐκ ἀκούοντας, ἀλλ' ὀρῶντας ἐξῆν αὐτοῦ τὴν ψυχὴν δοκιμά-3 ζειν. Τρόπαια μὴν Ἀγησιλάου οὐχ ὅσα ἐστήσατο, ἀλλ' ὅσα ἐστρατεύσατο, δίκαιον νομίζειν. Μείον μὲν γὰρ οὐδὲν ἐκράτει, ὅτι οὐκ ἠθελον αὐτῷ οἱ πολέμιοι μάχεσθαι, ἀκινδυνότερον δὲ, καὶ συμφορώτερον τῇ τε πόλει καὶ τοῖς συμμάχοις. Καὶ ἐν τοῖς ἀγῶσι δὲ οὐδὲν ἤττον τοὺς ἀκο-4 νιτὶ, ἢ τοὺς διὰ μάχης νικῶντας στεφανοῦσι. Τὴν γε μὴν σοφίαν αὐτοῦ ποῖαι τῶν ἐκείνου πράξεων οὐκ ἐπιδεικνύουσιν; ὅς τῃ μὲν πατρίδι οὕτως ἐχρῆτο, ὥστε μάλιστα πει-5 θόμενος. . . . ἑταίροις δὲ πρόθυμος ὢν, ἀπροφασίστους

τῇ τε πόλει] Dativum Zeune male refert ad verbum ὑφιστάμενος, cum sit jungendus cum vocabulo ἐχθρῶν. Deinde πρὸς τούτοις Guelf.

πρῶτον μὴν] Leonclavius suspectum sibi merito μὴν in αἰεὶ mutari voluit, probante mecum Weiskio. Inapte defendit Zeune.

2. σημεῖα] *Vulnera adverso corpore excerpta recte interpretatur Weiske. Plutarchus Agefilai c. xxxvi. καὶ πᾶν ὑπὸ τραυμάτων τὸ σῶμα κατακεκομμένος.*

αὐτοῦ τὴν ψυχὴν] Vulgatum αὐτῷ ex versione Philelphi, Castal. et Harleiano libro correxerunt Hutchinson. Pej-  
jus αὐτῷ tenet Guelf.

3. Τρόπαια μὴν] Edd. Halensis, Cast. μὴν οὖν. Philolphus Zeunio καὶ τρόπαια μὴν legisse et vertisse videtur. Vertit autem: *Atque tropæa quidem Agefilai non ea solum quot statuit, jure habenda sunt, sed quot potius bellando promeruit.*

ὅσα ἰστρατεύσατο] Singulas ejus ex-

peditiones bellicas.

ὅτι οὐκ ἠθελον] Credo Xenophonem ὅτι scripsisse. Respondent hæc iis, quæ sunt scēt. 2. ἔνθα γε μὴν ἠθέλησαν αὐτῷ—συνάψαι. Sequens συμφορώτερον ex emendatione Stephani receperunt Hutchinson et ceteri editores. Vitiosum συμφερότερον tenet etiam Guelf.

4. ἑταίροις δὲ πρόθυμος ὢν] Scripturam edd. vett. ἑτέροις ex versione Philelphi, Halensi et Castal. editione et libro Harleiano correxerunt Zeune. Philolphus vertit: *ut alacri animo sociis obsequendo obsequentissimos nihilque recusantes amicos comparavit.* Deinde δὲ ex edd. Hal. Castal. inseruit Zeune. Contra Stephanus et cum eo Leoncl. corrigebant: *πειθόμενοις ἑταίροις πρόθυμος.* Sed ex loco Plutarchi Agef. iv. ὃ δὲ φησὶν ὁ Ξενοφῶν, ὅτι τῇ πατρίδι πειθόμενος ἰσχυρὸν πλεῖστον, ὥστε πειθεῖν ὃ βούλοιτο, τοιοῦτόν ἐστι, quem apposuit etiam Zeune, recte arguit Weiske, post πειθόμενος apodofin excidisse,

τοὺς Φίλους ἐκέκτητο· τοὺς δὲ γε στρατιώτας ἅμα πει-  
 θομένους καὶ φιλοῦντας αὐτὸν παρῆχε. Καί τοι πῶς  
 ἂν ἰσχυροτέρα γένοιτο Φάλαγξ, ἢ διὰ τὸ μὲν πείθεσθαι  
 εὐτακτος οὔσα, διὰ δὲ τὸ Φιλεῖν τὸν ἄρχοντα πιστῶς  
 5 παροῦσα; Τούς γε μὴν πολεμίους εἶχε ψέγειν μὲν οὐ  
 δυναμένους, μισεῖν δὲ ἀναγκαζομένους. Τοὺς γὰρ συμ-  
 μάχους αἰεὶ πλέον ἔχεν αὐτῶν ἐμηχανᾶτο, ἑξαπατῶν μὲν,  
 ὅπου καιρὸς εἴη, Φθάνων δὲ, ὅπου τάχους δέοι, λήθων δὲ,  
 ὅπου ταῦτο συμφέροι, πάντα δὲ τὰναντία πρὸς τοὺς πολε-  
 6 μίους, ἢ πρὸς τοὺς Φίλους ἐπιτηδεύων. Καὶ γὰρ νυκτὶ  
 μὲν ὅσαπερ ἡμέρᾳ ἐχρῆτο, ἡμέρᾳ δὲ ὅσαπερ νυκτὶ, πολ-  
 λάκις ἀδῆλος γιγνόμενος, ὅπου τε εἴη, καὶ ὅπου ἴοι, καὶ  
 ὅ, τι ποιήσοι. Ὡστε καὶ τὰ ἐχυρὰ ἀνώχυρα τοῖς ἐχθροῖς  
 καθίστη, τὰ μὲν παριῶν, τὰ δὲ ὑπερβαίνων, τὰ δὲ κλέ-  
 7 πτων. Ὅποτε γε μὴν πορεύοιτο, εἰδὼς, ὅτι ἐξείη τοῖς  
 πολεμίοις μάχεσθαι, εἰ βούλαιντο, συντεταγμένον μὲν  
 οὕτως ἦγε τὸ στράτευμα, ὥς ἂν ἐπικουρεῖν μάλιστα ἑαυ-  
 τῷ δύναιτο, ἡσύχως δὲ, ὥσπερ ἂν παρθένος ἢ σωφρονε-  
 στάτη προβαίνει· νομίζων ἐν τῷ τοιούτῳ τό, τε ἀτρεμὲς,  
 καὶ ἀνεκπληκτότατον, καὶ ἀθρουβητότατον, καὶ ἀναμαρ-

quam ex Plutarchi narratione conji-  
 cere, sed redintegrare non licet. Igi-  
 tur lacunæ signa apposui. Eadem  
 fere sententia est iterum fest. 2. Cap.  
 vii. ὅτι δυνατώτατος ὢν ἐν τῇ πόλει φα-  
 νερός ἦν μάλιστα τοῖς νόμοις λατρεύων.  
 Præterea etiam tertio membro τοὺς δὲ  
 γε στρατιώτας deesse videtur verbum  
 vel participium, veluti συμποίων vel  
 simile, quod respondeat illi πειθόμενος  
 in primo, deinde πρῶτος ὢν in altero.

ἢ διὰ] Stephanus malebat ἢ ἢ διὰ.  
 Affentirer, si esset ποία φάλαγξ. Sen-  
 tentia eadem est Cyrop. vii. 1, 30.

6. ἐχυρὰ] Vulgatum ἰσχυρὰ ex edd.  
 Hal. Castal. Bryl. et libro Harlei.  
 cum Hutchinsono correxit Zeune.  
 Deinde ἀνώχυρα dant Welfiana, Hut-  
 chinsoniana, Bachiana editio, quas

imitatur etiam Weiskiana. ἀνώχυρα  
 prætulit Zeune, qui non meminerat  
 ἀνώμαλος, ἀνώματος, ἀνώνυμος, ἀνώδυνος  
 et similia cum litera ω scripta.

7. ἐξείη] Edd. Halensf. Castal. ἐξίαι.  
 Philelphus item sciens eo consilio se e-  
 gressum, ut cum hostibus manus confere-  
 ret. Guelf. ἐξήει dat.

συντεταγμένον] Aristides Guelf. συν-  
 τεταγμένως—ἑαυτοῖς δύναιτο. Guelf.  
 liber Xenophontis sequens μὲν omit-  
 tit. Postea προβαίνει edd. vett. excepta  
 Castal.

καὶ ἀνεκπληκτότατον] Weiske scrip-  
 tum malebat καὶ τὸ ἀνεκπληκτον et  
 cetera, aut τό τε ἀτρεμίστατον καὶ ἀν-  
 εκπλ. Quid si dicamus superlativum  
 modum vocabuli ἀτρεμὲς usu non fu-  
 isse frequentatum?



τητότατον, καὶ δυσεπιβουλευτότατον εἶναι. Τοιγαροῦν τοι-8  
αὐτα ποιῶν τοῖς μὲν πολεμίοις δεινὸς ἦν, τοῖς δὲ φίλοις  
θάρος καὶ ῥώμην ἐνεποίει. Ὡστε ἀκαταφρόνητος μὲν  
ὑπὸ τῶν ἐχθρῶν διετέλεσεν, ἀζήμιος δὲ ὑπὸ τῶν πολιτῶν,  
ἄμεμπτος δὲ ὑπὸ τῶν φίλων, πολυεραστότατος δὲ καὶ  
πολυεπαινετώτατος ὑπὸ πάντων ἀνθρώπων.

## CAPUT VII.

Ὡς γε μὴν Φιλόπολις ἦν, καὶ ἔν μὲν ἕκαστον μα-1  
κρὸν ἂν εἴη γράφειν· αἴομαι γὰρ οὐδὲν εἶναι τῶν πεπραγ-  
μένων αὐτῷ, ὃ, τι οὐκ εἰς τοῦτο συντείνει. Ὡς δ' ἐν βρα-  
χεὶ εἰπεῖν, ἅπαντες ἐπιστάμεθα, ὅτι Ἀγησίλαος, ὅπου  
ᾤετο τὴν πατρίδα ὠφελήσκειν, οὐ πόνων ὑφίετο, οὐ κινδύνων  
ἀφίστατο, οὐ χρημάτων ἐφείδετο, οὐ σῶμα, οὐ γῆρας  
προῦφασίζετο· ἀλλὰ καὶ βασιλέως ἀγαθοῦ τοῦτο ἔργον  
ἐνόμιζε, τὸ τοὺς ἀρχομένους ὡς πλείστα ἀγαθὰ ποιεῖν.  
Ἐν τοῖς μεγίστοις δὲ ὠφελήμασι τῆς πατρίδος καὶ τότε 2  
ἐγὼ τίθημι αὐτοῦ, ὅτι δυνατώτατος ὢν ἐν τῇ πόλει, φα-  
νερὸς ἦν μάλιστα τοῖς νόμοις λατρεύων. Τίς γὰρ ἂν ἡτέ-  
λησεν ἀπειθεῖν, ὁρῶν τὸν βασιλέα πειθόμενον; τίς δὲ ἂν  
ἡγούμενος μειονεκτεῖν, νεώτερόν τι ἐπεχείρησε ποιεῖν, εἰδὼς  
τὸν βασιλέα νομίμως καὶ τὸ κρατεῖσθαι φέροντα; Ὡς 3  
καὶ πρὸς τοὺς διαφόρους ἐν τῇ πόλει, ὥσπερ πατὴρ πρὸς

8. φίλοις] Juntina cum margine Steph. φίλοις dat.

πολυεπαινετώτατος] Ald. Junt. πολυεπαινετώτατος, quod in πολυεπαινετώτατος mutarunt recentiores. Quod vero Halenſis, Caſtal. et ex Harleiano libro dedit Hutchinſon, cum quo facit Guelf. contra analogiam peccare ait Zeune. Cui Weiſke opponit πολυεραστος, πολυδάκρυτος, πολυγύμναστος, πολυδρόλλητος, πολυεύκτος et ſimilia a perfectio paſſivo derivata vocabula, quæ non conveniunt cum vocabulo πολυεπαινετος, cui ſimile equidem

nondum reperi.

Cap. VII. 1. τὴν πατρίδα] Liber Harleianus τι additum habet.

σῶμα] Nepos cap. viii. nam et ſtatura fuit humili, et corpore exiguo, et claudus altero pede. Infirmum corpus arguit hic locus.

2. νομίμως] Æquo animo, uti leges volunt.

3. διαφόρους] De his narrat familia Plutarchus Agefilai cap. v. alia in Apophthegm. Lacon. p. 185. multis verbis vitioſa.

παῖδας, προσεφέρετο· ἐλοιδόρεῖτο μὲν γὰρ ἐπὶ τοῖς ἀμαρ-  
τήμασι, ἐτίμα δ', εἴτι καλὸν πράσσοιεν, παρίστατο δ',  
εἴτις συμφορὰ συμβαίνοι, ἐχθρὸν μὲν οὐδένα ἡγούμενος  
πολίτην, ἐπαινεῖν δὲ πάντας ἐθέλων, σώζεσθαι δὲ πάν-  
τας κέρδος νομίζων, ζημίαν δὲ τιθεῖς, εἰ καὶ ὁ μικροῦ  
ἄξιος ἀπόλοιτο· εἰ δ' ἐν τοῖς νόμοις ἡρεμῶντες διαμένοιεν,  
δῆλος ἦν εὐδαίμονα μὲν αἰεὶ ἔσσεσθαι τὴν πατρίδα λογι-  
ζόμενος, ἰσχυρὰν δὲ τότε, ὅταν οἱ Ἕλληνες σωφρονῶσιν.

4 Εἶγε μὲν αὖ καλὸν Ἕλληνα ὄντα Φιλέλληνα εἶναι, τίνα  
τίς εἶδεν ἄλλον στρατηγὸν, ἢ πόλιν οὐκ ἐθέλοντα αἰρεῖν,  
ὅταν οἴηται πορθέσθαι, ἢ συμφορὰν νομίζοντα τὸ νικᾶν ἐν

5 τῷ πρὸς Ἕλληνας πολέμῳ; Ἐκείνος τοίνυν, ἀγγελίας  
μὲν ἐλθούσης αὐτῷ, ὡς ἐν τῇ ἐν Κορινθῷ μάχῃ ὁκτῶ μὲν  
Λακεδαιμονίων, ἐγγὺς δὲ μύριοι τῶν πολεμίων τεθναῖεν,  
οὐκ ἐφησθῆεις φανερὸς ἐγένετο, ἀλλ' εἶπεν ἄρα, Φεῦ, ὦ  
Ἕλλάς, ὅποτε οἱ νῦν τεθνηκότες ἱκανοὶ ἦσαν ζῶντες νικᾶν

6 μαχόμενοι πάντας τοὺς βαρβάρους. Κορινθίων γε μὲν  
τῶν φευγόντων λεγόντων, ὅτι ἐνδιδόιτο αὐτοῖς ἡ πόλις, καὶ

σωφρονῶσιν] Et vires suas a mutuis inimicitiiis translatas convertere contra communem hostem, regem nempe Perfarum.

4. αὖ καλὸν] Aldina et Juntina καλὸν omittunt, et pro τὸ νικᾶν dant τὸν ἱκανόν.

5. ἐν Κορινθῷ] Præpositionem omittit Guelf. verba item τῶν πολεμίων cum edd. vet. quæ ex versione Philelphi, Plutarcho, ex Hellenicis cum Leonclavio et Stephano restituit Hutchinson eumque secuti editores. Sed vulgo leguntur hoc ordine: ἐγγὺς δὲ τῶν πολεμίων μύριοι, quem mutavit Weiske. Ecce Priscianus p. 1173. ex h. l. habet ἐγγὺς δὲ μυρίων τεθναῖσι τῶν πολεμίων. De numero occisorum ex utraque parte dissentientes scriptores varie conciliare conantur Interpretes. Sed hic locus non est aptus ad eam quæstionem agitandam.

ὦ Ἕλλάς] Plutarchus Agesilai cap.

xvi. Φεῦ τῆς Ἑλλάδος, ἔφη, τοσούτους ἄνδρας ἀπολαλεκυίας ὑφ' αὐτῆς, ὅσοι ζῶντες ἐδύναντο νικᾶν ὁμοῦ σύμπαντας τοὺς βαρβάρους μαχόμενοι. Nepos cap. v. ut commiseratus sit fortunam Græciæ, quod tam multi a se videri vitio adversariorum concidissent: namque illa multitudine, si sana mens esset, Græciæ supplicium Persas dare potuisset.

τοὺς βαρβάρους] Articulum ex Guelf. addidi.

6. ἐνδιδόιτο] De proditione supra fuit etiam ii. 18. Nepos h. l. ita vertit: Idem cum adversarios intra mœnia compulisset, et ut Corinthum oppugnaret, multi hortarentur, negavit id suæ virtuti convenire. Se enim eum esse, dixit, qui ad officium peccantes redire cogeret, non qui urbes nobilissimas expugnaret Græciæ. Nam si, inquit, eos extinguere voluerimus, qui nobiscum adversus barbaros steterunt, nosmet ipsi nos expugnaverimus illis quiescentibus. Quo



μηχανὰς ἐπιδεικνύντων, αἷς πάντες ἤλπιζον ἐλεῖν τὰ  
τείχη, οὐκ ἤθελε προσβάλλειν, λέγων, ὅτι οὐκ ἀνδραπο-  
δίξασθαι δέοι Ἑλληνίδας πόλεις, ἀλλὰ σωφρονίζειν. Εἰ  
δὲ τοὺς ἀμαρτάνοντας, ἔφη, ἡμῶν αὐτῶν ἀφανιοῦμεν, ὁρᾷν  
χρὴ, μὴ οὐδ' ἔχωμεν μεθ' ὅτου τῶν βαρβάρων κρατήσο-  
μεν. Εἰ δ' αὖ καλὸν καὶ μισοπέρσην εἶναι, ὅτι καὶ ὁ 7  
πάλαι ἐξεστράτευσεν ὡς δουλωσόμενος τὴν Ἑλλάδα, καὶ  
ὁ νῦν συμμαχεῖ μὲν τούτοις, μεθ' ὁποτέρων ἂν οἴηται  
μείζω βλάψαι, δωρεῖται δ' ἐκείνοις, οὓς ἂν νομίζῃ λα-  
βόντας πλεῖστα κακὰ τοὺς Ἕλληνας ποιήσιν, εἰρήνην δὲ  
συμπράττει, ἐξ ἧς ἂν ἡγῆται μάλιστ' ἂν ἡμᾶς ἀλλήλοις  
πολεμήσιν, ὁρῶσι μὲν οὖν ἅπαντες ταῦτα ἐπεμελήθη  
δὲ τίς ἄλλος πώποτε πλὴν Ἀγησίλαος, ἢ ὅπως τι Φῶλον  
ἀποστήσεται τοῦ Πέρσου, ἢ ὅπως τὸ ἀποστὰν μὴ ἀπόλη-  
ται, ἢ τὸ παράπαν, ὡς καὶ βασιλεὺς κακὰ ἔχων μὴ  
δύνηται τοῖς Ἕλλησι πράγματα παρέχειν; ὃς καὶ πολε-  
μούσης τῆς πατρίδος πρὸς Ἕλληνας, ὅμως τοῦ κοινοῦ  
ἀγαθοῦ τῇ Ἑλλάδι οὐκ ἡμέλησεν, ἀλλ' ἐξέπλευσεν, ὃ, τι  
δύναιτο κακὸν ποιήσων τὸν Βάρβαρον.

## CAPUT VIII.

ΑΛΛΑ μὴν ἄξιόν γε αὐτοῦ καὶ τὸ εὐχαρι μὴ σιωπᾶ-1

*facto fine negotio, quum voluerint, nos opprimunt.*

ὁρᾷν χρὴ] Hæc a grammatico quo-  
piam addita esse suspicatur Weiske.  
Deinde ἔχομεν dat Harleianus liber,  
quod negat recte jungi cum μὴ οὐ  
Zeune. Sed in Cyrop. iii. 1, 27. op-  
timi libri habent ὅρα μὴ ἅμα τε εὖ πο-  
ήσεις—νομιούσῃ σε—ὅρα μὴ—δεήσῃ σε.

7. Εἰ δ' αὖ καλὸν] Stephanus con-  
jecerat: Εἴη δ' ἂν καλὸν, quod ita fe-  
quentia in apodofi ὁρῶσι μὲν οὖν ἅπαν-  
τες ταῦτα melius convenire putabat.  
Zeune ei initio positum esse pro ὅτι

monet.

ὁ πάλαι—ὁ νῦν] Xerxes, Artaxer-  
xes; intellige ὁ πάλαι Πέρσης, ὁ νῦν  
Πέρσης. In Guelf. est συμμαχεῖν ἐν.  
Idem deinde συμπράττειν dat cum  
edd. vett.

τὴν Ἑλλάδα] Hæc verba ex edd.  
Halenfi, Castal. Bryl. Philelphi ver-  
sione, libro Harleiano et Guelf. resti-  
tuit Hutchinon.

τι Φῶλον] Harleianus liber Φυλόν τι  
dat.

δύνηται] Editio Halensis et Castal.  
δυνήσεται.

σθαι· ᾧ γε ὑπαρχούσης μὲν τιμῆς, παρούσης δὲ δυνάμεως, πρὸς δὲ τούτοις βασιλείας, καὶ ταύτης οὐκ ἐπιβουλευομένης, ἀλλ' ἀγαπωμένης, τὸ μὲν μέγαλαυχον οὐκ ἂν εἶδέ τις, τὸ δὲ Φιλόστοργον καὶ Θεραπευτικὸν τῶν  
 2 φίλων καὶ μὴ ζητῶν κατενόησεν ἄν. Καὶ μὴν μετεῖχε μὲν ἥδιστα παιδικῶν λόγων, συνεσπούδαζε δὲ πᾶν, ὅ, τι δέοι φίλοις. Διὰ δὲ τὸ εὐελπὺς, καὶ εὐθυμος, καὶ αἰὶ ἰλαρὸς εἶναι, πολλοὺς ἐποίει μὴ τοῦ διαπράξασθαι τι μόνον ἔνεκα πλῆσιάζειν, ἀλλὰ καὶ τοῦ ἥδιον διημερεύειν.  
 Ἦκιστα δ' ὧν οἷος μεγαληγορεῖν, ὅμως τῶν ἐπαινοῦντων αὐτοὺς οὐ βαρέως ἤκουεν, ἡγούμενος βλάπτειν οὐδὲν αὐ-  
 3 τοὺς, ὑπισχνεῖσθαι δὲ ἄνδρας ἀγαθοὺς ἔσεσθαι. Ἀλλὰ μὴν καὶ τῇ μεγαλογνωμοσύνῃ γε ὥς εὐκαίρως ἐχρῆτο, οὐ παραλείπτεον. Ἐκεῖνος γὰρ, ὅτ' ἤλθεν αὐτῷ ἐπιστολὴ παρὰ βασιλέως, ἣν ὁ μετὰ Καλλία τοῦ Λακεδαιμονίου Πέρσης ἤνεγκε περὶ ξενίας τε καὶ Φιλίας αὐτοῦ, ταύτην

Cap. VIII. 1. παρούσης] Ita Halensis editio, Castal. contra Aldina, Junctina ὑπαρχούσης male repetunt.

2. παιδικῶν λόγων] *Sermones quales ab amantibus habentur, gratiosi et humanitatis pleni*, sunt Weiskio. Hutchinsono *sermones puerilem simplicitatem prae se ferentes*. Contra Zeune ex opposito verbo συνεσπούδαζε arguebat esse *jocos*; quem equidem sequor. Weiskii interpretationem possis firmare ex narratione Plutarchi Agesilai cap. xx. ubi de Agesipoli, altero rege juniore, est cum Agesilao versante: εἰδὼς οὖν ἔνοχον ὄντα τοῖς ἑρωτικοῖς, ὥσπερ ἦν αὐτὸς, αἰεὶ τινος ὑπῆρχε λόγου περὶ τῶν ἐν ὥρᾳ, καὶ προῆγε τὸν νεανίσκον εἰς ταῦτα, καὶ συνήρα καὶ συνέπραττε. Quam serio, imo sancte puerorum amores Lacedaemone etiam publice tractabantur, constat egregio loco Aeliani V. H. iii. 10. Sic in Cyrop. i. 4; 27. est παιδικὸς λόγος narratio de discessu duorum amantium.

ἤκουεν] In Guelf. a prima manu ἤκουσεν scriptum extat.

ὑπισχνεῖσθαι] Festiva ratio, quæ

humanos et commodos Agesilai mores egregie ostendit, sed in multis fallax, ut recte admonuit Weiske. Ceterum verba αὐτοὺς οὐ βαρέως—οὐδὲν in edd. vett. exciderunt.

3. Καλλία—αὐτοῦ] Philadelphus ita scriptum nomen vertit, ut Stephanus scriptum voluit pro Καλλία, quod est etiam in Guelf. qui deinde αὐτῷ dat cum edd. vett. non ineptum. Ceterum hunc locum excerpfit Plutarchus in Apophthegm. Laconicis p. 188. ἐπιστολῆς δ' αὐτῷ παρὰ τοῦ Περσῶν βασιλέως κομισθείσης, τῆς εἰρήνης γενομένης, ἣν ὁ μετὰ Καλλίου τοῦ Λακεδαιμονίου Πέρσης ἤνεγκε, περὶ ξενίας καὶ Φιλίας, οὐκ ἔλαβεν, εἰπὼν ἀπαργεῖλαι βασιλεῖ, ὡς ἰδίᾳ μὲν πρὸς αὐτὸν οὐδὲν δέοι ἐπιστολὰς πέμπειν, ἣν δὲ φίλος τῇ Λακεδαιμόνι καὶ τῇ Ἑλλάδι εὐνοὺς ὧν φαίνεται, ὅτι καὶ αὐτὸς φίλος αὐτῷ κατὰ κράτος ἔσσοιτο. ἐὰν μέντοι ἐπιβουλευὼν ἀλλίσκηται, μὴδ' ἂν πᾶν πολλὰς δέχωμαι ἐπιστολὰς, πιστεύειν φίλον με ἔχειν. Calliam hunc nominant Hellenica iv. 1, 15. et Polyænus.



μὲν οὐκ ἐδέξατο, τῷ δὲ φέροντι εἶπεν, ἀπαγγεῖλαι βασιλεῖ, ὡς ἰδία μὲν πρὸς αὐτὸν οὐδὲν δέοι ἐπιστολὰς πέμπειν. Ἦν δὲ φίλος τῇ Λακεδαιμόνι καὶ τῇ Ἑλλάδι εὖνους ὧν φαίνεται, ὅτι καὶ αὐτὸς φίλος ἀνὰ κράτος αὐτῷ ἔσοιτο· ἦν μέντοι, ἔφη, ἐπιβουλεύων ἀλίσκηται, μηδὲ, ἂν πάνυ πολλὰς ἐπιστολὰς δέχωμαι, φίλον ἔστιν μὲ οἰέσθω. Ἐγὼ οὖν καὶ τοῦτο ἐπαινῶ Ἀγησιλάου, τὸ, 4 πρὸς τὸ ἀρέσκειν τοῖς Ἑλλησιν, ὑπεριδεῖν τὴν βασιλεύς ξενίαν. Ἀγαμαι δὲ καὶ κεῖνο, ὅτι οὐχ ὁπότερος πλείω τε χρήματα ἔχει, καὶ πλείονων ἄρχοι, τούτῳ ἡγήσατο μείζον φρονητέον εἶναι, ἀλλ' ὁπότερος αὐτός τε ἀμεινῶν εἴη, καὶ ἀμεινόνων ἡγοῖτο. Ἐπαινῶ δὲ καὶ κεῖνο τῆς προνοίας αὐ- 5 τοῦ, ὅτι νομίζων ἀγαθὸν τῇ Ἑλλάδι, ἀφίστασθαι τοῦ βασιλέως ὡς πλείστους σατράπας, οὐκ ἐκρατήθη οὔθ' ὑπὸ δώρων, οὔθ' ὑπὸ τῆς βασιλέως ῥώμης, ἐθελήσαντος ξενωθῆναι αὐτῷ, ἀλλ' ἐφυλάττετο μὴ ἀπίστος γενέσθαι τοῖς ἀφίστασθαι βουλομένοις. Ἐκεῖνό γε μὴν αὐτοῦ τίς 6 οὐκ ἂν ἀγαθῶς εἴη; ὁ μὲν γὰρ Πέρσης, νομίζων, ἦν χρήματα πλείστα ἔχει, πάνθ' ὑφ' ἑαυτῷ ποιήσεσθαι, διὰ τοῦτο πᾶν μὲν τὸ ἐν ἀνθρώποις χρυσίον, πᾶν δὲ τὸ ἀργύριον, πάντα δὲ τὰ πολυτελέστατα ἐπειράτο πρὸς ἑαυτὸν

4. Ἐγὼ οὖν] Suspicio fuisse Ἐγὼ μὲν οὖν, propter hiatum.

ἔχει—ἄρχοι] Ita vulgatum ἔχει—ἄρχοι correxit Weiske. ἔχει extat etiam in Ifingr. editione. Sequitur ita: εἴη—ἡγοῖτο.

τούτῳ] Ita Halensis, Castal. Bryl. Steph. fec. antiquiores cum Guelf. dabant τοῦτο.

5. ἀγαθὸν] Aldina, Florent. Steph. prima cum Guelf. addunt τοῦς, quod in τὸ mutari voluit Zeune.

ἐθελήσαντος] Ita Hutchinson vulgatum ἐθελήσας correxit, quod fenium commodum non habet hic, quanquam Weiske majorem distinctionis notam apposuit, cum vulgo

comma positum reperisset. De sententia ipsa quid ipsi videretur, non dixit. Ceterum hæc fuit omnium maxima noxa, quæ imperio regis Persarum intulit Agésilai expeditio in Asiam, quæque paulatim diffidiis et seditionibus satraparum totum turbavit ita, ut Alexander Philippi non tam magnis copiis opus haberet, ut everteret.

6. πᾶν μὲν τὸ ἐν ἀνθρώποις] Cyrop. ii. 2, 17. οὐδὲν ἀνισώτερον νομίζω τῶν ἐν ἀνθρώποις εἶναι. Memorab. iii. 6, 2. καλὸν εἶπερ τι καὶ ἄλλα τῶν ἐν ἀνθρώποις. Cf. ibidem ii. 3, 14. ii. 6, 39. τὰς ἐξ ἀνθρώπων πληγὰς est in Æliano de animalibus.

ἀθροίζειν. Ὁ δὲ οὕτως ἀντεσκευάσατο τὸν οἶκον, ὥστε 7 τούτων μηδένος προσδεῖσθαι. Εἰ δέ τις ταῦτα ἀπιστεῖ, ἰδέτω μὲν, οἷα οἰκία ἤρκει αὐτῷ, θεάσθω δὲ τὰς θύρας αὐτοῦ· εἰκάσειε γὰρ ἂν τις ἔτι ταύτας ἐκείνας εἶναι, ἄσπερ Ἀριστόδημος ὁ Ἡρακλέους, ὅτε κατῆλθε, λαβὼν ἐπεστήσατο. Πειράσθω δὲ θεάσασθαι τὴν ἔνδον κατασκευὴν, ἐννοησάτω δὲ, ὡς ἐδοίναζεν ἐν ταῖς θυσίαις, ἀκουσάτω δὲ, ὡς ἐπὶ πολιτικοῦ κανάθρου κατῆι εἰς Ἀμύ8 κλας ἢ θυγάτηρ αὐτοῦ. Τοιγαροῦν οὕτως ἐφαρμόσας τὰς δαπάνας ταῖς προσόδοις, οὐδὲν ἡναγκάζετο χρημάτων ἔνεκα ἀδίκον πράττειν. Καίτοι καλὸν μὲν δοκεῖ εἶναι τείχη ἀνάλωτα κτᾶσθαι ὑπὸ πολεμίων· πολὺ μὲν τοι ἐγώ γε κάλλιον κρίνω τὸ τὴν αὐτοῦ ψυχὴν ἀνάλωτον κα-

ἀντεσκευάσατο] Si est: ille contra domum suam ita instituerat et comparaverat; fit cum rege Perfarum comparatio. At Xenophon κατασκευάζειν dicere solet de huiusmodi rebus et institutis; quare vereor, ne fit verbum vitiosum.

7. ὁ Ἡρακλέους] Non παῖς, sed potius ἀπόγονος, ut ex Herodoto viii. 121. admonet Weiske. Idem Herodotus vi. 52. cum Xenophonte sentiens tradit Aristodemum in regnum avitum Spantæ rediisse; alii filios ejus Eurysthenum et Proctem, quem alii Patroctem nominant.

ἐπιστήσατο] Plutarchus Agesilai c. xix. ἀλλὰ καὶ τὰς θύρας ἀφῆκεν οὕτως οὕτως σφόδρα παλαιὰς, ὡς δοκεῖν εἶναι ταύτας ἐκείνας, ὥς ἐπέθηκεν Ἀριστόδημος. Nepos cap. vii. Domo eadem fuit contentus, qua Eurysthene progenitor majorum suorum fuerat usus: quam qui intravit, nullum signum libidinis, nullum luxuriæ videre poterat, contra ea plurima patientiæ atque abstinentiæ. Sic enim erat instructa, ut nulla in re differret a cujuscvis inopis atque privati. Commode Weiske apposuit locum Plutarchi in Lycurgo c. xv. ubi Lycurgus fanxissè traditur, ὅπως οἰκία πάντα τὴν μὲν ὀροφὴν ἀπὸ πελίκειας ἐργασμένην ἔχοι, τὰς δὲ θύρας ἀπὸ πρίονος

μόνου, καὶ μηδενὸς τῶν ἄλλων ἐργαλείων. ubi quæ sit ὀροφὴ ἀπὸ πελίκειας, docet dictum Ages. apud Plutarchum Apophth. p. 179. θεασάμενος ἐπὶ τῆς Ἀσίας οἰκίαν τετραγώνους ὠροφωμένην δοκοῖς, ἠρώτησε τὸν κεκτημένον, εἰ τετραγῶνα παρ' αὐτοῖς φύεται ξύλα. et cet.

ἢ θυγάτηρ αὐτοῦ] Hæc verba in libris omnibus omiſſa conjectura Casauboni ad Athenæum iv. cap. 6. addidit ex loco Plutarchi Ages. cap. xix. ubi est: καὶ τὸ κανάθρον φησιν ὁ Ξενοφῶν οὐδὲν τι σεμνότερον εἶναι τῆς ἐκείνου θυγατρὸς ἢ τῶν ἄλλων. Sed Casaubonus additamentum post κανάθρου inferebat, in finem reject cum Zeunio Weiske. Quæ Plutarchus addit: κανάθρα δὲ καλοῦσιν εἰδωλὰ γρουπῶν ξύλινα καὶ τραγελάφον, ἐν οἷς κομίζουσι τὰς παῖδας ἐν ταῖς πομπαῖς, vix a Plutarcho addita esse possunt, utpote a re aliena. Καναθρον hoc erat plaustrum cum firpea, qualem Ovidius Fastorum vi. 680. et Justinus xliii. 4. habet.

8. κτᾶσθαι] Vulgatum ἡττᾶσθαι jam olim correxerat Victorius Var. Lect. xxx. 19. verum Philelphus rare vertit, et in Codice Harleiano reperit Hutchinſon, idem margo Gueſſ. præfert.



τασκευάσαι καὶ ὑπὸ χρημάτων καὶ ὑπὸ ἡδονῶν καὶ ὑπὸ φόβου.

## CAPUT IX.

ΑΛΛΑ μὴν ἐρῶ γε, ὥς καὶ τὸν τρόπον ὑπεστήσατο τῇ 1  
 τοῦ Πέρσου ἀλαζονείᾳ. Πρῶτον μὲν γὰρ ὁ μὲν τῷ σπα-  
 νίῳ ὁρᾶσθαι ἐσεμνύνετο, Ἀγησίλαος δὲ τῷ αἰεὶ ἐμφανῆς  
 εἶναι ἠγάλλετο, νομίζων αἰσχροεργία μὲν τὸ ἀφανίζεσθαι  
 πρέπειν, τῷ δὲ εἰς κάλλος βίῳ τὸ Φῶς μᾶλλον κόσμον  
 παρέχειν. Ἐπειτα δὲ ὁ μὲν τῷ δυσπρόσοδος εἶναι ἐσεμ- 2  
 νύνετο, ὁ δὲ τῷ πᾶσιν εὐπρόσοδος εἶναι ἔχαιρε· καὶ ὁ μὲν  
 ἡβρύνετο τῷ βραδέως διαπράττειν, ὁ δὲ τότε μάλιστα  
 ἔχαιρεν, ὁπόταν τάχιστα τυχόντας, ὧν δέοιντο, ἀποπέμ-  
 ποι. Ἀλλὰ μὴν καὶ τὴν εὐπάθειαν ὅσα ῥάονα καὶ εὐ- 3  
 πορωτέραν Ἀγησίλαος ἐπετήδευσεν, ἄξιον κατανοῆσαι.  
 Τῷ μὲν γὰρ Πέρσῃ πᾶσαν γῆν περιέρχονται μαστεύοντες,  
 τί ἂν ἡδέως πίοι, μυρίοι δὲ τεχνῶνται, τί ἂν ἡδέως φάγοι.  
 Ὅπως γε μὴν καταδάρθῃ, οὐδ' ἂν εἴποι τις, ὅσα πρα-  
 γματεύονται. Ἀγησίλαος δὲ, διὰ τὸ φιλόπονος εἶναι,  
 πᾶν μὲν τὸ παρὸν ἡδέως ἔπινε, πᾶν δὲ τὸ συντυχὸν ἡδέως  
 ἥσθιεν· εἰς δὲ τὸ ἀσμένως κοιμηθῆναι πᾶς τόπος ἱκανὸς  
 ἦν αὐτῷ. Καὶ ταῦτα οὐ μόνον πράττων ἔχαιρεν, ἀλλὰ 4  
 καὶ ἐνθυμούμενος ἠγάλλετο, ὅτι αὐτὸς μὲν ἐν μέσαις  
 ταῖς εὐφροσύναις ἀναστρέφοιτο· τὸν δὲ βάρβαρον ἑώρα, εἰ  
 μέλλοι ἀλύπως βιώσεσθαι, συνελκυστέον αὐτῷ ἀπὸ πε-

Cap. IX. 1. ἐρῶ γε] Mihi Atticus scriptor dedisse videtur ἐρῶ γε καὶ τὸν τρόπον ὥς ὑπεστήσατο. i. e. mores suos opposuit et contrario modo instituit. Male enim verbum interpretatur Zeunianus Index.

Πρῶτον μὲν] Ex Juntina μὲν recepit Zeune, quod iterum exclusit Weiske, repertum a me etiam in Guelf.

τῷ αἰεὶ] Castalio αἰεὶ τῷ dedit. Ad

verba τῷ δ' εἰς κάλλος intellige participium veluti βεβιωμένῳ, διοικηθέντι.

3. πᾶν μὲν τὸ παρὸν] Athenæi, qui hanc sectionem excerpfit libro iv. p. 144. Codex manuscriptus teste Schweighæusero habet: πᾶν μὲν διὰ τὸ παρὸν, quod ille suspicatur ortum esse ex πᾶν μὲν νῦν διὰ τὸ παρὸν.

4. εἰ μέλλοι] Guelf. μέλλει—αὐτῷ ταῖς ἀπὸ πειράτων, in qua scriptura

5 ράτων τῆς γῆς τὰ τέρποντα. Εὐφραине δὲ καὶ τὰδε, ὅτι αὐτὸς μὲν ἦδει, τῇ τῶν Θεῶν κατασκευῇ δυνάμενος ἀλύπως χρῆσθαι· τὸν δὲ ἑώρα Φεύγοντα μὲν θάλπη, Φεύγοντα δὲ ψύχη, δι' ἀσθένειαν ψυχῆς, οὐκ ἀνδρῶν ἀγαθῶν, 6 ἀλλὰ θηρίων τῶν ἀσθενεστάτων βίον μιμούμενον. Ἐκεῖνό γε μὴν πῶς οὐ καλὸν καὶ μεγαλόγνωνμον, τὸ αὐτὸν μὲν ἀνδρὸς ἔργοις καὶ κτήμασι κοσμεῖν τὸν ἑαυτοῦ οἶκον, κύνας τὲ πολλοὺς θηρευτάς, καὶ ἵππους πολεμιστηρίους τρέποντα· Κυνίσκαν δὲ, ἀδελφὴν εὔσαν, πεῖσαι ἄρματοτροφεῖν, καὶ ἐπιδεῖξαι, νικῶσης αὐτῆς, ὅτι τὸ θρέμμα τοῦτο οὐκ ἀνδραγαθίας, ἀλλὰ πλούτου ἐπίδειγμά ἐστιν. 7 Τόδε γε μὴν πῶς οὐ σαφῶς πρὸς τὸ γενναῖον ἔγνω, ὅτι ἄρματι μὲν νικήσας τοὺς ιδιώτας, οὐδὲν ὀνομαστότερος ἂν γένοιτο· εἰ δὲ Φίλην μὲν πάντων μάλιστα τὴν πόλιν ἔχοι, πλείστους δὲ Φίλους καὶ ἀρίστους ἀνὰ πᾶσαν τὴν γῆν κεκτῶτο, νικῶν δὲ τὴν μὲν πατρίδα καὶ τοὺς

latere fuspikor αὐτῇ γῆς ἀπὸ περάτων τὰ τέρποντα. quæ mihi oratio numerosius cadere videtur.

5. Εὐφραине δι'] Vulgatum εὐφραινον δὲ καὶ ex Harleiano in εὐφραине δὲ αὐτὸν καὶ τὰδε mutavit Zeune. Equidem Weiskium sequor, qui αὐτὸν cum Guelf. omisit, quoniam statim αὐτὸς repetitur.

τῇ τῶν Θεῶν κατασκευῇ] Anni tempora, ἄρας, recte interpretatur Zeune. Hinc Plutarchus in Apophth. p. 177. πρὸς δὲ θάλπος οὕτω καὶ ψύχος εἶχεν, ὥστε μόνος ἡεὶ χρῆσθαι ταῖς ἄραις. Rectius in Agef. cap. xiv. πρὸς τε θάλπος οὕτω καὶ ψύχος εἶχεν, ὥσπερ μόνος ἡεὶ χρῆσθαι ταῖς ὑπὸ Θεοῦ κεκραμέναις ἄραις πεφυκώς.

θηρίων τῶν] Inter duo vocabula lacunam trium vel quatuor verborum habet Guelf. Comparat habitationem ætтивam et hibernam regis Persarum cum muribus et avibus, qui cum tempore anni loca mutant, festive!

6. ἀδελφὴν εὔσαν] Languere participium additum sine adjecto vocabulo aliquo fœmineam naturam signan-

te, veluti ἀσθενῇ, recte monuit Weiske. Plutarchus Agefilai cap. xx. ἔπεισε τὴν ἀδελφὴν Κυνίσκαν ἄρμα καθεῖσαν Ὀλυμπιάσιν ἀγωνίσασθαι, βουλόμενος ἐνδείξασθαι τοῖς Ἕλλησιν, ὡς οὐδεμιᾶς ἐστὶν ἀρετῆς ἀλλὰ πλούτου καὶ δαπάνης ἡ νίκη. Pro ultimo vocabulo in Apophth. p. 184. est τὰ τοιαῦτα. Epigramma ignoti poetæ in Cyniscæ victoriam, olim a Pausania etiam lectum, extat in Analectis Brunckii i. p. 138. no. 66.

7. πρὸς τὸ γενναῖον] Guelf. a prima manu scriptum τὸν habet, deinde οὐδὲ ὄνομα. ἂν εἴη γένοιτο, sed verbum εἴη punctis suppositis damnatum. Etiam edd. veteres præter Halensē, Castal. Bryl. οὐδὲ—εἴη γένοιτο dant; Castalio-nis margo habet εἶναι ἡγεῖτο.

εἰ δὲ φίλην—κεκτῶτο] Hanc sententiam huic orationi minus aptam effe, acutissime vidit Weiske.

κεκτῶτο] Vulgatum κέκτηται primus Stephanus in κέκτητο mutavit. In Guelf. a prima manu κέκτηνται scriptum extat. Ifingr. κτήται dedit. Equidem posui, quod usus Atticus



ἐταίρους εὐεργετῶν, τοὺς δὲ ἀντιπάλους τιμωρούμενος, ὅτι ὄντως ἂν εἴη νικηφόρος τῶν καλλίστων καὶ μεγαλοπρεπεστάτων ἀγωνισμάτων, καὶ ὀνομαστότατος καὶ ζῶν καὶ τελευτήσας γένοιτ' ἂν;

## CAPUT X.

ΕΓΩ μὲν οὖν τὰ τοιαῦτα ἐπαινῶ Ἀγησίλαον. Ταῦτα <sup>1</sup> γὰρ οὐχ ὥσπερ εἰ θησαυρῷ τις ἐντύχοι, πλουσιώτερος μὲν ἂν εἴη, οἰκονομικώτερος δὲ οὐδὲν ἂν· καὶ εἰ νόσου δὲ πολέμοις ἐμπεσούσης κρατήσκειν, εὐτυχέστερος μὲν ἂν εἴη, στρατηγικώτερος δὲ οὐδὲν ἂν· ὁ δὲ καρτερίᾳ μὲν πρωτεύων, ἔνθα πονεῖν καιρὸς, ἀλκῇ δὲ, ὅπου ἀνδρείας ἀγών, γνώμῃ δὲ, ὅπου βουλῆς ἔργον, οὗτος ἔμοιγε δοκεῖ δικαίως ἀνὴρ ἀγαθὸς παντελῶς ἂν νομίζεσθαι. Εἰ δὲ καλὸν <sup>2</sup> εὔρημα ἀνθρώποις στάθμη καὶ κανὼν πρὸς τὸ ἀγαθὰ ἐργάζεσθαι, καλὸν ἂν μοι δοκεῖ ἢ Ἀγησιλάου ἀρετὴ παρὰδειγμα γενέσθαι τοῖς ἀνδραγαθίαν ἀσκεῖν βουλομένοις. Τίς γὰρ ἂν ἢ θεοσεβῇ μιμούμενος ἀνόσιος γένοιτο, ἢ δίκαιον ἀδίκος, ἢ σώφρονα ὑβριστῆς, ἢ ἐγκρατῆ ἀκρα-

postulat. Ita noster Cyrop. i. 6, 2. ὅτι χρῆς, lect. 3. μεμνῆτο. ubi vide annotata. Iliad. Ψ. 361. est μεμνῆτο. In Sophoclis Trachiniis 191. κτήμεν χάριν legit etiam Etymol. M. auctor h. v. quocum Brunckius comparat ζῶμιν Œd. Colon. 799. In Aristoph. Pluto 991. Codices μεμνοῖτο dant pro μεμνῆτο. Lyfistr. 253. κελήμειδ' ἂν est sine varietate. Ibidem versu 235. ἐμπλήθ' ἢ κύλιξ. Acharn. 236. ἐμπλήμην. In Sophoclis Philoct. 119. κελήῃο est. In Euripidis Heraclidis versu 283. κελήμειδα, quod Brunckius ad Philoct. mutari iussit in κελήμειδα.

ἑταίρους] Guelf. a prima manu ἐτέρους scriptum habet.

Cap. X. 1. τὰ τοιαῦτα] Articulus τὰ ex Halensi, Castal. et Bryl. revocatus fuit. Ad sequens ταῦτα γὰρ Zeune intelligebat οὕτως ἔχει, sed ap-

tius fore διὰπερ, recte monuit Weiske. Deinde ante Zeunium erat ἀνδρείας.

οὐδὲν ἂν.] Mihi clausula hæc nec cum Xenophonteo more convenire nec numerum justum habere videtur. Malim στρατηγικώτερος δ' οὐκ. et sic in sequenti membro.

ὁ δὲ καρτερίᾳ—βουλῆς ἔργον] Hæc Sophistam magis decere, quam Xenophontem, in cujus scriptis nihil inveniatur simile, pronunciat vir egregius ad Herodotum ix. 27. Concinnitatem miratus videtur in hoc loco, cujus tamen exempla alia ex Xenophonte apposuerunt Kühn, Zeune et Weiske p. 407. et 408.

2. δοκεῖ ἢ] Vulgo infertum post δοκεῖ verbum εἶναι suadente Stephano et præeunte Hutchinsone delevit Weiske, male cum Bachio defendit Zeune.

της; Καὶ γὰρ δὴ οὐχ οὕτως ἐπὶ τῷ ἄλλων βασιλεύειν, ὥς ἐπὶ τῷ ἑαυτοῦ ἄρχειν ἐμεγαλύνετο· οὐδ' ἐπὶ τῷ πρὸς τοὺς πολεμίους ἀλλ' ἐπὶ τῷ πρὸς πᾶσαν ἀρετὴν ἡγεῖσθαι 3 τοῖς πολίταις. Ἀλλὰ γὰρ μὴ, ὅτι τετελευτηκῶς ἐπαινεῖται, τούτου ἕνεκα θρήνόν τις τοῦτον τὸν λόγον νομισάτω, ἀλλὰ πολὺ μᾶλλον ἐγκώμιον. Πρῶτον μὲν γὰρ ἅπερ ζῶν ἤκουε, ταῦτα καὶ νῦν λέγεται περὶ αὐτοῦ. Ἐπειτα δὲ, τί καὶ πλεόν θρήνου ἄπεστιν, ἢ βίος τε εὐκλεῆς καὶ θάνατος ὥραϊος; ἐγκωμίων δὲ τί ἀξιώτερον, ἢ νῆκαί τε 4 αἱ κάλλισται καὶ ἔργα τὰ πλείστου ἄξια; Δικαίως δ' ἂν ἐκεῖνός γε μακαρίζοιτο, ὅς εὐθὺς μὲν ἐκ παιδὸς ἐρασθεῖς τοῦ εὐκλεῆς γενέσθαι, ἔτυχε τούτου μάλιστα τῶν καθ' ἑαυτόν· Φιλοτιμώτατος δὲ πεφυκῶς, ἀήττητος διετέλεσεν, ἐπεὶ βασιλεὺς ἐγένετο. Ἀφικόμενος δὲ ἐπὶ τὸ μῆκιστον ἀνθρώπινου αἰῶνος, ἀναμάρτητος ἐτελεύτησε καὶ περὶ τούτους, ὧν ἡγεῖτο, καὶ πρὸς ἐκείνους, οἷς ἐπολέμει.

## CAPUT XI.

1 ΒΟΥΛΟΜΑΙ δὲ καὶ ἐν κεφαλαίοις ἐπανελθεῖν τὴν

ἐμεγαλύνετο] Plut. Apophth. Lac. p. 180. ἐμεγαλύνετο δ' ἐπὶ τῷ μηδενὸς ἥττον πονεῖν, καὶ ἐπὶ τῷ ἄρχειν ἑαυτοῦ μᾶλλον ἢ ἐπὶ τῷ βασιλεύειν. Sed concinnitas postulat, ut ἄλλων addatur.

3. ἄπεστιν] Magis alienum est. Θάνατος ὥραϊος mors matura, quæ maturo et justo tempore, id est senectute summa, contigit.

4. ἀναμάρτητος] Valckenarii criminationi in Diatribe p. 266. scriptorem hunc male Agesilaum ἀναμάρτητον facere, cuius tamen ut hominis atque imperatoris peccata commemorare non omiserit Xenophon Hellenic. v. p. 333. seqq. huic igitur respondere conati sunt viri docti, Reiz de Profodia gr. p. 59. ed. Wolf. Kühn, Zeune et Weiske. Hi quidem postremo loco nominati duumviri in eo consentiunt, ut putent, hanc senten-

tiam non ad omnem Agesilai vitam, sed ad senectutem et res per senectutem inprimis in Ægypto gestas spectare. Recte tamen addit Weiske, Xenophontem hic simul ad tritum illud Solonis: neminem ante obitum beatum prædicari oportere, respexisse, eoque extremam orationem retulisse, in qua, ut in encomio, non omnia ad vivum refecari per calumniam debere. In tali enim encomio recte dici posse nihil peccasse, qui parum peccarit, et beatum toto ævo functum, qui non multum mali in vita viderit.

Cap. XI. 1. ἐν κεφαλαίοις ἐπανελθεῖν] Breviter et quasi summaria repetitione iterum explicare interpretatur Zeunianus Index, hinc idem Zeune Caput hoc inscripsit ita: Epilogus breviter repetit Agesilai virtutes in unum colle-



ἀρετὴν αὐτοῦ, ὡς ἂν ὁ ἔπαινος εὐμνημονεστέρως ἔχη. Ἀγ-

θας. Weiske vero hunc titulum posuit: Ἀνακεφαλαιώσεις διῆτορον: in qua tamen et alia quædam hæcenus non commemorata breviter adjunguntur. Uterque igitur verba ἐν κεφαλαίοις ἐπανελεῖν interpretatur ita, ut ἀνακεφαλαιῶν dici solet, capita et summam ante διῆτορον repetere breviter. Fateor etiam ἐν κεφαλαίῳ εἰπεῖν, ἢ ἐν κεφαλαίῳ μάθῃτε, ἐν κεφαλαίοις, ἐπὶ κεφαλαίων, ἐν κεφαλαίοις λέγειν, εἰπεῖν, ὑπομνήσασθαι a Thucydide, Platone et Demosthene hoc fere sensu usurpata. Ita Plato initio Timæi quod est ἐξ ἀρχῆς διὰ βραχέων πάλιν ἐπανελεῖν, p. 284. dicit ὡς ἐν κεφαλαίοις πάλιν ἐπανελεῖν. Confirmare Zeunii, Weiskii et reliquorum Interpretum opinionem et interpretationem videtur, quod additum legitur ὡς ἂν ὁ ἔπαινος εὐμνημονεστέρως ἔχη, i. e. quo melius memoria retineri possint Agefilai laudes. Verum si argumentum totius capitis hujus usque ad extremum cum narratis antea compares, nihil plane reperies, quod ex antecedentibus repetatur, contra sententias graves et egregias, quarum pars ad res ab Agefilao gestas et antea narratas referri possit; plurimæ vero cum narratis antea nihil plane habent commune, sed animum Agefilai pingunt, et principia quasi atque elementa virtutis ejus enarrant et exemplis appositis demonstrant, unde non solum mores Agefilai, sed etiam ratio et causa eorum, quæ gessit, planissime cognosci possit. Quod cum bene animadvertisset Weiske, in titulo posuit quidem ἀνακεφαλαιώσιν, sed simul admonuit, inesse etiam alia antea non commemorata. De significatione vocabuli nihil annotationis addidit. Quare videamus, quæ sit ejus hoc in loco notio, a vulgari, uti videtur, plane diversa. Eam vero suggerit mihi locus Isocratis in oratione περὶ ἀντιδόσεως cap. xxv. p. 595. edit. nuperæ Halensis, ubi de oratione ad Nicoclem scripta ita exponit: ὁ Νικοκλῆς τῷ Κυπρίῳ συμβουλευόν (λόγος), ὡς δὲ τῶν πολιτῶν ἀρχεῖν, οὐχ ὁμοίως δὲ γέγραπται τοῖς ἀνεγνωσμένοις. Οὗτοι μὲν γὰρ τὸ λεγόμενον ὁμολογούμενον αἰετὶ τοῖς προερχομένοις καὶ συγκεκλειμένον ἔχουσιν· ἐν δὲ πύτῳ τούναντίον· διαλύσας γὰρ ἀπὸ τοῦ προτέρου καὶ χωρίσας, ὥσπερ τὰ καλοῦ-

μενα κεφάλαια ποιήσας, πειρώμαι διὰ βραχέων ἕκαστον ὧν συμβουλευὼν φράζειν. quæ vertit ita H. Wolfius: Dissolutas enim et distinctas a prioribus præceptiones in capita quæ vocantur redegi, ut omnia, quæ suadeo, paucis verbis explicarem. Sunt igitur sententiæ vel inuales vel politicæ ex philosophia seu civili prudentia derivatæ, quæ ubi proponuntur exempli instar, quas quis factis exprimat, moribus et vita reddat, præcepta dicuntur, contra ubi rationem vitæ, morum, διῆτορον et factorum viri alicujus egregii enarrant et principia quasi virtutis ejus omnis continent, alio vocabulo adpellantur, quale est Gallorum maxime; tum vero narrationi commodissime subjunguntur. Quod factum a Xenophonte videmus. Similiter sententiæ morales et politicæ, quibus poetæ tragici facta et dicta regum et heroum distinguere causasque eorum enarrare solent, κεφάλαια fuerunt dicta, uti docet locus Antiphanis poetæ comici apud Athenæum iv. p. 134. ubi designat philosophum in verbis reliquis non nominatum ita:

ὁ τὸν Ἡράκλειτον πᾶσιν ἐξηγούμενος,  
ὁ τὴν Θεόδωκου μόνος ἀνευρηκὼς τέχνην,

ὁ τὰ κεφάλαια συγγράφων Εὐριπίδῃ. quæ Dalecampius vertit: qui Euripidi sententiarum philosophicarum capita conscribit, addens in annotatione: quibus ille tragædias suas passim exornat. Contra nupera versio, uti dicitur, emendata habet, sententiarum summas scribit Euripidi. Pessime vero Casaubonus: qui Euripidi fabulas suas componere aggressuro summa capita describit et primam faciem tragædiæ delineat, interpretatur. Nihil addidit novissimus Editor, verborum alias non parvus. Idem tamen postea verum vidit in annotatione ad libri x. p. 457. ubi locum integriorem Athenæi ex codd. hunc dedit: τῷ πρώτῳ ἔπος ἱαμβεῖον εἰπόντι τὸ ἐχόμενον ἕκαστον λέγειν, καὶ τῷ κεφαλαίῳ εἰπόντι ἀντεπεῖν τὸ ἐπὶ τῷ ποιητοῦ τινός, εἰ τὴν αὐτὴν εἴπε γνώμην, ubi vir doctus κεφάλαιον locum communem interpretatur.

Redeo ad Xenophontis locum, cui repetitionis notionem vindicat verbum ἐπανελεῖν, et vulgaris dictio ἐν κεφαλαίοις ἐπανελεῖν plerumque verti

σίλαος μὲν ἱερὰ καὶ τὰ ἐν τοῖς πολεμίοις ἐσέβετο, ἡγούμενος τοὺς θεοὺς οὐχ ἦττον ἐν τῇ πολεμίᾳ χρῆναι, ἢ ἐν τῇ Φιλίᾳ συμμαχοῦς ποιεῖσθαι. Ἰκέτας δὲ θεῶν οὐδὲ ἐχθροὺς ἐβιάζετο, νομίζων ἄλογον εἶναι τοὺς μὲν ἐξ ἱερῶν κλέπτοντας, ἱεροσύλους καλεῖν, τοὺς δὲ βασιλῶν ἰκέτας ἀποσπῶντας, εὐσεβεῖς ἡγεῖσθαι. Ἐκεῖνός γε μὴν ὑμνῶν οὐποτ' ἔληγεν, ὥς τοὺς θεοὺς αἶτο οὐδὲν ἦττον ὁσίοις ἔργοις, ἢ ἀγνοῖς ἱεροῖς ἤδεσθαι. Ἀλλὰ μὴν καὶ ὁπότε εὐτυχοίη, οὐκ ἀνθρώπων ὑπερεφρόνει, ἀλλὰ θεοῖς χάριν ἤδει. Καὶ θάρρων πλείονα ἔθυσεν, ἢ ὀκνῶν ἤυχετο. Εἰδιστο δὲ φοβούμενος μὲν ἰλαρὸς φαίνεσθαι, εὐτυχῶν δὲ πρᾶος εἶναι. Τῶν γε μὴν φίλων οὐ τοὺς δυνατωτάτους, ἀλλὰ τοὺς προθυμοτάτους μάλιστα ἡσπάζετο. Ἐμίσει δὲ οὐκ εἴτις κακῶς πάσχων ἡμύνετο, ἀλλ' εἴ τις εὐεργετούμενος ἀχάριστος φαίνοιτο. Ἐχαιρε δὲ, τοὺς μὲν αἰ-

poteſt, ut factum etiam a Quintiliano vi. 1, 2. *decurrere, quæ repetimus, per capita*. Sed in Xenophontis hoc loco peculiari ratione dicitur de locis communibus, elementis, principiis et quasi fontibus virtutum, ad quos narratio antecedens refertur, et quibus dictorum factorumque causæ aperuntur atque illustrantur, ita ut lectorum memoria pondere et acumine sententiarum excitetur atque ipsa oratio figurarum concinnitate varietur. Diversa denique sed affini significatione κεφάλαια a græcis rhetoribus vocantur loci et sedes argumentorum, quibus causa aliqua explicatur et firmatur, de qua vide Jo. Chr. Theoph. Ernesti Lexicon Technologiæ Græc. rhetoriæ p. 179. seqq.

ἔχῃ] Vulgatum ἔχοι ita a secunda manu correctum habet Guelf.

καὶ τὰ ἐν τοῖς πολεμίοις—ποιεῖσθαι] Hæc nova adduntur, nec possunt repetitionis nomine comprehendere.

Ἰκέτας δὲ] Respiciat ad narrationem Cap. ii. sect. 13. cui rectius sententia hæc subjuncta fuisset. Certe ita iudicavit Nepos. cap. vii. cuius locum

miror a Zeunio et Weiskio omisſum. Is enim ubi pugnam ad Coroneam et rem eandem, de qua loquitur Xenophontis locus ii. 13. narraverat, addit hæc ex hoc loco conversa: *Neque vero hoc solum in Græcia fecit, ut templa deorum sancta haberet, sed etiam apud barbaros summa religione omnia simulacra arasque conservavit*. Itaque prædicabat, mirari se, non sacrilegorum numero haberi, qui supplicibus eorum nocuissent, aut non gravioribus pœnis adfici, qui religionem minuerent, quam qui sana spoliarent.

2. ὑμνῶν] Cum Philélpho prædicans, diſſitans vertendum esse monet Weiske.

ὑπερεφρόνει] Altiores spiritus quam homines decet gerebat, recte interpretatur Weiske.

Θάρρων—ὀκνῶν] Miratur Weiske scriptorem singulis verbis defunctum, ipse contra interpretatur cum rerum suarum lata sorte utens bono esset animo,—cum rebus suis metueret ob imminentes ancipites casus.

ἔθυσεν] Hoc ex Harleiano libro vulgato ἔθυσεν prætulit Weiske.



σχροκερδεῖς πένητας ὄραν, τοὺς δὲ δικαίους πλουσίους  
 ποιῶν, βουλόμενος τὴν δικαιοσύνην τῆς ἀδικίας κερδαλεω-  
 τέραν καθιστάναι. Ἦσκει δὲ ἐξομιλεῖν μὲν παντοδα- 4  
 ποῖς, χρῆσθαι δὲ τοῖς ἀγαθοῖς. Ὅποτε δὲ ψεγόντων,  
 ἢ ἐπαινούντων τινὰς ἀκούοι, οὐχ ἦττον ᾤετο καταμανθά-  
 νειν τοὺς τῶν λεγόντων τρόπους, ἢ περὶ ὧν λέγοιεν. Καὶ  
 τοὺς μὲν ὑπὸ φίλων ἐξαπατῶμένους οὐκ ἔφεγε, τοὺς δὲ  
 ὑπὸ πολεμίων πᾶμπαν κατεμέμφετο· καὶ τὸ μὲν ἀπι-  
 στοῦντας ἐξαπατᾶν, σοφὸν ἔκρινε, τὸ δὲ πιστεύοντας, ἀνό-  
 σιον. Ἐπαινούμενος δὲ ἔχαιρεν ὑπὸ τῶν καὶ ψέγειν ἔθε- 5  
 λόντων τὰ μὴ ἀρεστὰ, καὶ τῶν παρρησιαζομένων οὐδένα  
 ἤχθραινε· τοὺς δὲ κρυφίνους ὥσπερ ἐνέδρας ἐφυλάττετο.  
 Τούς γε μὴν διαβόλους μᾶλλον, ἢ τοὺς κλέπτας, ἐμίσει,  
 μείζω ζημίαν ἡγούμενος φίλων ἢ χρημάτων στερίσκεσθαι.  
 Καὶ τὰς μὲν τῶν ἰδιωτῶν ἁμαρτίας πράως ἔφερε, τὰς δὲ 6  
 τῶν ἀρχόντων μεγάλας ἦγε, κρίνων, τοὺς μὲν ὀλίγα, τοὺς  
 δὲ πολλὰ κακῶς διατιθέναι. Τῇ δὲ βασιλείᾳ προσή-  
 κειν ἐνόμιζεν οὐ βραδουργίαν, ἀλλὰ καλοκαγαδίαν. Καὶ 7  
 τοῦ μὲν σώματος εἰκόνα στήσασθαι ἀπέσχετο, πολλῶν  
 αὐτῷ τοῦτο δωρεῖσθαι θελόντων, τῆς δὲ ψυχῆς οὐδέποτε  
 ἐπαύετο μνημεῖα διαπονούμενος· ἡγούμενος τὸ μὲν ἀνδρι-

4. τοὺς τῶν λεγόντων τρόπους] Ex edd. Halensi, Casl. Bysl. τοὺς addit recte Zeune, iterum omisit Weiske. *Mirror neutrum comparasse locum Plutarchi in Apophthegm. Lacon. p. 173. ubi verba ipsa repetuntur Xenophontis, nisi quod ibi est ἐπαινούντων τινῶν—δεῖν καταμανθάνειν τοὺς τῶν λ. πρ. sed δεῖν a sententia plane alienum est.*

6. ἐνόμιζεν] Stephani ἐνόμισεν temere revocavit Weiske, nostrum ex edd. vett. poluit Zeune. Ceterum βραδουργίαν interpretor *levium hominum negligentiam, καλοκαγαδίαν vero hominum καλοκαγαθῶν diligentiam et virtutem, ut nova sit hæc sententia.*

7. εἰκόνα] Male Juntina cum Guelf. στήσασθαι dat. Plutarchus Agesilai ii. τῆς δὲ μορφῆς εἰκόνα μὲν οὐκ ἔχομεν, αὐτὸς γὰρ οὐκ ἠθέλησεν, ἀλλὰ καὶ ἀποθνήσκων ἀπείπει μῆτι πλαστὰν μῆτι μιμηλὰν τινα ποιήσασθαι τοῦ σώματος εἰκόνα. λέγεται δὲ μικρὸς τι γενέσθαι καὶ τὴν ὄψιν εὐκαταφρόνητος. In Apophth. p. 191. addit: εἰ γὰρ τι καλὸν ἔργον ἐπιποίηκα, τοῦτό μου μνημεῖον ἐσται· εἰ δὲ μὴ, οὐδ' οἱ πάντες ἀνδριάντες, βαναύσων οὐδενὸς ἀξίων ἔργα ὄντες. Cf. Dionis Orat. xxxvii. p. 124. ed. Reiskii.

πολλῶν—θελόντων] De civitatibus Asiaticis narrat Plutarchus Apophth. p. 179.

αντοποιῶν, τὸ δὲ αὐτοῦ ἔργον εἶναι, καὶ τὸ μὲν πλουσίων,  
 8 τὸ δὲ τῶν ἀγαθῶν. Χρήμασί γε μὴν οὐ μόνον δικαίως,  
 ἀλλὰ καὶ ἐλευθερίως ἐχρῆτο, τῷ μὲν δικαίῳ ἀρκεῖν ἡγού-  
 μενος τὸ εἶναι τὰ ἀλλότρια, τῷ δὲ ἐλευθερίῳ καὶ τῶν ἐαυ-  
 τοῦ προσωφελητέον εἶναι. Ἀεὶ δὲ δεισιδαίμων ἦν, νομί-  
 ζων τοὺς μὲν καλῶς ζῶντας οὕτω εὐδαίμονας, τοὺς δὲ  
 9 εὐκλεῶς τετελευτηκότας ἤδη μακαρίους. Μείζω δὲ συμ-  
 φορὰν ἔκρινε τὸ γινώσκοντα, ἢ ἀγνοοῦντα ἀμελεῖν τῶν  
 ἀγαθῶν· δόξης δὲ οὐδεμιᾶς ἦρα ἥς οὐκ ἐξεπόνει τὰ ἴδια.  
 Μετ' ὀλίγων δέ μοι ἐδόκει ἀνθρώπων οὐ καρτερίαν τὴν  
 ἀρετὴν, ἀλλ' εὐπάθειαν νομίζειν. Ἐπαινούμενος γαῦν  
 ἔχαιρε μᾶλλον, ἢ χρήματα κτῶμενος. Ἀλλὰ μὴν ἀν-  
 δρίαν γε τὸ πλεόν μετ' εὐβουλίας, ἢ μετὰ κινδύνων ἐπε-  
 δεῖκνυτο. Καὶ σοφίαν ἔργῳ μᾶλλον, ἢ λόγῳ ἥσκει.  
 10 Πραότατός γε μὴν φίλοις ὢν, ἐχθροῖς φοβερώτατος ἦν·

8. δικαίως] Supra iv. 1. fuit jam dictum περὶ τῆς εἰς χρήματα δικαιοσύνης. et in Memorab. est ii. 6, 23. δύνανται δὲ καὶ χρημάτων οὐ μόνον τοῦ πλεονεκτήειν ἀπεχόμενοι, (hoc est δικαίως) νομίμως κοινωρεῖν, ἀλλὰ καὶ ἱσχυρεῖν ἀλλήλοις.

τῶν ἑαυτοῦ] Intellige ἀπὸ vel ἐκ.

προσωφελ.] Expremit utitatus ἱσχυρεῖν φίλοις. In Oecon. xi. 9. et 13. est ἱσχυρεῖν τοὺς φίλους. Verbo ἐξαρκίῳ utitur Pindarus Olymp. vi. 55. ὑγιέντα δ' εἴ τις ὄλβον ἄρδῃ ἐξαρκίαν, κτεάτεσσι καὶ εὐλογίαν προστιθείς, μὴ ματεύσῃ θιὸς γενέσθαι. Idem Nem. i. 47. ἀλλ' ἰόντων, (sc. ἀγαθῶν, dicitur ut Homericum τῶν παρόντων) εὐ τε παθεῖν καὶ ἀκοῦσαι, φίλοις ἐξαρκίαν. Itaque sententia prioris Pindari loci hæc esse debet: Si quis veras opes cumulat largiendo amicis et patriæ, ita ut opibus laudes addat et gloriam acquirat.

δεισιδαίμων] Non est deos colens, ut ex h. l. interpretatur Index Zeunianus. In Cyrop. iii. 3, 58. initio prælii ἐξῆρχεν αὐτὸς Κύρος παιῶνα τὸν νομιζόμενον· εἰ δὲ θιοσεβῶς πάντες συνεπήχθησαν μεγάλη τῇ φωνῇ· ἐν τῷ τοιοῦτῳ γὰρ δὴ οἱ δεισιδαίμονες ἦσαν τοὺς ἀνθρώπους

φοβοῦνται, ubi secutus alios male sum interpretatus homines religiosos et reverentia deorum plenos. Est enim utroque in loco, (alibi enim non usus est vocabulō Xenophon,) qui futurum consilii et incepti eventum timet, nec secundis rebus vitæ præteritæ effertur. In Agesilao dicitur in laudem, in vulgari milite signat timiditatem magnitudinem periculi expavescentium. Ceterum respexit Herodoti locum i. 32.

9. ἐξεπόνει τὰ ἴδια] Hanc edd. vett. Harlei. Guelf. lectionem recte Stephanianæ ἐξιπονεῖτο ἴδια præulit Bach. Stobæus, qui h. l. excerptis p. 201. omittit ἴδια, sed habet ibi Codex Brunckianus vel potius Parisiensis a Brunckio inspectus. Stephani lectionem exprepsit Philelphi versio: gloriæ vero nullius dulcedine tangebatur, quam non suis sibi laboribus comparasset. Quam tamen rectius ita reddi potest censet Weiske: nullam opinionem tuebatur seu fovebat, quam non vita et factis exprimeret. Ceterum ipse verbi formam habet suspectam et scriptum malit ἐκπονήσει vel ἐκπονοίῃ. Equidem vulgatam amplector.



καὶ πόνοις μάλιστα ἀντέχων, ἐταίροις ἥδιστα ὑπέεικε,  
καλῶν ἔργων μᾶλλον, ἢ τῶν καλῶν σωμάτων ἐπιθυμῶν.  
Ἐν τε μὴν ταῖς εὐπραξίαις σωφρονεῖν ἐπιστάμενος, ἐν τοῖς  
δεινοῖς εὐθαρσῆς ἐδύνατο εἶναι. Καὶ τὸ εὐχαρι οὐ σκώμ- 11  
μασιν, ἀλλὰ τρόπῳ ἐπετήδευε· καὶ τῷ μεγάλῳφρονι οὐ  
σὺν ὕβρει ἀλλὰ σὺν γνώμῃ ἐχρῆτο. Τῶν γοῦν ὑπεραύ-  
χων καταφρονῶν, τῶν μετρίων ταπεινότερος ἦν. Καὶ γὰρ  
ἐκαλλωπίζετο τῇ μὲν ἀμφὶ τὸ σῶμα φαυλότητι, τῷ δὲ  
ἀμφὶ τὸ στράτευμα κόσμῳ· τῷ δ' αὐτὸς μὲν ὡς ἐλαχί-  
στων δεῖσθαι, τῷ δὲ τοὺς φίλους ὡς πλεῖστα ὠφελεῖν.  
Πρὸς δὲ τούτοις, βαρύτατος μὲν ἀνταγωνιστὴς ἦν, κουφό- 12  
τατος δὲ κρατήσας· ἐχθροῖς μὲν δυσεξαπάτητος, φίλοις  
δὲ εὐπαραπιστότατος. Αἰεὶ δὲ τιθεῖς τὰ τῶν φίλων  
ἀσφαλῶς, αἰεὶ ἀμαυροῦν τὰ τῶν πολεμίων ἔργον εἶχεν.  
Ἐκείνους οἱ μὲν συγγενεῖς φιλοκηδεμόνα ἐκάλουν, οἱ δὲ 13  
χρῶμενοι ἀπροφάσιστον, οἱ δ' ὑπουργήσαντές τι μνήμονα,  
οἱ δὲ ἀδικούμενοι ἐπίκουρον, οἱ γε μὴν συγκινδυνεύοντες  
μετὰ θεοὺς σωτῆρα. Δοκεῖ δὲ ἔμοιγε καὶ τότε μόνος 14  
ἀνθρώπων ἐπιδείξαι, ὅτι ἡ μὲν τοῦ σώματος ἰσχὺς γη-  
ράσκει, ἡ δὲ τῆς ψυχῆς ῥώμη τῶν ἀγαθῶν ἀνδρῶν ἀγῆ-

11. τῷ μεγάλῳφρονι] Audacter cum  
Stephano vulgatum τὸ μεγάλῳφρον  
correxī, quod ineptissime defendit  
Zeune, admonente etiam Weiskio.  
σὺν γνώμῃ, cum æquitate et moderatione  
erga alios interpretatur Weiske. Male  
Guelf. συγγνώμη dat.

αὐτὸς μὲν] Acute μὲν inferendum  
esse vidit Weiske, sed idem præterea  
verbum aliquod peculiare, ad novam  
sententiam additum, desiderabat, vel-  
ut ἰχρηματίζετο. Mihi tamen unius  
sententiæ, a verbo ἐκαλλωπίζετο pen-  
denti, membra diversa esse videban-  
tur. Ceterum Weiske scriptum male-  
bat: καὶ τῷ μὲν αὐτὸς; quæ fane for-  
ma dicendi præstaret alteri.

12. εὐπαραπιστότατος] Hæc est scri-  
ptura edd. veterum, Harleiani et

Guelf. libri. Stephanus autem εὐπα-  
ραπιστότατος edidit. Levissimo autem  
brachio Xenophon Agefilai nimiam  
interdum in amicorum desideria in-  
dulgentiam non castigat, sed tangit  
verbulo. Docet Plutarchi narratio A-  
gefilai cap. v. τοὺς μὲν γὰρ ἐχθροὺς  
ἀδίκως οὐκ ἐβλαπτε, τοῖς δὲ φίλοις καὶ  
τὰ μὴ δίκαια συνέπρασσε. καὶ τοὺς μὲν  
ἐχθροὺς ἡσχύνετο μὴ τιμῶν κατορθούν-  
τας, τοὺς δὲ φίλους οὐκ ἐδύνατο ψέγειν  
ἀμαρτάνοντας, ἀλλὰ καὶ βοηθῶν ἠγάλλ-  
ετο καὶ συνέξαμαρτάνων αὐτοῖς· οὐδὲν  
γὰρ ᾤετο τῶν φιλικῶν ὑπουργημάτων αἰ-  
σχρὸν εἶναι. Quæ sane historicum ve-  
racem magis decebant, quam elogii  
scriptorem. Adde quæ idem Plutar-  
chus narrat in Apophthegm. Lacon.  
p, 185.

ρατός ἐστίν. Ἐκείνος γοῦν οὐκ ἀπέειπε μεγάλην καὶ  
καλὴν ἐφιεμένος δόξαν, εἰ καὶ μὴ τὸ σῶμα φέρειν ἡδύνατο  
15 τὴν τῆς ψυχῆς αὐτοῦ ῥώμην. Τοιγαροῦν ποίας νεότητος  
οὐ κρεῖττον τὸ ἐκείνου γῆρας ἐφάνη; Τίς μὲν γὰρ τοῖς  
ἐχθροῖς ἀκμάζων οὕτω φοβερός ἦν, ὥς Ἀγησίλαος, τὸ  
μήκιστον τοῦ αἵωνος ἔχων; Τίνος δ' ἐκ ποδῶν γενομένου  
μᾶλλον ἤσθησαν οἱ πολέμιοι, ἢ Ἀγησιλάου, καίπερ γη-  
ραιῷ τελευτήσαντος; Τίς δὲ συμμάχοις θάρσος παρέ-  
σχεν, ὅσον Ἀγησίλαος, καίπερ ἤδη πρὸς τῷ στόματι τοῦ  
βίου ὢν; Τίνα δὲ νέον οἱ φίλοι πλέον ἐπόθησαν, ἢ Ἀγη-  
16 σίλαον γηραιὸν ἀποθανόντα; Οὕτω δὲ τελέως ὁ ἀνὴρ τῇ  
πατρίδι ὠφέλιμος ὢν διεγένετο, ὥς καὶ τετελευτηκῶς ἤδη,  
ἔτι μεγαλείως ὠφελῶν τὴν πόλιν εἰς τὴν αἰδίδιον οἴκησιν

14. ἐφιεμένος δόξαν, εἰ καὶ μὴ] Inter ἐφιεμένος et τὸ σῶμα in libris editis et scriptis est lacuna, in Guelf. quidem duorum vocabulorum, quam Victorius Var. Lect. xxx. 19. ex Codice scripto explevit infertis verbis δόξαν εἰ καὶ μὴ. Philadelphus locum ita vertit: *Ille namque non est defatigatus, quamdiu ipsius animi vires corpus perficere potuit, magnam virtutem præclaræque acquirere*; unde viri docti putabant, eum in libro suo scriptum legisse ἐφιεμένος ἀρετὴν ἕως, quam scripturam commendabat Leonclavius, rejiciebat Zeune ideo, quod neque καλὴ neque ἐφιεμένος de virtute dici possit. Miratio! Mihi contra Philadelphus non ἐφιεμένος sed κτώμενος reddidisse videtur. Victoriana scriptura Bachio placuit. Hutchinson Brodæum secutus novam scripturam probavit δόξαν ἕως, quam amplexus Zeune firmare voluit ex loco Plutarchi Ages. c. xxxvi. qui eadem tradens φιλοτιμίας nomine utatur. Weiske merito Victorianam scripturam prætulit, quoniam altera ipsi Xenophontis sententiæ, animum cum corpore non senescere nec languescere, contraria sit. Equidem videtur, Philelphum non δόξαν nec ἐφιεμένος reddidisse, sed potius ἀρετὴν et κτώμενος; deinde dubito, an ἐφιεμένος cum accusativo δόξαν jungi possit. In

Plutarcho locus est cap. ii. quem comparare omiserunt: ἀλλὰ καὶ τὴν φιλοτιμίαν ἐκδηλοτέραν ἐποίει πρὸς μηδὲνα πόνον μηδὲ πρῶτον ἀπαγορεύοντος αὐτοῦ διὰ τὴν χλωρότητα. Sed nec inde præfidii quicquam peti potest.

15. Τοιγαροῦν] Stobæus p. 594. et Plutarchus in libro An leni sit gerenda resp. p. 136. ed. Reisk. p. 103. ed. Hutten. laudant ex h. l. ποίας γὰρ νεότητος οὐ κρ. In Plutarcho vulgatæ editiones dabant ἀγῶνος pro αἵωνος, a Stephano inductum; deinde παρέσχεν ἢ Ἀγησίλαος; postea πρὸς τὸ τέρας τοῦ βίου ὢν, unde Hutchinson in Xenophonte edidit πρὸς τῷ τέρατι. Reiske τῷ σκάμματι in Xenophonte corregebat. Weiske vulgatum στόματι prætulit, similitudinem ostii fluminis in mare exeuntis cum exitu vitæ annotans. Idem vulgatum ordinem verborum ποίας οὐ νεότητος ex auctoritate Stobæi et Plutarchi recte mutavit.

Τίνα δὲ νέον] In locum vulgati τί δὲ νέον scripturam librorum Plutarchi suadente Stephano primus substituit Hutchinson. In Codice aliquo Plutarchi νέων scriptum reperit Stephanus.

16. ἔτι μεγαλείως ὠφελῶν τὴν πόλιν] Fateor me in extremo hoc loco hæere, nec, quod inest ei acumen, assequi aut intelligere. Utilitatis enim



κατηγάγετο, μνημεῖα μὲν τῆς ἑαυτοῦ ἀρετῆς ἀνὰ πᾶσαν  
τὴν γῆν κτησάμενος, τῆς δὲ βασιλικῆς ταφῆς ἐν τῇ πα-  
τρίδι τυχάν.

fructum aliquem ad patriam Agefilai  
redundantem quanquam quasi per  
transfennam videre mihi videor in  
monumentis virtutis ejus per omnem  
terrarum orbem disperfis, sepultura  
tamen corporis et honores sepulturæ  
regii quid habuerint utilitatis ad pa-  
triam Agefilai, quæ quidem adhuc  
superstes et durans dici possit, equi-  
dem conjectura ingenii hujus mei  
obtusiusculi assequi nequeo. Sed vi-  
detur in verbis μεγαλείως ὠφελῶν in-  
esse majus quid, quam quod versio  
Zeuniana, *valde prodesse*, promittit.  
In (Economico enim xi. 9. θεοὺς με-  
γαλείως τιμᾶν idem Zeune *deos magni-  
fice colere* paulo rectius vertit, quod  
est deos magnifico sacrificiorum ap-  
paratu colere. Quærenda erit igitur  
utilitatis magnificentia, quæ mors  
ipta Agefilai patriæ attulit. Quid igi-  
tur, si Xenophontem dicamus spe-  
ciasse pecunias, quas Agefilaus ante

mortem ex .Egypto transfuserat in  
patriam, quæque demum cum ejus  
corpore cera circumfuso Lacedæmo-  
nem allatæ pervenisse videntur. Ita  
enim Plutarchus in Apophth. p. 191.  
ubi narrat victos ab Agefilai parva  
manu Neftanebi regis inimicos: καὶ  
χρήματα πολλὰ τῇ πόλει διατίμωσατο.  
Diodorus xv. 93. ὡς μόνος καταρδακῶς  
τὴν βασιλείαν, ἐτιμήθη ταῖς προσηκού-  
σαις δωρεαῖς. Plutarchus Agefilai c.  
xl. ἄλλας τε λαβόντα δωρεὰς καὶ πρὸς  
τὸν πόλεμον (Lacedæmoniorum) ἀργυ-  
ρίου διακόσια καὶ τριάκοντα τάλαντα.  
vide supra ad Cap. ii. sect. 31. Hos  
igitur Neftanebi donum per Agefila-  
um missum intelligere videtur Xeno-  
phon. Quod si verum est, extrema  
duo orationis membra sunt a senten-  
tia ipsa aliena, quippe cujus caput  
est in verbis καὶ τέτελ.—κατηγάγετο,  
sed addita, ut numerose periodus ca-  
dat, et ambitu iusto concludatur.





# INDEX GRÆCITATIS

## ZEUNIANUS.

### A.

Ἀβρός, mollis, delicatus, grātus Sy. iv, 44. ἀβρότης, mollities, delicia, ib. viii, 8. ἀβρόνιμαι, glorior, mihi ipse placeo, Ag. ix, 2.

Ἀγαθός, proprie est bonus, utilis, qui prodest, in quo est aliquid, unde utilitas aliqua proficisci possit. Hinc ἀγαθὸς οἰονόμος, diligens paterfamilias Oec. i, 15. ἵππος, equus generosus Oec. xi, 5. τέκτων, faber lignarius peritus ib. vi, 13. αὐλητής, egregia tibicina Sy. ii, 1. ἄρμασθηλάτης, auriga præstans ib. 27. μαστροπός, peritus, idoneus leno ib. iv, 58. ἀνιτής, emtor æquus et commodus, qui non morosus est in emendo, sed pretium æquum dignum re licitatur Oec. ii, 3. γῆ, solum fertile ib. xvi, 7. πολέμος, fortis in bello, syn. ἄλκιμος, ib. iv, 15: v, 15. ἀνὴρ, vir fortis et robustus, opp. τοῖς θηρίοις ἀσθενεστάτοις Ag. ix, 5. τὰ ἀγαθὰ, res secundæ, fortuna secunda Hi. iii, 2: xi, 12. εἰς τὸ κοινὸν ἀγαθόν, in communem utilitatem ib. xi, 1.

Ἀγαλμα, simulacrum dei Oec. v, 2. Ἀγάλλομαι ἐπὶ τινι, mihi placeo re Symp. iii, 14. ἐπὶ τῷ κέρδει, delector quæstu Oec. iii, 8.

Ἀγαμαί τι τινος, aliquem admiror ob aliquid Symp. viii, 8, 12. Ag. i, 36: viii, 6. ψυχᾶς, animi moribus ac virtute delector Symp. viii, 29.

Ἀγαπάω, contentus sum Oec. xi, 10.

Ἀγαπητός, sufficiens Oec. vii, 6. πάνυ ἀγαπητόν, fatis est, f. præclare cum iis agi existimandum est ib. viii, 16. ἀγαπητόν, quod animo satisfacit Hi. i, 28.

Ἀγαστός, admirabilis Oec. xi, 19.

Ἀγαστῶς πράττειν τι δοκεῖ, ejus in-

stitutum videtur eximium et admiratione dignum Ag. i, 24.

Ἀγγεῖον, receptaculum Oec. viii, 11: ix, 2.

Ἀγγελοι, nuncii, de prodigiis et portentis, quibus Dii futurum significant Symp. iv, 49.

Ἀγείρω, allicio Hi. ix, 9.

Ἀγήρατος, senectutis expers, perpetuo vicens Ag. xi, 14.

Ἀγλευστής, ingratus, fastidiosus v. n. Oec. viii, 3. Hi. i, 21.

Ἀγνός, castus, purus, de victimis, Sy. viii, 9. Ag. xi, 2.

Ἀγνώμων, imprudens Oecon. xxi, 3.

Ἀγνώς, infcius Oec. xx, 13.

Ἀγορά λυθῆναι dicitur, ubi concio f. multitudo in foro negotiorum gerendorum aut contrahendorum causa congregata discessit Oec. xii, 1. προσῆπεν ἀγορὰν παρασκευάζειν, commeatum imperavit Ag. i, 14. παρέχειν ἀγορὰν, præbere commeatum ib. ii, 31.

Ἀγορανόμος Symp. ii, 20. rerum venalium curator et inspector. Respondet fere Romanorum Ædilibus pl. quod ad curam rerum venalium attinet, de quibus v. Ritterus ad Heineccii Hist. Jur. i, 54.

Ἀγριος, agrestis, opp. ἡμερος. τὰ ἀγρία, Oec. xvi, 5. sunt herbæ et fruges, quæ sponte e terra proveniunt.

Ἀγρός, rus, opp. πόλις, Oec. xi, 15. 16. ἀγροί, prædia ib. xii, 2.

Ἀγχιτίρμων, conterminus, finitimus Hi. x, 7.

Ἀγνὸν ἀδύλως σπονδᾶς, sine dolo conseruo inducias Ag. i, 10. ἀγειν τὸ ἔτος, rationem annorum moderari Oec. xvii, 4. πρὸς ἔχθραν, adducere in odium Hi. ix, 1. ἐπὶ τοὺς πολέμιους, copias educere adversus ho-

- ftes Oec. v, 15. *μεγάλης ἦγε τὰς ἡμερασίας* Ag. xi, 6. *σιμνότιρον ἱαυτὸν ἄγειν* Dionysf. Antiq. 3, 69.  
 Ἀγασθαι, secum ducere, ad usum suum, Ag. ii, 6. Oec. viii, 12.  
 Ἀγωνίζομαι, ago causam Oec. xi, 25.  
 Ἀδελφός, ἢ, ὄν, Hier. i, 22. καὶ τὰ τούτων ἀδελφά, et his familia.  
 Ἀδεῶς, audacter, secure Ag. i, 34.  
 Ἀδης. ἐν ᾧδου, apud inferos Oec. xxi, 12.  
 Ἀδῆντος, illæsus, immunis a populatione Ag. i, 34.  
 Ἀδιασπαστος, integre, sine divisione aut divulsione Ag. i, 4. v. *L. Boffii Exercit. ad 1 Corinth. vii, 35.*  
 Ἀδικεῖν, violare Ag. ii, 13.  
 Ἀδολεσχίω, garrio, nugor Oec. xi, 3.  
 Ἀδοξίζομαι, male audio, infamis habeor Oec. iv, 2. Ἀδοξος, ignominiosus Sy. iv, 57.  
 Ἀδρός, adultus, masculus Oec. xvii, 10.  
 Ἀδύνατος εἰμι, seq. inf. non possum Oec. xii, 12. 13. 15. Hi. i, 12.  
 Ἀειγενής, immortalis Sy. viii, 1. *de Diis.*  
 Ἀίωναος, perennis, continuus Ag. i, 20.  
 Ἀεριομετρέω, ærem metior: v. n. Oec. xi, 3.  
 Ἀζήμιος, qui heris suis non est detrimento Oec. xii, 19. ὑπὸ τῶν πολιτῶν, a civitate non multatus Ag. vi, 8.  
 Ἀήττητος, qui vinci non potest Ag. x, 4.  
 Ἀθάνατος, immortalis, *de re*, Ag. vi, 2.  
 Ἀθήρ, acus Oec. xviii, 1.  
 Ἀθλιος, miser Hi. iv, 10.  
 Ἀθλον, præmium Ag. i, 25.  
 Ἀθροῦς, non perturbatus, tranquillus Ag. vi, 7.  
 Ἀθρόω, diligenter inspicio, inquiri Sy. viii, 39.  
 Ἀθροίζω, in unum confero, colligo Oec. ix, 6.  
 Ἀθρόον τὸ ποτόν, poculum, quod uno tenore, continuo actû exhibitur ad satietatem usque Sy. ii, 26. ἄγαν ἀθρόως, nimis copiose Sy. ii, 25.  
 Ἀθυμέω τι, ægre fero Oec. viii, 2. 21. Ἀθυμία, animi moeror Oec. xi, 4. xiii, 11. Ἀθυμότερα τὰ τῶν βαρβ. ἐγίνετο, res barbarorum magis desperatæ factæ sunt Ag. i, 35.  
 Αἰδμήνους φθέγγεσθαι, verecunde loqui Sy. iv, 59. Αἰδήμων, verecundus ib. iv, 15.  
 Αἰθίος· εἰς τὴν αἰθίαν οἴκησιν κατέγε-  
 σθαι, deverti in domum æternam, *de sepulcro* Ag. xi, 16.  
 Αἰδώς, pudor, diligentia in turpitudine vitanda Sy. i, 8.  
 Αἰθάν λείβης, Sy. iv, 46.  
 Αἰκίζομαι τὰ σώματα, τὰς ψυχὰς, τοὺς οἴκους, Oec. i, 23.  
 Αἰρεῖσθαι, malle Ag. iii, 4: iv, 5. ἀντι, malle quam Sy. iv, 11. ἡδονὴν ἀντ' εὐκλείας, voluptatem præferre gloriæ Sy. viii, 32. ἀρχεῖν οἴκοι ἀντι τοῦ, malle domi regnare quam etc. Ag. ii, 16.  
 Αἰσχροκέρδεια, lucrum turpe Ag. iv, 5. Αἰσχροκερδής, lucro turpi deditus ib. xi, 3.  
 Αἰσχροεργία, improbitas, flagitia Ag. ix, 1.  
 Αἰτίαν ἔχειν, accusari, reprehendi Oec. iii, 11: xi, 24. Sic Lat. crimen habere: vid. *Burm. ad Phædr. i, 3, 11.*  
 Αἰτιάομαι, accuso, reprehendo Oec. iii, 11. διὰ τὸ αἰτιάσθαι ἀλλήλους τοῦ γε, quia alter in alterum culpam rei male gestæ conferebat Ag. i, 33.  
 Αἰχμητής, bellator Sy. iv, 6.  
 Αἰών, vita Ag. x, 4.  
 Ἀκαταφρόνητος, ab hostibus contemnebatur nunquam Ag. vi, 8.  
 Ἀκήρατος, integer, incorruptus Hi. iii, 4.  
 Ἀκινδύνος. ἐν ἀκινδύνῳ εἶναι, in tuto esse Hi. ii, 10.  
 Ἀκλής, turpis Oec. viii, 4.  
 Ἀκλητος, invocatus, h. e. qui ad cœnam non est invitatus Sy. i, 13.  
 Ἀκμάζω, ætate floreo Ag. xi, 15.  
 Ἀκόλουθοι, qui agmen sequuntur, *syn. σκευοφόροι* lixæ et calones, Ag. i, 30. τὸ ταύτου ἀκόλουθον, quod ex hoc sequitur Oec. iii, 2. ταῦτά ἐστιν ἀλλήλων, hic aliud ex alio sequitur Oec. xi, 12.  
 Ἀκονάω, exacuo, incito Oec. xxi, 3.  
 Ἀκονεῖ νικᾶν, sine pulvere, h. e. sine certamine victorem fieri dicitur *in ludis gymniciis de eo, quocum luctari aut certare nemo audeat*, Ag. vi, 3.  
 Ἀκοντίζω, jaculor Oec. xxi, 7. Ἀκοντιστής, jaculator Ag. i, 25.  
 Ἀκόσμητος, opum ornamento carens Oec. xi, 9.  
 Ἀκούειν τινός, ex aliquo audire Oec. xx, 13. ἄπερ ζῶν ἦκου, quod de eo vivo prædicabantur Ag. x, 3.  
 Ἀκουσµα, res quæ auditur Hi. i, 4.  
 Ἀκριβία, exacta et religiosa suo quamque rem loco collocandi ratio Oec. viii, 17. Ἀκριβοῦν, probe



- scire Oec. xx, 10. Ἀκριβῶς εἰδέναι, exploratum habere *ib.* ii, 3 : viii, 10.
- Ἀκρόαμα, Hi. i, 14. ἀκροάματα, res auditu jucundæ Sy. ii, 2.
- Ἀκρόδρυα, arbores fructiferæ Oec. xix, 12. Cf. *Nichas. ad Geopon.* p. 752.
- Ἀκρόπολις, arx Oec. iv, 6.
- Ἀκροτομέει, superiores partes culmorum præcido Oec. xviii, 2.
- Ἀκων, invitus Hi. i, 36.
- Ἀλαζονεία, fastus, insolentia Ag. ix, 1.
- Ἀλαλάζω, clamorem tollo Ag. ii, 10. dicitur de militibus pugnam ingreditentibus.
- Ἀλεινός, calidus Oec. ix, 4. ἀλεινοὶ χιτῶνες, vestes calidæ, quæ corpus contra frigus muniant Sy. iv, 38.
- Ἀλείφω, inficio, illino Oec. x, 5. ἀλείφσθαι, se delibueri Sy. ii, 4.
- Ἀλεκτρούνας συμβάλλειν Sy. iv, 9.
- Ἀλέκτηρ, defensor, adjutor Oec. iv, 3.
- Ἀληθινός, genuinus Oec. x, 3. τῇ ἀληθείᾳ, revera, vere Oec. x, 11.
- Ἀλίσκομαι, fraudis vincor Oec. x, 8. ἢν τις ἀλῶ ποιῶν, si quis in facinore deprehensus sit Oec. xiv, 5.
- Ἀλκῆ, fortitudo Hi. ix, 6. vis, robur Ag. x, 1. Ἀλκιμος, fortis Oec. iv, 15. Hi. v, 4.
- Ἀλλὰ, vero, profecto Sy. vi, 1. ἀλλὰ δοκεῖ τοῦτο, placet vero. εἰ μὴ—ἀλλὰ, nisi—certe Ag. v, 4. ἀλλὰ καὶ μᾶλλον, imo vero magis, imo potius Oec. v, 16. ἀλλὰ γὰρ, verum enimvero Oec. i, 16 : xi, 11 : xii, 1. Ag. x, 3. ἀλλ' ἢ, quam, nisi Oec. ii, 13. Hi. v, 2. ἀλλ' ἢ, sed num? Sy. i, 15. ἀλλ' οὖν, tamen, præc. εἰς καὶ, etiam Hi. ii, 9. ἀλλ' οὖν—γὰρ, certe Ag. ii, 22.
- Ἀλληλοφόνου, se invicem occidentes Hi. iii, 8.
- Ἄλλος, ἄλλας φυτεῖαι, aliarum arborum plantationes Oec. xix, 12. ἄλλα πράττειν, occupatum esse, negotiis implicitum esse Sy. viii, 4. ἄλλο τι ἢ, v. n. Oec. i, 16. ἄλλο intelligitur Oec. iii, 3. ἄλλο ἐποίει intelligitur Oec. ix, 1. 2. 18. ἄλλη πρ, aliam quandam ob causam Ag. ii, 22. Ἄλλοσι, alio, ad alium Oec. ii, 15.
- Ἄλλως τε καὶ ἢν, præsertim cum Sy. i, 8. aut seq. ὁπόταν Oec. x, 12.
- Ἄλμη, terra falsa et sterilis Oec. xx, 12. Ἀλμῶδης, falsus *ibid.*
- Ἀλοῦν, Oec. xviii, 2.
- Ἀλόγιστος, stolidus Oec. xx, 15.
- Ἄλογος, absurdus Ag. xi, 1. Ἀλόγως, temere Ag. ii, 26.
- Ἀλοπτός, tritura Oec. xviii, 5.
- Ἄλυτος, non molestus Oec. viii, 2. 8. Hi. ix, 9.
- Ἄλως, area Oec. xviii, 6.
- Ἄμα καὶ, et—et, pariter atque Oec. xx, 25.
- Ἀμαῶς, plaustrum, Oec. viii, 4.
- Ἀμαυρόω, labefacto, frango Ag. xi, 12.
- Ἀμέλεια, incuria, negligentia Oec. iv, 8. Ἀμελῶς ἔχειν πρὸς, negligentem esse in Oec. ii, 7.
- Ἀμεμπτος, egregius, exquisitus, per λιτότητα Sy. ii, 2.
- Ἀμετασπρεπτι φεύγειν, effuse et sine respectu fugere Sy. iv, 51.
- Ἀμηχανία, summa omnium rerum inopia Oec. i, 21. consilii inopia, cum quis difficultatem aliquam quomodo dissolvat, non videt, nec viam invenit, qua se honeste expediat, *opp. εὐπορία*, Oec. ix, 1. cf. *P. Victor. V. L.* ix, 10.
- Ἀμνημονία, obliviscor, silentio prætereō Sy. viii, 1.
- Ἀμουσος, artis musicæ imperitus, vel etiam, cujuscvis scientiæ rudis et expers Oec. xii, 18.
- Ἀμορφος, deformis Sy. viii, 17.
- Ἀμπελος, ἢ, vitis Oec. xix, 12.
- Ἀμύνομαι, ulciscor, injurias persequor Ag. xi, 3.
- Ἀμφί. οἱ ἀμφὶ τὸν Σωκράτην, Socrates et qui cum ipso erant Sy. i, 7. τὰ ἀμφὶ τραπέζας, quæ ad mensam quotidianam pertinent Oec. viii, 19 : ix, 7. τὰ ἀμφὶ τὸν σπόρον, ratio fementis faciendæ Oec. xviii, 10 : xix, 1.
- Ἀμφέννυμι, induo Oec. x, 12.
- Ἄν cum indicativo junctum efficit sensum optativi Sy. i, 8. Mutat vim imperfecti in δυνατικὴν v. n. Oec. vi, 6. mutat vim presentis in futuri Sy. viii, 17. Ag. ii, 24. μὴδ' ἂν δέχωμαι, Ag. viii, 3. ἂν τε—ἂν τε, sive—sive Oec. xxi, 9. ἂν pro εἰς Oec. x, 8. Hi. x, 4.
- Ἀνὰ τὰ πεδία, in locis campestribus Ag. i, 23. ἀνὰ πᾶσαν τὴν γῆν, per totam terram Ag. ix, 7 : xi, 16. ἀνὰ στόμα ἔχειν, in ore habere Hi. vii, 9. ἀνὰ intelligitur Oec. xix, 18.
- Ἀναβαίνω, cresco Sy. iv, 23.
- Ἀνάγκης δεόμενον, quod eget coactione et coercitione Hi. ix, 3. ἀνάγκην προστιθέναι, in ordinem redigere *ib.* 4.

- Ἀναγούζειν, hircere Oec. ii, 11.  
 Ἀνάγω, navem solvo, e portu in altum educo Oec. viii, 12.  
 Ἀνάδημα, præmium victoris Sy. v, 9.  
 Ἀναδύομαι, recuso, certamini me subduco Sy. v, 2.  
 Ἀναιδής ἡμιλία, consuetudo impudens, turpis Sy. viii, 22.  
 Ἀναισχυντεῖν πρὸς ἀλλήλους, erga se invicem impudentem esse Sy. viii, 33. ἀναισχυντίαν καὶ ἀκρασίαν παρεῖχασθαι, impudicum et intemperantem esse *ib.* 27.  
 Ἀνακηρύττω, victorem publice renuncio Hi. xi, 8.  
 Ἀνάκρισις. καλεῖσθαι εἰς ἀνάκρισιν τῆς δίκης, vocare ad causæ inquisitionem Sy. v, 2.  
 Ἀνακύπτω, caput extollo, *i. e.* bono animo sum, erigor Oec. xi, 5.  
 Ἀναλμος, non saltus Oec. xx, 12.  
 Ἀνάλωτα τείχη ὑπὸ πολέμων, oppida invicta, quæ ab hostibus non capi possunt Ag. viii, 8.  
 Ἀνυμάρτητος, peccati expers, inculpatus Ag. vi, 7: x, 4.  
 Ἀναμένω, opperiri Oec. xii, 2.  
 Ἀναμιζ, promiscue Sy. iv, 29.  
 Ἀναμφιλόγως, sine controversia vel dubio Oec. iv, 7: vi, 3. Ag. ii, 12.  
 Ἀνάπαυσις πολέμου, finis belli Hi. ii, 11.  
 Ἀναπίθω, auctor existo Oec. iii, 7.  
 Ἀναπιδάννυμι, aperio, aditum patefacio ad Ag. ii, 17. μυκτῆρες ἀναπιδανται, nares sursum expansæ sunt Sy. v, 6. ὅτι πρὸς μισ. ἀναπιδανται, Oec. ix, 4. *not.*  
 Ἀναπίπτω, remo adducto refupinari; *de remigibus remos attollentibus*, Oec. viii, 8.  
 Ἀναπνεῖν, respirare Sy. ii, 26.  
 Ἀναπτερόμαι ἀνεστρεφόμενοι ἰδεῶντο, animis suspensi spectabant Sy. ix, 5.  
 Ἀναπτύσσω, ἀνεπτυγμένα θεῖσθαι, spectaculo exposita Hi. ii, 4.  
 Ἀνάριστος, impransus Sy. i, 11.  
 Ἀνασίω, excutio Oec. x, 11.  
 Ἀνασπᾶν σιμῶς τὸ πρόσωπον, vultum ad gravitatem componere Sy. iii, 10.  
 Ἀνασπινάζω, ingemo Sy. i, 15.  
 Ἀναστρέφειν, invertere Oec. xvi, 11. τοῖς δὲ τυράννοις καὶ τοῦτοι ἔμπαλιν ἀνέστραπται, et harum quoque rerum plane inversa est apud tyrannos ratio Hi. iv, 5. *de cedentibus et fucientibus*, cum conversi pugnam restituant Ag. ii, 4. ἀναστρέφεται  
 ἐν τῇ γεωργίᾳ, agro colendo occupatum esse Oec. v, 13. versari Ag. ix, 4.  
 Ἀναστρεφῆ, conversio, reditus in pugnam Ag. ii, 3.  
 Ἀνατίθηναι, confecro Ag. i, 27. *inde ἀναθήματα.*  
 Ἀναφαίνω, spectandum, exhibeo Sy. iv, 12.  
 Ἀναφέρω, transfero, abduco Sy. viii, 30. ὦψον κρύφα Sy. v, 9. *not.*  
 Ἀναφρεδιστος, invenustus Sy. viii, 15.  
 Ἀνδραποδίζομαι, liberum hominem in servitutem redigo Sy. iv, 36. *cf.* Ag. vii, 6.  
 Ἀνδραποδῶδης, homo illiberalis, servili præditus ingenio Hi. v, 2.  
 Ἀνδρείκελον, purpurisum, *genus coloris* Oec. x, 5. *vid. Dalechamp. ad Plaut. Mostell. i, 3, 103. et Trilleri obs. p. 401.*  
 Ἀνδρειανοτοῖδης, statuarius Oec. vi, 13.  
 Ἀνδρίζω, fortem reddo Oec. v, 4.  
 Ἀνδρικὴ διάνοια, virilis animis Oec. x, 1.  
 Ἀνδρῶν, locus, ubi viri convivari solent Sy. i, 4, 13.  
 Ἀνδραντίς, ea ædium pars, quam occupant viri Oec. ix, 5.  
 Ἀνεκπληκτος, impavidus, imperterritus Ag. vi, 7.  
 Ἀνελεύθερος, illiberalis, turpis Sy. viii, 23.  
 Ἀνεξιλέγκτως, ita ut convinci non possit Oec. x, 8.  
 Ἀνισίκλητος, cui nihil obijci potest Ag. i, 5.  
 Ἀνεπιστημοσύνη, incertitia, ignorantia Oec. xx, 2. 21. Ἀνεπιστήμων, imperitus, indoctus Oec. iii, 11.  
 Ἀνεπιφθόνως, sine invidia Hi. vii, 10.  
 Ἀνευδριῶ, erubescō Sy. iii, 12.  
 Ἀνέχομαι τινα, (*ferre, tolerare*) gratus sum alicui Oec. ii, 5. πειρώμενος ὑπὸ καλῶν, Hi. xi, 11.  
 Ἀνήκεστος, infanabilis Oec. ii, 7: xiv, 8. ἀνήκεστόν τι ποιεῖν, perniciosum aliquid patrare, *f.* quod reparari non potest Hi. vi, 16.  
 Ἀνήκοος, qui non audit Hi. i, 14.  
 Ἀνῆ, *pro τῆς* Oec. i, 7. ἄνδρες *opp.* ἄνδρες ποιοῖ Hi. vii, 3.  
 Ἀνίσταμαι εἰς τὸν ἀγῶνα, descendo ad certamen Sy. v, 1.  
 Ἀντοκλήζω, contra vim hostilem armo Oec. viii, 12.  
 Ἀνθος ὥρας, flos formæ, tempus quo forma viget Sy. viii, 14.  
 Ἀνδρώπινος, Ag. v, 4.  
 Ἀνιάω, moerore afficio Oec. iii, 2. crucio, dolore afficio Hi. i, 36.



- Ἀνιδρωτὶ, facile, sine sudore Oec. xxi, 3.
- Ἀνοπλος, inermis Hi. vi, 4.
- Ἀνόσιος, impius Ag. x, 2. ἀνόσια πειραγμένα, impie et scelerate factum Sy. viii, 22.
- Ἀνόχυρος, non munitus, infirmus Ag. vi, 6.
- Ἀνταγωνίζομαι, æmulator, in certamen descendendo, componor cum aliquo tanquam adversario Oec. x, 12.
- Ἀνταγωνιστὴς τοῦ πλούτου τινί, qui de opibus certat cum aliquo Hi. iv, 6.
- Ἀντειπεῖν, recusare Ag. ii, 21.
- Ἀντεκτρέχειν, procurrare quoque contra hostem Ag. ii, 10.
- Ἀντιξίεσθαι, ad pugnandum prodire Ag. i, 34.
- Ἀντίχειν πόνοις, sustinere labores, non cedere Ag. xi, 10.
- Ἀντιβλέπω, rectis oculis intueor Sy. ii, 14. Ag. i, 34. Ἀντίβλεψις, ad spectus oculis rectis Hi. i, 35.
- Ἀντίδοσις, permutatio v. n. Oec. vii, 3.
- Ἀντικαλεῖν, revocare, vicissim ad cœnam invito Sy. i, 15.
- Ἀντιμέτωπος, qui a fronte cum hoste confligit Ag. ii, 12.
- Ἀντίος, adversus, contrarius Oec. xviii, 1. ἀντίον τινός, adversus aliquem ib. ἀντία ἐπίστασθαι, contraria scire Ag. v, 7.
- Ἀντίπαλος, adversarius Ag. ii, 23.
- Ἀντιπαράταττω, aciem hosti oppono Ag. i, 30.
- Ἀντιπαρέχω, restituo, refarcio Hi. vii, 12.
- Ἀντιποιέω ἀγαθὰ τινα, vicissim bona confero in al. Oec. v, 12.
- Ἀντιπρατόμενοι οἱ, adversarii, qui contra alium aliquid moliantur Hi. ii, 17.
- Ἀντίπροικα τὰ πάντα ἱπωλεῖτο, omnia pariter vili pretio vendebantur Ag. i, 18. *not.*
- Ἀντιπροσαμῶσθαι τὴν γῆν, terram aliam in pristinum locum superaddere, accumulare Oec. xvii, 13.
- Ἀντίρροπος, ejusdem momenti. *proprie dicitur de parilitate lancium in libra, idem ac ἰσόρροπος. Hinc* Oec. iii, 15. ἀντίρροπος τῷ ἀνδρὶ ἐπὶ τὸ ἀγαθόν, tantumdem momenti habet ad utriusque utilitatem, quantum vir.
- Ἀντισκιάζω, e contrario comparo Ag. viii, 7.
- Ἀντιστοιχείω *pr.* oppositus sum in ferie ducenda e regione. *Hinc* Sy. ii, 21. est verbum saltatorium de eo, qui e regione exadversum venit saltans.
- Ἀντιστρέφω, iter avertō Ag. i, 16.
- Ἀντιτάττομαι, in acie confisto Hi. vi, 7.
- Ἀντιτιμῶω, vicissim præmio orno Oec. ix, 11.
- Ἀντίτυπος, contrarius Hi. ix, 4. μάχη, pugna iusta, ubi ab utraque parte acies instructa confligit, *οἱ φέβω τρέπιδται*, Ag. vi, 2.
- Ἀντιφράττω, obsepio, obsto Sy. v, 6.
- Ἀντλεῖν εἰς τὸν τετρημένον πίδακα, in dolum perforatum haurire Oec. vii, 40. *Est proverbium, uti etiam illud ap. Aristot. Oec. i. ἡθμῶ ἀντλεῖν, colo haurire. v. Bergler. ad Alciphron. Ep. i, 2. p. 10.*
- Ἀντομύνω, iusjurandum vicissim præfisto Ag. i, 10.
- Ἀντωνίομαι, emo in locum alterius Oec. xx, 26.
- Ἀντωφίλοῦσι τὸν χῶρον, agro, ex quo fructum cepērunt, vicissim profunt Oec. v, 6.
- Ἀνύτιν, efficere Oec. xiii, 9 : xviii, 5 : xx, 19. πλοῦν, absolvere navigationem Oec. xxi, 3. ἐπὶ τὰγαθὰ, prodesse, facere ad commoda Oec. xxi, 9. Ἀνυτικὴ χρημάτων ἐπὶ γεωργίας, ratio quæstum ex agricultura plurimum consequendi Oec. xx, 22.
- Ἄνω βλαστάνειν, sursum enasci Oec. xix, 10. ὁ ἄνω θεός, Deus qui supra nos Oec. xx, 11.
- Ἄνωφελής, inutilis, *h. e.* perniciosissimus Oec. i, 20.
- Ἀξιόκουστος, auditu dignus Oec. viii, 3.
- Ἀξιοεργός, operi faciundo idoneus Oec. vii, 34.
- Ἀξιοθέατος, spectatu dignus, spectatores delectans Oec. iii, 4 : viii, 3. 8.
- Ἀξιοπρεπέστατον σῶμα ἰδεῖν, maxime pulcrum et decorum corpus aspectu Sy. viii, 40.
- Ἀξιόφιλος, amabilis Oec. x, 3. 5.
- Ἀξίος παντός, quovis pretio dignus Oec. vii, 41. ἄξιος *seq. inf.* Sy. iv, 65. Hi. i, 11. Ἀξίως λόγου, egregie, scienter, præclare, *das der Rede werth ist*, Oec. i, 10 : iii, 16.
- Ἀξιοῦν, dignum censere Oec. xxi, 4. velle, se dignum putare qui Ag. i, 34. Hi. i, 13.
- Ἀπαγγέλλω, renuncio Ag. viii, 3.
- Ἀπάγχομαι, laqueo vitam finio Hi. vii, 13.

- Ἀπαληθύνω πρὸς τινα, verum dico *f.*  
 profero apud Oec. iii, 12.  
 Ἀπαλλάττομαι, discedo, abeo Ag. ii,  
 26. amitto, jacturam facio Hi. vi,  
 17. οὐκ ἀπαλλάττη οὕτω μεγάλου  
 κακοῦ, cur tantum malum non ab-  
 jicis Hi. vii, 11.  
 Ἀπαλὸς, tener Oec. xix, 18.  
 Ἀπαῖς, semel Oec. x, 1.  
 Ἀπαριθμέω, adnumero Oec. ix, 10.  
 Ἀπαρχαί, primitiæ Oec. v, 10. Ἀπάρ-  
 χισθαι, primitias offerre Hi. iv, 2.  
 Ἀπάτη, fraus, simulatio Oec. xx, 13.  
 Ag. i, 15. Ἀπατηλὸς, fallax, frau-  
 dulentus Oec. i, 20.  
 Ἀπειλίω, minor Oec. viii, 16. ἀπει-  
 λούμαι, minis deterreor Sy. iv, 31.  
 Ἀπειμι. Ἀπεισι θρήνου alienus a næ-  
 nia Ag. x, 3.  
 Ἀπειτείν, defatigatum desistere, quæ-  
 rendo fatiscere Oec. viii, 23.  
 Ἀπείργω τοῦ στρατεύεσθαι πειρῇ, impe-  
 dio, quo minus pedes militet Ag.  
 ii, 25.  
 Ἀπειρος δόλους, fitis experts Hi. i, 30.  
 Ἀπεμπολῶν τὴν ὥραν, qui pulcritudi-  
 nem suam vendit, *h. e.* pudicitiam  
 suam mercede accepta prostituit  
 Sy. viii, 21.  
 Ἀπεργάζομαι, efficio, Oec. xiv, 6. Sy.  
 viii, 35. ἀπεργασμένος καλὸς κάγα-  
 θὸς, absolutus et suis numeris per-  
 fectus Oec. xi, 3.  
 Ἀπερύκω, arceo, propulso Oec. v, 6.  
 Ἀπειθάνομαι, invitus sum, odium  
 pario Sy. iv, 59. Hi. viii, 8. *not.*  
 Ἀπείθεια, odium Hi. ix, 2.  
 Ἀπείχουαι τοῦ, non patior Ag. xi, 7.  
 Ἀπέναι λαβόντες, secum auferre, lu-  
 crari Hi. i, 13.  
 Ἀπιστείν, non parere Sy. iv, 49. in  
 dubium vocare Ag. viii, 7. ἀπι-  
 στούμινος, cui fides non habetur  
 Hi. iv, 1.  
 Ἀπιστος, incredibilis, non verosimilis  
 Sy. iv, 50. perfidus, *f.* suspectæ  
 fidei Ag. i, 12.  
 Ἀπληστος, infatibilis Sy. iv, 25.  
 Ἀπλῶς, simpliciter, sine arte magna  
 Oec. xii, 16. aperte, sine fraude  
 Oec. xx, 13.  
 Ἀπὸ γεωργίας βίον ποιῆσθαι, victum  
 sibi parare ex agricultura Oec. vi,  
 11. ἀπὸ τῆς παρούσης δυνάμεως, pro  
 ea quidem copia quæ adfit, pro  
 præsentē facultate Oec. ix, 15. ἀπὸ  
 πολλοῦ ἀργυρίου, ingenti pecunia  
 Oec. iii, 1. ἀπὸ τοῦ δικαίου, juste,  
 ratione justa Hi. iv, 10.  
 Ἀποβαίνειν, evenire Sy. iv, 49.  
 Ἀποβάλλει, amittere, jacturam fa-  
 cere Oec. xii, 2. res suas vili præ-  
 tio vendere, projicere Oec. xx,  
 38.  
 Ἀποβλέπω, respicio ad aliquem, acci-  
 piendi boni *spe* Oec. ii, 8. εἰς, in-  
 tueor Oec. iv, 23.  
 Ἀπογεύομαι, prægusto Hi. iv, 2.  
 Ἀποδάκνω, præmordeor Sy. v, 7.  
 Ἀποδιδόναι, præbeo, edo, *syn.* παρ-  
 έχω, Oec. v, 10 : xv, 1. præsto,  
 quod promissum Oec. iii, 1. efficio,  
 reddo Sy. viii, 27. Fr. ii. 4. ἱμά-  
 τιον, conficito vestem Oec. vii, 6.  
 Ἀποδημέω, peregrinor, absum a pa-  
 tria Sy. iv, 30.  
 Ἀποδιδίναι δατμούς, pendere tributa  
 Oec. iv, 11. ἀδῶ, præmia tribuere  
 Hi. ix, 3. ἀποδίδουμι, vendo, ab-  
 alieno Oec. i, 10. 11 : xx, 26. Sy.  
 viii, 21.  
 Ἀποδιδάσκω, aufugio, *de servis* Oec.  
 iii, 3.  
 Ἀποδοκιμάζω, rejicio, reprehendo  
 Oec. xix, 12.  
 Ἀποδαρβέω τι, confido in Oec. xvi, 6.  
 Ἀποδαιμαίνω, deminor, valde minor  
 Oec. ii, 17.  
 Ἀποδνήσκειν, interfici Hi. ii, 16 : x,  
 4. Ag. iii, 4.  
 Ἀποδύω, confecro Ag. i, 34. cf. ad  
 Anab. iv. 8. 25. ἐστὶ ἀποδοῦναι τὴν  
 θυσίαν.  
 Ἀποικίω, procul absum Oec. iv, 6.  
 Ἀποικίζω, extra domum mitto, colo-  
 nos deduco Oec. vii, 34.  
 Ἀποκρύπτειν, situm, reconditum esse  
 Hi. ii, 4.  
 Ἀποκρύπτομαι, celo Oec. xv, 11. 12.  
 ἀπικρύπτουμην ὑμᾶς ἔχων, vobis non  
 aperui, me posse etc. Sy. i, 6.  
 Ἀπόκρυφον πατρός, clam patre Sy.  
 viii, 11.  
 Ἀποκωλύω, impedio quo minus Hi.  
 viii, 1. Oec. v, 13.  
 Ἀπολαύω τινος, voluptatem percipio  
 ex, Hi. i, 30. παιδικῶν consuetu-  
 dine amati pueri fruor Hi. i, 36.  
 τινὸς ἀγαθὰ, commoda percipio ab  
 aliquo Hi. vii, 9. παρὰ τινος τὴν  
 ὑπόσχισιν, fructum percipio ex ali-  
 cujus promisso Sy. iii, 3. (*sed ser.*  
*ἀπολαμβάνειν*.)  
 Ἀπολέω. γέλως ἐξ ἀνθρώπων ἀπόλωεν,  
 risus ex hom. periit, *f.* sublatus  
 plane est Sy. i, 15. ἀπολωλέναι ὑπὸ  
 γεωργίας, ob studium rei rusticæ  
 jacturam fecisse rei familiaris Oec.  
 iii, 5.  
 Ἀπολείπω, defero Oec. vii, 38. omitto  
 Oec. xv, 1. ἀπολείπομαι τινος, mis-  
 sum aliquem facio Sy. iv, 52.



- Ἀπολογίζομαι ὑπὲρ τινος, causam defendo alicujus Oec. xi, 24.  
 Ἀπολογίζομαι. τὰ εἰς ἑνὶ αὐτὸν ἀπολελογισμένα, quæ subductis rationibus in annum impendi oporteret Oec. ix, 8.  
 Ἀπομετρέω, dimetior Oec. x, 10.  
 Ἀπόμνημι, jurando affirmo *f. nego* Sy. iii, 8.  
 Ἀπομύττομαι, emungo me Sy. i, 15.  
 Ἀπονός, mollis, laboris impatiens Ag. i, 28.  
 Ἀποπαύω τῆς χρήσεώς τινά, defino uni aliquo Oec. xiv, 8.  
 Ἀποπειρᾶν τινος, tento aliquem, periculum facio Oec. xix, 13. ἀποπειρᾶσθαι σαυτοῦ, tuæ facultatis periculum facio Oec. iii, 7.  
 Ἀπορίω, egeo rebus ad vitam necessariis Oec. iii, 5. dubito Oec. viii, 22. *χεῖσθαι*, Oec. viii, 10. Ἀπορός, inops, egenus Oec. ii, 17 : xx, 2. Sy. iv, 36. Ἀπορία, inopia, penuria Oec. iii, 8 : vii, 11.  
 Ἀποσβίννυμαι, exstinguor, *de artibus quæ negliguntur* Oec. v, 17.  
 Ἀποσπάω, detraho, *de eo, qui supplices ex ara abripit*, Ag. xi, 8.  
 Ἀποστατέω, absum Oec. viii, 15.  
 Ἀποσταυρώ, vallo claudio Ag. ii, 22.  
 Ἀποστειγγίζω, Oec. xi, 18.  
 Ἀποταφρεύω, fossa circumdo Ag. ii, 22.  
 Ἀποτιλίω τὸ ἔργον τῶν α. α. fungor munere viri boni Sy. viii, 34. Ἀποτιτελισμένος, omnibus numeris absolutus, *de eo, qui artem aliquam ad summam perfectionem didicit*, Oec. xiii, 3 : xiv, 1.  
 Ἀποτίω, multam do Oec. xi, 25. *χρέματα*, pecuniis multor Ag. iii, 4.  
 Ἀποτίθισθαι εἰσαῦθις, ad aliud tempus differre Sy. ii, 7.  
 Ἀποτρέπω, avertō Sy. iv, 48. Ἀποτρέπαιοι, Dii averrunci, malorum depulsores, Sy. iv, 33.  
 Ἀποφαίνω, ostendo, doceo Oec. ix, 17. εἰς τὸ κοινὸν, in medium profecto, communis usus facio Oec. vii, 13. Ἀποφαίνομαι declaro Oec. ii, 5. *τὴν γνώμην*, sententiam dico Oec. xvi, 7 : xvii, 6.  
 Ἀποφέρωμαι σημεῖα, specimina vulnorum aufero Ag. vi, 2.  
 Ἀποφύγω τινι, elabor alicui Oec. ii, 14.  
 Ἀποχωλεύω, claudum reddo Oec. xi, 17.  
 Ἀπροδοκῆτως, improvise Ag. i, 16.  
 Ἀπροφάσιςτοι φίλος, amicus promit-

- simus, obsequentissimus Ag. vi, 4 : xi, 13. Ἀπροφασίστως ὑπηρετεῖν τὰ προσταττόμενα, sine excusatione aut prætextu iussu munera obire Hi. vii, 2.  
 Ἀπτομαι. ποίων λόγων ἀπτόμενοι, quibus potissimum nobis utendum sit sermonibus, ut hoc efficiamus Sy. iii, 2.  
 Ἀπυροὶ τρέποδες, Sy. iv, 46.  
 Ἀπωθεῖσθαι πόρρω ὥστε μὴ, procul abesse ut Oec. i, 14.  
 Ἄρα, scilicet Oec. xviii, 10. Ἄρά γε numquid? Oec. i, 1. Ἄρα εἰ, Oec. vi, 2.  
 Ἀργαλῖος, gravis, tristis Hi. vi, 4.  
 Ἀργεῖται ἡ σκέψις, Hi. ix, 9.  
 Ἀργία, incuria, negligentia Oec. xvi, 4.  
 Ἀργός χώρα Oec. iv, 8. 10. γῆ Oec. xix, 8. ager incultus et iners : *χωρὸς*, fundus incultus Oec. xx, 22. 26. μέλισσα, apes iners Oec. vii, 33. ἄργος πρὸς τοὺς πολεμίους γιγνομαι, rem fegniter gero adversus hostes Ag. ii, 31. ὅτι οὐδὲν ἄργον τοῦ σώματος ἐν τῇ ἀρχήσῃ ἦν, quod nulla corporis pars in saltando quiescebat Sy. ii, 16. ἄργότατα, levissime Oec. xv, 1.  
 Ἀργύριον πολὺ, magnum pretium Oec. xx, 26.  
 Ἀρδα, irrigo Sy. ii, 24.  
 Ἀρισκόντως, ita ut placeat mihi Oec. xi, 19.  
 Ἀριστός, qui placet, amicus Sy. iv, 60 : viii, 42. τὰ ἀριστα, quod placere solet Ag. xi, 5.  
 Ἀρετὴ, præstantia, *de equo generoso*, Hi. ii, 2 : vi, 16 : ἄρματος ἀρετῇ, currus, *h. e.* equorum currui junctorum, virtute Hi. xi, 5.  
 Ἀρήγω, injuriam propulso Oec. vii, 25 : tueor, opem fero Oec. iv, 5 : v, 5 : vi, 6. 7.  
 Ἀριστάω, prandeo Oec. xi, 18.  
 Ἀριστός εἰμι, *seq. inf.* maxime possum Oec. iv, 16.  
 Ἀρκίω ἐπιμελούμενος, fatis curo : *παρών*, mea præsentia satis est Oec. xii, 4. 5. Ἀρκούντως, fatis, abunde Oec. ii, 1.  
 Ἀρματηλατίω, curru vehor Sy. iv, 6. Ἀρματηλάτης, auriga Sy. ii, 27.  
 Ἀρματοτροφεῖν Ag. ix, 6 : ἄρματοτροφία Hi. xi, 5. *et ἄρματα τρέφειν ibid.* est equos jugales alere.  
 Ἀρώ, aro Oec. iv, 15.  
 Ἀρρώστος, languidus, infirmus Oec. iv, 3.  
 Ἀρετι δὴ, jam nunc Oec. xix, 15.

- Ἀρτίως, modo, paulo ante Oec. ii, 11.  
 Ἄρτος, panis ex tritico, v. Oec. viii, 9.  
 Ἀρχεῖν τῶν ἐργαζομένων, præesse operariis Oec. xiii, 3. τοῦ ἔραστοῦ, amatorem in sua potestate habere Sy. viii, 26. Ἀρχων, præfectus Hi. ix, 4. de Satrapa Persarum Oec. iv, 5. Ἀρχομαι ἔργου, rem inchoo Oec. vi, 1. τὰ νόμιμα, patriæ institutis pareo Ag. ii, 16. ἀφροίζων, primum colligo Oec. ix, 6.  
 Ἀρχὴν Sy. i, 15. τὴν ἀρχὴν Oec. ii, 11 : viii, 2. omnino.  
 Ἀρχικὸς, *syn.* ἀρχιν ἱκανὸς, ad regendum aptus Oec. xiii, 4.  
 Ἀσκατος γῆ, terra non pressa, mollis Oec. xix, 11.  
 Ἀσιῶ, exerceo Ag. i, 25. ἤσκει ἐξιμιλεῖν παντοδαποῖς, solebat versari cum hominibus omnis generis Ag. xi, 4. Ἀσκημι, exercitatio Oec. xi, 19. Ἀσκησις, *id.* Oec. v, 1.  
 Ἀσμενος, libenter, cupide Sy. ix, 3.  
 Ἀσπάζομαι, amo, Oec. x, 4. colo Ag. xi, 3.  
 Ἀστυ, urbs, de Athenis Oec. xi, 18.  
 Ἀστος, civis, *opp.* ξένος Oec. vi, 17.  
 Ἀσυνεσία, infestitia, inertia Oec. viii, 17.  
 Ἀστυκῆστος, non præparatus Oec. viii, 13.  
 Ἀσχυλίαν ἔχω συνεπιμελεῖσθαι, impedior, quo minus simul curem etc. Oec. iv, 3. παρῆχω τινι *seq. inf.* impedio aliquem, quo minus Oec. vi, 9.  
 Ἀτακτιῦν, ordinem deferere, munus suum non recte obire Oec. v, 15. *proprie dicitur de militibus contra iussu imperatoris se gerentibus.*  
 Ἀτακτος στρατιὰ, exercitus inordinatus Oec. viii, 4.  
 Ἀταξία, confusio, inconditus rerum ordo Oec. viii, 9.  
 Ἀτὰρ, cæterum Sy. ii, 6.  
 Ἀτείχιστος πόλις, urbs sine muris, non munita muris Ag. ii, 24.  
 Ἀτερεῖς θεῖσθαι, quod sine tædio spectari non potest Oec. viii, 3.  
 Ἀτίμητος, inhonoratus Hi. ix, 10.  
 Ἀτρεμὴς, intrepidus Ag. vi, 7. ὄμμα, oculus immotus Sy. viii, 3.  
 Ἀτριπτος, non tritus Oec. xviii, 5.  
 Αὔ, similiter, quoque Oec. i, 22. Sy. iv, 10. *syn.* παραπλησίως Oec. iii, 4. 5. vicissim Oec. iv, 10. contra Sy. iii, 9 : iv, 52. αὐ πάλιν, rursum Sy. vii, 1 : viii, 1.  
 Αὐαίνω, exsicco, arefacio Oec. xvi, 13. 14.  
 Αὔθις, rursum Sy. i, 14. posthac Sy. i, 16.  
 Ἀῦλημα, tibiarum cantus Sy. vi, 5.  
 Αὐλητρίς, tibia Sy. ii, 1.  
 Αὔξειν τὸν οἶκον, rem familiarem augere Oec. i, 15. 16 : ii, 1.  
 Αὔρα, aura Oec. xx, 18.  
 Ἀντίκα, exempli gratia xix, 18. Hi. ii, 7. μάλα, statim Ag. v, 5.  
 Αὐτόματος, quod sponte fit Oec. xx, 10. ἀγαθὰ, bona quæ sponte sua affluunt Hi. iii, 5.  
 Αὐτομολῶν, ad alterius partes transfugio Oec. iv, 18. Αὐτόμολος, transfuga Ag. i, 19.  
 Αὐτινός, liber, qui suis legibus utitur, Ag. i, 11.  
 Αὐτός, solus, merus Oec. xvii, 15. αὐτὸς αὐτὸν πείθει, sibimet ipse persuadet Oec. xx, 15. ὁ αὐτὸς *c. dat.* Sy. viii, 35. αὐτός, dominus Oec. iii, 4. Αὐτόθεν, extemplo Ag. i, 28. αἱ αὐτόθεν σύμμαχοι, focii ex loco ipso, ubi tum erat, *h. e.* Græcia : *opp.* focii Asiaticis, quos secum adduxerat, Ag. ii, 6. Αὐτοῦ, ibi, eo ipso loco Ag. ii, 5. μένειν, domi manere Hi. xi, 10.  
 Αὐτουργός, agricola, qui ipse sine fer-vis opus suum facit, *opp.* τῷ τῇ ἐπιμελείᾳ γεωργοῦντι, Oec. v, 4. *hæc sensu est ap. Palæphat. c. 3. cf. Perizon. ad Elian. V. H. xii, 43. τῆς φιλοσοφίας, qui in philosophia sine magistro profecit Sy. i, 5.*  
 Αὐτόφωρος. ἀλίτκισθαι ἐπ' αὐτοφώρῳ, manifesto in ipsa re deprehendi Sy. iii, 13. Oec. xviii, 3.  
 Ἀύχμος, æstus, siccitas Oec. v, 18.  
 Ἀφανής, obscurus, a conspectu remotus, et adeo ignoratus Oec. i, 18.  
 Ἀφανίζω, e medio tollo, funditus perdo Ag. vii, 6. interverto Oec. xiv, 2. Ἀφανίζομαι, me subduco e conspectu hominum, lateo Ag. ix, 1.  
 Ἀφθονία, copia, abundantia Oec. ii, 8 : xii, 6. Sy. iv, 43. Ἀφθονος, copiosus Oec. v, 3. ἀφθονώτερον δέχομαι, largius excipio Oec. v, 8.  
 Ἀφίναί, potestatem facere Oec. xvii, 2. πόλιν, urbem suis legibus uti fino Ag. ii, 29. Ἀφίμαι τυραννίδος, me regno abduco Hi. vii, 11. ἀφι-ίμνος τῆς καλῆς ὀψείας, relicta bona forma Oec. vi, 16.  
 Ἀφιστάω, appendo Sy. ii, 20.  
 Ἀφίστημι, deficio Ag. ii, 24. ἀφίσταμαι, *id.* Ag. i, 35. κινδύνων, pericula detrectare, subterfugere *ib.* vii, 1.  
 Ἀφορία, sterilitas ingeniorum, de-



mentia, stultitia Sy. iv, 56. Ἀφο-  
ρος, sterilis Oec. xx, 3.  
Ἀφορμαὶ Oec. i, 16. facultates, opes.  
quod vulgo Græci vocabant προβολὴν  
eis τὸ ζῆν, Attici ἀφορμὰς dicebant;  
Galli moiens de vivre. v. Casaub.  
ad Theophr. Charact. περὶ κολακείας  
p. 132.  
Ἀφροδίσια, res venereæ Oec. xii, 13.  
Ἀφροδισιάζω, voluptate venerea  
frutor Sy. iv, 38. Ἀφροδισιάζομαι,  
stuprum patior Hi. iii, 4. Ἀφρο-  
δίτη οὐρανία καὶ πάνδημος Symp.  
viii, 9.  
Ἀφροντιστίω Sy. viii, 33. Ἀφροντι-  
στής Sy. vi, 6.  
Ἀφρόνως, temere et inconsiderate Ag.  
ii, 3.  
Ἀφυλαξία, custodiæ incuria Oec. iv,  
10.  
Ἀφύτευτος χῶρος, ager non confitus  
Oec. xx, 22.  
Ἀχάριστος, ingratus, injucundus Oec.  
vii, 37. Hi. i, 24. ingratus, bene-  
ficii immemor Ag. xi, 3.  
Ἀχθῶμαι, offendor, moleste fero Oec.  
viii, 2: ix, 16.  
Ἀχρηστος, inutilis, perniciosus Oec.  
iii, 1: viii, 4: xvii, 14.  
Ἀχυροδόκη, palearium, locus ubi pa-  
lea refidet Oec. xviii, 7.  
Ἀχυρον, palea Oec. xviii, 1, 2.  
Ἀωρος, deformis Sy. viii, 21.

## B.

Βάδην, pedetentim, lento gradu Oec.  
xi, 18. Ag. ii, 3.  
Βαδίζω, lente procedo, opp. τρέχω,  
Oec. viii, 4. iter facio Oec. xvi, 7.  
Βάθος, profunditas Oec. xix, 2. Βα-  
θὺς ἀνὴρ, vir dives et potens Oec.  
xi, 10. Sic πλοῦτος βαθὺς ap. Ælian.  
V. H. iii, 18.  
Βαίνω. βεβηκυίας τῆς οἰκίας ἐν δαπιδῶ  
Oec. viii, 17.  
Βακχεῖος ῥυθμὸς, rhythmus Bacchicus  
Sy. ix, 3.  
Βαλανεῖον, balneum Oec. ix, 5.  
Βαλάντιον, crumena Sy. iv, 2.  
Βανυστικαὶ τέχναι, artes sordidæ et  
fellulariæ, quæ non modo ad ignem  
exercentur, sed et alio modo Oec.  
iv, 2. conf. Valkenaer. ad Ammon. p.  
215. et Perizon. ad Ælian. V. H.  
vi, 6.  
Βάρβαρος, de Persarum rege Sy. viii,  
40.  
Βαρὺς, gravis, vehemens Ag. xi, 12.  
Βαρῶς ἀκούειν, graviter, cum animi

ægritudine audire Ag. viii, 2.  
Βασανίζομαι, convincer Oec. x, 8.  
Βασιλεύς, de filio regis Oec. iv, 16.  
Βασιλικὸς, regius, h. e. egregius, præ-  
stantissimus Sy. i, 8. ἡθὺς, regis  
mores Oec. xxi, 10.  
Βέβαιος, constans, firmus Hi. iii, 7.  
Βιάζομαι, cogo Sy. viii, 20. vim in-  
fero Ag. xi, 1. βεβιασμένοι, vi sub-  
acti Hi. ii, 12.  
Βίαιος, violentus Hi. iv, 3.  
Βίος, vitæ ratio Ag. ix, 5. Βιοτεία,  
vitæ institutum Oec. vi, 10. Βιο-  
τεύω, vitam traduco Oec. vi, 1.  
Βλάβην φέρειν, damnum afferre Oec.  
iii, 4.  
Βλακικός, stultus Oec. viii, 17.  
Βλάξ, stupidus, stolidus, ignavus Oec.  
viii, 16.  
Βλάπτω, adversor, impedio Sy. viii,  
43.  
Βλαστάνω, progermino, pullulo, fron-  
desco Oec. xix, 2: 8. 10. Βλαστὸς,  
germen ib. 8. τὰ βλαστὰ τῆς γῆς,  
de radicibus ib. 10.  
Βοηθῶ τινι, ulciscor aliquem Ag. ii,  
22. τῇ ὑποδείσει ὅλον τὸν λόγον βοη-  
δοῦνται παρέσχησαι, quod disputa-  
tionem tuam ita institueris, ut,  
quod antea posuisti, maxime con-  
firmaretur Oec. xxi, 1.  
Βόθρος, scrobs Oec. xix, 7.  
Βόθυνος, scrobs ib. 3.  
Βότρυς, uva, racemus Oec. xix, 18.  
Βοῦλεύομαι, consulto Oec. xi, 24.  
Βούλομαι, c. inf. aor. Oec. xiii, 10.  
syn. ἐπιχειρέω, conor Sy. i, 14. βου-  
λόμενος ἐξασπῆσαι, ut deciperet Ag.  
i, 29. χρῆσθαι, ut utar Sy. ii, 10.  
Βραχύς, brevis, non longus Oec. xviii,  
2. brevis, non longus, nec latus Oec.  
xix, 5. βραχεία ἔχων, qui tenuem  
et male constitutam rem familia-  
rem habet Sy. iv, 34.  
Βρέφος, infans Oec. vii, 24.  
Βρέχω, irrigo Oec. xvii, 2.  
Βρώσκω, edo Hi. i, 24.  
Βυθὸς, ima pars, fundus Oec. xix,  
11.  
Βωμὸς, ara Ag. xi, 1.

## Γ.

Γάνυμαι, lætor Sy. viii, 30.  
Γὰρ reddit sententiæ eleganter præter-  
missæ rationem Oec. ii, 4. 10: xi,  
25: xii, 7. 10: xvii, 3. 7: xix,  
5.  
Γαστήρ. τὰ ἀμφὶ γαστέρα Oec. vii, 6.  
Γαυροῦμαι, superbio, effior Hi. ii, 15.

Γε *additum pronomini* *fign.* quidem, certe, vero Oec. i, 1. Sy. viii, 32. μεγάλη γε Symp. i, 15. πάνυ γε ἄραϊος ii, 1. εἰ μὴ—γε, nisi certe Oec. i, 10. γε δὴ, omnino v, 20 : xiii, 4. cf. ad xiii, 5. *not.* Arriani Anab. v, 9. οὐ πλὴν γε δὴ τοῦ Ἰνδοῦ v, 5, 11. γενναϊοτάτους τῶν γε δὴ τότε ἐποίκων τῆς Ἀσίας. et fest. 12. οὐκ ἔχω ἀτρεκέως, ὡς γε δὴ πρὸς τὰ Ἰνδῶν, ξυμβαλεῖν. sed fest. 10. ὅσους τε δὴ Ἀλέξανδρος—ἐπὶ ἡλθε editum. corrige ὅσους γε δὴ. cf. i, 9, 9.

Γείτων, vicinus Oec. xvi, 4.

Γελωτοποιῶ scurram ago Sy. iii, 11.

Γελωτοποιός, scurra Sy. i, 11.

Γέμω, refertus sum Oec. viii, 12.

Γενεαλογέω, genus meum recenseo Sy. iv, 52.

Γένειον, mentum, barba Sy. iv, 28.

Γενναῖος, generosus, egregius, bona indole præditus, *de animalibus, vid.* Oec. xv, 4. liberalis, qui facile servit rationibus alterius Oec. xviii, 10.

Γεραίω, præmiis orno Oec. iv, 8. honore afficio, veneror Hi. vii, 2.

Γερρόφοροι, scutati Persarum Oec. iv, 5.

Γεωμετρεῖν, metiri Sy. vi, 8.

Γεωργεῖν, arare, rei rusticæ operam dare Oec. xiv, 2. γεωργίας *id.* Oec. iii, 5.

Γῆ, ager Oec. i, 8. Sy. iii, 8.

Γηραιός, senio confectus Ag. xi, 15.

Γηράσκω, confensco Ag. xi, 14.

Γηροβοσκός, qui parentes senes alit Oec. vii, 12. 19.

Γίγνεσθαι, nasci Oec. vii, 34. μοι, meum fieri Ag. v, 5. σύν τινι, pro aliquo facere, *de calculis*, qui faventi alicui Sy. v, 10. πολλοῦ ἀργυρίου, magno emi Oec. xx, 23. ἱκανῶς, satis esse Oec. vi, 13.

Γινώσκω, judico, statuo, sentio Oec. ix, 18. ἰγνωσμένα, deliberata, cogitata Oec. v, 18.

Γλυκαίνω, dulcem reddo Oec. xix, 19.

Γνώμη, consensus, voluntas Oec. ix, 5. consilium, auctoritas Oec. xxi, 8. Sy. ii, 9. de prudentia et arte hominibus utendi Oec. xxi, 2.

Γοργώτερον ὀρᾶσθαι, vultu torvo et terribili esse Sy. i, 10.

Γοῦν, enim Sy. iv, 48. Hi. ii, 8. Ag. i, 38.

Γράμματα, litteræ Oec. xv, 7. Γραμματιστής, ludimagister, qui litteras docet Sy. iv, 27.

Γράφειν, extirpate Oec. ix, 10. Ag. i, 18. *not.* νόμους, *de liberis ci-*

*vitatibus*, quæ ipsæ sibi leges ferunt Oec. ix, 14.

Γρηγορέω, vigilo Hi. i, 6.

Γυμνάζω, exerceo, moveo Sy. ii, 16. 22.

Γυμνασιαρχία Oec. ii, 6. præfectura gymnasiorum.

Γυμνάσιον, exercitatio, ratio corporis exercendi Oec. x, 11.

Γυναικωνίτις, gynæceum, pars ædium ea, ubi mulieres degunt Oec. ix, 5.

Γυνή, uxor Oec. iii, 12. γαμετή, uxor Oec. iii, 10. mulier, *in sensu malo* Ag. i, 28.

## Δ.

Δάζομαι, tribuo, assigno Oec. vii, 24. 25.

Δαιμόνιον, quid v. Ap. 13.

Δάκνω, mordeo Sy. iv, 28. *dicitur imprimis de animalibus venenosis ; unde etiam δάκος est vipera f. serpens : mordeo, male afficio, ægritudine afficio* Oec. viii, 1. Δάκνομαι, mordeo, male habeo Oec. xii, 16.

Δανείζω, mutuum do Sy. iv, 45. δανείζομαι, mutuum sumo *ib.* 46.

Δαπανάω, confumo, fumtus facio Oec. iii, 15.

Δασμούς λαμβάνειν, tributa exigere Oec. iv, 5.

Δεῖ, oportet *c. dat. personæ* Oec. viii, 9. διαλέγειν δέοι αὐτῶν, *si lectio sana : necesse est c. dat. pers. et gen. rei* Oec. vii, 20.

Δεινός, excellens in aliqua re, peritus Oec. ii, 15. 16 : xii, 20 : xix, 14. Sy. vi, 8. vehemens Hi. i, 28. terribilis Ag. vi, 8. τὰ δεινὰ, pericula Oec. iv, 19. Ag. xi, 10. δεινότερα ποιεῖν, graviora committere scelera Sy. iv, 36.

Δειπνίζω, excipio epulo Oec. ii, 5.

Δεισιδαίμων Ag. xi, 8. *not.*

Δεκάκλινος στέγη, conclave quod decem lectos capit Oec. viii, 13.

Δεκάτη, decima prædæ pars, quæ Apollini Delphico consecrabatur Ag. i, 34.

Δένδρος, τὸ, arbor Oec. iv, 14.

Δεξιὶ, in dextro cornu Ag. ii, 9. δεξιὰν πέμπειν v. n. Ag. iii, 4.

Δεξιόμαι, dextra apprehendo Oec. iv, 25.

Δέμαι τίνας, opus est mihi Oec. v, 16. δεσίο, inferior sum Sy. ii, 9. τίνος παρὰ τίνος, peto ab aliquo quid Hi. i, 33.



- ἄϊον λαμβάνειν, quod fumi oporteat Oec. viii, 17. τὰ δέοντα, necessaria ad vitam Hi. x, 2. ποιῖν, officio suo fungi Oec. xii, 12.  
 Δεσμεύω, in vincula conjicio Hi. vi, 14.  
 Δεσπότης, herilis, quod domini est Oec. ix, 16. τὰ δεσπότηνα sc. χρήματα, bona domini Oec. xiv, 2.  
 Δεσποτικός, idoneus ad fungendum officio heri Oec. xiii, 5. Δεσποτικός, herilem in modum Oec. x, 10.  
 Δεύτερος, secundus, dicitur respectu magnitudinis et dignitatis alicujus Ag. i, 3.  
 Δεύω, subigo Oec. x, 11.  
 Δίχομαι, sustineo impetum, resisto Ag. i, 32 : ii, 11. μᾶλλον, malo Sy. iv, 11.  
 Δίω, in vincula conjicio Oec. xiv, 5.  
 Δῆ, certe Oec. i, 14. modo Hi. viii, 6. obsecro v. n. Oec. xi, 3. πῶς δῆ, qui quæso? Oec. ii, 4. τε—καὶ δῆ, cum—tum certe Ag. iii, 6. καὶ δῆτα, itaque Oec. xi, 4.  
 Δηλείω, decipio Oec. x, 3. not.  
 Δῆλον ἐν πολλοῖς, ex multis fit clarum Sy. ii, 9. δῆλον ὅτι, scilicet Oec. vii, 19. elliptice ponitur Oec. xvii, 2.  
 Δημηγόρος, concionator Sy. ii, 14. δημηγορικός, peritus concionis ad populum habendæ Sy. iv, 6.  
 Δημόσιον, ærarium Ag. i, 18. sic etiam Lat. publicum pro ærario dicitur ap. Liv. ii, 9. ubi cf. Gronov.  
 Δῆψω, vasto, populos Ag. ii, 17.  
 Διὰ τέλους, usque Oec. xvii, 10. διὰ χρόνου, raro Oec. ix, 10. δι' ἑαυτοῦ, æquali spatio Oec. iv, 21. δι' ἑαυτοῦ, per se ipsum, non per alium Hi. ix, 3. δι' ἀπεχθείας γίνεσθαι, cum offensione hominum fieri Hi. ix, 2. syn. πρὸς ἑχθραν ἄγειν §. 1. Sic Ælian. V. H. xii, 31. διὰ σπουδῆς εἶναι, in pretio esse, ad q. l. v. Perizon. διὰ χαρίτων εἶναι vid. χάρις. διὰ intelligitur in ταῦτα Sy. iv, 28. 56.  
 Διάβολος, calumniator Ag. xi, 5.  
 Διάγειν μετρίως, vitam mediocrem agere Hi. i, 8.  
 Διαγίγνομαι, continuo maneo, syn. διαμείνω Ag. i, 4. ὦν ὀφέλιμος, semper et ubique sum utilis Ag. xi, 16.  
 Διαδιδόναι, distribuere Oec. xiii, 12.  
 Διαδοκιμάζω, discerno, dijudico Oec. xix, 16. et proprie, ut h. l. dicitur de spectando auro et argento.  
 Διαθίω, percurro, de sermone, Oec. xx, 3.  
 Διαθρύπτω, frango Ag. ii, 14.  
 Διαίρω, discerno, distinguo, seorsim constituo Oec. vii, 26 : ix, 6.  
 Δίαιτα, vivendi ratio, victus et cultus Oec. ii, 8 : vii, 19. Διαιτᾶσθαι, degere Hi. i, 19.  
 Διαιτητήριον, locus ædium, ubi homines degere solent Oec. ix, 4.  
 Διακαθίζω, diversis locis constituo sc. confidere jubeo Oec. vi, 6.  
 Διακονία, ministerium, munus cibi ministrandi Oec. vii, 41. Διάκονος, de servo et ancilla cibos potusque ministrante Oec. viii, 10. Hi. iv, 2. Διακονικός, idoneus ad ministrandum Oec. vii, 41.  
 Διακόπτω, cædendo perrumpo Ag. ii, 11.  
 Διακούω, ad finem usque audio Hi. vii, 11.  
 Διακρίνεσθαι περὶ κάλλους Sy. iv, 20. in judicium pulchritudinis se committere Ag. i, 33. ἐν ὅποις not.  
 Διακωλύω ἀπὸ, avoco a re bona Oec. i, 20.  
 Διαλέγω, secerno Oec. viii, 9.  
 Διαλείπω sc. τὸν λόγον, sermonem in-termitto Sy. vi, 2.  
 Διαλλάττω, reconcilio Oec. xi, 23.  
 Διαμάχομαι τῷ μὴ φιληθῆναι, repugno, ne osculum mihi detur Ag. v, 4.  
 Διαμένειν, permanere, non violari et negligi Oec. ix, 14.  
 Διανέμω τὸ δίκαιον ἐκάστη, suum cuique distribuo Oec. vii, 33. Διανομή, dispensatio Oec. vii, 39.  
 Διαπεράω τὸν βίον, vitam traduco Oec. xi, 7.  
 Διαπίπτω, perrumpere aciem et evadere Ag. ii, 12.  
 Διαπνεῖσθαι, perflari Sy. ii, 25.  
 Διαπονείσθαι, summo studio elaboro Oec. vii, 32. perficere Ag. xi, 7.  
 Διαπράττω perficio Sy. v, 9. διαπράττομαι, facio Sy. ii, 11. τὰ προσήκοντα, satisfacio officio Oec. vii, 29. παρὰ τινος, impetro ab al. Sy. iv, 18.  
 Διασημαίνω σαφῶς, perspicue indico Oec. xii, 11.  
 Διαστρέφω, distorqueo Sy. vii, 3.  
 Διατάττω, dispono, describo Oec. iv, 21 : iii, 3 : ix, 1. 2.  
 Διατειγίζω, muro interposito separo vel munio Sy. v, 6. dicitur eleganter de alto et eminente naso, qui oculis impedimento est.  
 Διατελέω ποιῶν, semper facio Oec. xi, 2. εὐδαίμων, continua fruor felici-

- tate Ag. i, 37. ἀκαταφρόνητος, nunquam contemnor Ag. vi, 8. ἀήττητος, semper invictus sum Ag. x, 4.
- Διατίθηναι, afficio Sy. iv, 64. πολλὰ κακῶν, multorum malorum causa existo Ag. xi, 6. Διατίθεται πρὸς τινα, affectus sum erga al. amo aliquem Oec. vii, 38. cf. xxi, 7.
- Διατρίβειν sc. τὸν χρόνον, versor, commoror Oec. iv, 13. διατρίβην παρέχιν, moram afferre Oec. viii, 13.
- Διαφέρειν τι, in aliqua re differre Oec. xx, 5. ἐν τινί τινας, præstare alicui re Hj. ii, 2. εἰς τι, v. n. Hi. i, 2. Oec. xx, 16. πρὸς ἡδονήν, ad voluptatem conferre Sy. iv, 41. εἰς παρὰ τοὺς δέκα διαφέρει, facile unus decem præstat Oec. xx, 16. τὰς ψήφους, suffragia ferre Sy. v, 8.
- Διαφύροντως ἢ, secus atque Ag. i, 36. πολὺ, exquisitissime Hi. i, 29. τῶν ἄλλων ἀνθρώπων, magis quam reliqui homines, præ cæteris hominibus Hi. vii, 4. πράττειν, diversam experiri fortunam Oec. xx, 5.
- Διάφοροι, dissentientes in rep. Ag. vii, 2.
- Διαφθείρω, vitio v. n. Sy. iv, 54. corrumpto, de largitionibus Sy. v, 10. e medio tollo, interficio Hi. iii, 8. ψυχὴν, mores corrumpto Sy. viii, 20.
- Διαχειρίζω, administro, sub manibus habeo Oec. xiv, 6.
- Διαχωρίζω, seorsim colloco, dispono Oec. viii, 11.
- Διδασκαλεῖον, ludus litterarius Sy. iv, 23. egregie de hac voce differit Perizon. ad Ælian. V. H. iii, 21.
- Διδάσκω, docendo efficio v. n. Oec. xiii, 5: ix, 12. εἰς τι, usum rei docere Oec. xviii, 1. Διδασκτὸν, quod doceri potest, f. docendo effici potest Oec. xii, 10. Sy. ii, 7.
- Δίδωμι, promitto, dare volo Ag. iv, 6. εἰς ἵππους τροφὴν, alo equites Oec. iv, 5.
- Διειλημμένως Oec. xi, 25. not.
- Διεκπεραίνω, persequor, absolvo Oec. vi, 1.
- Διελάνω, peragro Oec. iv, 8.
- Διέξειμι, edifsero, explico Oec. vi, 2. doceo Oec. xv, 13.
- Διέρχομαι, oratione pertracto Oec. vi, 2. διῆλθε μιμούμενος, in omnibus imitatus est Sy. ii, 21.
- Διεσκεμμένως, confiderate, prudenter Oec. vii, 18.
- Διευκρινῶ, recte dispono Oec. viii, 6. 9. de ordinibus in acie bene distinctis et explicatis.
- Διήμερεύω, diem exigo Oec. xi, 18. Ag. viii, 2.
- Δίκαιος. δικαιοτέρεός σου εἰμί ἄγειν, æquius est me ducere Sy. iv, 15. Δικαίως, recte Oec. iv, 25. Δικαιοσύνη εἰς χρήματα, abstinentia a divitiis Ag. iv, 1. Δικαστὴς et κριτὴς quid, v. n. Sy. v, 10. Δίκην δίδοναι, pœnas dare Oec. vii, 31. δίκην ἐπιτιθεῖναι τινί τινας, ulcisci aliquem de re Ag. ii, 29. ὦν δίκαι οὐκ εἰσι πρὸς, accusatio non datur a legibus Ag. iv, 2.
- Διμοιρία Ag. v, 1.
- Δινεῖσθαι, in gyrum circumagi Sy. ii, 8.
- Διοικεῖν, administrare Oec. ii, 13: vii, 3. 4: viii, 10. οἶκον, rem familiarem administrare Oec. xi, 10.
- Διομολογέω, pacifcor Ag. iii, 5.
- Διορῶω, perspicio Oec. vi, 1.
- Διορύπτω, effringo, perfodio Sy. iv, 30.
- Διπλασιάζω, duplico Ag. v, 1. Διπλασιος, duplus Oec. xxi, 3. διπλασιου ἄξιος, duplo pluris Oec. vii, 41.
- Διπλόης, ου, ὁ Oec. xix, 3.
- Δισσοί, duo Sy. viii, 9. Ag. ii, 30.
- Δίφρος, currus Sy. iv, 6.
- Δίχρα κατατιθεῖναι, separatim ponere Oec. ix, 8. ποιεῖν τὴν γῆν καὶ τὴν ὕλην, separare terram a frutetis Oec. xvi, 14. στρατεύεσθαι, seorsim, aliis in locis habere castra Ag. ii, 30.
- Διώκω, averfor Ag. iii, 1.
- Δοκῶ μοι ἀκούειν Oec. vi, 11. not. videor mihi, puto Oec. ii, 1. δοκοῦμέν μοι ἐπιδεδραμηκεῖναι, illa arbitror a nobis tacta esse Oec. xv, 6. δοκεῖν, existimari Oec. i, 17. putare Oec. vi, 16. c. dat. pronominis et simul accusf. participii ibid. δοκούντες ἄνδρες εἶναι, viri spectatæ probitatis et magnæ auctoritatis Hi. ii, 1. δοκῶ μοι pro εἰμί Oec. iv, 3. vid. L. Bos. Exercit. ad Luc. A. A. xvi, 23.
- Δοκιμάζω, spectro, exploro, probō Oec. iv, 8: vi, 13. Ag. vi, 2: xi, 10.
- Δόκιμος, probatus, eximius Oec. iv, 7. lectus, egregius Ag. i, 24.
- Δολιχόδρομος, qui sexies curriculo stadium emittitur Sy. ii, 17.
- Δόξα σὴ, existimatio hominum de te Oec. ii, 4. δόξαν λαμπρὰν ἀναλαμβάνειν, gloriam sibi vindicare, magnifice de se sentire Hi. ii, 15. δόξαν γελοίαν προσλαβεῖν, ridiculam opinionem addere Sy. iv, 8. Δο-



ἔαζω ὁρῶν εὐδαίμονάς τινας εἶναι de felicitate nonnullorum opinionem concipio ex rebus sub oculos cadentibus Hi. ii, 3.

Δορυφορέω, tueor, satellitis munere ap. aliquem fungor Hi. iv, 3. Δορυφόρος, fatelles, corporis custos Hi. v, 4.

Δουλόομαι, sub potestate meam redigo Ag. vii, 7.

Δραπέτεύω, fugio Ag. i, 23.

Δριμύς, saporem habens acrem et pungentem Hi. i, 22.

Δύναμαι, valeo; præstare possum, *f.* efficio, præsto Oec. v, i: vii, 28. 30.

Δύναμις τῆς οἰκίας, ædium vis et natura Oec. ix, 2. δυνάμεις, copiæ Ag. i, 16. ἐν τῶν δυνατῶν Oec. vii, 11. *pot.*

Δυσεξαπάτητος, qui non facile decipi potest Ag. xi, 12.

Δυσεπιβούλευτος, qui difficile patet infidiis Ag. vi, 7.

Δυσέρετες ἀφροδισίων, infano rei venereæ amore capti Oec. xii, 13.

Δύσιππος, equitatu minus idoneus Ag. i, 15.

Δύσκολος, multis difficultatibus impeditus Oec. xv, 10.

Δυσλύτως ἔχειν, difficulter solvi posse Oec. viii, 13.

Δυσπρόσδοτος, ad quem difficilis patet accessus Ag. ix, 2.

Δυστραπίλως συγκεῖσθαι, inconcinne collocatum esse Oec. viii, 15. 16.

Δυσχερής, gravis, molestus, *syn.* φοβερός Oec. viii, 6. Hi. i, 36.

Δώρημα, donum Hi. viii, 4.

## E.

Ἐάν, ὅσα ἐάν, ἐάν pro ἄν Hiero i, 14.

Ἐάν, missum facere Sy. vi, 8. τὰ ἀλλότρια, relinquere, non eripere res alienas Ag. xi, 8. *cf.* Perizon. de hac voce ad Æliani V. H. ii, 38. εἰμένει βαδισουργεῖν, quibus licet otari, qui non prohibentur otari Oec. xx, 19.

Ἐαρ, ver Oec. xvi, 11.

Ἐγγαίαι, τὰ Sy. iv, 31.

Ἐγγίγνεσθαι ὑπὸ τινος, excitari ab aliquo Oec. xxi, 6.

Ἐγγυτέρω εἶναι τοῦ Θεοῦ, propius accedere ad naturam divinam Hi. vii, 4.

Ἐγκαλῖω τινι, accuso Hi. v, 4. Ag. iv, 1. Ἐγκλημα, crimen Oec. xi, 3.

Ἐγκλίω, inclino Ag. i, 32. dicitur de militibus, qui in acie pedem referunt. Sic etiam fere dicunt Latini aciem inclinatam. Ἐγκλινόμαί τινι, me acclino ad aliquem Sy. iii, 13.

Ἐγκονίωμαί, pulvere perfundor, quod facere luctatores solebant Sy. iii, 8.

Ἐγκράτεια χρημάτων, abstinentia a divitiis Ag. iv, 3. ἀφροδισίων, temperantia in voluptate venerea Ag. v, 4. Ἐγκρατής, potens, qui cupiditatem animi in sua potestate habet Oec. ii, 1. γίνομαι τινος, in meam redigo potestatem Hi. v, 2.

Ἐγκώμιον, laudatio Ag. x, 3.

Ἐγχειρίδιον, gladius *f.* pugio Ag. ii, 14.

Ἐγχειρίζω, in manus trado, porrigo Oec. viii, 10. alterius potestati committo Ag. iii, 2. 3.

Ἐγχείρομαι ἀδρόον τὸ ποτόν Sy. ii, 26. dicitur de iis, qui magnos cyathos uno tenore exhauriunt, et ad fatietatem usque potant. Sic Anton. Liber. fab. 24. v. Perizon. ad Æliani V. H. i, 4.

Ἐγχουσα, anchusa herba Oec. x, 2. 7. *pot.*

Ἐγχωρέω. οὐκ ἐγχωρεῖ, fieri non potest Oec. viii, 16.

Ἐδισμα, cibus Hi. i, 23.

Ἐδωδή, cibus Hi. i, 19. Ἐδάδιμος, ad vescendum aptus Oec. vii, 36.

Ἐδελοντής, lubens, alacer Oec. xxi, 3.

Ἐδελοπονία, studium laboris Oec. xxi, 6.

Ἐδελούσιος, ultro, sponte sua Ag. i, 38.

Ἐδίλω, soleo *v. n.* Hi. i, 30. Oec. iv, 13.

Ἐδίζω καρτερεῖν, consuetudine et exercitatione reddo idoneos ad tolerandum Oec. v, 4. εἴθισμαι, soleo, consuevi Oec. xi, 14.

Ἐθνος, pro γένος, de sexu Oec. vii, 26. *cf.* Victor. Var. Lect. ix, 22.

Εἰ, num? Oec. xii, 17. εἰ—ἢ εἰ, utrum—an Oec. x, 3. 5. pro ὅτι Oec. viii, 21. Sy. ii, 17: viii, 24. Ag. vii, 7. καὶ εἰ, etiamfi Oec. i, 5. εἰ μή πέρ γε, nisi certe Oec. i, 13. εἰ μή—ἀλλὰ, nisi—certe Ag. v, 4. εἰ μή, nisi, *c. ind. fut.* Oec. viii, 17: ix, 14. εἴτε—εἴτε, five—five Oec. vii, 27.

Εἰδωλον, imago, simulacrum Sy. iv, 21.

Εἶν, hætenus, fatis de hac re dictum puto Sy. iv, 53. 57: v, 5.

Εἰκάζω γραφῇ, pingendo formam ex primo Oec. x, 1. comparo, parem

- judico, similitudinem duorum plurimumve ostendo Sy. vi, 8. conjicio, *ορρ. εἰδέναι* Ag. v, 6. Sy. viii, 10. *ἰ. ε. σκώπτω* Sy. vi, 8. *ποτ.*
- Εἰκῆ, temere, sine ordine Oec. xx, 28. temere, inconsulto Oec. ii, 18. sine causa idonea Ag. ii, 7.
- Εἰκός, ut fieri solet Sy. i, 7. uti cujusque dignitas et necessitudo postulabat §. 8. fit verosimile Hi. i, 2. sequitur ut Sy. viii, 26. Εἰκότως, non temere Oec. xvii, 15.
- Εἰκὼν, similitudo, comparatio Oec. xviii, 15.
- Εἰμί. ἐστίν, licet, potest Oec. i, 4 : ii, 15. Sy. iv, 59. *δέομινά ἐστι προ δεῖνται* Oec. vii, 21 : ix, 3. *εἶναι ἀβυπδατ* Oec. ix, 2. *ν. π. Ag. x, 2. τὰ ὄντα πάντα*, omnis res familiaris Oec. ii, 3. *τὰ ὄντα εἰρηκέναι*, vera dixisse Sy. iv, 46. *τῷ ὄντι*, vere Oec. ii, 9.
- Ἐργὼ ἐκ τῶν ἱερῶν, templis arceo Hi. iv, 5.
- Ἐρηνικὰ ἔργα, quæ in pace suscipiuntur Oec. vi, 1. *ἐπιστήμαι*, pacis artes Oec. i, 17.
- Ἐῖς ἕκαστος, singuli Oec. viii, 7. Ag. vii, 1.
- Ἐῖς καλὸν, opportune, in tempore Sy. i, 3. *ὁ εἰς κάλλος βίος*, vita honesta Ag. ix, 1. *μᾶλλον εἰς τὸ δέον*, utilius Hi. xi, 1. *εἰς γῆρας*, ad senectutem usque Sy. viii, 18. *εἰς τοῦτο*, hac in re Oec. xviii, 1. *εἰς δόρυ ἀφικνῆσθαι*, intra telorum jactum pervenire Ag. ii, 11. *εἰς τὰς ἄλλας φυτισίας*, de plantatione arborum aliarum Oec. xix, 12.
- Εἰσαγγέλλειν *ν. π.* Sy. i, 11.
- Εἰσαυθίς, in posterum Sy. ii, 7.
- Εἰσηγῆσθαι τι, alicujus rei auctorem esse Hi. ix, 10.
- Εἰσφέρειν χρήματα, pecunias conferre ad usus publicos Hi. ix, 7.
- Εἰσφορὰ, pensio Oec. ii, 6. illatio rerum in domum, quæ fit a patrefamilias Oec. vii, 40.
- Εἶτα. καὶ τα ficcine? Oec. ii, 4.
- Ἐκ δυὸν τούτοις τὸ πείθισθαι μανθάνουσιν, his duobus rebus dicto audientes esse discunt Oec. xiii, 6. *ἐκ τῆς ψυχῆς*, ex animo, toto pectore et tota mente Oec. x, 4. *ἐκ ποδῶν ἀναιρῆν*, remove Oec. xx, 11. *ἐκ*, propter, *ν. π.* Ag. ii, 8. *ἐξ ὧν*, quibus de causis Sy. iv, 10. *ἐξ ἀρίστου*, a prandio Ag. ii, 18. *ἐκ παίδων*, a pueris, ab ineunte ætate Oec. iii, 10. *ἐκ τούτων*, post hæc Oec. ii, 1. *ἐκ τοῦ ληπτῆν*, deinceps Sy. iv, 57.
- ἐξ ἰναντίας, e regione, ex adverso Hi. vi, 8. *ἐκ τοῦ καλοῦ καὶ δικαίου*, honeste et juste, honesta et iusta ratione Oec. vii, 15. *ἐκ τοῦ ἴσου ἡμῖν εἶναι*, nobis æqualem esse, conditione a nobis non differre Hi. viii, 5. *ἐξ ἰτοίμου*, promte Oec. xiv, 3. *ἐκ τῶν δυνατῶν*, pro virili parte Oec. vii, 11. *ἐν τι ἔστιν εἰς τὸ ἀρίσκειν ἐκ τοῦ ἔχειν πρίπουσαν σχίσιν* Sy. iv, 57. *nota, in Epistola ad Schæferum.*
- Ἐκατονταπλασίον, centuplus, centies plures Oec. ii, 3. *seq. gen.*
- Ἐκβαίνω, de navi egredior Oec. xxi, 3.
- Ἐκπαχάζω, effuse rideo, cachinnum tollo Sy. i, 16.
- Ἐκπαθαίρω Sy. i, 4.
- Ἐκκυβιστάω, præceps in caput defilio Sy. ii, 11.
- Ἐκλέγω δασμούς ἐκ τ. exigo tributa ab al. Oec. iv, 9.
- Ἐκλείπειν, migrare, alveum relinquere Oec. vii, 38. *ἐκλείπειν*, interire, deficere Oec. vii, 19. *ἐκλείπομαί τι*, deest mihi aliquid Oec. vii, 28.
- Ἐκπᾶγλος Hi. xi, 3. *sic dicuntur omnia, quæ hominum admirationem excitant: quemadmodum δεινὸς proprie terribilem significat, deinde autem dicitur de eo, quod per excellentiam suam est ἐκπληκτικόν. ν. Perizon. ad Ælian. V. H. i, 1.*
- Ἐκπίπτειν, exire, de calculis Sy. v, 10.
- Ἐκπλήττω. ἐκπληγίς ὑπὸ τοῦ ἔρωτος, amore captus Sy. iv, 23.
- Ἐκποδὼν ἀπέχεσθαι, fugio adspæctum alicujus Sy. iv, 52. *γίνομαι*, morior Ag. xi, 15. *ἐκποδὼν ἑκάστου κινῆναι*, singulis suo loco distinctis Oec. viii, 20.
- Ἐκπονέειν, elaborare, diligenter facere Ag. xi, 9. laborando et corpore exercendo cibos digerere Oec. xi, 12.
- Ἐκστρατεύω, cum exercitu exeo, ut bellum inferam Ag. vii, 7.
- Ἐκτείνω. ἐκτεταμένος, porrectus Sy. iv, 31.
- Ἐκὼν εἶναι Hi. vii, 11.
- Ἐλαία, olea Oec. xix, 13.
- Ἐλαύνειν, impetum facere, *de equitatu* Ag. ii, 3.
- Ἐλέγχειν, erroris convincere, refutare Oec. x, 8. Sy. vi, 5. *Ἐλεγκτικῶς*, ita ut eum reprehendere vel erroris convincere velle videretur Sy. iv, 2.



- <sup>1</sup>Ἐλευθέρως, ingenuus, liberalis : μόχ-  
θῳ Sy. ii, 4. Ζεύς Oec. vii, 1.  
<sup>2</sup>Ἐλευθερώ, in libertatem vindico Ag.  
i, 33.  
<sup>3</sup>Ἐλλείπειν, abesse, *οἱ* παρῆναι, ad-  
esse Hi. i, 28. ἑλλείποντα τῶν ἱκα-  
νῶν, quæ non sufficiunt ad usum  
necessarium Hi. iv, 8.  
<sup>4</sup>Ἐλος, palus, locus paludosus et uligi-  
nosus Oec. xix, 6.  
<sup>5</sup>Ἐμβάλλειν εἰς, *f.* τινι, irruere in Ag. i,  
29. 31. φυτὸν, plantam demittere  
in terram Oec. xix, 2. eodem loco  
conjicere, confundere Oec. viii, 9.  
σκαλίεας τῷ σίτῳ, farculum adhi-  
bere ad fruges Oec. xvii, 12.  
<sup>6</sup>Ἐμβατεύειν *v. n.* Sy. iv, 27. λόγοι νέων  
ψυχὰς ἐμβατεύοντες ὥριον ἀπ' αὐτῶν  
τε καὶ ἄρτιον ποιούσι βλαστάνειν κατὰ  
Himerii Orat. iv, 4. p. 462.  
<sup>7</sup>Ἐμβιβάζειν εἰς τὴν δικαιοσύνην τινὰ, ju-  
stitiam docere aliquem Oec. xiv,  
4.  
<sup>8</sup>Ἐμμένειν ταῖς σπονδαῖς, manere in in-  
duciis, eas religiose servare Ag. i,  
11.  
<sup>9</sup>Ἐμπαλιν, inverſa ratione Hi. iv, 5.  
<sup>10</sup>Ἐμπεδῶ τὸν ἔρκον, jusjurandum ſer-  
vare Ag. i, 12.  
<sup>11</sup>Ἐμπειρος, peritus Oec. iv, 1 : xvi, 5.  
<sup>12</sup>Ἐμπύπλωμαι, fatior Sy. iv, 37.  
<sup>13</sup>Ἐμπνέειν τι Sy. iv, 15. *pot.*  
<sup>14</sup>Ἐμποῦν τινι, docendo efficere Oec.  
xv, 1. commovere, perſuadere  
Oec. xxi, 7.  
<sup>15</sup>Ἐμπορεύματα, merces Hi. ix, 11.  
<sup>16</sup>Ἐμπορία, mercatura Hi. ix, 9. Ἐμ-  
πορος, mercator Oec. xx, 27.  
<sup>17</sup>Ἐμφανίζω τινὰ ἐπίορκον, declaro ali-  
quem perjurum Ag. i, 12.  
<sup>18</sup>Ἐμφύεσθαι, innasce Hi. i, 31 : ix, 8.  
<sup>19</sup>Ἐν φίλοις, inter *f.* apud amicos Oec.  
xi, 8. ἐν μισθῷ *v. n.* Sy. iv, 4. ἐν  
καλῷ εἶναι, opportunum eſſe Ag.  
ii, 3. ἐν ὑμῖν αὐτοῖς *v. n.* Sy. iv, 25.  
ἐν σοὶ πάντα ἐστίν, in te omnia ſita  
ſunt Oec. vii, 14. ἐν ὅπλοις εἶναι,  
armatum eſſe Hi. x, 6. 7. ἐν χά-  
ριτι δίδοναι, gratificari Oec. viii, 10.  
ἐν αὐλοῖς μανθάνω ſcil. τὸ αὐλεῖν, ope  
tibiæ difco tibiæ cantare Oec.  
ii, 12. ἐν Κορ. ad Corinthum Ag.  
vii, 5. ἐν τούτῳ, ex hac re Hi. viii,  
4. ἐν οἷς, propter quæ, quo nomine  
Hi. viii, 6.  
<sup>20</sup>Ἐναγχος, nuper Sy. ii, 19 : iv, 64.  
<sup>21</sup>Ἐναντίον τινός, coram aliquo Oec. iii,  
1.  
<sup>22</sup>Ἐνδεια, penuria, egeſtas Oec. viii, 2 :  
xx, 21. Sy. iv, 36.  
<sup>23</sup>Ἐνδὲως ποιεῖν τι, non recte agere, ita

- ut nonnulla poſſint deſiderari Oec.  
ii, 6. Hi. ix, 2, 4.  
<sup>24</sup>Ἐνδέχεται, licet Hi. iv, 9.  
<sup>25</sup>Ἐνδίδωμι, dedo, trado Ag. ii, 18 : vii,  
6.  
<sup>26</sup>Ἐνδον, domi Oec. vii, 2 : xi, 14. Ἐν-  
δοθεν, domo foras Oec. ix, 5.  
<sup>27</sup>Ἐνεγκλῖν, domum deferre Oec. viii,  
22.  
<sup>28</sup>Ἐνεδρα, infidiæ Hi. iv, 3. Ag. xi, 5.  
<sup>29</sup>Ἐνεργὸς γῆ *f.* χώρα, terra egregie cul-  
ta Oec. iv, 8. 15. laborioſus, occu-  
patus, *οἱ* otioſus Hi. ix, 8. εἰ τὰ  
σὰ ἰδία μόνον ἐνεργὰ ἔχῃς, ſi res tuas  
privatas ſolummodo bene conſtitu-  
tas habeas. dicitur *pr.* de agris, *quæ*  
coluntur, ut inde lucrum redeat, de-  
inde de aliis, quæ ita conſtituta ſunt,  
ut fructus inde capi poſſit Hi. xi, 4.  
ad aliquid efficiendum idoneus Ag.  
i, 24.  
<sup>30</sup>Ἐνθα μὲν—ἔνθα δὲ, hic, illic, *f.* apud  
alios—apud alios Oec. iii, 4.  
<sup>31</sup>Ἐνθεοὶ ὑπὸ ἔρωτος, amore capti Sy. i,  
10.  
<sup>32</sup>Ἐνθύμημα, conſilium, artificium Oec.  
xx, 24.  
<sup>33</sup>Ἐνιαυσίη ὁδὸς, iter, quod anni ſpatio  
conficitur Ag. ii, 1. Κατ' ἐνιαυτὸν,  
quotannis Oec. iv, 6.  
<sup>34</sup>Ἐνιδρώ, infudo Sy. ii, 18.  
<sup>35</sup>Ἐνοικίω, habito, incolo Oec. iv, 10.  
13.  
<sup>36</sup>Ἐνοέω, cogito Oec. xviii, 9.  
<sup>37</sup>Ἐντείνω. ἐντεταμένος εἰς τὸ ἔργον, qui  
ſumma contentione in negotio et  
labore verſatur Oec. xxi, 9.  
<sup>38</sup>Ἐντιμος ἔδρα, locus præcipuus, hono-  
ratus Oec. iv, 8.  
<sup>39</sup>Ἐντρίβω, infrico, *de fuco* Oec. x, 2.  
<sup>40</sup>Ἐντυγχάνω θηſαυρῶν, theſaurum nan-  
ciſcor Ag. x, 1.  
<sup>41</sup>Ἐνύπνιον, viſum quod dormienti offer-  
tur Sy. iv, 49.  
<sup>42</sup>Ἐξάγομαι ἐπιμελείας ἀνδρῶν, excito  
ſtudia hominum Hi. ix, 11.  
<sup>43</sup>Ἐξαιſίοι ὄμβροι, imbres nimii et in-  
tempeſtivi Oec. v, 18. Φυγὴ ἐξαιſία,  
fuga ingens Ag. ii, 4.  
<sup>44</sup>Ἐξάλιω, ἐξάλιſας τὸν ἵππον Oec. xi,  
18.  
<sup>45</sup>Ἐξαμαρτάνω, rem male gero *ob inſci-  
tiam* Oec. iii, 13.  
<sup>46</sup>Ἐξαμείβω, tranſeo Ag. ii, 2.  
<sup>47</sup>Ἐξανδραποδίζομαι, in ſervitutem redi-  
do, idem quod ἀνδραποδίζομαι Sy. iv,  
36.  
<sup>48</sup>Ἐξάπατᾶσθαι ὑπὸ τῆς τυραννίδος, ſplen-  
dore regni externo decipi et perpe-  
ram de rei natura judicare Hi. ii,  
3.

- Ἐξαπιναιῶς, repentinus Hi. x, 6.  
 Ἐξαρίσκουμαι et ἔξαρισκίεσθαι θεοῖς, deos placo Oec. v, 3. 19. *not.*  
 Ἐξαρκία χρήματα ἰκτίνων, tantum opum habeo, quantum sufficit ad reddendum Hi. vii, 12.  
 Ἐξικάζω, affimilo Hi. i, 38.  
 Ἐξείργω, prohibeo Oec. iv, 13.  
 Ἐξείργω, erroris convinco Oec. ii, 9.  
 Ἐξελίττω τὴν φάλαγγα, ordines aciei explico Ag. ii, 11.  
 Ἐξεργάζομαι, perficio Hi. ix, 2. studiose mea efficio Sy. iv, 61. *χώρας*, fundos excolo ita, ut nihil desideretur, Oec. xx, 26.  
 Ἐξίστιν, licet *c. dat. et accus. v. n.* Hi. ii, 8. *c. accus. et inf.* Oec. viii, 21. *similiter construitur ἴστιν*, licet Oec. xiii, 9. ἔξδν, cum liceret Ag. ii, 12. ὥσπερ ἔξδν σοι, quasi id tibi liceret Oec. ii, 7.  
 Ἐξετάζω, exploro Oec. ii, 1: xx, 14.  
 Ἐξέτασιν ποιῖσθαι, lustrare, recensere Oec. iv, 6. Ἐξεταστικός, explorandi et inquirendi peritus Oec. xii, 19.  
 Ἐξηγοῦμαι, doceo Sy. iii, 2.  
 Ἐξίς τοῦ σώματος, corporis habitus Oec. vii, 2.  
 Ἐξίσταμαι ὁδῶν, via alicui cedo Sy. iv, 31.  
 Ἐξίτηλος, fugiens *h. e.* evanidus, de coloribus Oec. x, 3.  
 Ἐξοικοδομέω, exstruo plane, *aufbauen* Oec. xx, 29.  
 Ἐξομιλέω, consuetudinem habeo Ag. xi, 3.  
 Ἐξομοιοῦμαι, similitudinem refero Oec. vii, 32.  
 Ἐξοργίζω, irrito, iratum reddo Oec. xvii, 15.  
 Ἐξορκιά πολλοὺς ἔργον ποιῖσθαι τοῦ σκοπεῖν τι, multorum studium excito aliquid inveniendi Hi. ix, 10.  
 Ἐξορύττω, effodio Oec. xix, 4.  
 Ἐξουσίαν παρέχω ἀπίνειν, copiam facio abeundi Oec. v, 6.  
 Ἐξυφαίνω, pertexo, telam absolvo Oec. vii, 34.  
 Ἐξω, foris, *opp.* ἐν τῇ οἰκίᾳ Sy. iv, 37. τὰ ἔξω, res externæ, quæ extra domum sub dio sunt peragenda Oec. vii, 30. οἱ ἔξω, alieni, *opp.* τοῖς συν- οῦσι Oec. x, 8. ἔξω τούτων, præter illa Hi. i, 7.  
 Ἐοικε, a vero non abhorret Oec. v, 1.  
 Ἐπαγάλλομαι ἐπὶ τινι, gloriol de aliqua re, honori duco mihi Oec. iv, 17.  
 Ἐπάγω ῥυθμόν, induco rhythmum Sy. ii, 22. Ἐπάγομαι μαρτύρια, produ-  
 co testimonia Sy. viii, 34. εἰκόνας, similibus utor Oec. xvii, 15. Ἐπα- γωγὸν εἶναι πρὸς τι conducere, prod- esse Oec. xiii, 9.  
 Ἐπαινεῖν, præmio afficere Oec. ix, 14. *hoc sensu sæpe occurrit ap. Demosth.* περὶ στεφάνου: τὴν κλήσιν Sy. i, 7. dicuntur ii, qui ad cœnam vocati ire nollent. dicebant enim ἱπανῶ, πάνου καλῶς et similia. *Lat.* gratia est. *Plaut.* Menæchm. ii, 3, 36. *ad q. l. vid. Casaubon.*  
 Ἐπαίρομαι, incitor Oec. xiv, 9.  
 Ἐπακούω, ausculto Oec. ix, 1.  
 Ἐπαλώσσης Oec. xviii, 5. *not.*  
 Ἐπαυάω τὴν γῆν, terram accumulo Oec. xix, 11.  
 Ἐπανέρχομαι, redeo ad, repeto Oec. vi, 2. ἐν κεφαλαίῳ ἐπανελθεῖν Ag. xi, 1. *not.*  
 Ἐπαρκέω, fuppedito, præbeo Oec. ii, 8. Sy. iv, 43: viii, 26. ἀλλήλοις εἰς τὸ, mutuo se juvare Oec. v, 14.  
 Ἐπαφρόδιτος, venustus, jucundus, qui placet Sy. viii, 15. 18. Hi. i, 35.  
 Ἐπαύξω, adaugeo Oec. vii, 43.  
 Ἐπει, quia, cum *c. opt.* Oec. xi, 12. ἐπεὶ περ, quia utique, postquam plane Oec. i, 11. ἐπεὶ—γε, præfer- tim cum Oec. vii, 6. Ἐπειτα, ita, ideo Hi. vii, 9. tamen *post particip.* Oec. i, 18.  
 Ἐπέχω πάντα, omnia sustineo Sy. viii, 1.  
 Ἐπηρεάζω, cupio nocere Sy. v, 6.  
 Ἐπὶ 1) *c. gen.* ἐφ' ἡμῶν, nostra me- moria Ag. ii, 9. ἐπὶ στοιχῶν εἶναι, ordinibus in versum porrectis in- cedere, per series procedere Ag. i, 25. ἐπὶ Φρυγίας, in Phrygiam Ag. i, 16. ἐπὶ τῆς ἀρχῆς μένειν, id imperio esse, imperium tenere Ag. i, 37. ἐπὶ intelligitur Ag. ii, 9. 2) *c. dat.* ἐπὶ ἀπάτη, fallendi causa Oec. xx, 13. ἐπὶ σοφία, sapientiae discendæ causa Sy. i, 5. ἐφ' ᾧ πλείονα κτήσονται, quo plura sibi acquirant Sy. iv, 35. 3) *c. accus.* ἐπὶ πῦρ ἔρχομαι, ignem petitum venio Oec. ii, 15. ἐπὶ θίαν, ad spectandum Oec. viii, 11. ἐπὶ σίτον πλέω, ad frumentum advehendum navigo Oec. xx, 27. ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ, fere, plerumque Oec. iii, 15. ἐπὶ intelligitur Oec. xix, 2.  
 Ἐπιβουλεύω, infidiæ Hi. i, 38. Ἐπιβου- λεύομενος, odio et infidiis obnoxius Ag. viii, 1.  
 Ἐπίγονοι, nepotes Oec. vii, 35.  
 Ἐπίδειγμα, specimen artis Sy. vi, 6: vii, 3.



- Ἐπιδικνύω, declaro Oec. iii, 1. 2 : x, 1. ἐπιδικνύμαι καὶ ὁτιοῦν, quaecunque spectaculum exhibeo Hi. i, 13. ἔργον βασιλείας, regis facinus edo Ag. i, 37.
- Ἐπίδηλον μηδὲν ποιεῖν, nihil præcipui facere Oec. xxi, 10.
- Ἐπιδημῶ, in patriam redeo Sy. iv, 31.
- Ἐπιδίδωμι, proficio Oec. iii, 10. bene procedo, incrementum capio Hi. ix, 7. τὴν ἡγεμονίαν, summam belli permitto Ag. ii, 30. Ἐπίδοσις, incrementum Oec. xx, 23. Hi. i, 18.
- Ἐπικαῶς, satis, *syn. ἀρκούντως* Oec. ii, 1. valde commode Oec. xi, 25.
- Ἐπίημι, invado Oec. iv, 5.
- Ἐπιθύμημα, concupiscentia Hi. i, 23.
- Ἐπικαίριος, necessarius, quod in aliud tempus differri non potest Oec. v, 4. τὰ ἐπικαιριώτατα, excellentissima et præcipua in quadam arte Oec. xv, 11. τὰ ἐπικαίρια, loca maxime opportuna Oec. xx, 9. Hi. x, 5.
- Ἐπίκλημα, cognomen Oec. xi, 4.
- Ἐπικουρίω, opem fero, remedium adhibeo Oec. xvii, 13. Ag. vi, 7.
- Ἐπικουρία, remedium Oec. xvii, 13. Ἐπίκουρος, auxiliator Ag. xi, 13.
- Ἐπικουρίζω, sublevo Oec. xi, 10. al-levo Oec. xvii, 13.
- Ἐπικράτεια. πρὶν ἂν ἔξω τῆς τοῦτου ἐπικρατείας γένηται, priusquam ex ejus imperio et ditioe egressus sit Hi. vi, 13.
- Ἐπίκτητοι φίλοι, amici recens acquisiti, *opp. τοῖς ἀρχαίοις* Ag. i, 36.
- Ἐπικύπτω Sy. ii, 22.
- Ἐπικωλύειν, ἀλλήλους, impedire Oec. viii, 4.
- Ἐπιμέλεια, opus quod alicujus curæ est mandatum Oec. v, 6.
- Ἐπιμέλημα, negotium, opus Oec. iv, 4 : vii, 37.
- Ἐπιμελητής, curator Oec. iv, 7 : xii, 14.
- Ἐπιμέλωμαι, *μη* etc. sedulo facio ne Oec. xi, 17.
- Ἐπιμένω τῷ *μη* ἀδικεῖν, abstineo ad injuria Oec. xiv, 7.
- Ἐπινοέω, animo concipio, animo agito Hi. ii, 2. Ag. i, 36.
- Ἐπινοχέω, pejero, jussurandum violo Ag. i, 13.
- Ἐπισίμπω, immitto Sy. viii, 10.
- Ἐπιπλα, supellex, vasa Oec. iii, 2 : ix, 6.
- Ἐπισπλήττω, objurgo Oec. xiii, 12.
- Ἐπιπλάζω, innato, sum in superficie Oec. xvi, 13. Ἐπιτολῆς, in superficie agri, *flach, nicht tief* Oec. xvi, 14 : xix, 4.
- Ἐπιπόλαιοι ὀφθαλμοί, oculi exserti, qui non intus latent Sy. v, 5.
- Ἐπίρητος, infamis, turpis Oec. iv, 2.
- Ἐπὶρρόννυμαι Ag. i, 27.
- Ἐπισκέπτομαι, inspicio Oec. vi, 14.
- Ἐπίσκεψις, inspectio Oec. viii, 15.
- Ἐπισκοπεῖν, inspicere, *de medico* Oec. xv, 9. ἐπισκοποῦμαι, confidero Oec. iii, 14.
- Ἐπισκώπτω, irrideo, jocor Sy. i, 5 : viii, 4.
- Ἐπισπένδω εἰς ταυτὸν τῷ ὄντι Sy. vii, 4. *poi.*
- Ἐπιστάτης, præfectus *f.* gubernator navis Oec. xxi, 3. præfectus operariorum *ib.* 9.
- Ἐπιστήμαις ἀριστοί, artibus præstantissimi Hi. ii, 2.
- Ἐπιστήμων τι, rei peritus Oec. ii, 16. ἐπιστημονέστερον, peritius, melius Oec. iii, 14.
- Ἐπιστρέφομαι εἰς χώρας, adeo regiones Oec. iv, 13.
- Ἐπισχύω τὴν πόλιν, robur addo Oec. xi, 13.
- Ἐπιτήδεια, res ad vitam necessariae Oec. iii, 8. ἐπιτήδαιοι, necessarii, cognatione conjuncti Oec. xi, 23. γάμοι, nuptiæ commodæ Sy. iv, 65.
- Ἐπιτηδεύω, instituo, institutis certis utor Oec. xi, 7. Ag. vi, 5 : ix, 3. exerceo Oec. xx, 22. καὶ τὸ εὐχαροῦ σκώμμασιν ἀλλὰ τρόπῳ ἐπετηδεύει, neque vero joci sed moribus gratiosum se reddere solebat Ag. xi, 11.
- Ἐπισίδημι τὴν δίκην ἀξίαν, pœnam, qua dignus est, repeto ab aliquo Oec. xii, 19. δίκην ulciscor, pœnas fumo Ag. ii, 29. Ἐπισίδεσθαι, adoriari Ag. ii, 2.
- Ἐπιτιμάω τινι, crimini do, reprehendo Oec. xi, 24.
- Ἐπιτρέπω τινί τι, aliquid alterius fidei et curæ permitto Oec. i, 3 : iii, 12. rem dijudicandam permitto Sy. iv, 21.
- Ἐπιτρέχω τι τοῦ λόγου et τῷ λόγῳ, aliquid sermone leviter tracto, percurro Oec. xv, 1. 6.
- Ἐπίτροπος, villicus, cui administratio agri commissa est Oec. xii, 3 : xxi, 9. *Hinc ἐπιτροπεύειν, villicum esse* Oec. xii, 8 : xiii, 1. et ἐπιτροπευτικός, ad villici munus subeundum aptus Oec. xii, 3.
- Ἐπιτυγχάνω, nansceor *v. π.* Oec.

- xii, 20 : ii, 3. πόλις ἱπιτυχοῦσα, civitas obscura Ag. i, 3.
- Ἐπιφανής, clarus, illustris Sy. viii, 7.
- Ἐπιφαινομαι ἐπὶ τὸ ἔργον, servis opus facientibus supervenio Oec. xxi, 10.
- Ἐπίφθορος, invidiosus, invidiæ obnoxius Sy. iii, 9.
- Ἐπιφιλοπονεῖσθαι θήραις, venationi vacare Oec. v, 5.
- Ἐπιχέριτος, gratus Oec. vii, 5. 37. Hi. ix, 4.
- Ἐπιχέω, affundo Oec. xvii, 9.
- Ἐπιχέριός, conor Oec. x, 8.
- Ἐπιχώριον, patrum institutum Ag. v, 4.
- Ἐπιψιλάζω, irroro, guttatim infundo Sy. ii, 26.
- Ἐπομαι, pareo Oec. iv, 19. affequor mente, intelligo Oec. xi, 13.
- Ἐπονείδιστος, contumeliosus Sy. viii, 19. 34.
- Ἐπωνυμία, cognomen Sy. viii, 9.
- Ἐπωφελεῖν φίλους, adjuvare, suppeditare Oec. vi, 9. 13.
- Ἐράσμιος, amabilis Sy. viii, 36.
- Ἐραστής, amator, ὁρῶ τοῖς παιδικοῖς seu ἱερωμένῳ Sy. viii, 32. τῆς φιλίας, amicitiae cupidus Ag. i, 19.
- Ἐράω τῶν καλῶν, rerum honestarum avidus sum Ag. iii, 1. δόξης, gloriae studio flagro Ag. xi, 9. γενέσθαι, vehementer cupio fieri Oec. vi, 12. ἱρασθῆναι τινας, alicujus amore captum esse Ag. v, 4. ἱρασθεὶς τοῦ εὐκλείους γενέσθαι, cupidus inclarescendi Ag. x, 4.
- Ἐργάζομαι, opus facio, de servis Oec. iii, 4. labore victum quaero, quaestum facio Oec. i, 16. 21. 22. agriculturam exercere, agrum colo, *syn.* γιωργεῖν Oec. vi, 11 : iv, 10. 15 : xvi, 1, γῆν, agrum colo, scilicet fodiendo, arando, purgando, seminando, plantando Oec. i, 8. τὰς τέχνας, artes exerceo Oec. xviii, 9 : xx, 14. *hinc* ἱργαζόμενοι, *sc.* τὰς τέχνας, sunt artifices, opifices Oec. v, 8. ἱπιστήμας, artes exerceo Oec. iii, 16. ἄξια τῆς τροφῆς, laborando lucror ea, quæ ad victum sufficiunt Oec. xv, 10.
- Ἐργασία τῆς γῆς, terra colenda est Oec. v, 14. αἱ ἐν τῇ ὑπαίθρῳ ἱργασίαι, opera rustica, quæ fiunt sub dio, ut arare, sementem facere, plantare, pascere etc. *syn.* ὑπαίθρια ἱργα, Oec. vii, 20. ἱργασία, exercitatio, occupatio, *syn.* βιοτία, vitæ institutum Oec. vi, 8. 9. τῆς ἱσθῆτος, vestis confectio Oec. vii, 21.
- Ἐργαστήρες, operarii, qui opus faciunt ruri Oec. v, 15 : xiii, 10 : xx, 16.
- Ἐργαστήριον, officina Ag. i, 26.
- Ἐργάται, agricolæ, operæ Oec. iv, 9 : xxi, 10. ἐν χώρῳ, ruri opus facientes Hi. x, 5. τῶν τεχνῶν, qui artes exercent Oec. iv, 1.
- Ἐργον, munus, materia, in qua tractanda versatur ars aliqua, *Aristoteli* dicitur ὑποκείμενον Oec. i, 2. *seqq.* ἱργα, opera rustica Oec. iv, 10 : xx, 5. τῶν ἱργῶν στερεῖσθαι, prohiberi, quo minus fiat opus ruri Oec. v, 13. ἱργα τὰ κατ' ἀγρὸν, opera rustica Oec. xii, 15. ἱργα τῆς γιωργίας, munera agriculturæ Oec. xv, 9. ἱργα τὰ ἐνδον, domestica negotia Oec. vii, 23. ἱργον, penfum Oec. vii, 6. munus, officium Oec. vii, 14 : xx, 6. Ag. vii, 1. Sy. iv, 57. res, de *viatoria* Ag. ii, 5. ὁρῶ. λογαγ Ag. xi, 9.
- Ἐρημία, solitudo, locus vacuus ab hominibus Hi. vi, 4. solitudo, locus defensoribus destitutus Oec. v, 6. πολυμίων, locus ab hostibus vacuus Ag. i, 29.
- Ἐρημος φυλακῆς, præsidio destitutus Ag. ii, 19.
- Ἐρημουμένη χώρα, regio deserta Ag. i, 20.
- Ἐρίζω περὶ τῆς ἀρχῆς, contendo de regno Ag. i, 5.
- Ἐριον, lana Oec. vii, 6.
- Ἐρμηνεύω, iusta oratione aliquid persequor Oec. xi, 23.
- Ἐρομαι, interrogo Oec. xi, 22 : xv, 1.
- Ἐρῶ. ἱρῶ τὰ ἐμὰ πράγματα, perii, actum est de rebus meis, *h. e.* de victu quaerendo ex risu Sy. i, 15.
- Ἐρῶμαι, valeo, vigeo Oec. v, 17. ἱρῶμένος, potens, auctoritate et opibus valens Oec. xxi, 7. Ἐρῶμενης, confirmatus, bene constitutus Ag. i, 35. Ἐρῶμένως χωρεῖν, magna vi pergere Ag. ii, 11.
- Ἐρυθρίαω, erubescio Oec. viii, 1.
- Ἐρυμα, locus munitus Oec. vi, 10. Hi. ii, 10.
- Ἐρυσίβη, rubigo Oec. v, 18.
- Ἐρχομαι λέγων, dicturus sum, dicere aggredior Ag. ii, 7. de muliere, quæ ducitur in mariti domum Oec. vii, 5. νόσος ἱλθοῦσα, morbus ingruens Oec. v, 18. afferor, de nuncio Ag. vii, 5. de epistola Ag. viii, 3. de rebus quæ comportantur Oec. iii, 15.
- Ἐρως, cupiditas Hi. vii, 3. Ἐρωτικοί, amoris dediti Sy. iv, 15. Ἐρωτικῶς



- ἔχω τοῦ κερδαίνειν, avidus sum lucrī Oec. xii, 15.
- Ἐρώτημα, interrogatio Oec. xi, 5.
- Ἐσθλός, bonus, præclarus Sy. ii, 4.
- Ἐστι, donec Ag. ii, 13. ἔστ' ἔν, donec Oec. vii, 33 : xiii, 7. quamdiu Oec. i, 23.
- Ἐστιάω, convivio excipio Sy. i, 4.
- Ἐστιν, licet, c. dat. et accus. v. n. Oec. i, 4. ἔστιν οἱ, nonnulli Oec. xx, 6. Sy. viii, 2. ἔστιν ὅτι, interdum Oec. ii, 2 : xx, 18. Sy. iii, 4. Hi. i, 5.
- Ἐταῖροι, amici Ag. ix, 7.
- Ἐτι δὲ, præterea Oec. v, 12. ἔτι δὲ πρὸς τούτοις, præterea Oec. iv, 13. οὐκ ἔτι, non ut alii Ag. ii, 26.
- Ἐτοιμος χρησθαι, promptus ad usum Oec. iii, 2. ἔτοιμα, quæ sunt in promptu, opp. τὰ ἐλπιζόμενα, sperata Hi. i, 30.
- Ἐυαγωγός, docilis, ad discendum idoneus Oec. xii, 15.
- Ἐυγένεια, generis nobilitas Ag. i, 2.
- Ἐγνωστος, cognitu facilis Oec. xx, 14.
- Ἐγώνιος, angulos rectos habens Oec. iv, 21.
- Ἐδηλος, manifestus Oec. vi, 8.
- Ἐδοκιμῆσθαι, magnam habere auctoritatem et gloriam Oec. xi, 1. Sy. v, 1.
- Ἐξίς, bonus corporis habitus Oec. xi, 13.
- Ἐετηρία, proventus, frugum abundantia, anni fertilitas Hi. v, 5.
- Ἐεύρετος χώρα, locus expeditus, f. in quo omnia sic disposita sunt, ut facillime reperiri possint Oec. viii, 17.
- Ἐήλιος, apricus, soli expositus Oec. ix, 4.
- Ἐεθαρεῖς, bono animo Ag. xi, 10.
- Ἐεῖς, statim a principio, cum conderet deus homines Oec. vii, 22. exempli gratia Hi. i, 35 : ii, 8. vid. Kæn. ad Gregor. p. 194.
- Ἐκαίρως, opportune Ag. viii, 3.
- Ἐκλεια, gloria Ag. i, 36.
- Ἐκρινῶς κείμενος, distincte collocatus Oec. viii, 19.
- Ἐλαβίστα, vereor Hi. vi, 16.
- Ἐμαθῆς, ad discendum facilis Oec. xx, 14.
- Ἐμάρεια Oec. v, 9. not.
- Ἐμνήμων Ag. ii, 1.
- Ἐμορφία, pulcritudo Sy. viii, 6.
- Ἐνοιαν ἔχειν τινι, f. gn. εὐνοεῖν τινι, benevolum esse alicui Oec. xii, 5.
- Ἐνομέομαι, bonis legibus et institutis utor Oec. ix, 14.
- Ἐξιστος, politus, egregie fabricatus Sy. iv, 6.
- Ἐσπλος, armis bene instructus Hi. v, 4 : xi, 3. Εὐοπλίας ἄθλα, præmia tribuenda ei, qui bonis armis instructus est Hi. ix, 6.
- Εὐόφθαλμος, bonis oculis præditus Sy. v, 5.
- Ἐπάθεια, deliciæ, res ad voluptatem pertinentes, voluptas Ag. ix, 3 : xi, 9.
- Ἐπαράπιστος, qui facile flecti potest Ag. xi, 12.
- Ἐπατρίδης, bono loco natus Oec. i, 17. nobilis, patricius Atheniensis Sy. viii, 40. Theseus enim Atheniensium confusam antea multitudinem in tria genera descripserat, nempe εὐπατρίδας, patricos, γεωμόρους, rusticos, et δημιουργούς, opifices. v. Plutarch. in These. p. 11. De Eupatridarum dignitate et muneribus imprimis v. Wesseling. ad Diod. Sic. i, 28. p. 33.
- Ἐπιθῆς, obediens, tractabilis, de equo Sy. ii, 10.
- Ἐπίτεια, facilitas et copia Oec. v, 5.
- Ἐπύλεμος, bellicosus Oec. iv, 3.
- Ἐπορέω, opibus abundo Oec. xx, 2.
- Ἐπορία opp. ἀμνηχανία Oec. ix, 1.
- Ἐπορος, dives Oec. iii, 8. expeditus Oec. ix, 5. parabilis Ag. ix, 1.
- Ἐπόρως, sine difficultate Oec. viii, 10.
- Ἐπραγία, fortuna prospera Oec. ix, 12. Εὐπραξίαι, res secundæ Ag. xi, 10.
- Ἐρίσκω, reperio ; de pretio rerum venditarum, vendi, æstimari Oec. xx, 26 : ii, 3.
- Ἐρωστος, robustus Oec. vi, 9. Εὐρώσως, audacter, fortiter Ag. ii, 20.
- Ἐσκιος, opacus Oec. ix, 4.
- Ἐτίλεια, frugalitas, tenuitas in victu Sy. iv, 42. Ἐτίλως, parce, sine magnis impentis Sy. iv, 50.
- Ἐτόνως, cum contentione, studiose Hi. ix, 6.
- Ἐτύχημα, felicitas Sy. iv, 55.
- Ἐυφημῶ, pie loquor, ea quæ diis non sunt invisæ Sy. iv, 50. εὐφῆμαι, bona verba quæso Oec. x, 4.
- Ἐφρορον σῶμα, corpus bene constitutum, agile, expeditum Sy. ii, 16.
- Ἐφραίνω μάλιστα, plurimum delectationis affero Oec. xx, 23. εὐφραίνομαι ἔν τινι, re al. delector Hi. i, 16. διὰ τινος, voluptatem capio ex Hi. i, 8.
- Ἐφροσύνη, hilaritas Hi. i, 29. τῆς ἐλπίδος, spes læta, voluptas quæsi-

- fert spes Hi. i, 18. αἱ ἐν τοῖς ἀφροδ.  
εὐφροσύναι, voluptates rei venereæ  
Sy. viii, 21.  
Εὐχαρι, urbanitas, comitas Ag. viii,  
1: xi, 11.  
Εὐχίρωτος, qui facile vinci potest  
Oec. viii, 4. *not.*  
Εὐχέρεια, facilitas Oec. v, 9. *not.*  
Εὐχομαι, precor deos Oec. vii, 7.  
Εὐχρος, bonum colorem habens Oec.  
x, 5.  
Εὐωδία, suavitas odoris Sy. ii, 3.  
Εὐώνυμος, sinister Oec. iv, 19. Ag. ii,  
9.  
Ἐφαρμόζω τὰς δαπάνας ταῖς προσόδοις,  
accommodo sumtus ad rationes re-  
dituum Ag. viii, 8.  
Ἐφεξῆς, ordine, deinceps Oec. viii,  
19. πάντες, promiscue omnes, ad  
unum omnes Oec. xii, 10.  
Ἐφιστρῖς, Sy. iv, 38. *not.*  
Ἐφίμμαι, appeto, studeo Sy. viii, 5.  
25. 41. Hi. i, 30.  
Ἐφίστημι. ἐπιστήσατο λαβὼν θύρας Ag.  
viii, 7. *not.* Ἐφιστηκέναι, præfisse  
Oec. vii, 17. 34.  
Ἐρδος, invasio hostium repentina,  
incurfio Hi. x, 6.  
Ἐφροάω, inspicio, *syn.* ἐπισκοπέω Oec.  
iv, 6. Ἐφορατικός, inspector ido-  
neus Oec. xii, 19.  
Ἐφορεῖον, curia ephorum Ag. i,  
36.  
Ἐχθρόνως ἔχειν, inimicum se gerere  
Sy. iv, 3.  
Ἐχθραίνω τινά, odi Ag. xi, 5.  
Ἐχω κάκιον τὸν οἶκον, rem familiarem  
meam male constitutam habeo  
Oec. i, 13. ἔργον, operam do Ag.  
xi, 12. ἀγαθόν, scio bonum Oec.  
ii, 1. ἀμφὶ γῆν, agro colendo oc-  
cupatus sum Oec. vi, 7. κακὰ,  
malis pressus sum Ag. viii, 7. τὸ  
προνοεῖν, sum cautus Oec. ix, 11.  
πόλιν φίλην, fruor civitatis amore  
Ag. ix, 7. τὴν κεφαλὴν πρὸς τῇ κε-  
φαλῇ, caput capiti admoveo Sy. iv,  
27. πλείον τινός, victor sum alicujus  
Ag. vi, 5. προσόντως, decenter or-  
natus sum Oec. x, 9. μετρίως πρὸς  
τὸ φιλοκ. εἶναι, mediocriter cupidus  
sum quæstus Oec. xii, 16. εὐνοϊκῶς,  
benevolus sum Oec. ix, 12. οὐ μά-  
λα ἀμφὶ θεωρίας ἔχουσιν, non mul-  
tum solent spectacula curare Hi.  
i, 12. πιστῶς πρὸς τινά, fidem ha-  
beo alicui Hi. iv, 2. ὡς ἂν ὁ ἑται-  
ρος εὐμνημονεστέρας ἔχῃ, ut laus ejus  
facilius memoria teneatur Ag. xi, 1.  
—Ἐχομαιί τινος Oec. vi, 1. ἐχόμενοι,  
qui illis annumerantur Ag. ii, 10.

- Ἐωθεν, mane Sy. ii, 19.  
Ἐως ἂν, quamdiu Oec. i, 22. Ag. iii,  
5.

## Z.

- Ζάω ἀπό τινος, alor ab aliqua re Oec.  
v, 2.  
Ζεύγος, jugum, par, *de bobus* Oec.  
xvi, 10. conjugium, vitæ societas  
Oec. vii, 18. 19.  
Ζηλόω, felicem puto, *syn.* μακαρίζω  
Sy. iv, 45. 46. Hi. i, 9: vi, 12.  
Ζημία, damnum, detrimentum Oec.  
i, 7.  
Ζημιόω, damno officio Oec. i, 8. 9:  
ix, 14. Hi. ix, 2. ζημιωθέντας τι,  
cum ullo nostro damno Oec. viii,  
21.  
Ζητέω. μὴ ζητῶν, facile, sine negotio  
Ag. viii, 1.  
Ζωγράφος, pictor Oec. vi, 13.

## H.

- Ἡ, num? Oec. i, 2: iv, 23: vii,  
35: ἢ εἰ—ἢ εἰ, utrum—an Oec.  
viii, 15. ἢ γὰρ, v. n. Hi. vi, 14. ἢ  
μὴν, sane *seq. inf. post verbum ju-*  
*randi* Oec. ix, 29. Sy. ix, 6.  
Ἡ, quo pacto Oec. xv, 5. ἥπερ,  
quemadmodum Oec. iii, 9: ix, 1.  
Ἡβάω, vigeo adolescentia Oec. i, 22.  
Ἡβη, pubertas Ag. i, 31.  
Ἡδέως ἐσθίειν, libenter, *syn.* μετὰ πό-  
θου λαμβάνειν τὸ εἶναι Hi. i, 23.  
Oec. xi, 2.  
Ἡδομαι διηγησάμενος, voluptatem ca-  
pio ex commemoratione Oec. xi,  
1. ὃ τι ἢ γῆ ἥδοιτο φύσσει καὶ τρέ-  
φουσα, quæ terra facillime sine la-  
bore ferre et nutrire potest Oec.  
xvi, 3.  
Ἡδυνάμων, synonymus vocabulo γα-  
νυμῆδης Sy. viii, 30.  
Ἡδύνω, suaviorem reddo Sy. iv, 8:  
vi, 4.  
Ἡδυπάθεια, voluptas Oec. v, 1.  
Ἡδυπαθῶ, voluptatem capio Oec. v,  
2. voluptati indulgeo Sy. iv, 8.  
41.  
Ἡδυσάματος, qui pulcri corporis causa  
placet Sy. viii, 30.  
Ἡθρὸς ἱλαρὸν, mores hilares Sy. viii,  
3. βασιλικόν, ingenium regium  
Oec. xxi, 10.  
Ἡκω ἄγων, deduco Sy. i, 2. ἦκον εἰς  
τὸν Φίλ. ventum est ad Philippum,  
h. e. fermo delatus est ad Ph. Sy.  
iv, 51.



- ἡλίθιος, stultus, vanus Sy. iii, 6.  
 ἡλικία, ætas Sy. iv, 17. ἡλικιώτης, æqualis Hi. vi, 2.  
 ἡλιος, æstus Ag. v, 3. ἡλιοῦμαι, sole aduror Oec. xix, 18.  
 ἡλιξ, ætate æqualis Sy. viii, 16.  
 ἡμερεύω πρὸς πῦρ, solidum diem sum ad ignem Oec. iv, 2.  
 ἡμερινός, diurnus Oec. xx, 8.  
 ἡμέριος πλοῦς, navigatio diurna, vel quæ intra diei spatium absolvenda est Oec. xxi, 3.  
 ἡμίονος, mulus Oec. xviii, 4.  
 ἡμίσειαι χάριτες, dimidia beneficia Hi. viii, 4.  
 ἡνία, τὰ, habenæ Sy. iv, 6.  
 ἡνία, cum, eo tempore cum Oec. xi, 14.  
 ἦντε—ἦντε, five—five Oec. xi, 16.  
 ἡπειρος, terra continens Ag. i, 36.  
 ἡρεμῶς, ἐν τοῖς νόμοις ἡρεμοῦντες διαμένειν, semper firmiter et constanter legibus obedire Ag. vii, 3.  
 ἡσυχίαν ἔχειν, quiescere Sy. ii, 15. ἡσυχίας ἐπιθυμῶ, requiescere volo Hi. vi, 2.  
 ἡττάσθαι de iis, qui cupiditatibus et voluptatibus serviunt Ag. v, 1.  
 ἡφηγόμαι τὰ χρεήματα, viam monstro ad opes intervertendas Ag. i, 19.

## Θ.

- θάκος, fedes Sy. iv, 31.  
 θάλαμος, conclave excelssimum Columellæ Oec. ix, 3.  
 θαλασσοεργός, qui mare exercet, viduum quærit ex piscatione Oec. xvi, 7.  
 θαλῖαι, epulæ lautiores Hi. vi, 2.  
 θαλλοφόρος Sy. iv, 17.  
 θάλλω, vireo Sy. ii, 25.  
 θάλπος, æstus Oec. v, 4.  
 θαμινά, frequenter Oec. iii, 4.  
 θάρῶν, fidens, sine metu Oec. ii, 1. fiducia plenus, prosperis rebus utens, *syn.* εὐτυχῶν Ag. xi, 2.  
 θάπτων, celerior Sy. ii, 22.  
 θαυμάζω τὸ *seq. inf.* miror quod Hi. ii, 3. 5. *syn.* ἠδέως θαύομαι Oec. viii, 6.  
 θαυμάσια, mirabilia, quorum causa et ratio non apparet Sy. vii, 4.  
 θαυμασιουργία, res admirandas edo Sy. vii, 2.  
 θαύματα, præstigiæ Sy. ii, 1.  
 θέαμα, spectaculum, res quæ cum voluptate spectatur Oec. v, 2 : viii, 20. Sy. ii, 2. Hi. i, 14. θεάματα διὰ τῆς ὀφθαλμοῦ, quæ oculos delectant

- Hi. i, 11.  
 θαύομαι, oculos pascere rebus pulcris spectandis Oec. xx, 18. διὰ τῆς γνώμης, mente video Hi. ii, 5.  
 θέας ἄξιος, spectatu dignus Ag. ii, 26.  
 θεῖον, divinum, vi et numine deorum Oec. xxi, 11, 12. τοῦ θεοῦ οὐκ ἐπιλανθάνομαι, non inmemor sum numinis divini, non violo religionem Ag. ii, 13.  
 θεῖλυσσα, sua sponte, sine vi Oec. v, 12. *not.*  
 θέμις ἐστὶ, fas est Oec. xi, 11. θεμιτὸν, fas est *ib.* 5.  
 θεομαχεῖν, Deo repugnare, *h. e.* natura invita aliquid agere velle Oec. xvi, 3.  
 θεὸς, ἡ, Dea, *de Venere* Sy. viii, 15.  
 θεραπειῖαι, studia Hi. i, 28.  
 θεραπειῶν γῆν, agrum colo Oec. v, 12 : xvi, 5. τοὺς θεοὺς, Deos colo Oec. v, 20. τὸν κάμνοντα, ægrotum fano Oec. vii, 37. ἐμὲ θεραπεύετω, me utatur magistro Sy. iv, 6. θεραπευτικὸν τῶν φίλων, studium et cura amicorum Ag. viii, 1.  
 θερίζω, æstatem traduco Oec. v, 9. messlem facio, meto Oec. xviii, 1. θειριστὴς messor Hi. vi, 10. θείρος, æstas Oec. ix, 4.  
 θεωρέω, specto Hi. xi, 10.  
 θέκη, cella, conditorium, in quo vasa vel aliud quid affervatur Oec. viii, 17.  
 θελύνω, effemino, emollio Oec. iv, 2.  
 θερευτὴς κύων, canis venaticus Ag. ix, 6.  
 θερίον, fera Oec. v, 5. bestia, *de animali, cujus ictus vel morsus venenatus est, veluti vipera* Sy. iv, 28. Θηριώδης παιδεία, ratio et modus, quibus bestię ad obsequium coguntur Oec. xiii, 9.  
 θιασῶται τοῦ θεοῦ, sodales, seu qui alicujus Dei numine tenentur Sy. viii, 1.  
 θοινάζω ἐν ταῖς θυσίαις, Ag. viii, 7. Θοινητικά, quæ ad epulationem pertinent Oec. ix, 7.  
 θοίνη, convivium Ag. v, 1.  
 θορυβέω fremitu et clamore displicere mihi significo. *Sic dicitur θόρυβος* Sy. vii, 1.  
 θράσος, audacia Oec. vii, 25. θρασέως φθέγγεσθαι, audacter, confidenter loqui Sy. iv, 59.  
 θρέμμα, animal quod alitur ab hominibus Oec. xx, 23 : *de equis jugilibus* Ag. ix, 6.

Θρῆνος, lamentatio, leſſus Ag. x, 3.  
 Θρόνος, folium Sy. ix, 2.  
 Θρύπτομαι, ſuperbio Sy. viii, 4: μα-  
 λακία θρυπτόμενος, mollitie fractus  
 §. 8.  
 Θυμῷ μάχομαι, Ag. vi, 2. quod alii  
 θυμομαχίῳ dixerunt.  
 Θυμῶδης, animofus, iracundus, acer,  
 de equo Sy. ii, 10.  
 Θυραυλεῖν, foris agere, ſub dio degere  
 Oec. vii, 30.

## I.

Ἰδίᾳ, apud domeſticos, tuos Hi. xi,  
 9. folus, *id. qd. κατ' αὐτὸν* Ag. v,  
 7. ἀδικῶ, privatus injuria afficio  
 Oec. xi, 22. ἐπιſτολὰς πέμπω, de  
 rebus privatis epiſtolas mitto Ag.  
 viii, 3. Εἰς τὸ ἴδιον, in rem priva-  
 tam Hi. xi, 1. ἐν ἰδίῳ ἔργοις, in re-  
 bus privatis *f.* domeſticis admini-  
 ſtrandis Oec. xxi, 9.  
 Ἰδιωτεία, vita privata Hi. viii, 1.  
 Ἰδιωτεύω, privatus ſum *ib.* 5.  
 Ἰδιώτης, privatus Oec. i, 15. Sy. iv,  
 35. Hi. i, 2. *ſeqq.* Ag. ix, 7. τοῦ  
 ἔργου, rei rudis Oec. iii, 9. Ἰδιωτι-  
 καὶ ἐπιθυμήματα, res quæ a privatis  
 appetuntur Hi. iv, 7. ἰδιωτικὸς βί-  
 ος, vita privata Hi. i, 2.  
 Ἰδρώω, fudo Oec. iv, 24. ἰδρῶς, fudor  
 Oec. x, 5.  
 Ἰέναι ὁμός ταις λόγχαις, in haſtas  
 tendere Sy. ii, 13. ἐπὶ τὸ βέλτιον,  
 in melius proficere Oec. xx, 23.  
 ἐπὶ τὸ φρονιμώτερον, proficere pru-  
 dentia Sy. viii, 12. Ἰεσθαι, irruere  
 Sy. ii, 12.  
 Ἰεροπρεπής, auguſtus, dignus ſancti-  
 tate religionis Sy. viii, 40.  
 Ἰημι, jaſto Sy. ii, 22.  
 Ἰθί, age Oec. xii, 17. Ἰθί δὲ, age-  
 dum Oec. xix, 3. 4. porro, tum  
 Hi. viii, 3.  
 Ἰκνῶ, quæ ſufficiunt Hi. iv, 8. ἔχω  
 ἱκανὰ ἰσθίειν, habeo quo veſcar Oec.  
 xi, 12.  
 Ἰκίται θεῶν, qui ſupplices ad aram  
 Dei alicujus, tanquam ad aſylum,  
 confugiunt Ag. xi, 1.  
 Ἰλάσκομαι θεούς, expio, propitios red-  
 do mihi Deos Oec. v, 20.  
 Ἰλὺς, limus Oec. xvii, 12.  
 Ἰουλος, lanugo, prima barba Sy. iv,  
 23.  
 Ἰππάζομαι, equito, equitando me ex-  
 erceo Oec. xi, 17. *de decurſionibus*  
*equeſtribus* Ag. i, 25. Ἰππασία, me-  
 ditatio *f.* commentatio equeſtris

Oec. xi, 17.

Ἰππάρχει, præfeſti equitum Sy. i, 4.  
 Ἰππικός, rei equeſtris peritus Oec. xi,  
 20. Sy. ii, 10. Ἰππική, res eque-  
 ſtris Oec. iii, 8. Ἰππικόν, equitatus  
 Ag. i, 15.  
 Ἰπποδρομία, curſus equorum Sy. i, 2.  
 Ἰππόδρομος, locus ubi decurſiones e-  
 queſtres inſtituuntur Ag. i, 25.  
 Ἰπποκόμος, equorum curator Oec. xi,  
 4.  
 Ἰππομαχεῖν, equitatu pugnare Ag. ii,  
 3.  
 Ἰππος, ἡ, equitatus Ag. i, 15.  
 Ἰπποτροφία Oec. ii, 6.  
 Ἰπποτρόφος, qui equos alit Hi. xi, 5:  
 Ag. i, 24.  
 Ἰσῆλιξ, æqualis ætate Sy. viii, 1.  
 Ἰσημι ὦν, ſcio me eſſe Hi. ii, 9.  
 Ἰσόμελος Ag. ii, 9. *not.*  
 Ἰσόομαι, æqualis ſum Sy. viii, 1.  
 Ἰσοπληθής, numero par Ag. ii, 9.  
 Ἰσόρροπον σῶμα, corpus cujus nulla  
 pars gravius aut levius juſto eſt,  
 five pinguior aut exilior Sy. ii, 17.  
 Ἰσοφόρος, æque movens Sy. ii, 20.  
 Ἰσταμαι. ἰστήσατο βασιλείᾳ, regem  
 ſibi delegit et conſtituit Ag. i, 5.  
 Ἰσπὸς, tela Oec. x, 10.  
 Ἰσχυρότατά γε, maxime Oec. i, 15.

## K.

Καθαρεύω, purus ſum Hi. iv, 4. Κα-  
 θαρὸς, purus, non fucatus Oec. x, 7.  
 Καθίζομαι ἐπὶ τῶν γονάτων, in genibus  
 confido Sy. ix, 4.  
 Καθίστημι, deorſum ſerpo, deſcendo  
 Sy. iv, 23.  
 Καθεύδω, cubo, *per charientifſimum pro*  
*venerem* exerceo Oec. vii, 11.  
 Κάθημαι, ſedeo, careo motu corporis  
 et exercitatione, Oec. iv, 2. *de otio-*  
*ſis et ignavis*, Oec. vi, 7.  
 Καθίζω κλαίοντας Sy. iii, 11. *not.*  
 Καθίστημι, conſtituo Oec. xii, 14.  
 καταſτῆσαι ἐπὶ θίαν, ad ſpectan-  
 dum conſiſtere Oec. xvi, 7. *not.*  
 καταſτῆναι εἰς ὑπορίαν, redigi ad  
 inopiam Oec. ii, 7.  
 Καὶ intendit: καὶ πόσον, ecquantum?  
 Oec. ii, 3. καὶ πῶς, ecquomodo?  
 Hi. vii, 11. καὶ τί, ecquid? Oec.  
 vii, 5. καὶ ποῖα, et quæ? *ib.* 32.  
 καὶ οὐ, nonne? Oec. ii, 9. καὶ λί-  
 αν, maxime Ag. v, 4. καὶ πάλαι,  
 jam dudum Oec. xviii, 9. καὶ ὅς,  
 quicunque Oec. xii, 14. ἢ καὶ, vel  
 certe Oec. iii, 13. καὶ—γε, imo  
 Sy. viii, 4. καὶ πολλούς γε, coſque



- multos** Oec. i, 6. **Καὶ ταῦτα**, idque Oec. viii, 25. Ag. i, 38. et quidem Hi. i, 9. Oec. xvii, 6. **præfertim** Oec. xi, 3. Ag. ii, 28. **fervit apodofi**, etiam Oec. iv, 8: vii, 22. **καὶ εἰ**, etiamfi seq. ὅμως Oec. ii, 12. **καὶ εἰ**, five ter repetitur Oec. ii, 15. **καὶ—δὲ**, præterea Oec. xi, 22. **Καίπερ**, quamquam seq. **particip.** Oec. xix, 16. Sy. ii, 12: iv, 14. Ag. ii, 13. **Καίτοι**, quomobrem Oec. xiv, 4. et nihilominus Sy. viii, 32.
- Καίρος**, de modo rei, **μείζων τοῦ καιροῦ** γαστήρ, venter supra modum projectus, et obesus Sy. ii, 19. **ὑπὲρ καιρὸν σίτα**, cibis immodicus Ag. v, 1.
- Καίω πῦρ**, ignes accendo f. facio Oec. xvii, 3.
- Κακίζω**, rei culpam confero in al. **syn. αἰτιῶμαι**, Oec. iii, 11.
- Κακοδαίμονέω**, adversa fortuna utor Hi. ii, 4.
- Κακόδοξος**, qui male audit Ag. iv, 1.
- Κακοποιέω**, pecco Oec. iii, 11. cf. ad Anab. ii, 5, 4.
- Κακὸς ἐργάτης**, operarius ignavus Oec. xxi, 10. **κακὴ γῆ** terra sterilis Oec. xvi, 7. **κακοὶ φίλοις χρῆσθαι**, inepti ad amicorum usum Oec. iv, 3. **Κακῶς**, misere Oec. i, 22.
- Κακουργέω**, lædo Oec. iii, 11.
- Κακῶς**, lædo Hi. ii, 2.
- Κάλαμος**, culmus Oec. xviii, 2.
- Καλέω**, invito, **de re inanimata**, v. n. Oec. ix, 2. **appello** Sy. ii, 12. **τινὰ τὸ ὄνομα**, nomine appello Oec. vii, 3. **σύλλογον**, conventum indico Oec. iv, 6.
- Καλλωπίζω**, diligenter et magnifice exorno Oec. ix, 4. **not.** Hi. xi, 2. **καλλωπίζομαι**, glorior Ag. xi, 11.
- Καλὸς**, pulcher Oec. vi, 15. **formosus**, honesta forma præditus Sy. iv, 10. 16. **τὴν μορφὴν id.** Oec. vi, 16. **καλὴ σωτηρία** honesta salus, cum nulla turpitudine conjuncta Oec. xi, 8. **ἐν καλῷ** Ag. ii, 3.
- Κάμνω**, ægroto Oec. vii, 37: xiii, 2.
- Κάμπω**, flecto currum Sy. iv, 6. **εἰς τοῦπισθεν καμπτομένη**, retrorsum flexa Sy. ii, 22.
- Κάναθρον**, viii, 7. **not.** currus vimineis cratibus contextus.
- Κανὼν**, regula, mensura Ag. x, 2.
- Καρπογονία**, fertilitas, cum plantæ f. stirpes fructus ferunt Sy. ii, 25.
- Καρπύομαι**, fruor Ag. i, 34: ii, 17: iv, 3.
- Καρσός**, de femine Oec. xvi, 11.
- Καρτερίω**, res molestas constanter perfero Oec. vii, 23.
- Καρτερία**, tolerantia Ag. x, 1: xi, 9.
- Κατὰ**, 1) *c. genit.* γῆς, sub terra Oec. xix, 10. **πάντων**, in quovis genere Hi. ix, 10. 2) *c. accusf.* **κατὰ πόλιν**, in urbe Oec. xi, 14. 15. **ἀγρὸν**, ruri Oec. v, 9. **γῆν καὶ κατὰ θάλασσαν**, terra marique Oec. v, 17. **Κατὰ μῆνα**, menstruo spatio Oec. ix, 8. **Κατ' ἑνιαυτὸν**, quotannis Oec. iv, 6. **οἱ κατ' ἑαυτὸν**, suæ ætatis homines Ag. x, 4. **Κατ' ἐν ἑκαστον**, singularim Oec. xix, 14. Ag. vii, 1. **τὸ κατ' ἑαυτοῦς**, hostes sibi oppositos Ag. ii, 11. **κατ' ἐμὲ**, quod attinet ad me Oec. xi, 9. **κατ' ὀφθαλμοῦς τινος κατηγορεῖν**, in os vituperare, præsentī alicui maledicere Hi. i, 14. **κατὰ γνώμην ὑπηρετεῖν τινι**, alicujus voluntati obsequi Oec. xiii, 7. **κατὰ ταυτά τινι ἀποφαίνεσθαι**, eadem dicere quæ alter Oec. xvi, 7. **κατὰ τάξιν**, ordine servato Oec. viii, 6. **κατὰ κράτος**, celerime, summo studio Ag. ii, 3. **κ. κόσμον**, decenter Oec. viii, 20. **κ. ἡσυχίαν**, quiete, sine strepitu et trepidatione Oec. viii, 7. **κατ' αὐτόν**, quomodo Oec. xv, 5.
- Καταβάλλω καρπὸν**, semen spargo Oec. xvi, 11.
- Καταγέλως**, risus, irrisio Oec. xiii, 5.
- Καταγιγνώσκω τινός**, de aliquo statuo Oec. ii, 1. **Κατέγων ῥᾶον πρᾶττοντας** Oec. ii, 18. **deprehendi.**
- Καταγνύω**, frango, **de animo**, **cujus vis debilitatur** Oec. vi, 5.
- Κατάγομαι**, deversor Sy. i, 11: viii, 39. Ag. xi, 16.
- Καταδαρθέω**, molliter cubo, **syn. ἀσμένως κοιμῶμαι** Ag. ix, 3.
- Καταδουλόομαι**, in fervitutem redigo Oec. i, 23.
- Καταδυναστεύω**, opibus et potentia aliquid supprimo Sy. v, 8.
- Κατακαίνω**, interimo Ag. ii, 23.
- Κατακερδαίνω**, quæstum facio Oec. iv, 7.
- Κατακλίνομαι**, accumbo Sy. i, 8.
- Κατακλύζω**, inundo Oec. ii, 8. **h. l.** copia et ubertate impleo. **De hoc tropho vid. Victor. V. L. xxxiii, 19.**
- Κατακρίνομαι**, **κατακκριμένος ἀποθνήσκειν**, mortis condemnatus Hi. vii, 10.
- Κατακαλύω**, detineo, moror Oec. xii, 1.
- Καταλαμβάνω**, reperio Oec. xi, 14.
- Καταλέγω**, **ἵπποτροφεῖν καταλέγειν** Ag. i, 24. et Hist. Gr. iii, 4. 16.

- Καταλυμαίνομαι, corrumpo, labefacto Oec. iv, 2.
- Καταλύω τὴν ἀρχὴν τινος, imperium alicujus everto *h. e.* ab imperio removeo Ag. i, 4. Κατάλυσις τοῦ συμποσίου ἐγένετο, convivium dimissum est Sy. ix, 7.
- Καταμαλακίζομαι, Oec. xi, 12.
- Καταμετρέω, dimetior Oec. iv, 21.
- Κατάντης, declivis Oec. xi, 17.
- Κατανύτω ὁδόν, iter conficio Ag. ii, 1.
- Καταπατέω, conculco, pedibus contero Oec. viii, 5. Ag. i, 15.
- Καταπλήττομαι ὑπὸ φόβων, metu percellor Hi. vi, 5.
- Κατασβέννυω, fredo, finio Sy. vi, 10.
- Κατασκευάζω γεωργούς, ad agriculturam instituo Oec. iii, 10. τὴν χώραν ἄριστα Oec. iv, 15. κατασκευασμένοι δόκιμοι ἵπποις καὶ ὄπλοις, equis armisque instructi, ut par erat, Oec. iv, 7. *not.*
- Κατασκευή, ratio vivendi, institutum vitæ Oec. ii, 8. supellex, Sy. i, 4. σκευῶν, vasorum supellex, instrumentum Oec. viii, 18. τῶν θεῶν, quæ a Diis sunt instituta, anni tempora, æstus, frigus, aëris conditio Ag. ix, 5. θεῶν κατασκευὴν βίῳ δόντος τοιαύτην Eur. Suppl. 214.
- Καταστρέφω, aratro inverto Oec. xvii, 10.
- Κατατήκομαι, tabesco, solvor Sy. viii, 3.
- Κατατίθημι νόμους, leges fero, *de legiflatore*, Sy. viii, 39. κατατίθισθαι τροφὴν, sibi reponere cibum Oec. xviii, 14.
- Κατατρέβω, assidue verfor Oec. vii, 3. τοὺς οἴκους, rem familiarem dilapido Oec. i, 21. κατατρέβομαι, multum temporis et laboris confumo Oec. xv, 10.
- Καταφρονεῖν τῶν πολεμίων, contemptus hostium Ag. i, 28.
- Καταχωρίζω ἑκάστα, suo quamque rem loco dispono Oec. viii, 21.
- Κατέρχομαι, redeo in regnum avitum Ag. viii, 7.
- Κατεῦθ' (τὸ) ὁρᾶν, intueri quod oculis oppositum est, *opp.* τὸ ἐκ πλαγίου ὁρᾶν, transversum intueri, quæ e latere sunt Sy. v, 5.
- Κατέχω, cohibeo, coerceo, *de equis ferocibus compescendis* Sy. ii, 10. τὴν φιλίαν, obtineo amicitiam Sy. viii, 26. Κατεχόμενοι ἐν Θεῶν τοῦ Sy. i, 10.
- Κατηγορέω, accuso Oec. xi, 22.
- Κατιλινθίζω, limo obductus Oec. xvii, 13.
- Κατοπτέυσθαι, prodi, denudari Oec. x, 8.
- Καῦμα, æstus Oec. xvi, 13.
- Κεῖμαι. τοῦτο τὸ ζεῦγος κεῖται *v. n.* Oec. vii, 19. εἰς τὸν ἐνιαυτὸν κειμένη δαπάνη, sumtus in anni usum reconditus Oec. vii, 36.
- Κεκτημένος, ὁ, dominus Oec. i, 5.
- Κελευστής Oec. xxi, 3. celeustes, hortator, qui nautas et remiges moderatur, quod fit portifculo, *s. malileo*, *de quo vid. Drakenb. ad Sil. Ital.* vi, 360.
- Κένσαι Sy. iv, 6. in loco Homérico, stimula. *infinit. aor.* 1. *a κένω*, idem quod κέντω, κεντέω.
- Κεραμεικός, fictilis Sy. vii, 2.
- Κεφάλαιον, summa Ag. xi, 1.
- Κηδόμενος, rei rusticæ curator Oec. v, 6.
- Κηρία, τὰ, favi Oec. vii, 34.
- Κήρυγμα, edictum per præconem proclamatum Ag. i, 33.
- Κήρυξ, caduceator Ag. ii, 14.
- Κηφὴν, fucus Oec. xvii, 14. 15.
- Κίβδηλος, adulterinus Oec. x, 3: xix, 16.
- Κιθαριστής, citharædus Oec. xvii, 7.
- Κινδυνεύω, videor Oec. xvi, 11: xviii, 3. Hi. i, 26. Sy. vii, 2.
- Κινώ, terram subigo arando Oec. xvi, 10. γέλωτα, risum moveo Sy. i, 14. incito Oec. viii, 1.
- Κινητικός, *v. n.* Oec. x, 12.
- Κλέπτω Ag. vi, 6. dicitur de eo, qui quid facit, hostibus non animadvertentibus. κλέπτειν τὰ τῆς πόλεως, peculatum facere, publicam pecuniam avertere Ag. iv, 3.
- Κλήμα, palmes, vitis Oec. xix, 8.
- Κλήσις, vocatio, invitatio ad convivium Sy. i, 7.
- Κνήσμα, vel κνίσμα Sy. iv, 28. *not.*
- Κοιμάομαι ὕπνον, dormio Hi. vi, 7.
- Κοιμίζω, fopio, fomnum cieo Sy. ii, 24.
- Κοινόν, τὸ, respublica Oec. vi, 10. κοινὴ ἀρετὴ καὶ εὐεργεσία, virtus quæ de rep. bene meretur Hi. vii, 9.
- Κοινῇ, communi consilio, una Sy. viii, 31. communiter Hi. i, 5. Ag. i, 4.
- Κοινωνεῖν τῶν σωματῶν ἀλλήλοις, habere usum corporum mutuuum Oec. x, 4.
- Κοινωνός, focius, qui plurimum ad communem utilitatem confert Oec. vii, 13. οἴκου, in re familiari administranda socia et adjutrix Oec. iii, 15. particeps Oec. vii, 30: x, 5.
- Κολάζω, punio Oec. iv, 7: Sy. iv,



49. tempero aliquid alius rei admistione Oec. xx, 12.  
 Κολάκευμα, blandimentum Oec. xiii, 12.  
 Κομᾶν τὸ γένειον, mentum pilis vestitum habeo Sy. iv, 28.  
 Κομίζω, veho, *de equo*, Oec. v, 6.  
 Κομπάζω, glorior Oec. x, 3. Sy. iv, 19.  
 Κομψὸς, facetus, festivus Oec. viii, 19.  
 Κόπρος, fimus Oec. xvi, 11 : xx, 3. 10.  
 Κόπτω, contero Oec. xviii, 5.  
 Κόρος, satietas Sy. viii, 15. Hi. i, 19.  
 Κόσμιος, Hi. v, 1. *ποι.*  
 Κουλιὸς, vagina Ag. ii, 14.  
 Κούφος, levis Hi. i, 5. lenis Ag. xi, 12.  
 Κρεῖσσις, temperamentum, mixtura Sy. iii, 1.  
 Κρατέω τινός, in officio contineo aliquem Oec. iv, 5. *κρατηθῆναι ὑπ' οὐδενός*, non pati se ulla re abduci ab officio Ag. i, 36 : viii, 5.  
 Κράτιστος φαίνομαι τὰ προσήκοντα ἔργα, munere meo recte fungor Ag. i, 25.  
 Κράτος, κατὰ κρ. vi Ag. i, 22. ἀνὰ κράτος, vi, vehementer *ib.* v, 4.  
 Κρεμάμενος, pendens Sy. viii, 19.  
 Κρεμαστός, τὰ κρεμαστά, Oec. viii, 12. *ποι.*  
 Κρήνη, fons Oec. xx, 18.  
 Κρίθη, hordeum Oec. viii, 9 : xvi, 9.  
 Κριτής, iudex, arbiter, *inprimis dicitur de iis, qui in certaminibus iudicant et victori præmium tribuunt*, Sy. v, 9.  
 Κρίνω, discerno Hi. i, 5. κρίνομαι πρὸς τινα, comparo cum al. Oec. x, 13.  
 Κρόμμον, cepa Sy. iv, 7.  
 Κροτάω, applaudo Sy. ix, 4.  
 Κρούω τὴν θύραν, pulso fores Sy. i, 11. *ποι.*  
 Κρυφαῖος, clandestinus Hi. x, 6.  
 Κρυψίνος, diffimulator, qui mentem suam dolose celat Ag. xi, 5.  
 Κτάομαι τινι ἐπιστήμην, imbuo scientia aliquem Oec. xv, 1. *παρά τινος*, accipio ab al. Sy. iv, 43. *πολεμίους τοὺς θεοὺς*, Deos mihi iratos reddo Ag. i, 13. *κεκτῆσθαι ἐχθρούς*, habere adversarios Oec. i, 6. *ἐαυτοῖς*, sibi præparare Oec. vii, 19.  
 Κτήμα, bonum quod quis possidet Oec. i, 6.  
 Κτήνη, τὰ, feræ, interprete Cicerone, Oec. vii, 19. pecora, *syn.* βοσκήματα, Hi. x, 5. Ag. ii, 18.

Κυβεία, aleæ lusus Oec. i, 20.  
 Κυβερνήτης, gubernator, qui clavum tenet puppimque dirigit Oec. viii, 14.  
 Κυβιστάω, in aquam me dejicio et immergo, *de canibus*, Oec. xiii, 8. *εἰς τὰ ξίφη f. μαχαίρας*, per gladios in mucronem erectos saltando in caput provolvor Sy. ii, 11 : vii, 3.  
 Κύκλιος χορὸς, chorus in modum circuli Oec. viii, 20. *ποι.*  
 Κύκλος, orbis Sy. ii, 11. *κύκλω ἔχων πάντα καὶ φίλια καὶ πολέμια*, cum undique et focios et hostes haberet Ag. i, 32.  
 Κύλιξ, poculum Sy. ii, 26.  
 Κυνοδομείω, instar canis aliquem investigo Sy. iv, 64.  
 Κυρεῖσι, οἱ, Ag. ii, 11.  
 Καλύω τῆς πορείας, prohibeo, quo minus quis pergat Ag. ii, 2. *καλύεσθαι ἀπὸ τῶν ἐρωμένων*, non admitti ad amatos Oec. xii, 14.  
 Κῶμος, comessatio Sy. ii, 1.

## Λ.

Λαγνεία, libido, lascivia Oec. i, 22.  
 Λαμβάνω, aufero, vi eripio Sy. iv, 30. deprehendo Oec. ii, 6. *κακὸν*, damno afficio Oec. i, 8. Sy. iv, 51. *παρά τινος*, multor ab al. Oec. ix, 11.  
 Λαμπρός, splendidus Sy. i, 4.  
 Λαμπτήρ, lampas, lumen Sy. v, 2.  
 Λαμνρώτερον λέγειν, *syn.* παρρησιάζεσθαι, liberius et audacius loqui Sy. viii, 24.  
 Λανθάνω *c. partic.* λέληθε πολλά σanton ἐπιστάμενον αὐτῆς, ipse nescis, multa tibi jam nota esse ex illa arte Oec. xv, 11. *cum ὅτι, ut σὲ λανθάνουσι ὅτι*, te fugit *εἰς*, Oec. i, 19 : Hi. iii, 3. *λανθάνουσιν ὅτι ἂν ποιῶσιν*, quicquid faciunt, in obscuro latet Ag. v, 6 : *λεληθέναι τινὰ περὶ τινος*, aliquid ab aliquo ignorari Hi. ii, 5.  
 Λατρεύω τοῖς νόμοις, legibus obtempero Ag. vii, 2.  
 Λάφυρα, præda Ag. iv, 6.  
 Λαφυροπώλης Ag. i, 18.  
 Λίβης, lebes Sy. iv, 46.  
 Λέγομαι, annumeror Oec. xi, 20.  
 Ληλασία, prædatio, populatio Hi. i, 36.  
 Λείπω, relinquo Oec. xiv, 2 : *ταῦτα οὐδὲν ἐμοῦ λείπη γιγνώσκων*, hæc tu non minus quam ego scis Oec. xviii, 5.  
 Y

Λεπτύνομαι, extenuo, exilem reddo Sy. ii, 17.  
 Λήγω τῆς ἀρχῆς, amitto imperium f. principatum Ag. i, 37.  
 Λήθη, oblivio Oec. xii, 11.  
 Λήθω, lateo. οὐ λήθει τοὺς θεοὺς ἀτακτῶν, non occultum est Diis, ordinem ab illo negligi Oec. vii, 31.  
 Λησταί, prædatores Ag. i, 28.  
 Λίαν, ὁ λίαν, nimius Oec. xx, 1.  
 Λιθίνως βλέπειν Sy. iv, 24.  
 Λικμάω, ventilo frumentum Oec. xviii, 2.  
 Λιμὴν, portus Hi. iv, 7: xi, 2.  
 Λιπαρέω, postulo, efflagito Oec. ii, 16.  
 Λιχνεία, luxuria Oec. i, 22.  
 Λόγον δίδοναι καὶ λαμβάνειν, rationem reddere et ab aliis sibi reddi facere Oec. xi, 22. εἰς λόγους ἀφικνεῖσθαι τινι, ad alicujus colloquium venire Ag. iii, 5. λόγον ἔχειν περὶ τινος, loqui, sermone celebrare Oec. xi, 4. λόγος ἡττων καὶ κρείττων Oec. xi, 25.  
 Λόγχη, lancea, hasta Sy. ii, 13.  
 Λοιδόρειω, objurgo, reprehendo Oec. ix, 15. Sy. iv, 32. λοιδόρεομαι, reprehendo Ag. vii, 3.  
 Λοιπός, τοῦ λοιποῦ, postea Oec. x, 9. Ag. v, 5.  
 Λουτρὸν, lotio Oec. v, 9.  
 Λόχος, certus militum numerus Hi. ix, 5. cf. Perizon. ad Ælian. V. H. ii, 44.  
 Λυμαίνομαι τὰς λύρας, corrumpo, Oec. ii, 13. λυμανοῦνται, Oec. iii, 10.  
 Λυμαντήρ, corruptor, peffis, homo perniciosus Hi. iii, 3.  
 Λυμῶν, perditor Hi. vi, 6.  
 Λύμη, devastatio Oec. v, 6.  
 Λυπέομαι τινος ἀπίντος, ob alicujus discessum doleo, Ag. i, 38.  
 Λύπη, animi ægritudo Sy. ii, 24.  
 Λυπηρὸς, molestus, acerbus Hi. vi, 6.  
 Λυσιτελείω τοῖς ἔργοις, lucrum afferro ex operibus rusticis Oec. xiv, 2.  
 Λύχνος, lucerna Sy. vii, 4.  
 Λύω μισθὸν Ag. ii, 31. *not.* πρὶν ἢ ἀγορὰ λυθῇ, priusquam homines e foro discesserint Oec. xii, 1.  
 Λῶστος, ὦ λῶσσι, o optime Sy. iv, 1.

## M.

Μὰ Δία, affirmative, Sy. iv, 7. *not.*  
 Μᾶζα, Oec. viii, 9.  
 Μαθητὸς, quod disci potest Sy. ii, 7.  
 Μακάριος, beatus, qui habet quicquid ad commoditates et suavitatem vitæ valet Oec. v, 1.

Μάκτρα, mactra, vas, in quo farina subigi solet, Oec. ix, 7.  
 Μαλακία, ignavia, fuga laboris, Oec. v, 4. τῆς ψυχῆς, mollities animi Oec. i, 19. Μαλακός, mollis Hi. i, 23.  
 Μᾶλλον c. comparat. Sy. i, 4. τι, multo magis Oec. vi, 1. οὐδὲν τι μᾶλλον, nihilo magis, prorsus non Oec. iii, 8. 10.  
 Μανδραγόρας, Sy. ii, 24.  
 Μανικός, Ag. v, 4. *not.*  
 Μάντις, vates, augur Sy. iv, 5.  
 Μαρτυρεῖν τινι Sy. viii, 12.  
 Μαστευτής, inquititor, investigator Oec. viii, 13.  
 Μαστεῖν, quaero, inquiri Oec. v, 13: viii, 16. Ag. i, 24: ix, 3.  
 Μαστροπεία, lenocinium Sy. iii, 10.  
 Μαστροπύω, leno fum, perduco Sy. iv, 58. Μαστροπὸς, perductor, leno ib. 57.  
 Μάτην πονεῖν, frustra laborare Oec. vii, 40.  
 Μάττω, subigo farinam Oec. x, 11.  
 Μάχη, de certamine gymnico Ag. vi, 3. Μάχομαι τινι, adversus al. pugnare Ag. i, 38.  
 Μεγάλαυχον, τό, fastus Ag. viii, 1.  
 Μεγαλείως ὠφελεῖν, valde prodesse Ag. xi, 16. τιμᾶν, colere magnifice, multis victimis mactandis, donariis offerendis Oec. xi, 9.  
 Μεγαληγορεῖν, magnifice de se loqui, *syn.* ἐπαίνειν ἑαυτὸν Ag. viii, 2.  
 Μεγαλογνωμοσύνη, animi magnitudo Ag. viii, 3. Μεγαλογνώμων, magno ingenio et animo Oec. xxi, 8. μεγαλόγνωμον, τὸ, virtus, qua quis suo ingenio ad res magnas gerendas utitur Ag. ix, 6.  
 Μεγαλόφρον, τὸ, animi magnitudo Ag. xi, 11. τὰ μεγαλόφρονα, magni animi specimina Oec. x, 1.  
 Μεγαλύνω, effero Oec. xxi, 4.  
 Μέθη, ebrietas Hi. vi, 3. Ag. v, 1.  
 Μεθύω, ebrius fum Oec. xii, 11. μεθύων ὑπὸ τῆς ἀφροδ. temulentus ex Venere, furens libidine Sy. viii, 21.  
 Μεινεκτίω, inferior fum Ag. iv, 5. ἐν τινι, in aliqua re inferior f. deterioris conditionis fum Hi. i, 11. τῶν εὐφροσυνῶν, minus percipere voluntatis ib. 29.  
 Μειῶω, imminuo Oec. iii, 15. elevo Hi. ii, 17.  
 Μέλει ἐμοὶ περὶ τινος, curo aliquid Hi. ix, 10. μέλει σοι ὅπως πλουτήσῃς, operandas, ut sis dives Oec. xi, 9. μεμεληκέναι μοι, non me neglexisse Oec. ii, 16.



- Μιλῖτάω, studeo Oec. xi, 22. λέγειν, me in orando exerceo, declamationes habeo *ib.* 25.
- Μέλλω, volo Oec. vii, 20. Hi. viii, 9. Ag. ii, 25. εἰ μέλλουσι, si debent Sy. ii, 4. εἰ μέλλοι ὠφελήσων, modo profuturus esset Ag. ii, 25. οὐδὲν ἐμέλλησεν, non cunctandum putavit Ag. ii, 6. τί δ' οὐ μέλλει; quidni? Oec. xix, 9.
- Μέμνημαι λέγων, memini me dicere Oec. ii, 11: διαλεχθεῖς, memini me differere Oec. vii, 43: viii, 23.
- Μέμφομαι τινί τι, reprehendo aliquem de re Oec. ii, 15.
- Μὲν οὖν, vero, fane Hi. x, 2. imo vero Oec. vii, 37. μὲν δὲ, igitur Oec. i, 14. μίντοι fane, vero Oec. vii, 35. *pro de præced.* μὲν Oec. ii, 3. Sy. iv, 50.
- Μένω, maneo, non fugio, *de servo* Oec. v, 16. Μένος, ardor animi et impetus Oec. xxi, 10.
- Μέρος σὺν λέγειν, tuum est dicere Sy. iv, 29.
- Μίσος. ἐν μίσῳ *v. n.* Oec. v, 7. εἰς μίσσον ἀμφοτέροις κατατιθέναι τι, utrique in commune dare *h. e.* æquale Oec. vii, 26. 27.
- Μισοτομέω, calamos medios incido Oec. xviii, 2.
- Μετὰ Θεοῦς, secundum deos Ag. xi, 13. τὸ μὲν αὐτοῦ, suus exercitus Ag. ii, 9.
- Μεταβάλλω τὴν γῆν, terram inverte Oec. xvi, 13.
- Μεταδιδόντες τῶν εὐφροσυνῶν, communicando cum ea lætitiā nostram Oec. ix, 12.
- Μεταξὺ, *c. gen.* inter, *de loco* Ag. ii, 5. ἐν τῷ μεταξὺ, interim Sy. i, 14. μεταξὺ τοῦ ὑμᾶς λέγειν, dum vos loquimini Sy. vi, 2.
- Μεταπέμπομαι, arcesso Ag. ii, 29.
- Μεταρρυθμίζω, corrigo, meliora doceo Oec. xi, 2. 3. 16.
- Μεταστρατοπεδεύομαι, castra moveo Ag. i, 21: ii, 18.
- Μεταχειρίζομαι, administro Oec. xiv, 2.
- Μετέχω, particeps sum Hi. ii, 16.
- Μετιώρων φροντιστής, res cœlestes speculans Sy. vi, 6.
- Μετιναι, fuscipere, gerere Ag. ii, 25.
- Μέτριος, qui modeste de se sentit Ag. xi, 11: *v. Græc. Lect. Hesiod. c. vii. p. 37.* μέτριος λόγος, sermo moderatus, humanus Sy. viii, 3.
- Μέχρι τούτου, hætenus Oec. xi, 13. Hi. i, 7: ii, 14.
- Μή, ne Oec. xv, 1. μὴ γένεσθαι, ne fieret Ag. viii, 5. μὴ οὐ, ne non, ut Oec. xvi, 6. ne prorsus Sy. viii, 34. μὴ ὅτι, *scil.* λέγω, nedum Sy. ii, 26: vi, 2. Hi. viii, 5. μὴ, num? Oec. xix, 16.
- Μῆδος, τὸ, consilium Sy. viii, 30.
- Μήκιστον, τὸ, ἀνθρ. αἰῶνος, longissima vita, ad quam homines pervenire possunt Ag. x, 4. Μῆκος, spatium, tractus Oec. xix, 2.
- Μήτηρ, de causa et origine Oec. v, 17.
- Μηχανάομαι, excogito Oec. i, 21. Hi. iv, 10. χρέματα, excogito rationes pecuniæ parandæ Oec. ii, 7. instituo, conferbo Ag. ii, 5.
- Μηχάνημα, magnus et eleganter excogitatus ciborum apparatus Hi. i, 22.
- Μιαιφόνος, homicida Hi. iv, 4.
- Μίθρης, Sol Deus Perfarum Oec. iv, 24.
- Μίλτος, minium Oec. x, 5.
- Μισθοφορέω, operam meam pro mercede eloco Oec. i, 4.
- Μισθοφόρος, miles mercenarius Hi. viii, 10.
- Μνᾶ, Mina, *ap. Atticos continet 100 drachmas,* Oec. ii, 3.
- Μνημονικὸν ἔχω, valeo memoria Oec. ix, 11. τὸ μνημονικόν, ars memoriæ Sy. iv, 63. *not.*
- Μοῖρα, certus militum numerus Hi. ix, 5.
- Μόλις, vix, ægre Sy. iv, 37.
- Μόνος, sine exercitu et imperio Ag. i, 36. Μόνον, faltem, certe Oec. vii, 6. *intelligitur* Ag. vi, 3.
- Μόρα Ag. ii, 6. cohortes, in quas milites Lacedæmoniorum erant descripti: quarum quinque singulæ erant 512 militum. *v. Meurf. Lect. Attic. i, 16.*
- Μορμούττομαι, aliquem re quadam deterreo Sy. iv, 27. *inde μορμούκειον, terriculamentum.*
- Μορφάζω, gesticulor Sy. vi, 4. *not.*
- Μορφή, species oris Oec. vi, 16.
- Μοχθέω περιττὸν πόνον, laborem supervacaneum subeo Oec. xviii, 2.
- Μόχθος, labor Sy. ii, 4.
- Μοχθηρὸς τὴν ψυχὴν, animo turpis Oec. vi, 16.
- Μυθολογέω, exemplis ex fabulis aliquid demonstro Sy. viii, 28.
- Μυκτηρὲς, nares Sy. v, 6.
- Μυριοπλάσι, *seq. genit.* decies millies plures Oec. viii, 22. *h. l.* infinito plura quam.
- Μύρον, unguentum Sy. ii, 3.
- Μυροπώλης, unguentarius Sy. ii, 5.

## N.

- Ναύκληρος Oec. viii, 12. nauclerus, navicularius, *h. e. dominus navis, qui hominibus vel mercibus trajiciendis lucrum quærit, et dicitur Cicero ni naviculariam facere.*  
 Νέωτος, arborum renovatio, novalis aratio Oec. vii, 20.  
 Νειοποιέω, vernaclum facio, agrum novo Oec. xi, 16.  
 Νειογνός, recens natus Oec. vii, 21. 24.  
 Νεοδαμῶνεις, Lacedæmoniorum liberti ex Helotibus Ag. i, 7. Cf. ad Hellenica.  
 Νεός, ἡ, novale, Oec. xvi, 10. 11. 14 : xvii, 1 : xx, 3.  
 Νέος, juvenis, *de quadragenario*, Ag. i, 6. *not. opp. feni* Ag. xi, 15. νέα μάλιστα, admodum tenera Oec. iii, 13. νεώτερόν τι ποιῶν, res novas moliri Ag. vii, 2.  
 Νεοσσός, pullus, apicula Oec. vii, 34.  
 Νευρόσπαστα, præstigiæ, *syn. θαύματα*, Sy. iv, 56.  
 Νῆ πὴν Ἡραν, ita me Juno amet Oec. xi, 19. νῆ Δία, *in sensu negandi* Sy. v, 1.  
 Νηποιὰ, impune Hi. iii, 3.  
 Νικητήρια φιλήματα, oscula quæ dantur in præmium victoriæ Sy. vi, 1.  
 Νικηφόρος, victor Sy. ii, 5.  
 Νοίω κακὰ τῷ τυρ, male cupere tyranno Hi. i, 15.  
 Νομῆς, pastor Oec. iii, 11.  
 Νομή, res pecuaria Oec. vii, 20.  
 Νομίζω. νομίζεται, solet Sy. i, 15. νομίζουσι πολλὰι τῶν πόλεων, multæ civitates leges sanxerunt, *f. apud plurimas civitates lege cautum est* Hi. iii, 3.  
 Νόμιμος, usu receptus Sy. viii, 34.  
 Νομοφύλακες, inspectores morum, fiscales, Oec. ix, 14.  
 Νόσος, morbus, *de vitio animi*, Sy. iv, 37.  
 Νυκτερινός, nocturnus Oec. xx, 10.

## Ξ.

- Ξεναγεῖν, præesse militibus mercenariis Ag. ii, 10.  
 Ξενία, hospitium Ag. viii, 3.  
 Ξενοδοχία, hospitem exceptio Oec. ix, 10.  
 Ξηρός σῖτος, frumentum aridum Oec. vii, 36.

Ξυστός, xystrus, porticus Oec. xi, 15.  
 Vide ad Vitruvium 5, 11. 6, 10.

## O.

- Ὁ τοῦ Ἡρακλείους, *scil. ἀπόγονος* Ag. viii, 7. ὑπὸ τοῦ προ τίνος, a quonam? Oec. xi, 25. τὰ μὲν προ ταῦτα μὲν Oec. i, 16. εἰ μὲν—οἱ δὲ, alii—alii Oec. iii, 2. τὰ μὲν—τὰ δὲ, nunc—nunc Oec. xi, 18.  
 Ὁβολός, obolus, *genus minuti et vilis nummi, quorum sex drachmam efficiunt*, Sy. iii, 8.  
 Ὁδᾶξιν, ex morfu dolere Sy. iv, 28.  
 Ὁδοιπορία, iter Oec. vii, 23.  
 Ὁδὸς intelligitur Ag. ii, 5.  
 Ὁδύνη, dolor Sy. i, 15.  
 Ὁζω τινός, alicujus odorem reddo Sy. iii, 3. καλοκαγαθίας, honestatem redoleo *h. e. laude virtutis celebris* *sum ib.* 5.  
 Οἶδα, fama compertum habeo Oec. iii, 8. οἶδα δυνάμενος, novi me posse Ag. ix, 5.  
 Οἰκίος ἄγρος, proprius ager, *opp. mercede conductus* Sy. viii, 25. οἰκία πράγματα, res suæ, *syn. ἴδια ὄντα*, Oec. ix, 18. οἰκίον ἀγαθόν, bonum proprium, ad ipsos pertinens Hi. vii, 9. Οἰκίως γίνεσθαι, convenienter fieri, *natürlich zugehen*, Oec. ii, 17.  
 Οἰκίται, fervi Oec. iii, 2. 4 : vii, 37. Hi. iv, 7.  
 Οἰκέω τὸν οἶκον, rem domesticam administro, domum gubernare Oec. i, 2. 3.  
 Οἶκλα, ædes Oec. i, 5 : ii, 3. *sed οἶκος, res familiaris* Oec. iii, 5 : vii, 13. οἶκος ἐπτάκλινος, triclinium septem capiens lectos Sy. ii, 18.  
 Οἰκοδομέω, domum ædifico Oec. i, 4.  
 Οἰκονομέω, rem domesticam administro *ibid.*  
 Οἰκονομικός, rei domesticæ administrandæ peritus Oec. i, 3. ἔργον, munus rei familiaris tuendæ Oec. iii, 1.  
 Οἰκτιρίζω, deploro Oec. ii, 2 : vii, 40.  
 Οἰκτισμός, lamentatio Sy. i, 16.  
 Οἰκτρός, miserandus Oec. ii, 9.  
 Οἶναρον, pampinus, folium vitis Oec. xix, 18.  
 Οἶνοφλυγία, vinolentia Oec. i, 22.  
 Οἶνοχόος, pincerna Sy. ii, 27.  
 Οἶός τιμι, soleo, talis sum, ut Ag. viii, 2. οἶός τε εἰμὶ, possum, *syn. δύναμαι*, Sy. iv, 65. οἶόν τε γένεσθαι, fieri potest, ut quis fiat Oec. iv, 1.



- οὐδὲν ὀϊον, nihil melius est quam v. n. Oec. iii, 14. ὀϊον, verbi gratia Oec. i, 13: xx, 7.
- ὀκνέω, vereor, dubito Oec. xvi, 7. ὀκνῶν, rebus suis metuens, *syn.* φοβούμενος, Ag. xi, 2.
- ὀλιγάνθρωπος, ubi maxima paucitas et raritas hominum Oec. iv, 8.
- ὀλίγον ὕστερον, paulo post Sy. i, 14. ὥστε ὀλίγου δεῖν, parum abest, fere Sy. iii, 6.
- ὀμαλῶς et ὁμαλίζω Oec. xviii, 5. ὁμαλιῦται ὁ ἀλοητός, ut spicæ æqualiter tundantur et conterantur, *f.* ut tritura æqualiter fiat.
- ὀμαλῶς, æquabiliter Oec. xvii, 7: xx, 3.
- ὀμβρος, imber Oec. v, 18.
- ὀμιλέω, consuetudine utor Sy. ii, 10.
- ὀμιλία, consuetudo Hi. iv, 1.
- ὀμνυμι θεούς, juro per deos Sy. iv, 11.
- ὀμογνωμονεῖν ταῦτα, in his consentire, de his rebus omnium esse eandem sententiam Oec. xvii, 3.
- ὀμόγονοι ἀπὸ μητρὸς, cognati materni Ag. iv, 5.
- ὀμοιοι, similes, ejusdem conditionis Hi. i, 27. ὁμοίων τυγχάνω τινι, eadem præmia consequor quæ alter Oec. xiii, 11.
- ὀμοίως, æque, *f.* tamen Sy. viii, 35. ἐνέδρα, tanquam insidias Hi. vi, 3. ὥσπερ, non aliter atque Oec. viii, 7. καὶ tanquam Ag. v, 1.
- ὀμοκλέω, clamo, clamore compello Sy. iv, 6.
- ὀμολογέω, concedo Oec. iv, 5. ὁμολογεῖται, constat, inter omnes convenit Sy. iv, 29.
- ὀμόλογος γίγνομαι τινι περὶ, consentio alicui in re Sy. viii, 36.
- ὀμολογουμένως ratione consentanea Oec. i, 11.
- ὀμόσε δεῖν τινι, irruere in al. Ag. i, 31. φέρεσθαι, *id.* Ag. ii, 10.
- ὀμῶνυμον εἶναι τινι, habere communem appellationem cum Sy. iv, 26.
- ὀμως, tamen, *præc. καὶ εἰ*, etiamfi Oec. ii, 12. *præc. partic. quod res solvi debet per quamquam* Oec. ii, 8. Hi. vii, 2. Ag. vii, 7.
- ὀναρ, per quietem Sy. iv, 33.
- ὀνημι, juvo Hi. ii, 2.
- ὀνησις, commodum, fructus Oec. ix, 17.
- ὀνομάζω, nomine suo aliquem compello Sy. vi, 1.
- ὀνομαστός, clarus Sy. viii, 7.
- ὄντως, τὰ, fortunæ nostræ Oec. ix, 18. τῷ ὄντι, omnino Oec. vi, 12. ὄντως καλὸς, vere formosus, naturali pulcritudine præditus Sy. ix, 5.
- ὄξύς, acidus, *de cibis*, Hi. i, 22.
- ὀπηνίκα, quando Oec. xix, 7.
- ὀπλίτης, pedes gravis armaturæ Oec. viii, 4.
- ὀπλιτικὴ τάξις, centuria gravis armaturæ Ag. i, 25.
- ὀπόθεν, unde Oec. viii, 2.
- ὀποισσισσοῦν, qualiscunque Oec. xii, 5.
- ὀπόσοι, quot, quam multi Oec. viii, 14.
- ὀπότε, quandoquidem Sy. iv, 51. Ag. vii, 5. quotiescunque *c. optat.* Ag. i, 19. 21: xi, 4.
- ὀποτεροσσοῦν, alteruter Sy. viii, 18.
- ὀπτάω, coquo Oec. xvi, 13. 14.
- ὀπτὴ γῆ πρὸς τὸν ἥλιον, terra a sole concalefacta et quasi excocta *ibid.* 12.
- ὀπώρα, fructus, *de uvīs*, Oec. xix, 19.
- ὀπως, quomodo Oec. xiii, 2. *seq. inf. et acc.* Oec. vii, 29. *not. οὐδ' ὁπωσσοῦν*, nullo modo Oec. xiii, 12.
- ὄραμα, spectaculum, res quæ cernitur Hi. i, 4.
- ὄργανα γεωργικὰ, instrumenta rustica Oec. v, 13.
- ὄργάω, maturus sum, mollis Oec. xix, 19. *vid. Victor. V. L.* xviii, 22.
- ὄρεσθαι, appeto Ag. i, 4.
- ὄρθος, ad perpendicularum Oec. xix, 9. ὄρθοι στίχοι v. n. Oec. iv, 21. ξίφη ὄρθω, gladii erecti in mucronem Sy. ii, 11.
- ὄρθόομαι, in altum affurgo, bene cresco, *de plantis*, Sy. ii, 25.
- ὄρια, τὰ, fines Ag. ii, 5.
- ὀρίζω, secerno Oec. ix, 5.
- ὀρεῖζω τινὰ, jusjurandum exigo ab al. Sy. iv, 10.
- ὀρμάω, impetum facio Ag. i, 15. ὀρμάομαι, pergo, proficiscor Sy. iv, 49. ad bellum proficiscor Hi. ix, 7.
- ὀρμῇ τῇ αὐτῇ, eadem profectioe *f.* simul Ag. ii, 29.
- ὀρμίζω, navem in portum duco Oec. viii, 12.
- ὀρμος, monile Oec. x, 3.
- ὀροφος, tectum, lacunar Sy. iv, 38.
- ὀρύττω τὸ φυτὸν, plantam defodio Oec. xix, 2.
- ὀρχέομαι, salto Sy. ii, 1: σχήματα, saltando exprimo eos gestus Sy. vii, 5.
- ὀρχηστοδιδάσκαλος, saltandi magister, Y 3

qui choream docet Sy. ii, 15 : ix, 3.  
 Ὀρχήστρις, saltatrix Sy. ii, 1.  
 Ὀρχος, series, per quam feruntur plantæ Oec. xx, 3.  
 Ὅς pro οὗτος Sy. iii, 10 : iv, 57. δ, quod, quod attinet ad id quod Oec. xv, 6. ἔστιν α, nonnulla, multa Oec. iv, 22.  
 Ὅσιος, religionis, jurisjurandi studiosus Ag. iii, 6.  
 Ὅσον στάδιον, circiter stadium Ag. ii, 10. ὅσαπερ, tanquam Ag. vi, 6. ὅσα c. inf. Oec. xi, 18.  
 Ὀσπριον, legumen, Oec. viii, 9.  
 Ὀστρακον, testæ Oec. xix, 14.  
 Ὅταν, quia Hi. vi, 13. 14.  
 Ὅτι pro διότι, quia Oec. vi, 15 : viii, 8. Ag. vii, 7. quod attinet, elliptice ponitur Oec. v, 18 : i, 7. c. opt. Oec. i, 17 : ix, 18. c. superlat. auget, quam Oec. vii, 12 : xv, 1 : xvi, 12. 13.  
 Οὐ γὰρ servit interrogationi vehemēntiori Oec. xi, 22 : xix, 2.  
 Οὐδαμοῦ, nusquam Sy. iv, 30.  
 Οὐδεὶς οὐκ, nemo non Sy. i, 9. οὐδὲν ἦττον τούτου ἐνεκεν, nihilo minus Hi. iii, 4.  
 Οὐκουν, non igitur Oec. ii, 11. nullo modo Oec. i, 9 : Sy. iii, 6.  
 Οὐ μὴ δύνανται Hi. xi, 15. not.  
 Οὖν, igitur, inquam, servit repetitioni Hi. ii, 5 : v, 3.  
 Οὐρὰ, postrema agminis pars. ἐπ' οὐρὰν, a tergo. sunt h. l. ii qui agmen claudunt Ag. ii, 2.  
 Οὗτος eleganter ponitur post nomen proprium Ag. ii, 26. 27. post participium Ag. iv, 4 : v, 1.  
 Οὕτω, tum, tandem Sy. ix, 3. Ag. ii, 31. servit responso aienti, ita existimo Oec. i, 9. οὕτω intelligitur Oec. xviii, 9. οὕτω δὲ, tum vero, servit apodofi Ag. ii, 31. οὕτω δὲ, itaque Hi. i, 4.  
 Ὄρθαλμὸς de præsentia seu inspectione Oec. xii, 20. oculus, de radicibus plantarum Oec. xix, 10. ἐξ ὀφθαλμῶν γενέσθαι, ex oculis seu e conspectu abesse Hi. vi, 13.  
 Ὄφρυς, supercilium Sy. viii, 3.  
 Ὄχις, canalis, alveus Oec. xi, 17.  
 Ὄχημα, currus Ag. i, 28.  
 Ὀχλος, imperita multitudo Hi. ii, 3. turba hominum, ὁρρ. solitudo Hi. vi, 4. παρέχεν ὄχλον, molestum esse Sy. viii, 4.  
 Ὄχυρὸς, munitus, tutus Oec. ix, 3.  
 Ὄψιμος, serotinus Oec. xvii, 4.  
 Ὄψις, adspectus Oec. viii, 10. καλῇ,

forma pulchra Oec. vi, 16.

Ὄψον, quicquid pani additur, *carnes, pisces, olera* Oec. v, 3. de leguminibus Oec. viii, 9. condimentum Sy. iv, 7.

Ὀψοποιικὰ ὄργανα, instrumenta coquinaria Oec. ix, 7.

## Π.

Πάθημα, calamitas Hi. v, 1. 3. δυσχερεῖς, res molesta Hi. i, 36.

Παῖαν, carmen ἐπινίκιον, quod parta victoria in honorem Apollinis canebant Ag. ii, 17.

Παιανίζω, hymnum cano in honorem Deorum post cœnam Sy. ii, 1.

Παιγνιώδης, jocosus, ludicrus Sy. ii, 26.

Παιδάργα μικρὰ, pueri parvi Ag. i, 21.

Παίδωμα, disciplina Oec. vii, 6.

Παιδεύει τὸ προθυμίσθαι συναυξάνει τὸν ὄκον, injicio studium una nobiscum rem familiarem augendi Oec. ix, 12.

Παιδιὰ, joci, oblectationes Sy. i, 1.

Παιδικὰ, τὰ, amatus, puer amatus Sy. viii, 16. 26. 27. Hi. viii, 6.

res amatoriae Oec. xii, 14. πράγματα Oec. ii, 7. ἀφροδίτια, amor puerorum, ὁρρ. παιδικὰ τεκνοποιὰ, amor mulierum, Hi. i, 29. παιδικοὶ λόγοι, Ag. viii, 2. not.

Παιδοποιέσθαι, liberos procreare Oec. ix, 5.

Παιδοστροφία, liberorum educatio Oec. vii, 21.

Παίζεσθαι πρὸς ἀλλ. ludere inter se, de venere, Sy. ix, 2.

Παῖς, puer, ratione ætatis, Sy. iv, 17. ἡ παῖς, puella Oec. iii, 13. Sy. ii, 22. παῖς, filius Ag. v, 4. peditsequus Sy. i, 11. παῖδα ἀποδείκνυμί τινα, rerum imperitum aliquem ostendo, Ag. i, 17.

Πάλαι, dudum Oec. xviii, 10.

Παλαίσαντες ζημίαις, damnis affecti Oec. xvii, 2.

Πάλιν κατατιθέναι, reponere suo loco Oec. ix, 10. πρὸςίνα, redire Hi. iii, 2.

Πάμπαν, omnino Ag. x, 4.

Πάμφορος, fertilis Oec. xx, 23.

Παγκράτιον, ludus gymnicus luctum et pugilatum comprehendens Sy. i, 2.

Πάνδημος, vulgivagus Sy. viii, 9.

Πανήγυρις, conventus publicus, ubi magna hominum est celebritas,



- quales v. e. fuerunt ludi Græcorum solemnēs Hi. i, 11: xi, 5. conventus hominum *ibid.* 10.
- Πανταχῇ, ubique Hi. ii, 8.
- Παντελῶς, omnino Sy. iv, 61.
- Πάντοθεν, circumcirca Hi. vi, 8.
- Παντοῖος, varius Oec. iii, 2.
- Πάντοσε, in omnia corporis membra, Ag. ii, 13.
- Παπαί, papæ! *interjeſio admirantis*, Sy. v, 10.
- Παρά 1) c. gen. παρά τινος ἀνύτειν πολλὰ, multum efficere apud al. Oec. xiii, 9. 2) c. acc. juxta Sy. i, 8. Oec. xix, 13. παρά γῆν, prope terram Oec. xviii, 2. παρὰ τοὺς ἄλλους, præter cæteros, plus quam alii Ag. v, 3. παρὰ πάντα, præter hæc omnia Oec. viii, 12. δόξαν, præter opinionem, ex improvīso Ag. ii, 3. φύσιν, contra naturam Hi. i, 22. παρὰ τι ποιεῖν, contra aliquid facere, secus facere quam Oec. vii, 31. παρὰ πότον, inter bibendum, in convivio Sy. viii, 41. παρὰ στάδια διακόςια, per stadia ducenta Oec. xx, 18.
- Παράδειγμα, exemplum Hi. viii, 2. Ag. x, 2.
- Παράδεισος, interprete Cicerone, ager conspectus Oec. iv, 13. 14. 20.
- Παραδίδωμι, vendo Oec. xx, 28.
- Παραινέω, admoneo Oec. xx, 22.
- Παραιροῦμαι τινος, aufero alicui Sy. iv, 40.
- Παρακαλέω, requiro, desidero Oec. ix, 3. adhortor Oec. iii, 7. εἰς λυπηρὰ, ad societatem tristitiæ advocare Oec. ix, 12.
- Παρακαταθήκη, pignus, depositum Ag. iv, 4.
- Παρακατατίθεσθαι, alicui aliquid depositum tradere Sy. viii, 36. Hi. i, 12.
- Παρακινεῖν τινι, cohortando excito aliquem Oec. v, 16.
- Παραμύζω, defloresco, marcesco Sy. iv, 17: viii, 14.
- Παραλαμβάνω, fulcipio, redimo Oec. i, 4.
- Παραμυθίεσθαι, consolor Sy. i, 16.
- Παραμυθία, adhortatio Ag. v, 3.
- Παραπληγῆς, vefanus, mente captus Oec. i, 13.
- Παραπλησιῶς, eodem fere modo Oec. iii, 5. *not.*
- Παραποιεῖν Sy. viii, 17. *not.* immutare.
- Παρασκευάζω, instituo, affuefacio Oec. v, 15. πεινῆν, afferō famem, facio ut quis inopia victus laboret Oec. i, 8. facio Hi. v, 4. παρασκευάζομαι, me orno Oec. x, 8.
- Παρασκευάσματα, apparatus, instrumenta, Oec. xi, 19.
- Παρασκευῇ, cibus paratus Hi. i, 20. 21. ἡ παράσκ. βασιλέως, regis Persarum apparatus, copię coactæ Ag. i, 13.
- Παράσπονδος, contra foedus Ag. iii, 5.
- Παραστάς, porticus Hi. xi, 2. *not.*
- Παρατάττω, aciem instruo Ag. ii, 15. παρατάττομαι, *id.* Ag. ii, 24. εἰς τὸν ἀγῶνα, in eadem acie collocor Sy. viii, 34. ἀλλήλοις, utrimque aciem instruere Ag. ii, 31.
- Παρατίθηναι δεῖπνον, cœnam appono Hi. i, 17. παρατίθω, mihi apponi jubeo *ib.* 19. 20.
- Παρατρέπομαι, a sermone cœpto ad alium digredior Oec. xii, 17.
- Παραχωρέω δδῶν, via decedo Hi. vii, 2.
- Πάρεμι, παρῆν, licebat Ag. ii, 14. παρὼν, cum liceret Ag. i, 36.
- Παρείρω, interjicio, interfero Sy. vi, 2.
- Παρέρχομαι, in conspectum prodco, ad Ariadnē agendam, Sy. ix, 3.
- Παρέχω et παρέχομαι, exhibeo, præbeo, præsto Oec. iv, 7. etc. ἵππον Ag. i, 24. *not.*
- Παρίστημι, manifesto demonstro, persuadeo Oec. xiii, 1. *idem* valet ἐμποιέω Oec. xv, 1. παρίστασθαι, adesse, opem ferre Ag. vii, 3.
- Παροινία, injuria inter pocula Sy. vi, 1.
- Παρηρμάω, incito Oec. v, 7.
- Παρήρησιάζομαι, libere loquor, verum libere profiteor Ag. xi, 5.
- Πᾶς. τῷ παντί, omnino Ag. ii, 24. πλείον ἔχειν *ibid.* *not.*
- Πασσυδὶ, totis viribus Ag. ii, 19.
- Παστάδης, αἱ Hi. xi, 2. *not.*
- Πάσχω εὖ, beneficiis afficior, Oec. xiv, 8. Ag. iv, 1. 4. præmio ornor Oec. xiii, 6. γῇ εὖ πασχουσα, terra diligenter culta Oec. xx, 14.
- Πατίω, conculco, contero Oec. xviii, 4.
- Πατήρ, de optimo principe, Ag. i, 38.
- Πατρῶδεν, nomine patris addito Oec. vii, 3.
- Πάύω τῆς ἀρχῆς, ab imperio removeo Oec. iv, 7.
- Πάχυνη, pruina Oec. v, 18.
- Παχύνω, crassum, pinguem reddo Oec. xii, 20. Sy. ii, 17.
- Παχύς, pinguis, de terra, Oec. xvii, 8. παχέα ἱμάτια, vestimenta crassa et pingua gestare *ibid.* 3.

- Πεδίον, campus Ag. i, 15.  
 Πεδῖ, cum peditibus, *οφρ. σὺν ἵππῳ*,  
 Oec. v, 5. *terra, οφρ. κατὰ θάλασσαν*, mari Hi. viii, 9.  
 Πεδῖον, exercitus pedestris Ag. i, 15.  
 Πειθαρχία, obedientia imperatori præfanda Ag. i, 27.  
 Πεινῶ τοῦ ἐπαίνου, laudis valde sum cupidus Oec. xiii, 9. *χρημάτων*, divitiarum cupiditate flagro Sy. iv, 36.  
 Πείραν λαμβάνω, periculum facio Oec. viii, 21.  
 Πειράω, pellicio ad amorem *f. rem veneream* Hi. xi, 11. *πειράομαι*, periculum rei facio Sy. iv, 7. *πειραζόμενος*, expertus, *c. gen.* Hi. i, 2. *experiendo* Hi. ii, 6.  
 Πιλαγίζω, in alto navigo Oec. xxi, 3.  
 Πιλταστής, peltasta, cetratus, miles levis armaturæ pelta instructus Oec. viii, 6. Ag. i, 25. *πιλταστικώτατα*, ut cetrati præstantissimi Oec. xxi, 7.  
 Πιλοφόρος *id. qd. πιλταστής*, Ag. iii, 4.  
 Πενδημιπόδιον, duo pedes cum dimidio Oec. xix, 3. *cf. de hac forma loquendi Casaubon. ad Theophr. περὶ ἀπονοίας* p. 191.  
 Πένημαι, pauper sum Oec. ii, 2. *Πένης*, pauper Oec. xi, 3.  
 Πεπαίνω, matura, ad maturitatem pervenio Oec. xix, 19.  
 Πέπων, maturus *ibid.*  
 Περαινώ, perago Hi. ix, 5.  
 Πέρας, ἐκ περάτων γῆς, ab extremo terrarum Ag. ix, 4.  
 Περῶν, trajicio Oec. xx, 27.  
 Περὶ ἢ περὶ τῆς τιμᾶς εὐφροσύνη, oblectatio quæ percipitur ex honoribus Hi. vii, 4.  
 Περιάπτω, comparo, acquiro Hi. xi, 13.  
 Περιβάλλω, ἰδόντες περιβεβληκότας ἀλλήλους, cum eos se invicem amplexcentes *f. mutuis amplexibus hærentes viderent* Sy. ix, 7.  
 Περίβλεπτος, insignis, in quem oculi conversi sunt Sy. viii, 38.  
 Περιβλέπω, observo Hi. vii, 2.  
 Περιδινέομαι, circumagor, in orbem circumvolvor Sy. vii, 3.  
 Περιίμι, supero, præsto Ag. v, 2.  
 Περιλαύνω τὰς κύλικας, circumago pocula, *h. e. crebro in orbem bibo* Sy. ii, 27.  
 Περιέπω τιμαῖς, prosequor honoribus Sy. viii, 38. *περίπομαι, ib.* 23.  
 Περιέρχομαι, otheo, circumceo Oec. vi, 13. Ag. ix, 3. *ἕως οἱ λόγοι περιέλθωσι* Sy. iv, 20. *donec sermones hi per vices a singulis dicti fuerint conclusi.*  
 Περιέχομαι, cingor, circumvenior Ag. ii, 24.  
 Περιιδεῖν, contemnere Sy. iv, 23.  
 Περιμάχητος, cujus consequendi causa pugnatur Sy. iii, 9.  
 Περιμέστος, undique plenus, refertus Sy. ii, 11.  
 Περίοδος τῶν λόγων ἀπετελέσθη, et sic orbis ille sermonum confectus est Sy. iv, 66.  
 Περιουκίδες πόλεις, civitates Spartæ vicinæ et imperio Spartanorum subiectæ Ag. ii, 24.  
 Περιουσία, abundantia rerum Oec. i, 4 : ii, 10. *περιουσίαν ποιεῖν*, rem familiarem augere Oec. xi, 13. *αὐχμηρὸς τις καὶ ἀπὸ παντὸς περιουσίαν ποιούμενος* Plato Rep. viii, p. 204.  
 Περίπατος, deambulatio Oec. x, 10 : xi, 14. 15. Sy. ix, 1.  
 Περιπετάννυμι, extendo Oec. xix, 18.  
 Περιπέτω. ἡδοναῖς περιπεπεσμένοι λυπαί Oec. i, 20. *obtectæ, velatæ. not.*  
 Περιπλέκω, erat Oec. i, 20. *ubi nunc περιπέτω.*  
 Περιποιῶ, copiam efficio Oec. ii, 10. *rem augeo, fyn. περιουσίαν ποιεῶ*, Oec. xi, 10.  
 Περιστρατοπεδεύομαι, exercitu et castris cingo Ag. i, 32. *not.*  
 Περιτρέχειν, in gyrum currere Oec. xiii, 8.  
 Περιττεύω, abundo, superum Oec. vii, 36. *τὰ περισσεύοντα τῆς δαπάνης* Sy. iv, 35.  
 Περιττός, περιττὰ τῶν ἱκανῶν, plura quam satis est Hi. i, 19.  
 Πῆ, quo pacto Hi. i, 2.  
 Πηδάω, salto, falio Oec. v, 8.  
 Πηλὸς, lutum, cænum Oec. xvi, 10 : xix, 13. 14.  
 Πίζομαι, Sy. i, 11. *sub onere gemere et deficere. Vox comicis solennis de servis pedissequis farcinas portantibus, docente Casaub. ad Theophr. Char. ix, 1 : xi, 4. et ad Athenæum* p. 888.  
 Πιδανὸς, obsequens Oec. xiii, 9.  
 Πίδος, dolium Oec. vii, 40.  
 Πίνω, bibo, *de plantis, quæ a pluvia irrigantur*, Sy. ii, 25.  
 Πίπτω, cado, pereo Ag. i, 32.  
 Πιστεύω, alicujus fidei committo Sy. viii, 36.  
 Πιστός, qui fidem datam servat Ag. iii, 6. *τινὶ γίνομαι*, fidem et auslo-



ritatem nanciscor apud al. Sy. iv, 31.  
 Πιστῶς παρῆναι, fideliter praesto esse Ag. vi, 4. πιστῶς ἔχειν πρὸς τινα, fidem habere alicui Hi. iv, 2.  
 Πλάγιος, obliquus Oec. xi, 17. πλαγίους ἔχειν ἵππους, equos convertere v. n. Ag. ii, 3.  
 Πλασίον, agmen quadratum sed oblongum Ag. ii, 2.  
 Πλαστικός, fingendi peritus Sy. iv, 21.  
 Πλαστός, fictus, adulterinus Ag. i, 38.  
 Πλάτος, latitudo Oec. xix, 2.  
 Πλατὺν, campus, *opp.* locis angustis et superioribus, Ag. ii, 24.  
 Πλέθρον, jugerum, *mensura agri centum pedum* Ag. ii, 10. *cf.* Perizon. ad *Ælian.* V. H. iii, 1. 3.  
 Πλεκτός, intortus, implexus Oec. viii, 12.  
 Πλέον ἔχειν διὰ, excellere, meliori esse conditione Oec. xiv, 9. superiorem esse Ag. ii, 24. plus habere Ag. iv, 5.  
 Πλεονεκτέω, excello, praesto Oec. vii, 26. Hi. viii, 1.  
 Πλεονέκτης, avidus alienae pecuniae per nefas habendae Oec. xiv, 8.  
 Πλεονεξία, injuria Hi. viii, 10.  
 Πληθός, populus, imperita multitudo Hi. ii, 3. 5 : v, 1.  
 Πλήν, praeter, *seq. nominat.* Hi. i, 18. sed ibi Ath. Codd. πλὴν οὐχὶ habent.  
 Πλησμονή, fatietas Ag. v, 1.  
 Πλουτηρὸν ἔργον, ratio divitias parandi Oec. ii, 10.  
 Πλούτος ἐν τῇ ψυχῇ, animi opes, animus paucis contentus Sy. iv, 43.  
 Πνεῦμα, aura suavis Oec. v, 9.  
 Πνιγμός, suffocatio Oec. xvii, 12.  
 Πόα, herba Oec. xvi, 11.  
 Ποδιαῖος, mensuram *f.* spatium unius pedis habens Oec. xix, 4.  
 Ποθινός, qui desideratur Sy. ii, 4.  
 Ποθὲν, alicunde Sy. iv, 33.  
 Ποθέω, desidero Oec. viii, 10. Hi. iii, 2.  
 Ποι, aliquo Ag. i, 21.  
 Ποιῶ κακόν τι ἑμαυτὸν, mihi ipse male facio Hi. i, 33. ποιῶ ἐπιγινώσκοντά τινα, certiorē alicum facio Oec. ix, 12. θημιτὸν ποιῶ, fas esse volo Oec. xi, 8. εὖ ποιῶ τινα, beneficio afficio alicum Oec. vii, 41. ποιεῖν intelligitur Oec. xviii, 5. ποιῶμαι φωνὴν pro φωνέω, vocem edo Sy. i, 20. βίον ἀπὸ, victum mihi quaero ex, Oec. vi, 11. τὴν ταμίαν, mihi

eligo promam eam Oec. ix, 11. νόμον, legem fancio *de liberis civitatibus*, Hi. iv, 4. ποιῆσθαι ἑαυτοῦ τι, sibi aliquid tanquam suum vindicare Ag. i, 33.  
 Ποικίλημα, pictura, vel alia ornamenta coloribus variis distincta Oec. ix, 2.  
 Ποικιλώτατον τῆς γεωργίας, quod propter varietatem in agricultura difficile videtur Oec. xvi, 1. ποικίλη τέχνη, ars varia et multiplex Oec. xvii, 7.  
 Πολέμαρχος, praefectus morae ap. Lacedaemonios Ag. ii, 15.  
 Πολεμῶν πόλεμον, bellum gero Hi. i, 8.  
 Πολεμία, *sc.* γῆ *f.* χώρα, ager hostilis Oec. xx, 7. Hi. ii, 8. 9.  
 Πολέμιος, inimicus, *opp.* φίλος, Oec. xi, 23.  
 Πολεμιστήριος ἵππος, equus bellicosus, ad bellum maxime idoneus Ag. ix, 6.  
 Πολιορκέω, obsidione cingo Ag. ii, 26.  
 Πολιορκία, obsidio, λύνειν Ag. ii, 26.  
 Πολιτεύεσθαι ὁμονόως, concordiam colere, *de civibus*, Ag. i, 37.  
 Πολιτείαν κινεῖν, formam civitatis mutare *ibid.*  
 Πολιτικὸν κἀνάθρον, vulgare, quo curru vulgo cives utebantur Ag. viii, 7.  
 Πολλαπλάσιοι, multo plures Hi. i, 13 : viii, 7. πολλαπλάσια, multis modis Hi. i, 8. sequente ἢ Hi. i, 13.  
 Πόλος Oec. xviii, 8. *not.*  
 Πολύς. πολὺ μάλιστα, longe maxime Hi. i, 28. πολὺ ἥκιστα, quam minime *ib.* 30. πολὺ διαφερόντως, imprimis *ib.* 29. Πολλοί, homines de plebe Oec. xi, 11. 21. πολλὰ, valde Hi. i, 19.  
 Πολυεπαϊνότητος, summis laudibus ornatus Ag. vi, 8. ubi Cod. — επαίνετος, *not.*  
 Πολυεραστότατος, maxime amatus *ib.*  
 Πολυφορία, fertilitas Oec. xix, 19.  
 Πολυχρηματία, divitiæ Sy. iv, 42.  
 Πονηρία, improbitas Oec. i, 19.  
 Πονηροὶ δεσπότες, heri molesti et graves *ib.*  
 Πορεία, iter Ag. i, 16.  
 Πορεύομαι σφοδρῶς, festino Oec. v, 4.  
 Πορεύω, vasto Ag. i, 20.  
 Πορίζω, praebeco Oec. ii, 8. πορίζομαι, comparo mihi Oec. vi, 8 : xi, 10 : xx, 1. πορίζεται, facultas conceditur Oec. vii, 19.  
 Πορφυρεῖς, vestis purpurea Oec. x, 3.

Ποτίσας, utro modo Oec. x, 3. 5. Sy. viii, 36.

Ποτίζω, irrigo, *de pluvia*, Sy. ii, 25.

Που, aliquo loco Sy. iv, 7.

Πράγματα ἔχεν, molestiis affici, puniri Oec. xiii, 7. habere negotii multum Oec. xi, 9.

Πραγματεύομαι, negotia gero, occupor in aliqua re Hi. viii, 8. molior Oec. x, 9. Ag. ix, 3.

Πράττω εἰρήνην, pacem reconcilio Ag. i, 11. ἀγαθόν τι τινα, benefacio alicui Oec. xii, 7. εὖ πράττω, rebus secundis utor Oec. xi, 8. Sy. iv, 52. πράττω pro εἰσπράττω, exigo Hi. viii, 9. ὁμοίως, eadem fortuna utor Oec. xx, 1.

Πραῦς, mansuetus Oec. xv, 4. πραῖα φωνή, vox lenis, submissa Sy. viii, 3.

Πρέμνον, Oec. xix, 13. *not.*

Πρέτειν, decere, *syn.* κόσμον παρέχειν, Ag. ix, 1.

Πρεπῶδης, decorus, dignus Oec. v, 10.

Πρεσβεύσθαι, legatos mittere Ag. ii, 21. legatos mitti Ag. i, 35.

Πρίν, priusquam, *fig. indic.* Oec. vii, 7. οὐ πρόσθεν πρίν ἢ, non priusquam Ag. ii, 4.

Πρὸ τοῦ στρατοπέδου, ante castra, pro castris Oec. xx, 8.

Προαγορεύω τὸ μέλλον, futura prædico, *de vatibus*, Sy. iv, 5.

Προαγωρεύω, perduco, alicujus pudicitiam prostituo Sy. iv, 63.

Πριαγωγία, lenocinium, perductio *ib.* 62.

Προαγωγὸς, leno *ib.* 65.

Προβαίω, procedo, lente et cum gravitate aliqua prodego Ag. vi, 7.

Προβάλλω, projicio, *de rebus*, quæ absque ullo ordine et quasi fortuito projiciuntur, Oec. iii, 3.

Πρόβατα, pecora, animalia domestica quæ pascuntur Oec. iii, 11 : v, 6.

Προβατευτική τέχνη, ars pecuaria Oec. v, 3.

Προσιπεῖν, præcipere Ag. i, 18. πόλεμον, bellum indico Ag. i, 13.

Προσργάζομαι, ante exerceo novalem Oec. xx, 3.

Πρόσχωμαι οὕτω πόρῳ φυλακῆς, eo progredior in custodia, adeo prospicio custodia Hi. iv, 4.

Προθυμίομαι, appeto, operam do Ag. ii, 1.

Πρόθυμος, strenuus, alacer Oec. xxi, 10.

Προθύμω, diligenter, studiose, libenter Oec. ii, 14. Sy. i, 13. Ag. i, 24.

Προῖμαι, alteri trado Ag. i, 18.

Προϊῖναι. προϊόντος τοῦ χρόνου, temporis progressu Oec. i, 20. προϊούσης τῆς ἡλικίας, ingravescente senectute Oec. vii, 42.

Προΐσθαι, præsum Oec. x, 10.

Προκείσθαι, proposita esse Sy. ii, 7.

Προκινδυνεύω τινος, pro aliquo periculum adeo Hi. x, 8. periculis obviam eo, præmunio *ib.* 6. Oec. xxi, 7.

Πρόμαχος, propugnator Hi. xi, 12.

Προνεύω, remis incumbō, *v. n.* Oec. viii, 8.

Προνοεῖν ἀλλήλων, prospicere sibi invicem Sy. viii, 18.

Πρόξενος, hospes publicus Sy. viii, 39.

Προπέμω, deduco, comitor præsidii causa Ag. ii, 13.

Προπεταῖς φέρομαι εἰς τι, cum impetu rapior ad aliquid, vehementer appeto Hi. vii, 2.

Προπομπή, comitatus Ag. ii, 27.

Προπονέω, pro aliis labores fubeo Hi. x, 6.

Πρὸς 1) *c. gen.* τινός, pro salute alicujus Sy. iv, 14. ab, apud Oec. iv, 2 : vi, 17. πρὸς τῶν πόλεων, apud civitates Oec. vi, 10. πρὸς τῶν θεῶν, per Deos immortales Oec. ii, 3 : vii, 2 : xii, 6. 10 : xiii, 4. 2) *c. accus.* πρὸς τοὺς θεοὺς, testibus Diis Oec. vii, 8. τὸν αὐλόν, ad tibiam modum Sy. vi, 3 : vii, 5. *πρ.* τὸν ἱστὸν προστῆναι, telæ præesse Oec. x, 10. *not.* πρὸς τὰς χρήσεις κρίνω τι, æstimo aliquid ex usu quem affert Hi. iv, 8.

Προσάγομαι, in me converto Sy. i, 9.

Προσαινέομαι, creō Oec. ix, 14.

Προσαινέω, emendico Oec. xx, 15. Sy. viii, 13.

Προσάπτω τὸ ναυτικόν, classis imperium insuper trado Ag. i, 36.

Προσαρτάω. προσσητημένος, conjunctus Oec. vi, 15.

Προσβάλλω, oppugno Ag. vii, 6.

Προσβίγγωμαι, accedo Oec. vii, 15.

Προσδέομαι τι, præterea egeo re Oec. ii, 8.

Προσδέχομαι, expecto Hi. i, 18.

Προσειπεῖν, compellare Hi. viii, 3.

Προσεμφέρεις, similis Sy. iv, 19.

Προσπεριφέρω, insuper profero, *de terra*, quæ præter necessaria ad vitam etiam ea profert, quæ sunt oblectamento Oec. v, 2.

Προσέτι, ultro, noch oben drein, Oec. i, 6.

Προσέχω τὸν νοῦν, appello animum ad



Oec. ii, 7. τῷ εἶδει, corporis forma defector Sy. viii, 25.  
 Προσῆκει, par est Sy. viii, 26. convenit Oec. ix, 17.  
 Προσῆνυμος, vento expositus Oec. xviii, 6. ἡ ἰ. est ea pars areæ supra frumentum, ubi ventus maxime afflare potest.  
 Πρόσθεν ἐμοῦ, ante me, prior me Oec. xvii, 6.  
 Προσιῖναι, de concubitu Sy. iv, 38.  
 Προσκαιόμαι, amore flagro Sy. iv, 23.  
 Προσκαιέομαι, in jus voco Oec. vii, 3.  
 Προκεισθαι, conjunctum esse Oec. iv, 15.  
 Προσκομίζω, importo Oec. xi, 16.  
 Προσκυνεῖν, genibus flexis veneror et adoro Ag. i, 34.  
 Προσμανθάνω, infuper discō Oec. xiii, 1.  
 Προσνοῶ, præterea animadverto Sy. ii, 16.  
 Πρόσδοι, reditus Oec. ii, 11.  
 Προσφεύλω, æs alienum contraho Oec. xx, 1.  
 Προσποιῶμαι, mihi arrogo Hi. ii, 16. simulo, speciem alicujus præ me fero Oec. i, 20. Hi. i, 38.  
 Πρόσρησις, salutatio Hi. viii, 3.  
 Προστατῖα Oec. ii, 6.  
 Προστατεύω, patronus sum Oec. ii, 9. τῶν ἔργων, operis præsum Oec. xii, 4.  
 Προστατέομαι ὑπὸ τινος, regor ab al. Hi. v, 1.  
 Προσάττω, affigno Oec. vii, 23. 24.  
 Προστίδῃμι, attribuo Oec. iv, 8.  
 Προσφέρωμαι, fumo Sy. iv, 41. adhibeo Oec. xiv, 6. πρὸς τινα, me ergo erga al. Ag. vii, 2.  
 Προσφιλῆς, gratus, acceptus Oec. v, 10.  
 Προσχαρίζομαι τῇ γαστρὶ ἐπὶ ταῖς ἐπιθυμίαις, ventri et cupiditatibus satisfacio Oec. xiii, 9.  
 Πρόσω, procul Oec. iv, 6.  
 Προσωφελεῖν Ag. xi, 8. *not.*  
 Προστίνω, porrigo Oec. v, 8.  
 Προτελέω, prius solvo pretium, quam res emta divendita fuerit Ag. i, 18.  
 Προτιμάομαι, omnes honore et gloria antecello Ag. i, 4.  
 Προφάσεις εὐρίσκειν, causas comminifici Oec. xx, 19.  
 Προφασίζομαι, prætexo, excusationem fingo Oec. xx, 14. Ag. vii, 1.  
 Προφέρω, propono Oec. xiv, 6.  
 Προφυλάττω τινός, pro aliquo excubias ago Hi. vi, 10.  
 Πρώην, nuper Oec. xi, 4.  
 Πρώϊμος σπóρος, latio præcox, festina-

ta Oec. xvii, 4.  
 Πρωρεὺς, prœta, gubernatoris minister, qui in prora regit nautas Oec. viii, 14.  
 Πρωτεύω, primas obtineo Ag. i, 3.  
 Πρῶτον, primum, ante omnia Oec. vi, 15. τὰ πρῶτα, primum Oec. vii, 43. τὴν πρῶτην, primo locō Oec. xi, 1.  
 Πτωχός, mendicus Sy. viii, 23.  
 Πυκινός, frequens Sy. viii, 30.  
 Πυκνὰ, crebro Sy. ii, 26.  
 Πύκτης, pugil Sy. ii, 17.  
 Πύλαι, fauces, in quibus iter angustum est Ag. ii, 17.  
 Πυνθάνομαι, audio Ag. i, 22.  
 Πῦρ, de summo periculo Oec. xxi, 7. Sy. iv, 16.  
 Πυρὸς, triticum Oec. viii, 9: xvi, 9.  
 Πωλίω πρὸς τινα, vendo alicui Oec. i, 12. *cf.* Sy. viii, 21.  
 Πώλησις, venditio Oec. iii, 9.  
 Πωλοδαμνέω, pullos equinos educo et instituo Oec. iii, 10.  
 Πωλοδάμνης, pullorum domitor Oec. xiii, 7.  
 Πῶλος, pullus equinus Oec. xiii, 7.  
 Πως. ὡς πως, sic fere Oec. ii, 1. ἢ πως, si forte Oec. vi, 2.

## P.

ῥᾶδιον εἰπεῖν, facile est dictu Hi. ii, 15. ῥᾶον βιοτεύειν, facilius vivere Oec. i, 23. ῥᾶστα διέλγειν, sine ullo periculo partes suas agere Sy. vii, 2.  
 ῥαδιουργέω, negligenter et sine animi contentione in aliquo negotio ob-eundo versor Oec. xx, 17. Sy. viii, 26.  
 ῥαδιουργία, negligentia in rebus bonis obeundis Ag. xi, 6.  
 ῥαδιουργότεραι θυσίαι, Sy. viii, 9. *not.*  
 ῥαστωναύω, otiose ago Oec. xx, 18.  
 ῥαψῳδός Sy. iii, 6.  
 ῥεῦμα, flumen Oec. xvii, 12.  
 ῥιγῶ, frigeo Sy. iv, 37.  
 ῤίγος, frigus Oec. vii, 23.  
 ῤιζός, radices ago Oec. xix, 9.  
 ῤῖνες, nafus Sy. v, 6.  
 ῤιπσίω, jacio Sy. ii, 8.  
 ῤυθμός. ἐν ῤυθμῷ, ad numerum Sy. ii, 8.  
 ῤώμην ἐμποιῖν Ag. vi, 8. et ῤώμην ἐμβάλλειν Ag. i, 28.

## Σ.

Σαλεύω, agitur Oec. viii, 17.  
 Σατρέατης, munus ejus *vid.* Oec. iv, 11.

Σύττω ἀνθρώπων, repleo hominibus Oec. viii, 8. premo, fubigo Oec. xix, 11. σεσαγμένος πλούτου, opibus instructus Sy. iv, 66.

Σαφὴς πενία, paupertas certa, minime dubia Oec. viii, 2.

Σέβω θεούς, veneror Deos Ag. i, 27. σέβομαι τὰ ἱερὰ Ag. xi, 1. et τὰ θεῖα Ag. iii, 2. religionem colo.

Σεμνός, vir gravis Oec. viii, 19. σεμνὸν ὄνομα, nomen augustum ac venerabile Oec. vi, 14.

Σεμνῶς, gravitate affectata Oec. x, 13.

Σεμνύνομαι, ad gravitatem me compono, gravitatem quandam affecto Ag. ix, 1.

Σημῖον ὁμοιον, argumentum congruens, idoneum Sy. viii, 34.

Σήπομαι, putresco Oec. xix, 11.

Σιδηρεὺς, faber ferrarius Ag. i, 26.

Σιμὸν τῆς ῥίνος, natus simus h. e. prefis naribus Sy. v, 6.

Σιτίζω, pascō Sy. iv, 9.

Σιτοποιία, frumenti confectio Oec. vii, 21.

Σιτοποιία, vasa ad frumentum conficiendum Oec. ix, 7.

Σιτοποιός, pistor Oec. x, 10.

Σῖτος, nutrimentum Oec. xvii, 10. seges Oec. xvii, 12. 13. 14.

Σιωπηρός, filens Sy. i, 9.

Σκαλεύς, farculum Oec. xvii, 12. 15.

Σκάπτειν, pastinare, fodere Oec. xvi, 14: xix, 4: xx, 20.

Σκαδαμύττω, oculis conniveo, blandis et tremulis oculis intueor, ut amantes facere solent Sy. iv, 25.

Σκέπτομαι, confiderate facio Oec. ix, 2.

Σκύνη, armamenta navis Oec. viii, 12.

Σκευοφόροι, calones et lixæ, qui farcinas gestant in exercitu Oec. viii, 4. Ag. i, 30: ii, 11.

Σκέψις, contemplatio Oec. vi, 13. consilium Hi. ix, 9.

Σκιάζω, umbram facio Oec. xix, 18.

Σκιατραφέομαι, in umbra educor et dego Oec. iv, 2.

Σκληρός, durus Oec. xvi, 10. Hi. i, 5.

Σκοπέω, specto, rationem habeo Sy. iv, 42.

Σκοπός, ἀπὸ σκοποῦ, Sy. ii, 11. πολ. Odyss. xi, 343. οὐ μὲν ὕμνιν ἀπὸ σκοποῦ οὐδ' ἀπὸ δόξης Μυθεῖται βασιλεια περίφρων' ἀλλὰ πίθεσθε.

Σκόροδον, allium Sy. iv, 9.

Σκοτεὺς, coriarius Ag. i, 26.

Σκώμμα, jocus, disterium Sy. i, 12. Ag. xi, 11.

Σκώπτω ἄλλα, aliter jocos Sy. vi, 1. οὐ σκώπτοντας, ἀλλ' ἀληθινῶς στόμ. φιλοῦντας, cum non se osculari simulabant, sed re vera oscula dabant Sy. ix, 5.

Σμῆνος, alveare, Oec. vii, 17. 33. 38: xvii, 14.

Σοφίσματα, exquisita et excogitata ciborum condimenta Hi. i, 23.

Σοφός, doctus Sy. iv, 63. Hi. i, 1. σοφόν τι, artificium aliquod Oec. xx, 5.

Σπανίζω τινός, careo Hi. i, 14. raro nanciscor i, 25.

Σπαρτιάται, cives urbis Spartæ Ag. ii, 24.

Σπείρω σπέρμα, sementem facio Oec. xvii, 5. ἐσπαρμένοι κατ' ἀρπ. dispersi ad prædandum Ag. i, 30.

Σπίνδομαι, libo Sy. ii, 1. foedus seu inducias facio Ag. i, 10.

Σπύδω, cupio vehementer Sy. viii, 19.

Σπονδαί, induciæ Hi. ii, 11. Ag. i, 10: ii, 16.

Σπορέυς, feminator Oec. xx, 3.

Σπóρος, satio Oec. vii, 20: xvi, 10.

Σπουδάζω, serio loquor Sy. i, 15. τι, curo aliquid Sy. viii, 17. διδάσκων, studiose doceo Oec. ix, 1.

Σπουδαῖα, res magni momenti, ad quas gerendas magna opus est prudentia Oec. iii, 12. σπουδαῖαι ὀφρύνες, supercilia severa, contracta Sy. viii, 3.

Σπουδαιολογέω, serio disputo Sy. viii, 41: iv, 51.

Σπουδάρχει, qui magistratum ambeunt Sy. i, 4.

Σπουδῆς μεστόι, nimis ferii Sy. i, 13. μετὰ σπουδῆς, serio Sy. i, 1.

Στάδιον, spatium 125 passuum f. octava pars milliaris Romani Oec. xx, 18. Ag. ii, 10.

Στάθμη, amussis, funiculus, ad quem opus exigere solent fabri Ag. x, 2.

Στασιάζω, diffideo Ag. i, 37.

Στάσιμον ὕδωρ, aqua stagnans Oec. xx, 11.

Σταύρωμα, vallum Ag. ii, 22.

Στεγάζω, tecto Oec. xix, 13.

Στέγη, conclave Oec. ix, 3. domus Sy. ii, 18.

Στεγών, tectum Oec. vii, 19.

Στενόπορος. στενόπορος, via angusta, fauces Oec. xx, 9.

Στενὰ, τὰ, angustia, fauces Ag. ii, 17.

Στέργω, amo, de mutuo parentum et liberorum amore, Oec. vii, 24. de



- amove quocunque alio vehementi* Sy. viii, 14, 21.  
*Στέρεσθαι* τινας, privatum esse re Hi. vi, 1.  
*Στήλη*, meta, ad quam flectunt auri-  
 gæ currum, dicitur etiam *τέρμα*,  
 Sy. iv, 6.  
*Στίχοι τῶν δένδρων* Oec. iv, 21.  
*Στοά*, porticus Oec. vii, 1.  
*Στόλος*, exercitus de copiis terrestribus,  
 Ag. ii, 1.  
*Στόμα τοῦ βίου*, exitus vitæ Ag. xi,  
 15. *ποι. ἀπὸ στόματος εἰπεῖν*, me-  
 moriter recitare Sy. iii, 5. *ἀνὰ τὸ*  
*στόμα ἔχειν*, in ore habere Hi. vii,  
 9.  
*Στρατεύομαι ἀδελῶς* Ag. i. 34. *ὅσα ἐστρα-  
 τεύσατο* Ag. vi, 3.  
*Στρεπτός*, torques Oec. iv, 23.  
*Στρέφω τὴν γῆν*, terram inverto Oec.  
 xvi, 14. *me converto* Ag. ii, 3.  
*Στρυγνός*, acerbus, adstringens Hi. i,  
 22.  
*Στράμα*, vestis stragula Oec. viii, 19 :  
 ix, 3.  
*Στρωμνή*, fratum, lectus Sy. iv, 38.  
*Συγγίνομαι τινι*, convenio aliquem  
 Oec. vi, 14. *opem fero* Ag. ii, 18.  
*Συγκαθεύδω* Sy. iv, 54 : viii, 31. 34.  
*Συγκαδίστημι*, in regno confirmo Ag.  
 ii, 31.  
*Συγκαλύπτομαι*, caput obvolvo Sy. i,  
 14.  
*Συνκίμαι*, compositus sum Oec. viii,  
 3.  
*Συγκόπτω*, obtundo Sy. viii, 6.  
*Συνεκροτεῖτο*, Sy. viii, 1. *not.*  
*Συγκυλινδούμενοι ἀκρασία*, qui in luxu  
 et intemperantia volutantur Sy.  
 viii, 32. *vid. de hoc dicendi genere*  
*Bergler. ad Alciphron. Ep. i. 23. p.*  
*95.*  
*Συζεύγνυμι*, copulo Oec. vii, 30.  
*Συζυγέιντες*, conjugio juncti Oec. ix,  
 5.  
*Συκάζω*, ficus lego *f. decerpo* Oec.  
 xix, 19.  
*Συκοφαντούμαι*, a sycophantis vexor  
 Oec. xi, 21.  
*Συλάω*, spolio Hi. iv, 11.  
*Συλλαμβάνω τινι*, adjuvo Oec. xiii,  
 10. Ag. ii, 31.  
*Συλλήβδην*, fummatim, omnino Oec.  
 xix, 14.  
*Σύλλογος καλεῖται*, Oec. iv, 6.  
*Συμβαίνει (εἴ τι) γίνεσθαι*, si forte  
 quid accidat Oec. viii, 15.  
*Συμβάλλω*, committo, compono, *de*  
*certamine gallorum*, Sy. iv, 9. *ma-*  
*num confero, prælium committo*  
 Ag. ii, 7. *συμβάλλομαι*, confero  
 Oec. vii, 13.  
*Συμβολαί*, Sy. i, 16. *not.*  
*Συμβόλαια*, negotia, pacta, contractus  
 Hi. ix, 6.  
*Σύμμαχος*, adjutor Oec. ii, 5.  
*Σύμμετρος*, mediocris, non magnus  
 Oec. viii, 13.  
*Συμπαρομαρτέω*, comitor Oec. iv, 21.  
 Sy. iv, 17. Hi. ix, 8.  
*Συμπαροξύνω*, excito Oec. vi, 10.  
*Συμπεριάγω*, una veho Oec. viii, 12.  
*συμπεριάγομαι*, mecum duco Hi. ii,  
 8.  
*Συμπίσπτειν ἀλλήλοις*, concurrere Ag.  
 ii, 14.  
*Συμπληθύνω*, augeo Oec. xviii, 2.  
*Συμπότης*, compotor Sy. ix, 7.  
*Συμπράττω τινι*, adjumento sum Oec.  
 vii, 14. *εἰρήνην*, reconcilio pacem  
 Ag. vii, 7.  
*Συμφοιτῶω*, ad eandem scholas cum  
 alio accedo Sy. iv, 23.  
*Συμφορὰ* calamitas Ag. vii, 4. *κατὰ*  
*συμφορὰν τινα*, casu adverso Hi. iii,  
 4.  
*Σύμφορος*, utilis, commodus Oec. ix,  
 2. Ag. vi, 3.  
*Συμφαύειν*, contactu mutuo jungi Sy.  
 iv, 26.  
*Σὺν τῷ γενναίῳ*, animo generoso, ho-  
 neste Ag. iv, 5. *σὺν τῷ ἀδίκῳ*, in-  
 juste *ibid.* *σὺν Ἀγῆσ. ἡ νίκη ἐγένετο*,  
 victoria fuit Agesilai Ag. ii, 13.  
*Συναιρέω. ὥς δὲ συνελόντι εἰπεῖν*, ut ver-  
 bo *f. breviter dicam* Hi. ix, 10.  
 Ag. v, 3.  
*Συναναγκάζω. νόμῳ συνηναγκασμένοι*  
 Hi. iii, 9.  
*Συνανίστημι*, una de fede excito, af-  
 furgere facio Sy. ix, 5.  
*Συναπομαραίνομαι*, una flaccesco, pe-  
 reo Sy. viii, 14.  
*Συνάπτω μάχην*, pugnam committo  
 Ag. i, 31 : ii, 20. *συνῆπται τῇ γε-  
 ωργία*, conjuncta est agriculturæ  
 Oec. v, 3.  
*Συναρμόζομαι. συνηρμοσμένη τῇ λύρᾳ*  
*πρὸς τὸν αὐλὸν*, lyra ad modos ti-  
 biæ accommodata et congruente  
 Sy. iii, 1.  
*Συνδιμερέωω σχολάζων τινι*, totum  
 diem alicui vaco Sy. iv, 44.  
*Συνεῖναι*, congredi, *de concubitu*, Hi. i.  
 26. *ἐαυτῷ*, otiosum esse, vacuum  
 a negotiis Hi. vi, 2. *γεωργία*, in  
 agro colendo versari Oec. xv, 12.  
*οἱ συνόντες*, convivæ Sy. i, 15. *πό-*  
*λεσι*, qui stant a partibus civitatum  
 Hi. ii, 14.  
*Συνεκτρέχω*, una procurro adversus  
 hostem Ag. ii, 11.

Συνζορμάω, una prorumpo Oec. xvii, 12.  
 Συνεπαίνεω, comprobo Oec. vii, 16. 30.  
 Συνεπαίρω *seq. inf.* impello, incito Oec. v, 5. Sy. viii, 24.  
 Συνεπιτελίσω, celebro, perago Ag. ii, 17.  
 Συνεργός, adjutor Sy. viii, 38.  
 Συνέρχομαι, convenio unam in domum, *de novis conjugibus*, Oec. x, 4.  
 Συνσκευασμένως, simul, confertim Oec. xi, 19. *not.*  
 Συνεχής, assiduus Oec. xxi, 9. continuus, conjunctus Ag. i, 4. *συνεχέστερα συνουσία*, consuetudo frequentior Sy. viii, 18. *not.*  
 Συνέχομαι, premor, afficior Oec. i, 21.  
 Συνθήκη, pactum, foedus Ag. i, 12.  
 Συνθραύω, confringo Ag. ii, 14.  
 Συνίστημι, commendo Oec. iii, 14. concilio alicujus benevolentiam Sy. iv, 64. *συνισθηκότες*, societate conjuncti Ag. ii, 23.  
 Σύνειδά σοι ἀνιστάμενον, memini te surrexisse Oec. iii, 7. *not. c. dat.* Sy. iv, 63.  
 Συνοικουμένη χώρα, regio frequenter habitata Oec. iv, 8.  
 Σύναικος ἀεὶ ἑμοὶ ἔσται, amor mihi semper assiduus, ac veluti domesticus Sy. viii, 24.  
 Σύνταγμα, exercitus Ag. i, 7.  
 Συντίνω. γνώμη συντεταμένη, intento animo, adhibita diligentia et animi attentione Oec. ii, 18. ὃ τι οὐκ εἰς τοῦτο συντείνει, quod non eo spectet *f. pertineat* Ag. vii, 1.  
 Συντεταμένως, enixe, studiose Oec. xx, 22.  
 Συντίμνω δαπάνας, sumtus minuo, de sumtibus aliquid decido Hi. iv, 9.  
 Συντίθημι, compono Oec. x, 11. *συντίθεται*, promitto, *f. convenio* cum aliquo de re aliqua Oec. vii, 2 : xii, 2. *paciscor* Ag. i, 12.  
 Συντομωστάτην ἡγήσθαι ὁδὸν, brevissima via ducere Ag. i, 28.  
 Συντρέβω τοὺς οἴκους, affero detrimentum facultatibus Oec. xx, 21.  
 Συντυχούσα πόλις, urbs obscura, non adeo celebris Ag. i, 3. *συντυχὸν*, quod ubique facile obvium est, vile Ag. ix, 3.  
 Συνωθεύω, coacervo Oec. xviii, 8.  
 Συνωφελέω, adjuvo Oec. ii, 14.  
 Συριγμός, exsibilatio, sibilus Sy. vi, 5.  
 Συρράπτω, configo Ag. ii, 12.

Συσκευάζομαι, vasa colligo Ag. i, 14. vide *συνσκευασμένως*.  
 Συσσιτία, societas eorum qui una convivantur Oec. viii, 12.  
 Συστρατεύω τινὶ ἐπὶ τινά, una cum aliquo bellum gero adversus al. Ag. ii, 20.  
 Σφαγιάζομαι, hostias mactō Ag. i, 34.  
 Σφάλλω, perdo, supplanto Hi. x, 7. σφάλλωμαι, labor, deficio Sy. ii, 26. *ἐάν τι σφαλλόμενον ὀρῶσι*, si quid adversi accidisse videant Hi. iii, 2.  
 Σφάλμα, calamitas Sy. viii, 18. clades Ag. ii, 23.  
 Σφενδονήτης, funditor Oec. iv, 5.  
 Σφοδρῶς ἔχω πρὸς τὸ ἐργάζεσθαι, acris studio incumbō in quæstum Oec. i, 21.  
 Σχεδὸν τι, fere Oec. iv, 11 : v, 17.  
 Σχίσις, cultus, ratio capillos et vestes componendi Sy. iv, 58.  
 Σχημα, vestitus Oec. ii, 4. *gesticulationes* in saltando Sy. ii, 15. 16.  
 Σχηματίζομαι, in certam aliquam corporis speciem et habitum me compono Sy. i, 9.  
 Σχίζω. *ἐνταῦθα μέντοι ἐσχίσθησαν*, hic vero in duas discefferunt partes Sy. iv, 60.  
 Σώζομαι ἐκ πολέμου, salvus redeo e bello Oec. xi, 11.  
 Σωτήρ, auctor salutis Ag. xi, 13. *cf. Ernest. Clav. Ciceron.*  
 Σωφρονέω, vivo prudenter ac temperate Oec. vii, 14. sapio Ag. vii, 3. modestus sum Ag. xi, 10.  
 Σωφρόνημα καὶ λίαν μανικόν, maximum incredibilis continentiae argumentum Ag. v, 4.  
 Σωφρονίζω, castigo, emendo Oec. i, 23. coërceo, reprimo, in officio contineo Hi. x, 3. ad officium reduco Ag. vii, 6.  
 Σωφροσύνη, modestia Sy. i, 8. Hi. ix, 8.  
 Σῶος, de rebus quæ non perierunt, sed suppetunt Oec. iii, 2 : viii, 10.

## T.

Ταινία, fascia Sy. v, 9.  
 Ταλασία, lanificium Oec. vii, 41.  
 Ταλάσια ἔργα, penſa lanæ Oec. vii, 6.  
 Ταλασιουργικὰ ὄργανα, instrumenta quibus ad lanificia utuntur Oec. ix, 7.  
 Ταμία, ἡ, proma, mulier quæ curam cellæ penuariæ habet Oec. ix, 10. 11.  
 Ταμίαια, munus promæ Oec. vii, 41.



- Ταμίευμα, dispensatio Oec. iii, 15.  
 Ταμειύομαι, depromo Sy iv, 41.  
 Τάξις, ordo, ordinatio instituta Oec. viii, 11 : ix, 14. ἐν τάξει, ordine servato, *syn.* τεταγμένως, Oec. viii, 6. 8. ἵπτικὴ, turma equestris Ag. i, 25.  
 Ταπεινός, modestus Ag. xi, 11.  
 Ταράττεισθαι, perturbari, diffidere Ag. i, 33.  
 Ταραχή, perturbatio Oec. viii, 3.  
 Ταραχώδης, tumultuarius, turbulentus Oec. viii, 4.  
 Τάττειν ἑαυτὸν, in se fuscipere Ag. ii, 25 : vi, 1. τεταγμένα, quæ certo quodam ordine et certo loco collocantur Oec. iii, 3. τεταγμένη στρατιά, acies recte et ordine instructa et collocata Oec. viii, 6.  
 Ταῦτα, ideo *intell.* διὰ Sy. ii, 22.  
 Ταύτη, hac in re Hi. vii, 12. hac via, ita Ag. ii, 18. hac de causa Sy. iv, 17. *seq.* ὅτι, propterea quod Oec. xviii, 10.  
 Τάφρος, fossa Oec. xi, 17 : xx, 12. Ag. ii, 22.  
 Τε *respondet* particulæ οὗτε Oec. vi, 5 : xxi, 4 : *item* μήτε Oec. xviii, 2. τε —καὶ δὴ, cum—tum certe Ag. iii, 6.  
 Τείνω πρὸς, specto, pertineo ad Oec. vii, 39. Ag. ii, 17.  
 Τείχος, murus urbis Hi. ii, 10. τείχη, urbs Oec. vi, 6. Ag. i, 22.  
 Τεκμήριον, argumentum Ag. iii, 1. indicium Hi. vi, 5. τεκμήριον δὲ—γὰρ, argumento est—quod *v. n.* Oec. vi, 6. Sy. iv, 17.  
 Τεκτονική, architectura Oec. i, 1. 3.  
 Τέκτων, faber lignarius Oec. vi, 13. Ag. i, 26.  
 Τελίω, impendo, sumtus facio Oec. i, 4. 22 : ii, 6. perficio Oec. xii, 19. τετελεισμένος, initiatus Oec. xxi, 12.  
 Τελίως, prorsus, omnino Oec. xi, 1. 6. ἐστιῶν, excipere convivio omnibus rebus instructo Sy. ii, 2. ἀγαθός, vir optimus, omnibus numeris absolutus Sy. viii, 35. Ag. i, 1. ὠφέλιμος, utilissimus Ag. xi, 16.  
 Τέλμα, palus, locus paludosus Oec. xx, 11.  
 Τέλος φέρειν, sumtum facere, impensas sustinere Sy. iv, 32. τὰ τέλη, magistratus qui summam habent potestatem Ag. i, 36. τέλος, ad extremum Ag. i, 38.  
 Τεταγμένως, eodem ordine semper Oec. xvii, 4.  
 Τεχνάομαι, excogito, de cibis exquisitis et delicatioribus parandis, Ag. ix, 3.  
 Τεχνίτης, opifex Oec. vi, 7.  
 Τίως, ante Ag. ii, 2. 10.  
 Τῆδε—γὰρ, propterea—quod Ag. i, 4.  
 Τηνικαῦτα, tunc Oec. xvi, 11.  
 Τιθασσύνω, cicuro Oec. vii, 10.  
 Τίθηναι τιμωτέρους, pluris aestimo, in honoratiore loco pono Oec. ix, 13. ζημίαν, loco damni pono Ag. vii, 3. ἀσφαλῶς, in tuto colloco Ag. xi, 12. νόμους, leges fero, *de legislatore*, Oec. xiv, 4. θῶμεν, ponamus Oec. xvii, 12.  
 Τιμάω, præmio orno Oec. ix, 15. Hi. iv, 5 : viii, 3. τιμᾶσθαι μάλιστα, maximi aestimari Oec. xx, 28. πλείστου, plurimi aestimare Sy. iv, 44.  
 Τιμὴ, aestimatio, pretium Oec. xx, 24.  
 Τίμιος, pretiosus, carus Oec. vii, 42. Sy. iv, 41. Hi. i, 13. honoratus Oec. ix, 13.  
 Τιμωρέω τινί, Sy. viii, 31. Hi. iv, 5. τιμωρόμαι τινα, ulciscor, punio aliquem Hi. i, 12.  
 Τίς intendit Oec. vii, 39. παρορμηῶ τι, valde incitat Oec. vii, 7. τί, non-nihil, valde Oec. v, 7. οὐδέν τι, plane non Hi. i, 28. σχεδόν τι Oec. v, 17. μᾶλλον τι Oec. vi, 1. τίς intelligitur, Oec. i, 12 : iii, 8 : xii, 10. 12 : xx, 20. Ag. i, 22. τί, quorsum? Oec. iv, 1. τί δέ; porro Oec. iii, 2. Sy. viii, 32. τί οὖν; ἤν Oec. vi, 12. τί οὖν; ἢ Oec. iii, 1. τί οὖν; οὐ ἰδ. 4.  
 Τιτράω, perforo, pertundo Oec. vii, 40.  
 Τλήμων, miser Oec. vii, 40.  
 Τοι, sane, vero Oec. iii, 1 : iv, 21 : vii, 2 : xii, 5. τοι εὐθὺς, sine ulla mora Oec. xx, 26.  
 Τοίχος, ὁ, paries Sy. iv, 38.  
 Τοιχωρυχέω, parietes perfodio Sy. iv, 36.  
 Τόκος, foetus, suboles Oec. vii, 34.  
 Τοξότης, sagittarius pedes Oec. iv, 5.  
 Τοτὲ μὲν—τοτὲ δέ, modo—modo Sy. viii, 5.  
 Τούτω—ὅτι, propterea quod Hi. i, 17.  
 Τρέπομαι τοὺς πολεμίους, hostes fugo Hi. ii, 15 : Ag. vi, 2 : ii, 11. ἐφ' ἀρπαγὴν, ad prædas me converto Ag. i, 32. εἰς τι ἐρρωμένως, omnibus viribus incumbo in aliquid Hi. ix, 7.  
 Τριμηπόδιος, fescuipes, pes cum dimidio Oec. xix, 4.  
 Τριτηρχία *v. n.* Oec. ii, 6 : vii, 3.  
 Τριπόδης, tripedalis Oec. xix, 3.  
 Τρίπους, tripus Sy. iv, 45.

Τρις ὅσα κίετῃσαι, triplo plura Oec. ii, 4.

Τροφὸς, ἡ, nutrix Oec. v, 17.

Τρόχος, orbis saltatorius Sy. ii, 8. τροχὸς μιμεῖσθαι, in modum rotæ *f.* orbis se vertere et circumvolvere *ib.* 22.

Τρυγᾶω, vindemio, uvas decerpo Oec. xix, 19.

Τρώγω, vescor Sy. iv, 8.

Τυχάνω ἔχων, habeo Oec. i, 4. ἰδέμενος, mihi opus est Oec. xi, 14. ὅπου ἔτυχεν Oec. iii, 3. ὅ τι ἂν τύχη viii, 4. *et* ὅπου ἂν τύχωσιν xx, 28. casu, temere, fortuito.

Τυραννύμενοι Hi. vi, 14. *et* τυραννεύμενοι ii, 11. potestati tyranni subiecti.

Τυραννίαι, imperia tyrannorum Oec. i, 15.

Τυραννικὸς *sc.* λόγος, liber de regno, Tit. Hieronis.

Τύραννος, qui solus dominationem obtinet in civitate olim libera Hi. i, 2. *scqq.*

Τυφλὸς εἰμι τῶν ἄλλων, adspectu aliorum careo, in cæteris cæcutio Sy. iv, 12.

# Τ.

Ἵβρις, insolentia, injuria inprimis ea, quæ cum contumelia et turpitudine est conjuncta, cui infertur Oec. iv, 8. Ag. iii, 3: xi, 11.

Ἵβριστής, infolens, ὀρρ. σώφρων, Ag. x, 2.

Ἵβριστάτερος, Hi. x, 2.

Ἵγίαινω, mente sana sum Oec. xi, 5. ὀφθαλμοί, oppositi ὑπαληλιμμένοις Oec. x, 6.

Ἵγρὸς, humidus Oec. xix, 6. ὑγροὶ καρποί, *v. c.* vinum, oleum *etc.* Oec. v, 20.

Ἵλη, herbæ inutiles, frutetum, stirpes humiles, quicquid impedit, quo minus fruges recte e terra protrudi possint Oec. xvi, 12: xvii, 12: xx, 11. 20.

Ἵμνῶ, celebro, laudo Sy. viii, 31. Hi. xi, 8. Ag. xi, 2.

Ἵσσυάμος, hyoscyamus, herba Apollinaris, altercum Oec. i, 13.

Ἵπαγορεύω, præscribo, dicto Oec. xv, 7.

Ἵπαίδεια ἔργα, opera quæ foris sub dio fiunt Oec. vii, 20. *in* ὑπαίθρῳ, foris sub dio Oec. vii, 19. 20.

Ἵπακῶν, de janitore Sy. i, 11. τῆς ἑορταστικῆς, obtempero disciplinæ,

culturæ præbeo aurem patientem Oec. xiv, 3. τι, alicujus monitis pareo Oec. ix, 18. Ag. iii, 4.

Ἵπαλείφω, fugo me illino Oec. x, 5.

Ἵπανίσταμαι, affurgendo ex sedibus alicui cedo Sy. iv, 31. ἀπὸ τῶν θάκων, affurgo ex sede honoris causa Hi. vii, 2.

Ἵπαντάω, obviam procedo Sy. ix, 3.

Ἵπάρχω, adsum, præsto sum Oec. xxi, 11.

Ἵπέκκλυμα, fax, incitamentum Sy. iv, 25.

Ἵπεξαιρέομαι, Hi. v, 2.

Ἵπὲρ τοῦ μηδένα ἀποθνήσκειν, ne quis moriatur Hi. iv, 3.

Ἵπερσπάζομαι, vehementer amo, *f.* comiter et cupide excipio Sy. iv, 38.

Ἵπέρυχνος, jactabundus Ag. xi, 11.

Ἵπερβάλλω τὰ ὄρη, supero montes Ag. ii, 5.

Ἵπερβάλλόντως, eximie, præ cæteris Ag. 36.

Ἵπεργάζομαι νέον τῷ σπόρῳ, novalem paro laborando ad sationem Oec. xvi, 9.

Ἵπερδέξις τόπος, locus superior, editus Ag. ii, 24.

Ἵτίρειν, egregie, supra modum bene Hi. vi, 9.

Ἵπειδὴν, despiciere, contemnere Ag. viii, 4.

Ἵπερροῦν *idem sign.* Sy. viii, 3.

Ἵπερρομα, τὰ, Sy. iv, 31.

Ἵπερσεμνύνομαι, glorior Sy. iii, 11.

Ἵπερφέρωμαι, feror, deferor Oec. xviii, 7. 8.

Ἵπερφοβοῦμαι, in summo metu verfor Oec. viii, 17.

Ἵπὶχω ἀπάτης δίκην, fraudis arguor Sy. iv, 10.

Ἵπνῆμος, vento non expositus, vento contrarius Oec. xviii, 7.

Ἵπηρετώ, administro Oec. viii, 16. obsequor, pareo xvii, 7: xxi, 8.

Ἵπηρετώ, gratificor, alicujus voluptati infervio Hi. xi, 10. Ag. iv, 4. *de amasio, qui se amatori præbet et obsequitur* Hi. i, 37.

Ἵπὸ πολλῆς ἐπιμελείας, dura sub custodia, magna cura Oec. vii, 5. ὑπὸ τὸν αὐλόν, ad modum tibiarum Sy. vi, 3.

Ἵποδίστιρος τινος, qui ab aliquo superatur, ei cedit Oec. xiii, 8.

Ἵποδεικνύω, exemplo monstro, doceo Oec. xii, 18.

Ἵπόδημα, calceus Oec. viii, 19.

Ἵποδύομαι, fuscipio, instituo Oec. xiv, 3. ubi cum Budæo etiam H.



- Stephanus in Th. L. G. ἀποδύη scribendum censuit. κίνδυνον, periculum fubeo Sy. iv, 35. πόνον, laborem suscipio Hi. vii, 1.
- † Τροζύγια, jumenta, ut boves, muli, equi Oec. xviii, 4.
- † Τρόθις, principium, cui omnis disputatio innititur Oec. xxi, 1.
- † Τροκρής, histrio Sy. iii, 11: vi, 3.
- † Τρολαμβάνω, sermone excipio, respondendo Oec. x, 4. Hi. vi, 9: viii, 1. 8. existimo, suspicor Ag. v, 6.
- † Τρολογίζομαι, rationem habeo alicujus rei Hi. viii, 6.
- † Τρομίνω, sustineo Hi. vii, 4.
- † Τρόνοια, allegoria Sy. iii, 6. *not.*
- † Τρόζυλος Oec. x, 3.
- † Τροπίνω, subbibō, paulo plus justo bibo Sy. ix, 2. Sic subbibere etiam *ap. Suet. Neron. occurrit.*
- † Τροπτείνω, suspectum habeo Hi. ii, 17.
- † Τροπτος, suspectus *seq. inf.* Hi. i, 15.
- † Τρόσπονδος, beneficio induciarum, factis induciis Ag. ii, 15.
- † Τρόσχεσις, promissum Sy. iii, 3.
- † Τροσρώγω, edo Sy. iv, 9.
- † Τρουργίω, obsequor Hi. i, 37. officium præsto, beneficium confero in al. Ag. xi, 13.
- † Τρούργημα, officium Hi. viii, 7.
- † Τρουργία, officium, obsequium Hi. i, 38: vii, 6.
- † Τροφαίνω, orior. ἐπειδὴ ὑπέφαινε ἱερ, ineunte vere Ag. i, 25.
- † Τροφέρειν τὰ πρᾶγματα Oec. ii, 14.
- † Τροπος, inversus, refupinus Oec. xix, 9.
- † Τροτερίω τῆς πατρίδος, desum patriæ, fero opem fero patriæ Ag. ii, 1.
- † Τροαίνω, texo Oec. vii, 34.
- † Τροηγέομαι δρόμῳ, præcurro Ag. i, 31. i, 17. χρήματα thesauros abditos indicare. *not.*
- † Τρόιμαι, abstineo, non sustineo Oec. xii, 14. τῆς γῆς, agro cedo, agrum diripiendum relinquo hosti Oec. vi, 6. πόνων, labores detrecto, me subduco laboribus Ag. vii, 1.
- † Τρόιστημι, promitto, suscipio Ag. i, 7. ὑφίσταμαι, me offero, suscipio Ag. vi, 1. τὸν τρόπον τῆς Π. ἀλαζυνεία, moribus et instituto vitæ discrepo a Persarum regis fastu Ag. ix, 1.

## Φ.

- Φαιδρός, hilaris Ag. i, 13.
- Φαίνεσθαι, sum Ag. i, 25. appareo, in

- conspectum prodeo Sy. ix, 3. ἔχων, habeo Oec. iv, 7. Hi. iv, 6. εἰδώς, apparet me scire Oec. viii, 22. videor Oec. iii, 7: vi, 4.
- Φάλαγξ, acies instructa Hi. vi, 7. Ag. i, 31. castra Ag. ii, 15. *not.*
- Φανερός εἶμι ἡδόμενος, manifesto lateor Oec. ix, 1. ἐκ τοῦ φανερῶς, aperte, palam Ag. ii, 6.
- Φανός, lucidus, clarus Oec. ix, 3.
- Φάος, lux *ibid.*
- Φάσκω, dico, jacto Hi. ii, 16.
- Φαῦλος, vilis, non pretiosus Sy. iv, 40. malus, inutilis *ib.* 48. φαυλότεροι, inferiores dignitate et opibus Hi. i, 27.
- Φαύλως, sine arte, inepte Oec. xiii, 4.
- Φέγγος, lumen Sy. i, 9.
- Φέρω, gesto Oec. ix, 16. στρατεύμα, victum præbeo exercitui Ag. i, 20. pendo, de tributo, Oec. i, 22. μισθὸν φέρω et φέρομαι quomododifferant, v. n. Oec. i, 6. φέρω, fertilis sum Oec. xx, 4. βλάβην τινί, damnum affero Oec. iii, 5. φέρειν τὸ κρατεῖσθαι νομίμως, pati, ut sibi e legibus imperaretur aliquid Ag. vii, 2. φέρεσθαι πλεῖον, partem majorem accipere Oec. vii, 27. εὖ φέρεσθαι, bene procedere Oec. v, 17. κακῶς, male procedere Ag. i, 35. ἡνεγκάμην, detuli Oec. vii, 13.
- Φεῦ, papæ, heu! Sy. iv, 28. Ag. vii, 5.
- Φήμη, vox divina, oraculum Sy. iv, 49.
- Φθάνω, anteverto Ag. vi, 5.
- Φθέγγομαι, confono, de choro, Oec. viii, 3. sonum edo Sy. i, 10. loquor Sy. iv, 59.
- Φθονέω στέγης, domum non intro-mitto Sy. i, 12. οὐ φθονήσω εἰπεῖν, non gravabor, non reculabo dicere Sy. iii, 5.
- Φιάλη, poculum, patera Sy. ii, 23.
- Φιλανθρωπία τῆς τέχνης, artis liberalitas, benignitas erga homines, de agri cultura, Oec. xv, 4.
- Φιλέλλην, Græcorum studiosus Ag. ii, 31.
- Φιλεργία, laboris studium Oec. xx, 26.
- Φιλεταιρεία, amicorum studium Ag. ii, 22.
- Φιλέω, osculor Sy. iv, 9. 18. φιλέω est amici, sed ἐξάω amatoris, *vid.* Hi. xi, 11.
- Φίλημα, osculum Sy. v, 7.
- Φιλία, ager amicorum Ag. ii, 5.
- Φιλικῶς, amice, ex amicitia Sy. viii, 6. amanter, iactat amantis Sy. ix, 2.

4. βλέπειν πρὸς τινα, aliquem blandis *f.* placidis oculis intueri Sy. iv, 59.
- Φιλογεωργία, studium agriculturæ Oec. xx, 25.
- Φιλοκερδής, lucri studiosus Oec. xii, 16 : xiv, 10.
- Φιλοκηδέμων, erga confanguineos affinesque officiosus Ag. xi, 13.
- Φιλοκινδύνης Sy. iv, 33.
- Φιλονεικία πρὸς ἀλλήλους, contentio mutua, studium inter se certandi Oec. xxi, 10. Ag. ii, 8.
- Φιλόπολις, civilis, civitatis studiosus Hi. v. 4. Ag. vii, 1.
- Φιλόσιτος, frumentario negotio quaestum faciens Oec. xx, 27.
- Φιλοσοφείω, sapientiæ studeo Sy. viii, 39. φιλοσόφου Oec. xvi, 9. *not.*
- Φιλόστοργον, amor Ag. viii, 1.
- Φιλοτιμέομαι, obnixè, studiose facio Oec. iv, 24.
- Φιλοτιμία, gloriæ cupiditas Oec. i, 22. Hi. vii, 3. contentio de gloria Oec. xxi, 10. dignitas Hi. i, 27.
- Φιλοτιμία, ambitiose, vehementer Sy. viii, 41.
- Φιλοφρονέομαι τι, in re aliqua comis et humanus sum erga al. Oec. iv, 20.
- Φιλοχρήματος, avarus, divitiarum cupidus Sy. iv, 46.
- Φλόξ, flamma Sy. ii, 24 : vii, 4.
- Φοβέομαι, μὴ οὐ, vereor ne non Oec. xvi, 6. περὶ τινος, timeo de al. Hi. vi, 10.
- Φοβερός, terribilis, vim terrendi habens Oec. viii, 8. Hi. vi, 9. 16.
- Ψυχὴ φοβερά, animus timidus Oec. vii, 25. φοβερόν, metuendum est Hi. i, 12.
- Φόβος ἀπὸ τῶν δορυφ. metus satellitum Hi. x, 3.
- Φοινικός, puniceus coloris Ag. ii, 7. *not.*
- Φόρημα, onus Hi. viii, 10.
- Φορτίον, onus Oec. viii, 12.
- Φρονεῖν μέγα, se efferre, elato esse animo Sy. viii, 5. Hi. i, 28. Ag. ii, 5.
- Φρόνημα, audacia, animus Ag. ii, 8.
- Φρονηματίας, vir magni animi Ag. i, 24.
- Φροντίζω. φροντιζόμενος, de quo solliciti sunt, cui prospiciunt Hi. vii, 10.
- Φροντιστής Sy. vi, 6. *not.*
- Φρούραρχος, præfectus præsidii Oec. iv, 7. 10.
- Φρουρός, custos Oec. iv, 9.
- Φυγὰς, exsul Ag. ii, 2.
- Φυγή, exilium Ag. i, 37.
- Φυλάττωμαί τι, fugio, timeo, caveo mihi ab al. Hi. vi, 3. Ag. xi, 5.
- Φυλή. κατὰ φυλὰς, per classes, genera, tribus Oec. ix, 6. ubi ὅπλων, ὀργάνων φυλαί. Hi. ix, 5.
- Φύλον, gens, populus Ag. vii, 7.
- Φύρω, permisceo, inquino Ag. ii, 14.
- Φύσις σφοδρότατη, homo animi vehementissimi Ag. v, 4.
- Φυτεία, arborum plantatio Oec. vii, 20 : xix, 1.
- Φυτευτήριον, Oec. xix, 13. *not.*
- Φυτεύω, planto Oec. xv, 11 : xix, 2.
- Φυτόν, planta, furculus Oec. xix, 2. 10.
- Φύω, profero, nasci facio Oec. iv, 13. 14 : vi, 10. natura tribuo, indo, naturam alicujus instituo Oec. vii, 16. 23. 30. 31. πεφυκέναι δοκεῖ, sic a natura comparatum esse videtur Oec. ix, 19. εἰ πεφυκέναι, quæ natura pulcra sunt, *opp.* τοῖς εἰς εἰργασμένοις Sy. v, 4. ἐπὶ καὶ πρὸς ἰσχὺν τοὺς ἐφθ. ἀριστα πεφυκέναι ἔχει, cum oculos contra omnem vim a natura munitus habeat Sy. v, 5. *cf.* n. Hi. iii, 9.

## X.

- Χάλαζα, grando Oec. v, 18.
- Χαλεπός, morosus, de Xanthippa, Sy. ii, 10. δεσπότης, dominus durus, sævus Oec. i, 22. νόσος, morbus gravis Sy. iv, 37. Χαλεπῶς, ægre, non libenter Hi. vi, 15. 16.
- Χαλεπότης, molestia, importunitas Sy. viii, 6. asperitas, sævitia Oec. iv, 8.
- Χαλκίον ν. n. Sy. vii, 4.
- Χαλκιοτική, excusoria, *f.* ars ferraria Oec. i, 1.
- Χαλκίον, vas æneum Oec. viii, 19.
- Χαλκοτύπος, faber ærarius Ag. i, 26.
- Χαμαί, humi Ag. ii, 14.
- Χαρίζομαι, obsequor, gratificor, corporis copiam facio Hi. i, 37.
- Χάριν εἶδέναι, gratiam habere Oec. vii, 37. χάριτες, benevolentia quæ debetur ob beneficia accepta Hi. viii, 7. χάριτας ἀποσπείρειν, gratiam non referre Ag. iv, 2. χάριτες, beneficia Sy. viii, 36. Hi. viii, 4. Ag. iv, 3. res veneræ Hi. i, 34. διὰ χαρίτων εἶναι *f.* γίνεσθαι, in gratia esse, ad gratiam colligendam valere Hi. ix, 1. 2.
- Χαρμονή, gaudium Hi. i, 25.
- Χαυνότης, mollities Oec. xix, 11.
- Χειμάζω, hiberno, hiemem traduco Oec. v, 9. ἔταν χειμάζῃ ὁ θεός,



cum Deus (*Neptunus*) tempestatem in mari commovet Oec. viii, 16.  
*Χείρ*, manus, exercitus Oec. xxi, 8.  
*ὑπὸ χεῖρα ποιῆσθαι*, suæ potestati subjicere Ag. i, 22.  
*Χειροῦθης*, mansuetus Oec. vii, 10.  
*Χειρονομία*, gesticularum Sy. ii, 19.  
*Χειροδομαί*, subjicio meæ potestati Ag. i, 20. *τοὺς ὀπισθεν*, postremos cædo Ag. ii, 12.  
*Χερσεύειν*, incultum esse Oec. v, 17: xvi, 5.  
*Χίω*, diffundo Oec. xvi, 11: xviii, 8.  
*Χλιδαίνω*, emollio, effemino Sy. viii, 8.  
*Χλοή*, herba virens Oec. xvii, 10.  
*Χοῖρος*, porcellus *ibid.*  
*Χορηγία* Oec. ii, 6: vii, 3.  
*Χορηγός* Hi. ix, 4.  
*Χορός* Oec. viii, 3. Hi. ix, 4. *χορός σκευῶν*, ordo vasorum similis choro Oec. viii, 20.  
*Χοροποιός* Ag. ii, 17. *not.*  
*Χρώμαί τινι τι*, utor aliqua re ad aliquid v. n. Oec. ix, 16. utor, habeo Sy. ii, 10. amico utor Ag. xi, 3. c. accus. v. n. Ag. xi, 11. *οἱ χρώμενοι*, amici *ib.* 13. *χρησθαι εὐγνωμόνως* *ἑαυτῶ*, prudenter se gerere *f.* uti virum bonum decet Ag. ii, 25. *τῇ ἡμέρᾳ ὅσαπερ νυκτὶ* Ag. vi, 6. Cf. ad Oecon. xiv, 9. *not.*  
*Χρήζω τι*, desidero, appeto Oec. v, 8.  
*Χρήματα*, bona, res quæ profunt Oec. i, 7. *seqq.* pecuniæ Ag. ii, 25.  
*Χρηματίζομαι* Ag. i, 19.  
*Χρημάτισις*, quæstus, *f.* ratio rei faciendæ Oec. xi, 11: xx, 22.  
*Χρηματιστής* *δσινός*, rei familiaris augendæ peritissimus Oec. ii, 18.  
*Χρηματοποιός τέχνη*, ars ad rem familiarem faciendam apta Oec. xx, 15.  
*Χρηστός*, probus Oec. ix, 5.  
*Χρίσμα*, unguentum Sy. ii, 5.  
*Χρίω*, *χρισάμενοι*, uncti Sy. i, 7.  
*Χρόνος*, ætas Sy. viii, 1. *διὰ χρόνου*, post longum temporis spatium, non adeo frequenter Oec. ix, 10.  
*Χρυσοχόω*, aurum fundo, vasculariam artem exerceo Oec. xviii, 9.  
*Χώρα*, locus, quem res quæque obtinet in ordine Oec. iii, 3: viii, 10. 22. *ἐκάστη*, suus cujusque rei locus *ib.* 14. ager Hi. x, 5. Oec. v, 13.  
*Χωρίω*, procedo, progredior Oec. i, 11: xx, 21. Ag. i, 29. *progermino* Oec. xix, 8.  
*Χωρίον*, *χωρία*, oppida, castella Ag. ii, 26.

*Χωρίς*, seorsim, singulatim Oec. vi, 6. Sy. viii, 9.  
*Χῶρος*, ager Oec. v, 4. 6. Sy. viii, 25. *ἐξοργασμένος*, ager cultus Oec. xx, 22. prædium Oec. xi, 18.

## Ψ.

*Ψέγω*, reprehendo Oec. xvi, 7.  
*Ψέλλον*, armilla Oec. iv, 23.  
*Ψεύδομαι*, non præsto, non servo Ag. i, 11. 12. *ἐψεύσθη*, spes cum fefellit Ag. ii, 9.  
*Ψηλάφημα*, contrectatio Sy. viii, 23.  
*Ψιλόω*, denudo Oec. xvii, 12.  
*Ψιλός*, miles levis armaturæ, veles Oec. viii, 4. nudus, non armatus Ag. ii, 20.  
*Ψιμυθιον*, cerussa, quæ adhibebatur ad facies pulcras et candidas reddendas Oec. x, 2. 7.  
*Ψόγος*, vituperatio, *ορρ.* *εὐκλεια*, Sy. viii, 33.  
*Ψύλλα*, pulex Sy. vi, 8.  
*Ψυχενός*, frigidus Oec. ix, 3.  
*Ψυχὴ μου pro ἐγὼ* Oec. vi, 14. *τὴν ψυχὴν καταμιγνύναι τινι*, toto animo se dedere alicui rei Hi. vi, 2. *τῆς ψυχῆς φυλακαί*, vitæ præfidia Hi. iv, 9. *ἐκ ψ.* *ταμιεύομαι* Sy. iv, 41. appetitus.  
*Ψύχος*, frigus Oec. v, 3.  
*Ψυχρὰ λέγειν*, absurda loqui Sy. vi, 7.

## Ω.

*ᾠδὴ*, cantilena Hi. vi, 2.  
*ᾠθέομαι*, pello, urgeo Ag. ii, 12.  
*ᾠμός*, crudus Oec. xvi, 14. immaturus Oec. xix, 19.  
*ᾠμος*, humerus Sy. ii, 17.  
*ᾠνέομαι*, emo Hi. ix, 11. Ag. i, 18.  
*ᾠνιος*, venalis Ag. i, 26.  
*ᾠρα*, anni tempus Oec. vii, 33. *ιδ.* *qđ. ᾠρα τοῦ ἔτους* Oec. iv, 13. tempus definitum et statutum, certum Oec. v, 4. tempus opportunum Oec. xvii, 1. *ᾠρα ἐστὶ seq. inf.* tempus maturum est *h. e.* necesse est, *f.* commodè fieri potest ut Oec. ii, 9. *ᾠρας ἄνθος*, flos formæ Sy. viii, 14. *ἐν ᾠρᾷ* Oec. v, 4. *not.*  
*ᾠραίᾱ*, τὰ, fructus maturi, tempestivi et suo tempore collecti Oec. xv, 1. Sy. viii, 25. *ᾠραίος θάνατος*, mors matura, *de senibus*, Ag. x, 3. *ᾠραίος*, pulcer Sy. viii, 21.  
*ᾠραιότης*, forma et venustas corporis Oec. vii, 43.

ὥς, *c. inf. pro ὥστε* Hi. x, 1. ὥς εἰ-  
πεῖν, ut ita dicam Oec. iii, 4: xii,  
8. ὥς συντόμως εἰπεῖν, paucis ut di-  
cam *ib.* 19. ὥς ἀρετῆς ἀρχεσθαι,  
ad initium recte agendi faciendum  
Oec. xi, 6. *c. indic.* quoniam Oec.  
vi, 1: vii, 9. ὥς συνεγενόμενῃ, quo  
pacto una fuerim Oec. vi, 12.  
cum, postquam Ag. ii, 3. *c. optat.*  
*pro ὅτι* Oec. iv, 21. *c. genit. absol.*  
*v. n.* Oec. vi, 1. *c. partic. fut.* ὥς  
ἀγωνιούμενοι, ad pugnandum Ag. i,  
28. *cf.* Oec. x, 4. ὥς, eo consilio  
ut *v. n.* Ag. i, 6, 14. ὥς, ita, his de  
causis Oec. ii, 4. οὕτως—ὥς, pro-  
pterea, quod Oec. vi, 12. ὥς τρία,  
circiter tria Ag. ii, 10. ὥς δυνατὸν,  
quantum fieri potest Oec. xi, 17.

ὥς ἐπὶ τὸ πολὺ, plerumque Oec. ix,  
5: xi, 20. ὥς σαφῶς, quam lucu-  
lenter! *h. e.* non ambigue Sy. viii,  
5.

ὥσπερ, quasi Ag. v, 5. quo sensu  
Sy. vii, 2. ὥσπερ πολέμου ὄντος, per-  
inde ac si bellum esset Hi. iv, 11.  
*v. n.* Oec. ii, 7. ὥσπερ γέ, veluti,  
exempli causa Oec. i, 10. ὥσπερ  
καὶ—οὕτω καὶ Oec. vi, 3.

ὥστε, ut *c. indic.* Oec. i, 22. *c. optat.*  
*ib.* 13. *ante infinit.* intelligitur Oec.  
vii, 12: viii, 18: ix, 16: xviii, 4.

ὠφελεῖσθαι ἀπὸ τίνος Oec. i, 13. *seqq.*  
*et παρὰ τίνος* Oec. ii, 8. utilitatem  
capere ex al.

ὠφελήματα τῆς πατρίδος, commoda  
quæ attulit patriæ Ag. vii, 2.



# INDEX NOMINUM.

## A.

**ACARNANIA**, Ag. ii, 20.  
*Acarnanes* vincuntur ab Agefilao *ib.* 22.  
**Achæi**, Ag. ii, 20.  
**Achilles** Patroclo amico utitur Sy. viii, 31 : utitur Chirone et Phœnice magistris *ib.* 23.  
**Ægeus** pontus Oec. xx, 27.  
**Ægyptii** duo reges eligunt Ag. ii, 29.  
**Ænians**, Ag. ii, 6.  
**Æoles**, Ag. i, 14.  
**Æschylus** Philiatus, amicus Socratis Sy. iv, 64.  
**Ætoli**, Ag. ii, 20.  
**Agatho Poëta** Sy. viii, 32.  
**Agefilaus** *Archidami filius*, rex *Spartæ*, amicus *Xenophontis* ; *vid. de eo Xenoph. Encomium.*  
**Agis**, *Agefilai frater et Leotychidis pater* Ag. i, 5.  
**Alexander**, seu *Paris*, *Priami filius*, iudicavit de pulcritudine Sy. iv, 20.  
**Amyclæ**, Ag. viii, 7.  
**Anaximander** interpres *Homeri* Sy. iii, 6.  
**Antisthenes**, *Atheniensis*, *Socratis discipulus*, Socratem interrogat, cur *Xanthippen* non erudiat Sy. ii, 10 : videtur negasse, virtutem doceri posse *ib.* 12 : homo pauper, et tamen divitiis gloriatur Sy. iii, 7 : iv, 34 : Calliam adduxit ad sophistas *Prodicum* et *Hippiam* Sy. iv, 63 : *Æschylum Philiatum* commendavit *Socrati ib.* 64.  
**Arcades**, Ag. ii, 23.  
**Argivi**, Ag. ii, 9.  
**Ariadne**, Sy. ix, 2.  
**Ariæus** dux in exercitu *Cyri minoris* Oec. iv, 19.  
**Ariobarzanes**, *præfatus Lydiæ et Ioniæ*, Ag. ii, 26.  
**Aristodemus**, unus ex *Herculis* posteris rediit primus *Spartam* Ag. viii, 7.

**Asia**, *Asia minor*, Ag. i, 7.  
**Aspasia**, *Socratis magistra* Oec. iii, 14.  
**Assus**, urbs, Ag. ii, 26.  
**Atheniensium** ignavia in bello perstringitur Sy. ii, 13.  
**Autolycus**, *Atheniensis*, *Lyconis filius*, pancratio vicit, amatus *Calliæ*, qui in ejus honorem convivium instituit Sy. i, 2 : parte gloriatur Sy. iii, 12.  
**Autophradates**, *Lydiæ satrapa*, qui *regis jussu* bello persequatur eos qui *defecerant*, *Ariobarzanem* obsidet in *Assio* Ag. ii, 26.

## B.

**Bacchus** concreditur cum *Ariadne* Sy. ix, 2.  
**Bœotii** Ag. ii, 2.

## C.

**Callias** *Lacedæmonius* affert epistolam *Agefilao* a rege *Perfarum* de hospitio Ag. viii, 3.  
**Callias**, *Hipponici filius*, *Protagoræ*, *Gorgiæ*, ac *Prodicum* sapientiæ mercedem dedit pecuniam multam Sy. i, 5 : iv, 63 : amator *Autolyci* Sy. i, 1 : gloriatur arte homines emendandi Sy. iii, 4 : iv, 1 : ditissimus Sy. iv, 37 : sacerdos deorum τῶν ἀπ' Ἑρεχθίδας Sy. viii, 39.  
**Callippides**, histrio, hominibus lacrimas commovet Sy. iii, 11.  
**Caria**, Ag. i, 15.  
**Cephissus**, fluvius *Bœotiæ* ex *Parnasso* Ag. ii, 9.  
**Charmides** paupertate gloriatur Sy. iii, 9 : iv, 29.  
**Chiro**, *Centaureus*, *præceptor Achillis*, a quo ob disciplinam honoratur Sy. viii, 23.  
**Clinias** amatus *Critobulo* Sy. iv, 11.  
**Corinthiaca** pugna Ag. ii, 5.

Corinthus Ag. ii. 17: unde Corinthii *ib.* 6.  
 Coronea, pugna ad eam Ag. ii, 9.  
 Cotys, *Paphlagonum dynasta f. rex*, obfidet Sestum Ag. ii, 26: Agefilao auxiliares adducit Ag. iii, 4.  
 Cranonii, *incolæ Cranonis urbis Thesfaliæ*, Ag. ii, 2.  
 Creusis, *Thespiensium portus*, Ag. ii, 18.  
 Critobulus, *Socratis auditor*, cum eo habetur sermo de œconomia Oec. i, 1, *seqq.* novus maritus Sy. ii, 3: formosissimus, pulcritudine gloriatur Sy. iii, 7: iv, 10: Cliniam amat Sy. iv, 12: Socrates certat cum eo de forma Sy. v, 1, *seqq.*  
 Cynisca, foror Agefilai Ag. ix, 6.  
 Cynocephalæ, *locus*, Ag. ii, 22.  
 Cyrus, *minor*, cum munera distribueret militibus, ejus dictum Oec. iv, 16: amatur a militibus *ib.* 18: cum Artaxerxe fratre bellum gerit *ib.* ipse in horto arbores plantavit *ibid.* 21.

## D.

Dailochus, amatus Hieroni puer Hi. i, 31.  
 Delphi, Ag. i, 34.  
 Diana *Ephefia*, Ag. i, 27.  
 Dionysus, *Bacchus*, Sy. ix, 2.  
 Dioscuri, ob virtutem immortales facti Sy. viii, 29.  
 Draconis leges Oec. xiv, 4.

## E.

Elei, Ag. ii, 23: eorum amor erga pueros Sy. viii, 34.  
 Ephesus, Ag. i, 14. 25.  
 Erechtheus sacrorum Eleusiniarum auctor Sy. viii, 40.  
 Eubæi, *incolæ Eubææ insulæ*, Ag. ii, 6.  
 Euxinus pontus, Oec. xx, 27.

## G.

Ganymedes propter animi virtutem a Jove raptus Sy. viii, 30.  
 Glaucon Sy. i, 1. et alibi.  
 Gorgias, *Leontinus*, Sy. i, 5: genus dicendi tangitur Sy. ii. 26.  
 Gorgones Sy. iv, 24.  
 Gratæ saltantes scite Sy. vii, 5.  
 Gylus f. Gylis, polemarchus Ag. ii, 15.

## H.

Helico, *mons*, Ag. ii, 9.  
 Hellepontii, Ag. i, 14.  
 Hellepontus, Ag. ii, 1.  
 Heracleota, Sy. iv, 63.  
 Hercules ob virtutem Deus factus Sy. viii, 29.  
 Herippidas dux in exercitu Agefilai Ag. ii, 10.  
 Hermogenes, Hipponici filius, amicorum *h. e.* Deorum potentia et benignitate gloriatur Sy. iii, 14: iv, 47: vir bonus *ib.* 50: rogatus explicat, quid sit *παρρησία* Sy. vi, 2.  
 Hiero Syracusanorum tyrannus Hi. i, 1. 2.  
 Hippias Eleus Calliam artem memoriarum docuit Sy. iv, 63.  
 Homerus fere de omnibus rebus humanis exposuit Sy. iv, 6.  
 Horæ saltantes Sy. vii, 5.  
 Hyacinthia Lacedæmoniorum Ag. ii, 17.

## I.

Iacchus Sy. viii, 40.  
 Ionia, Ag. i, 14.  
 Ischomachus *καλὸς καὶ γαῖος* dictus Oec. vi, extr. cum eo Socrates sermonem habet de re rustica Oec. vii, *seqq.*  
 Jupiter unus plura habet nomina Sy. viii, 9.

## L.

Lacedæmoniorum amor erga pueros Sy. viii, 35: ii imperium habent ob virtutem suam *ib.* 39.  
 Larissæi, Ag. ii, 2.  
 Lechæum, portus Corinthiacus Ag. ii, 17.  
 Leotychides Agidis filius Ag. i, 5.  
 Leuctra, *oppidum Bœotiæ*, Ag. ii, 22.  
 Leuctrica pugna Ag. ii, 23. 24.  
 Locri Ag. ii, 6.  
 Lycabettus *Atticæ mons*, Oec. xix, 6.  
 Lyco Autolyçi pater Sy. i, 2: ii, 4: filio suo gloriatur Sy. iii, 12.  
 Lyfander venit ad Cyrum minorem Oec. iv, 20.

## M.

Macedonia Ag. ii, 2.  
 Mæander, *fluvius Phrygiæ*, Ag. i, 15. 29.  
 Mantinenfes, Ag. ii, 23.



Mausolus, *rex Cariae*, Sextum et As-  
sum classe obsidet Ag. ii, 26.

Megabates, Spithridatis filius Ag. v,  
4.

Messene, *urbs Peloponnesi*, Ag. ii, 29.

Minervæ fenes *ἑκαταλόχοι* deliguntur  
Sy. iv, 17.

## N.

Naides Deæ pariunt Silenos Sy. v, 7.

Narthacius mons Ag. ii, 5.

Niceratus familiaris Calliæ Sy. i, 2 :

novus maritus Sy. ii, 3 : Homeri

carmina edidicit Sy. iii, 5 : divi-

tiarum cupidior Sy. iv, 46.

Nicias *ἐπὶ πλοῦτος*, Oec. xi, 4. *not.*

Nicostratus histrio tetrametra ad ti-  
biam recitat Sy. vi, 3.

Nymphæ saltantes Sy. vii, 5.

## O.

Orchomenii, Ag. ii, 6.

Orestes Pyladis amicus Sy. viii, 31.

## P.

Pactolus, *fluvius Lydiae*, Ag. i, 30.

Panathenæa magna Sy. i, 2.

Paphlagonæ, Ag. iii, 4.

Patroclus, Achilli carus Sy. viii, 31.

Pausanias, Agathonis amator Sy. viii,

32 : ejus sententia de exercitu ex

amantibus et amatis conflato, *ibid.*

Pericles consuluit patriæ Sy. viii, 39.

Peloponnesi pylæ Ag. ii, 17.

Perfarum rex quomodo agriculturæ  
prospiciat remque militare curet

Oec. iv, 4 : adversus Græcos expen-

sitionem suscipit Ag. i, 6 : jubet

Messenen relinquere Ag. ii, 29.

Phalerica palus *in Attica* Oec. xix, 6.

Pharnabazi equitatus molestus est A-

gesilao Ag. i, 23 : offendit Spithri-

datem Ag. iii, 3 : colloquitur cum

Agésilao *ibid.* 5.

Pharfalii Ag. ii, 2.

Philippus, scurra Sy. i, 11 : eoque  
gloriatur Sy. iv, 51.

Phliassii Ag. ii, 21.

Phocenses Ag. ii, 6.

Phœnice Ag. ii, 30.

Phœnicia navis magna Oec. viii, 11.

Phœnix, cultus ab Achille ob disci-  
plinam Sy. viii, 23.

Phrygia Ag. i, 16.

Phthia Ag. ii, 5.

Piræus (*Πειραιεύς*) *portus et pagus A-*  
*theniensis* ; in eo erat domus Cal-  
liæ Sy. i, 2. *Sed*

Piræus (*Πειραιεύς*) *portus Corinthiacus*  
Ag. ii, 18. *seq. not.*

Pirithous Thesei amicus Sy. viii, 31.

Pisander, *Atheniensis*, homo timidus  
Sy. ii, 14. *not.*

Polycharmus, Pharfalius, equitum  
præfectus Ag. ii, 4.

Pras Ag. ii, 5.

Prodicus, *Ceus, sophista*, magister Cal-  
liæ Sy. i, 5 : iv, 63.

Protagoras, *sophista* Sy. i, 5.

Pylades, Orestæ amicus Sy. viii, 31.

## R.

Rhapsodi Sy. iii, 6.

## S.

Sardes Ag. i, 33.

Sardianus *τόπος, h. e. territorium Sar-*  
*dianum, ager Sardianus*, Ag. i, 29.

Scolus Ag. ii, 22.

Scotusæi Ag. ii, 2.

Sextus Ag. ii, 26.

Siculum mare Oec. xx, 27.

Sidon Ag. ii, 30.

Sileni, *statuæ*, Sy. iv, 19.

Simonides ad Hieronem tyrannum  
venit Hi. i, 1.

Socrates, cur Xanthippen ferat Sy. ii,

10 : lenocinio gloriatur Sy. iii, 10 :

iv, 57 : similis est Silenis Sy. iv,

19 : cum Critobulo de pulcritudi-

ne certat Sy. i. 1. *sq. φροντιστής*

vocatur Sy. vi, 6.

Solon, legislator Sy. viii, 39 : ejus le-  
ges Oec. xiv, 4.

Spithridates, *Perfa*, defecit a Pharna-

bazo, qui ejus filia, concubinæ lo-

co, uti cupierat Ag. iii, 3.

Stesimbrotus, *interpres Homeri*, Sy. iii,  
6.

Syracusius, præstigiator Sy. ii, 8 : de  
stultitia hominum gloriatur Sy. iv,  
56.

## T.

Tantalus in fabula dicitur timere, ne  
bis moriatur Oec. xxi, 12.

Tegea Ag. ii, 23.

Thasium vinum Sy. iv, 41.

Thebani vincuntur ab Agésilao Ag.

ii, 6 : eorum regio vastatur Ag. ii,

22 : eorum amor erga pueros v. n.

Sy. viii, 34.

Themistocles liberavit Græciam Sy.  
viii, 39.

Theognidis versus laudatur Sy. ii, 4.

Theſeus amat Pirithoum propter virtutem Sy. viii, 31.

Theſſali vincuntur ab Ageſilao Ag. ii, 3.

Tiſſaphernes, *Satrapa regis Perſarum*, cum Ageſilao induciis factis doloſe exercitum comparat Ag. i, 11 : ab Ageſilao decipitur ſtrategemate Ag. i, 16. 29 : vincitur Ag. i, 32 : juffu regis interficitur Ag. i, 35.

Tithraufteſ Tiſſaphernem interficit Ag. i, 35 : Ageſilao multum pecu-

niæ promittit, ſi velit e provincia abire Ag. iv, 6.

## V.

Venus cœleſtis et vulgaris Sy. viii, 9.

## Z.

Zeuxippus Heracleota Sy. iv, 64. *not.*

Zeuxis pictor Oec. x, 1.

FINIS.

















LGr  
X55Schn

113920

Author Xenophon

Title Opera. (Schneider) Vol. 5.

DATE

UNIVERSITY OF TORONTO  
LIBRARY

Do not  
remove  
the card  
from this  
Pocket.

Acme Library Card Pocket  
Under Pat. "Ref. Index File."  
Made by LIBRARY BUREAU



